

وَأَنَّ هَذَا صِرَاطِي مُسْتَقِيمًا فَاتَّبِعُوهُ وَلَا تَتَّبِعُوا السُّبُلَ فَتَفَرَّقَ بِكُمْ عَنْ سَبِيلِهِ  
(الانعام، ١٥٣)

## شرح

پښتو

# العقيدة الطحاوية

للامام الجليل أبي جعفر الطحاوي الحنفي رحمته الله  
(المتوفى سنة ٣٢١)

### تأليف

خادم الأحاديث النبوية مولوي محمد محمدي ابن العلامة مولانا نور محمد غفرلها  
الله تعالى

في المدرسة النورية دارالعلوم علامه ابو الفيز - كندهار

**Download from: aghalibrary**

بِسْمِ اللَّهِ

د کتاب ټول حقوق په مؤلف اړه لري!

---

د کتاب پېژندنه

---

- ❖ د کتاب نوم : شرح العقيدة الطحاوية  
للامام الجليل أبي جعفر الطحاوي الحنفي رَحِمَهُ اللهُ عَلَيْهِ  
❖ تأليف : خادم الأحاديث النبوية مولوي محمد محمدي  
❖ خپرندوی : صداقت خپرندويه ټولنه/ کندهار  
❖ کمپوز/ ډيزاين : صداقت د کتاب چاپولو اداره  
❖ چاپ کال : ۱۳۹۵ ش ۲۰۱۶ع.  
❖ چاپ شمېر : ۱۰۰۰ ټوکه
- 

**د تر لاسه کولو ځای:**

**صداقت خپرندويه ټولنه**

کندهار - افغانستان

تلیفون: ۰۷۰۰۳۰۵۴۰۷

ایمیل: [sadaqat.books@gmail.com](mailto:sadaqat.books@gmail.com)



# فہرست

۱. د امام طحاوي رحمه الله عليه لنده پيژندنه ..... ۱۴
۲. د العقيدة الطحاوية اړوند معلومات ..... ۱۶
۳. د علم العقائد اړوند لنده معلومات ..... ۱۸
۴. زموږ د شرحي ترتيب او طريقه ..... ۲۰
۵. د شرحي مقدمه ..... ۲۲
۶. د متن مقدمه ..... ۲۴
۷. د توحيد عقیده او د شرک نفي ..... ۲۹
۸. د توحيد دلائل ..... ۳۱
۹. د توحيد اقسام ..... ۳۲
۱۰. د توحيد د مبارکي کلمې څخه غلطه استفاده ..... ۳۳
۱۱. د شرک مفهوم او قسمونه يې ..... ۳۵
۱۲. د شرک لفظ يې ځايه استعمالول ..... ۳۹
۱۳. الله تعالی لره مثل نسته ..... ۴۱
۱۴. الله تعالی د عجز څخه پاک دی ..... ۴۷
۱۵. د توحيد کلمه ..... ۴۸
۱۶. الله تعالی ازلي او ابدی دی ..... ۵۰
۱۷. د الله تعالی ذات نه فاني کېږي ..... ۵۱
۱۸. اراده د الله تعالی ازلي صفت دی ..... ۵۲
۱۹. اراده کونیه او اراده شرعيه ..... ۵۴
۲۰. د ارادې کونېې او ارادې شرعيې څه فرق دی ..... ۵۵

۲۱. د تقدير مسئله..... ۵۶
۲۲. د تقدير مسئله د معتزله و په آند ..... ۵۹
۲۳. د معتزله و له خوا خو شبهات او د هغو جوابونه ..... ۶۰
۲۴. د الله تعالی ذات ته د چا عقل نه سي رسېدلای ..... ۶۵
۲۵. الله تعالی د مخلوق سره هېڅ مشابهت نه لري ..... ۶۶
۲۶. الله تعالی حی او فیوم دی ..... ۶۷
۲۷. الله تعالی د حاجت او مشقت څخه پاک دی ..... ۶۹
۲۸. الله تعالی له پېري څخه پاک دی ..... ۷۰
۲۹. الله تعالی پخپلو کمالیه صفتونو کي ازلي او ابدي دی ..... ۷۲
۳۰. ذاتیه او فعلیه صفتونه ..... ۷۵
۳۱. سوال او جواب ..... ۷۵
۳۲. د الله تعالی صفات نه عین ذات د الله جل جلاله دي او نه غیر دي ..... ۷۶
۳۳. الله تعالی ته هغه صفتونه او نمونه ثابت دي چي ..... ۷۷
۳۴. د الله تعالی د نومونو په الله جل جلاله باندي د اطلاق ډول ..... ۷۸
۳۵. د الله تعالی لپاره د (خدا) د لفظ استعمالو لو حکم ..... ۷۹
۳۶. اسماء الحسنی ته یو معلوم شمېر نسته ..... ۸۰
۳۷. سوال او جواب ..... ۸۱
۳۸. الله تعالی تر مخلوق دمخه هم خالق او باری و ..... ۸۲
۳۹. الله تعالی په ازل کي په ربوبیت او خالقیت سره متصف و ..... ۸۳
۴۰. د (محيی الموتی) په شان (خالق) هم د الله تعالی ازلي نوم دی ..... ۸۳
۴۱. الله تعالی پر هر شي قادر او هر شی ده ته محتاج دی ..... ۸۴
۴۲. سوال او جواب ..... ۸۶
۴۳. علم د الله تعالی صفت دی ..... ۸۷
۴۴. سوال او جواب ..... ۸۸
۴۵. ټولو شيانو ته مقدار ټاکل سوی دی ..... ۸۹
۴۶. د تقدير مرتبې ..... ۸۹

٤٧. د تقدیر اړوند خو ضروري مسئلي..... ٩٠
٤٨. د مخلوق لپاره اجل معلوم سوی دی..... ٩٣
٤٩. مقتول پخپل اجل سره مردی..... ٩٤
٥٠. مقتول د معتزله و په نظر کي..... ٩٤
٥١. اعتراض او جواب..... ٩٧
٥٢. الله تعالی تر خلق د منځه هم پر ټولو مخلوقاتو عالم و..... ٩٨
٥٣. پر شرع ایمان واجب دی..... ٩٨
٥٤. ټوله شیان د الله تعالی په اراده او تقدیر سره دي..... ١٠٠
٥٥. هدایت او ضلالت هم د الله تعالی په اراده دي..... ١٠٠
٥٦. هیڅ شی د الله تعالی له عدل څخه وتلی نه دی..... ١٠٢
٥٧. الله تعالی لره هیڅ شریک نسته..... ١٠٣
٥٨. یوازي د الله تعالی قضاء او حکم چلېږي..... ١٠٤
٥٩. مور پر ټولو ذکر سوو عقائدو ایمان لرو..... ١٠٥
٦٠. د نبي ﷺ پر رسالت ایمان فرض دی..... ١٠٥
٦١. د نبي او رسول فرق..... ١٠٨
٦٢. نبي ﷺ خاتم الانبياء او سید المرسلین دی..... ١١١
٦٣. سوال او جواب..... ١١٤
٦٤. سوال او جواب..... ١١٦
٦٥. تر محمد ﷺ وروسته د نبوت د دعوه گمراهي ده..... ١١٦
٦٦. نبي ﷺ ټولو پېریانو او ټولو انسانانو ته مبعوث دی..... ١١٨
٦٧. آیا له پېریانو څخه رسولان سته؟..... ١٢٠
٦٨. قران کریم د الله تعالی کلام دی..... ١٢٢
٦٩. د قران کریم اړوند د امام رباني رحمته الله علیه وینا..... ١٢٥
٧٠. د قران کریم اړوند د امام المسلمین ابو حنیفه رحمته الله علیه وینا..... ١٢٦
٧١. الله تعالی ته د مخلوق یو صفت ثابتول هم کفر دی..... ١٢٨
٧٢. په آخرت کي د جنتیانو لپاره د الله تعالی دیدار حق دی..... ١٢٩

۷۳. د الله تعالی د دیدار مسئله د معتزله ډلي په آند ..... ۱۳۳
۷۴. کوم شی چی له پیژندلو څخه یې منعه راغلي وي د هغه پلټنه ..... ۱۳۵
۷۵. الله تعالی شیطان ته د انسان په زړه کي د وسوسې ..... ۱۳۷
۷۶. د شیطاني وسوسې علاج ..... ۱۳۷
۷۷. د وسوسې معنا او مرتبې ..... ۱۳۹
۷۸. د معتزله ډلي په شان د الله تعالی دروایت (لیدلو) تاویل نه کوو .... ۱۴۰
۷۹. الله تعالی په تنزیهي او جلالی صفتونو سره موصوف دی ..... ۱۴۲
۸۰. اسراء او معراج حق دی ..... ۱۴۴
۸۱. آیا نبی ﷺ د معراج په شپه الله تعالی لیدلی دی که نه ..... ۱۴۸
۸۲. حوض کوثر حق دی ایمان ورباندي لازم دی ..... ۱۴۹
۸۳. د گنهاره مؤمنانو لپاره د نبی ﷺ شفاعت حق دی ..... ۱۵۲
۸۴. د نبی ﷺ شفاعت ډولونه ..... ۱۵۵
۸۵. سوال او جواب ..... ۱۵۷
۸۶. میثاق (د عالم الذر عهد) حق دی ..... ۱۵۹
۸۷. د ذکر سوي عهد د اخیستلو ځای ..... ۱۶۱
۸۸. سوال او جواب ..... ۱۶۱
۸۹. د الله تعالی علم چی د ده ازلي صفت دی پر هر شي محیط دی ..... ۱۶۲
۹۰. د بنده په حق کي خاتمه اعتبار لري ..... ۱۶۴
۹۱. د قدر مسئله د الله تعالی له اسرارو څخه یو سردی ..... ۱۶۸
۹۲. د شرعي احکامو اصول دي که فروع منل یې فرض دي ..... ۱۷۰
۹۳. آیا علم غیب له پیغمبرانو څخه ماسیوا بل چاته نه ورکول کېږي؟ ..... ۱۷۳
۹۴. پر لوح محفوظ او قلم باندي ایمان فرض دی ..... ۱۷۴
۹۵. د تقدیر پر مسئله ایمان په اصل کي د الله تعالی پر توحید ..... ۱۷۷
۹۶. پر عرش او کرسی باندي ایمان فرض دی ..... ۱۸۱
۹۷. الله تعالی پر عرش استواء لري خو عرش ته محتاج نه دی ..... ۱۸۳
۹۸. د الله تعالی علم پر هر شي محیط او الله تعالی تر هر شي لوړ دی ..... ۱۸۴

۹۹. محبت او كلام د الله تعالى له صفتونو څخه دي ..... ۱۸۶
۱۰۰. په ملائكو، انبياؤ او نازل سوو كتابونو باندې ايمان فرض دى ..... ۱۸۸
۱۰۱. د ملائكو اړوند څه معلومات ..... ۱۹۰
۱۰۲. د ځينو ملائكو نومونه په قران كريم او احاديثو كې راغلي دي ..... ۱۹۲
۱۰۳. په ملائكو كې الله تعالى ته تړدې ملائكي ..... ۱۹۳
۱۰۴. سوال او جواب ..... ۱۹۳
۱۰۵. سوال او جواب ..... ۱۹۵
۱۰۶. د انبياؤ عليهم السلام اړوند څه معلومات ..... ۱۹۷
۱۰۷. د انبياؤ او رسولانو عليهم السلام شمېر ..... ۱۹۸
۱۰۸. انبياء عليهم السلام له هر قسم گناه څخه پاك دي ..... ۱۹۹
۱۰۹. سوال او جواب ..... ۲۰۰
۱۱۰. د الاشباه والنظائريو عبارت ته كتنه ..... ۲۰۲
۱۱۱. نبوت او رسالت كسبې شى نه دى ..... ۲۰۳
۱۱۲. آيا خضر عليه السلام نبي و كه ولي؟ ..... ۲۰۴
۱۱۳. آيا خضر عليه السلام ژوندى دى كه وفات سوى دى ..... ۲۰۵
۱۱۴. انبياء عليهم السلام پخپلو قبرونو كې ژوندي دي ..... ۲۰۶
۱۱۵. د آسماني كتابونو په اړوند څه معلومات ..... ۲۰۹
۱۱۶. پر آسماني كتابونو باندې د ايمان څرنگوالى ..... ۲۱۰
۱۱۷. له قران كريم څخه پرته بل هيڅ آسماني كتاب ..... ۲۱۳
۱۱۸. مورې ټوله اهل القبله مسلمانان بولو ..... ۲۱۴
۱۱۹. د الله تعالى په ذات كې غور او فكر كول جواز نه لري ..... ۲۱۶
۱۲۰. په قران كريم كې مجادله (اختلاف كول) جواز نه لري ..... ۲۱۸
۱۲۱. مسلمان يوازي په گناه كولو سره نه كافر كېږي ..... ۲۲۱
۱۲۲. گنهكاره مسلمان د معتزله ډلې په آند ..... ۲۲۳
۱۲۳. گنهكاره مؤمن د خوار جو له نظره ..... ۲۲۵
۱۲۴. گنهكاره كس ته گناهونه لوى ضرر لري ..... ۲۲۷

- ٢٢٩ ..... ١٢٥. آيا احناف مرجئه دي
- ٢٣٢ ..... ١٢٦. ديو معلوم شخص په باره كي مور له خپله خانه
- ٢٣٥ ..... ١٢٧. ايمان د خوف او رجا په منح كي
- ٢٣٧ ..... ١٢٨. مسلمان په كوم شي سره كافر كېږي
- ٢٣٧ ..... ١٢٩. سوال او جواب
- ٢٣٨ ..... ١٣٠. د ايمان حقيقت څه شي دي
- ٢٤٠ ..... ١٣١. اعمال د ايمان په حقيقت كي داخل نه دي
- ٢٤٣ ..... ١٣٢. ايمان د نورو فقهاؤ له نظره
- ٢٤٤ ..... ١٣٣. د دغو فقهاؤ دلائل
- ٢٤٥ ..... ١٣٤. د احنافو لخوا جوابونه
- ٢٤٦ ..... ١٣٥. آيا په ايمان كي ذكر سوي اختلاف حقيقي دي كه لفظي
- ٢٤٨ ..... ١٣٦. آيا په ايمان كي د دلائلو پېژندل ضروري دي كه نه
- ٢٤٩ ..... ١٣٧. آيا د اسلام او ايمان په منح كي فرق سته كه نه
- ٢٥٠ ..... ١٣٨. ټول هغه څه چي له نبي ﷺ څخه په ثبوت رسېدلي دي ايمان
- ٢٥٢ ..... ١٣٩. په اصل ايمان كي زيادت او نقصان نسته
- ٢٥٤ ..... ١٤٠. د نورو فقهاؤ په آند بيا ايمان بلا كېږي او كمېږي
- ٢٥٤ ..... ١٤١. د احنافو لخوا جواب
- ٢٥٦ ..... ١٤٢. دا اختلاف هم د اكثر و علماؤ په نظر لفظي دي
- ٢٥٨ ..... ١٤٣. آيا مؤمن د اسي و يلاي سي (انا مؤمن ان شاء الله) كه نه؟
- ٢٥٩ ..... ١٤٤. د كفر اقسام
- ٢٦٠ ..... ١٤٥. د الله تعالي ولي څوك دي
- ٢٦٢ ..... ١٤٦. د ايمان شپېر اركان
- ٢٦٤ ..... ١٤٧. مور پر ټولو رسولانو ايمان لرو
- ٢٦٦ ..... ١٤٨. گنهكاره كس كه په ايمان باندي مړ سي په دوزخ كي
- ٢٦٩ ..... ١٤٩. لوي او واړه گناهونه
- ٢٧١ ..... ١٥٠. د لويو گناهونو د مغفرت اسباب

۱۵۱. د وړو گناهونو د مغفرت اسباب ..... ۲۷۲
۱۵۲. له ټولو گناهونو څخه توبه واجب ده ..... ۲۷۴
۱۵۳. د فاسق د امامت اړوند د اهل سنت و الجماعة عقیده ..... ۲۷۶
۱۵۴. مورېوازي د گمان له مخې پر يو کس د کفر فيصله نه کوو ..... ۲۷۹
۱۵۵. د مسلمانانو په منځ کې قتل او قتال حرام دی ..... ۲۸۲
۱۵۶. د مشروع امام اطاعت واجب دی ..... ۲۸۳
۱۵۷. ذکر سوي عقیده مطلقه نه ده ..... ۲۸۷
۱۵۸. له اهل السنة و الجماعة څخه بيله لار اختيارول گمراهي ده ..... ۲۸۹
۱۵۹. د عادلانو خلکو سره محبت او د ظالمانو سره بغض لرو ..... ۲۹۳
۱۶۰. هر هغه شی چې زموږ تر ادراک لور وي دهغه ..... ۲۹۷
۱۶۱. اهل السنة و الجماعة پر موزو باندي مسحه روا بولي ..... ۲۹۸
۱۶۲. سوال او جواب ..... ۳۰۲
۱۶۳. حج او جهاد د فاجر او ظالم امام په ملگري کې هم مشروع دی ..... ۳۰۴
۱۶۴. په ليکونکو ملائکو باندي ايمان لرل فرض دی ..... ۳۰۸
۱۶۵. پر ملک الموت باندي ايمان لرو ..... ۳۱۰
۱۶۶. د روح اړوند عقیده ..... ۳۱۲
۱۶۷. د قبر عذاب او په قبر کې سوال حق دی ..... ۳۱۴
۱۶۸. ځينو گنهکاره مؤمنانو ته هم عذاب القبر ثابت دی ..... ۳۱۸
۱۶۹. نېکانو خلکو ته په قبر کې راحت او نعمتونه سته ..... ۳۱۹
۱۷۰. په عالم برزخ کې ثواب او عذاب روح او بدن دواړو ..... ۳۲۰
۱۷۱. د بدن سره د روح تعلقات ..... ۳۲۱
۱۷۲. تر مرگ وروسته بيا د قيامت تر ورځې پوري ارواح چيري وي ..... ۳۲۲
۱۷۳. د قبر کېنېکېنېل هر چاته سته ..... ۳۲۳
۱۷۴. د قبر ځيني احوال ځينو هغو کسانو ته کشف کېدای سي ..... ۳۲۴
۱۷۵. آیا مړی د ژوندو خبري اوري؟ ..... ۳۲۵
۱۷۶. سوال او جواب ..... ۳۲۶

۱۷۷. د زیارة القبور مسئله ..... ۳۲۹
۱۷۸. د نېکانو خلگو د قبرونو زیارت ته سفر جائز بلکي مستحب دی ..... ۳۳۱
۱۷۹. آیا بنحو ته د قبرونو زیارت جائز دی که نه؟ ..... ۳۳۷
۱۸۰. د قبرونو د زیارت کولو طریقه ..... ۳۳۹
۱۸۱. د زیارت کولو لپاره غوره ورځ ..... ۳۴۱
۱۸۲. د توسل مسئله ..... ۳۴۲
۱۸۳. اول قسم توسل ..... ۳۴۲
۱۸۴. دوهم قسم توسل ..... ۳۴۳
۱۸۵. دریم قسم توسل ..... ۳۴۵
۱۸۶. پر توسل باندي د اسلامي امت تعامل ..... ۳۵۱
۱۸۷. په نیکو اشخاصو سره توسل د دیوبندي علماؤ له نظره ..... ۳۵۳
۱۸۸. سوال او جواب ..... ۳۵۵
۱۸۹. سوال او جواب ..... ۳۵۷
۱۹۰. د تبرک مسئله ..... ۳۶۱
۱۹۱. د نبي ﷺ په مبارکو ورېښتانو سره تبرک ..... ۳۶۱
۱۹۲. د نبي ﷺ په مبارکه چپنه او نورو جامو سره تبرک ..... ۳۶۴
۱۹۳. د نبي ﷺ په عرق (خوله) سره تبرک ..... ۳۶۶
۱۹۴. د نبي ﷺ په گڼ شمېر آثارو سره تبرک ..... ۳۶۷
۱۹۵. د نبي ﷺ د او داسه څخه په پاته سوو او بو سره تبرک ..... ۳۶۹
۱۹۶. د نبي ﷺ په مبارکو لاسونو سره تبرک ..... ۳۷۰
۱۹۷. د نبي ﷺ په مبارکو نارو سره تبرک ..... ۳۷۱
۱۹۸. د نبي ﷺ د مبارکي پزي په او بو سره تبرک ..... ۳۷۳
۱۹۹. د نبي ﷺ د حضور او لمانځه په ځایونو سره تبرک ..... ۳۷۳
۲۰۰. په نېکانو خلگو سره تبرک ..... ۳۷۶
۲۰۱. له یوه وطن څخه بل وطن ته د تبرکاتو انتقال جائز دی ..... ۳۷۶
۲۰۲. کوم کسان چي له تبرک څخه انکار کوي د هغوی دلیل ..... ۳۷۸

۲۰۳. پر بعث، جزاء او د قيامت په نورو احوالو باندي ايمان لرو ..... ۳۸۳
۲۰۴. د قيامت په ورځ تله څنگه ده ..... ۳۸۷
۲۰۵. د قيامت په ورځ څه شی تلل کېږي ..... ۳۸۷
۲۰۶. د کافرانو اعمال هم تلل کېږي ..... ۳۹۰
۲۰۷. سوال او جواب ..... ۳۹۰
۲۰۸. د اعمالو په وزن کي څه حکمت دی ..... ۳۹۱
۲۰۹. جنت او دوزخ همدا اوس موجود او د همپشه لپاره به باقي وي ..... ۳۹۲
۲۱۰. ټوله شيان د الله تعالی په تقدير سره دي ..... ۳۹۸
۲۱۱. د بنده قدرت په دوه ډوله دی ..... ۳۹۸
۲۱۲. د بنده گانو د افعالو خالق الله تعالی دی ..... ۴۰۱
۲۱۳. الله تعالی هيڅوک د هغه تر طاقت بالانه دی مکلف کړی ..... ۴۰۱
۲۱۴. په عالم کي چي هر شی جاري دی هغه د الله تعالی په اراده ..... ۴۰۳
۲۱۵. د ژونديو کسانو په عمل سره مړو ته نفعه رسېږي ..... ۴۰۵
۲۱۶. سوال او جواب ..... ۴۰۷
۲۱۷. الله تعالی د بندگانو دعاوي قبلوي ..... ۴۰۸
۲۱۸. سوال او جواب ..... ۴۰۹
۲۱۹. د دعاء د قبلېدو موانع ..... ۴۱۰
۲۲۰. په دعاء کي لاسونه پورته کول ..... ۴۱۳
۲۲۱. په اجتماعي ډول سره دعاء کول ..... ۴۱۳
۲۲۲. آیا دا ويل جائز دي چي د کافر دعاء قبلېږي ..... ۴۱۵
۲۲۳. الله تعالی د هر شي مالک دی ..... ۴۱۶
۲۲۴. غضب او رضا د الله تعالی له صفتونو څخه دي ..... ۴۱۷
۲۲۵. د صحابه کرامو رضي الله عنهم په شان کي د اهل السنة والجماعة طريقه ..... ۴۱۸
۲۲۶. تر نبي ﷺ وروسته خلفاء راشدین ..... ۴۲۳
۲۲۷. لومړی خليفه حضرت ابوبکر رضي الله عنه ..... ۴۲۴
۲۲۸. دوهم خليفه حضرت عمر فاروق رضي الله عنه ..... ۴۲۷

۲۲۹. دريم خليفه حضرت عثمان رضي الله عنه ..... ۴۲۸
۲۳۰. ثلرم خليفه حضرت علي رضي الله عنه ..... ۴۲۹
۲۳۱. دنوت خلافت دبرش كاله و ..... ۴۳۰
۲۳۲. هغه لس كسان چي د جنت زېرى ورباندي سوي دي ..... ۴۳۱
۲۳۳. له نفاق څخه د پاكوالي علامه ..... ۴۳۳
۲۳۴. د نبي صلى الله عليه وسلم مباركې بيبياني ..... ۴۳۵
۲۳۵. د نبي صلى الله عليه وسلم مبارك اولادونه ..... ۴۳۷
۲۳۶. د امت د علماؤ احترام واجب دي ..... ۴۳۸
۲۳۷. هېڅ يو ولي د نبي صلى الله عليه وسلم مرتبې ته نه سي رسېداى ..... ۴۱۴
۲۳۸. د اولياء كرامو كرامتونه ..... ۴۴۴
۲۳۹. د قيامت پر علامو باندي ايمان فرض دي ..... ۴۴۸
۲۴۰. د كاهن او عراف خبري د منلو نه دي ..... ۴۵۳
۲۴۱. مور د سلفو طريقه حق بولو ..... ۴۵۷
۲۴۲. د الله تعالى دين په آسمان او ځمكه كي يو دي ..... ۴۵۸
۲۴۳. د اسلام دين يوه ميانه لاره ده ..... ۴۶۰
۲۴۴. د دې كتاب ټوله عقائد زموږ دين او زموږ عقیده ده ..... ۴۶۲
۲۴۵. په آخر كي پر ايمان باندي د ثابت پاته كېدو دعاء ..... ۴۶۳
۲۴۶. د گمراه ډلو اړوند معلومات ..... ۴۶۴
۲۴۷. د بدعت مسئله ..... ۴۶۶
۲۴۸. په بدعت كي حسنه (بښه) بدعت سته ..... ۴۷۰
۲۴۹. د بدعت د تقسيم اړوند د څو علماء كرامو اقوال ..... ۴۷۲
۲۵۰. د بدعت اقسام ..... ۴۸۴
۲۵۱. سوال او جواب ..... ۴۷۵
۲۵۲. هر هغه فعل چي نبي صلى الله عليه وسلم نه وي كړى وهاييان يې بدعت بولي ..... ۴۷۸
۲۵۳. د شرحي مراجع ..... ۴۸۳

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

## د امام طحاوي رحمته الله عليه لنده پېژندنه

**د امام طحاوي رحمته الله عليه نوم او نسب:** - أحمد بن محمد بن سلامة بن سلمة بن عبد الملك الأزدي المصري الطحاوي، د ده كنيه نوم أبو جعفر دی / دی په سنه (۲۳۹) په "طحا" نومي كلي كې چي په "مصر" كې موقعيت لري پيدا سوی دی او په سنه (۳۲۱) كې وفات سوی دی او په "قرافه" كې خاورو ته سپارل سوی دی.

امام طحاوي رحمته الله عليه يو جليل القدر او په اطرافو كې مشهور امام دی. امام طحاوي رحمته الله عليه په اول وخت كې شافعي مذهب و خو وروسته حنفي مذهب سو سبب يې دا و چې ده پر خپل ماما فقيه مزني شافعي رحمته الله عليه باندي درسونه ويل او د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه كتابونه يې ډېر مطالعه كول يوه ورځ فقيه مزني رحمته الله عليه

داسي ورته و ويل: (وَاللَّهِ لَا يَجِيءُ مِنْكَ شَيْءٌ) يعني - زما په الله جل جلاله قسم دی چي ستا څخه به شی هم جوړ نه سي. د دغي خبري په اورېدلو سره امام طحاوي رحمته الله عليه په غضب سو د خپل ماما د مجلس څخه ولاړی او د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه پر مذهب يې فقاهايت حاصل كړ ترڅو چي امام سو، وروسته چي به يې كله درس كاوه يا به يې د يو مشكل شي جواب وركاوه داسي به يې ويل (رَحِمَ اللَّهُ خَالِي لَوْ كَانَتْ حَيًّا لَكَفَّرَ عَنْ يَمِينِهِ). يعني - الله جل جلاله دي زما پر ماما باندي رحم وكړي كه چيري دی ژوندي واى ضرور به يې د خپل قسم كفاره

ورکړې وای.

پر امام طحاوي رحمته الله عليه باندي ډېرو علماؤ ثناء ويلې ده خو دلته د مثال په ډول د څو علماؤ اقوال وگورئ:

۱:- امام ابوسعید بن یونس رحمته الله عليه ویلي دي: (كَانَ الطَّحَاوِيُّ ثِقَةً ثَبَتًا فَقِيهًا

عَاقِلًا لَمْ يُخَلِّفْ مِثْلَهُ). یعنی - امام طحاوي ثقه اعتمادی فقیه او عاقل شخص و د خپل ځان په مثال یې څوک خلف نه دی پرې ایښی.

۲:- سمعاني رحمته الله عليه هم د امام ابوسعید رحمته الله عليه په شان عبارت ویلی دی.

۳:- ابن عبد البر رحمته الله عليه ویلي دي: (كَانَ مِنْ أَعْلَمِ النَّاسِ بِسَيْرِ الْقَوْمِ وَأَخْبَارِهِمْ

لِأَنَّهُ كَانَ كَوْفِيَّ الْمَذْهَبِ وَكَانَ عَالِمًا بِجَمِيعِ مَذَاهِبِ الْمُفْهَمَاءِ). یعنی - په خلکو کي امام طحاوي رحمته الله عليه د امام ابوحنيفه رحمته الله عليه او د ده د اصحابو په سیرتونو او اخبارو ډېر ښه خبر و ځکه چي دی حنفي مذهب و او دی د ټولو فقهاؤ په مذاهبو عالم و.

۴:- امام ذهبي رحمته الله عليه ویلي دي: (الْإِمَامُ الْعَلَّامَةُ الْحَافِظُ الْكَبِيرُ مُحَدِّثُ الدِّيَارِ

الْمِصْرِيَّةِ وَفَقِيهَهَا وَقَالَ مَنْ نَظَرَ فِي تَوَالِيْفِ هَذَا الْإِمَامِ عَلِمَ مَحَلَّهُ مِنَ الْعِلْمِ وَسَعَةَ مَعَارِفِهِ). یعنی - امام طحاوي رحمته الله عليه امام علامه لوی حافظ او د مصري و ټونونو محدث او فقیه دی. امام ذهبي رحمته الله عليه د اسی هم ویلي دي. کوم کس چي د دغه امام په تألیفاتو کي نظر وکړي نو به د ده علمي رتبه او د ده د علومو فراخي ورته معلومه سي.

۵:- حافظ ابن کثیر رحمته الله عليه ویلي دي: (الْفَقِيهَةُ الْحَنَفِيَّةُ صَاحِبُ الْمَصَنَّفَاتِ الْمُفِيدَةِ

وَالْفَوَائِدِ الْعَزِيْزَةِ وَهُوَ أَحَدُ الثَّقَاتِ الْأَثْبَاتِ وَالْحُقَّاطِ الْمَجَاهِدَةِ). یعنی - امام

طحاوي رحمته الله عليه فقيه حنفي او د گهورو تصنيفاتو خاوند دی، دی د معتمدو او باوري کسانو څخه يو کس دی او د هغو حافظانو څخه دی چي احاديث سره بېلولاى سي<sup>(١)</sup>.

## د (العقيدة الطحاوية) اړوند معلومات

(العقيدة الطحاوية) په عقائدو کي د امام طحاوي رحمته الله عليه مشهور تاليف دی په دغه تاليف کي ذکر سوي عقائد امام طحاوي رحمته الله عليه د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه څخه را نقل کړي دي لکه څنگه چي يې د (العقيدة الطحاوية) په شروع کي يادونه سوې ده دا د ټوله اهل السنة والجماعة عقائد دي دا هغه عقائد دي چي صحابه کرام او د دوی تابعين ورباندي تېر سوي دي همدغه وجه ده چي دغه کتاب ټوله امت قبول کړی دی. په (شرح مختصر الطحاوي) اول جلد (٤١) مخ کي داسي راغلي دي:

(وقد حظي هذا الكتاب بالقبول والاستحسان بين أهل السنة والجماعة على اختلاف مذاهبهم وفي هذا يقول الإمام السبكي رحمته الله عليه - وهذه المذاهب الأربعة والله الحمد في العقائد و احدة إلامن لحق منها بأهل الاعتزال والتجسيم وإلا فجمهورها على الحق

<sup>(١)</sup> د امام طحاوي رحمته الله عليه دغه پېژندنه د لاندي کتابونو څخه اخيستل سوې ده:

الارشاد في معرفة علماء الحديث، ١/٤٣٢، وجامع بيان العلم ٢/٧٨، والأنساب ٤/٧٣ و ٩/٥٣، و تاريخ دمشق ٥/٣٦٩، و وفيات الأعيان ١/٧١، وسير أعلام النبلاء ١٥/٢٧، والبداية والنهاية ١٥/٧٢، والجواهر المضوية ١/٢٧١، ولسان الميزان ١/٤١٥. د امام طحاوي رحمته الله عليه په اړوند نور معلومات د (شرح مختصر الطحاوي) اول جلد څخه ترلاسه کړئ.

يقرون عقيدة أبي جعفر الطحاوي التي تلقاها العلماء سلفا وخلفا بالقبول<sup>(١)</sup>.

**يعني** - د اهل سنت والجماعت كه شه هم مذهبونه مختلف دي خو دا كتاب (العقيدة الطحاوية) د دوی په منح کي په قبول او بڼه گڼلو سره برخه مند سوی دی (يعني ټولو په اتفاق قبول کړی دی) په همدغه موضوع کي امام سبکي رحمته الله عليه وايي: دغه څلور مذهبونه (لله الحمد) په عقائدو کي يو دي مگر هغه څوک چي له دغو څلورو مذاهبو څخه وتلي دي او په معتزله ډلي او مجسمه ډلي پوري تړل سوي دي که نه نو د دغو مذاهبو ډېر خلگ (يعني هغه خلگ چي په دغو مذاهبو کي پاته دي) پر حق دي د امام طحاوي په عقیده (العقيدة الطحاوية) سره اقرار کوي مني يې دا يوه داسي عقیده ده چي ټولو علماؤ منځنيو او ورستنيو په قبول سره اخيستي ده.

نو (العقيدة الطحاوية) بېله شکه د دې لياقت لري چي هر طالب العلم يې حفظ کړي، په دې وروستيو وختونو کي د مکتبة البشرى له خوا د (العقيدة الطحاوية) متن په ډېر بڼه کيفيت سره چاپ سوی دی او پر (١٠٥) عقيدو باندي يې تقسيم کړی دی موږ د خپلي شرحي لپاره همدغه نسخه غوره کړې ده.

امام طحاوي رحمته الله عليه د (العقيدة الطحاوية) ترڅنگ نور هم گڼ شمېر او لوی لوی تألیفات لري چي نومونه يې په لاندي ډول دي:-

- ١: احکام القرآن، ٢: بيان مشکل الآثار، ٣: التسوية بين حدثنا وأخبرنا، ٤: شرح معاني الآثار، ٥: صحاح الآثار، ٦: احکام القرآن، ٧: اختلاف الروايات على مذهب الكوفيين، ٨: اختلاف العلماء، ٩: الأشربة، ١٠: حکم اراضی مکه، ١١: شرح الجامع الصغير، ١٢: شرح الجامع الكبير، ١٣: الشروط الأوسط، ١٤: الشروط الصغير، ١٥: الشروط الكبير، ١٦: العزل. ١٧:

<sup>(١)</sup> معيد النعم ومبيد النقم، (٢٥ مخ).

الفرائض، ۱۸: قسم الفئ والغنائم، ۱۹: المحاضر والسجلات، ۲۰: المختصر في الفقه، ۲۱: النحل، ۲۲: النوادر الفقهية، ۲۳: الوصايا، ۲۴: التاريخ الكبير، ۲۵: الردعلي ابي عبيد فيما أخطأ فيه في (كتاب) النسب، ۲۶: الردعلي كتاب المدلسين، ۲۷: مناقب أبي حنيفة النعمان بن ثابت، ۲۸: النوادر والحكايات، ۲۹: الردعلي عيسى بن أبان، ۳۰: الرزية. د دي ٲولو تفصيل په (شرح مختصر الطحاوي) اول جلد كي وگوري.

## د علم العقائد اړوند لنډ معلومات

په عقائد سره مراد هغه احكام او مسائل دي چي د هغو څخه مراد يوازي اعتقاد او يقين كول وي د مثال په ډول- الله تعالى يو دى، (الله تعالى عالم دى)، (الله تعالى قادر دى)، تر مرگ وروسته ژوندون حق دى، جنت حق دى، دوزخ حق دى، بنكاره خبره ده چي د دغسي مسائلو څخه مراد يوازي اعتقاد او تصديق دى دغسي مسائلو ته اعتقاديته او اصليه مسائل هم ويل كېږي اما هغه مسائل چي د هغو څخه مقصود عمل وي د بېلگي په ډول- لمونځ فرض دى، زكات فرض دى، دغسي مسائلو ته عمليه او فرعيه مسائل ويل كېږي دا چي زموږ د شرحي متن (العقيدة الطحاوية) په علم العقائد كي دى نو بايد د علم العقائد چي علم الكلام او علم التوحيد هم ورته ويل كېږي، تعريف موضوع او غرض وپېژندل سي ترڅو طالب العلم د ښه بصيرت او پوهي له مخي په دې فن كي شروع وكړي- د علم العقائد تعريف ملا علي القاري رحمته الله عليه په داسي ټكو كي كړى دى: علم يي بحث فيه عما يجب الاعتقاد، يعني- علم العقائد يو داسي علم دى چي په هغه كي د داسي شيانو څخه بحث كېږي چي اعتقاد ورباندي واجب

دی<sup>(۱)</sup>.

مطلب دا دی چي په علم العقائد کي اعتقاديہ او أصلیہ مسائل بیانېږي، او د علم العقائد موضوع د مخکنیو علماؤ په آند د الله تعالی ذات او د الله تعالی صفات دي ځکه چي د علم العقائد څخه اصلي مقصود د الله تعالی او د ده د صفاتو پېژندل دي، او د ځینو علماء کرامو په آند بیا هغه معلومات دي چي اعتقاد ورباندي لازم دی، او د علم العقائد عمده غرض په دیني او دنیوي سعادت سره مشرف کېدل دي، له دغه بیان څخه دا بنکاره معلومه سوه چي علم العقائد په علومو کي اشرف علم دی ځکه چي علم العقائد د شرعي احکامو اساس او د دیني علومو رئیس دی او مسائل یې اسلامي عقائد دي چي د کتاب او سنت څخه اخیستل سوي دي او غرض یې هم تاسو ولوستی چي د دنیا او آخرت سعادت او کامیابي ده نو دا چي علم العقائد په علومو کي اشرف اهم او بهتر علم دی یو بنکاره او روښانه حقیقت دی.

د علم العقائد اکثره عقیدې قطعي دي یعنی په قطعي دلائلو سره ثابتې دي د دغسي عقیدو منل ضروري دی د یوې عقیدې څخه یې هم انکار کفر دی او په علم العقائد کي ځیني ظني عقیدې یعنی داسي عقیدې چي په ظني دلائلو سره ثابتې وي هم سته د دغسي عقیدو منل هم ضروري دی که چیري په دغسي عقیدو کي له یوې څخه څوک منکر سي نو هغه د اهل سنت والجماعت د کړۍ څخه وتلی دی، د دې خبري د اثبات لپاره چي په عقائدو کي ځیني ظني عقائد هم سته وگورئ (المسامرة) (۲۱ مخ)، والنبراس (۲۴ مخ).

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۹۴ مخ).

## زمور د شرحي ترتيب او طريقه

لږ دمخه دا خبره تېره سوه چې زمور د شرحي لپاره د (العقيدة الطحاوية) د متن هغه نسخه غوره کړې ده چې مکتبه البشری چاپ کړې ده د متن دغه نسخه پر (۱۰۵) عقیدو باندي تقسیم سوې ده زمور د شرحي ترتيب او طريقه دا ده چې د هري عقیدې سره مویو مناسب عنوان لیکلی دی، وروسته مو هره عقیده لمبر داره لیکلې ده بیا مو د هري عقیدې پښتو ژباړه کړې ده وروسته مو د ضرورت په اندازه د هري عقیدې شرحه کړې ده په شرحه کي مو د لویو علماء کرامو د اقوالو څخه کار اخیستی دی بیا مو د هري عقیدې دلائل راوړي دي خو په ځینو ځایونو کي داسي سوي دي چې د عقیدې دلائل په شرحه کي درج سوي دي داسي ځایونه هم ډېر سته چې د یوې عقیدې سره مو نور مناسب مبحثونه او مضمونونه هم لیکلي دي امام طحاوي رحمته الله علیه په ځینو عقائدو کي د تاکید لپاره تکرار کړی دی نو چې کله زمور د یوې عقیدې شرحه وليکو او وروسته بیا هغه عقیده مکرره سي دغه د تکرار په ځای کي زمور په لنډ ډول څه لیکو او د تفصیل حواله یې په همغښتي عقیدې باندي ورکوو چې زمور یې دمخه شرحه کړې ده او په شرحه کي چې کوم آیتونه او حدیثونه زمور لیکلي دي د هغو مو تخریج کړی دی همدا شان مو د علماء د اقوالو مأخذونه هم معلوم کړي دي په ډېرو کمو ځایونو کي مو د بل چاپ پر تخریج او حواله اکتفاء کړې ده او په شرحه کي مو د عمده او اعتمادی کتابونو څه کار اخیستی دی لکه څنگه چې به یې تاسي د کتاب په آخر کي وگورئ، د کمزورو اقوالو د راوړلو څخه مو ډډه کړې ده همدا شان مو د ضعیفو حدیثونو د راوړلو څخه هم تر ډېره حده پوري ډډه کړې ده په ځینو ځایونو کي چې زمور ځیني ضعیف روایتونه راوړي دي هغه مو د مسئلې د

اثبات لپاره نه بلکي د تاکيد او تائيد لپاره راوړي دي خو د غسي ځايونه ډېر کم دي نور نو د شرحي په ليکلو کي ما خپل ټوله قدرت بنډلی دی په دې باره کي مي ډېر کونښن کړی دی چي شرحه په ساده او آسانه الفاظو سره وليکل سي ترڅو عام مسلمانان استفاده ورڅخه وکړي خو بيا هم انسان د خطاء څخه خالي نه دی (وَمَا أُبْرِيئُ نَفْسِي) يعني - زه د خپل ځان تبريه او پاكي نه کوم چي زما څخه په دې شرحه کي هيڅ خطا نه ده سوې کېدای سي چي زما څخه خطا وي او غلطي سوي وي نو کوم عالم چي زما په ژوند کي په دې شرحه کي يوه خطا يا غلطي و ويني هغه دي د مهرباني له مخي ماته اطلاع راکړي ترڅو يې په راتلونکي چاپ کي اصلاح کړم.

هُوَ اللَّهُ الْهُدَىٰ إِلَىٰ سَوَاءِ السَّبِيلِ.

## د شرحي مقدمه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ○

رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي، وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي، وَاحْلُلْ عُقْدَةً مِّن لِّسَانِي، يَفْقَهُوا قَوْلِي - الْحَمْدُ لِلَّهِ  
وَاجِبِ الْوُجُودِ الْإِلَهِيِّ الْمَعْبُودِ خَالِقِ كُلِّ مَوْجُودٍ جَامِعِ النَّاسِ لِيَوْمِ الْمَوْعُودِ ذِي الْكُرْمِ  
وَالْفُضْلِ وَالْجُودِ الْأَوَّلِ الْقَدِيمِ بِلَا بَتْدَاءٍ وَالْآخِرِ الْكَرِيمِ بِلَا اِنْتِهَاءٍ لَمْ يَنْزَلْ وَلَا يَزَالُ صَاحِبِ  
نُحُوتِ الْكَمَالِ مِنْ صِفَاتِ الْجَلَالِ وَالْجَمَالِ الْمُنَزَّهِ عَنِ سِمَاتِ الثَّقُصَاتِ وَالْحُدُوثِ وَالرَّوَالِ  
وَعَمَّا يَقُولُهُ الظَّالِمُونَ مِنْ أَهْلِ الرِّبْعِ وَالصَّلَالِ وَالصَّلَاةِ وَالسَّلَامِ عَلَى عَبْدِهِ وَرَسُولِهِ مُحَمَّدٍ  
سَيِّدِ الرُّسُلِ وَخَاتَمِ النَّبِيِّينَ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ وَشَفِيعِ الْأُمَّةِ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ هُمْ أَصْفَى الْأَصْفِيَاءِ  
وَخَيْرُ الْأَوْلِيَاءِ وَعَلَى مَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ مِنْ عِبَادِهِ الصَّالِحَاءِ. وَعُدْ: -

په دې کي شک نسته چي اسلامي عقائد د ټولو نېکو اعمالو اساس او بنياد  
دی د خرابي او فاسدي عقيدې په صورت کي هيڅ يو عمل د الله تعالی په نزد  
مقبول نه دی همدغه وجه ده چي په گڼ شمېر آيتونو او حديثونو کي د عقيدو په  
اصلاح او سمون ډېر ټينگار سوی دی د عقيدې خرابي د اعمالو تر خرابي په خو  
چنده زياته ده ځکه چي د عقيدې خرابي تر کفر پوري رسېدای سي او يوازي د  
عمل خرابي کفر نه دی کېدای سي چي الله تعالی عفوه ورته وکړي د اسلام د  
دبمنانو هم اول يرغل د مسلمانانو پر عقائدو دی د دوی اول مقصد هم دغه  
دی چي د مسلمانانو عقائد ور خراب کړي په دې باره کي دوی له هري وسيلې  
خنځه کار اخلي لکه خنځه چي يې تاسو ويني نو د خپلي عقيدې سمون د هر

مسلمان سږي او مسلمانې بنځي لومړۍ کار دی او دا د هر مسلمان دنده ده چې خپلو اولادونو ته تر ټولو شيانو دمخه سمه عقیده وښيي سمه عقیده د اهل السنة والجماعت عقیده ده دا عقیده به له مذهبي او باوري علماؤ څخه اخیستل کېږي يا به له هغو اعتمادی کتابونو څخه اخیستل کېږي چې په عقائدو کې لیکل سوي دي د دغسې کتابونو له جملې څخه یو هم (العقيدة الطحاوية) ده چې د امام طحاوي رحمته الله علیه تألیف دی دغه کتاب په عربي کې ډېرې شرحې لري چې په ځینو کې یې څه ناڅه تشدد هم سته او په پښتو کې یې ما تر اوسه پورې شرحه نه ده لیدلې او دا یو داسې کتاب هم دی چې اوس یې ډېر خلک په مدرسو او پوهنتونونو کې تدریس ته لېواله دي نو له همدغې وجهې څخه ډېرو ملگرو زما څخه غوښتنه وکړه چې د دغه کتاب پښتو شرحه ولیکم داسې شرحه چې د اهل سنت والجماعت د عقائدو نمایندګي وکړي نو ما هم د ډېرو مصروفیتونو او مشکلاتو سره سره د دوی غوښتنه ومنله او د (العقيدة الطحاوية) پښتو شرحه مې د الله تعالیٰ په توفیق ولیکله.

الله تعالیٰ دي زموږ دغه کوښښ قبول کړي او الله تعالیٰ دي په دغه شرحه سره عامو مسلمانانو ته نفعه ورسوي او الله تعالیٰ دي دا شرحه زما او زما د مور او زما د پلار او استاذ علامه مولانا نور محمد صاحب رحمته الله علیه او زما د ټولو مخلصینو قربانو لپاره صدقه جاريه وگرځوي آمین - (وَمَا تَوْفِيقِي إِلَّا بِاللَّهِ عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَإِلَيْهِ أُنِيبُ).

## د متن مقدمه

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ ۝

هَذَا مَا رَوَاهُ الْإِمَامُ أَبُو جَعْفَرٍ الطَّحَاوِيُّ رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ فِي ذِكْرِ بَيَانِ إِعْتِقَادِ أَهْلِ  
الشُّنَّةِ وَالْجَمَاعَةِ عَلَى مَذْهَبِ فُقَهَاءِ الْمِلَّةِ أَبِي حَنِيفَةَ النُّعْمَانَ بْنِ ثَابِتِ الْكُوفِيِّ  
وَأَبِي يُوسُفَ يَعْقُوبَ بْنِ إِبْرَاهِيمَ الْأَنْصَارِيِّ وَأَبِي عَبْدِ اللَّهِ مُحَمَّدَ بْنَ الْحُسَيْنِ الشَّيْبَانِيِّ  
(رِصْوَاتُ اللَّهِ تَعَالَى عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ) وَمَا يَحْتَقِدُونَ مِنْ أُصُولِ الدِّينِ  
وَيَدِينُونَ بِهِ لِرَبِّ الْعَالَمِينَ.

ژباړه: دا هغه مضمون دی چي امام ابو جعفر طحاوي رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ د اهل سنت و  
الجماعت د اعتقاد په بيان کي د امام ابو حنیفه النعمان بن ثابت الکوفي او امام  
ابو یوسف یعقوب بن ابراهیم الأنصاري او امام ابو عبدالله محمد بن الحسن  
الشیباني رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ چي د ملت فقهاء دی پر مذهب رانقل کړي دي همدا راز دا  
مضمون د دوی د اعتقادي مسئلو په بيان کي دی چي هغه د دین اصول بلل  
کېږي او د هغې اعتقادي طریقي په بيان کي دی چي د هغې په ذریعه دوی د  
الله ﷻ طاعت کاوه.

**شرح:** د امام ابو حنیفه او امام ابو یوسف او امام محمد رَحِمَهُ اللَّهُ عَلَيْهِ په باره کي د  
خه ویلو ضرورت نسته ځکه چي په ذکر سوي عبارت کي تاسو ولوستل چي  
دوی د ملت فقهاء دي ټوله اسلامي نړۍ د دوی د مبارکو نمونو سره آشنا ده د  
امت لویو علماؤ د دوی په اړوند مستقل کتابونه لیکلي دي د دوی مناقب د

جهان په هر طرف کي شهرت ته رسېدلي دي او بله خبره دا ده چي د دوی د ژوند ټوله مناقب بيانول زما عاجز په توان کي نسته نو له همدغي وجهي څخه زه د دوی په باره کي نور څه نه ليکم - په (اهل السنة والجماعة) کي درې لفظونه دي:

اول: لفظ "اهل" دی معنایي د اشخاصو افرادو او ډلو ده.

دوهم: لفظ "سنت" دی معنایي په لغت کي د طریقي ده او د شریعت په اصطلاح کي د دین هغې طریقي ته ویل کېږي چي مورت ته د نبي ﷺ په واسطه معلومه سوې وي که څه هم په قرآن کریم کي د هغې ذکر راغلی وي - کوم شی چي په قرآن کریم او حدیث دواړو کي راغلی وي هغه شی په دې حیث چي په قرآن کریم کي راغلی دی د الله تعالی حکم دی او په دې حیث چي په حدیث کي راغلی دی سنت دی.

دریم: لفظ "جماعت" دی د دې لفظ څخه د صحابه کرامو جماعت مراد دی نو اهل سنت والجماعت هغې ډلې ته ویل کېږي چي د نبي ﷺ پر طریقو او ستونو همدا راز د صحابه کرامو پر طریقو روان وي فقهاء کرام او حضرات محدثین او متکلمین اولیاء او عارفین دا ټوله اهل سنت والجماعت دي حضرات فقهاء د دین په اصولو کي یو مټی دي یوازي په څو فروعی مسألو کي د دوی اختلاف سته دا په دین کي څه نقصان نه دی ځکه چي د دوی اختلاف حق ته د رسېدو لپاره وو نو د دوی اختلاف پردې امت د الله ﷻ رحمت دی او کوم اختلاف چي وروستنیو فقهاؤ کړی دی دا د هغه اختلاف تابع دی چي په صحابه کرامو کي موجود وو نو د حضراتو مجتهدینو اختلاف بېله شکه مشروع او گټور دی.

دغه اهل سنت و الجماعة هغه ډله ده چي نبي ﷺ په مشهور حدیث کي

(الفرقة ناجية) يعني د الله ﷻ د عذاب ثخه خلاصه ډله بللې ده- په اوسني زمانه کي اهل سنت والجماعت په څلورو مشهورو مذهبونو کي حصر سوي دي نو په اوس وخت کي د څلورو مشهورو مذهبونو ثخه وتل بدعت او ضلالت دی راسی دا خبره له علامه سيد احمد طحطاوي رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ ثخه واورو:

(فعلیکم معاشر المؤمنین باتباع الفرقة الناجية المسماة باهل السنة والجماعة فان نصرة الله وحفظه وتوفيقه في موافقتهم وخذلانه وسخطه ومقته في مخالفتهم وهذه الطائفة الناجية قد اجتمعت اليوم في مذاهب اربعة وهم الحنفیون والمالکیون والشافعیون والحنبلیون رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِمْ ومن كان خارجا عن هذه الاربعة في هذه الزمان فهو من اهل البدعة والنار)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: ای د مسلمانانو ټولگي! تاسي پر اتباع (پیروي) د هغې ډلي چي د الله ﷻ د عذاب ثخه خلاصه ده ټینگ ودرېږئ د دغي ډلي نوم اهل سنت والجماعت دی. ځکه چي د الله ﷻ نصرت حفظ توفیق د دوی په موافقت کي دی او د الله ﷻ خذلان، غضب، قهر د دوی په مخالفت کي دی دغه ډله چي د الله ﷻ د عذاب ثخه خلاصه ده په اوس وخت کي په څلورو مذهبونو کي راټوله سوي ده دغه د څلورو مذهبونو خلگ په لاندې لیک کي دي:

۱: حنفي مذهب، ۲: مالکي مذهب، ۳: شافعي مذهب، ۴: حنبلي مذهب، هر هغه څوک چي په اوس وخت کي د دغو څلورو مذهبونو ثخه وتلي وي هغه د مبتدعینو او دوزخیانو ثخه دي.

کوم کس چي مجتهد نه وي پر هغه د یو مجتهد تقلید لازمي دی ځکه چي دی عامي دی د عامي لپاره یوازینی لاره د یو مجتهد اتباع او تقلید دی که

<sup>(۱)</sup> حاشية الطحطاوي على الدر المختار څلورم جلد (۱۵۳ مخ).

چيري دغسي کس هم د مذهب پیروي نه کوي مثال یې د هغه مریض دی چي په علاج کي د یو طبیب لار بنووني نه مني بلکي پخپله د حان علاج کوي بنکاره خبره ده چي ددغسي مریض آخري انجام به مرگ وي.

په دې موضوع کي مورېو کتاب (زبدة التحقيق فى الاجتهاد والتقليد) لیکلی دی د لا زیاتو معلوماتو لپاره هغه ته رجوع وکړئ، نو هغه کسان چي مذهب بدعت یا شرک بولي مذهبي خلگ مبتدعین یا مشرکین بولي د خلفاء راشدینو سنت او طریقه حجت نه بولي لکه د اوس وخت وها بیان او سلفیان یقیناً دغه کسان د اهل سنت والجماعت څخه وتلي دي، کوم کسان چي شل رکعت تراویح سنت نه بولي او په یوه وخت کي درې طلاقه معتبر نه بولي چي پردې د صحابه کرامو اجماع سوې ده نو دوی لره په کار ده چي د صحابه کرامو جمعه سوې قرآن هم حجت ونه بولي او پخپله رایه باید قرآن جوړ کړي، لکه څنگه چي د الله ﷻ او رسول ﷺ اتباع فرض ده همدا شان د صحابه کرامو اتباع هم لازمي ده لاندې دوه دلیلونه وگورئ:

۱- الله تعالی فرمایلي دي: ﴿وَعَدَ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَيَسْتَخْلِفَنَّهُمْ فِي الْأَرْضِ كَمَا اسْتَخْلَفَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ ۗ وَلَيُمَكِّنَنَّ لَهُمْ دِينَهُمُ الَّذِي ارْتَضَى لَهُمْ﴾<sup>(۱)</sup>. [النور- ۵۵].

ژباړه: وعده کړې ده الله ﷻ له هغو کسانو سره چي ایمان یې راوړی دی له تاسي او کړي یې دي بنه عملونه چي قسم دی خامخا به خلیفگان کړي الله ﷻ دوی په حمله کي لکه چي خلیفگان کړي یې و هغه کسان چي پخوا و له دوی نه او خامخا ثابت قوي به وگرځوي دوی ته دین د دوی هغه دین د اسلام چي غوره

(۱). الحديث- حدیث صحیح رواه ابو داؤد برقم (۴۶۰۷) والترمذی برقم (۲۶۷۶).

کړی دی الله ﷻ دوی ته.

په دې آیت کریمه کې الله تعالیٰ د صحابه کرامو سره د خلافت وعده کړې ده چې زه به تاسې د خپل نبی خلیفه ګان جوړ کړم د دې خلافت مطلب یې دا بیان کړی دی چې د دغو خلفاءو پر لاس به موږ خپل خوښ کړی دین محکم وگرځوو نو دا خبره معلومه سوه چې د خلفاء راشدینو پر لاس چې کومه طریقه ښکاره سوي ده هغه د الله تعالیٰ دین دی او د الله تعالیٰ خوښه ده.

۲- همداراز رسول الله ﷺ فرمایلي دي: (فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ

الْمُهْدِيِّينَ)

ژباړه: زما پر سنت ټينګ ودرېږئ همدا شان د خلفاء راشدینو پر سنت چې دوی ته لاره ښوول سوي ده هم ټينګ ودرېږئ.

تاسو وګورئ نبی ﷺ په دې حديث کې د خپل ځان د اتباع سره يو ځای د صحابه کرامو اتباع هم لازمي ګرځولي ده. نو کوم کسان چې د صحابه کرامو اتباع لازمي نه بولي هغوی په اصل کې د نبی ﷺ اتباع نه کوي. (أَعَادَ نَالَهُ مِنْ سُوءِ إِعْتِقَادِهِمْ).

## د توحيد عقیده او د شرک نفي

قَالَ الْإِمَامُ وَبِهِ قَالَ الْإِمَامَانِ الْمَذْكُورَانِ (رَحْمَةُ اللَّهِ عَلَيْهِمَا) نَقُولُ

فِي تَوْحِيدِ اللَّهِ مُعْتَقِدِينَ بِتَوْفِيقِ اللَّهِ تَعَالَى (۱) إِنَّ اللَّهَ تَعَالَى وَاحِدٌ

لَا شَرِيكَ لَهُ.

ژباړه: امام اعظم ابوحنيفه رحمته الله عليه ويلي دي موږ د الله تعالی په توفيق د الله جل جلاله د توحيد په موضوع کي په ژبه سره د زړه له اعتقاده وايو چي يقيناً الله تعالی په ذات صفاتو افعالو او خپلو احکامو کي يو دی او ده لره هيڅ شريک نسته. همدغه د امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه قول هم دی.

**شرح:** - د (ان الله تعالی) څخه شروع د کتاب تر پايه پوري (۱۰۵) عقيدې

دي دا ټولي د امام ابوحنيفه رحمته الله عليه اقول دي امام ابو جعفر الطحاوي رحمته الله عليه يې نقل کړی دی همدغه د امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه اقول هم دي.

**په لغت کي د توحيد معنا:** پريوشي د واحد حکم کول، او په شريعت کي دا

اعتقاد کول چي الله جل جلاله پخپل ربوبيت الهيته اسماء او صفاتو کي يو دی شريک نه لري، نو توحيد د بنده اعتقاد او فعل دی اما وحدانية چي دی هغه د الله جل جلاله صفت دی لکه څنگه چي د الله جل جلاله د نامه واحد او احد څخه دا بنکاره

معلومېږي د مؤلف رحمته الله عليه په دې کلام کي (نقول في توحيد الله معتقدين) دې طرف ته اشاره ده چي په توحيد همدا راز په نورو عقائدو کي اعتقاد واجب دی اعتقاد هغه محکم حکم دی چي هيڅ شک په کي نه وي او دې طرفته هم اشاره

ده چي په توحيد کي د زړه اعتقاد او د ژبي اقرار دواړه ضروري دي يو يې بسنه نه کوي.

او په (بتوفيق الله) کي دې طرفته اشاره ده چي موږ ته ايمان د الله ﷻ په توفيق او هدايت حاصل سوی دی نه زموږ په قوت، د توفيق معنا په اصطلاح کي بنده ته د خير او طاعت لاره آسانه کول، پردې کار يوازي الله ﷻ قادر دی، توحيد د دين د اصولو څخه يو لوی اصل دی د ټولو احکامو لپاره اساس دی د اعمالو لپاره د زړه حيثيت لري د ټولو اعمالو صحت پر توحيد باندي موقوف دی د الله ﷻ د رسولانو اول دعوت خلکو ته توحيد دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿ لَقَدْ أَرْسَلْنَا نُوحًا إِلَىٰ قَوْمِهِ فَقَالَ يَا قَوْمِ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّي غَيْرُهُ ﴾.

[الاعراف: ۵۹].

ژباړه: قسم دی په تحقيق لېږلی ؤ موږ نوح په لوري د قوم د ده نو و ويل نوح اې قومه زما عبادت کوی تاسي د الله ﷻ نشته تاسي ته هيڅ معبود بېله دغه الله ﷻ.

همدا شان هود عليه السلام خپل قوم ته ويلي: ﴿ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّي غَيْرُهُ ﴾.

[الاعراف: ۶۵].

همدا شان صالح عليه السلام خپل قوم ته ويلي: ﴿ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّي غَيْرُهُ ﴾.

[الاعراف: ۷۳].

همدا شان شعيب عليه السلام خپل قوم ته ويلي: ﴿ اعْبُدُوا اللَّهَ مَا لَكُمْ مِنِّي غَيْرُهُ ﴾.

[الاعراف: ۸۵].

او داسي نور آيتونه....

لکه څنگه چي توحيد د رسولانو اول دعوت دی او د دوی د دین اصل دی همدان شان توحيد سره د دې شاهدي چي محمد ﷺ د الله ﷻ رسول دی پر مکلف کس اول واجب دی لکه څنگه چي نبي ﷺ فرمايلي دي: (أُمِرْتُ أَنْ أُقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ) (۱).

ژباړه: زه امر سوی یم چي د خلکو سره جگړه وکړم ترڅو چي دوی دا شاهدي اداء کوي چي د الله ﷻ څخه ماسپوړی بل څوک د عبادت لائق نسته او محمد ﷺ د الله ﷻ رسول دی.

کله چي توحيد د غسي اهم شی و او پر الله ﷻ ایمان تر ټولو ارکانو دمخه وو همدغه وجه ده چي امام طحاوي رحمه الله علیه دغه عقیده د کتاب په سرکي راوړې ده. د دې عقیدې آخرنی جمله (لا شریک له) د مخکني جملې (ان الله تعالی واحد) لپاره تاکید ده ځکه چي وحدت (یو والی) د شریک سره ضد دی نو په کوم ذات کي چي وحدت وي هلته به ضرور شریک نه وي.

## د توحيد دلائل

اوس راسی د توحيد څو دلیلونه وگورئ:

۱- ﴿وَالْهُكْمُ لِلَّهِ وَالْحُكْمُ لِلْإِلَهِ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۝﴾ [البقرة: ۱۶۳].

ژباړه: او معبود ستاسي معبود یو دی نشته بل څوک لائق د عبادت مگر هم دی ډېر مهربان پوره رحم لرونکی دی.

۲- ﴿وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ ۝﴾ [الرعد: ۱۶].

(۱) رواه البخاري (۲۵) و مسلم (۲۲) من حدیث ابن عمر رضی الله عنهما.

ژباړه: او هم دی دی یو قوی غالب (پر هر شي او هر چا).

۳: ﴿وَمَا مِنْ إِلَهٍ إِلَّا اللَّهُ وَاحِدٌ﴾. [المائدة: ۷۳].

ژباړه: حال دا چې نشته بل هېڅ لائق د عبادت مگر خوشته معبود یو چې

الله ﷻ دی.

۴: ﴿لَا شَرِيكَ لَهُ وَبِذَلِكَ أُمِرْتُ وَأَنَا أَوَّلُ الْمُسْلِمِينَ﴾. [الانعام: ۱۶۳].

ژباړه: نشته هېڅ شریک ده لره او هم په دې توحید امر سوی دی ماته او زه

اول د مسلمانانو څخه یم.

او داسې نور آیتونه چې په قرآن کریم کې ډېر دي. یو روغ عقل هم دا شاهدي

ورکوي چې الله ﷻ یو دی هېڅ شریک نه لري ځکه چې شراکت عیب دی او الله

تعالی له هر عیب څخه پاک دی همدا شان د شریک ضرورت په هغه وخت کې

وي چې یو څوک کافي او مستقل نه وي او الله ﷻ پخپله کافي او مستقل دی

نو دا خبره یقینا ثابت ده چې الله تعالی یو دی شریک یې محال (ناشونی) دی.

(وَاللَّهُ التَّوْفِيقِيُّ وَبِهِ نَسْتَعِينُ).

## د توحید اقسام

د اهل سنت و الجماعت علماء کرامو توحید درې قسمه ته وپشلي دي:

۱: توحید الربوبية، ۲: توحید الالهية، ۳: توحید الاسماء والصفات.

د توحید الربوبية معنا: - الله تعالی پخپلو افعالو لکه خلق تدبیر احیاء اماتة

کې یو بلل یعنی دا اقرار کول چې الله تعالی لره پخپلو افعالو کې شریک نشته.

د توحید الالهية معنا: - یوازي الله تعالی د عبادت لائق بلل یعنی دا اقرار

کول چې د الله تعالی څخه ما سپولی بل څوک د عبادت لائق نشته.

د توحيد الاسماء والصفات معنا: الله تعالى پخپلو نمونو او صفتونو کي يو بلل يعني دا اقرار کول چي الله تعالى پخپلو نمونو او صفتونو کي يو دی د ده هيش نوم او صفت په مخلوق کي نه سي پيدا کېدلای.

د سورة النمل (۶۰) آيت څخه تر (۶۴) پوري دا بنکاره معلومېږي چي له توحيد الربوبية او توحيد الاسماء والصفات څخه اصلي هدف توحيد الإلهية دی دا ځکه چي په توحيد الربوبية او توحيد الاسماء سره مشرکينو هم اقرار کاوه يوازي توحيد الإلهية يې نه مني دوی داسي ويل:

﴿أَجْعَلِ الْإِلَهَةَ إِلَهًا وَاحِدًا إِنَّ هَذَا لَشَيْءٌ عَجَابٌ﴾ [ص: ۵].

ژباړه: آیا ده ګرځولي دي دغه (۳۶۰) معبودان الله يو بېشکه دغه ګرځول د ډېرو معبودانو يوه ته خامخا يو څيز ډېر عجيب دی.

همدغه وجه ده چي د ټولو انبياء و عليهم السلام رالېږل د توحيد الإلهية د تعليم لپاره وو او د اسلام کلمه هم (لااله الا الله محمد رسول الله) مقرره سوې ده لا موجود الا الله (يا) لا موجود الا هو - نه ده مقرره سوې.

## د توحيد د مبارکي کلمې څخه غلطه استفاده

د مسلمانانو په ټولنه کي څو بې علمه کسان چي د وهاييانو يا سلفيانو يا اهل حديثو يا غير مقلدينو په نامه يادېږي د توحيد له کلمې څخه غلطه استفاده کوي دا کلمه دوی د خپلو ځانونو لپاره شعار ګرځولي ده پخپلو خبرو او مجلسونو کي يې ډېره استعمالوي حتی د خپلو مسجدونو، کورونو، دکانونو او نورو ځايونو په نمونو کي هم دا کلمه کاروي دا خو بېله شکه د حق کلمه ده ځکه چي توحيد د ټولو احکامو لپاره اساس دی هر مسلمان يې د اورېدلو څخه

خوشحالېږي لېکن د دوی د دغسي خبرو په باطن کې وژونکی زهر دي ځکه چې د دوی له دغسي خبرو څخه مطلوب دا دی چې زموږ څخه ماسپوړی نور ټوله خلگ مشرکين دي دغه مطلوب له دوی څخه پخپله اورېدل سوی او په رسالو کې يې ليکلي دي په دې کار کې دوی د خوارجو پر مسلک روان دي ځکه چې هغوی هم دغسي د حق کلمې استعمالولې خو مراد به يې باطل وو د مثال په ډول دوی به ويل (لَا حُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ) يعني - د الله تعالی څخه ماسپوړی بل چاته حکم نسته، کله چې حضرت علي عليه السلام له دوی څخه دغه خبره واورېدل نو يې داسي وفرمايل: دا خو بېله شکه د حق کلمه ده ځکه چې د دې آيت سره برابره ده ﴿إِنَّ الْحُكْمَ إِلَّا لِلَّهِ ط﴾. [الانعام: ۵۷]. لېکن په دې کلمه سره د دوی مراد باطل دی هغه دا چې هيچا لره امارت نسته او نه په ديني امورو کې يو څوک حکم (منصف) ټاکل جواز لري حال دا چې يو څوک حکم (منصف) ټاکل په شريعت کې وجود لري الله تعالی فرمايلي:

﴿وَأَنْ خِفْتُمْ شِقَاقَ بَيْنِهِمَا فَأَبْعَثُوا حَكَمًا مِّنْ أَهْلِهِ وَحَكَمًا مِّنْ أَهْلِهَا﴾.

[النساء: ۳۵].

ژباړه: او که وپېږي تاسي له مخالفت څخه په منع د مېړه او بنځي کې نو ور وپېږي يو منصف له خپلوانو د دې سړي او بل منصف له خپلوانو د دې بنځي. لکه څنگه چې خوارجو دغسي حق خبري کولې او مراد به يې باطل وو همدغسي وهاييان هم څه ناڅه د حق خبري کوي خو مراد يې باطل وي يو مثال يې تاسي وليدی نوري خبري يې هم دغسي سته وگورئ (الملتقط) (۱۵) مخ، مولانا عبدالستار رحمته الله عليه په دغه کتاب کې د (کشف الارتياح) په حواله د خوارجو او وهاييانو مشابهت په (۱۲) وجهو سره بيان کړی دی وگورئ

(الملتقط) (۱۵) مخ الی (۲۱) او علامه ابن عابدین رحمۃ اللہ علیہ په ردالمحتار دریم جلد (۳۰۹) مخ کي وهاييان کت مت خوارج بللي دي، خوارج يوه گمراه ډله ده چي څه ناڅه عقائد به يې د شرحي په جريان کي راسي<sup>(۱)</sup>.

## د شرک مفهوم او قسمونه يې

**د شرک لغوي معنا** - په يوه صفت کي د دوو شيانو شراکت يا په يوشې يا يو کار کي د دوو يا ډېرو کسانو شراکت - او په شريعت کي د شرک معنا - دا عقیده درلودل چي د الله تعالی سره په ذات يا صفت يا په يو داسي فعل کي چي يوازي تر الله تعالی پوري خاص وي يو مخلوق برابر دی د مثال په ډول د الله تعالی په شان يو کس عالم الغيب بلل يا د الله تعالی څخه ماسپولی بل څوک معبود بلل يا د الله تعالی څخه ماسپولی له بل چا څخه پخپلو مشکلاتو او حاجاتو کي په دې عقیده کومک غوښتل چي دی حقيقي متصرف دی يا مخلوق ته داسي قدرت ثابتول لکه څنگه چي د الله تعالی صفت دی يا د الله تعالی په شان پر بندگانو بل څوک حاکم گڼل. لوی محدث شاه عبدالعزیز دهلوي رحمۃ اللہ علیہ په تفسير عزيزي کي د شرک لس ۱۰ اقسام د مشرکينو د هغو ډلو په بيانولو سره ذکر کړي دي چي په دنيا کي وجود لري:

۱- د هغو کسانو شرک دی چي عالم ته د دوو پيدا کونکو عقیده لري يو يې حکيم چي د خير پيدا کونکی دی او بل يې سفیه چي د شر پيدا کونکی دی د مشرکينو دغي ډلي ته ثنويه وايي.

۲- د يوې داسي ډلي شرک دی چي دوی وايي الله تعالی د عالم ټوله کارونه ستورو ته حواله کړي دي د خير او شر تدبير يې د دوی په واک کي

<sup>(۱)</sup> همدا راز وگورئ زموږ تأليف (زبدة التحقيق فى الاجتهاد والتقليد) (۳۶۹) مخ.

ورکړی دی نو موږ باید د ستورو د ارواحو عبادت وکړو ترڅو کارونه مو را اصلاح کړي د مشرکینو دغي ډلي ته صائبين ويل کېږي.

۳:- د هندوانو شرک دی دوی وايي غيبی ارواح سته د دې عالم تصرف کوي ډول ډول صورتونه لري خو موږ يې نه وينو نو موږ بايد د دغو ارواحو صورتونه د بنو او بنکلو جسمونو څخه لکه سره او سپين زر جوړ کړو او عبادت يې وکړو.

۴:- د پيرپرستانو شرک دی دوی وايي چي يو نېک او پرهېزگار سپری د ډېر رياضت او عبادت په وجه د الله تعالیٰ په نزد مقبول الشفاعة او مستجاب الدعوة وگرځي او مړسي نو يې روح ته لوی قوت پيدا کېږي هر څوک چي دده د ناستي او ولاړي پر ځای يا د ده پر قبر سجده وکړي نو يې روح په ده خبرېږي په دنيا او آخرت کي يې شفاعت کوي.

۵:- د هغو جاهلانو شرک دی چي دوی وايي الله تعالیٰ پخپل ذات کي له دې څخه پاک دی چي يو کس دي د ده د عبادت توان ولري نو د عبادت لاره دا ده چي الله تعالیٰ لره يو مخلوق د توجه قبله وگرځول سي ترڅو زموږ توجه دغي قبلې ته عين الله تعالیٰ ته وي کوم مخلوق چي د دغه کار قابليت لري هغه يو خاص جنس نه دی بلکي هر شی چي عجيبه او غريبه خواص ولري هغه قبله جوړېدلای سي هغه که درخته وي، حيوان وي، نبات وي، غروي يا نور داسي شيان- دا د عوامو هندوانو مذهب دی.

۶:- د هغو کسانو شرک دی چي د الله تعالیٰ له نوم سره د مخلوق نوم برابر بولي او د ثواب حاصلولو په نيت د مخلوق نوم داسي ذکر کوي لکه د الله تعالیٰ نوم.

۷:- د هغي ډلي شرک دی چي د څارويو په ذبحه او نذر او قربانيو کي د الله

تعالی سره مخلوق برابر بولي يعني هغه کارونه چي يوازي د الله تعالی د رضا لپاره کېږي دوی يې د مخلوق د خوښي لپاره کوي - دا خبره ياد وساتئ چي نذر به يوازي د الله ﷻ لپاره وي بل د هېڅ مخلوق لپاره نذر نه دی روا مړوي که ژوندی لکه څنگه چي علامه حصکفي رحمته الله عليه ويلي دي: (واعلم ان النذر الذي يقع للاموات من اكثر العوامر وما يؤخذ من الدراهم والشمع والزيت ونحوها الى ضرائح الاولياء الكرام تقربا اليهم فهو بالاجماع باطل و حرام مالم يقصدوا صرفها لفقراء الانام وقد ابتلى الناس بذلك ولا سيما في هذه الاعصار)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: پوه سه هغه نذر چي د ډېرو عوامو لخوا د مړو لپاره کېږي او هغه دراهم شمع او زيت او داسي نور شيان چي د بزركانو د قبرونو لپاره دوی ته د تقرب په نيت اخيستل کېږي دا د علماء کرامو په اجماع باطل او حرام کار دی مگر که نذر الله تعالی ته د تقرب لپاره وي او د يو شيخ يادول د دې لپاره وي چي د صرفولو ځای يې د ده مسکينان وي بيا دا کار روا دی او يقيناً په دغه حرام کار سره خلگ اخته دي خاص بيا په او سنيو زمانو کي<sup>(۲)</sup>.

۸:- د هغو کسانو شرک دی چي د نوم په اېښودلو کي د عبد الله په ځای عبد فلان وايي لکه: عبد الحسين، عبد الرسول، عبد المصطفى دا يوازي په نوم اېښودلو کي شرک دی. حقيقي شرک نه دی ځکه چي په دغسي ځای کي عبد د مطيع او تابع په معنا دی په عربي لغت کي دغسي استعمال مشهور دی، لوی استاذ مولانا رشيد احمد گنگوهي رحمته الله عليه فرمايلي دي د عبد اضافه د الله څخه ماسپوړی بل چاته په درې قسمه ده:

<sup>(۱)</sup> الدر المختار علي هامش رد المحتار. دوهم جلد (۱۲۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> د دې مسئلې د تفصيل لپاره وگورئ فتاویٰ خيريه د تنقيح الحامديه پرهامش اول جلد (۳۰) مخ.

۱- داسي شي ته اضافه ده چي هغه خلگو د الله تعالىٰ څخه بغير معبود گرځولی وي لکه (عبدالعزيز) ”عزی“ د يو بت نوم دی د مکې مکرمې مشرکينو يې عبادت کاوه دغسي نوم ايسنودل حرام دی.

۲- اضافه داسي چاته ده چي هغه خلگو د الله تعالىٰ څخه بغير معبود نه وي گرځولی لېکن د غير الله د عبادت توهم ورڅخه کېږي لکه (عبدالنبی) دغسي نوم ايسنودل مکروه دی.

۳- اضافه داسي چاته چي نه هغه خلگو د الله تعالىٰ څخه بغير معبود گرځولی وي او نه د غير الله د عبادت توهم ورڅخه کېږي لکه (عبدال مطلب) دغسي نوم ايسنودل جائز دی هيڅ کراهت په کي نسته اوس نو د هغو بې علمه کسانو خبري مه اورئ چي دوی وايي فقهاء ولي داسي وايي عبید فلان او عبد فلان<sup>(۱)</sup>.

۹- د هغو کسانو شرک دی چي د مصيبتونو په دفع همدا شان د منافعو په راجلبولو کي مخلوق ته رجوع کوي د توسل په ډول نه بلکي مستقل يې گڼي. يعني د الله تعالىٰ څخه ماسپولی بل څوک مستقل او حقيقي متصرف گڼي، او که چيري يو څوک مستقل او حقيقي متصرف يوازي الله تعالىٰ بولي خو پخپلو بنو عملونو او ذواتو فاضله و سره الله تعالىٰ ته توسل کوي دا نه شرک او نه حرام دی بلکي مشروع او د اسلامي امت ورباندي تعامل دی.

۱۰- د هغو کسانو شرک دی چي د عام علم او عام قدرت په حای کي د الله تعالىٰ د نوم سره د بل چا نوم برابر گرځوي لکه چي امام نسائي رحمه الله عليه او ابن ماجه رحمه الله عليه د ابن عباس رضي الله عنه څخه روايت کړی دی چي يوه ورغ يو کس نبي ﷺ ته وويل (مَا شَاءَ اللَّهُ وَمَا شِئْتُ) يعني - هغه شی چي الله تعالىٰ يې د

<sup>(۱)</sup>الکوثر البخاري (۲۵۵) مخ.

کولو اراده ولري او ته يې و غواړې هغه به کېږي نبي ﷺ ورته وفرمايل (جَعَلَنِي  
 لِلَّهِ نِدَاءً بَلَّ مَا شَاءَ اللَّهُ وَحْدَهُ) يعني - تا زه د الله تعالی سره شریک و مگر خولم بلکي  
 هر هغه شی چي یوازي الله تعالی یې اراده وکړي هغه به کېږي. دا د شاه  
 عبدالعزیز رحمته الله علیه د عبارت خلاصه ده<sup>(۱)</sup>.

## د شرک لفظ بې حایه استعمالول

زموږ په زمانه کي وهایيان او سلفيان د شرک لفظ ډېر او بې حایه استعمالوي  
 په مذهب کي دا خل خلگ مشرکین بولي تقلید، توسل، تعویذ، تصوف،  
 تبرک، د یو چا لاس مچول یو چاته د هغه د اکرام په وجه ولاړېدل او داسي نور  
 حرام او شرک بولي حال دا چي دا ټوله د شریعت خنجه ثبوت لري دلائل یې په  
 هغو کتابونو کي وگورئ چي خاص په دغسي موضوعاتو کي لیکل سوي دي  
 لکه (البصائر) د مولانا حمد الله جان رحمته الله علیه تألیف او داسي نور. نو دغه کسان د  
 شرک لفظ دومره ډېر او بې حایه کاروي چي دغسي مشروع کارونو ته هم شرک  
 وایي (نعوذ بالله) خو دا کار له دوی خنجه ډېر عجیب نه ښکاري ځکه چي د دوی  
 امام او مؤسس محمد بن عبدالوهاب هم دغه کار کاوه راسی دا خبره له لوی  
 محدث محمد انور شاه کشمیري رحمته الله علیه خنجه واورئ:

(أَمَّا مُحَمَّدُ بْنُ عَبْدِ الْوَهَّابِ النَّجْدِيُّ فَإِنَّهُ كَانَ رَجُلًا بَيْدًا قَلِيلَ الْعِلْمِ فَكَانَ يَتَسَاءَلُ إِلَى

الْحُكْمِ بِالْكَفْرِ آه) (۲).

ژباړه: محمد بن عبدالوهاب النجدي یو ناپوه او بې علمه کس وو په کفر سره

<sup>(۱)</sup> د لایاتو معلوماتو لپاره وگورئ: تفسیر عزیز طبع دهلي (۱۲۶) مخ. نعوذ بالله من جمیع انواع الشرک.

<sup>(۲)</sup> فیض الباری لومړی ټوک (۱۷۱) مخ.

حکم کولو ته یې تلوار کاوه.

د دې خلگو همدغه لویه غلطي ده چې خپل ځانونه پر حق بولي قطعاً او نور مسلمانان پر باطل بولي قطعاً دا د خوار جو مسلک دی خوار جو هم خپل ځانونه پر حق بلل او د حق خلک حضرت علي عليه السلام او د ده ملگري یې پر باطل بلل هغه آیتونه چې د مشرکینو په باره کې نازل سوي دي هغه یې پر دوی وړ اړول لکه څنګه چې د حضرت ابن عمر رضي الله عنهما څخه نقل راغلی دی:

(وَكَانَ ابْنُ عُمَرَ رضي الله عنهما يَرَاهُمُ شَرَارَ خَلْقِ اللَّهِ وَقَالَ إِنَّهُمْ انْطَلَقُوا إِلَى آيَاتِ نَزَلَتْ فِي

الْكَفَّارِ فَجَعَلُوهَا عَلَى الْمُؤْمِنِينَ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: حضرت ابن عمر رضي الله عنهما د الله تعالی په مخلوق کې خوار جو ډېر بد خلک بلل او داسې یې فرمایلي دي چې دوی هغو آیتونو ته متوجه سوي چې د کفارو په باره کې نازل سوي او هغه یې پر مسلمانانو باندي وړ اړولي دي. عجیبه خبره خو دا ده چې دا خلک خپلو ځانو ته اهل حدیث هم وایي حال دا چې په صحیح حدیث کې د هغه چا په اړوند چې مسلمان ته د شرک نسبت کوي داسې فیصله راغلي ده:

(عَنْ أَبِي هُرَيْرَةَ أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم قَالَ إِذَا قَالَ الرَّجُلُ لِأَخِيهِ يَا كَافِرُ فَقَدْ بَاءَ بِهِ

أَخْذُهُمَا) <sup>(۲)</sup>.

ژباړه: د حضرت ابو هريره رضي الله عنه څخه نقل راغلی دی چې نبی صلى الله عليه وسلم وفرمایلي کله چې یو کس خپل ورور ته و وایي (ای کافره!) نو یقیناً په دوی کې یوه یې دغه کفر واخیست.

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري دوهم جلد (۱۰۲۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> رواه البخاري رقم الحدیث (۶۱۰۳).

يعني په دغو دوو کسانو کي يو کافر دی و جه يې دا ده که چيري د دغه لفظ ويونکی صادق وي نو بيا خو هغه کس چي ده د کفر نسبت ورته وکئ هغه کافر دی او که چيري ويونکی درواغجن وي نو بيا خو ده پر ايمان باندي د کفر فيصله وکړه خو ک چي ايمان کفر و بولي هغه کافر دی دا د امام بخاري رحمه الله عليه تحقيق دی که شه هم نورو علماؤ دغه حديث پر زجر او تغليظ باندي حمل کړی دی <sup>(۱)</sup>.

## الله تعالی لره مثل نسته

### ۲: - وَلَا شَيْءٌ مِّثْلُهُ.

ژباړه: د الله تعالی په مثل هيڅ شی نسته.

**شرح** - دا جمله او خو را رواني جملې د مخکني جملې لپاره لکه تفصيل داسي بنکاري مطلب يې دا دی چي په عالم کي هيڅ شی نه د الله تعالی د ذات امقدس سره مشابهت لري او نه يې د صفاتو او افعالو سره مشابهت لري د الله تعالی قياس پر هيڅ يو مخلوق نه سي کېدای موږ يوازي دومره خبر يو چي الله تعالی په ټولو کمالاتو سره موصوف دی له هر عيب او نقصان څخه پاک دی.

**دلائل ۱:** - ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ﴾. [الشورى: ۱۱]..

ژباړه: نسته په شان د دغه الله هيڅ څيز.

**۲:** - ﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾. [الاخلاص: ۴].

ژباړه: او نسته دغه الله جل جلاله لره برابر سيال هيڅوک.

<sup>(۱)</sup> والله اعلم. ارشاد الساري شرح صحيح البخاري (۱۰) جلد (۲۸۶) مخ.

۳- ﴿فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾ [البقرة: ۲۲].

ژباړه: نومه گړخوی د الله تعالی سره شریکان حال دا چې تاسې پوهېږئ چې الله ﷻ شریک نه لري.

ذکر سوې عقیده پر مشبهه ډلي رد دی دا یوه داسې گمراه ډله ده چې د الله تعالی صفات د مخلوق د صفاتو په شان گڼي همدغه وجه ده چې دوی ته مشبهه، ممثله او مجسمه ویل کېږي دوی وایي الله تعالی لره جسم اندامونه او جهت سته لکه څنگه چې یو باچا پر یو ځانگړي تخت کېښي الله تعالی هم دغسې پر عرش ناست دی (نعوذ بالله) د وهایانو او سلفیانو د کتابونو د مطالعې څخه دا ښکاره معلومېږي چې د دوی همدغه عقیده ده نو د دغې عقیدې پر بناء دوی د مشبهه ډلي څخه بلل کېږي. دوی له هغو نصوصو څخه استدلال کوي چې په هغو کې د (وجه) ذکر سته لکه: ﴿كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ﴾ [القصص: ۲۸]. او د (ید) ذکر سته لکه ﴿يَدُ اللَّهِ فَوْقَ أَيْدِيهِمْ﴾ [الفتح: ۱۰]. او د نفس ذکر سته لکه ﴿تَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِي وَلَا أَعْلَمُ مَا فِي نَفْسِكَ﴾ [المائدة: ۱۱۶]. او د عین ذکر سته لکه ﴿وَلِتُصْنَعَ عَلَى عَيْنِي﴾ [طه: ۳۹]. او پر عرش د استواء ذکر سته لکه ﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى﴾ [طه: ۵]. او د اصابعو ذکر سته لکه په دې حدیث کې: (إِنَّ قُلُوبَ بَنِي آدَمَ كُلَّهَا بَيْنَ إِصْبَعَيْنِ مِنْ أَصَابِعِ الرَّحْمَنِ الْحَدِيثِ) (۱).

او همدغه شان له هغو نصوصو څخه استدلال کوي چې له هغوی څخه په

(۱) صحیح مسلم (۲۶۵۴).

سطحي نظر جهت ورڅخه فهمېږي لکه: ﴿إِلَيْهِ يَصْعَدُ الْكَلِمُ الطَّيِّبُ﴾. [فاطر: ۱۰]. او دې ته ورته نور آيتونه او حديثونه دوی وايي له دغسي آيتونو او حديثونو څخه دا بنکاره معلومېږي چي الله تعالی ته د مخلوق په شان جسم، اندامونه، مکان او جهت سته.

جواب: تاسي دمخه هغه تنزيهي آيتونه ولوستل چي بنکاره مطلب يې دا دی چي د الله تعالی په مثل هيڅ شی نسته نه په ذات نه په صفت نه په يو فعل او نه په يو حکم کي اوس نو که چيري د الله تعالی صفتونه د مخلوق د صفتونو په څير سي لکه څنگه چي مشبهه ډله وايي نو بيا خو مخلوق د الله تعالی مثل سو دا خو په بنکاره ډول د هغو تنزيهي آيتونو څخه انکار دی چي موږ لږ دمخه ذکر کړه، اما کوم صفات چي دوی په استدلال کي ذکر کړي دي هغه خو متشابهات دي د دغسي صفاتو په اړوند د اهل سنت والجماعت عقیده دا ده چي دا دي الله تعالی ته ثابت او تسليم کړل سي پخپله رأيه او قياس کشف او الهام سره دي د دغسي صفاتو د حقيقت معلومولو هڅه او کوبنس نه کېږي يعني اصل صفات الله تعالی ته ثابت دی خو کيفيت (څرنگوالی) يې موږ ته نه دی معلوم دا د ټولو سلفو صالحينو عقیده ده په هم دغه عقیده سره الله تعالی لوی علماء داسي ستايلي دي:

﴿وَالرُّسُخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ رَبِّنَا وَمَا يَذَّكَّرُ إِلَّا أُولُو

الْأَلْبَابِ﴾. [آل عمران: ۷].

ژباړه: او هغه کسان چي پاڅه دي په علم کي وايي دوی چي ايمان راوړی دی موږ په دې (متشابه چي په معنی يې نه پوهېږو په مثل د ايمان زموږ په محکم باندي چي دواړه حق دي).

دا ټول محکم او متشابه له طرفه د رب زموږ دي او پند نه اخلي په دې مگر خو پند اخلي خاوندان د عقلونو.

اما هغه کسان چي د دغسي متشابه صفتونو پلټنه کوي او يوازي د ظاهري معنا پر بناء يې الله تعالی ته ثابتوي لکه مشبهه ډله الله تعالی دغه کسان اهل زيغ يعني د کړې لاري خلگ بللي دي الله تعالی داسي فرمايلي دي:

﴿فَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءَ

تَأْوِيلِهِ﴾ . [آل عمران: ۱۷].

ژباړه: نو هر څه هغه کسان چي په زړونو د دوی کي کوږوالی دی پس پیروي کوي د هغو کلماتو چي متشابه وي (په معنا يې موږ نه پوهېږو). له دې قرآنه لپاره د طلب د فتنې او گمراهي او دپاره د طلب د معنا د هغو<sup>(۱)</sup>.

همدا شان ملا علي قاري رحمة الله عليه ليکلي دي، امام اعظم ابو حنيفه رحمته الله عليه په کتاب الوصية کي داسي ويلي دي موږ اقرار لرو چي الله تعالی پر عرش استواء لري خو عرش ته محتاج نه دی او نه پر عرش استقرار لري الله تعالی د عرش او نورو شيانو حافظ دی که چيري عرش ته محتاج وای نو به د مخلوق په شان د عالم پر پيدا کولو قادر نه وای همدا شان که الله تعالی د عرش ناستي او قرار ته محتاج سي نو د عرش تر پيدا کېدو دمخه چيري و (فهو منزه عن ذلك علوا كبيرا) همدا راز د امام مالک رحمته الله عليه څخه د استواء اړوند سوال سوی دی ده يې په جواب کي داسي فرمايلي، استواء معلومه ده خو کيف يې

<sup>(۱)</sup> د لایاتو معلوماتو لپاره وگورئ: شرح العقائد (۳۴) مخ، او شرح کتاب الفقه الاکبر للامام علي القاري رحمته الله عليه (۶۶) مخ الی (۷۰).

مجهول دی او سوال یې بدعت دی ایمان ورباندي واجب دی<sup>(۱)</sup>.  
 معتزله ډله بیا د مشبهه ډلي په خلاف د الله تعالیٰ څخه هغه صفات نفي کوي  
 چي الله تعالیٰ پخپله خپل ذات په موصوف کړی دی دوی د نصوصو د بنکاره  
 معناؤ نفي کولو او د حقیقت څخه د مجاز خوا ته د گرځولو دومره بې پروايي  
 کړې ده چي د تعطیل (د الله تعالیٰ څخه د صفاتو نفي کولو) تر حده رسېدلي  
 دي دا کاريې د کوم دلیل له مخي نه دی کړی بلکي صرف په شبهاتو پسي روان  
 دي دوی وايي که چيري الله تعالیٰ ته صفات ثابت سي نو به د مخلوق سره  
 مشابه سي د مثال په ډول مخلوق په علم، قدرت، سمع او اراده سره موصوف  
 دی که چيري دغه صفات الله تعالیٰ ته هم ثابت سي نو به تشبیه راسي (يعني  
 الله تعالیٰ به له مخلوق سره مشابه سي) او الله تعالیٰ خود تشبیه څخه پاک دی.  
 جواب: دا خبره حق ده چي الله تعالیٰ د تشبیه څخه پاک دی خو دا عقیده  
 درلودل چي الله تعالیٰ ته د صفاتو ثابتول تشبیه ده جهالت او ضلالت دی الله  
 تعالیٰ په ټولو هغو صفاتو سره موصوف دی چي په قطعي دلائلو ثابت دي خود  
 الله تعالیٰ صفات د مخلوق د صفاتو په شان نه دي چي تشبیه راسي د مثال په  
 ډول زموږ علم د الله تعالیٰ له طرفه موهوب دی او يوازي په يو څو شيانو د آلاتو  
 او هغو صورتونو په واسطه دی چي زموږ په ذهنونو کي دي او د الله تعالیٰ علم  
 په ټولو شيانو کلياتو او جزئياتو ذاتي ازلي او ابدی دی نو د علم اطلاق د الله  
 تعالیٰ پر علم او زموږ پر علم يوازي د لفظي اشتراک په وجه دی نور يې هيڅ  
 مشابهت نسته د علم څخه ماسپوړی نور صفتونه هم دغسي دي لکه څنگه چي  
 امام اعظم ابو حنيفه رحمه الله عليه په الفقه الاکبر کي فرمايلي دي: (وصفاته كلها بخلاف

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۷۰) مخ.

صفات المخلوقين يعلم لا يعلمنا ويقدر لا يقدرتنا ويرى لا كرؤيتنا ويسمع لا كسمعنا).  
 ژباړه: د الله تعالی تهوله صفتونه د مخلوق د صفتونو په خلاف دي الله تعالی  
 په علم سره موصوف دی خو داسي نه لکه زموږ علم الله تعالی په قدرت سره  
 موصوف دی خو داسي نه لکه زموږ قدرت الله تعالی په رؤیت (لیدلو) سره  
 موصوف دی خو داسي نه لکه زموږ رؤیت الله تعالی په سمع (اورېدلو) سره  
 موصوف دی خو داسي نه لکه زموږ سمع<sup>(۱)</sup>.

د قونوي په شرح کي داسي راغلي دي: (قال نعيم بن حماد من شبه الله بشئ من خلقه فقد كفر ومن انكر ما وصف الله به نفسه فقد كفر).

ژباړه: نعيم بن حماد رحمه الله عليه ويلى دي كه چيري يو كس الله تعالى د ده له يو مخلوق سره مشابه كړي نو هغه كس كافر دى او كه چيري يو كس د الله تعالى د يو داسي صفت څخه منكر سي چي الله تعالى پخپله خپل ذات اقدس په موصوف كړى وي نو هغه هم كافر دى.

(وقال اسحق بن راهويه من وصف الله فشيبه صفاته بصفات احد من خلق الله فهو كافر

بالله العظيم)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: اسحق بن راهويه رحمه الله عليه ويلى دي هغه څوك چي الله تعالى په صفاتو سره موصوف كړى او صفاتي يې د يو مخلوق له صفاتو سره مشابه وگرځوي نو دغه كس په الله تعالى سره كافر دى.

(فَسُبْحَانَهُ وَتَعَالَى مِنْ إِلَهٍ لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ الْمُتَعَالِ).

<sup>(۱)</sup> تفصيل يې د ملا علي القاري رحمه الله عليه په شرح (۵۷) مخ کي وگورئ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاكبر (۳۲) مخ.

## الله تعالی د عجز خخه پاک دی

۳: - وَلَا شَيْءٌ يُعْجِزُهُ.

ژباړه: داسي یو شی نسته چي الله تعالی د خپلي ارادې خخه عاجز کړي.  
**شرح** - يعني هيڅ یو شی نه سي کولای چي الله تعالی د خپلي ارادې خخه منع کړي دا که خه هم د الله تعالی یو سلبي صفت دی خو مطلب د الله تعالی د کامل قدرت بیانول دی همدا شان د الله تعالی هر سلبي صفت چي په قرآن کریم یا سنت کي راغلی دی هغه د دغه صفت د ضد د کمال د ثبوت لپاره دی لاندې دوه مثالونه وگورئ:

۱: ﴿وَلَا يَظْلِمُ رَبُّكَ أَحَدًا﴾. [الكهف: ۴۹].

ژباړه: او نه کوي ظلم رب ستا پر هيچا.  
 په دې آيت کي د الله تعالی خخه ظلم سلب سوی دی خو په حقيقت کي د الله تعالی د کامل عدل بیانولو لپاره دی.

۲: ﴿لَا يَعْزُبُ عَنْهُ مِثْقَالُ ذَرَّةٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ﴾. [سبأ: ۳].

ژباړه: نه پټېږي د الله تعالی خخه په اندازه د يوې ذرې شئ په آسمانونو کي او نه په حمکه کي.  
 دا هم د الله تعالی یو سلبي صفت دی مگر د الله تعالی د کامل علم بیانولو لپاره دی.

دلائل ۱: - ﴿وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُعْجِزَهُ مِنْ شَيْءٍ فِي السَّمَوَاتِ وَلَا فِي الْأَرْضِ إِنَّهُ كَانَ

عَلِيمًا قَدِيرًا﴾. [فاطر: ۴۴].

ژباړه: او نه دی الله ﷻ داسي چي عاجزي کړي کوم شی نه په آسمانونو او نه په ځمکه کي بېشکه چي الله ﷻ دی بڼه عالم (په احوالو د مخلوقاتو) بڼه قادر (په اجراء د ارادې خپلي).

۲- ﴿وَلَا يَتُودُهُ حَفْظُهُمَا﴾. [البقرة: ۲۵۵].

ژباړه: او نه ستومانه کوي الله ساتنه د آسمانونو او ځمکي.

۳- ﴿وَلَقَدْ خَلَقْنَا السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ وَمَا بَيْنَهُمَا فِي سِتَّةِ أَيَّامٍ ۗ وَمَا مَسَّنَا مِنْ

لُغُوبٍ ۝﴾. [ق: ۳۸].

ژباړه: او په تحقيق پيدا کړي دي موږ آسمانونه او ځمکه او هغه نور مخلوقات چي په منح د دغو آسمانونو او ځمکه کي دي په شپږو ورځو کي او نه وه رسېدلې موږ ته هيڅ ستومانی.

## د توحيد کلمه

۴- ﴿لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ﴾.

ژباړه: د الله تعالی څخه ماسپولی بل هيڅ د حق معبود نسته.

**شرح** - دا هغه کلمه ده چي د ټولو انبياؤ (عليهم الصلاة والسلام) د دعوت شعار و مطلب يې دا دی لکه څنگه چي د الله تعالی سره د قدرت په صفت کي هيڅ شريک نسته همدغه شان د معبوديت په صفت کي هم ده لره هيڅ شريک نسته په دې کلمه سره د توحيد اثبات د نفي او اثبات په طريقه سره دی چي دا حصر فائده کوي او هر شيطاني احتمال د منځه وړي دلته د حصر معنا داده چي د عبادت لائق يوازي الله تعالی دی (وبس) همدغه ته توحيد الالهية ويل کېږي

تفصیل یی په اوله عقیده کي تېر سوی دی هلته یی مطالعه کړی.

**دلائل ۱:** ﴿ وَالْهُكْمُ لِلَّهِ وَاحِدٌ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ ۝ ﴾ البقرة:

[۱۶۳].

ژباړه: او معبود ستاسي معبود یو دی نسته بل څوک لائق د عبادت مگر هم دی خورا ډېر مهربان پوره رحم لرونکی دی.

**۲:** ﴿ فَأَعْلَمُ أَنَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ ۝ ﴾ [محمد: ۱۹].

ژباړه: نو پوه سه اې مخاطبه! شان دا دی چي نسته هیڅ برحق معبود مگر یوازي الله جل جلاله دی.

دې ته ورته آیتونه ډېر دي، عبدالرحمن بن ناصر البراک د دې عقیدې په شرحه کي داسي لیکلي دي کوم کس چي د الله تعالی د ذکر اراده ولري هغه به داسي وایي: (لا اله الا الله - سبحان الله - والحمد لله) اما کوم ذکر چي صوفیه یی په الله الله سره کوي مبتدع (له خانه څخه جوړ سوی) ذکر دی د لغت عقل او شرعي له مخي باطل دی ځکه چي (الله) مفرد لفظ دی نسبت بنده ته هیڅ حکم نه فائده کوي. نو یوازي په (الله الله) ویلو کي نه ذکر سته او نه ایمان او نه کفر<sup>(۱)</sup>.

جواب: (الله) که څه هم ظاهراً مفرد لفظ دی مگر په حقیقت کي مرکب دی (الله) مبتدأ ده خبر یی (معبودي) یا (حسبي) محذوف دی اصلي عبارت داسي دی - الله معبودی) یا (الله حسبي) د خبر حذف په عربي لغت کي ډېر مشهور دی زه نه پوهېږم چي پر دغه عالم دغسي مشهور شی ولي پت سو، اوس نو یوازي په (الله) ویلو کي هم ذکر سته او هم ایمان، همدا راز یوازي (الله الله)

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية، تأليف عبد الرحمن بن ناصر البراک (۳۶) مخ.

ويل د شرعي تخه هم ثبوت لري.

نبي ﷺ داسي فرمايلي دي: لَا تَقُومُ السَّاعَةُ عَلَى أَحَدٍ يَقُولُ (اللَّهُ اللَّهُ) <sup>(۱)</sup>.  
ژباړه: پر هېڅ يو داسي کس به قيامت رانه سي چي دي (اللَّهُ اللَّهُ) وايي.

## الله تعالی ازلي او ابدي دی

### ۵: - قَدِيمٌ بِلَا اِبْتِدَاءٍ دَائِمٌ بِلَا اِنْتِهَاءٍ.

ژباړه: الله تعالی همېشه ؤ وجود لره يې ابتداء نسته همېشه به وي وجود لره يې پای نسته.

**شرح** - امام طحاوي رحمته الله عليه دمخه خو هغه شيان ذکر کړه چي د هغو تخه د الله تعالی پاکي واجب ده لکه شريک مثل او عجز او س خو هغه شيان ذکر کوي چي الله تعالی ته يې اثبات واجب دی لکه قدم او دوام د الله تعالی په حق کي قدم د ازليت په معنا دی. الله تعالی قديم دی يعني وجود لره يې ابتداء نسته د (بلا ابتداء) له زيادت تخه دغه معنا بنکاره معلومېږي همدغه د قديم اصطلاحي معناه ده د الله تعالی په حق کي قدم د ډېري زمانې د تېرېدلو په معنا نه دی حکه چي قدم په دغه معنا سره د مخلوقاتو صفت دی لکه په دې آيت کي:

﴿وَالْقَمَرَ قَدَّرْنَاهُ مَنَازِلَ حَتَّىٰ عَادَ كَالْعُرْجُونِ الْقَدِيمِ ۝﴾ [يس: ۳۹].

ژباړه: او سپوږمۍ ته اندازه کړي دي موږ منزلونه تر هغه پوري چي وگرځي (په نظر کي). لکه زړه وچه خانگه د خرما (چي کلکه کږه ژيړه او نری سي) <sup>(۲)</sup>.  
همدا شان دائم په دې معنا نه دی چي ډېره زمانه موجود وي نور نو که ابدي

<sup>(۱)</sup> رواه مسلم، مشکوة دوهم جلد (۴۸۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> المسامرة (۳۴) مخ.

وي او كه نه بلڪي دائم په دې معنا دی چي وجود لره يې پای نسته دغه معنا هم د (بلا انتهاء) له زیادت څخه بنکاره معلومېږي.

(دليل) ﴿هُوَ الْأَوَّلُ وَالْآخِرُ﴾. [الحديد: ۳].

ژباړه: همدغه الله ﷻ اول دی (له هر شي څخه چي ابتداء نه لري) او آخر دی (له هر شي څخه چي انتهاء نه لري). د دې آیت تفسیر په لاندې حدیث کي وگورئ:

(اللَّهُمَّ أَنْتَ الْأَوَّلُ فَلَيْسَ قَبْلَكَ شَيْءٌ وَأَنْتَ الْآخِرُ فَلَيْسَ بَعْدَكَ شَيْءٌ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: ای الله ته تر ټولو شیانو اول يې چي تر ټولو دمخه هیڅ شی نه و او ته تر ټولو شیانو آخري يې چي تر ټولو وروسته به شی نه وي. یعني ستا وجود لره نه شروع سته او نه پای.

نو د امام طحاوي رحمته الله علیه دا قول (قدیم بلا ابتداء) د الله تعالی د دې اسم (الاول) معنا ده او (دائم بلا انتهاء) د الله تعالی د دې بل اسم (الآخر) معنا ده. هُوَ اللَّهُ الْمُسْتَعَانُ.

## د الله تعالی ذات نه فاني کېږي

۶: - لَا يَفْنَى وَلَا يَبِيدُ.

ژباړه: د الله تعالی ذات نه فاني کېږي او نه هلاکېږي.  
شرح - یعني د الله تعالی ذات نه پخپله بېله سببه فاني کېږي او نه ده لره یو داسي سبب سته چي د هغه په ذریعه سره هلاک سي.

<sup>(۱)</sup> صحیح مسلم: ۲۷۱۳.

**دلائل ۱:** ﴿كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانٍ ۖ وَيَبْقَىٰ وَجْهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَالْإِكْرَامِ ۝﴾.

[الرحمن: ۲۶، ۲۷].

ژباړه: ټول هغه څوک چې په دې ځمکه کې دي فاني کېدونکي دي او باقي به پاته سي ذات در بستا چې خاوند د لويي او عزت ورکولو دی.

**۲:** ﴿كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ ۝﴾. [القصص: ۸۸].

ژباړه: هر شی فاني کېدونکی دی مگر ذات دده (چې تل باقي دی).  
د امام طحاوي رحمته الله علیه ذکر سوی قول د دمخه قول (دائم بلا انتهاء) لپاره تاکید دی.

## اراده د الله تعالی ازلي صفت دی

**۷:** - وَلَا يَكُونُ إِلَّا مَا يُرِيدُ.

ژباړه: هېڅ شی نه سي پیدا کېدای مگر هغه شی چې الله تعالی یې د پیدا کولو اراده وکړي.

**شرح** - اراده او مشیت د الله تعالی یو داسي ذاتي او ازلي صفت دی چې په هغه سره په یو خاص وخت کې د یو شي د کولو یا نه کولو طرفته ترجیح ورکول کېږي حال دا چې قدرت یې ټولو موجوداتو ته یو شان دی دغې ارادې ته اراده کونیه ویل کېږي یعني هغه اراده چې د مخلوق تر ایجاد (پیدا کولو) پوري تعلق نیسي، د ذکر سوي جملې څخه مطلب دا دی چې په عالم کې هېڅ شی د الله تعالی د ارادې او تقدیر څخه وتلی نه دی یعني هغه شیان چې دمخه پیدا سوي دي او یا وروسته پیدا کېږي د دې ټولو الله تعالی په ازل کې پخپلو وختونو کې

د پيدا كولو اراده كړې ده او هر شي ته يې اندازه معلومه كړې ده چې دې ته تقدير ويل كېږي همدا راز ټوله شيان د الله تعالیٰ مخلوق دی الله تعالیٰ يې خالق دی بل څوك خالق نه سي كېدلای د دې عقيدې د اثبات لپاره چې ټوله شيان د الله تعالیٰ په اراده دي لاندې څو آيتونه د مثال په ډول وگورئ:

۱: ﴿وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۝﴾. [التكوير: ۲۹].

ژباړه: او نه سئ اراده كولاى تاسي مگر د هغه چې اراده وفرمايي الله ﷻ (د ارادې ستاسي) چې رب د ټولو عالميانو دی. د دې آيت څخه دا بنكاره معلومه سوه چې بنده د الله تعالیٰ د ارادې څخه ماسپوړی دی يو شي اراده هم نه سي كولاى نو د الله تعالیٰ د ارادې څخه پرته يو كار خو بېخي نه سي كولاى.

۲: - ﴿كَذَلِكَ اللَّهُ يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ ۝﴾. [آل عمران: ۴۰].

ژباړه: همدا رنگه (خلاف العادة) الله ﷻ كوي هغه كار چې اراده يې وكړي.

۳: - ﴿فَعَالٌ لِّمَآئِرٍ يُدُّ ۝﴾. [البروج: ۱۶].

ژباړه: ډېر بڼه كونكى دی د هر هغه شي چې اراده يې وفرمايي.

۴: - ﴿إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ مَا يُرِيدُ ۝﴾. [المائدة: ۱].

ژباړه: بېشكه الله ﷻ حكم كوي د هر هغه څه چې اراده يې وفرمايي.

۵: - ﴿وَأَنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يُرِيدُ ۝﴾. [الحج: ۱۶].

ژباړه: او بېشكه چې الله سمه لاره بښي هر هغه چاته چې اراده وكړي د هغه د هدايت.

۶: - ﴿وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَجَعَلَكُمْ أُمَّةً وَاحِدَةً وَلَكِنْ يُضِلُّ مَنْ يَشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ يَشَاءُ ۝﴾.

[النحل: ۹۳].

ژباړه: او که اراده فرمایلي وای الله ﷻ نو خامخا گرځولي به یې وای تاسي یو امت لېکن الله ﷻ گمراه کوي هر هغه څوک چي اراده وکړي د ضلالت یې او پرلاره د حق برابر وي هر هغه څوک چي اراده وفرمایي د هدایت یې.

۷- ﴿فَمَنْ يُرِدِ اللَّهُ أَنْ يَهْدِيَهُ يَشْرَحْ صَدْرَهُ لِلْإِسْلَامِ وَمَنْ يُرِدْ أَنْ يُضِلَّهُ

يَجْعَلْ صَدْرَهُ ضَيِّقًا حَرَجًا كَانَمَا يَصْعَدُ فِي السَّمَاءِ ط﴾. [الانعام: ۱۲۵].

ژباړه: پس هر هغه چي اراده وفرمایي الله ﷻ چي هدایت وکړي ده ته نو پراخوي سینه د ده لپاره د قبلولو د اسلام او هر هغه چي اراده وفرمایي الله د گمراه کولو د هغه نو وگرځوي الله ﷻ زړه د ده تنگ نهایت تنگ گواکي پورته درومي دی په زحمت سره آسمان ته.

ذکر سوي آیتونه په ښکاره ډول د دې شاهدي ورکوي چي هیڅ یو شی خیر وي که شر د الله تعالی له ارادې څخه وتلی نه دی بلکي ټوله شیان د ده په اراده کونیه سره دي د امام طحاوي رحمه الله علیه هم په ذکر سوي عقیده کي له ارادې څخه همدغه اراده کونیه مراد ده.

## اراده کونیه او اراده شرعیه

د ارادې کونیه په اړوند مو تحقیق ولوستی اوس د ارادې شرعیه په اړوند څه بیان وگورئ:

اراده شرعیه د رضا او محبت په معنا ده لکه څنگه چي په قرآن کریم کي الله تعالی ته د ارادې کونیه نسبت سوی همدغه شان الله تعالی ته د ارادې شرعیه نسبت هم سوی دی د دې لپاره هم څو لاندې شواهد وگورئ:

۱- ﴿ثُرِيدُونَ عَرَضَ الدُّنْيَا وَاللَّهُ يُرِيدُ الْآخِرَةَ ط﴾. [الانفال: ۶۷].

ژباړه: اراده کوی تاسي ای مؤمنانو! اسباب د دنیا او الله ﷻ اراده لري تاسي لره ثواب د آخرت. يعني الله تعالی ستاسي لپاره د آخرت ثواب خوښوي.

۲: - ﴿يُرِيدُ اللَّهُ بِكُمُ الْيُسْرَ وَلَا يُرِيدُ بِكُمُ الْعُسْرَ﴾. [البقرة: ۱۸۵].

ژباړه: اراده لري الله ﷻ په تاسي د آسانتيا او اراده نه لري په تاسي باندي د سختي. يعني الله تعالی ستاسي لپاره آسانتيا خوښوي په تاسي باندي سختي نه خوښوي.

۳: - ﴿وَاللَّهُ يُرِيدُ أَنْ يَتُوبَ عَلَيْكُمْ﴾. [النساء: ۲۷].

ژباړه: او الله ﷻ اراده لري چي رجوع وکړي په رحمت سره پر تاسي، يعني الله تعالی پر تاسي رحمت کول خوښوي.

## د ارادې کونيې او ارادې شرعيې څه فرق دی

د ارادې کونيې او ارادې شرعيې په منح کي دوه لاندې فرقونه وگورئ:

اول: - اراده کونيه د الله تعالی يو داسي صفت دی چي ټولو شيانو ته عام دی که د الله تعالی خوښ وي لکه ايمان او طاعت او که يې خوښ نه وي لکه کفر او معصيت يعني هيڅ يوشی د الله تعالی د ارادې کونيې څخه وتلی نه دی. اما اراده شرعيه چي ده هغه يوازي تر هغو شيانو پوري خاصه ده چي د الله تعالی خوښ وي تر هغو شيانو پوري تعلق نه لري چي د الله تعالی خوښ نه وي. لکه څنگه چي امام ابوحنيفه رحمه الله عليه په (الفقه الاکبر) کي فرمايلي د بندگانو ټوله افعال د الله تعالی په مشيت (اراده کونيه) علم، قضاء او قدر سره دي او د بنده گانو ټوله طاعتونه د الله تعالی په امر محبت، رضا، علم، مشيت، قضاء او تقدير سره دي. اما د بنده گانو گناهونه د الله تعالی په علم، قضا، تقدير او

مشیت سره دي خو په محبت رضا او امر سره یې نه دي حڪه چي الله تعالی فرمایلي: ﴿وَاللَّهُ لَا يُحِبُّ الظَّالِمِينَ﴾. [آل عمران: ۵۷]. ژباړه: او الله نه خوښوي ظالمان. ﴿وَلَا يُضِلُّ لِعِبَادِهِ الْكُفْرَةَ﴾. [الزمر: ۷]. ژباړه: او نه خوښوي الله دپاره د بندگانو خپلو كفر. ﴿قُلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ بِالْفَحْشَاءِ ط﴾. [الاعراف: ۲۸]. ژباړه: و ايه اې محمده! دوی ته چي پېشكه الله نه كوي امر په ناكاره كارونو سره<sup>(۱)</sup>.  
دوهم: - د ارادې كونيې سره خپل مراد د همپشه لپاره لازم دی يعني هر هغه شی چي الله تعالی یې د پیدا كولو اراده كړې وي هغه به خامخا پیدا كېږي، او د ارادې شرعيې سره خپل مراد لازم نه دی د مثال په ډول هغه بد بخته كس چي پر كفر مړ وي لكه ابوجهل ايمان یې د الله تعالی مراد و لېكن يوازي په اراده شرعيه سره خو ايمان یې نه دی راوړی په دې ځای كي اراده شرعيه سته او مراد یې نسته. او د كافر كفر همدا شان د گنهكاره كس معصیت هم د الله تعالی مراد دی لېكن يوازي په اراده كونيې سره همدغه وجه ده چي كافر په كفر او گنهكار په گناه كي روان دی حڪه چي دلته اراده كونيې تعلق لري د ارادې كونيې څخه خو خپل مراد نه جلا كېږي. او د مسلمان ايمان او طاعت بیا د الله تعالی هم په اراده كونيې سره مراد دی او هم په اراده شرعيه سره نو دلته هم اراده او مراد دواړه سته.

## د تقدیر مسئله

د دې خبري د اثبات لپاره چي ټوله شيان خیر دي كه شر د الله تعالی په قضا او قدر سره دي چي دا دواړه پر راجح قول د ازلي تقدیر په معنا دي لاندي څو دلائل

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاكبر (۹۴) مخ.

وگورئ:

۱- ﴿قُلْ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ اللَّهِ ط﴾. [النساء: ۷۸].

ژباړه: و وایه ای محمده! دوی ته دا ټول خیر او شر له جانبہ د الله دي. (يعني د ټولو شيانو خیر او شر خالق الله دی او دده په تقدير او تدبير دي).

۲- ﴿إِنَّا كُلَّ شَيْءٍ خَلَقْنَاهُ بِقَدَرٍ ۝﴾. [القمر: ۴۹].

ژباړه: پېشکه مور هر شی پیدا کړی مودې په (پرومبني ازلي) اندازه سره.

۳- ﴿وَكُلُّ صَغِيرٍ وَكَبِيرٍ مُّسْتَضَرٌّ ۝﴾. [القمر: ۵۳].

ژباړه: او هر وړوکی او لوی عمل (که خیر وي که شر) ليکل سوی دی (په لوح محفوظ کي).

همدا شان په يو حديث کي چي امام بخاري رحمته الله عليه او امام مسلم رحمته الله عليه يې دواړو روايت کړی دی داسي راغلي دي چي جبرئيل عليه السلام د نبي ﷺ څخه د ايمان په اړه سوال وکړ نو نبي ﷺ يې په جواب کي داسي وفرمايل: (أَنْ تُوْمَنَ بِاللَّهِ وَرَبِّكَ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَتُوْمَنَ بِالْقَدَرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: ايمان دا دی چي ته په الله ﷻ او د الله ﷻ په ملائکو او د الله ﷻ په رالېږل سوو کتابونو او د الله ﷻ په رسولانو او په آخره ورځ باندي ايمان ولرې او په دغه هم ايمان ولرې چي خیر او شر د الله تعالی په تقدير دي. حضرت علي رضي الله عنه د وترو په دعاء کي د نبي ﷺ څخه داسي روايت کړی دی (وَقَفِي شَرَّمَا قَصِيَّت) <sup>(۲)</sup>.

ژباړه: ای الله! ما د هغه شي د شر څخه وساته چي تا قضا ورباندي کړې ده.

<sup>(۱)</sup> مشکوٰة اول جلد (۱۱) مخ.

<sup>(۲)</sup> اخرجه ابوداؤد ۱۴۲۵، والنسائي ۱۷۴۶، والترمذي ۴۶۴، وصححه ابن خزيمة ۱۰۹۵.

له دغه حديث څخه دا خبره هم معلومه سوه چي د الله تعالى قضاء ته د شر نسبت جائز دی يعني د شريعت له مخي دا ويل جائز دي چي شر د الله تعالى په قضا سره دی، په دې باره کي آيتونه او حديثونه ډېر دي خو کوم ايتونه او حديثونه چي موزيبي يادونه وکړه هغه کفايت کوي.

لکه څنگه چي ټوله شيان د الله تعالى په تقدير دي همدغه شان د الله تعالى مخلوق هم دی الله تعالى يې خالق دی بل خالق نسته د دې لپاره هم خو دليلونه وگورئ:

۱- ﴿قُلِ اللّٰهُ خَالِقُ كُلِّ شَيْءٍ وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ﴾. [الرعد: ۱۶].

ژباړه: ووايه (ای محمده! دوی ته) خاص الله پيدا کونکی د هر څيز دی او هم دی یو قوي غالب پر هر څيز او هر چا دی.

۲- ﴿هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرِ اللّٰهِ﴾. [فاطر: ۳].

ژباړه: آیا شته بل کوم پيدا کونکی بېله الله (بلکي نسته).

۳- ﴿وَاللّٰهُ خَالِقُكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ﴾. [الصفه: ۹۶].

ژباړه: حال دا چي الله پيدا کړي يې تاسي او هغه عمل چي کوي يې تاسي. د ذکر سوو آيتونو او حديثونو څخه دا بنکاره معلومېږي چي ټوله شيان که په دنيا کي دی که په آخرت کي کوچني دی که لوی، لږ دي که ډېر، خیر دي که شر، همدا شان هر هغه څه چي خلگ يې کوي او چي پر دوی باندي تېرېږي بڼه دی که بد گټه ده که تاوان ايمان دی که کفر طاعت دی که عصيان حتی هغه خبري چي خلگ يې کوي دا ټوله د الله تعالى په علم اراده تقدير او خلق سره دي او په لوح محفوظ کي ليکل سوي دي که چيري ټوله خلگ پر دې کار باندي اتفاق وکړي چي له الله تعالى د ارادې څخه پرته په عالم کي يوې ذرې ته حرکت ورکړي يا يې ودروي دا کار به دوی هيڅکله ونه کړي همدغه د اهل سنت والجماعت عقیده

## د تقدیر مسئله د معتزله و په آند

د تقدیر په مسئله کي معتزله چي قدریه هم ورته ویل کېږي اختلاف لري دوی دا گمان کوي چي د خیر او شر تقدیر نسته د بنده افعال د الله ﷻ په اراده نه دي او نه د الله ﷻ مخلوق دي بلکي بنده د خپلو افعالو خالق دی دوی د دې خبري د اثبات لپاره چي شر د الله ﷻ په تقدیر او خلق سره نه دی بلکي بنده یې خالق دی دا آیت ذکر کړی دی:

﴿ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ وَمَا أَصَابَكَ مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ ۗ ﴾ [النساء: ۷۹].

جواب: د دې آیت معنا دا ده هر هغه شی چي ورسپړي تاته ای انسانه! له نېکي څخه نو هغه د الله تعالی د فضل او احسان څخه وگڼه او هر هغه شی چي ورسپړي تاته له بدې څخه، نو هغه د خپلو عملونو له شأمته و بوله. یعنی د هغې گناه لکبله چي تا یې کسب کړی دی تاته دغه بدې رسېدلې ده. دا یې معنا نه ده چي بدې پخپله بنده پیدا کوي ځکه چي هغه آیتونه مو لږ دمخه ولوستل چي په هغو کي د ټولو شيانو خالق یوازي الله تعالی بلل سوی دی. د دې تفسیر تائید له دې آیت څخه واورئ:

﴿ وَمَا أَصَابَكُمْ مِنْ مُصِيبَةٍ فَبِمَا كَسَبَتْ أَيْدِيكُمْ ۗ ﴾ [الشوری: ۳۰].

ژباړه: او هغه څه چي رسېږي تاسي ته له کوم مصیبت په پس له شأمته د هغو اعمالو دی چي کړي دي لاسونو ستاسي.

معتزله ډلي ته تعجب دی چي دوی د ذکر سوي آیت د دې برخي ﴿ وَمَا أَصَابَكَ

مِنْ سَيِّئَةٍ فَمِنْ نَفْسِكَ ۞ تفسير داسي کوي: کومه بدي چي تاته ورسپري هغه ستا مخلوق دی.

او بيا يې د دې عقيدې لپاره چي بنده د خپلو بدو افعالو خالق دی دليل گرځوي اوس نو د دوی د دغه تفسير پر بنا د آيت د دې برخي ۞ مَا أَصَابَكَ مِنْ حَسَنَةٍ فَمِنَ اللَّهِ ۞.

معنا داده چي تاته کومه نېکي ورسپري هغه د الله تعالی مخلوق دی. حال دا چي د دوی په آند بنده د خپلو ټولو افعالو نېک وي که بد خالق دی. نو بيا خود آيت د دوی لپاره دليل نه بلکي پر دوی باندي حجت سو<sup>(١)</sup>. معتزله ډله په ټولو اختلافي مسائلو کي له قرآن او سنت څخه کوم بڼکاره دليل نه لري دوی د خپلو فاسدو تاويلاتو او فکري شبهاتو پر بنا صريح آيتونه او حديثونه شاته غورځوي لکه څنگه چي په دې مسئله کي تاسي وليدل.

## د معتزله و له خوا څو شبهات او دهغو جوابونه

**اوله شبهه:** - د بنده بد افعال د الله تعالی په اراده او تخليق سره نه دي ځکه چي د بد شي اراده او تخليق خو بد دی؟  
جواب: کوم آيتونه او حديثونه چي مخکي يې يادونه وسوه د هغوی څخه دا بڼکاره ثابتېږي چي ټوله شيان خير دي که شر د الله تعالی په اراده تقدير او تخليق سره دي نو تردې وروسته دغسي شبهات که د شيطان لخوا نه دي نو څه دي د الله تعالی څخه پخپلو کارونو کي سوال نه کېږي.

﴿لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ﴾. [الانباء: ٢٣].

<sup>(١)</sup>المعتمد في المعتقد (٥٠) مخ.

ژباړه: سوال نه کېږي د الله څخه د هغو شيانو چي کوي يې او له دوی څخه سوال کېږي.

(د دوی د افعالو احوالو او اقوالو).

که چيري معتزله و ته و ويل سي چي شيطان شر دی که نه؟ دوی به ضرور و وايي چي شر دی، بيا چي دا سوال ورڅخه وسي چي شيطان چا پيدا کړی دی دوی به ضرور و وايي چي الله پيدا کړی دی نو بيا خو کومه شبهه چي دوی د بنده د بدو افعالو په باره کي درلوده هغه دلته هم سته نو بيا يې ولي دا اقرار وکړ چي شيطان د الله ﷻ مخلوق دی. خو د اصلي شېهي څخه علامه تفتازاني رحمۃ اللہ علیہ داسي جواب ورکړی دی.

د بد شي اراده او تخليق بد نه دی بلکي د بد شي کسب او هغه د ځان لپار صفت گرځول بد دی يعني خلق او اتصاف فرق لري خلق که د خيرو وي که د شر کمال دی اما په شر سره اتصاف يعني خپل ځان په شر سره موصوف گرځول چي دا د بنده کار دی بد دی د مثال په ډول که يو کس بيت الخلاء ته ورسي او خپل ځان په نجاست ولري نو دا يې بد کار دی او که چيري بناء (آبادي جوړونکی) په يو قصر "مانی" کي د نورو ځايونو ترڅنگ د قضاء حاجت لپاره بيت الخلاء هم جوړه کړي نو دا خود د ده نقصان نه بلکي کمال يې دی<sup>(١)</sup>.

**دوهمه شبهه:** - که چيري کفر د الله تعالی په قضاء او قدر سره وي نو بيا خو په کفر سره رضا واجب ده ځکه چي په قضا سره رضا واجب ده حال دا چي په کفر سره رضا کفر دی؟

جواب: کفر لره دوه اعتباره دي يو اعتبار يې دا دی چي الله تعالی د خپل حکمت سره سم پيدا کړی دی او د ده په قضاء او ازلي اراده سره دی په دې

<sup>(١)</sup> شرح العقائد - ٦٣ مخ.

اعتبار بايد رضا وي که نه نو د الله تعالى پر قضاء او اراده به اعتراض راسي دا خو هيڅ مسلمان نه قبلوي.

بل اعتبار يې دا دی چي کفر د خپل ذات په حيث و اخيستل سي يا په دې حيث و اخيستل سي چي د يو کس لپاره د ده پخپل اختيار او کسب سره صفت جوړېږي په دغه اعتبار سره کفر بد دی او رضايې کفر دی<sup>(١)</sup>.

**دریمه شبهه:** - که چيري د بنده افعال د الله تعالى په تقدير او تخليق سره سي نو بيا خو چي بنده څه کوي په هغه کي مجبور سو کافر په کفر، فاسق په فسق کي مجبور سو بيا خو په ايمان او طاعت سره د دوی تکليف صحيح نه دی او نه دوی ته پر کفر او فسق عذاب ورکول جائز دی؟

جواب: دا خود جبريه ډلي مذهب دی چي بنده پخپلو کارونو کي مجبور دی ده ته هيڅ قسم قدرت او اختيار نسته د ده حرکات او سکانات د درختي او ډبري د حرکاتو او سکاناتو په شان دی. دا مذهب د نقل او عقل دواړو په خلاف دی دا خبره حق ده چي ټوله شيان د الله تعالى په اراده تقدير او تخليق سره دی خو له دې څخه دا نه لازمېږي چي بنده ته هيڅ قدرت او اختيار نسته او دی پخپلو ټولو کارونو کي مجبور دی بلکي الله تعالى بنده ته هم څه اختيار او قدرت ورکړی دی خو دغه اختيار يې مستقل نه دی لکه څنگه چي معتزله وايي بلکي غير مستقل دی يعني د الله تعالى په اراده سره دی دغه اختيار ته د شريعت په اصطلاح کي کسب او عمل ويل کېږي نو بنده چي کوم افعال کوي د هغوی خالق الله جل جلاله دی بنده يې کاسب فاعل او عامل دی د جزاء او سزاء مرتب کېدلو لپاره همدغه کسب کافي دی.

د دې خبري د اثبات لپاره چي بنده ته اختيار او اراده سته لاندې څو دليلونه

<sup>(١)</sup> شرح العقائد - ٦٢ مخ.

وگورئ:

١- ﴿وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ رَبُّ الْعَالَمِينَ ۝﴾ [التكوير: ٢٩].

ژباړه: نه سي اراده کولای تاسي مگر هغه چي اراده وفرمايي الله چي رب د عالميانو دی.

له دې آيت څخه دا بنکاره معلومېږي چي بنده ته ميشت او اراده سته خود الله تعالی تر ارادې او ميشت لاندې.

٢- الله تعالی په قرآن کریم کي خلق خپل لوري ته او عمل يې د بندگانو لوري ته منسوب کړی دی لکه په دې آيت کي:

﴿وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ وَمَا تَعْمَلُونَ ۝﴾ [والصفت: ٩٦].

د دې آيت هم بنکاره مفهوم دا دی چي د بندگانو او د دوی د افعالو الله تعالی خالق دی مگر بنده ته يې هم څه ناڅه قدرت او اختيار ورکړی دی چي په هغه سره بنده کولای سي چي خپل کارونه وکړي.

٣- نبی ﷺ د اهل بدر په باره کي داسي فرمايلي دي:

(لَعَلَّ اللَّهَ أَطْلَعَ إِلَى أَهْلِ بَدْرٍ فَقَالَ اَعْمَلُوا مَا شِئْتُمْ فَقَدْ وَجَبَتْ لَكُمْ الْجَنَّةُ) <sup>(١)</sup>.

ژباړه- يقينا الله تعالی د اهل بدر په احوالو خبر دی نو يې د دوی په باره کي داسي فرمايلي دي تاسو هغه کارونه وکړئ چي خوښ مو وي بېله شکه تاسي ته جنت واجب سوی دی.

له دې حديث څخه هم دا بنکاره معلومېږي چي بنده ته اراده سته. همدا شان هر کس پوهېږي چي زما حرکات د ډبري په شان نه دي د ډبري حرکت غير اختياري دی او زما حرکت اختياري دی نو چي کله دا ثابته سوه چي بنده ته

<sup>(١)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (٥٦٧) مخ. رقم الحديث (٣٩٨٣).

اختيار او اراده سته نو بنده پخپلو کارونو کي مجبور نه دی بلکي هر کار پخپل اختيار سره کوي همدا راز د کافر او فاسق تکليف په ايمان او طاعت سره صحيح دی او هم ده ته پر کفر او فسق عذاب ورکول جائز دی لنډه دا چي بنده پخپلو افعالو کي نه صرف مجبور دی لکه څنگه چي جبريه ډله وايي او نه مستقل فاعل دی لکه څنگه چي قدريه ډله وايي بلکي د قدر او جبر په منع کي دی يعني ده ته پخپلو کارونو کي د کسب (عمل کولو) قدرت او اختيار سته دغه قدرت ته په اصطلاح کي قدرت کاسبه ويل کېږي همدغه د اهل سنت والجماعت عقیده ده.

**څلورمه شبهه:** - که چيري د بندگانو افعال د الله تعالی مخلوق او د بندگانو په کسب سره سي نو بيا خو يو فعل دوو فاعلانو ته منسوب سو دا کار خود سره ممکن نه دی.

جواب: الله تعالی ته د بندگانو د افعالو نسبت په دې معنا دی چي د الله تعالی مخلوقات دي او بندگانو ته يې نسبت په دې معنا دی چي د دوی په کسب سره دي د يوه شي نسبت دوو فاعلانو ته په جلا معناوو سره روا دی لکه څنگه چي الله تعالی د خلگو د مرگ نسبت خپل ذات ته کړی او هم يې ملائیکو ته کړی، خپل ذات ته يې په دې وجه نسبت کړی دی چي دی يې خالق دی او د ده په تقدير او تدبير سره دی او ملائیکو ته يې په دې وجه نسبت کړی چي دوی يې روح قبضوي همدا شان د يو کس نسبت الله تعالی ته په دې وجه کېږي چي د ده مخلوق دی او مور او پلار ته يې بيا له دې کبله نسبت کېږي چي د دوی په کسب سره دی. دا يو بنکاره حقيقت دی چي هيڅ يو داسي څوک چي متعصب يا جاهل نه وي انکار نه سي ورڅخه کولای<sup>(١)</sup>.

<sup>(١)</sup>المعتد في المعتقد. (٥٤ مخ).

## د الله تعالى ذات ته د چا عقل نه سي رسېدلای

٨: - لَا تَبْلُغُهُ الْأَوْهَامُ وَلَا تُدْرِكُهُ الْأَفْهَامُ .

ژباړه: د الله تعالى ذات ته د خلکو گمانونه نه سي رسېدلای او نه د الله تعالى پر ذات د خلکو عقلونه احاطه کولای سي.

**شرح** - يعني بنده گمان نه سي کولای چي د الله تعالى ذات حقيقت ته په عقل وهم يا تخيل سره ورسېږي د الله تعالى د پېژندلو ذريعه يوازي د الله تعالى صفات، افعال او د انبياء و عليهم السلام تعليمات دي.

(دلائل) ١: - ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ﴾ . [الانعام: ١٠٣].

ژباړه: او احاطه نشي کولای پر الله سترگي.

٢: - ﴿وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا﴾ . [طه: ١١٠].

ژباړه: او نه شي احاطه کولای دوی په ذات او معلوماتو د دغه الله جل جلاله له جهته د علم.

٣: - ﴿وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ﴾ . [البقرة: ٢٥٥].

ژباړه: او نه شي احاطه کولای دوی په هېڅ شي له معلوماتو د ده مگر احاطه کولای سي په هغه شي چي اراده وکړي الله جل جلاله د هغه شي د معلومولو دوی لره.

## الله تعالى د مخلوق سره هيڅ مشابهت نه لري

٩: - وَلَا يُشْبِهُ الْأَنَامَ .

ژباړه: الله تعالى د مخلوق سره هيڅ مشابهت نه لري.

**شرح** - دا عقیده فرض ده چي الله تعالى د دوه ډوله تشبيهه څخه پاک دی:

١: د مخلوق تشبيهه له خالق سره.

يعني د خالق صفتونه مخلوق ته ثابتول لکه څنگه چي مشرکانو خپل معبودان له خالق سره په الوهيت کي مشابه گړخولي دي د دغه تشبيهه نفي امام طحاوي رحمته الله عليه په مخکنی جمله (ولاشئ مثله) سره کړې دی.

٢: د خالق تشبيهه له مخلوق سره.

يعني د مخلوق صفتونه خالق ته ثابتول لکه څنگه چي مشبهه ډله الله تعالى ته جسميت جهت او مکان ثابتوي امام طحاوي رحمته الله عليه دا عقیده د دغي تشبيهه د نفي لپاره ذکر کړې ده که څه هم د دغي تشبيهه نفي په مخکنی جمله سره هم سوې ځکه چي د اولي تشبيهه له نفي سره د دوهمي تشبيهه نفي لازمي دی لپکن هغه نفي ضمني دي اما په دې جمله کي دا نفي صريحي ”بنکاره“ دی د همدغي فائدي لپاره امام طحاوي رحمته الله عليه دغه جمله راوړې ده نو په دې عقیده کي پر مشبهه ډلي بنکاره رد دی تفصيل يې په دوهمه عقیده کي وگورئ.

(دلائل) ١: - ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ﴾. [الشورى: ١١].

ژباړه: نسته په شان د دغه الله جل جلاله هيڅ شی او همدغه الله جل جلاله دی بڼه

اورېدونکی بڼه ليدونکی.

٢: - ﴿سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰى عَمَّا يَصِفُوْنَ﴾. [الانعام: ١٠٠].

ژباړه: پاكي ده الله ﷻ لره له گردو عیبونو او ډېر پورته دی شان د ده له هغو بدو خبرو چي بیانوي یې ورته دوی.

۳:- ﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾. [الاخلاص: ۴].

ژباړه: او نسته دغه الله ﷻ لره برابر سیال هیڅوک.

## الله تعالیٰ حی او قیوم دی

۱۰:- حی لایموت قیوم لاینام.

ژباړه: الله تعالیٰ همپشه ژوندی دی هیڅکله مرگ نه ورته راځي او قائم کامل تدبیر و الادی هیڅکله خوب نه ورته راځي.

**شرح** - امام طحاوی رحمته الله علیه په مخکنی عقیده کي د تشبیه نفي وکړې اوس یې هغو شیانو ته اشاره کړې چي په هغو سره د الله تعالیٰ او مخلوق فرق کپړي د هغو شیانو له جملې څخه د (حي لایموت) صفت دی دا صفت یوازي تر الله تعالیٰ پوري خاص دی ځکه چي ابدی حیات یوازي الله ﷻ لره دی مخلوق ته خو مرگ راځي همدا شان د (قیوم لاینام) صفت هم یوازي تر الله تعالیٰ پوري خاص دی ځکه چي مخلوق ته خو خوب ورځي په دې عقیده کي دې طرفته هم اشاره ده چي د تشبیه د نفي څخه د صفاتو نفي مطلوب نه دی لکه څنگه چي معتزله وایي بلکي الله تعالیٰ په ټولو کمالیه صفتونو سره موصوف دی تفصیل یې په دوهمه عقیده کي وگورئ.

(الحي) او (القيوم) چي د الله تعالیٰ له نهه نیوي (۹۹) نومونو څخه دي د

قرآن کریم په درو سورتونو کي دواړه یو ځای سره ذکر سوي دي:

۱:- ﴿اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۚ لَا تَأْخُذُهُ سِنَّةٌ وَلَا نَوْمٌ ۗ﴾. [البقرة: ۲۵۵].

٢- ﴿الْمَلَأَ اللَّهُ لَأَ إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۗ﴾. [آل عمران: ١، ٢].

٣- ﴿وَعَنَتِ الْوُجُوهُ لِلْحَيِّ الْقَيُّومِ ۗ﴾. [طه: ١١١].

ابن القيم ويلى دي (الحي القيوم) د الله تعالى تولو صفتونو ته شامل دي  
 حكه چي (الحي) د الله تعالى تولو ذاتيه صفتونو ته لكه: علم، سمع، بصر،  
 قدرت او داسي نورو ته شامل دي او (القيوم)  
 بيا تولو فعليه صفتونو ته لكه خلق تدبير احياء اماتت او داسي نورو ته شامل  
 دي<sup>(١)</sup>.

همدا شان شارح ابن ابي العز په شرح العقيدة الطحاوية (٧١ مخ) كي  
 همدغسي ليكلي دي تفصيل يي هلته وگوري. نو (الحي القيوم) د الله تعالى د  
 لويو اسماؤ خخه دي حتى په يوه روايت كي دا دواړه اسم اعظم بلل سوي دي.  
 (عَنْ أَبِي أُمَامَةَ عَنِ النَّبِيِّ ﷺ قَالَ إِنَّ اسْمَ اللَّهِ الْأَعْظَمَ لَفِي ثَلَاثِ سُورٍ مِنَ الْقُرْآنِ فِي  
 سُورَةِ الْبَقَرَةِ وَآلِ عِمْرَانَ وَطه)<sup>(٢)</sup>.

ژباړه: د حضرت ابي امامه رضي الله عنه په روايت نبي ﷺ فرمايلي دي د الله تعالى  
 اسم اعظم د قرآن كريم په درو سورتونو كي دي: (١) سورة البقرة، (٢) سورة آل  
 عمران، (٣) سورة طه.

حضرت هشام رضي الله عنه له دغو درو سورتونو خخه ذكر سوي دري آيتونه بنودلي  
 دي چي په هغو كي (الحي) او (القيوم) دواړه راغلي دي<sup>(٣)</sup>.

<sup>(١)</sup> بدائع الفوائد / ٢ / ٦٧٨.

<sup>(٢)</sup> رواه ابن ماجه (٣٨٥٦) والطحاوي في شرح مشكل الآثار / ١ / ١٦٢ والطبراني في الكبير (٧٧٥٨)

والحاكم / ١ / ٥٠٥.

<sup>(٣)</sup> وگوري صفوة التفاسير اول جلد (١١٣ مخ).

## الله تعالیٰ د حاجت او مشقت خخه پاک دی

١١: - خَالِقٌ بِلَا حَاجَةٍ رَازِقٌ بِلَا مُؤَنَّةٍ.

ژباړه: الله تعالیٰ بېله حاجته د مخلوق پیدا کونکی دی او بېله مشقته مخلوق ته رزق ورکونکی دی.

**شرح** - کله چې یو انسان د یو شي د ایجاد اراده وکړي نو یې اول د خپلي فائدي فکر کوي وروسته یې پخپل کسب سره ایجاد کوي ځکه چې انسان محتاج دی همدا شان خپلو اولادونو او نورو قریبانو ته د دوی لازمي نفقه تر ډېرو تکلیفونو او مشقتونو وروسته برابروي خو الله تعالیٰ له دغسي نواقصو خخه پاک دی الله تعالیٰ د ټولو مخلوقاتو خالق دی خو مخلوقات یې د دې لپاره نه دي پیدا کړي چې په دوی سره عزت یا غنا حاصله کړي ځکه چې الله تعالیٰ له ټولو مخلوقاتو خخه پوره غني دی هیڅ یوه ته هم احتیاج نه لري همدا شان ټولو مخلوقاتو ته رزق ورکوي خو په دغه رزق ورکولو کې پر الله تعالیٰ هیڅ تکلیف او مشقت نسته.

(دلائل) ١: - ﴿ مَا أَرِيدُ مِنْهُمْ مِّنْ رِّزْقٍ وَمَا أُرِيدُ أَنْ يُطْعَمُونِ ۝ ﴾ [الذاريات: ٥٧].

ژباړه: او اراده نه لرم زه له دوی خخه د هیڅ رزق (مالره او ځانونو خپلو ته) او اراده نه لرم زه د دې چې طعام را کړي مالره دوی او ځانونو خپلو ته.

٢: - ﴿ إِنَّ اللَّهَ هُوَ الرَّزَّاقُ ذُو الْقُوَّةِ الْمَتِينُ ۝ ﴾ [الذاريات: ٥٨].

ژباړه: بېشکه الله جل جلاله هم دی بڼه زرق ورکونکی دی خاوند د قوت محکم

مضبوط دی.

٣- ﴿وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۝﴾. [فاطر: ١٥].

ژباړه: او الله ﷻ هم دی دی غني بې پروا بڼه حمد ثناء ویلی سوی.

٤- ﴿وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ خَشْيَةَ إِمْلَاقٍ ۖ نَحْنُ نَرْزُقُهُمْ وَإِيَّاكُمْ ۗ﴾. [الاسراء: ٣١].

ژباړه: او مه وژنئ تاسي اولاد خپل د ويري د فقره حكه چي هم دا موږ روزي وركوو دوی ته او تاسي ته هم.

٥- ﴿وَمَا مِنْ دَابَّةٍ فِي الْأَرْضِ إِلَّا عَلَى اللَّهِ رِزْقُهَا﴾. [هود: ٦].

ژباړه: او نسته هيڅ تلونکی ذی روح په حمله کي مگر چي دی پر الله رزق د هغه تفضلا نه وجوبا.

## الله ﷻ له بېرې څخه پاک دی

١٢- مُمِيتٌ بِلَا مَخَافَةٍ بَاعِثٌ بِلَا مَشَقَّةٍ.

ژباړه: الله تعالی بېله هيڅ ويري د مخلوق وژونکی دی او بېله هيڅ مشقته د امواتو دوهم حل ژوندي کونکی دی.

**شرح:** يعني الله تعالی د يو چا په هلاکولو وژلو کي د هيڅ چا څخه نه وېرېږي د هر شي اراده چي وکړي هغه کوي د هر چا د وژلو اراده چي وکړي هغه وژني له عکس العمل څخه يې نه وېرېږي حكه چي تر الله تعالی لوړ هيڅوک نسته بلکي الله ﷻ د هر شي مالک دی. اما که چيري يو کس د بل چا د وژلو اراده وکړي ضرور به ډېر خطر ونه په نظر کي نيسي بيا به اقدام کوي خو الله تعالی له دغسي

نواقصو شخه پاک دی همدا شان لکه خنګه چي الله تعالی توله مخلوقات په اول کي بېله هیش زحمته او مشقته پیدا کړي دي همدغسي د قیامت په ورځ د ټولو امواتو ژوندی کوونکی دی.

(دلائل) ۱:- ﴿فَدَمَدَمَ عَلَيْهِمْ رَبُّهُمْ بِذُنُوبِهِمْ فَسَوَّهَا ۗ وَلَا يَخَافُ

عُقُبَهَا﴾. [الشمس: ۱۴، ۱۵].

ژباړه: نو سخت عذاب یې ولېږه په دوی باندي رب د دوی په سبب د ګناه د دوی نو برابر یې کړل سره دغه ټول په هلاک کي او نه وپېږي الله له عقوبت او هلاکت د دوی شخه.

۲:- ﴿قُلْ إِنَّ الْأَوَّلِينَ وَالْآخِرِينَ ۚ لَمَجْمُوعُونَ ۗ إِلَىٰ مِيقَاتِ يَوْمٍ مَّعْلُومٍ ۝﴾.

[الواقعة: ۴۹، ۵۰].

ژباړه: و وایه ته ای محمده! دوی ته بېشکه چي رومبني خلق او وروستني خلق به خامخا ګرد به ټول کړل شي وخت د ورځي معلومي ته چي قیامت دی.

۳:- ﴿أَوَلَمْ يَرَوْا كَيْفَ يُبْدِئُ اللَّهُ الْخَلْقَ ثُمَّ يُعِيدُهُ ۗ إِنَّ ذَٰلِكَ عَلَىٰ اللَّهِ يَسِيرٌ ۝﴾.

[العنكبوت: ۱۹].

ژباړه: آیا نه وینی دغه منکران له بعثه چي خرنګه اول پیدا کوي الله دا خلق بیا به یې دوهم ځلي هم خلق کړي بېشکه دغه اعاده د مخلوق پر الله ﷻ آسانه ده.

۴:- ﴿مَا خَلَقُكُمْ وَلَا بِعُكُكُمْ إِلَّا كَنَفْسٍ وَاحِدَةً ۗ﴾. [القمان: ۲۸].

ژباړه: نه دي پیدا کول ستاسي او نه بیا را پاخول ستاسي مګر داسي دی لکه پیدا کول او ژوندی کول د یوه نفس (یعني آسانه دی).

## الله تعالیٰ پخپلو کمالیه صفتونو کي ازلي او ابدي دی

۱۳: - مَا زَالَ بِصَفَاتِهِ قَدِيمًا قَبْلَ خَلْقِهِ لَمْ يَرُدَّ بَكُونِهِمْ شَيْئًا لَمْ

يَكُنْ قَبْلَهُمْ مِنْ صِفَتِهِ وَكَمَا كَانَتْ فِي صِفَاتِهِ أَزَلِيًّا كَذَلِكَ لَا يَزَالُ

عَلَيْهَا أَبَدِيًّا).

ژباړه: الله تعالیٰ همپشه په ازل کي د مخلوقاتو تر پیدا کولو دمخه پخپلو کمالیه صفتونو سره موصوف و او د مخلوقاتو د پیدا کولو په وجه یې یو داسي زائد صفت نه دی حاصل کړی چي تر دوی دمخه نه و لکه څنگه چي الله تعالیٰ پخپلو صفتونو کي ازلي دی همدغسي د همپشه لپاره پخپلو صفتونو باندي ابدي هم دی.

**شرح** - (مازال) په تېره سوې زمانه کي پر دوام دلالت کوي او (لايزال) بيا په راتلونکې زمانه کي پر دوام دلالت کوي مطلب دا دی لکه څنگه چي الله تعالیٰ ازلي او ابدي دی همدغسي صفتونه یې هم ذاتیه دي که فعلیه دي ټوله ازلي دي اول نه لري او ابدي دی پای نه لري<sup>(۱)</sup>.

د الله تعالیٰ هیڅ یو صفت نوی نه دی پیدا سوی او نه له ده څخه یو صفت لیري کېدای سي ځکه چي الله تعالیٰ پخپل ذات او صفاتو کي کامل دی نو که چیري ده ته یو صفت نوی پیدا سي یا یو صفت ورڅخه لیري سي نو به د هغه صفت تر پیدا کېدو دمخه او د دابل صفت تر لیري کېدو وروسته کامل نه وي دا

<sup>(۱)</sup> بدائع الصنائع دریم جلد ۹ مخ.

د الله تعالى په شان کي امکان نه لري نو د الله تعالى ټوله صفتونه ازلي او ابدي دي لکه څنگه چي امام ابو حنيفه رحمته الله عليه فرمايلي دي:

(لم يزل ولا يزال باسمائه وصفاته لم يحدث له اسم ولا صفة لم يزل عالما بعلمه والعلم صفة في الازل قادرا بقدرته والقدرة صفة في الازل و متكلما بكلامه والكلام صفة في الازل وخالقا بتخليقه والتخليق صفة في الازل وفا علا بفعله والفعل صفة في الازل والفاعل هو الله تعالى والفعل صفة في الازل والمفعول مخلوق وفعل الله تعالى غير مخلوق)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: الله تعالى پخپلو اسماء او صفاتو کي ازلي او ابدي دي يو نوم او يو صفت هم ده ته نوي نه دي پيدا سوي همپشه په ازل کي پخپل علم سره عالم و علم يې ازلي صفت دي او همپشه په ازل کي پخپل قدرت سره قادر و قدرت يې ازلي صفت دي او همپشه په ازل کي پخپل ذاتي کلام سره متکلم و ذاتي کلام يې ازلي صفت دي او همپشه په ازل کي پخپل تخليق سره خالق و تخليق يې ازلي صفت دي او همپشه په ازل کي پخپل فعل سره فاعل و فعل يې ازلي صفت دي فاعل الله تعالى دي او فعل يې ازلي صفت دي مفعول مخلوق دي او د الله تعالى فعل مخلوق (نوي پيدا) نه دي.

په دې عقیده سره پر کراميه ډلي رد دي چي دوی د الله تعالى صفتونه حادث بولي همدا راز پر معتزله او جهميه ډلي هم رد دي چي دوی بيا د الله تعالى صفتونه نفي کوي د دې څه بيان په دوهمه عقیده کي تېر سوي دي هلته يې وگورئ. دلازياتو معلوماتو لپاره شرح العقائد / ۳۶ (او) ۳۷ مخونه وگورئ.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر، (۴۴) مخ.

(دلائل) ١: - ﴿إِنَّ اللَّهَ كَانَ سَبِيغًا بَصِيرًا ۝﴾. [النساء: ٥٨].

ژباړه: بېشکه چي الله دی بنه اور بدونکی بنه ليدونکی.

٢: - ﴿إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَزِيزًا حَكِيمًا ۝﴾. [النساء: ٥٦].

ژباړه: بېشکه چي الله دی بنه غالب لوی حکمت والا.

٣: - ﴿إِنَّ اللَّهَ كَانَ عَلِيمًا حَكِيمًا ۝﴾. [النساء: ١١].

ژباړه: بېشکه چي الله دی بنه عالم بنه حکمت والا.

٤: - ﴿إِنَّ اللَّهَ كَانَ غَفُورًا رَحِيمًا ۝﴾. [النساء: ٢٣].

ژباړه: بېشکه چي الله دی بنه مغفرت کوونکی ډېر رحم والا.

نور هم داسي آيتونه او حديثونه ډېر دي چي په هغوی کي پر الله تعالی د عالم قادر حي متکلم او نورو داسي نمونو اطلاق سوی دی بنکاره خبره ده چي دا هر يو د واجب الوجود پر مفهوم په يوه زائده معنا باندي دلالت کوي او هر يوه لره جلا معنا سته او دا يو منل سوی قانون دی چي کوم مشتقي پر يو شي صادق سي نو د دغه مشتقي مصدر به هغه شي ته ثابت وي د مثال په ډول که چيري يو کس ته ضارب (وهونکی) و ويل سي نو به دغه کس ته ضرب ”وهل“ چي د ضارب مصدر دی ثابت وي يعني دغه کس به وهونکی وي او که چيري ضرب ورته ثابت نه وي يعني وهونکی نه وي نو ضارب نه ورته ويل کېږي.

نو کله چي پر الله تعالی د عالم قادر حي متکلم علیم، سمیع، بصیر او داسي نورو اطلاق سوی دی نو خامخا الله تعالی په علم، قدرت، حیات، کلام، سمع، بصر او داسي نورو صفتونو سره موصوف دی<sup>(١)</sup>.

په ذکر سوو آيتونو کي د مدح او ثناء په حای کي د (کان) لفظ راغلی دی دا

<sup>(١)</sup> شرح العقائد (٣٦ مخ).

هم يو منل سوي قانون دي چي د (كان) لفظ په دغسي حايونو كي پر دوام دلالت كوي نو دا خبره ثابته سوه چي الله تعالى په كماليه صفتونو سره موصوف دي او ټوله صفتونه يې ازلي او ابدي دي. هو الله الموفق.

## ذاتيه او فعليه صفتونه

ذاتيه د الله تعالى هغه صفتونه دي چي د هغوي په ضد (مخالف) سره الله تعالى نه سي موصوف كېدلاي لكه حيات، قدرت، علم او داسي نور د حيات ضد موت د قدرت ضد عجز د علم ضد جهل دي دا شيان د الله تعالى لپاره صفات نه سي كېدلاي نو دغسي صفاتو ته صفات ذاتيه ويل كېږي. او فعليه صفتونه د الله تعالى هغه صفتونه دي چي د هغوي په ضد سره هم الله تعالى موصوف كېدلاي سي لكه رحمت، غضب، تخليق، اماتت او داسي نور<sup>(۱)</sup>.

## سوال او جواب:

**سوال:** كه چيري د الله تعالى فعليه صفتونه هم ازلي سي او الله تعالى په ازلي كي خالق وبلل سي او تخليق يې ازلي صفت سي نو بيا خو مخلوق هم ازلي سو ځكه چي تخليق خو بېله مخلوقه نه وي لكه ضرب چي بېله مضر و به نه وي حال دا چي مخلوق د اسلامي امت په اتفاق حادث (نوي پيدا) دي؟

**جواب:** تخليق د الله تعالى ازلي صفت دي خو تر مخلوق پوري تعلق يې حادث دي نو تخليق ازلي او ابدي دي او مخلوق حادث دي لكه څنگه چي د الله تعالى علم ازلي او ابدي دي خو بعضي معلومات يې لكه مخلوق حادث دي، د

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاكبر، (۴۲ مخ).

ضرب او تخليق فرق سته ضرب اضافي صفت دي ببله مضروب به يې تصور نه سي کېدای اما تخليق چي دي هغه خو حقيقي صفت دي لکه علم قدرت او داسي نور صفتونه نو لکه څنگه چي علم ازلي او ابدي دي او بعضي معلومات يې حادث دي همدا ډول تخليق هم ازلي او ابدي دي او مخلوق يې حادث دي<sup>(١)</sup>.

همدا ډول علامه فضل الله تور پشتي رحمته الله عليه د دې موضوع په اړوند داسي ليکلي دي: تخليق همپشه د الله تعالی صفت و که څه هم مخلوق نه وو که چيري د تخليق صفت نه وي نو مخلوق به څرنگه پيدا سي دا يوازي مخلوقات دي چي دوی ته تر فعل دمخه فاعل نه ويل کېږي ځکه چي په دوی کي قدرت گړی په گړی پيدا کېږي تر فعل دمخه د فعل قدرت ورسره نسته نو دوی ته تر فعل دمخه فاعل نه ويل کېږي او الله تعالی خو سرله ټولو صفتونو ازلي او ابدي دي که يې څه هم په ازل کي مخلوق نه دی پيدا کړی مگر د پيدا کولو قدرت يې درلودی له همدغي وجهي څخه خالق د الله تعالی ازلي نوم دی او تخليق يې ازلي صفت دی<sup>(٢)</sup>.

## د الله تعالی صفات نه عين ذات د الله تعالی دي او نه

### غير دي

د الله تعالی صفتونه نه عين ذات د الله دي چي ذات او صفات د معنا په اعتبار بالکل يو سي او نه غير په دې معنا چي په ذات او صفاتو کي يو يې پرته له بل څخه موجود سي عين خو ځکه نه دي چي په دې صورت کي الله تعالی ته صفات نه ثابتېږي حال دا چي الله تعالی پخپلو ټولو کماليه صفتونو سره

<sup>(١)</sup> شرح العقائد (٥٢ مخ) او شرح الفقه الاکبر (٤٢ مخ).

<sup>(٢)</sup> المعتمد فی المعتقد، (٢٤ مخ).

موصوف دی دا بیان مولر دمخه ولوستی غیر بیا حکه نه دي چي په دي صورت کي باید دا ممکنه وي چي ذات د خپلو صفاتو څخه خالي سي حال دا چي دا محال (ناشونی) دی چي د الله تعالی صفات د ده له ذات څخه جلا سي نو دا خبره ثابته سوه چي د الله تعالی صفات نه عين ذات د الله ﷻ دي او نه غیر<sup>(۱)</sup>. همداسی شان د الله تعالی په صفتونو کي د زماني په اعتبار کوم ترتیب نسته يعني داسي نه ده چي الله تعالی دي اول په يوه صفت سره متصف وي او وروسته دي بيا په بل صفت سره متصف سي حکه چي دا يوازي مخلوقات دي چي صفات يې په ترتيب دي اول ژوندي کېږي بيا علم ورته حاصلېږي نور صفتونه يې هم دغسي په ترتيب دي اما الله تعالی خو پخپلو ټولو صفتونو کي ازلي او ابدي دی په صفتونو کي يې کوم ترتيب نسته<sup>(۲)</sup>.

## الله تعالی ته هغو صفتونه او نومونه ثابت دي چي په کتاب او صحيح سنت کي راغلي وي

الله تعالی پخپلو نومونو او صفتونو کي ازلي او ابدي دی مخلوق يې صفتونه او نومونه یاد کړي يا نه په هر صورت الله تعالی ته ثابت دي بنده ګان صرف د هغو نومونو او صفتونو حکايت کوي چي په ازل کي الله تعالی ته ثابت دی نو د الله تعالی د نومونو او صفتونو د پېژندلو لاره يوازي د الله تعالی کتاب او د نبي ﷺ څخه را رسېدلی صحيح خبر دی، پخپل فکر او قياس يې باید د معلومولو کوښښ ونه سي يوازي پر هغو نومونو او صفتونو باید بسنه وسي چي په کتاب او صحيح سنت کي راغلي وي حکه چي الله تعالی فرمايلي دي:

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۳۷ مخ).

<sup>(۲)</sup> المعتمد فی المعتقد (۲۵ مخ).

﴿وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ إِنَّ السَّمْعَ وَالْبَصَرَ وَالْفُؤَادَ كُلُّ أُولَئِكَ كَانَ عَنْهُ

مَسْئُولًا﴾. [الاسراء: ٣٦].

ژباړه: او ته هغه شي پسي مه گرځه (پيروي يې مه كوه) په كوم باندي چي تاته علم نه وي ځكه چي يقيناً غوربونه او سترگي او هم زړه هريو له دغو څخه د خپل ځان په هكله د قيامت په ورځ مسؤل دي.

همدا شان الله تعالى فرمايلي:

﴿وَأَنْ تَقُولُوا عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ﴾. [الاعراف: ٣٣].

ژباړه: او الله جل جلاله دا هم حرام كړي دي چي تاسو په الله جل جلاله باندي هغه څه ووايست چي د هغو په ثبوت باندي تاسي نه پوهېږئ<sup>(١)</sup>.

## د الله تعالى د نومونو په الله جل جلاله باندي د اطلاق ډول

د الله تعالى نومونه ټوله بڼه دي او ټوله په مطلق كمال او مطلق حمد باندي دلالت كوي او د الله تعالى د صفاتو څخه جوړ دي د مثال په ډول: عالم د علم څخه، قادر د قدرت څخه، حي د حيات، څخه جوړ دي چي دا هريو علم قدرت او حيات د الله جل جلاله د صفتونو څخه دي نو د الله تعالى په نومونو كې هيڅ يو نوم دده له يوه صفت سره څه ټكر نه لري خو په الله تعالى باندي يې اطلاق په دوه ډوله دي يو قسم هغسي نومونه دي چي په الله جل جلاله باندي يې يوازي يوازي او هم له نورو نومونو سره يو ځای اطلاق كېږي د الله تعالى اكثره نومونه همدغسي دي د مثال په ډول قدير، بصير، عزيز، حكيم دا د الله تعالى له هغو نومونو څخه دي چي يوازي يوازي او همدا راز له بل نوم سره د يو ځای كولو په

<sup>(١)</sup>المعتمد في المعتقد، (٢١-٢٢) مخونه.

صورت کي يې پر الله تعالی اطلاق جائز دی. او یو قسم نومونه بیا داسي دي چي د یوازي والي په صورت کي يې پر الله تعالی اطلاق نه کېږي بلکي په هغه صورت کي چي د دغه نوم د مخالف سره یو حای سي نو يې پر الله تعالی اطلاق کېږي لکه (الضار) يعني ضرر رسونکی او (المنتقم) يعني انتقام اخیستونکی او (المذل) يعني ذلیل گرځونکی دا هغه نومونه دي چي یوازي یوازي يې پر الله تعالی اطلاق نه دی جائز بلکي له دوی سره چي کوم مخالف نومونه دي له هغوی سره د یو حای کولو په صورت کي يې پر الله تعالی اطلاق جائز دی.

د (الضار) مخالف (النافع) دی چي د نفع رسونکي په معنا دی او د (المنتقم) مخالف (العفو) دی چي عفو کونکی يې معنا ده او د (المذل) مخالف بیا (المعز) دی چي د عزت ورکونکی په معنا دی د دغسي نومونو د یو حای کولو طریقه دا ده (الضار النافع) (المنتقم العفو) (المعز المذل) په همدغه ډول يې پر الله تعالی اطلاق جائز دی ځکه چي کمال په هم دغه طریقه کي دی او دغه نومونه همدغسي مرکب د یوه نوم په حای مقرر سوي دي همدغه وجه ده چي یوازي یوازي يې پر الله تعالی اطلاق نه دی سوی بلکي یو د بل سره مرکب راغلي دي.

دا د سعید بن علي د کلام خلاصه ده چي د ابن القيم څخه يې نقل کړی دی<sup>(۱)</sup>.

## د الله تعالی لپاره د (خدا) د لفظ استعمالو لو حکم

**سوال:** ځيني کسان د الله تعالی لپاره د (خدای) لفظ استعمالو لو حرام او ناجائز بولي اوس د پوښتني وړ خبره دا ده چي آیا په رښتیا هم د الله تعالی لپاره د (خدای) لفظ استعمالو لو ناجائز او حرام دی او که څنگه؟

<sup>(۱)</sup> بدائع الفوائد / ۱ / ۱۶۷.

**جواب:** (خدا) د فارسي ژبې لفظ دی کوم چي د الله په حای استعمالېږي او د شريعت له مخي د الله تعالی لپاره د هغه لفظ استعمالول جائز دی کوم چي د الله مرادف وي اوس نو که د دغه لغت يعني عربي څخه وي لکه واجب او قديم يا له بل لغت څخه وي لکه (خدا) دا حکم همدغسي عام دی د الله تعالی ټولو اسماءو ته شامل دی.

(لما قال العلامة عبدالعزيز فرهادي رحمته الله عليه - واذا ورد الشرع باطلاق اسم بلغة كلفظ الله فهو اذن باطلاق مايرادفه من تلك اللغة كالواجب والقديم او من لغة اخرى كاسم خدا بالفارسية) (۱).

## اسماء الحسنی ته یو معلوم شمېر نسته

د الله تعالی مبارک نومونه او صفتونه په یو مشخص تعداد کي حصر نه دي ځکه چي الله تعالی ته داسي نومونه او صفتونه سته چي د هغوی په باره کي یې هیچا ته خبر نه دی ورکړی بلکي هغه یې یوازي پخپل علم غیب کي ساتلي دي لکه څنگه چي په صحیح حدیث کي راغلي دي:

(أَسْأَلُكَ بِكُلِّ اسْمٍ هُوَ لَكَ سَمَّيْتَ بِهِ نَفْسَكَ أَوْ أَنْزَلْتَهُ فِي كِتَابِكَ أَوْ عَلَّمْتَهُ أَحَدًا مِنْ خَلْقِكَ أَوْ اسْتَأْثَرْتَ بِهِ فِي عِلْمِ الْغَيْبِ عِنْدَكَ) (۲).

ژباړه: زه ستا څخه ستا د هر نوم په توسل سوال کوم چي تا په هغه سره خپل ذات مسمی کړی، یا دي هغه پخپل کتاب کي نازل کړی، یا دي له خپل مخلوق څخه یو چا ته بنودلی، دی یا دي په علم غیب کي د خپل نزد سره ساتلی دی.

(۱) النبراس (۱۱۲ مخ). وگورئ فتاوی حقانيه اول جلد (۲۲۹) مخ.

(۲) احمد، ۳۹۱/۱.

همدا شان نبي ﷺ د شفاعت په حديث كې فرمايلي دي:

(وَيُلْهُمَنِي مَحَامِدَ أَحْمَدُهُ بِهَا لَا تَحْضُرُنِي الْآلَ).

ژباړه: الله به ماته د حمد ويلو لپاره د داسي حمدونو الهام وكړي چي ماته اوس پر هغوی باندي علم نسته<sup>(۱)</sup>.  
په كوم شي سره چي د الله تعالی حمد او ثناء ويل كېږي هغه د الله تعالی اسماء او صفات دي.

## سوال او جواب

**سوال:** تاسو و ويل چي د الله تعالی نومونه په يو معلوم تعداد كې حصر نه دي حال دا چي نبي ﷺ په يو حديث كې د الله تعالی نومونه (۹۹) بنودلي دي نبي ﷺ داسي فرمايلي دي:

(إِنَّ لِلَّهِ تِسْعَةً وَتِسْعِينَ اسْمًا مِائَةً إِلَّا وَاحِدًا مَنْ أَحْصَاهَا دَخَلَ الْجَنَّةَ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: يقينا الله تعالی لره (۹۹) نومونه دي هر چا چي په دعاء كې ذكر كړه جنت ته به داخل سي.؟

**جواب:** د اكثر و علماء په آند په حديث كې دا مطلب نه دی چي د الله تعالی نومونه په (۹۹) كې حصر دي بلكي مطلب د دغو نومونو د دې فضيلت بيانول دی چي كه هر چا په دعاء كې و ويل نو به جنت ته داخل سي حصر حكه مطلب نه دی چي په دمخه حديث كې تاسو ولوستل چي د الله تعالی په نومونو كې داسي نومونه سته چي الله تعالی پخپل علم غيب كې ساتلی دی بلكي په قرآن كريم او آحاديشو كې هم پر (۹۹) مشهورو نومونو سربېره نور هم په نظر راخي لكه

<sup>(۱)</sup> متفق عليه مشكوة دوهم جلد (۴۸۹) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۲۷۳۶).

(ذُو الْفَضْلِ - ذِي الْمَعَارِجِ) او داسي نور. د دې مسئلې د تفصيل لپاره وگورئ عمده القاري (۲۳) جلد (۴۵ مخ).

## الله تعالی تر مخلوق دمخه هم خالق او باری ؤ

۱۴: - لَيْسَ مُنْذُ خَلْقِ الْخُلُقِ اسْتَفَادَ اسْمَ الْخَالِقِ وَلَا بِإِحْدَائِهِ

الْبَرِيَّةِ اسْتَفَادَ اسْمَ الْبَارِيِّ.

ژباړه: داسي نه ده چي د مخلوقاتو د اندازه کولو څخه را شروع الله تعالی د خالق نوم حاصل کړی دی او داسي هم نه ده چي د مخلوق د پيدا کولو په وجه يې د باری نوم حاصل کړی دی.

**شرح** - په دې جمله او څو را روانو جملو کي امام طحاوي رحمة الله عليه د مخکنۍ جملې تفصيل کړی دی. د باری معناده (پيدا کوونکی) د خالق هم دغه معناده خو که چيري د باری سره يو ځای ذکر سي لکه دلته بيا يې (اندازه کوونکی) معناده دا دواړه د الله تعالی د بنو نومونو څخه دي له دې عقيدې څخه مطلب دا دی چي الله تعالی د مخلوقاتو تر اندازه کولو دمخه هم خالق ؤ او د مخلوقاتو تر پيدا کولو دمخه هم باری ؤ.

(دليل) - ﴿هُوَ اللَّهُ الْخَالِقُ الْبَارِيُّ الْمُصَوِّرُ﴾. [الحشر: ۲۴].

ژباړه: دغه الله هغه ذات دی چي اندازه کوونکی دی را ويستونکی دی (له عدم نه وجود ته) صورت ورکونکی دی.

الله تعالی په دې آيت کي د خپل ذات مدح او ثناء په خالق او باری سره کړې ده نو که چيري د مخلوق په پيدا کولو سره د دغي مدحي لائق وگرځي مخلوق ته به

محتاج سي احتياج خود الله تعالى په شان کي محال (ناشونی) دی حکه چي احتياج د حدوث (نوی پیدا کېدلو) علامه ده او الله تعالى خو قدیم ذات دی د حدوث او د حدوث له علامې څخه پاک دی نو دا خبره ثابته سوه چي خالق او باری د الله تعالى له ازلي صفتونو څخه دي.

## الله تعالى په ازل کي په ربوبیت او خالقیت سره متصف و

۱۵: - لَهُ مَعْنَى الرَّبُّوبِيَّةِ وَلَا مَرْكُوبٍ وَمَعْنَى الْخَالِقِيَّةِ وَلَا

مَخْلُوقٍ.

ژباړه: الله تعالى د ربوبیت (پاللو) په صفت سره متصف و په داسي حال کي چي هيڅ مریوب (د پاللو قابل) نه و او د خالقیت په صفت سره متصف و په داسي حال کي چي هيڅ مخلوق نه و.

**شرح** - د دې جملې او مخکنۍ جملې دواړو څخه مطلب دا دی چي الله تعالى د مخلوقاتو تر ایجاد دمخه په ازل کي پخپلو صفاتو سره متصف و د مخلوقاتو د ایجاد له کبله يې هيڅ یو زائد صفت نه دی حاصل کړی نو الله تعالى پخپلو اسماء او صفاتو کي مخلوق ته محتاج نه دی. (وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ).

## د (محيي الموتى) په شان (خالق) هم د الله تعالى ازلي نوم دی

۱۶: - وَكَمَا أَنَّهُ مُحْيِي الْمَوْتَى بَعْدَ مَا أَحْيَا هُمْ اسْتَحَقَّ هَذَا الْإِسْمَ

قَبْلَ أَحْيَائِهِمْ كَذَلِكَ اسْتَحَقَّ اسْمَ الْخَالِقِ قَبْلَ انْشَائِهِمْ.

ژباړه: لکه څنگه چې محیی الموتی (مړو ته ژوند ورکونکی) د خلگو تر ژوندي کولو وروسته د الله تعالی نوم دی او د مړو تر ژوندي کولو دمخه هم د داغه نوم مستحق دی همدغسي د خلگو تر ايجاد دمخه د خالق د نوم مستحق دی.

**شرح** - دا کلام د دمخه عبارت لپاره چې الله تعالی تر مخلوق دمخه په خالقیت سره متصف و د لیل او تفصیل دی مطلب دا دی چې الله تعالی په آخرت کې مړي ژوندي کوي مگر په دنیا کې چې تر اوسه یې لا مړي نه دي ژوندي کړي هم په (محيی الموتی) سره متصف دی همدغسي د مخلوقاتو تر پیدا کولو دمخه هم په خالقیت سره متصف و یعنی خالقیت د الله تعالی د نورو صفاتو په شان دده ازلي او ابدی صفت دی.

## الله تعالی پر هر شي قادر او هر شی ده ته محتاج دی

۱۷: - ذَلِكْ بِأَنَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ وَكُلُّ شَيْءٍ إِلَيْهِ فَقِيرٌ وَكُلُّ

أَمْرٍ عَلَيْهِ يَسِيرٌ لَا يَحْتَجُّ إِلَى شَيْءٍ (لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ).

ژباړه: په ذکر سوو صفتونو سره د الله تعالی متصف کېدل له دې کبله دی چې الله تعالی پر هر شي قادر دی او ټوله شيان ده ته محتاج دي او هر کار ورته آسان دی او هيڅ شي ته محتاج نه دی (د الله تعالی په مثل هيڅ شی نسته او هم دی بڼه اورېدونکی بڼه ليدونکی دی).

**شرح** - يعني الله تعالی په ازل کې په خالقیت، احیاء، اماتت او داسي نورو

صفتونو سره له دې کبله متصف دی چې دی پر هر شي قادر او هر شي ده ته محتاج دی.

د امام طحاوي رحمته الله عليه دا قول (کل امر عليه يسير) د (انه على كل شيء قدير) لپاره تاکید دی او (لا يحتاج الى شيء) بیا د (کل شيء اليه فقير) لپاره تاکید دی د ذکر سوي عبارت په دې برخه سره چې الله تعالی پر هر شي قادر دی پر معتزله ډلي رد دی دغه گمراه ډله د بنده گانو افعال د الله تعالی له قدرت او ارادې څخه بهر بولي بنده گان د خپلو افعالو پيدا کوونکي بولي د دې تفصيل په ۷ عقیده کي تېر سوی دی هلته يې وگورئ په آخر کي د آيت د يوې حصې په راوړلو سره دې طرفته اشاره ده چې الله تعالی په کمالیه صفتونو سره متصف دی خو صفتونه يې د مخلوق له صفتونو سره هيڅ مشابهت نه لري همدغه د اهل السنة والجماعة عقیده ده نو په (ليس كمثله شيء) سره پر مشبه ډلي رد دی چې دوی د الله تعالی صفتونه د مخلوق د صفتونو په شان بولي او په (وهو السميع العليم) سره بیا پر معتزله معطله ډلي رد دی چې دوی بیا د الله تعالی صفتونه نفي کوي د دې تفصيل په دوهمه عقیده کي تېر سوی دی هلته يې وگورئ.

(دلائل) ۱:- ﴿إِنَّ اللَّهَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾. [البقرة: ۲۰].

ژباړه: بېشکه الله تعالی پر هر شي بڼه قادر دی.

۲:- ﴿إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ قَدِيرٌ﴾. [النحل: ۱۷۰].

ژباړه: بېشکه چې الله تعالی بڼه عالم دی (پر هر شي) بڼه قادر دی (په کولو د هر شي چې اراده يې وفرمايي).

۳:- ﴿وَكَانَ اللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ مُّقْتَدِرًا﴾. [الكهف: ۴۵].

ژباړه: او دى الله ﷻ پر هر شي (چي اراده يې وفرمايي) قادر.

۴:- ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ﴾ [فاطر:

.۱۵]

ژباړه: اى خلکو! تاسي فقيران، محتاجان ياست الله ﷻ ته او الله ﷻ هم دى دى غني بې فروا بڼه حمد ثناء ويلي سوي. د دې موضوع په اړوند آيتونه ډېر دي.

## سوال او جواب

**سوال:** - په (کمله) کي کاف د مثل په معنا دى نو د (ليس کمله شئ) معنا داسي سوه د الله تعالی د مثل مثل هېڅ شى نسته. اوس بنايي يو کس ته دا توهم پيدا سي چي دا خو د الله تعالی له مثل خخه مشابهت نفي سو پخپله مثل خو نفي نه سو حال دا چي الله تعالی ته مثل نسته؟

**جواب:** عامو مفسرينو د دې سوال ډېر جوابونه کړي دي خو زه يې دلته دوه جوابونه رانقلوم:

**اول:** - مثل د صفت په معنا دى پردې صورت د (ليس کمله شئ) معنا داسي کېږي. د الله تعالی د صفت په مثل هېڅ شى نسته. دا معنا بالکل صحيح ده.

**دوهم:** - کاف د تاکيد لپاره زائد راغلى دى په عربو کي د کاف زياده د تاکيد لپاره مشهور دى قرآن کریم هم د دوى په لغت نازل سوي دى پردې صورت يې معنا داسي ده. د الله تعالی په مثل هېڅ شى نسته. دغه دوهم جواب شيخ جلال الدين المحلي رحمته الله عليه په تفسير الجلالين دوهم جلد (۴۰۲) مخ کي مختاره کړى دى. او دا يې تر ټولو آسانه جواب دى. والله اعلم.

## علم د الله تعالى صفت دی

۱۸: - خَلَقَ الْخَلْقَ بِعِلْمِهِ.

ژباړه: الله تعالى مخلوق د خپل علم مطابق پيدا كړی دی.  
**شرح** - يعني الله تعالى د مخلوق تر پيدا كېدو دمخه هم پخپل ازلي علم سره پر ټولو شيانو باندي عالم و د هر شي اندازه او د وجود مده ضرر او نقصان همدا راز كفر او اسلام دا ټوله الله تعالى ته معلوم وه هيڅ يو شی د الله تعالى له علم څخه وتلی نه دی هغه که د بندگانو اعمال دي که اقوال دي که احوال دي او که هغه شيان دي چي د خلگو په زړونو كي دي يعني الله تعالى د مخلوق تر پيدا كېدو دمخه او وروسته پخپل ازلي علم سره پر ټولو شيانو عالم دی نو علم د الله تعالى ازلي صفت دی. په دې عقیده كي هم پر معتزله ډلي رد دی چي دوی د الله تعالى صفات نفي كوي تفصيل يې په دوهمه عقیده كي وگورئ.

(دلائل) ۱: - ﴿وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا﴾. [الطلاق: ۱۲].

ژباړه: بېشكه چي الله ﷻ په تحقيق رسېدلی دی هر شي ته له جهته د علمه.

۲: - ﴿وَأَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَعْلَمُ مَا فِي أَنْفُسِكُمْ فَآخَذُوا بِهِ﴾. [البقرة: ۲۳۵].

ژباړه: او پوه سئ تاسي چي بېشكه الله ﷻ معلوم دي ده ته هغه څه چي په زړونو ستاسي كي دی نو و وېرېږئ له ده نه.

۳: - ﴿إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِذَاتِ الصُّدُورِ﴾. [آل عمران: ۱۱۹].

ژباړه: بېشكه چي الله ﷻ عالم دی په هغو خبرو هم چي په سينو (زړونو) كي

دي.

## سوال او جواب

**سوال:** - په قرآن کریم کې له هغو آیتونو څخه چې په هغوی کې د مستقبل صیغې (کلمې) راغلي دي لکه: ﴿إِلَّا لِنَعْلَمَ مَنْ يَتَّبِعُ الرَّسُولَ﴾. [البقرة: ۱۴۳].  
 ﴿وَلَمَّا يَعْلَمِ اللَّهُ﴾. [آل عمران: ۱۴۲]. ﴿فَلْيَعْلَمَنَّ اللَّهُ الَّذِينَ صَدَقُوا﴾. [العنكبوت: ۳].  
 له ورا داسې معلومېږي چې نعوذ بالله د الله تعالی علم پر دغو پېښو باندي وروسته حاصل سوی دی او پخوا پر دې شيانو د الله تعالی علم نه و حال دا چې د الله جل جلاله علم پر هر شي ازلي دی.

**جواب:** علماؤ د دې سوال جواب په څو ډولونو سره کړی دی ځیني له علم څخه بېل بېل کول مراد وي ځیني يې آزموینه او امتحان بولي ځینو د داسې علم معنا په رویت سره کړې ده ځینو دا د مضارع صیغې د ماضي په معنا تعبیر کړي دي خو محققين علماء له دغه علم څخه هغه علم اخلي چې تر وجود وروسته ښکاره کېږي الله تعالی تر خلق دمخه پر هر شي باندي عالم دی چې فلانی شی به په فلاني وخت کې پیدا کېږي خو کله چې پیدا سي بیا الله تعالی د موجود په حیث علم ورباندي لري. بعضي علماء دغه علم ته علم الظهور او علم الوجود وايي<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup> وگوري د مولانا محمود حسن او علامه شبیر احمد عثمانی تفسیر اول جلد (۹۵ مخ).

## ټولو شيانو ته مقدار ټاکل سوی دی

۱۹: - وَقَدَّرَ لَهُمْ أَقْدَارًا.

ژباړه: الله تعالی د هر مخلوق لپاره یوه خاصه اندازه معلومه کړې ده. **شرح** - یعنی الله تعالی هر مخلوق د یوې معلومي اندازې سره مطابق پیدا کړی دی د ټولو مخلوقاتو تر پیدا کېدو دمخه یې د هر شي ذات زمانه حای مقرر کړی دی همدا شان یې د هر چا رزق او عمل مقرر کړی دی یعنی د ټولو شيانو لپاره یې په ازل کې اندازه معلومه کړې ده. د دې تفصیل په اوومه عقیده کې وگورئ.

(**دلیل**) ﴿وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَىٰ ۖ﴾ [الاعلیٰ: ۳].

ژباړه: او هغه رب چې اندازه یې کړل (خیر او شر د هغوی) نو لاره یې ور وښوده.

## د تقدیر مرتبې

لوی محدث شاه ولي الله دهلوي رحمۃ اللہ علیہ د تقدیر پنځه مرتبې بیان کړي دي زه به یې خلاصه رانقل کړم:

**اوله مرتبه:** - د الله تعالی هغه فیصله چې په ازل کې یې د عالم د پیدا کېدو په اړوند کړې ده دغې فیصلې ته ازلي تقدیر ویل کېږي.

**دوهمه مرتبه:** - د عرش او اوبو تر پیدا کولو وروسته او د آسمانونو او ځمکې تر پیدا کولو پنځوس زره (۵۰۰۰۰) کاله دمخه چې الله تعالی ټوله مخلوقات د ازلي تقدیر پر بناء په لوح محفوظ کې لیکلي دي. عین همدغه

مضمون د عبداللہ بن عمرو رضی اللہ عنہ په روایت په یو حدیث کې راغلی دی <sup>(۱)</sup>.  
**دریمه مرتبه:** - کله چې الله تعالی آدم علی نبیا و علیہ السلام پیدا کی او بیا یې د ده له شاخه د ده اولادونه را وایستل او په (اَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ) سره یې مخاطب کړه په دغه وخت کې هم الله تعالی نېک بخته او بد بخته کسان معلوم کړي دي.  
**خلورمه مرتبه:** - هغه تقدیر دی چې د ماشوم لپاره د مور په نس کې خو شیان مقررېږي لکه څنگه چې په یو متفق علیه حدیث کې راغلي دي چې کله د یو ماشوم د مور په نس کې یو سل او شل ورځي پوره سي نو الله تعالی د خلورو کلماتو د لیکلو لپاره یو ملک ورته راوړي نو دغه ملک د ماشوم عمل، اجل او رزق ولیکي او دا هم ولیکي چې دغه ماشوم بد بخته دی یا نېک بخته وروسته په ده کې روح پوه کړل سي <sup>(۲)</sup>.  
**پنځمه مرتبه:** - دا هغه تقدیر دی چې د حادثې (پېښې) تر پیدا کېدو لږ دمخه دی په دغه وخت کې د الله تعالی له نزد څخه ځمکي ته امر نازلېږي او یو مثالي شی انتقالېږي ترڅو په ځمکه کې ظهور وکړي. د دې څو ځله ما پخپله مشاهده کړې ده <sup>(۳)</sup>.

## د تقدیر اړوند څو ضروري مسئلې

**اوله مسئله:** - هیڅ یو انسان ته دا نه ده روا چې د تقدیر په وجه اعمال پرېږدي او و وایي چې زما لپاره چې هر څه لیکل سوي دي هغه به کېږي نو زما د اعمالو څه گټه ده.

<sup>(۱)</sup> صحیح مسلم، رقم الحدیث (۲۶۵۳).

<sup>(۲)</sup> مشکوٰة اول جلد (۲۰) مخ.

<sup>(۳)</sup> حجة الله البالغة، اول جلد (۱۹۷) مخ الی (۱۹۹).

حڪم چي انسان د شريعت له مخي په عبادت او نيكو اعمالو مكلف دى د پرېښودلو په صورت كې مسؤل دى او د انسان نېك عملونه د ده د سعادت علامه ده او پرېښودل يې د ده د شقاوت علامه ده نو د اعمالو له كولو څخه هېڅ چاره نسته. د حضرت علي عليه السلام څخه روايت دى چي مورپه (بقيع الغرقد) كې د يوې جنازې په مراسمو كې د نبې صلى الله عليه وسلم سره حاضر و نو يې داسي وفرمايل په تاسي كې هېڅوك نسته مگر چي د ناستي ځاى يې د جنت يا دوزخ څخه د پخوا څخه لا ليكل سوى دى صحابه كرامو و ويل (يا رسول الله) آيا مورپه پر خپل ازلي كتاب باندي اعتماد نه كوو او عمل نه پرېږدو (يعني چي كله دا خبره ثابته سوه چي د هر كس په باره كې لا د پخوا څخه فيصله سوې ده نو د عمل كولو څه فائده ده حڪم چي عمل خو د الله تعالى قضاء نه سي گرځولاي) نبې صلى الله عليه وسلم د دوى په جواب كې وفرمايل تاسو عمل وكړئ هر يوه كس ته آساني دركړې سوې ده (يعني هر څه چي نېكېخته كسان دي نو هغوى ته د نېكېختانو د عمل لپاره آساني وركوله كېږي او هر څه چي بدېخته كسان دي نو هغوى ته د بدېختانو د عمل لپاره آساني وركوله كېږي) <sup>(۱)</sup>.

**دوهمه مسئله:** - دا كار هم نه دى روا چي يو كس گناه وكړي او په تقدير دليل و وايي د مثال په ډول يو گنهگار كس داسي و وايي چي دغه گناه ما حكه وكړه چي زما لپاره يې تقدير سوى وو نوزه په دې گناه كې ملامت نه يم.

حڪم چي د بنده لپاره اصول دا دي چي دى به د سره گناه نه كوي كه يې چيري وكړي نو بيا به له الله تعالى څخه مغفرت غواړي خو په تقدير به حجت نه وايي. په يوه روايت كې راغلي دي چي يو كس غلا كړې وه خو كله چي محكمې ته حاضر كړل سو نو يې حضرت عمر رضي الله عنه ته پر خپل عمل باندي په تقدير سره

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۷۳۷ مخ).

حجت و ویلی حضرت عمر رضی اللہ عنہ بی په جواب کي داسي وفرمايل (وَأَنَا أَقْطَعُ بِدَكَ بِقَضَاءِ اللَّهِ وَقَدْرِهِ). يعني - زه د الله عز وجل په قضا او قدر سره ستا لاس پرې کوم. البته د مصيبت په وخت کي په تقدير سره حجت صحيح دی د مثال په ډول يو کس ته مصيبت ورسېږي نو دی داسي و وايي زه په دغه مصيبت کي صبر کوم ځکه چي زما لپاره يې تقدير سوی وو دا کار بالکل د شريعت له اصولو سره برابر دی <sup>(۱)</sup>.

**دریمه مسئله:** - قدر د الله تعالی د اسرارو څخه يو سر دی چي نه يې يو ملک او نه يې يو نبي ته بنودلی دی نو يوازي د عقل د لاري په قدر کي بحث کول جواز نه لري بلکي دا عقیده ضروري ده چي الله تعالی مخلوق دوې ډلي پيدا کړي دي يوه ډله يې د فضل له مخي د جنت لپاره پيدا کړي او بله ډله يې د عدل له مخي د دوزخ لپاره پيدا کړي ده.

يو کس د حضرت علي رضی اللہ عنہ څخه د قدر په اړوند سوال وکړ ده يې په جواب کي داسي وفرمايل (ظَرَيْتُ مُظْلِمًا لَا تَسْلُكُهُ). يعني - دا يوه تاریکه لار ده منزل مه ورباندي کوه. دوهم وار يې بيا سوال را وگرځوی حضرت علي رضی اللہ عنہ يې په جواب کي وفرمايل: (بَحْرٌ عَمِيقٌ لَا تَلْجُهُ). يعني - دا يو ژور درياب دی مه ور نوزه. دريم وار يې بيا هغه سوال ځني وکړ ده يې په جواب کي وفرمايل: (سُئِلَ قَدْ خَفِيَ عَلَيْكَ فَلَا تُفْشِئُهُ). يعني - دا د الله تعالی سر دی بېله شکه پرتا باندي پټه سوی دی نو يې پلټنه مه کوه <sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۱۰۱-۱۰۲ مخونه).

<sup>(۲)</sup> المرقاة شرح المشكوة اول جلد (۱۴۵ مخ).

## د مخلوق لپاره اجل معلوم سوی دی

۲۰: - وَصَرَبَ لَهُمْ آجَالًا.

ژباړه: الله تعالی د مخلوقاتو د بقا وختونه معلوم کړي دي.

**شرح** - اجل هغه وخت ته ویل کېږي چې د یو مخلوق لپاره معلوم سوی وي همدا شان د دغه وخت پای ته هم ویل کېږي د مثال په ډول دنیا ته اجل ټاکل سوی دی د قیامت په ورځ پای ته رسېږي همدا شان هر امت او هر فرد ته اجل سته د وخت په پوره کېدو سره پای ته رسېږي مطلب دا دی چې الله تعالی د هر شي د وجود او فنا لپاره یو وخت معلوم کړی دی چې تر هغه وړاندي او وروسته کېدای نه سي.

(دلائل) ۱: - ﴿لِكُلِّ أُمَّةٍ أَجَلٌ إِذَا جَاءَ أَجْلُهُمْ فَلَا يَسْتَأْخِرُونَ سَاعَةً وَلَا

يَسْتَقْدِمُونَ﴾. [یونس: ۴۹].

ژباړه: لپاره د هر امت یوه نېټه ده (د هلاک) کله چې راسي هغه نېټه د دوی نو نه به وروسته کېږي دوی (تر دغې نېټې خپلي) یو ساعت او نه رومبی کېږي دوی (پرې).

۲: - ﴿هُوَ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ طِينٍ ثُمَّ قَضَىٰ أَجَلًا وَأَجَلٌ مُّسَمًّى عِنْدَهُ ثُمَّ أَنْتُمْ

تَسْتُرُونَ﴾. [الانعام: ۲].

ژباړه: دغه الله ﷻ هغه ذات دی چې پیدا کړي یاست له خټو پس له هغه مقرر کړی یې دی یو وخت (لپاره د مرگ) او یوه موده معلومه د قیامت ده په نزد د الله ﷻ بیا هم تاسي شک کوی (په توحید او بعث کي).

## مقتول پخپل اجل سره مړ دی

د ذکر سوي عقیدې پر بناء د اهل السنة والجماعة دا عقیده ده چې مقتول پخپل هغه اجل سره مړ دی چې الله تعالی د ده لپاره معلوم کړی دی لکه څنگه چې الله تعالی اجلونه مقرر کړي دي همدا راز یې د اجلونو د پای ته رسېدو لپاره اسباب هم معلوم کړي دي څوک په مرض سره مري څوک په غرق او څوک بیا په قتل سره مري داسې نور سببونه لکه څنگه چې الله تعالی ژوند او مرگ پیدا کړی همدا شان یې د ژوند او مرگ اسباب هم پیدا کړي دي اوس نو که چیرې یو کس د یو بل چا لخوا و وژل سي نو موږ د دغه مقتول په اړوند دا عقیده لرو چې الله تعالی د ده لپاره په همدغه قتل سره اجل مقرر کړی و کله چې یې اجل پوره سو نو مړ سو لکه څنگه چې الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَمَا كَانَ لِنَفْسٍ أَنْ تَمُوتَ إِلَّا بِإِذْنِ اللَّهِ كَتَبْنَا مُوَجَلًّا ط﴾. آل عمران: ۱۴۵.

ژباړه: او نسته هیڅ نفس لره دا چې مړ سي مگر په اذن (حکم) د الله ﷻ سره چې لیکل سوی دی دا مرگ په یوه مقرر وخت کي.

## مقتول د معتزله و په نظر کي

معتزله ډله د مقتول په اړوند مخالف نظر لري دوی داسې وایي قاتل پر مقتول خپل اجل را لنډ کړی امکان و چې دغه کس مثلا سل کاله ژوند کړی وای خو قاتل له ده سره ظلم وکړی د شلو کلونو په عمر یې قتل کړی اتیا کاله عمر یې ورضاع کړی.

د دوی مطلب دا دی چې اجل قطعي نه دی کېدای سي چې یو کس تر خپل اجل دمخه مړ سي لکه مقتول. اوس د دوی دوه دلیلونه وگورئ:

۱- نبی ﷺ فرمایلی دی: (مَنْ أَحَبَّ أَنْ يُبْسَطَ لَهُ فِي رِزْقِهِ وَيُنَسَّأَ لَهُ فِي آثَرِهِ فَلْيَصِلْ رَحْمَتَهُ) (۱).

ژباړه: که دیو کس دا خوبنه وي چي په رزق کي یې ډېر والی راسي او په اجل کي یې وروسته والی راسي (یعني عمر یې ډېر سي) نو د خپلو قریبانو سره دي صله رحمي وکړي.

همداراز نبی ﷺ فرمایلی دی: (وَلَا يَزِيدُ فِي الْعُمْرِ إِلَّا الْبِرُّ) (۲).

ژباړه: په عمر کي زیادت نه راوړي مگر نېکي.

له دغسي حدیثونو څخه دا بنکاره معلومېږي چي اجل قطعي نه دی که چيري قطعي وای نو د عمر زیادت چي په ذکر سوو حدیثونو سره ثابت دی څه معنا ده؟.

۲- که چيري مقتول پخپل اجل سره مړ وي نو بیا خو قاتل په دنیا کي د ذم او په آخرت کي د عقاب لائق نه دی همدا راز به پر قاتل باندي د قتل خطا په صورت کي دیت او د عمد په صورت کي قصاص لازم نه وي ځکه چي پر دغه صورت خود مقتول مرگ نه د قاتل په خلق او نه یې په کسب سره دی.

**د اول دلیل جواب:** د هر چا لپاره قطعي اجل مقدر دی چي تر هغه دمخه او وروسته کېدای نه سي کوم آیتونه چي موږ دمخه ذکر کړه له هغو څخه دا بنکاره معلومېږي نو قاتل نه سي کولای چي مقتول تر خپل اجل دمخه و وژني په طاعاتو سره د عمر د زیادت دا معنا نه ده چي د فلاني کس عمر مثلاً شپېته کلونه مقدر دي خو کله چي صله رحمي وکړي نو یې عمر ډېرېږي بلکي معنا یې

(۱) صحیح البخاري (۵۹۸۶) و مسلم (۲۵۵۷). من حدیث انس ﷺ.

(۲) احمد ۵/۲۷۷، و ابن ماجه (۹۰).

دا ده چي الله تعالی په ازل کي عالم دی چي که چيري فلانی کس دغه طاعت ونه کړي نو يې عمر د مثال په ډول څلوېښت کلونه دي لېکن الله ﷻ عالم دی چي دی دغه طاعت کوي نو الله تعالی د ده عمر د دغه طاعت په سبب بېله تر د ده اويا کلونه مقدر کړي دي که چيري دغه طاعت نه وای نو د عمر زیادت چي دېرش کلونه دي دا به هم نه وای مطلب دا دی چي د عمر د اوږدېدلو يا لنډېدلو اسباب او وسائل يا دا چي کوم يو به خپل طبيعي عمر ته رسېږي او کوم يو به نه رسېږي دغه ټول د الله تعالی په محیط علم کي موجود دي او د الله تعالی په تقدير کي داخل دي. نو دعاء هم د نورو اسبابو په شان د الله تعالی تر تقدير لاندې ده لکه څنگه چي له نورو اسبابو څخه کار اخیستل کېږي او فائده لري همدا شان به له دعاء څخه هم کار اخیستل کېږي او هم فائده لري.

او مولانا شمس الدين خیالي رحمۃ اللہ علیہ بیا په صله رحمي او نورو طاعاتو سره د عمر د زیادت په اړوند داسي لیکلي دي چي دلته د خیر او برکت په حیث زیادت مراد دی یعنی کوم کس چي صله رحمي او نور طاعات کوي نو د هغه په عمر کي به خیر او برکت وي. والله اعلم.

**د دوهم دلیل جواب:** عقاب او ضمان پر قاتل حکم ثابت دی چي د قتل سبب يې استعمال کړی دی دا کار د شریعت له مخي پرده حرام دی او د اکسباد قاتل فعل دی بس هم دغه د عقاب او ضمان لپاره بس دی<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۷۲ او ۷۳ مخونه).

## اعتراض او جواب

**اعتراض:** له دي آيت شخه ﴿ وَمَا يُعَمَّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا يُنْقَصُ مِنْ عُمُرِهِ إِلَّا فِي

كُتُبٍ ط﴾. [فاطر: ۱۱]. داسي معلومېږي چي د يو کس په عمر کي زيادت او نقصان راځي حال دا چي اجل معلوم دی اوږد وي که لنډ نو د دې آيت معنا شخه ده.

**جواب:** ۱- په (من عمره) کي ضمير ذکر سوی معمر ته نه بلکي يو بل معمر ته راجع دی پر دې صورت د آيت معنا داسي کېږي.

او نه شي اوږدېدلې عمر د هېڅ عمر اوږد کړی سوي او نه هېڅ قدر کمولی شي له عمره د بل معمر شخه مگر په کتاب (لوح محفوظ) کي ليکلي دي. يعني که يو چاته ډېر عمر ورکول کېږي او بل ته بيا لږ عمر دا ټوله په لوح محفوظ کي ليکل سوي دي.

۲- حضرت ابن عباس رشي الله عنه فرمايلي دي د هر معمر کلونه، مياشتي، ورځي ساعتونه ليکل سوي دي وروسته چي کله الله تعالی دی پيدا کړي نو په يو بل کتاب کي ليکل کېږي چي د ده د عمر شخه ورځ کمه سوه مياشت کمه سوه کال کم سو ترڅو چي خپل اجل پوره کوي نو کوم وخت چي د ده له عمر شخه تېر سوی دی نقصان دی او کوم وخت چي له خپل عمر شخه وروسته تېروي هغه زيادت دی. د دې آيت په تفسير کي نور اقوال هم سته وگورئ<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup>تفسير القرطبي اووم جلد (۶۱۱) مخ.

## الله تعالیٰ تر خلق دمخه هم پر ټولو مخلوقاتو عالم و

۲۱: - وَلَمْ يَخَفْ عَلَيْهِ شَيْءٌ مِنْ أَعْمَالِهِمْ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَهُمْ وَعَلِمَ

مَا هُمْ عَامِلُونَ قَبْلَ أَنْ يَخْلُقَهُمْ.

ژباړه: هيڅ يو شی د مخلوقاتو د افعالو څخه دمخه د دوی تر خلق پر الله تعالیٰ پټ نه و همدا راز د مخلوق تر پيدا کولو دمخه الله تعالیٰ په هغه څه عالم و چې دوی یې کوي.

**شرح** - مطلب دا دی چې الله تعالیٰ تر خلق دمخه پر ټولو مخلوقاتو عالم و د مخلوق تر پيدا کولو دمخه الله تعالیٰ پنځل ازمي علم سره عالم و چې څوک به مؤمن وي او څوک به کافروي څوک به طاعت کوي او څوک به گناه دا ټوله الله تعالیٰ په لوح محفوظ کي ليکلي دي او مقدر کړي یې دي. دا عقیده د مخکنیو درو جملو لپاره تاکید ده او پر قدریه ډلي رد دی چې دوی وايي الله تعالیٰ تر خلق دمخه پر هيڅ شي علم نه لري، (اعاذن الله من سوء اعتقادهم) د دې عقیدې تفصیل او دلائل په (۱۸) عقیده کي وگورئ.

## پر شرع ايمان واجب دی

۲۲: - وَأَمَرَهُمْ بِطَاعَتِهِ وَنَهَاَهُمْ عَنْ مَعْصِيَتِهِ.

ژباړه: الله تعالیٰ مکلف بنده گان پنځل طاعت سره امر کړي دي او دوی یې د خپلي نافرمانۍ څخه منع کړي دي.

**شرح** - په مخکنیو عقیدو کې دې طرف ته اشاره وه چې پر قدر ایمان واجب دی او په دې عقیده کې بیا دې طرف ته اشاره ده چې پر شرع ایمان واجب دی همدغه د اسلام مستقیمه لار ده هیڅ یوه د حق ډله په دې کې اختلاف نه لري اما کوم چې جبریه ډله ده هغوی هم قدر مني خو له شرعي څخه مخ اړوي د دوی مقابل قدریه ډله بیا د الله تعالیٰ تقدیر نه مني او په شرع اقرار کوي ټوله اهل السنة والجماعة پر شرع او قدر دواړو ایمان واجب بولي.

(دلائل) ۱- ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمُ﴾. [البقرة: ۲۱].

ژباړه: ای خلکو عبادت وکړئ د رب خپل.

۲- ﴿وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ

فِيهَا ۖ وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝﴾. [النساء: ۱۳].

ژباړه: او هر څوک چې ومني حکم د الله ﷺ او د رسول صلي الله عليه وسلم د ده نو داخل به کړي الله ﷻ دی په هسي جنتونو کې چې بهېږي له لاندي د ماڼیو او ونو د هغو ویالې همېشه به وي دوی په دې جنتونو کې او دا ننوتل جنت ته مراد موندل دی ډېر لوی.

﴿وَمَنْ يَعْصِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَيَتَعَدَّ حُدُودَهُ يُدْخِلْهُ نَارًا خَالِدًا فِيهَا ۖ وَلَهُ عَذَابٌ

مُهْرِنٌ ۝﴾. [النساء: ۱۴].

ژباړه: او هر څوک چې نافرمانی کوي د الله ﷻ او د رسول الله صلي الله عليه وسلم د ده او وحي له حدودو څخه د الله ﷻ نو داخل به کړي الله ﷻ دی اورته چې همېشه به وي دی په هغه اور کې او شته ده ته عذاب ډېر سپک کونکی.

## ټوله شيان د الله تعالى په اراده او تقدير سره دي

۲۳: - وَكُلُّ شَيْءٍ يَجْرِي بِتَقْدِيرِهِ وَمَشِيئَتِهِ وَمَشِيئَتُهُ تَنْفُذُ لَا

مَشِيئَةً لِلْعِبَادِ إِلَّا مَا شَاءَ لَهُمْ فَمَا شَاءَ لَهُمْ كَانَتْ وَمَا لَمْ يَشَأْ لَمْ يَكُنْ.

ژباړه: هر شی د الله تعالى په تقدير او اراده سره جریان لري او یوازې د الله تعالى اراده چلېږي بنده ګانو ته اراده نسته مګر هغه شی چې الله تعالى یې د دوی لپاره اراده کړې وي نو کوم شی چې الله تعالى یې د بندګانو لپاره اراده کړې وي هغه موجودېږي او هغه شی چې الله تعالى یې اراده نه وي کړې هغه نه موجودېږي.

**شرح** - مطلب دا دی چې د الله تعالى اراده عامه ده ټولو شيانو ته شمول لري په دنیا او آخرت کې هیڅ یو شی د الله تعالى له ارادې او تقدير څخه وتلی نه دی بنده ته اراده نسته خو هغه هم د الله تعالى تر ارادې لاندې ده. د دې عقیدې تفصیل او دلائل په اوومه عقیده کې وګورئ.

## هدایت او ضلالت هم د الله تعالى په اراده دی

۲۴: - يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ وَيَعْصِمُ وَيُعَا فِي مَنْ يَشَاءُ فَضَلًا وَيُضِلُّ

مَنْ يَشَاءُ وَيُحْذِلُّ وَيَبْتَلِي عَدْلًا.

ژباړه: الله تعالى هغه کس ته هدایت کوي چې د هدایت اراده یې وکړي او له ګناهونو څخه یې ساتي او هغه چاته پخپل فضل سره عفو کوي چې اراده یې

وکړي او هغه څوک گمراه کوي چې د گمراهي اراده يې وکړي او د طاعت توفيق نه ورکوي او يو څوک بيا د خپلي ارادې سره سم د عدل او حکمت له مخي په مصيبت سره ازمويي.

**شرح** - مخلوق ته د الله تعالی هدايت په دوه ډوله دی:

۱- بنده ته د خير او شر لاره بنودل، لکه څنگه چې الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَأَمَّا ثَمُودُ فَهَدَيْنَاهُمْ﴾. [حم السجدة: ۱۷].

ژباړه: او هر څه چې ثمود وو پس سمه لاره مو ونبوله دوی ته (په لېږلو د رسولانو سره).

دغه قسم هدايت ته (الهداية العامة) ويل کېږي الله تعالی د دې هدايت واک رسولانو ته هم ورکړی دی لکه څنگه چې الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَأَنَّكَ لَتَهْدِي إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ﴾. [الشورى: ۵۲].

ژباړه: او بېشکه ته خامخا بنودل کوي خلقو ته په طرف د ليارې برابرې.

۲- بنده ته د حق د قبلولو توفيق ورکول. دغه هدايت ته بيا (الهداية الخاصة) ويل کېږي د دې هدايت يوازي الله تعالی مالک دی بل څوک يې نه سي کولای لکه څنگه چې الله تعالی فرمايلي دي:

﴿إِنَّكَ لَا تَهْدِي مَنْ أَحْبَبْتَ وَلَكِنَّ اللَّهَ يَهْدِي مَنْ يَشَاءُ﴾. [القصص: ۵۶].

ژباړه: بېشکه ته (ای محمده!) هدايت نه سي کولای (حق ته يې نه سي رسولای) هغه څوک چې خوښ وي ستا و لېکن الله ﷻ حق ته رسوي هغه څوک چې اراده و فرمايي د هدايت يې.

په دې عقیده کي پر معتزله ډلي رد دی چې دوی له هدايت د دوهمي معنا څخه انکار کوي ځکه چې دوی د بندگانو افعال د الله تعالی له ارادې او قدرت

خخه وتلی بولي.

(تعالی الله عما یقولہ الظالمون علوا کبیرا).

(دلائل) ۱:- ﴿وَلٰكِنْ يُضِلُّ مَنْ يَّشَاءُ وَيَهْدِي مَنْ يَّشَاءُ﴾. [النحل: ۹۳].

ژباړه: و لېکن پاک الله گمراه کوي هر هغه خوګ چې اراده و فرمايي د ضلالت يې او په لاره د حق برابر وي هر هغه خوګ چې اراده و فرمايي د هدايت يې.

(۲) ﴿مَنْ يَّشَأِ اللّٰهُ يُضِلِّهٖ وَمَنْ يَّشَأِ يَجْعَلْهُ عَلٰى صِرَاطٍ مُّسْتَقِيْمٍ﴾. [الانعام:

.۳۹]

ژباړه: او هر چاته چې اراده و فرمايي الله ﷻ د گمراهي يې نو گمراه کوي يې او هر چاته چې اراده و فرمايي الله ﷻ د هدايت د ده نو گرځوي هغه په سمه صافه لاره (د حق).

په دې باره کي آيتونه ډېر دي.

## هيڅ شی د الله تعالی له عدل خخه وتلی نه دی

۲۵:- وَكُلُّهُمْ يَتَّقِبُونَ فِي مَشِيَّتِهِ بَيْنَ فَضْلِهِ وَعَدْلِهِ.

ژباړه: ټوله انسانان د الله تعالی د ارادې په چوکاټ کي د ده د فضل او عدل په منځ کي گرځي.

**شرح**- يعني هيڅ يو فرد د الله تعالی له ارادې او عدل خخه وتلی نه دی ټوله بنده گان د الله تعالی د توفيق او خذلان (توفيق نه ورکولو) په منځ کي گرځي او راگرځي حتی يو کس په يوه ساعت کي د الله تعالی په توفيق سره عبادت کوي لږ وروسته بيا د الله تعالی په خذلان سره نافرمانی کوي نو چې الله تعالی کوم کس ته د خير توفيق ورکړي دا يې فضل او رحمت دی او که چيري بيا د هدايت

توفیق ورنه کړي نو دا یې عدل او حکمت دی خو الله تعالی په هر حال کي محمود (ستايل سوی) دی.

(دلائل) ۱: - ﴿ذَلِكَ الْفَضْلُ مِنَ اللَّهِ وَكَفَى بِاللَّهِ عَلِيمًا﴾. [النساء: ۷۰].

ژباړه: دا ملگرتيا د صالحينو سره فضل دی له جانبه د الله ﷻ کافي دی الله ﷻ بڼه پوه. په ټولو نیتونو او عملونو هم.

۲: - ﴿اللَّهُ أَعْلَمُ حَيْثُ يَجْعَلُ رِسَالَتَهُ﴾. [الانعام: ۱۲۴].

ژباړه: الله تعالی بڼه عالم دی په هغه ځای چي ږدي رسالت خپل (هلته).

## الله تعالی لره هیک شریک نسته

۲۶: - وَهُوَ مُتَعَالٍ عَنِ الْأَصْدَادِ وَالْأَنْدَادِ.

ژباړه: الله تعالی د هر ضد او هر مثل څخه پاک دی.

**شرح** - ضد مثل مخالف ته ویل کېږي او ند بیا مثل موافق ته ویل کېږي مطلب دا دی چي د الله تعالی ذات د هر ډول شریک څخه مخالف وي که موافق پاک دی هیک شی دده سره شریک نسته.

(دلائل) ۱: - ﴿فَلَا تَجْعَلُوا لِلَّهِ أَنْدَادًا وَأَنْتُمْ تَعْلَمُونَ﴾. [البقرة: ۲۲].

ژباړه: نو مه گرځوی له الله تعالی سره شریکان حال دا چي تاسي پوهېږئ (چي الله ﷻ شریک نه لري).

۲: - ﴿سُبْحٰنَهُ وَتَعٰلٰی عَمَّا يُشْرِكُونَ﴾. [یونس: ۱۸].

ژباړه: الله ﷻ پاک او ډېر پورته دی له هغو اشیاو څخه چي شریکوي دوی (هغه له الله ﷻ سره په عبادت کي).

## یوازي د الله تعالى قضاء او حکم چلپري

۲۷: - لَا رَادَّ لِقَضَائِهِ وَلَا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ وَلَا غَالِبَ لِأَمْرِهِ.

ژباړه: د الله تعالى فيصلې لره هيڅ يو ګرځونکی نسته او د الله تعالى حکم لره هيڅ يو وروسته کونکی نسته او د الله تعالى پر امر هيڅ يو غلبه کوونکی نسته.

**شرح** - دا درې جملې د معنا د لحاظه سره نژدې دي او د دمنځه عقيدې لپاره تفصيل دی مطلب يې دا دی چې د الله تعالى فيصله هيڅوک نه سي ګرځولای او نه د يو چا سره دا توان سته چې د ده حکم وګرځوي او نه يو کس د الله تعالى پر امر غالب کېدای سي ترڅو مخ يې ونيسي.

(دلائل) ۱: - ﴿وَاللَّهُ يُحْكُمُ لَا مُعَقِّبَ لِحُكْمِهِ﴾. [الرعد: ۴۱].

ژباړه: او الله حکم کوي (په هر څه چې اراده يې وفرمايي) نسته هيڅوک رد کونکی دپاره د حکم د الله تعالى.

۲: - ﴿وَإِذَا أَرَادَ اللَّهُ بِقَوْمٍ سُوءًا فَلَا مَرَدَّ لَهُ﴾. [الرعد: ۱۱].

ژباړه: او کله چې اراده وکړي الله ﷻ پر کوم قوم باندي د بدې (آفت) نو نسته بيرته ګرځېدل د هغه.

۳: - ﴿وَاللَّهُ غَالِبٌ عَلَىٰ أَمْرِهِ وَلَكِنَّ أَكْثَرَ النَّاسِ لَا يَعْلَمُونَ﴾. [يوسف: ۲۱].

ژباړه: او الله ﷻ غالب دی په کارونو خپلو (چې هيڅوک يې نه سي رد کولی) او لېکن زيات خلک نه پوهېږي (په دې).

## مور پر ٽولو ذکر سوو عقائدو ايمان لرو

۲۸: - آمَنَّا بِذَلِكَ كُتُبًا وَآمَنَّا بِمَا كُنَّا مِنْ عِنْدِهِ.

ژباړه: مور پر ٽولو ذکر سوو صفاتو ايمان راوړی دی او پر دې مو يقين کړی چې ټوله شيان خير دي که شر د الله تعالی له طرفه څخه دي.

**شرح** - په (ذکر) سره ټولو هغو عقائدو ته اشاره ده چې دمخه ذکر سوي دي يعني د رسالې له شروع څخه بيا تر دې ځايه پوري چې کوم عقائد ذکر سوه په هغو ټولو باندي زمور ايمان دی او ټوله موجودات د الله تعالی په تقدير اراده او تخليق سره دي. د تقدير مسئله په اوومه عقیده کې وگورئ.

## د نبي ﷺ پر رسالت ايمان فرض دی

۲۹: - وَإِنَّمَا مُحَمَّدٌ عَبْدُهُ الْمُسْتَضَفَى وَنَبِيُّهُ الْمُجْتَبَى وَرَسُولُهُ

الْمُرْتَضَى.

ژباړه: مور د نبي ﷺ په شان کې د اعتقاد له مخې د الله تعالی په توفيق وايو چې محمد ﷺ د الله تعالی مختاره بنده دی او د الله تعالی منتخب نبي دی او د الله تعالی خوبن رسول دی.

**شرح** - امام طحاوي رحمه الله عليه تر دې ځايه پوري د (لا اله الا الله) تشریح وکړه اوس د (محمد رسول الله) تشریح کوي دا عقیده پر اوله عقیده يعني (ان الله

واحد لاشريك له) عطف ده زمور د ژباړي څخه دا بنکاره معلومېږي. د مصطفی، مجتبی، مرتضی معنا سره نژدې ده.

د امام طحاوي رحمته الله عليه دا کار چي د عبودیت سره يې اصطفاء راوړې (عبده المصطفی) يې ویلی او له نبوت سره يې اجتناب راوړې (ونبيه المجتبی) يې ویلی او له رسالت سره يې ارتضاء راوړې (ورسوله المرتضی) يې ویلی د قرآن کریم د نظم سره موافق دی ځکه چي الله تعالی داسي فرمایلي دي:

﴿قُلِ الْحَمْدُ لِلَّهِ وَسَلَامٌ عَلَىٰ عِبَادِهِ الَّذِينَ اصْطَفَىٰ﴾. [النمل: ۵۹].

په دې آیت کي الله تعالی د بندگانو له پاره اصطفاء صفت ګرځولي ده.

﴿وَمِنَ آبَائِهِمْ وَذُرِّيَّاتِهِمْ وَإِخْوَانِهِمْ وَاجْتَبَيْنَاهُمْ﴾. [الانعام: ۸۷].

په دې آیت کي بیا الله تعالی انبیاء په اجتناب سره موصوف ګرځولي دي.

﴿إِلَّا مَن ارْتَضَىٰ مِن رَّسُولٍ﴾. [الجن: ۲۷].

په دې آیت کي بیا د رسولانو په شان کي ارتضاء راغلي ده.

د نبی صلی الله علیه و آله په نومونو کي محمد ډېر مشهور دی که نه نو ده لره نور نومونه هم سته ځکه چي نبی صلی الله علیه و آله داسي فرمایلي دي:

(أَنَا مُحَمَّدٌ وَأَنَا أَحْمَدُ وَأَنَا الْحَاجِي الَّذِي يُمْحَىٰ فِي الْكُفْرِ وَأَنَا الْحَاشِرُ الَّذِي يُحْشَرُ النَّاسُ عَلَيَّ

عَقِبِي وَأَنَا الْعَاقِبُ وَالْعَاقِبُ الَّذِي لَيْسَ بَعْدَهُ نَبِيٌّ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: زه محمد یم او زه احمد یم او زه ماحی یم. یعنی هغه څوک چي زما په وجود سره کفر محو (نېستي) کېږي او زه حاشر یم. یعنی هغه څوک چي خلګ به تر ما وروسته را پاڅول کېږي او زه عاقب یم عاقب هغه څوک دی چي تر ده

<sup>(۱)</sup> رواه البخاري (۴۸۹۶) و مسلم (۲۳۵۴) واللفظ له من حدیث جبير بن مطعم رضی الله عنه.

وروسته بل نبي نه وي.

د محمد لفظ په اصل کي له حمد څخه چي د ثناء ويلو په معنا دی را اخیستل سوی دی نژدې مصدر يې تحمید دی دا باب دلته د تکثیر لپاره دی نو محمد هغه څوک دی چي حمدونه او حمد ويونکی يې ډېر وي ښکاره خبره ده چي نبي ﷺ د الله تعالی له طرفه همدا راز د ملائکو او رسولانو او ټولو خلگو له خوا ستايل سوی دی نو محمد د نبي ﷺ لپاره هم نوم او هم صفت دی که څه هم د اکثر و نورو خلگو لپاره چي په دغه نوم سره نومول سوي دي يوازي نوم دی.

د امام طحاوي رحمه الله عليه له دې جملې څخه (وان محمدًا عبده المصطفى) مطلب دا دی چي پر هر انسان باندي دا شاهدي فرض ده چي نبي ﷺ د الله تعالی مختاره بنده دی. په مخلوق کي عبودیت (بنديگي) يو داسي صفت دی چي يو بنده په دغه صفت کي په کومه اندازه پرمخ تگ کوي په هغه اندازه يې کمال او درجه لوړېږي ښکاره خبره ده چي په نبي ﷺ کي دغه صفت په کامله وجه موجود وو د همدغه کامل عبودیت لکبله نبي ﷺ په دنيا او آخرت کي پر ټولو خلگو دمخه دی او کله چي خلگ د قيامت په ورځ تر څو انبياؤ عليهم السلام وروسته د عیسی عليه السلام څخه شفاعت طلب کړي نو دی يې په جواب کي داسي فرمايي:

(إِنُّوْا مُحَمَّدًا ﷺ عَبْدًا غَفَرَ اللهُ لَهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِهِ وَمَا تَأَخَّرَ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: تاسي ورسې محمد ﷺ ته چي هغه يو معصوم بنده دی. الله تعالی په ډېرو لوړو مقاماتو کي نبي ﷺ د عبد په نوم ياد کړی دی لاندي څو مقامات وگورئ:

۱- ﴿سُبْحٰنَ الَّذِيْٓ اَسْرٰى بِعَبْدِهٖ﴾. [الاسراء: ۱]. ۲- ﴿وَآنَهٗ لَمَّا قَامَ عَبْدُ اللهِ

<sup>(۱)</sup> اخرجه البخاري في حديث الشفاعة الطويل (۴۴۷۶).

يَدْعُوهُ ﴿[الجن: ۱۹]. ۳- ﴿فَأَوْحَىٰ إِلَىٰ عَبْدِهِ مَا أَوْحَىٰ﴾ [النجم: ۱۰]. ۴- ﴿وَإِنْ كُنْتُمْ فِي رَيْبٍ مِّمَّا نَزَّلْنَا عَلَىٰ عَبْدِنَا﴾ [البقرة: ۱۲۳].

د امام طحاوي رحمته الله عليه له دې کلام څخه (ونبيه المجتبي ورسوله المرتضى) مطلب دا دی چي محمد صلی الله علیه و آله نبي او هم رسول دی الله تعالی محمد صلی الله علیه و آله ته په (۱۳) آیتونو کي په (یاایهاالنبي) سره خطاب کړی دی او په دوو آیتونو کي يې په (یاایها الرسول) سره خطاب کړی دی نو محمد صلی الله علیه و آله هم نبي او هم رسول دی. صلی الله علیه و علی اله واصحابه وسلم.

## د نبي اور رسول فرق

**لغوي تحقيق:** - د نبي لفظ همدا شان د نبوت لفظ د نون او باء په ضمه سره د نَبَأْ له لفظ څخه چي د خبر په معنا دی را اخیستل سوی دی نبي فعیل وزن دی د اسم فاعل (منبئ) په معنا دی اصل يې نبئ وو همزه په يا بدل سویا په ياء کي مدغمه سوه معنا يې د خبر ورکونکي ده ښکاره خبره ده چي نبي هم د الله تعالی له طرفه مخلوق ته خبر ورکوي.

یا د اسم مفعول مُنْبَأْ په معنا دی يعني ده ته خبر ورکول سوی نبي ته هم د الله تعالی له طرفه د وحي خبر ورکول سوی دی.

یا د (نبوة) یا د (نباوة) له لفظ څخه چي په دواړو کي نون فتحه لري او معنا يې ارتفاع ده را اخیستل سوی دی پردې صورت يې اصل (نیو) وو واو په يا بدل سویا په ياء کي مدغمه سوه دلته هم نبي فعیل وزن دی د اسم فاعل په معنا دی يعني د لوړي مرتبې خاوند. بېله شکه چي نبي صلی الله علیه و آله په ټولو خلکو کي د لوړي

مرتبې خاوند دی یا د اسم مفعول په معنا دی يعني ده ته لويه مرتبه ورکول سوې په دې کي هم شک نسته چي نبي ﷺ ته د الله تعالی له طرفه هغه سي علوم ورکول سوي چي بل هيشوک يې پخپل کسب سره نه سي حاصلولای او نه يې د لويو عاقلانو عقلونه درک کولای سي.

رسول بيا فعول وزن دی د مفعول يعني (استول سوی) په معنا دی رسول هم د الله تعالی له طرفه د احکامو د تبليغ لپاره بندگانو ته را استول سوي دي دا چي په شريعت کي د نبي او رسول څه فرق دی په دې باره کي د علماؤ څو لاندې قولونه وگورئ:

۱:- نبي هغه انسان دی چي الله تعالی د شريعت وحي ورته کړي وي نور نو د شريعت په تبليغ او دعوت يې امر کړی وي يا نه. رسول هغه انسان دی چي الله تعالی د شريعت وحي ورته کړي وي او د شريعت په تبليغ او دعوت يې هم امر کړی وي د دې مشهور تعريف پر بناء نبي عام او رسول خاص دی هر رسول نبي دی او هر نبي رسول نه دی.

۲:- نبي او رسول هغه انسان دی چي الله تعالی مخلوق ته د هغو احکامو د تبليغ لپاره را لېږلی وي چي پرده يې نازل کړي وي. د دې تعريف پر بناء د نبي او رسول فرق نسته ابن الهمام رحمته الله عليه دا تعريف محققينو علماؤ ته منسوب کړی دی خو يو اعتراض ورباندي سته هغه دا دی چي په احاديثو کي د انبياؤ شمېر تر (۱۰۰۰۰۰) زيات راغلی دی او د رسولانو شمېر (۳۱۳) راغلی دی نو معلومه سوه چي د نبي او رسول فرق سته نبي عام او رسول خاص دی.

۳:- نبي هغه انسان دی چي الله تعالی مخلوق ته د احکامو د تبليغ لپاره را لېږلی وي نور نو کتاب ورکول سوی وي يا نه رسول بيا هغه نبي دی چي الله تعالی يو خصوصي امتياز هم ورکړی وي د مثال په ډول نوی کتاب يې ورکړی

وي يا يې نوى شريعت ورکړى وي يا يې د منکرينو سره د مقابلې حکم ورکړى وي يا يې د يو نوى امت لوري ته لېږلى وي مطلب دا دى چي د رسول لپاره ضروري ده چي د انبياؤ په منخ کي به يو خاص امتياز ورکول سوى وي دا ضروري نه ده چي پرده به نوى کتاب نازل سوى وي يا به نوى شريعت ورکول سوى وي حکه چي حضرت اسمعيل عليه السلام د امت په اتفاق رسول دى خو پرده هيخ يو کتاب او شريعت نه وو نازل سوى همدا راز له يو حديث شريف خخه بنکاري چي د رسولانو شمېر (۳۱۳) او د کتابونو شمېر يو سل او خلور دي نو معلومه سوه چي د رسول لپاره د يو خاص کتاب نازلېدل ضروري نه دى. المسامرة (۱۹۳ او ۱۹۴) مخونه. دا وروستنى تعريف مولانا محمد ادریس کاندهلوي رحمۃ اللہ علیہ په (عقائد الاسلام) (۶۴) مخ کي محققينو علماؤ ته منسوب کړى دى.

(تنبيه) کوم علماء کرام چي رسول خاص او نبى عام بولي دا په هغه صورت کي چي رسول او نبى دواړه سره نژدې ذکر سي لکه په دې آيت کي: ﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ مِنْ رَسُولٍ وَلَا نَبِيٍّ﴾. [الحج: ۱۵۲].

او که چيري رسولان مطلق ذکر سي بيا د انبياؤ په څېر ټولو انبياؤ او رسولانو ته د آدم عليه السلام خخه تر محمد ﷺ پوري شمول لري لکه په دې آيت کي: ﴿تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ﴾. [البقرة: ۲۵۳].

ژباړه: دا ټول رسولان (چي له آدم تر محمد پوري ياد شول) فضيلت ورکړى دى موږ ځيني د دوى ته پر ځينو نورو. (وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ وَمِنْهُ الْوُصُولُ إِلَى الشَّحْوِيقِ).

## نبی ﷺ خاتم الانبياء او سيد المرسلين دی

۳۰: - (وَأَنَّهُ خَاتَمُ الْأَنْبِيَاءِ وَإِمَامُ الْأَتْقِيَاءِ وَسَيِّدُ الْمُرْسَلِينَ

وَحَبِيبُ رَبِّ الْعَالَمِينَ).

ژباړه: موږ وايو چې محمد ﷺ د ټولو انبياءو خاتم او آخري نبی دی او د ټولو متقيانو (هغه که انبياء دي او که تردوی وروسته کسان دي) امام دی او د ټولو رسولانو سردار دی او درب العالمين دوست دی.

**شرح** - مطلب دا دی چې د انبياءو سلسله پر محمد ﷺ باندې ختمه سوې ده ترده وروسته بل نبی نسته دا يوه داسي خبره ده چې له دين څخه په قطعي ډول ثبوت لري او د لمر په شان روښانه ده هيڅ اختلاف او خفاء په کي نسته که چيري يو کس په دې خبره کي شک ولري هغه کافر دی او س نو د هغه چا په باره کي څه وایاست چې پخپله د نبوت دعوی وکړي يا يې بل څوک تصدیق وکړي دا خو په ښکاره ډول کافر دی حتی هغه کس هم زموږ د ځينو علماؤ په آند کافر دی چې له دغه درواغجن څخه معجزه او د نبوت دليل وغواړي<sup>(۱)</sup>.

(دلائل) ۱: - ﴿وَلَكِنْ رَسُولَ اللَّهِ وَخَاتَمَ النَّبِيِّينَ﴾. [الاحزاب: ۴۰].

ژباړه: مگر د الله ﷻ رسول صلي الله عليه وسلم او د ټولو پيغمبرانو ﷺ وروستنی پيغمبر صلي الله عليه وسلم دی.

۲: - ﴿وَمَا مُحَمَّدٌ إِلَّا رَسُولٌ قَدْ خَلَتْ مِنْ قَبْلِهِ الرُّسُلُ﴾. [آل عمران: ۱۴۴].

<sup>(۱)</sup> وگورئ مرقاة/ ۱۰ جلد/ (۲۲۱ مخ).

ژباړه: او محمد ﷺ نه دی مگر یو پیغمبر دی بې شکه له ده څخه وړاندي ډېر پیغمبران عَلَيْهِمُ السَّلَامُ تېر سوي دي.

مطلب دا دی چې ټوله انبياء او رسولان ترده وړاندي تېر سوي دي نو ترده وروسته نه نبي سته او نه رسول. حدیثونه خو په دې باره کي ډېر دي خو د مثال په ډول یو څو وگورئ:

۱: - نبي ﷺ فرمایلي دي زما او د نورو انبیاءو مثال د هغه قصر (مانی) دی چې په ښه ډول جوړ سوی وي خو د یوې خبتي ځای یې خالي پرېښودل سوی وي کتونکی ورباندي گرځي له ښه جوړښت څخه یې تعجب کوي هیڅ یو ځای ته یې گوته نه نیسي مگر دغه د یوې خبتي ځای چې خالي پرېښودل سوی وي نو زه هغه څوک یم چې دغه د یوې خبتي ځای مي پوره کړ په ما سره د قصر جوړښت پای ته ورسېدی او په ما سره د رسولانو سلسله ختمه سوه<sup>(۱)</sup>.

۲: - نبي ﷺ فرمایلي دي ډېر ژر به زما په امت کي دېرش لوی درواغجنان پیدا سي هر یو به دا باطل گومان کوي چې دی نبي دی حال دا چې زه د انبیاءو خاتم یم تر ما وروسته بل نبي نسته<sup>(۲)</sup>.

۳: نبي ﷺ فرمایلي دي ماته پر نورو انبیاءو عَلَيْهِمُ السَّلَامُ په شپږو شيانو سره فضیلت راکول سوی دی د حدیث په آخر کي داسي راغلي دي: (وَأُرْسِلْتُ إِلَى الْخَلْقِ كَافَّةً وَخْتَمَ بِي النَّبِيُّونَ).

یعني زه ټولو خلکو ته رالېږل سوی یم او په ما باندي انبیاء ختم سوي دي<sup>(۳)</sup>.  
۴: - هغه حدیث دی چې لږ دمخه تېر سو په هغه حدیث کي نبي ﷺ خپل څو

<sup>(۱)</sup> اخرجہ البخاري (۳۵۳۵) و مسلم (۲۲۸۶). من حدیث ابي هريرة رضي الله عنه.

<sup>(۲)</sup> اخرجہ البخاري (۳۶۰۹) و مسلم (۲۲۳۹). من حدیث ابي هريرة رضي الله عنه.

<sup>(۳)</sup> اخرجہ مسلم (۵۲۳). من حدیث ابي هريرة رضي الله عنه.

نومونه ذکر کړي دي په آخر کي يې داسي راغلي دي: (وَأَنَا الْعَاقِبُ وَالْعَاقِبُ الَّذِي لَيْسَ بَعْدَهُ نَبِيٌّ).

يعني - زه عاقب يم عاقب هغه څوک دی چي ترده وروسته بل نبي نه وي. اخرجہ البخاري (۳۵۳۲) و مسلم (۲۳۵۴). من حديث جبير بن مطعم رضي الله عنه.  
د دې خبري چي نبي صلی اللہ علیہ وسلم تر ټولو انبياؤ افضل دی دوه لاندې دليلونه وگوري:  
(۱) ﴿كُنْتُمْ خَيْرَ أُمَّةٍ أُخْرِجَتْ لِلنَّاسِ﴾. [آل عمران: ۱۱۰].

ژباړه: (ای مؤمنانو!) تاسو داسي بهتر امت ياست چي د خلکو د گټي لپاره ميدان ته را ايستل سوي دي.  
بنکاره خبره ده چي د يوه امت خيريت د دوی د ديني کمال له کبله دی او دغه کمال د دوی د هغه نبي له کمال څخه سرچينه اخلي چي دوی يې پيروي کوي نو د دې امت د خيرت څخه دا بنکاره معلومېږي چي محمد صلی اللہ علیہ وسلم تر نورو انبياؤ عليهم السلام افضل دی.

(۲) نبي فرمايلي دي: (أَنَا سَيِّدُ وَكَلْدِ آدَمَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ) <sup>(۱)</sup>. وفي اول حديث الشفاعة (أَنَا سَيِّدُ النَّاسِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ) <sup>(۲)</sup>.

ژباړه: زه د قيامت په ورځ د ټولو خلکو سيد او مقتدای يم.  
مطلب دا دی چي نبي صلی اللہ علیہ وسلم ته پر نورو انبياؤ عليهم السلام کلي افضليت ورکول سوی دی دا له دې سره ټکر نه لري چي يو بل نبي ته جزئي افضليت ورکول سوی وي يعني په يو خاص شی کي امتياز ورکول سوی وي د مثال په ډول نبي صلی اللہ علیہ وسلم فرمايلي دي د قيامت په ورځ به خلگ يې هوشه سي زه به هم ورسره يې هوشه سم

<sup>(۱)</sup> (الحديث) صحيح مسلم (۲۲۷۸). من حديث ابي هريرة رضي الله عنه.  
<sup>(۲)</sup> اخرجہ البخاري (۳۳۴۰) و مسلم (۱۹۴). من حديث ابي هريرة رضي الله عنه.

خوزه به اول هغه څوک یم چې دغه بې هوشي ورڅخه ليري کېږي خو ناڅاپه به موسی علیه السلام و وینم د عرش یو طرف به یې نیولی وي نور نو خبر نه یم چې دی هم په بې هوشه سوو کسانو کې داخل و خو تر ما دمخه بې هوشي ورڅخه ليري سوو او که له هغې طائفې څخه دی چې الله تعالی له دغې بې هوشۍ څخه مستثنی کړی دی. صحیح البخاري اول جلد (۳۲۵) مخ.

دا چې موسی علیه السلام ته په دغه خاص شي کې افضلیت ورکول سوی دا په دې معنا نه دی چې موسی علیه السلام پر نبی ﷺ افضل دی ځکه چې دا جزئي افضلیت دی د جزئي افضلیت څخه کلي افضلیت نه لازمېږي.

## سوال او جواب

**سوال:** - له ذکر سوو نصوصو څخه دا بنکاره معلومه سوو چې محمد ﷺ تر ټولو انبیاؤ عَلَيْهِ السَّلَامُ افضل دی.

خو په یو آیت کې بیا داسې راغلي دي: ﴿لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْهُمْ﴾. البقرة:

[۱۳۶].

ژباړه: موبد پیغمبرانو څخه د یو پیغمبر په منځ کې هم فرق نه کوو.

همدا شان په یو حدیث کې نبی ﷺ داسې فرمایلي دي: (لَا تُخَيِّرُونِي عَلَى

مُوسَى<sup>(۱)</sup>) -

یعني - ما پر موسی علیه السلام افضل مه بولئ. په یو بل روایت کې بیا داسې

راغلي دي:

<sup>(۱)</sup> الحدیث صحیح البخاري (۳۴۰۸) و مسلم (۱۸۴۴).

(لَا تُفَضَّلُوا بَيْنَ أَنْبِيَاءِ اللَّهِ) <sup>(۱)</sup>.

يعني - د الله تعالی د انبیاؤ عليهم السلام په منح کي يوه ته پر بل فضليت مه ثابتوي. اوس نو د دغو نصوصو په منح کي د يو حای کېدلو طريقه څنگه ده.

**جواب:** دا خبره په قطعي نصوصو سره ثابته ده چي ځيني انبیاؤ پر ځينو نورو انبیاؤ فضيلت لري لاندې دوه آيتونه وگورئ:

۱- ﴿وَلَقَدْ فَضَّلْنَا بَعْضَ النَّبِيِّينَ عَلَى بَعْضٍ﴾ [الاسراء: ۵۵].

ژباړه: او خامخا په تحقيق فضيلت ورکړې دى موږ ځينو انبیاؤ ته پر ځينو نورو.

۲- ﴿تِلْكَ الرُّسُلُ فَضَّلْنَا بَعْضَهُمْ عَلَى بَعْضٍ﴾ [البقرة: ۲۵۳].

ژباړه: دا ټول رسولان عليهم السلام (چي له آدم عليه السلام تر محمد عليه السلام پوري ياد سول) فضيلت ورکړې دى موږ ځيني د دوى ته پر ځينو نورو.

دا خبره هم ثابته ده چي نبي صلى الله عليه وسلم تر ټولو انبیاؤ عليهم السلام افضل دى ترده وروسته ابراهيم عليه السلام افضل دى، وروسته نوح، موسى، عيسى عليهم السلام تر نورو انبیاؤ عليهم السلام فضيلت لري همدغه پنځه رسولان عليهم السلام د جمهورو علماؤ په نزد (اولو العزم) رسولان بلل کېږي په سورة الاحزاب (۷) آيت او سورة الشورى (۱۳) آيت کي الله تعالی همدغه پنځه رسولان عليهم السلام سره جمع کړي دي اما کومه منعه چي د تفصيل (بالا گڼلو) څخه د ځينو انبیاؤ عليهم السلام پر نورو انبیاؤ راغلي ده دا په هغه صورت کي ده چي دغه تفصيل د تعصب پر طريقه وي يا يې په ضمن کي نورو انبیاؤ ته د نقصان نسبت وي يا مطلوب دا دى چي په نفس نبوت او رسالت کي د دوى ترمنځ فرق کول ممنوع دى اما کوم تفصيل چي د

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۳۴۱۴).

واقع د بیان لپاره وي او پر حق د اعتقاد له مخي وي له دې څخه خو هيڅ چاره نسته ځکه چي دا د اسلام له عقائدو څخه دی<sup>(۱)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** تر نبي ﷺ وروسته قیامت ته نژدې عیسیٰ علیه السلام را بنکته کېږي او دجال وژني تفصیل یې په احادیثو کې بیان سوی دی نو دا خوبه د ختم نبوت له مسئلې سره څه تکر نه لري؟

**جواب:** دا د ختم نبوت له مسئلې سره هيڅ تکر نه لري ځکه چي کله عیسیٰ علیه السلام ځمکي ته راسي نو دی پخپل پخواني شریعت عمل نه کوي ځکه چي هغه شریعت منسوخ سوی دی او نه ده ته بل نوی شریعت ورکول کېږي بلکي دی د نبي ﷺ تابع او خلیفه دی. ځکه چي د یو حدیث څخه بنکاره معلومېږي چي په آخر الزمان کې عیسیٰ علیه السلام راکنسته کېږي او د نبي ﷺ په شریعت حکم کوي<sup>(۲)</sup>.

اصل سوال او جواب د شرح العقائد (۱۰۱ مخ) څخه را اخیستل سوی دی.

## تر محمد ﷺ وروسته د نبوت دعوه گمراهي ده

۳۱: - وَكُلُّ دَعْوَى النَّبُوَّةِ بَعْدَهُ فَعْيٌ وَهَوَى.

ژباړه: د محمد ﷺ د نبوت تر ظهور وروسته د نبوت هره دعوه گمراهي او د نفسي خواهشاتو پیروي ده.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۹۴ الی ۲۰۱).

<sup>(۲)</sup> صحیح مسلم (۱۵۵).

**شرح** - کله چي دا خبره قطعي وه چي نبي ﷺ خاتم النبيين دی نو دا خبره هم يقيني ده چي د نبي ﷺ د نبوت تر ظهور وروسته د نبوت هره دعوه باطله ده هغه که د ده په ژوند کي وي او که د ده تر وفات وروسته وي نو کوم کس چي د نبي ﷺ تر رسالت وروسته يې د نبوت دعوه کړې ده يا يې کوي هغه د امت په اجماع سره کافر دی قتل يې واجب دی او هر شوک چي د دغه درواغجن تصديق وکړي هغه هم کافر دی دغسي کس الله تعالیٰ په مخلوق کي لوی ظالم بللی دی الله تعالیٰ داسي فرمايلي دي:

﴿وَمَنْ أَظْلَمُ مِمَّنِ افْتَرَىٰ عَلَى اللَّهِ كَذِبًا أَوْ قَالَ أُوحِيَ إِلَيَّ شَيْءٌ وَمَنْ قَالَ سَأُنزِلُ مِثْلَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ ۗ﴾ [الانعام: ۹۳].

ژباړه: او شوک دی ډېر ظالم (يعني هيڅوک نسته) له هغه چا نه چي تېري پر الله ﷻ دروغ يا وايي چي وحی کړی شوې ده ماته حال دا چي وحی نه وي کړی شوې ده ته د هېڅ شي او (بل شوک دی ډېر ظالم يعني نسته) له هغه چي وايي ژر به زه هم نازل کړم په مثل د هغه کتاب چي نازل کړی دی الله (تاته ای محمد ﷺ!) چي قرآن دی).

د نبي ﷺ په ژوند کي دوو کسانو د نبوت دعوه کړې ده چي يو يې (مسيلمه الكذاب) او بل (الاسود العنسی) ؤ اسود عنسی د نبي ﷺ د ژوند په آخر کي د مبارک صحابي (فيروز ﷺ) له خوا په صنعاء کي قتل سو او مسيلمه الكذاب بيا د حضرت ابوبکر ﷺ په خلافت کي وحشي قتل کړی. (والحمد لله على ذلك) همدا شان تر نبي ﷺ وروسته هم خو گمراهانو د نبوت دعوه کړې ده لکه په اوسني وخت کي چي غلام احمد قادياني پاکستاني لعنة الله عليه د يهودو او نصاریٰ ؤ په تحریک د نبوت دعوه وکړه او خو جاهلانو گمراهانو يې تصديق

و کړ د ده پيروي يې شروع کړه او س هم د دغه کافر پيروان سته قاديانيان ورته وايي خو الحمد لله د دغو گمراهانو په مقابل کي لوی علماء را پورته سول د دوی په رد کي يې رسالې او کتابونه وليکل او د دوی کفر يې ټولو مسلمانانو ته بنکاره کړی. خو د دغسي گمراهانو په باره کي نبي ﷺ خپل امت ته خبر ورکړی دی داسي يې فرمايلي دي:

(إِنَّهُ سَيَكُونُ فِي أَقْتِي كَذَّابُونَ ثَلَاثُونَ كُلُّهُمْ يَزْعُمُ أَنَّهُ نَبِيٌّ وَأَنَا خَاتَمُ النَّبِيِّينَ لَا

نَبِيٌّ بَعْدِي) (۱).

ژباړه: يقيناً زما په امت کي به ډېر ژر ډېر ش لوی درواغچان پيدا سي هريو به يې دا باطله خبره کوي چي دی نبي دی حال دا چي زه خاتم النبيين يم تر ما وروسته بل نبي نسته.

## نبي ﷺ ټولو پېريانو او ټولو انسانانو ته مبعوث دی

۳۲: - وَهُوَ الْمُبْعُوثُ إِلَى عَامَّةِ الْجِنِّ وَكَافَّةِ الْوَرَى بِالْحَقِّ

وَالْهُدَى وَبِالنُّورِ وَالصِّيَاءِ.

ژباړه: نبي ﷺ عامو پېريانو او ټولو انسانانو ته را استول سوی دی په داسي دين سره چي هغه حق هدايت او کامل نور دی.

**شرح** - مطلب دا دی چي د نبي ﷺ رسالت عام دی ټولو انسانانو او پېريانو ته شامل دی دا يوه داسي خبره ده چي له دين څخه په قطعي ډول ثبوت لري نو د دې

(۱) رواه احمد / ۵ / ۲۷۸، وابوداؤد (۴۲۵۲). والترمذی (۲۲۱۹). ونحوه فی البخاري (۳۶۰۹). ومسلم / فی الفتن (۱۵۷). من حديث ابي هريرة رضي الله عنه.

عقیده ٲی تر څنگ چي محمد ﷺ د الله تعالیٰ رسول دی دا عقیده هم فرض ده چي ده رسالت عام دی دا عقیده چي نبی ﷺ عامو پپریانو ته مبعوث دی دلیل یې سورة الجن او د سورة الاحقاف څو آیتونه دي همدا راز په سورة الرحمن کي هغه خطاب دی چي پپریانو او انسانانو دواړو ته سوی دی د دې خطاب څو نموني وگورئ:

۱- ﴿يَمْعَشِرَ الْجِنَّ وَالْإِنْسِ﴾. [الرحمن: ۳۳]. ۲- ﴿يُرْسَلُ عَلَيْكُمَا شُوَاظٌ مِّنْ نَّارٍ ۙ﴾. [الرحمن: ۳۵]. ۳- ﴿فَيَوْمَئِذٍ لَا يُسْأَلُ عَنْ ذُنُوبِهِ إِنْسٌ وَلَا جَانٌّ ۚ﴾. [الرحمن: ۳۹]. ۴- ﴿فَبِأَيِّ آلَاءِ رَبِّكُمَا تُكَذِّبِينَ﴾. [الرحمن: ۳۸].

دا آیت خو په سورة الرحمن کي ډېر ځایونه مکرر دی. اما دا چي نبی ﷺ ټولو انسانانو ته مبعوث دی د دې دلائل هم ډېر دي خو تاسو یې یو څو وگورئ:

۱- ﴿قُلْ يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنِّي رَسُولُ اللَّهِ إِلَيْكُمْ جَبِينًا﴾. [الاعراف: ۱۵۸].  
ژباړه: و وایه ای محمده ﷺ! چي ای خلگو بېشکه زه رسول د الله ﷻ یم تاسي ټولو ته (نه بعضو ته لکه نور انبیاء علیهم السلام).

۲- ﴿وَمَا أَرْسَلْنَاكَ إِلَّا كَافَّةً لِّلنَّاسِ﴾. [سبأ: ۲۸].

ژباړه: او نه یې لېږلی موږ ته مگر په دې حال کي چي جامع یې خلگو ته.

۳- ﴿وَأَوْحَىٰ إِلَىٰ هَٰذَا الْقُرْآنِ لِأُنذِرْكُمْ بِهِ وَمَنْ بَلَغَ﴾. [الانعام: ۱۹].

ژباړه: او وحی کړې شوې ده ماته دا قرآن لپاره د دې چي و وپروم (خبردار کړم) تاسي په دې سره او هغه څوک چي و ورسپړي (ده ته دا قرآن په هر زمان او مکان کي).

۴- د یوه روایت په آخر کي داسي راغلي دي: (وَكَانَ النَّبِيُّ يُبْعَثُ إِلَىٰ قَوْمِهِ

خَاصَّةً وَبُعِثْتُ إِلَى النَّاسِ عَامَّةً<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: په پخوا زمانه کې به نبي يوازي خپل قوم ته را لېږل کېدی خو زه ټولو خلگو ته را لېږل سوی يم.

## آيا له پېريانو څخه رسولان سته

په دې کې اختلاف نسته چې ځينو پېريانو د قرآن کریم تر زده کولو وروسته خپل قوم ته رجوع کړې ده او هغوی يې ايمان راوړلو ته هڅولي او د الله جل جلاله له عذابه يې ډارولي دي لکه چې په سورة الاحقاف (۲۹) آيت کې ورته اشاره سوې ده. دا خبره هم اتفاقي ده چې انسانانو ته ټول پيغمبران له خپل جنس څخه را لېږل سوي دي او په دوی کې کوم يو پېری نه دی تېر سوی. اختلاف په دې کې دی چې آيا پېريانو ته له خپل جنس څخه پېری پيغمبر استول سوی دی او که څنگه. اکثره علماء کرام په دې نظر دي چې پېری پيغمبر نه دی تېر سوی بلکې پيغمبري په انسانانو پوري ځانگړې ده له پېريانو څخه يوازي بلونکی او وېرونکی سته لکه څنگه چې يې دمنځه يادونه وسوه همدغه د حضرت ابن عباس رضي الله عنه او مجاهد رضي الله عنه او نورو سلفو نظر دی د دوی استدلال له دې آيت څخه دی:

﴿وَمَا أَرْسَلْنَا مِنْ قَبْلِكَ إِلَّا رِجَالًا نُوْحِيْ اِلَيْهِمْ مِّنْ اَهْلِ الْقُرَىٰ ۗ﴾ [يوسف: ۱۰۹].

ژباړه: او نه وو لېږلی موږ پخوا له تا (په رسالت سره) مگر سړی (بني آدم نه ملائک نه جن نه بنحی) چې وحي به کوله موږ دوی ته له اهل د قريو.  
او حضرت مقاتل رحمة الله عليه او ضحاک رحمة الله عليه بيا ويلي دي چې په

<sup>(۱)</sup> اخرجه البخاري (۳۳۵ و مسلم ۵۲۱). من حديث جابر رضي الله عنه.

پېريانو کي هم رسولان سته دليل يې دا آيت گرځولي دی: ﴿يُعْشَرُ الْجِنِّ وَالْإِنْسِ أَلَمْ يَأْتِكُمْ رُسُلٌ مِّنْكُمْ﴾. [الانعام: ۱۳۰].

ژباړه: ای د پېريانو او انسانانو ټولګيو آيا تاسو ته همدا ستاسو څخه پيغمبران نه وه درغلي.

خو اکثره علماء کرام په دې آيت کي د (منکم) خطاب مجموع پېريانو او انسانانو ته بولي خو مراد يوازي انسانان بولي پردې صورت يې معنا داسي کېږي (چي آيا تاسو ته ستاسو له مجموعې څخه خاص خاص انسانان د پيغمبرانو په صفت نه وه درغلي). د دې مثال دا آيت دی:

﴿يَخْرُجُ مِنْهُمَا اللُّؤْلُؤُ وَالْمَرْجَانُ﴾. [الرحمن: ۲۲]. په دې آيت کي د ملغلو د راوتلو نسبت ظاهراً د وارو دريابونو خواږه او تروه ته سوی دی خو مراد يوازي ترو درياب دی.

پر همدغه طريقه له ذکر سوي آيت څخه مطلب دا دی چي رسولان يوازي له انسانانو څخه دی، يا د منکم خطاب پېريانو او انسانانو هر يوه ته دی د انسانانو رسولان خو معلوم دي د پېريانو رسولان هغه پېريان دي چي د پيغمبرانو ﷺ خبري يې اورېدلي او بيا يې خپل قوم ته رسولي دغسي کسانو ته بلونکی او بېرونکي ويل کېږي. د دې مسئلې د تفصيل لپاره وګورئ<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup> تفسیر ابن کثیر دوهم جلد (۱۷۷ مخ) او تفسیر القرطبي څلورم جلد (۷۷ مخ) او تفسیر الجلالین (۱۲۵ مخ) او داسي نور تفسیرونه.

## قرآن کریم د الله تعالی کلام دی

۳۳: - وَإِنَّ الْقُرْآنَ كَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى مِنْهُ بَدَأَ بِلَا كَيْفِيَّةٍ قَوْلًا  
وَأَنْزَلَهُ عَلَى رَسُولِهِ وَحْيًا وَصَدَّقَهُ الْمُؤْمِنُونَ عَلَى ذَلِكَ حَقًّا  
وَأَيَّقُوا أَنَّهُ كَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى بِالْحَقِيقَةِ لَيْسَ بِمَخْلُوقٍ كَكَلَامِ الْبَرِيَّةِ  
فَمَنْ سَمِعَهُ فَرَعَمَ أَنَّهُ كَلَامُ الْبَشَرِ فَقَدْ كَفَرَ وَقَدْ ذَمَّهُ اللَّهُ تَعَالَى  
وَعَابَهُ وَأَوْعَدَهُ بِسَقَرٍ حَيْثُ قَالَ تَعَالَى ﴿سَأُصَلِّيهِ سَقَرَ﴾.  
[المدثر: ۲۶]. فَلَئِمَّا أَوْعَدَ اللَّهُ بِسَقَرٍ لِمَنْ قَالَ ﴿إِنْ هَذَا إِلَّا قَوْلُ  
الْبَشَرِ﴾. [المدثر: ۲۵]. عَلِمْنَا وَأَيَّقْنَا أَنَّهُ قَوْلُ خَالِقِ الْبَشَرِ  
وَلَا يُشْبِهُ قَوْلَ الْبَشَرِ.

ژباړه: موږ د اعتقاد له مخي د الله تعالی په توفيق وایو چي یقیناً قرآن کریم د  
الله تعالی کلام دی بېله کیفیته د کلام په شکل د الله تعالی څخه بنکاره سوی  
دی او د وحی په صورت یې پر خپل رسول (محمد ﷺ) نازل کړی دی او  
مسلمانانو په دغه وحی کي د نبی ﷺ پوره تصدیق کړی دی او دا یقین یې کړی  
دی چي دغه قرآن کریم حقیقتاً د الله تعالی کلام دی د خلکو د کلام په څېر  
مخلوق (حادث) نه دی نو هر هغه کس چي دغه قرآن واورې او وایي چي دا د

بشر کلام دی نو یقیناً دغه کس کافر دی الله تعالیٰ دغسی کس مذموم او معیوب بللی او ده ته یې د دوزخ وعده ورکړې ده ځکه چې د دغسی کس په باره کي الله تعالیٰ داسي فرمایلي: (ژر به داخل کړم دی او د دوزخ ته) کله چې الله تعالیٰ هغه کس ته چې داسي یې ویلي وي (دا قرآن نه دی مگر د بشر قول) د دوزخ وعده ورکړې وه نو موږ پوه سوو او یقین مو وکړی چې دا قرآن د خالق البشر کلام دی او د بشر د کلام سره هیڅ مشابهت نه لري.

**شرح** - دا عقیده که څه هم ظاهراً یوه ده خو په ضمن کي یې (۸) عقیدې را نغښتي دي او س یې تاسي په تفصیل وگورئ:

**اوله عقیده:** قرآن کریم د الله تعالیٰ کلام دی.

(دلیل) ﴿وَإِنْ أَحَدٌ مِنَ الْمُشْرِكِينَ اسْتَجَارَكَ فَأَجِرْهُ حَتَّىٰ يَسْمَعَ كَلِمَ اللَّهِ﴾.

[التوبة: ۶].

ژباړه: او که یو تن له مشرکانو څخه پناه وغواړي له تا نو پناه ورکړه ته هغه ته څو چې واورې دی کلام د الله جل جلاله.

**دوهمه عقیده:** قرآن کریم د الله تعالیٰ څخه بنکاره سوی دی یعنی الله تعالیٰ یې قائل دی.

(دلیل) ﴿تَنْزِيلُ الْكِتَابِ مِنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ الْحَكِيمِ﴾. [الزمر: ۱].

ژباړه: رالېږل د دې کتاب (قرآن) دی له جانبه د هغه الله جل جلاله چې ډېر قوي غالب د حکمتونو خاوند دی.

**درېمه عقیده:** الله تعالیٰ بېله شکه متکلم دی خو د تکلم کیفیت یې موږ ته نه دی معلوم ځکه چې د الله تعالیٰ کلام د مخلوق د کلام سره مشابه نه دی بلکي د الله تعالیٰ ټوله صفتونه د مخلوق د صفتونو په شان نه دی.

﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ﴾. [الشورى: ۱۱].

ژباړه: د الله جل جلاله په شان هېڅ شې نسته.

**څلورمه عقیده:** الله تعالی قرآن کریم د وحی په صورت د جبریل علیه السلام په واسطه پر خپل رسول ﷺ نازل کړی دی.

(دلیل) ﴿نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ ۝ عَلَى قَلْبِكَ لِتَكُونَ مِنَ الْمُنذِرِينَ ۝﴾.

[الشعراء: ۱۹۳-۱۹۴].

ژباړه: راوړی دی دا قرآن جبریل الامین پر زړه ستا دپاره د دې چې سپې ته له ویروونکیو (خلگو له عذاب د الله جل جلاله).

**پنځمه عقیده:** مسلمانانو دا تصدیق کړی دی چې یقیناً دا قرآن پر نبی ﷺ نازل سوی دی.

(دلیل) ﴿أَمِنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ ۝﴾. [البقرة: ۲۸۵].

ژباړه: تصدیق (باور) کړی دی رسول په هغه شې چې نازل کړی شوی دی ده ته له طرفه د رب د ده او مؤمنانو هم تصدیق او باور کړی دی.

**شپږمه عقیده:** قرآن کریم حقیقتاً د الله تعالی کلام دی نه مجازاً لکه څنگه چې معتزله ډله وایي دوی د کلام الله نسبت الله تعالی ته مجازي بولي دوی وایي الله تعالی متکلم یعنی خالق د کلام دی خو دا تأویل یې سراسر غلط دی ځکه چې د مثال په ډول د متحرک معنا دا نه ده چې د حرکت خلق یې کړی وي بلکې معنا یې دا ده هغه کس چې حرکت ور پوري قائم وي یعنی حرکت یې صفت وي نو د متکلم معنا هم دا ده هغه ذات چې په کلام سره موصوف وي کلام یې صفت وي. د معتزله ډلې دا غلطی د دوی د هغه فاسد اصل پر بناء ده چې دوی د الله تعالی څخه صفات نفی کوي تفصیل یې په دوهمه عقیده کي

وگورئ.

**اوومه عقیده:** قرآن کریم چي د الله تعالی کلام دی یعنی د الله تعالی کلام نفسي کوم چي منظوم عربي دلالت ورباندي کوي مخلوق نه دی حُکمه چي کلام د الله تعالی صفت دی د الله تعالی صفات خو ټوله ازلي دي مخلوق نه دی تفصیل يې په (۱۳) عقیده کي وگورئ.

**اتمہ عقیده:** کوم کس چي له دې څخه انکار وکړي چي قرآن کریم د الله تعالی کلام دی او و وايي چي دا د نبي ﷺ يا يو بل مخلوق کلام دی هغه بېله شکه کافر دی حُکمه چي کوم کس چي دغسي خبره يې کړې ده لکه وليد بن المغيرة الله تعالی د سورة المدثر په (۱۱) آيت کي بيا تر (۳۰) آيت پوري مذموم او معيوب بللی او د دوزخ وعده يې ورکړې ده. نو زموږ دا يقين دی چي قرآن کریم د خالق البشر کلام دی د بشر له کلام سره هيڅ مشابهت نه لري. د دې عقيدې په شرحه کي دلاندي کتابونو څخه استفاده سوې ده:

۱- شرح العقائد (۴۶ مخ). ۲: شرح العقيدة الطحاوية لفضيلة الشيخ عبدالرحمن بن ناصر البراک (۱۰۴) الی (۱۰۹ مخ). (۳) شرح الفقه الاکبر (۴۹ مخ).

## د قرآن کریم په اړوند د امام رباني رحمته الله عليه وينا

امام رباني مجدد الف ثاني رحمته الله عليه وايي قرآن مجيد د الله تعالی داسي کلام دی چي د حرف او آواز لباس يې ورکړی دی او زموږ پر نبي ﷺ باندي يې نازل کړی دی او بندگانو ته يې په دې سره د امر او نهی په واسطه مخاطبه کړې ده لکه څنگه چي موږ خپل د زړه خبره د تالو او ژبي په ذريعه سره د حرف په آواز کي راوړو او بنکاره کوو يې او همداسي خپل پټ مقاصد او مطالب په بنکاره کوو نو همدا شان الله تعالی خپل نفسي کلام بېله تالو او ژبي يوازي پنخپل

قدرت کامله سره د حروفو او آوازونو په لباس خپلو بندگانو ته راواستوی او خپل پټ امرونه او نواهي يې د حروفو او آوازونو په ضمن کي بنکاره کړل نو د کلام دواړه قسمونه نفسي کلام او لفظي کلام په حقيقت کي د الله تعالی کلام دی او پر دواړو کلامونو باندي د کلام اطلاق په حقيقت سره دی لکه څرنګه چي زموږ د کلام دواړه قسمونه لفظي او نفسي په حقيقت سره زموږ کلام دی.

داسي نه ده چي اول قسم (نفي کلام) حقيقت دی او دوهم قسم (لفظي کلام) مجاز دی ځکه چي د مجاز علامه داده چي دهغه نفي جائز وي او د لفظي کلام نفي کول او دې کلام ته کلام الله نه ويل بېله شکه کفر دی<sup>(۱)</sup>.

## د قرآن کریم په اړوند د امام المسلمین ابو حنیفه رحمته الله علیه وينا

والقرآن کلام الله تعالی فی المصاحف مکتوب و فی القلوب محفوظ و علی الألسن مقروء و علی النبی صلی الله علیه وسلم منزل و لفظنا بالقرآن مخلوق و کتابتنا له مخلوقه و قراءتنا له مخلوقه و القرآن غیر مخلوق و ما ذکر الله تعالی فی القرآن حکایة عن موسى و غیره من الانبياء عليهم الصلاة والسلام و عن فرعون و ابليس فان ذلك كله کلام الله تعالی اخبارا عنهم و کلام الله تعالی غیر مخلوق و کلام موسى و غیره من المخلوقين مخلوق و القرآن کلام الله تعالی فهو قديم لا کلامهم و سمع موسى عليه السلام کلام الله تعالی كما قال الله تعالی (و کلم الله موسى تکلیماً) و قد کان الله تعالی متکلماً و لم یکن کلم موسى عليه السلام و قد کان الله تعالی خالقاً فی الازل و لم یخلق الخلق (ولیس کمثلہ شیء و هو السميع البصیر) فلما کلم الله موسى کلمه بکلامه الذی هوله

<sup>(۱)</sup> مکتوب (۶۷) از دفتر دوم، عقائد الاسلام (۴۳) مخ.

صفة في الازل<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: قرآن کریم د الله تعالی کلام دی د حروفو د نقوشو او د کلماتو د اشکالو په واسطه په مصاحفو کې لیکل سوی دی او په زېږونو کې محفوظ دی او د ملفوظه حروفو په واسطه یې پر ژبو قرائت کېږي او پر نبي ﷺ نازل سوی دی او په قرآن کریم سره زموږ لفظ مخلوق دی او د قرآن کریم لپاره زموږ کتابت (لیکل) مخلوق دی او د قرآن کریم لپاره زموږ قرائت مخلوق دی او قرآن کریم غیر مخلوق دی او کوم چې الله تعالی د موسی علیه السلام او نورو انبیاء وعلیهم السلام څخه همدا راز له فرعون او ابلیس څخه د حکایت په ډول کومه یادونه کړې ده دا ټوله له دوی څخه د اخبار په ډول د الله تعالی کلام دی او د الله تعالی کلام غیر مخلوق دی او د موسی علیه السلام او نورو مخلوقاتو کلام مخلوق دی قرآن کریم چې د الله تعالی کلام دی قدیم دی خو د مخلوقاتو کلام قدیم نه بلکې د دوی په شان حادث دی او موسی علیه السلام د الله تعالی کلام اورېدلی دی لکه څنگه چې الله تعالی فرمایلي دي (او کلام کړی دی الله تعالی د موسی علیه السلام سره په کلام کولو) او یقیناً الله تعالی په ازل کې متکلم و په داسې حال کې چې د موسی علیه السلام سره یې خبرې نه وې کړې او یقیناً الله تعالی په ازل کې خالق و په داسې حال کې چې مخلوق یې نه وو پیدا کړی او کله چې الله تعالی د موسی علیه السلام سره خبرې کولې نو یې په هغه کلام سره خبرې ورسره وکړې چې هغه په ازل کې دده صفت دی.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۴۷ مخ).

## الله تعالیٰ ته د مخلوق یو صفت ثابتول هم کفر دی

۳۴: - وَمَنْ وَصَفَ اللَّهَ تَعَالَىٰ بِمَعْنَىٰ مِنْ مَعَانِي الْبَشَرِ فَقَدْ كَفَرَ

فَمَنْ أَبْصَرَ هَذَا اعْتَبَرَ وَعَنْ مِثْلِ قَوْلِ الْكُفَّارِ انْزَجَرَ وَعَلِمَ أَنَّ اللَّهَ

تَعَالَىٰ بِصِفَاتِهِ لَيْسَ كَالْبَشَرِ.

ژباړه: کوم کس چي د بشر له صفاتو څخه یو صفت الله تعالیٰ ته ثابت کړي نو یقینا کافر کېږي او کوم کس چي د دغي غلطې درک وکړي نو عبرت موندلای سي او د کافرانو له دې قول څخه چي د مخلوق صفت الله تعالیٰ ته ثابتوي منعه کوي او پوهېږي چي یقیناً الله تعالیٰ پخپلو صفاتو کي د بشر په شان نه دی.

**شرح** - له دې عقیدې څخه مطلب دا دی چي د الله تعالیٰ کلام مخلوق بلل په حقیقت کي د مخلوق صفت چي حادث کلام دی الله تعالیٰ ته ثابتول دی چي دا د کفر سبب گرځي ځکه چي په دې صورت کي الله تعالیٰ له مخلوق سره مشابه بلل دی حال دا چي الله تعالیٰ له تشبیه څخه پاک دی الله تعالیٰ داسي فرمایلي دي:

﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾. [الاخلاص: ۴]. ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ

الْبَصِيرُ﴾. [الشورى: ۱۱]. تفصیل یې په دوهمه عقیده کي وگورئ، د دې

موضوع په اړوند مور هلتته کافي بیان لیکلی دی.

## په آخرت کي د جتيانو لپاره د الله تعالی ديدار حق دی

۳۵: - وَالرُّؤْيَا حَقٌّ لِأَهْلِ الْجَنَّةِ بِغَيْرِ إِحَاطَةٍ وَلَا كَيْفِيَّةٍ كَمَا

نَطَقَ بِهِ كِتَابُ رَبِّنَا ﴿وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ ۖ إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ۖ﴾.

[القيامة: ۲۲-۲۳]. وَتَفْسِيرُهُ عَلَىٰ مَا أَرَادَهُ اللَّهُ تَعَالَىٰ وَعِلْمُهُ وَكُلُّ مَا جَاءَ

فِي ذَلِكَ مِنَ الْحَدِيثِ الصَّحِيحِ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ

وَعَنْ أَصْحَابِهِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ فَهُوَ كَمَا قَالَ وَمَعْنَاهُ عَلَىٰ مَا أَرَادَ لَا

نَدْخُلُ فِي ذَلِكَ مُتَأَوِّلِينَ بِأَرَائِنَا وَلَا مُتَوَهِّمِينَ بِأَهْوَائِنَا فَإِنَّهُ مَا سَلِمَ

فِي دِينِهِ إِلَّا مَنْ سَلَّمَ لِلَّهِ تَعَالَىٰ وَلِرَسُولِهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَرَدَّ عِلْمَ

مَا اشْتَبَهَ عَلَيْهِ إِلَىٰ عَالِمِهِ.

ژباړه: د الله تعالی ديدار د جتيانو لپاره په جنت کي بېله دې چي د الله تعالی پر ذات امقدس احاطه راسي او بېله داسي کيفيته چي د مخلوقاتو په ليدلو کي لازم دی حق او ثابت دی لکه څرنګه چي زموږ د رب کتاب دلالت ورباندي کوي (الله تعالی داسي فرمايلي دي) (ځيني منخونه [يعني د مؤمنانو] به په دغي ورځي (د قيامت) کي بنايسته تازه روښانه وي خاص ذات د رب خپل ته به کتونکی وي)، د دغه رؤيت حقيقت بايد په هغه ډول پرېښودل سي لکه څنګه

چي يې الله تعالی اراده کړې او علم ورباندي لري (يعني د حقيقت او کيفيت معلومولو يې بايد کونښن ونه سي) په دې باره کي چي له نبي ﷺ او د ده له صحابه کرامو رضي الله عنهم څخه هر صحيح حديث راغلی هغه پر هغه ډول دی لکه څنگه چي دوی ويلي او معنا يې هغه ده لکه څنگه چي يې نبي ﷺ اراده کړې ده (يعني تاويل يې نه کېږي) موږ پخپله رأيه او قياس سره د تاويل لپاره په هغو آيتونو او حديثونو کي نه داخلېږو کوم چي د الله تعالی پر رؤيت دلالت کوي او نه د خپلو خواهشاتو پر بناء له وهم او گمان څخه کار اخلو (ترخو د الله تعالی رؤيت ته يوه بله طريقه معلومه کړو) دا ځکه چي يو کس پخپل دين کي سالم نه سي پاته کېدای مگر په هغه صورت کي چي د الله تعالی او د الله تعالی د رسول ﷺ قول تسليم کړي او کوم شی چي پر ده پټ سي علم يې د هغه شي عالم ته وسپاري يعني (الله اعلم) و وايي.

**شرح** - له دې اوږده عبارت څخه درې شيان فهمېږي:

(اول): - په آخرت کي د مؤمنانو لپاره په سترگو سره د الله تعالی ليدل حق او

ثابت دی.

(دلائل) ۱: - هغه آيت دی چي مصنف رحمته الله عليه پخپله ذکر کړی دی په دې آيت کي (ناظره) په (الی) سره متعدي دی دا يوه اتفاقي خبره ده چي کله (نظر) په (الی) سره متعدي مستعمل سي نو يې معنا په سترگو سره کتل دی<sup>(۱)</sup>.

۲: - ﴿لِلَّذِينَ أَحْسَنُوا الْحُسْنَىٰ وَزِيَادَةٌ﴾ [يونس: ۲۶].

ژباړه: شته لپاره د هغو کسانو چي نېکي يې کړي وي (ايمان يې راوړی وي) نېکه جزا (جنت) او زيادت.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۴۰ مخ).

نبي ﷺ پخپله د زيادات تفسير د الله تعالی ذات ته په كتلو سره كړی دی<sup>(۱)</sup>.

۳- ﴿كَلَّا إِنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَئِذٍ لَمَحْجُوبُونَ ۝﴾ [المطففين: ۱۵].

ژباړه: رښتيا ده چي بېشكه دغه كفار به له لقاء د رب خپل خنخه په دغي ورځي د قيامت كي هرو مرو خامخا په حجاب كي وي (نه به ويني الله ﷻ). له دې آيت خنخه ښكاره معلومېږي چي مؤمنان به د الله تعالی ديدار و كړي كه نه نو بيا خود دوى او كفرانو فرق ونه سو. همدا شان د الله تعالی د ديدار په باره كي له نبي ﷺ خنخه گڼ شمېر حديثونه راغلي دي چي يو يې د حضرت ابوهريرة رضي الله عنه روايت دی:

(أَبِ النَّاسِ قَالُوا يَا رَسُولَ اللَّهِ هَلْ نَرَى رَبَّنَا يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ هَلْ تَصَارُؤْنَ فِي رُؤْيَا الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ قَالُوا لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَهَلْ تَصَارُؤْنَ فِي الشَّمْسِ لَيْسَ دُونَهَا سَحَابٌ قَالُوا لَا يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ فَإِنَّكُمْ تَرَوْنَهُ كَذَلِكَ<sup>(۲)</sup>). وقد رواه احد وعشرون من اكاابر الصحابة<sup>(۳)</sup> ﷺ.

ژباړه: خلگو نبي ﷺ ته وويل آيا موږ به د قيامت په ورځ خپل رب ﷻ و وینو نبي ﷺ يې په جواب كي وفرمايل آيا تاسو د خوار لسم شپې د سپوږمۍ په ليدلو كي څه زحمت محسوسوى دوى و ويل نه (يا رسول الله) نبي ﷺ ورته وفرمايل كله چي د لمر مخ ته وريځ نه وي آيا په ليدلو كي يې څه زحمت محسوسوى دوى و ويل نه نبي ﷺ ورته وفرمايل نو تاسو به الله تعالی همدغسي و وینئ. دا خبره ياد وساتئ چي په ذكر سوي حديث كي د الله تعالی د رؤيت (ليدلو)

<sup>(۱)</sup> رواه مسلم (۱۸۱). من حديث صهيب رضي الله عنه.

<sup>(۲)</sup> رواه البخاري (۷۴۳۷) و مسلم (۱۸۲) وغيرهما.

<sup>(۳)</sup> شرح الفقه الاكبر (۱۳۷ مخ) و شرح العقائد (۵۸ مخ).

تشبيه د لمر او سپوږمۍ د رؤيت (ليدلو) سره راغلي ده نه د الله تعالی تشبيه د لمر او سپوږمۍ سره، همدا شان په آخرت كي د الله تعالی دیدار د امت په اجماع سره ثابت دی<sup>(۱)</sup>.

(دوهم): - الله تعالی په آخرت كي بېله شكه لیدل كېږي خو بېله مكانه او بېله جهته او بېله مقابلي او بېله اتصاله د سترگو د شعاعو همدغه د اهل سنت و الجماعت عقیده ده حكه چي دا ټوله شيان د اجسامو په رؤيت كي وي الله تعالی خو جسم نه دی نو لكه څنگه چي د الله تعالی ذات په نص د قرآن بې مثله او بې مثاله دی همدغسي د هغه لیدنه به هم بې مثاله وي يعني د الله تعالی رؤيت به د عادت په خلاف وي.

امام المسلمین ابو حنیفه رضی اللہ عنہ د دې مسئلې په اړوند داسي فرمايلي دي:

(ولقاء الله تعالى لأهل الجنة بلا كيف ولا تشبيه ولا جهة حق).

ژباړه: له جنتیانو سره د الله تعالی لقاء بېله کیفیته او بېله تشبيه او بېله جهته حق ده<sup>(۲)</sup>.

د العقيدة الطحاوية شارح علی بن علی بن محمد بن ابی العزینیل کتاب (شرح العقيدة الطحاوية) (۱۵۹) مخ كي په دې مسئله كي الله تعالی ته د علوي په جهت قائل دی خو په دې خبره كي دی خطا دی حكه چي دا د اهل سنت والجماعت د مذهب په خلاف ده<sup>(۳)</sup>.

د دغه شارح په شرح كي نوري هم داسي خبري ډېري سته چي د اهل سنت والجماعت د مذهب په خلاف دي دغه کس يو بل کتاب (التنبیه علی مشکلات

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۵۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۳۸) مخ.

<sup>(۳)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۴۱) مخ.

الهداية) هم ليکلی دی په دغه کتاب کي يې هم د تعصب او تشدد پر بناء د حنفي مذهب پر يو لوی او معتمد کتاب (هدايه) باندي بې حيايه او بې تحقيقه اعتراضونه کړي دي د ده له نوم سره که څه هم حنفي ليکل سوی دی خو دی په اصل کي حنفي نه بلکي په بعضي خبرو کي د خپلو نفسي خواهشاتو تابع دی نو کوم کس چي وچ او لاندې نه سي سره جلا کولای هغه بايد د دغه کس د کتابونو له مطالعي څخه جدا پرهېزو وکړي.

(دریم): - په آخرت کي د الله تعالی پر لیدلو ایمان ضروري دی خو له کیفیت څخه يې بايد سوال ونه سي ځکه چي کیفیت يې له متشابهاتو څخه دی مور ته نه دی معلوم د متشابهاتو په باره کي د ایمان سلامتي همدغه ده چي اجمالي مدلول يې تسليم کړل سي د قیاس او وهم پر بناء يې تاویل ونه سي.

## د الله تعالی د دیدار مسئله د معتزله ډلي په آند

معتزله ډله د داسي بنکاره دلائلو سره سره چي دمخه يې ذکر وسو د الله تعالی له دیدار څخه انکار کوي دا يو شیطاني حرکت دی شيطان دوی له برابري لاري څخه اړولي دي نو د دوی د دغه انکار نتیجه به دا وي چي په آخرت کي به د الله تعالی له دیدار څخه بې برخي وي.

په دې خبره کي د دوی استدلال له دې آيت څخه دی ﴿لَا تُدْرِكُهُ الْأَبْصَارُ﴾

﴿الانعام: ۱۰۳﴾. د دې آيت تفسير دوی داسي کوي سترگي الله تعالی نه سي ليدلای. خو اهل حق د دوی په جواب کي داسي وايي چي د (ادراک) معنا په لغت کي په ليدلو سره نه ده بلکي د يو شي په احاطه کولو او د يو شي پای او نهايت ته د رسېدلو ده د مثال په ډول (ادراک الصبي) کوچنی بلوغ ته ورسېدی،

(ادرك الثمر) مېوه پخه سوه.

الله تعالی فرمایلي دي:

﴿فَلَمَّا تَرَأَ الْجِنُّنَ قَالَ أَصْحَابُ مُوسَىٰ إِنَّا لَمُدْرِكُونَ﴾ [الشعراء: ۶۱].

ژباړه: پس کله چي سره وليدل دغو دواړو لښکرو يو له بله سره نو و ويل ملگرو د موسى عليه السلام چي بېشکه مور خامخا نيولي شوي يو (له جانبه د قبطيانو).

نو د دغه تحقيق پر بناء د ذکر سوي آيت معنا داسي کېږي. نه شي موندلای او احاطه نه شي کولای پر الله جل جلاله سترگي.

عامو مفسرينو يې همدغسي تفسير کړی دی او س نو دغه آيت د الله تعالی د دیدار پر اثبات دلالت کوي نه پر نفي نو کوم آيت چي دوی له هغه څخه استدلال کړی هغه پر دوی باندي حجت دی. د دوی د دغي شېهي نور جوابونه هم سته<sup>(۱)</sup>.

**د کلام خلاصه:** د معتزله ډلي دا خبره چي په آخرت کي الله تعالی نه ليدل کېږي د کتاب او سنت او اجماع په خلاف ده په دې کي له دوی سره هيڅ دليل نسته صرف د شيطان په تحریک په شېهاتو پسي روان دي. (اعاذن الله من سوء اعتقادهم).

<sup>(۱)</sup> وگورئ شرح العقائد (۵۹) مخ.

## کوم شی چي د پېژندلو څخه یې منع راغلي وي دهغه فلتنه گمراهي ده

۳۶:- وَلَا تَثْبُتْ قَدَمُ الْإِسْلَامِ إِلَّا عَلَى ظَهْرِ التَّسْلِيمِ  
وَالِاسْتِسْلَامِ فَمَنْ رَامَ عِلْمَ مَا حُظِرَ عَنْهُ عِلْمُهُ وَلَمْ يَقْنَعْ بِالتَّسْلِيمِ  
فَهُمُّهُ حَجَبُهُ مَرَامُهُ عَنْ خَالِصِ التَّوْحِيدِ وَصَافِي الْمَعْرِفَةِ وَصَحِيحِ  
الْإِيمَانِ فَيَتَذَبَذَبُ بَيْنَ الْكُفْرِ وَالْإِيمَانِ وَالتَّكْذِيبِ وَالتَّصْدِيقِ  
وَالْإِقْرَارِ وَالْإِنْكَارِ مُوسُوسًا تَائِهًا. رَائِعًا شَاكًّا لَا مُؤْمِنًا مُصَدِّقًا وَلَا  
جَاحِدًا مُكْذِبًا.

ژباړه: د اسلام قدم نه ټينگېږي مگر پر شاد قبول او انقياد د هغو نصوصو  
چي له شارع څخه رانقل سوي دي نو کوم کس چي د يو داسي شي د پېژندلو  
قصد وکړي چي د هغه علم له ده څخه منع سوي وي او د ده فهم د هغه په قبول  
قناعت ونه کړي (بلکي د تاويل قصد يې وکړي) نو دغه د ده غلط مرام به دی له  
خالص توحيد او صاف معرفت او صحيح ايمان څخه منع کړي نور به نو دی د  
کفر او ايمان د تکذيب او تصديق د اقرار او انکار په منځ کي حيران پاته سي په  
داسي حال کي چي په وسوسه حيرت کوږوالی او شک به مبتلا وي چي نه به يو  
تصديق کوونکی مؤمن وي او نه به يو تکذيب کوونکی منکر وي (بلکي د  
منافقينو په فهرست کي به قرار لري).

**شرح** - مطلب دا دی چي د الله تعالیٰ او د الله تعالیٰ د رسول ﷺ قول منل د اسلام اساس او بنیاد دی او کوم نصوص چي نبي ﷺ او د ده اصحابو یې تأویل نه وي کړی لکه د الله تعالیٰ د رؤیت مسئله د دغسي نصوصو تأویل په قیاس او گمان سره باید ونه سي حکم چي د دغسي متشابهاتو تأویل د گمراهي شک او تردد سبب گرځي نو د ایمان سلامتي په دې کي ده چي دغسي نصوص په هغه طور چي نقل یې راغلی دی تسلیم کړل سي په قیاس او گمان یې د تأویل هڅه ونه سي.

(دلائل) ۱: - ﴿ فَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَابَهَ مِنْهُ ابْتِغَاءَ

الْفِتْنَةِ وَابْتِغَاءَ تَأْوِيلِهِ ۗ ﴾ [آل عمران: ۱۷].

ژباړه: نو هر څه هغه کسان چي په زړونو د دوی کي کوږوالی دی پس پیروي کوي دوی د هغو کلماتو چي متشابه وي له دې قرآنه له پاره د طلب د فتنې او گمراهي او دپاره د طلب د معنا د هغو.

۲: - ﴿ وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَيَتَّبِعُ كُلَّ شَيْطَانٍ مَرِيدٍ ۝

﴾ [الحج: ۳].

ژباړه: او ځيني له خلکو څخه هغه دي چي جگړه کوي په حق او خبرو د الله ﷻ کي بې له پوهي او متابعت کوي د هر شيطان سر کښ.

۳: - ﴿ وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ۗ ﴾ [الاسراء: ۳۶].

ژباړه: او مه کوه پیروي (تعقيب) د هغه کار چي نه وي تاته په هغه علم (قول) وي که فعل).

## الله تعالی شیطان ته د انسان په زړه کي دوسوسې اچولو قدرت ورکړی دی

بنکاره خبره ده چي هر فساد عقیدوي وي که عملي د شیطان له وسوسې څخه دی حتی په اسلام کي چي کومي گمراه ډلي پیدا سوي یا پیدا کېږي لکه: معتزله، مشبهه، خوارج، جبریه، وهابیه، سلفیه، برپلویه او داسي نورې ډلي د دې ټولو منشأ د شیطان وسوسه ده معتزله ډله چي د الله تعالی له دیدار څخه انکار کوي او د بنکاره نصوصو تاویل کوي دا هم د شیطان له وسوسې څخه دی کوم غلط فکرونه او شبهات چي د یو کس ذهن ته راځي دا هم ټوله د شیطان د وسوسې څخه دی لکه څنگه چي امام طحاوي رحمته الله علیه په دې عبارت (مُوسَوَاتِنَاهُمْ) سره اشاره ورته کړې ده نو شیطان پت د بنمن دی الله تعالی د انسان په زړه کي د وسوسې اچولو قدرت ورکړی دی حتی کېدای سي چي د شیطان وسوسه یو مسلمان کفر ته ورسوي نو دا یوه خطرناکه مریضي ده عاجل علاج ته ضرورت لري.

### د شیطاني وسوسې علاج

نبي صلی الله علیه و آله خپل امت ته ټوله هغه شيان بنودلي دي چي جنت ته یې نژدې کوي او له دوزخ څخه یې لیري کوي هر هغه شی چي خلگ په دین کي احتیاج ورته لري هغه یې بیان کړی دی نبي صلی الله علیه و آله د شیطاني وسوسې د علاج لپاره داسي فرمایلي دي:

(۱) (يَا أَيُّهَا الشَّيْطَانُ! أَحَدَكُمْ قَائِلٌ مِّنْ خَلْقِ كَذَا مِّنْ خَلْقِ كَذَا حَتَّى يَقُولَ مِّنْ خَلْقِ رَبِّكَ

فَإِذَا بَكَعَهُ فَيَسْتَعِذُّ بِاللَّهِ وَيُؤْتِيَهُ (۱).

ژباړه: شيطان په تاسي کي يو کس ته راځي داسي ورته وايي فلانی شی چا پيدا کړی فلانی شی چا پيدا کړی (په دې صورت کي به د شيطان په جواب کي ضرور دا وايي چي الله تعالی پيدا کړی)، ترڅو خبره دې ځای ته رسېږي چي شيطان داسي ورته وايي ستا رب چا پيدا کړی دی نو کله چي شيطان دې قول ته ورسېږي نو دغه کس دی د شيطان له شره په الله ﷻ سره پناه وغواړي يعني (اعوذ بالله من الشيطان الرجيم) دي و وايي او دغه وسوسه او له شيطان سره خبري کول دي پرېږدي.

په يوه روايت کي بيا داسي راغلي دي: (فَلْيُقِلْ آمَنُكَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ).

يعني په ذکر سوي حالت کي دي (آمنت بالله ورسوله) و وايي.

(۲) (وَعَنْ عُمَرَ بْنِ أَبِي الْعَاصِ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ قَالَ قُلْتُ يَا رَسُولَ اللَّهِ إِنَّ الشَّيْطَانَ قَدْ

حَالَ بَيْنِي وَبَيْنَ صَلَاتِي وَبَيْنَ قِرَائَتِي يُكْسِبُهَا عَلَيَّ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ذَلِكَ

شَيْطَانٌ يُقَالُ لَهُ خَنْزَبٌ فَإِذَا أَحْسَسْتَهُ فَتَحَوَّذْ بِاللَّهِ مِنْهُ وَاتَّقِ عَلَى يَسَارِكَ ثَلَاثًا فَفَعَلْتُ

ذَلِكَ فَأَذْهَبَهُ اللَّهُ عَنِّي) (۲).

ژباړه: عثمان بن ابي العاص رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ ويلي ما نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته وويل يا رسول الله يقيناً شيطان زما او زما د لمانځه او قرائت په منځ کي مانع گرځي لمونځ را باندي ځي او کوي په لمانځه او قرائت کي شکونه راته پيدا کوي نو نبي صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وفرمايل دغه شيطان دی خنزب ورته ويل کېږي کله چي په دغه شيطان خبر سي نو يې د

(۱) رواه البخاري (۳۲۷۶) و مسلم (۱۳۴). من حديث ابي هريرة رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ.

(۲) رواه مسلم، مشکوٰة اول جلد (۱۹) مخ.

شهره په الله تعالی سره پناه و غواړه (يعني اعوذ بالله و وايه) او پر خپل چپه طرف درې واره تف کره عثمان بن ابي العاص رضي الله عنه ويلي ما دغه کار وکړی نو الله تعالی دغه و سواس حُما خخه ليري کړی.

## د وسوسې معنا او مرتبې

وسوسه په لغت کې کرار آواز ته ويل کېږي او په اصطلاح کې هغه شی دی چې شيطان يې د يو کس په زړه کې ور اچوي دغه شی چې شيطان يې د انسان زړه ته ور اچوي خلور مرتبې لري:

**اوله مرتبه:** - د خاطر او حديث النفس ده؛ د دې مثال د هغه کس وسوسه ده چې په لاره کې خپلې شاته يې د يوې بنځي صورت ذهن ته راسي که چيرې دی ورته وگوري نو به يې وويني.

**دوهمه مرتبه:** - د ميل الطبع ده؛ د دې مثال دغي بنځي ته د کتلو ميل دی.

**درېمه مرتبه:** - د اعتقاد ده؛ د دې مثال دا حکم کول چې دی به هغې بنځي ته گوري چې صورت يې د ده ذهن ته راغلی دی.

**خلورمه مرتبه:** - د عزم بالقلب ده؛ د دې مثال دغي بنځي ته پر کتلو ټينگ عزم کول دی.

دا صرف مثالونه دي نور منکرات هم دغسي دي.

د اولي مرتبې او دوهمي مرتبې په وسوسه کې مؤاخذه نسته ځکه چې دا په

اختيار نه دی همدغه دوي مرتبې د نبي صلى الله عليه وسلم په دغه قول سره (إِنَّ اللَّهَ تَجَاوَزَ عَنْ

أُمَّتِي مَا وَسَّوَسَتْ بِهِ صُدُورُهَا) مراد دی او درېمه مرتبه کچيرې اختياري وي مؤاخذه سته او که چيرې غير اختياري وي بيا مؤاخذه نسته او خلورمه مرتبه

چي هغه د عزم بالقلب مرتبه ده په هغه کي مؤاخذه سته خو که يې چيري دا قصد او عزم د الله تعالیٰ څخه د ويري په خاطر پرېښووی بيا دا کار د ده لپاره نېکي گرځي او که يې چيري د يو مانع په وجه پرېښووی يا په دې خاطر ځني پاته سو چي هغه کار ته يې لاس نه رسېدی بيا دغه عزم د ده په باره کي گناه ليکل کېږي قاضي عياض رحمته الله عليه ويلي دي عام فقهاء او محدثين په دې نظر دي چي کوم کس پر گناه ټينگ عزم او قصد وکړي مؤاخذه سته ځکه چي په دې باره کي آيتونه او حديثونه ډېر دي چي د زړه پر عزم مؤاخذه سته خو دلته تاسي يوازي دغه يو آيت وگورئ:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ﴾ [الحجرات: ۱۱۲].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی ځان وساتئ ډېر له بدگمانيو بېشکه ځيني بدگمانونه گناه ده. بېکاره خبره ده چي بدگماني د زړه عمل دی خو په آيت کي گناه بلل سوي ده<sup>(۱)</sup>.

### د معتزله ډلي په شان د الله تعالیٰ درؤیت (لیدلو) تاویل نه کوو

۳۷: - وَلَا يَصِحُّ الْإِيمَانُ بِالرُّؤْيَةِ لِأَهْلِ دَارِ السَّلَامِ لِمَنْ اِعْتَبَرَهَا

مِنْهُمْ بِوَجْهِهِ أَوْ تَأْوَلَهَا بِفَهْمٍ اذْكَاتْ تَأْوِيلُ الرُّؤْيَةِ وَتَأْوِيلُ كُلِّ مَعْنَى

يُضَافُ إِلَى الرُّؤْيِيَّةِ بِتَرْكِ التَّأْوِيلِ وَلِزُومِ التَّسْلِيمِ وَعَلَيْهِ دِينُ

(۱) خلاصة المرقاة، اول جلد (۱۳۴ مخ).

الْمُرْسَلِينَ وَشَرَائِعَ النَّبِيِّينَ وَمَنْ لَمْ يَتَوَقَّ النَّفْسَ وَالتَّشْبِيهَ زَلَّ وَلَمْ يُصِبِ  
التَّنْزِيهَ فَإِنَّ رَبَّنَا جَلَّ وَعَلَا مَوْصُوفٌ بِصِفَاتِ الْوَحْدَانِيَّةِ مَنُحَوِّتٌ  
بِنُحُوتِ الْفَرْدَانِيَّةِ لَيْسَ فِي مَعْنَاهُ أَحَدٌ مِنَ الْبَرِيَّةِ.

ژباړه: د جنتيانو لپاره د الله تعالی پر لیدلو د هغه چا ایمان نه صحیح کېږي  
چي صرف د وهم او گمان په مرتبه کي یې قبلوي (یعني یقین نه ورباندي لري)  
یا د الله تعالی د رؤیت تأویل د خپل فهم مطابق کوي (بله معنا ځني اخلي لکه  
څنگه چي معتزله له رؤیت څخه علم اخلي) ځکه چي د رؤیت تفسیر همدا شان  
هر هغه وصف چي الله تعالی ته یې نسبت کېږي تفسیر یې همدغه دی چي  
تفسیر یې ونه سي او په هغه طور چي نقل یې راغلی دی لزوما تسلیم کړل سي  
همدغه د رسولانو ﷺ دین او د انبیاء ﷺ شریعت دی او هغه څوک چي  
د نفي یعنی د الله تعالی د صفاتو له انکار څخه او د تشبیه یعنی الله تعالی ته د  
مخلوق د صفاتو له ثابتولو څخه پرهېز ونه کړي نو به یې پښه د برابري لاري  
څخه خطا سي او د تنزیه (یعني الله تعالی له ټولو نقصانونو څخه پاک بلل)  
عقیدې ته به ونه رسېږي ځکه چي زموږ رب جل و علا د یو والي په صفاتو  
موصوف دی او د فردانیت په صفاتو موصوف دی په مخلوق کي هیڅوک د الله  
تعالی صفت نه لري.

**شرح** - مطلب دا دی چي په قیاس او گمان سره د الله تعالی د رؤیت تأویل  
لکه څنگه چي یې معتزله کوي همدا شان د نورو متشابه صفتونو تأویل د  
نفسی خواهشاتو پر بنا د مسلمان کار نه دی بلکي د مسلمان دین د دغسي  
صفاتو په باره کي دا دی چي په هغه ډول قبول کړل سي لکه څنگه چي یې نقل

راغلی دی او له خپله ځانه یې تأویل ونه سي، همدغه د امام المسلمین ابو حنیفه رضی اللہ عنہ مسلک دی<sup>(۱)</sup>.

د دې عقیدې دلائل همغه د (۳۶) عقیدې دلائل دي.

امام طحاوي رضی اللہ عنہ په دې عبارت سره (ومن لم يتوق النفي والتشبيه آه) پر معتزله او مشبهه ډلي رد کړی دی معتزله د الله تعالیٰ څخه هغه صفات نفی کوي کوم چي الله تعالیٰ پخپله خپل ذات په موصوف کړی دی او مشبهه بیا د الله تعالیٰ صفات د مخلوق د صفاتو په شان بولي دا دواړي باطلي او گمراه ډلي دي تفصیل یې په دوهمه عقیده کي وگورئ.

## الله تعالیٰ په تنزیهي او جلايي صفتونو سره موصوف دی

۳۸: - وَتَعَالَى اللَّهُ عَنِ الْحُدُودِ وَالْعَايَاتِ وَالْأَرْكَانِ وَالْأَعْضَاءِ

وَالْأَدْوَاتِ لَا تَحْوِيهِ الْجِهَاتُ السِّتُّ كَسَائِرِ الْمُبْتَدَعَاتِ.

ژباړه: الله تعالیٰ د حدودو او نهایاتو او اطرافو او اندامونو څخه پاک دی شپږ جهتونه (لوړ، کشته، رسته، چپه، مخ، شا) لکه څنگه چي مخلوقات احتیاج ورته لري پر الله تعالیٰ احاطه نه لري.

**شرح** - الله تعالیٰ له ذکر سوو شیانو همدا شان له مکان او صورت او زمان څخه پاک دی او نه الله تعالیٰ جسم او نه عرض دی ځکه چي دا ټوله د مخلوق لوازمات او علامات دي او الله تعالیٰ د مخلوق له لوازماتو او علاماتو څخه

<sup>(۱)</sup> وگورئ شرح الفقه الاکبر (۶۶) مخ.

پاک دی<sup>(۱)</sup>.

د اهل سنت والجماعت عقیده دا ده چي الله تعالی له مکان جهت او طرف  
 څخه پاک دی ځکه چي کوم شی چي په مکان کي وي نو هغه محدود او مقداري  
 وي په مقدار مسافت او مساحت کي تر مکان کم وي او الله تعالی له مقدار  
 مسافت او مساحت کموالی او زیاتوالی څخه پاک دی او کوم شی چي په یوه  
 طرف او جهت کي وي نو هغه شی په هغه طرف او جهت کي محصور او محدود  
 وي او الله تعالی د دې څخه هم پاک دی چي په یو طرف او هغه جهت کي دی  
 محصور او محدود سي.

مکان، زمان او جهت ټوله د الله تعالی مخلوق دی په ازل کي یوازي الله  
 تعالی وو بل هیڅ شی نه و نه مکان نه زمان نه عرش نه کرسی او نه هم ځمکه او  
 آسمان و دا ټوله الله تعالی پخپل قدرت سره پیدا کړي دي نو الله تعالی د دغو  
 شیانو تر پیدا کېدلو وروسته هم په هغه شان دی چي دمخه وو<sup>(۲)</sup>.

د دې موضوع په اړوند د امام فخرالدین رازي رحمته الله علیه کتاب (اساس  
 التقديس) ډېر مفید دی د دغه کتاب تر مطالعې وروسته عاقل انسان ته په  
 دغه موضوع کي شبهه نه پاته کېږي. الله تعالی دي موراو عبدالرحمن بن ناصر  
 البراک ته عفوه وکړي ده پخپل کتاب شرح العقيدة الطحاوية (۱۴۱) مخ کي د  
 امام طحاوي رحمته الله علیه ذکر سوي الفاظ د مبتدعینو له الفاظو څخه بللي دي همدا  
 شان شارح ابن ابي العزهم دغه الفاظ بنه نه دي بللي حال دا چي دا د الله تعالی  
 تنزیهي او جلايي صفتونه دي له دغسي آیتونو لکه: ﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ  
 شَيْءٌ﴾ [الشورى: ۱۱]. او ﴿وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ﴾ [الاخلاق: ۴]. څخه مستنبط

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد، (۳۱ مخ).<sup>(۲)</sup> عقائد الاسلام (۳۳۳) مخ.

دي او پخپله امام المسلمين ابو حنيفه رحمته الله عليه هم دغسي الفاظ ذکر کړي دي او وروسته يې نورو مشائخو اتباع کړي ده دغه يې عبارت دی:

(وهو شئ لا كالأشياء ومعنى الشئ اثباته بلا جسم ولا جوهر ولا عرض ولا حد له ولا

ضد له ولا ندله ولا مثل له) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: الله تعالی موجود دی خو داسي نه لکه نور مخلوق موجودات د دې معنا داده چي د الله تعالی ذات بېله جسمه او بېله جوهره او بېله عرضه ثابت دی الله تعالی لره حد او نهايه نسته او نه الله تعالی لره ضد سته او نه الله تعالی لره شریک سته او نه الله تعالی لره مثل سته.

امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره پر مشبهه او مجسمه ډلي رد کړي دی دغه گمراه ډله د بعضي متشابه نصوصو ظاهر ته په کتلو سره الله تعالی ته جهت او مکان ثابتوي جسم يې بولي عرش د ده لپاره مکان بولي (معاذالله) د دې مسئلې کافي بيان مور په دوهمه عقیده کي کړی دی هلته يې وگورئ. (وَيَا لَللَّهِ التَّوْفِيقُ وَمِنَّهُ الْوُصُولُ إِلَى التَّحْقِيقِ).

## اسراء او معراج حق دی

۳۹: - وَالْمَعْرَاجُ حَقٌّ وَقَدْ أُسْرِيَ بِالنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَعُرِجَ

بِشَخْصِهِ فِي الْيَقْظَةِ إِلَى السَّمَاءِ ثُمَّ إِلَى حَيْثُ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى مِنَ الْعُلَا وَ

أَكْرَمَهُ اللَّهُ تَعَالَى بِمَا شَاءَ وَأَوْحَى إِلَيْهِ مَا أَوْحَى ﴿مَا كَذَبَ الْفُؤَادُ مَا

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاكبر (۶۴) مخ.

رَأَى ○ ﴿[النجم: ۱۱]﴾. فَصَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فِي الْآخِرَةِ وَالْأُولَى.

ژباړه: د نبي ﷺ معراج حق دی یقیناً په نبي ﷺ سره له مکې مکرمې څخه تر بیت المقدس پورې په شپه کې تگ سوی دی او له هغه ځایه څخه پخپل مبارک جسم سره په وینس والی کې تر آسمانه خپژول سوی دی بیا له هغه ځایه څخه تر هغه ځایه پورې چې الله تعالی یې له لوړو مقاماتو څخه اراده کړې خپژول سوی دی او الله تعالی یې په هغه څه سره اکرام کړی دی چې اراده یې کړې او د هغه څه وحي یې ورته کړې دي چې د وحي کولو اراده یې کړې (لکه څرنګه چې الله تعالی فرمایلي دي) (دروغ نه وو شمېرلي زړه د نبي ﷺ هغه څه چې لیدلي یې و د قدرت له علامو څخه) نو د الله تعالی له لوري دي پر نبي ﷺ په آخرت او دنیا کې صلاة او سلام وي.

**شرح** - معراج په لغت کې د ختلو آلی ته ویل کېږي خو دلته د هغې آلې او وسیلې اثبات مراد نه دي چې د هغې په ذریعه نبي ﷺ آسمانونو ته خپژول سوی دی بلکې مراد د نبي ﷺ د عروج (خپژولو) اثبات دي د بیت المقدس څخه آسمانونو او نورو هغو لوړو مقاماتو ته چې الله تعالی یې اراده کړې د نبي ﷺ معراج په مشهور خبر ثابت دی منکر یې مبتدع دی! او په اسراء سره مراد د نبي ﷺ تگ دی له مسجد حرام څخه تر بیت المقدس پورې د اسراء ثبوت قطعي دی منکر یې کافر دی الله تعالی داسې فرمایلي دي:

﴿سُبْحَانَ الَّذِي أَسْرَى بِعَبْدِهِ لَيْلًا مِنَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ إِلَى الْمَسْجِدِ الْأَقْصَا الَّذِي بُرُكْنَا حَوْلَهُ﴾. [الاسراء: ۱].

ژباړه: پاکي د هغه ذات چې بېولې یې و بنده خپل (محمد ﷺ) په یوه برخه د شپې کې له منځه یا له څنګه د مسجد حرام څخه تر مسجد اقصی پورې هغه چې

برکت اچولی دی موږ چارچاپږد هغه.

پردي خبره خو اتفاق دی چي معراج ثابت دی لږکن په کیفیت (خرنگوالي) کي يې اختلاف سته چي آيا معراج په خوب کي ؤ او که يوازي په روح سره ؤ او که په روح او بدن دواړو سره ؤ حق خبره دا ده چي اسراء او معراج دواړه په وینس والي کي په روح او بدن دواړو سره ؤ لکه څنگه چي مؤلف رحمته الله علیه فرمایلي:

(دلائل) ۱:- ﴿سُبْحٰنَ الَّذِيْ اَسْرٰى بِعَبْدِهٖ﴾. په دغه آیت کي عبد راغلی دی عبد مجموع روح او بدن ته ویل کېږي لکه څنگه چي د انسان همدغه معنا ده نو له آیت څخه دا بنکاره معلومېږي چي اسراء په مجموع روح او بدن سره وه.

۲:- که چيري معراج په خوب کي يا يوازي په روح سره وای نو کافرانو به انکار نه ځيني کاوه حال دا چي کافرانو له معراج څخه شديد انکار کړی دی په صحيح حديث کي راغلي دي چي کله نبي ﷺ قريشو ته د اسراء او معراج خبر ورکړ نو دوی يې تکذيب وکړ او د بيت المقدس د څو شيانو سوال يې ځني وکړ نبي ﷺ فرمایلي: چي پر ما هغه سي تکليف راغلی چي بل وخت نه وو را باندي راغلی خو الله تعالی بيت المقدس ماته را پورته کړ ما ورته کتل دوی زما څخه د بيت المقدس په اړوند هيڅ سوال نه دی کړی مگر چي ما دوی ته د هغه خبر ورکړی دی <sup>(۱)</sup>. ﷺ.

نو له معراج څخه د کافرانو انکار د دې خبري بنکاره دليل دی چي معراج او اسراء په وینس والي کي په روح او بدن دواړو سره وه. ځينو علماؤ ویلي دي چي معراج په خوب کي ؤ لکه څنگه چي له حضرت معاويه رضي الله عنه څخه نقل راغلی دی چي له ده څخه د معراج اړوند سوال وسو نو ده په جواب کي وفرمایلي چي دا رؤيا صالحه وه او په آیت کي همداسي راغلي دي:

﴿وَمَا جَعَلْنَا الرُّءْيَا الَّذِيْ اَرٰىنَكَ اِلَّا فِتْنَةً لِلنَّاسِ﴾. [الاسراء: ۶۰]. په دې آیت کي

<sup>(۱)</sup> رواه مسلم (۱۷۲) من حديث ابي هريرة

هم معراج رؤيا بلل سوی او د رؤيا مشهور استعمال د خوب په لیدلو کي دی. همدا شان عائشي رضي الله عنه فرمایلي دي: (مَا فَقَدَ جَسَدُ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَيْلَةَ الْمَعْرَاجِ). يعني د معراج په شپه د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ جسد مبارک نه دی مفقود سوی، له دې اثر څخه هم دا معلومېږي چي معراج په خوب کي ؤ. **جواب:** د رؤيا مشهور استعمال که څه هم د خوب په لیدلو کي دی لېکن دلته د حضرت معاويه رضي الله عنه په قول کي همدا راز په آيت کي يې معنا د سترگو د لیدلو ده، رئيس المفسرين حضرت عبدالله بن عباس رضي الله عنه يې همدغسي تاويل کړی دی <sup>(۱)</sup>.

نو د همدغه تاويل پر بناء د آيت معنا داسي کېږي. او نه ده گرځولې مور بنونه هغه چي بنوولې مو وه تاته د کائناتو په نسبت په سترگو سره په شپه د معراج کي مگر ازموینه دپاره د خلگو د مکې، او د عائشي رضي الله عنه د قول معنا دا ده چي د معراج په شپه د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مبارک جسد له روح څخه نه دی مفقود سوی بلکي د روح سره يو ځای ؤ؛ يعني معراج روح او جسد دواړو لره ؤ. او ځيني علماء بيا وايي چي معراج يوازي د نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په روح سره ؤ خو دا قول هم د مخکني قول په شان مستند دليل نه لري که چيري معراج يوازي په روح سره وای نو کافرانو به انکار نه ځني کولای حال دا چي کافرانو له اسراء او معراج څخه شديد انکار کړی دی او بل دا چي جبريل عليه السلام نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته براق راوړي او پر براق يې سپروي او تگ په کوي او بيا نبي صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ نورو انبياء عليهم السلام ته لمونځ ورکوي نو د دې به څه معنا وي <sup>(۲)</sup>.

**د کلام خلاصه:** اسراء او معراج دواړه د شپې په يوه برخه کي د جبريل عليه السلام

<sup>(۱)</sup> وگورئ صحيح البخاري دوهم جلد (۹۷۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح العقائد (۱۰۴) مخ، و شرح الفقه الاکبر (۱۸۹) مخ، و شرح العقيدة الطحاوية للبراک (۱۴۶) .

په صحبت حق او ثابت دي او د نبي ﷺ يوه ستره معجزه ده په اسراء او معراج کي ډېر عجائب او غرائب دي چي موږ ايمان ورباندي لرو خو کيفيت يې موږ ته نه دی معلوم حکه چي داله غيبي امورو څخه دی<sup>(۱)</sup>.

## آيا نبي ﷺ د معراج په شپه الله تعالی ليدلی دی که نه

يو جماعت صحابه کرام چي په سر کي يې ام المؤمنین عائشه رضي الله عنها ده وايي چي: نبي ﷺ د اسراء په شپه الله تعالی نه دی ليدلی بلکي جبريل عليه السلام يې پخپل اصلي صورت کي د سدرة المنتهى سره ليدلی دی نو دغو صحابه کرامو رضي الله عنهم د (سورة النجم) د اولنيو آيتونو ارتباط تر جبريل عليه السلام پوري ورکړی دی. د بخاري شريف دوهم جلد (۷۲۰) صفحې له خو روايتونو څخه دا بنکاره معلومېږي، او بل جماعت صحابه کرام رضي الله عنهم چي په سر کي يې رئيس المفسرين عبد الله بن عباس رضي الله عنه دی بيا داسي وايي چي نبي ﷺ د معراج په شپه الله تعالی ليدلی دی خو له حضرت ابن عباس رضي الله عنه څخه يو روايت داسي دی چي الله تعالی يې پخپلو سترگو ليدلی دی<sup>(۲)</sup>.

او بل روايت بيا له حضرت ابن عباس رضي الله عنه څخه داسي راغلی دی چي الله تعالی يې په زړه سره ليدلی دی<sup>(۳)</sup>.

بنکاره خبره ده چي له حضرت ابن عباس رضي الله عنه څخه د دغه دوهم روايت پر بناء اختلاف بالکل دمنځه ځي حکه چي د ام المؤمنین عائشې رضي الله عنها په قول کي چي د

<sup>(۱)</sup> د اسراء او معراج ټوله قصه په تفصيل سره په صحيح البخاري (۳۲۰۷) او صحيح مسلم (۱۶۴) حديث کي وگورئ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۴۷۱۶).

<sup>(۳)</sup> مسلم (۱۷۶).

رؤيت نفي سوي هغه د سترگو د ليدلو په معنا دی او د حضرت ابن عباس رضي الله عنه په قول کي چي بيا د رؤيت اثبات سوي هغه په زړه سره د ليدلو په معنا دی، لېکن له حضرت ابن عباس رضي الله عنه څخه هغه اول روايت مشهور دی، نو د دغو صحابه کرامو رضي الله عنهم په آند بيا د (سورة النجم) اولني آيتونه تر الله تعالی پوري ارتباط لري، او ځينو علماؤ بيا په دې مسئله کي توقف کړی دی امام قرطبي رحمته الله عليه همدغه قول ته ترجيح ورکړې ده او دا يې د محققينو علماؤ يوه جماعت ته منسوب کړی دی دليل يې هم دا راوړی دی چي په دې مسئله کي قاطع دليل نسته او يوازي ظن بيا په دغسي مسائلو کي کفايت نه کوي<sup>(۱)</sup>.

## حوض کوثر حق دی ايمان ورباندي لازم دی

۴۰: - وَالْحَوْضُ الَّذِي أَكْرَمَهُ اللَّهُ تَعَالَى بِهِ غِيَاثًا لِأُمَّتِهِ حَقٌّ.

ژباړه: هغه حوض چي الله تعالی په هغه سره د نبي صلی الله علیه و آله اکرام کړی دی (يعني په قيامت کي به ورکول کېږي) د ده د امت د کومک او مرستي لپاره حق دی.  
**شرح** - حوض کوثر کوم چي به نبي صلی الله علیه و آله ته د محشر په ميدان کي ورکول کېږي حق او ثابت دی او کوم کسان چي د نبي صلی الله علیه و آله اتباع يې کړي وي هغه به دغه حوض ته راځي او اوبه به ځني چيښي لکه څنگه چي يې په احاديثو کي صفت راغلی دی په هغه ډول موږ ايمان ورباندي لرو هيڅ قسم تاويل يې نه کوو کوم حدیثونه چي د حوض کوثر په اړوند راغلي دي معنوي تواتر ته رسېږي خو دلته يې تاسو يو څو وگورئ:

<sup>(۱)</sup> اللمعات على هامش الصحيح البخاري المجلد الثاني (۷۲۰) مخ، همدا شان وگورئ مشکوة المصابيح دوهم جلد (۵۰۱) مخ.

۱- نبی ﷺ انصارو ته فرمایلی: اِنَّكُمْ سَتَلْقَوْنَ بَعْدِي اَنْكَرًا فَاَصْبِرُوا حَتَّى تَلْقَوْنِي عَلَى الْحَوْضِ (۱).

ژباړه: يقينا تاسو به ترما وروسته ژر له اختيارولو سره مخ سئ (يعني نور خلگ به پر تاسو خپل ځانونه مختاره گرځوي) نو تاسي صبر وکړئ ترڅو زما سره پر حوض ملاقات کوئ.

۲- اِنَّ فِرْطَكُمْ عَلَى الْحَوْضِ مَنْ مَرَّ عَلَيَّ شَرِبَ وَمَنْ شَرِبَ لَمْ يَظْمَأْ اَبَدًا لَيَرِدَنَّ عَلَيَّ اَقْوَامٌ اَعْرَفُهُمْ وَيَعْرِفُونِي ثُمَّ يُحَالُ بَيْنِي وَبَيْنَهُمْ فَاَقُولُ اِنَّهُمْ مِنِّي فَيَقَالُ اِنَّكَ لَا تَدْرِي مَا اُحَدِّثُوا بِعَدْلِكَ فَاَقُولُ سَحَقًا سَحَقًا لِمَنْ عَيَّرَ بَعْدِي (۲).

ژباړه: يقيناً زه ستاسي لپاره پر حوض فرط يعني دمنځه تلونکي يم کوم کس چي زما سره تېرېږي هغه به اوبه وڅيښي او کوم کس چي دغه اوبه وڅيښي هغه به د همېشه لپاره تېرى نه سي، ضرور به څو داسي قومونه ماته راسي چي زه به يې وپېژنم او دوى به هم ما وپېژني خو وروسته به زما او دوى په منځ کي مانع واقع سي نو به زه ووايم چي يقيناً دا خلگ خو زما له امت څخه دي په جواب کي به داسي وويل سي چي ته خو په هغه څه نه يې خبر چي دوى ترتا وروسته نوي پيدا کړي دي نو به زه ووايم ليري والى دى، ليري والى دى هغه چا لره چي ترما وروسته يې دين ته تغير رسولى دى.

۳- حَوْضِي مَسِيرَةٌ شَهْرٍ مَاوُهُ اَبْيَضٌ مِنَ اللَّبَنِ وَرِيحُهُ اَطْيَبُ مِنَ الْمِسْكِ وَكِبْرَانُهُ كُنُجُومِ السَّمَاءِ مَنْ شَرِبَ مِنْهُ فَلَا يَظْمَأُ اَبَدًا (۳).

(۱) رواه البخاري (۴۳۳۰) و مسلم (۱۰۶۰). من حديث عبد الله بن زيد رضي الله عنه.

(۲) رواه البخاري (۶۵۸۳) و مسلم (۲۲۹۰)، من حديث سهل بن سعد رضي الله عنه و ابي سعيد الخدري رضي الله عنه.

(۳) رواه البخاري (۶۵۷۹). من حديث عبد الله بن عمرو رضي الله عنه.

ژباړه: نبي ﷺ فرمايلي - زما حوض د يوې مياشتې منزل دی او به يې تر شيدو سپيني دي او بوی يې تر مشکو ډېر بڼه دی او کوزی يې د آسمان د ستورو په شان ډېري دي که چاله دغه حوض خخه او به وچينلې نو همېشه به تېری نه سي.

اما په (اَنَا اعْظِيْنُكَ الْكُوْتُرَ) [الكوثر: ۱] کي چي د کوثر کلمه راغلي ده د دې د معنا په تعين کي امام قرطبي (۱۹) قولونه راوړي دي<sup>(۱)</sup>.

خو امام قرطبي په دغو ټولو قولونو کي دوه لاندې قولونه اصح بللي دي:

۱- کوثر په جنت کي يوه وياله ده. حُكَّه چي نبي ﷺ فرمايلي دي:

(رَأَيْتُ هَرَّأً فِي الْجَنَّةِ حَافَتَاهُ قِيَابُ اللَّوْلُو قُلْتُ مَا هَذَا يَا جَبْرِيْلُ قَالَ هَذَا الْكُوْتُرُ الَّذِي

أَعْطَاكَ اللهُ) (۲).

يعني - ما د معراج په شپه په جنت کي يوه داسي وياله وليده چي په غاړه باندي يې د ملغرو خيمې ولاړي وې ما وويل چي اې جبرائيله! دا څه شی دی ده په جواب کي وويل چي دا هغه کوثر دی چي الله تعالی تاته درکړی دی.

۲- کوثر د محشر په ميدان کي د نبي ﷺ حوض دی. حُكَّه چي نبي ﷺ

فرمايلي دي:

(وَهُوَ حَوْضٌ تَرِدُ عَلَيْهِ أُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ آيِسُهُ عَدَدُ النَّجْمِ) (۳).

يعني - کوثر داسي حوض دی چي زما امت به د قيامت په ورځ د اوبو څښلو

لپاره ورباندي توئېږي چي لوبنی يې د ستورو د شمېر غوندي دي.

په يوه بل روايت کي بيا راغلي دي چي دغه حوض ته به په دوو ناوو کي د

<sup>(۱)</sup> تفسير القرطبي شلم جلد (۲۱۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> جامع الترمذی دوهم جلد (۱۷۳) مخ، رقم الحديث (۳۳۵۹).

<sup>(۳)</sup> صحيح مسلم اول جلد (۱۷۲) مخ، رقم الحديث (۴۰۰).

جنت له نهر خخه اوبه راخي<sup>(۱)</sup>.

په دغه روايت سره د کوثر دغه دوې ذکر سوي معناوي سره جمع کېږي. خو له حضرت عبدالله بن عباس رضي الله عنه خخه بيا د کوثر په تفسير کي داسي نقل راغلي دي: (هُوَ الْخَيْرُ الَّذِي أُعْطَاهُ اللَّهُ إِيَّاهُ)<sup>(۲)</sup>.

يعني - کوثر هغه ډېر خیر دی کوم چي الله تعالی صلى الله عليه وسلم ته ورکړي دی. د ام المؤمنین عائشې رضي الله عنها خخه هم د بخاري شريف په ذکر سوي صفحه کي دغسي نقل راغلی دی. له خیر کثیر خخه مراد د دنیا او آخرت ټوله خيرونه او نعمتونه دي چي د نبي صلى الله عليه وسلم حوض کوثر هم له دغو نعمتونو خخه يو لوی نعمت دی.

امام قرطبي رحمته الله عليه ليکلي دي: چي نبي صلى الله عليه وسلم لره دوه حوضه دي يو يې د محشر په ميدان کي تر پل صراط دمخه دی او بل په جنت کي دی دغو دواړو ته کوثر ويل کېږي<sup>(۳)</sup>.

د حوض کوثر په اړوند که ډېر معلومات غواړئ نو د امام قرطبي رحمته الله عليه ذکر سوي کتاب ته رجوع وکړئ.

## د کنهکاره مؤمنانو لپاره د نبي صلى الله عليه وسلم شفاعت حق دی

۴۱: - وَالشَّفَاعَةُ الَّتِي ادَّخَرَهَا لَهُمْ حَقٌّ كَمَا رَوَى فِي الْأَخْبَارِ.

ژباړه: هغه شفاعت چي نبي صلى الله عليه وسلم د خپل امت لپاره ذخيره کړی دی حق دی لکه

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم (۲۳۰۰).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۷۴۲) مخ.

<sup>(۳)</sup> التذكرة للامام القرطبي دوهم جزء (۱۲۲) مخ.

څنگه چي يې په احاديثو کي روايت سوې دى .

**شرح** - په دې باره کي حديثونه ډېر دي خو دلته تاسو دغه يو صحيح حديث وگورئ . نبی ﷺ فرمايلي دي :

(لِكُلِّ نَبِيٍّ دَعْوَةٌ مُسْتَجَابَةٌ فَتَعَجَّلْ كُلُّ نَبِيٍّ دَعْوَتَهُ وَإِنِّي أَحْتَبُّ دَعْوَتِي شَفَاعَةً لِأُمَّتِي يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَهِيَ نَائِلَةٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ مَنْ مَاتَ مِنْ أُمَّتِي لَا يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا) (۱).

ژباړه: هر نبی لره يوه مقبوله دعاء سته (چي دى به يې په قبول کي متيقن و) خو هر نبی دغه خپله مقبوله دعاء په دنيا کي کړې ده او يقيناً ما خپله دعاء د قيامت په ورځ زما د امت د شفاعت لپاره ذخيره کړې ده نو دغه دعاء ان شاء الله زما په امت کي هر هغه چاته رسېدونکې ده چي په داسي حال کي مړ سوې وي چي د الله تعالی سره يې شى شريک نه وي گرځولى .

په دې کي شک نسته چي د قيامت په ورځ شفاعت سته مگر دا به د هر چا کار نه وي او نه به د هر چا لپاره وي بلکي خاصو خلگو ته به د شفاعت کولو اجازه ورکوله کېږي او د دوى دغه شفاعت به هم د خاصو خلگو لپاره وي تر ټولو لوى او اول شفاعت به د نبی ﷺ له خوا وي .

**(دلائل) ۱:-** الله تعالی فرمايلي دي: ﴿فَمَا تَنْفَعُهُمْ شَفَاعَةُ الشَّفِيعِينَ ۝﴾ .

[المدثر: ۴۸].

ژباړه: پس فائده به ونه رسوي کافرانو ته شفاعت د شفاعت کونکيو .

د آيت مفهوم دا دى چي مؤمنانو ته به شفاعت فائده ورسوي .

۲:- ﴿مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۝﴾ [البقرة: ۲۵۵].

ژباړه: څوک به وي هغه چي سپارښت وکړي په نزد د ده (هيڅوک يې نه شي

(۱) رواه البخاري (۶۳۰۴) و مسلم (۱۹۹) . واللفظه له من حديث ابي هريرة ؓ .

کولی) مگر خو کولی یې سي په اذن د ده سره.

۳- نبی ﷺ فرمایلي دي: (وَأَوَّلُ شَافِعٍ وَأَوَّلُ مُشَفِّعٍ) (۱).

يعني- زه اول شفاعت کوونکی او اول هغه شوک يم چي شفاعت يې قبلېږي.

۴- نبی ﷺ فرمایلي دي: (شَفَاعَتِي لِأَهْلِ الْكِبَائِرِ مِنْ أَقْتِي) (۲).

ژباړه: زما له امت څخه د لویو گناهونو خاوندانو ته زما شفاعت ثابت دی.

د شفاعت په اړوند احاديث د معناله جهته متواتر دي (۳).

د نبی ﷺ تر څنګ د نورو کسانو شفاعت هم ثابت دی په يوه روايت کي

راغلي دي چي ملائکه انبياء او مؤمنان به شفاعت وکړي (۴).

په يوه بل روايت کي بيا داسي راغلي دي د قيامت په ورځ به اول

انبياء عليهم السلام وروسته علماء او بيا به شهداء شفاعت وکړي رواه ابن ماجه

(۴۳۱۳) په يوه روايت کي داسي هم راغلي دي چي د بنده لپاره روژه او قرآن

کریم شفاعت کوي روژه به و وايي: اې زما ربه! ماله ده څخه په ورځ کي طعام او

شهو تونه منع کړي وه نو ته د ده په باره کي زما شفاعت قبول کړه او قرآن کریم به

و وايي: ماله ده څخه په شپه کي خوب منع کړي و نو ته د ده په باره کي زما

شفاعت قبول کړه نو به د دوی شفاعت قبول کړل سي (۵).

(۱) رواه مسلم و ابوداؤد عن ابي هريرة. فيض القدير ۳، ۴۱.

(۲) حديث صحيح بطرقه و شواهده اخرجه ابوداؤد (۴۷۳۹). والترمذي (۲۴۳۵) و احمد / ۳ / ۲۱۳،

والطيالسي (۲۰۲۶) و ابو نعيم في الحلية / ۷ / ۲۶۱. والطبراني في الصغير / ۱ / ۱۶۰، من حديث انس رضي الله عنه

وصححه ابن حبان (۲۵۹۶) والحاكم / ۱ / ۶۹.

(۳) شرح العقائد (۸۸) مخ، و شرح الفقه الاكبر (۱۵۹).

(۴) رواه البخاري (۷۴۳۹) و مسلم (۱۸۳). من حديث ابي سعيد الخدري رضي الله عنه.

(۵) رواه ابن المبارك في زوائد الزهد (۳۸۵) والحاكم / ۲ / ۷۷۳.

## د نبي ﷺ د شفاعت ډولونه

نبي ﷺ به د قيامت په ورځ خو ډوله شفاعت کوي خو قاضي عياض رحمته عليه او امام نووي رحمته عليه يې پنځه ډولونه ذکر کړي دي:

۱- اول شفاعت به د قيامت په ورځ د ټوله اهل محشر په حق کي وي دا شفاعت به د دې لپاره وي چي د حشر په ميدان کي د راټولو سوو خلگو څخه تکليفونه ليري سي او له دوی سره ژر حساب او کتاب پيل سي دغه شفاعت ته شفاعت کبري ويل کيږي د دې شفاعت په اړوند حديثونه ډېر دي چي خلگ به د حشر په ميدان کي د آدم عليه السلام څخه شفاعت طلب کړي ترڅو له دوی څخه هغه تکليفونه ليري سي چي د حشر په ميدان کي دوی ورسره مخامخ وي او د دوی سره ژر حساب وسي خو آدم عليه السلام به دوی ته عذر و وايي بيا به په هم دغه ډول د نورو اولوالعزمه رسولانو عليهم السلام څخه شفاعت طلب کړي ترڅو چي دا لړۍ به نبي ﷺ ته را ورسېږي <sup>(۱)</sup>.

دا شفاعت يوازي تر نبي ﷺ پوري خاص دی بل هيڅوک دا شفاعت نه سي کولای او دا هغه مقام محمود دی چي الله تعالی يې په دې آيت کي د نبي ﷺ سره وعده کړې ده،

﴿عَسَىٰ أَنْ يَبْعَثَكَ رَبُّكَ مَقَامًا مَّحْمُودًا﴾ [الاسراء: ۷۹].

ژباړه: بنايي چي وبه دروي تا رب ستا په هغه مقام محمود (ستايلي سوي ځای د شفاعت) کي.

۲- دوهم شفاعت به د دې لپاره وي چي الله تعالی بېله حساب ه ځيني خلگ

<sup>(۱)</sup> وگورئ صحيح البخاري (۴۷۱۲) مسلم (۱۹۴).

جنت ته داخل ڪري، قاضي عياض رحمته الله عليه او امام رحمته الله عليه نووي ويٺي دي چي دغه شفاعت هم يوازي تر نبي ﷺ پوري خاص دي د دغه شفاعت حديث امام مسلم رحمته الله عليه ذڪر ڪري دي.

۳:- دريم شفاعت به د هغو گنهگارانو په باره کي وي چي د عذاب فيصله ورباندي سوي وي ترخو الله تعالیٰ يې گناهونه ور معاف ڪري او په دې ډول يې جهنم ته له تلو څخه وژغوري، قاضي عياض رحمته الله عليه او ابن سبڪي رحمته الله عليه ويٺي چي دا شفاعت هم يوازي تر نبي ﷺ پوري خاص دي.

۴:- څلورم شفاعت به له دوزخ څخه د هغو گنهگارانو د را ايستلو لپاره وي کوم چي تردې له مخه دوزخ ته داخل ڪړل سوي وي دا شفاعت يوازي تر نبي ﷺ پوري خاص نه دي بلکي نور انبياء عليهم السلام مؤمنان او ملائڪي به هم دغه شفاعت کوي لپکن د نبي ﷺ برخه په دغه شفاعت کي بېله شکه ډېره ده دغه شفاعت هم په آحديثو کي په ښکاره ډول راغلي دي چي نبي ﷺ به څلور واړه شفاعت وکړي په هر وار کي به خپل رب ته سجده وکړي دعاء به وکړي او شفاعت به وغواړي په جواب کي به داسي ورته وويل سي: ته سر را پورته کړه او خبري وکړه ستا خبري اورېدل کېږي او سوال وکړه کوم شي چي ته يې غواړي هغه درکول کېږي او شفاعت وکړه شفاعت دي قبلېږي، نبي ﷺ فرمايلي چي زه به شفاعت وکړم نو به ماته په دغو گنهگارانو کي چي دوزخ ته داخل ڪړل سوي دي يو حد او مقدار وټاکل سي نو به د دغه حد او مقدار سره سم زه دوی له دوزخ څخه را وباسم<sup>(۱)</sup>.

په دې باره کي حديثونه متواتر دي چي دوی به له دوزخ څخه په داسي حال کي را وايستل سي چي د سکرو په شان به گرځېدلي وي بيا به جنت ته نژدې په

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۶۵۶۵) و مسلم (۱۹۳).

يوه وياله کي چي (مَهْرُ الْحَيَاةِ) ورته ويل کپري و اچول سي نو به داسي وده وکري لکه څنگه چي دنباتاتو تخم دانې د سيل په خاوره کي وده کوي<sup>(۱)</sup>.  
 د دغسي بنکاره دلائلو سره سره معتزله او خوارج دغه شفاعت نه مني.  
 ۵:- پنځم شفاعت به په جنت کي د ځينو مؤمنانو د هغو درجو د لوړولو لپاره وي کومي چي الله تعالی دوی ته ورکړي دي په دې سره به د دوی درجې لوړي سي. له دغه شفاعت او اول قسم شفاعت څخه معتزله ډله هم انکار نه کوي<sup>(۲)</sup>.  
 لپکن امام قرطبي رحمته الله عليه شپږم قسم شفاعت هم ذکر کړی دی هغه د نبی صلی الله علیه و آله شفاعت دی د خپل اکا ابو طالب په حق کي د عذاب د سپکولو لپاره لکه څنگه چي په يوه حديث کي راغلي دي چي د نبی صلی الله علیه و آله په حضور کي د ده اکا ابو طالب ياد سو نو نبی صلی الله علیه و آله و فرمايل بنايي د قيامت په ورځ ده ته زما شفاعت گټه وکړي نو به دی په لږ اور کي و اچول سي چي صرف تر بجلکو (پرکيو) پوري به يې رسېږي خو له دغه لږ اور څخه به دده دماغ جوش کوي<sup>(۳)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:-** له مخکنيو دلائلو څخه دا بنکاره معلومېږي چي د گهنکاره مؤمنانو لپاره شفاعت ثابت دی همدغه د اهل السنة والجماعة مسلک دی لپکن له څو آيتونو څخه بيا په بنکاره ډول دا معلومېږي چي شفاعت نسته په دې باره کي لاندې دوه آيتونه وگورئ:

۱:- ﴿وَاتَّقُوا يَوْمًا لَا تَجْزِي نَفْسٌ عَنْ نَفْسٍ شَيْئًا وَلَا يُقْبَلُ مِنْهَا شَفَاعَةٌ وَلَا

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۷۴۳۹) و مسلم (۱۸۳).

<sup>(۲)</sup> شرح العقيدة الطحاوية للميداني (۷۹) مخ، (التذكرة) للامام القرطبي دوهم جزء (۳۲) مخ.

<sup>(۳)</sup> مسلم (۲۱۰).

يُؤْخَذُ مِنْهَا عَذْلٌ وَلَا هُمْ يُنصَرُونَ ﴿٤٨﴾. [البقرة: ۴۸].

ژباړه: او تاسو د داسې ورځي له عذاب څخه په ايمان سره د خپلو ځانونو ساتنه وکړئ چې په دې کي هيڅ نفس له بل نفس څخه څه شي په غاړه نه سي اخستی او نه ترې د کوم شفاعت کونکي شفاعت منل کېږي او نه ترې فديه اخیستله کېږي او نه به له دوی سره نصرت وکړي سي (په دفع د عذاب کېږي).

۲: - ﴿مَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ حَمِيمٍ وَلَا شَفِيعٍ يُطَاعُ﴾. [المؤمن: ۱۸].

ژباړه: نه به وي ظالمانو ته (په قيامت کي) هيڅوک دوست او نه کوم شفاعتگر چې خبره يې وملنه سي.

**جواب:** موږ وايو چې په اول آيت کي له دوهم نفس څخه بې ايمان نه نفس (کافر) مراد دی همدا شان په دوهم آيت کي له ظالمانو څخه کافران مراد دي، نو له دغسي آيتونو څخه مطلب دا دی چې د کافرانو لپاره شفاعت نسته ترڅو دوی د الله تعالی له عذاب څخه خلاص سي<sup>(۱)</sup>.

اوس نو په دې تقرير سره هغه دلائل چې د شفاعت د اثبات لپاره راغلي دي او هغه دلائل چې شفاعت نفي کوي سره جمع کېږي ځکه چې شفاعت د مؤمنانو لپاره دی او منع يې د کافرانو په باره کي ده. د دې موضوع په اړوند شرح العقائد (۸۸) مخ هم مطالعه کولای سئ.

<sup>(۱)</sup> وگورئ تفسير القرطبي اول جلد (۳۴۶) مخ، او نور عام تفسيرونه.

## میثاق (د عالم الذر عهد) حق دی

۴۲: - وَالْمِيثَاقُ الَّذِي أَخَذَهُ اللَّهُ تَعَالَى مِنْ آدَمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَ

ذُرِّيَّتِهِ حَقًّا.

ژباړه: هغه ټينګ عهد چي الله تعالی د (الست) په ورځ له آدم علیه السلام او د ده له اولاد څخه اخستی دی حق دی.

**شرح** - له دې عقیدې څخه مطلب هغه قصه ده چي پخوا تېره سوې ده. هغه دا چي الله تعالی د آدم علیه السلام ټوله اولاده آن د قیامت تر ورځي پوري د ده او د ده له اولادې د شاګانو (ملاوو) څخه د سرو میړتنو په ډول را بهر کړه او ټولو ته یې دومره عقلونه ورکړه چي هغوی ورباندي د سوال او جواب صلاحیت پیدا کړ او بیا یې ورته دا سوال راجع کړ چي آیا زه ستاسو رب نه یم؟ ټولو جواب ورکړ چي وای نه. ته زموږ رب یې او موږ هر یو هم پنخپل ځان او هم یو په بل باندي شهادت ورکوو او په همدغي خبري باندي اقرار کوو وروسته یې بیرته په همغو شاګانو کي ورداخل کړل.

(دلائل) ۱: - ﴿وَإِذْ أَخَذْنَا مِنْ بُنَىٰ آدَمَ مِنْ ظُهُورِهِمْ ذُرِّيَّتَهُمْ وَأَشْهَدَهُمْ

عَلَىٰ أَنفُسِهِمْ ۚ أَلَسْتُ بِرَبِّكُمْ ۖ قَالُوا بَلَىٰ ۗ شَهِدْنَا ۗ﴾ [الاعراف: ۱۷۲].

ژباړه: او (ای پیغمبره!) هغه وخت هم خلکو ته ورپه یاد کړه چي ستا رب د آدم علیه السلام د اولادې د دوی له شاګانو څخه د دوی اولاد واخیست او پنخپلو ځانونو باندي یې شاهدان کړه (داسي چي) آیا زه ستاسو رب نه یم (ټولو په یوه خوله) وویل وای نه ته زموږ رب یې موږ په همدې شاهدی ورکوو.

۲:- نبي فرمايلي دي: (أَبَ اللّٰهُ يَقُولُ لِأَهْوَابِ أَهْلِ النَّارِ عَذَابًا لَّوَأَنَّ لَكَ مَافِي الْأَرْضِ مِنْ شَيْءٍ أَكُنْتَ تَفْتَدِي بِهِ قَالَ نَعَمْ قَالَ فَمَقَدْ سَأَلْتُكَ مَا هُوَ أَهْوَابٌ مِنْ هَذَا وَأَنْتَ فِي صَلْبِ آدَمَ أَنْ لَا تُشْرِكَ بِي فَابْتِئِ إِلَّا الشِّرْكَ) (۱).

ژباړه: الله تعالیٰ به د قیامت په ورځ په دوزخیانو کې هغه کس ته چې عذاب د نورو په نسبت ډېر ورباندي سپک وي داسې و وایي که چیرې د ځمکې ټوله موجودات ستا په ملک کې وي آیا ته یې د خپل ځان فداء گړځوي، دی به په جواب کې و وایي (هو) الله تعالیٰ به ورته و وایي ما له تا څخه تر دغه د یو سپک شي غوښتنه کړې وه په داسې حال کې چې ته د آدم علیه السلام په شا کې وې (یعني د میثاق په وخت کې) هغه شی دا وو چې ته به ځما سره هیڅ شی شریک نه گړځوي خو کله چې ما ته دنیا ته راوستې نو تا د شرک څخه ماسپوړی له هر شي څخه منع وکړه یعني یوازي شرک دي قبول کړ.

۳:- نور هغه احادیث دي چې په مسند او سنن کې راغلي دي په دغو احادیثو کې داسې راغلي دي چې الله تعالیٰ د آدم علیه السلام شا ور مسح کړه او د ده اولاده یې د سرو میو تنو په شان را بهر کړه په بعضي احادیثو کې داسې هم راغلي دي چې الله تعالیٰ دوی ته د خبرو کولو قدرت ورکړ او دوی یې پر خپلو ځانونو باندي شاهدان وگړځول الله تعالیٰ داسې ورته وفرمایل آیا زه ستاسو رب نه یم ټولو جواب ورکړ چې ولي نه ته زموږ رب یې (۲).

(۱) صحیح البخاري (۳۳۳۴) و مسلم (۲۸۰۵).

(۲) احمد / ۱ / ۴۴، و ابوداؤد (۴۷۰۳) و الترمذی (۳۰۷۵) و النسائی فی الکبری (۱۱۱۹۰) و ابن حبان (۶۱۶۶) و الحاکم / ۱ / ۲۷ / من حدیث عمر رضی الله عنه. د لزیاتو معلوماتو لپاره وگورئ تفسیر ابن کثیر / دریم جلد (۲۲۸) مخ.

## د ذکر سوي عهد د اخيستلو حای

د ذکر سوي عهد د اخيستلو په حای کي مفسرينو کرامو لاندې قولونه ذکر کړي دي:

۱- ذکر سوي عهد په اول آسمان کي اخيستل سوي دی کله چي آدم عليه السلام او حواء عليهما السلام له جنت څخه را کښته کړل سول مگر حاکمي ته لانه وه را رسول سوي.

۲- دغه عهد په وادي نعمان کي اخيستل سوي دی چي د عرفات د غونډۍ سره نژدې واقعيت لري.

۳- دغه عهد د هند په حاکمه کي اخيستل سوي دی چرته چي آدم عليه السلام اول حل را کښته سوي وو.

۴- د عهد اخيستلو حای د طائف او مکې معظمې ترمنځ واقعيت لري. اول قول د سدي رحمة الله عليه او دوهم او دريم قول د حضرت عبدالله بن عباس رضي الله عنه او څلورم قول د کلبی رحمة الله عليه دی <sup>(۱)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** - ذکر سوي عهد خو خلگو ته ورپه ياد نه دی نو دا به د قيامت په ورځ څرنگه پر کافرانو حجت سي؟

**جواب:** دغه عهد زموږ څخه الله تعالی د امتحان لپاره هېر کړی دی حاکمه چي دنيا د امتحان حای دی که چيري ذکر سوي عهد زموږ په ياد وای نو به دغه ابتلاء نه وای او نه به موږ د انبياء و عليهم الصلاة والسلام تذکیر ته محتاج وای نو د

<sup>(۱)</sup> تفسیر القرطبي اووم جزء (۲۷۲) مخ. تفسیر البغوی دوهم جلد (۲۱۲) مخ.

ذکر سوي عهد هېرېدل د ابتلاء او امتحان لپاره دی ترڅو خلگ اول ځل په غيب باندي ايمان راوړي خو دغه عهد مورې ته بيرته پيغمبرانو ﷺ را په ياد کړي دی نو ذکر سوي عهد بېله شکه حجت دی<sup>(۱)</sup>.

بله خبره دا ده چې دغه عهد ځينو خلگو ته ورپه ياد هم دی لکه چې د ذوالنون رحمة الله عليه څخه يو چا پوښتنه وکړه چې آيا ذکر سوي عهد ستا په ياد دی هغه جواب ورکړ چې (کأنه الآن في اذني).

يعني - لکه چې همدا اوس مي په غوږ کي دی<sup>(۲)</sup>.

### د الله تعالی علم چې د ده ازلي صفت دی پر هر شي محيط دی

۴۳: - وَقَدْ عَلِمَ اللَّهُ تَعَالَى فِيمَا لَمْ يَزَلْ عَدَدَ مَنْ يَدْخُلُ الْجَنَّةَ

وَعَدَدَ مَنْ يَدْخُلُ النَّارَ جُمْلَةً وَاحِدَةً فَلَا يُرَادُ فِي ذَلِكَ الْعَدَدِ

وَلَا يَنْقُصُ مِنْهُ وَكَذَلِكَ أَفْعَالُهُمْ فِيمَا عَلِمَ مِنْهُمْ أَمْ يَفْعَلُوهُ.

ژباړه: بېله شکه الله تعالی په ازل کي د هغو کسانو په شمېر چې جنت ته به داخلېږي او د هغو کسانو په شمېر چې دوزخ ته به داخلېږي په يوه وار علم درلودی نو نه به په دغه شمېر کي زيادت راسي او نه به له دغه شمېر څخه څه کم سي همدغسي د دوی اعمال هم له هغې جملې څخه دي چې الله تعالی په ازل کي د دوی په اړوند علم درلودی چې دوی به هغه کوي (يعني الله تعالی په ازل کي د دوی په افعالو خیر دی که شر عالم و).

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر، (۸۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> روح المعاني نهم جلد (۱۰۶) مخ.

**شرح** - مطلب دا دی چي د الله تعالیٰ علم محیط او ازلي دی پر ٿولو هغو شيانو چي وروسته پيدا ڪيڙي ازلي علم لري کوم ڪسان چي جنت ته به داخل ٿيڙي او کوم ڪسان چي دوزخ ته به داخل ٿيڙي شمڀري الله تعالیٰ ته په ازل کي معلوم دی په دغه شمڀر کي به حڪم زيادت او نقصان نه رائجي چي بيا د الله تعالیٰ په علم کي تغير لازم ٿيڙي چي دا يو ناشوني ڪار دی همدا شان الله تعالیٰ پر خپلو بندگانه او د دوی پر افعالو بنه دي که بد په ازل کي عالم و نوي علم نه دی ورته پيدا سوی.

(دلائل) ۱: - ﴿إِنَّ اللَّهَ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ ۝﴾. [الانفال: ۷۵].

ژباړه: پيشکه الله پر هر شي باندي بنه عالم دی.

۲: - ﴿إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ حَكِيمٌ ۝﴾. [التوبة: ۲۸].

ژباړه: پيشکه چي الله جل جلاله بنه عالم دی (په ٿولو احوالو) بنه حکمت والا (چي هر ڪار په تدبير او مصلحت سره کوي).

دغسي آيتونه په قرآن ڪريم کي ڊپر دي په دغسي آيتونو کي الله تعالیٰ خپل ذات په تام (پوره) علم سره موصوف ڪري دی د تام علم مقتضي دا ده چي الله تعالیٰ پر هغو شيانو چي وروسته پيدا ڪيڙي هر اڀر خيز علم لري نو د هغو ڪسانو په شمڀر چي جنت ته به داخل ٿيڙي او د هغو ڪسانو په شمڀر چي دوزخ ته به داخل ٿيڙي هم الله تعالیٰ پخپل ازلي علم سره پوره علم لري.

۳: - په يو صحيح حديث کي راغلي دي چي نبي ﷺ داسي فرمايلي:

(مَا مِنْ نَفْسٍ مَّنْفُوسَةٍ إِلَّا كُتِبَ مَكَانُهَا مِنَ الْجَنَّةِ وَالنَّارِ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: هيڅ يو مخلوقه نفس نسته مگر چي د هغه حاي له جنت يا دوزخ څخه لا

د پخوا څخه ليکل سوی دی. (اللَّهُمَّ ادْخُلْنَا الْجَنَّةَ وَأَعِدْنَا مِنَ النَّارِ).

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۱۳۶۲) و مسلم (۲۶۴۷). من حديث علي رضي الله عنه.

## د بنده په حق کي خاتمه اعتبار لري

۴۴: - وَكُلُّهُمُّ يَسْرُرُ لِمَا خُلِقَ لَهُ وَالْأَعْمَالُ بِالْخَوَاتِيمِ وَالسَّعِيدُ مَنْ

سَعِدَ بِقَضَاءِ اللَّهِ تَعَالَى وَالشَّقِيُّ مَنْ شَقِيَ بِقَضَاءِ اللَّهِ تَعَالَى.

ژباړه: هر کس ته د هغه عمل لپاره آساني ورکول سوې چې دی د هغه عمل لپاره پیدا کړل سوی دی او د اعمالو اعتبار په خاتمه سره دی (يعني که د يو کس خاتمه په بنه عمل سره سي نو دا يې د سعادت علامه ده او که چيري په بد عمل سره سي بيا يې دا د شقاوت علامه ده). نېک بخته کس هغه دی چې د الله تعالی په قضاء او قدر سره نېک بخته سوی وي او بد بخته کس هغه دی چې د الله تعالی په قضاء او قدر سره بد بخته سوی وي.

**شرح** - په دې عبارت کي درې عقیدې بيان سوي دي:

**اوله عقیده:** - هر کس ته د هغه عمل لپاره آساني ورکول سوې چې دی د هغه عمل لپاره پیدا کړل سوی دی که چيري يو بنده طاعت وکړي نو دا د الله تعالی په توفيق او تيسير سره دی او که چيري معصيت وکړي په دې صورت کي بيا د الله تعالی توفيق ورسره نسته، دا چې د معصيت په صورت کي د بنده سره د الله تعالی توفيق نسته بس همدغه د معصيت لپاره تيسير بلل کېږي په دې عقیده کي دې خبري ته اشاره ده چې د تقدير په وجه عمل نه پرېښودل کېږي بلکي پر مکلف بنده عمل فرض دی د دې عقیدې دليل د حضرت علي عليه السلام په حديث کي د نبي صلى الله عليه وسلم دا قول دی: (أَمَّا أَهْلُ السَّعَادَةِ فَيَسْرُرُونَ لِعَمَلِ السَّعَادَةِ وَأَمَّا أَهْلُ الشَّقَاوَةِ

فَيَسْرُورٌ لِّعَمَلِ الشَّقَاوَةِ ثُمَّ قَرَأَ). ﴿فَأَمَّا مَنْ أَعْطَىٰ وَاتَّقَىٰ﴾<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: اما کوم چي نېکبخته کسان دي هغوی ته د نېک عمل آساني ورکوله کېږي او کوم چي بدبخته کسان دي هغوی ته بيا د بد عمل آساني ورکوله کېږي بيا نبي ﷺ د (سورة الليل) د (۵) آيت څخه تر (۱۰) لایتونه پوري تلاوت کړه چي په هغو کي د تيسير خبره په ښکاره ډول راغلي ده. دا حديث شريف مور په (۱۹) عقیده کي بشپړ ترجمه کړی دی هلته يې وگورئ.

**دوهمه عقیده:** - په شريعت کي د اعمالو خاتمه معتبره ده کېدای سي چي يو کس ډېره زمانه مسلمان وي لېکن د عمر په آخر کي کافر سي نو يو انسان بايد په خپل عمل مغروره نه سي دا هم کېدای سي چي يو کس ډېره زمانه په کفر او ضلالت کي وي خو وروسته هغه خپل ازلي کتاب ورباندي دمخه سي ايمان راوړي او پر ايمان باندي مړ سي يو مثال يې د فرعون ساحران دي چي ټوله عمر يې په سحر او د فرعون په عبادت کي تېر کړی وو خو کله چي حق ورته روښانه سو نو يې سم دستي ايمان راوړی او پر دغه ايمان کلک ودرېدل او د فرعون د تهديدونو يې هيڅ فروا ونه کړه لکه څنگه چي دا قصه الله تعالیٰ په سورة الشعراء او سورة (طه) کي ذکر کړې ده.

**(دلائل) ۱:** - نبي ﷺ فرمایلي دي: يقيناً ستاسو د يوه د پيداينبت ماده د ده د مور په نس (رحم) کي څلوېښت ورځي د نطفې په صورت جمع کېږي بيا دغه نطفه څلوېښت ورځي کلکي ويني څرځي بيا څلوېښت ورځي د غوښي ټوټه څرځي کله چي انساني صورت ورواغوستل سي نو الله تعالیٰ يو ملک د څلورو کلمو د ليکلو لپاره ورته را ولېږي نو يې عمل اجل او رزق وليکي او دا هم

<sup>(۱)</sup>[الليل: ۵]. صحيح البخاري، (۱۳۶۲) و مسلم (۲۶۴۷).

وليکي چي دا کس بدبخته دی يا نېک بخته وروسته په ده کي روح پوه کړل سي زما په هغه ذات قسم دی چي له ده څخه ماسوي بل د عبادت لائق نسته يقيناً په تاسو کي يو کس د جنتيانو عمل کوي ترڅو چي د ده او جنت په منځ کي هيڅ مسافه پاته نه سي مگر يو ذراع (گز) قدر (يعني جنت ته ډېر ورنژدې سي) خو پرده باندي خپل ازلي کتاب دمخه سي نو د دوزخيانو عمل وکړي او په دغه عمل سره دوزخ ته داخل سي او يقيناً په تاسو کي يو کس بيا د دوزخيانو عمل کوي ترڅو چي د ده او دوزخ په منځ کي هيڅ مسافه پاته نه سي مگر يو ذراع قدر (يعني دوزخ ته ډېر ورنژدې سي) خو پرده باندي خپل ازلي کتاب دمخه سي نو د جنتيانو عمل وکړي او په دغه عمل سره جنت ته داخل سي. امام بخاري رحمته عليه او امام مسلم رحمته عليه دواړو د دغه حديث روايت کړی دی <sup>(۱)</sup>.

۲: - نبی صلی الله علیه و آله فرمایلي دي يقيناً يو بنده خامخا د دوزخيانو عمل کوي او حال دا چي دی په واقع کي د ازلي کتاب پر بناء او د آخري عمل په حکم له جنتيانو څخه وي او بل بنده بيا د جنتيانو عمل کوي په داسي حال کي چي دی په واقع کي د ازلي کتاب پر بناء او د آخري عمل په حکم د دوزخيانو څخه وي يقيناً د اعمالو اعتبار په خواتيمو سره دی (يعني پر هر عمل چي خاتمه راغله بس هغه عمل د اعتبار وړ دی). د دې حديث روايت هم امام بخاري رحمته عليه او امام مسلم رحمته عليه دواړو کړی دی <sup>(۲)</sup>.

د دغو حديثونو څخه دا بنسکاره معلومېږي چي اصلي اعتبار خاتمي لره دی که د يو کس خاتمه بڼه وه نو دی به هم بڼه وي او که يې خاتمه بده وه نو دی به هم بد وي نو د هر مسلمان لپاره ډېر مهم شی خاتمه ده هر مسلمان بايد له الله تعالی

<sup>(۱)</sup> مشکوة اول جلد (۲۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> مشکوة اول جلد (۲۰) مخ.

څخه د بنې خاتمې سوال وکړي، د نبی ﷺ په دعاء کي داسي راغلي دي: (يَا مُقَلِّبَ الْقُلُوبِ ثَبِّتْ قَلْبِي عَلَى دِينِكَ) (۱).

ژباړه: ای د زړو اړونکې! زما زړه ستا پر دین ثابت او دائم ولره. یعني خاتمه مي بڼه وگرځوه.

د نبی ﷺ دا دعاء د امت د تعلیم لپاره ده، همدا شان نېکانو خلکو هم د الله تعالیٰ څخه پر ایمان او اسلام د وفات کېدلو سوال کړی دی چي دا عین د بنې خاتمې سوال دی لکه څنگه چي د فرعون ساحرانو تر توبې ایستلو وروسته ویلي دي:

﴿رَبَّنَا أَفْرِغْ عَلَيْنَا صَبْرًا وَتَوَفَّنَا مُسْلِمِينَ﴾ [الأعراف: ۱۲۶].

ژباړه: ای ربه زموږ! راتوی کړه پر موږ صبر او مړه کړه موږ په داسي حال کي چي مسلمانان یو (یعني خاتمه مو په اسلام کړه).

یوسف علیه السلام هم دغه ته ورته سوال کړی دی ﴿تَوَفَّنِي مُسْلِمًا وَالْحَقْنِي

بِالصُّلْحِينَ﴾ [یوسف: ۱۰۱].

ژباړه: وفات کړه ما په دې حال کي چي مسلمان یم او یو حای مي کړه له صالحانو سره.

**دریمه عقیده:** - نېک بختي او بدبختي هم د نورو شیانو په شان د الله تعالیٰ تر قضاء او قدر لاندې دي. دلیل یې همغه حدیث دی چي لږ دمخه تېر سو په هغه حدیث کي داسي راغلي دي چي کله د یو ماشوم د مور په رحم کي یو سل او شل ورځي پوره سي نو الله تعالیٰ د څلورو کلمو د لیکلو لپاره یو ملک ورته را ولېږي نو دغه ملک د ماشوم عمل، اجل او رزق ولیکي او دا هم ولیکي چي دغه

(۱) احمد / ۳ / ۱۱۲، والبخاری فی الادب المفرد (۶۸۴) والترمذی (۲۱۴۰).

ماشوم بدبخته دی یا نېک بخته وروسته په ده کي روح پوه کړل سي<sup>(۱)</sup>.  
 دا خبره یاد وساتئ چي دغه لیکنه د پخواني ازلي تقدیر پر بناء ده او بله خبره  
 دا ده چي نېک بختي او بدبختي لره اسباب سته بېله دغو اسبابو نېک بختي او  
 بدبختي پیدا کېدای نه سي د نېک بختي اسباب ایمان، تقوی او نېک عمل دي  
 او د بدبختي اسباب کفر، عصیان، ظلم دی دا ټوله د الله تعالی په علم قضاء او  
 قدر کي داخل دي نو که یو څوک د الله تعالی په قضاء او قدر کي بدبخته و  
 خامخا به د بدبختي اسباب په ده کي موجود وي او که یو کس بیا د الله تعالی په  
 قضاء او قدر کي نېک بخته و نو به خامخا د نېک بختي اسباب په ده کي موجود  
 وي.

### د قدر مسئله د الله تعالی له اسرارو څخه یو سر دی

۴۵: - وَأَصْلُ الْقَدْرِ سُرُّ اللَّهِ تَعَالَى فِي خَلْقِهِ لَمْ يَطَّلِعْ عَلَى ذَلِكَ مَلَكَ  
 مُقَرَّبٌ وَلَا نَبِيٌّ مُرْسَلٌ وَالتَّعَمُّقُ وَالنَّظَرُ فِي ذَلِكَ ذَرِيْعَةُ الْخُدُلَانِ  
 وَسَلْمُ الْحُرْمَانِ وَدَرَجَةُ الطُّغْيَانِ فَالْحَدَرُ كُلُّ الْحَدَرِ مِنْ ذَلِكَ نَظَرًا  
 وَفِكْرًا وَوَسْوَسَةً فَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى طَوَى عِلْمَ الْقَدْرِ عَنْ أَنْامِهِ وَهَاهُمْ عَنْ  
 مَرَامِهِ كَمَا قَالَ تَعَالَى فِي كِتَابِهِ ﴿لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ  
 يُسْأَلُونَ﴾ [الانبیاء: ۲۳]. فَمَنْ سَأَلَ لِمَ فَعَلَ فَقَدَرَدَّ حُكْمَ كِتَابِ اللَّهِ

<sup>(۱)</sup> مشکوٰة اول جلد (۲۰) مخ.

وَمَنْ رَدَّ حُكْمَ كِتَابِ اللَّهِ غَارٍ مِنَ الْكَافِرِينَ.

ژباړه: د تقدير اساس او حکمت د الله تعالی یو پټ راز دی پخپل مخلوق کي چي هیڅ یو مقرب ملک او نه یو رالېږل سوی نبي په هغه خبر دی نو په دې مسئله کي ډېر غور او نظر کول د خذلان (د الله ﷻ د نصرت پاته کېدلو) ذریعه ده او د صحیح ایمان له ثبات څخه د بې برخي کېدلو ځینه ده او د سر کي لپاره درجه (ځینه) ده نو له دغي مسئلې څخه د نظر فکر او وسوسې له جهته باید پوره پرهېز وکړل سي ځکه چي الله تعالی د تقدير د مسئلې علم له خپل مخلوق څخه پټ کړی دی او دوی یې د دغي مسئلې د علم له طلب څخه منع کړي دي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي: (نه پوښتل کېږي الله له هغو شيانو څخه چي کوي یې او دوی پوښتل کېږي) نو که یو کس د اعتراض په ډول سوال وکړي چي الله تعالی فلانی کار ولي داسي کړی د فلاني شي تقدير یې ولي داسي کړی نو یقیناً دغه کس د الله ﷻ د کتاب حکم چي سوال نه کول دي رد کړی او انکار یې ځيني وکړی او کوم کس چي د الله د کتاب حکم رد کړی هغه د کافرانو له ډلي څخه دی.

**شرح** - مطلب دا دی چي ټوله شيان د الله تعالی په قضاء او قدر سره دی کوم نظام چي روان دی دا د الله تعالی له ازلي تقدير سره سم روان دی او په دغه قضاء او قدر کي داسي اسرار او حکمتونه سته چي علم یې یوازي تر الله تعالی پوري خاص دی هیڅ یو مخلوق نه سي کولای چي دغو اسرارو او حکمتونو ته ځان ورسوي ځکه چي الله تعالی مخلوق له دغه کار څخه منع کړی دی او دا کار د مخلوق تر علمي معیار لوړ دی د مثال په ډول الله تعالی یو کس غني گرځوي او بل بیا فقیر، یو کس مؤمن گرځوي بل گمراه، یو کس طویل گرځوي بل

قصير، يو کس بنايسته گرځوي بل بد رنگه، يو کس عاقل گرځوي او بل بې عقل، يو کس پوه وي او بل ناپوه اوس نو که يو کس د دغسي خصوصياتو اسرارو ته متوجه سي څه به لاس ته راوړي هيڅ به لاس ته رانه وړي بلکي پنځل عجز به اقرار وکړي نو انسان بايد د هغه شي د معرفت هڅه ونه کړي چي دی يې نه سي پېژندلای او که چيري يو کس دا خبري ټولي شاته وغورځوي د الله تعالی د قضاء او قدر اسرارو ته متوجه سي د اعتراض په ډول داسي سوالونه وکړي چي الله تعالی ولي دا کس مؤمن گرځولی دی دا يې ولي گمراه کړی دی فلانی کس يې ولي فقير گرځولی دی شيطان يې ولي پيدا کړی دی نو دا کس بېله شکه کافر دی ځکه چي ده د الله تعالی د کتاب حکم (چي سوال نه کول دی) رد کړ هر هغه څوک چي دغسي کار وکړي هغه کافر دی.

د تقدير په اړوند مفصل بيان موږ په اوومه عقیده کي کړی دی او په خاص طور د دې عقیدې په اړه څه بيان په (۱۹) عقیده کي تېر سوی دی هلته يې مطالعه کړئ خو دلته صرف دغه يو حديث وگورئ: (عَنْ عَائِشَةَ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهَا قَالَتْ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ أْبْعَصَ الرِّجَالِ إِلَى اللَّهِ الْأَلْدُّ الْخِصْمُ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: د عائشې رضي الله عنها په روايت نبي ﷺ فرمايلي دي: يقيناً په خلگو کي الله تعالی ته ډېر مبغوض هغه ډېر جگره کوونکی او ډېر عداوت کوونکی دی.

## د شرعي احکامو اصول دي که فروع منل يې فرض دي

۴۶: — فَهَذَا جُمْلَةٌ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ مَنْ هُوَ مُنَوَّرٌ قَلْبُهُ مِنْ أَوْلِيَاءِ اللَّهِ

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۲۴۵۷) و مسلم (۲۶۶۸).

تَعَالَى وَهِيَ دَرَجَةُ الرَّاسِخِينَ فِي الْعِلْمِ لِأَنَّ الْعِلْمَ عِلْمَاتٌ عِلْمٌ فِي  
 الْخُلُقِ مَوْجُودٌ وَ عِلْمٌ فِي الْخُلُقِ مَفْقُودٌ فَإِنْكَارُ الْعِلْمِ الْمَوْجُودِ كُفْرٌ  
 وَإِدْعَاءُ الْعِلْمِ الْمَفْقُودِ كُفْرٌ وَلَا يَثْبُتُ الْإِيمَانُ إِلَّا بِقَبُولِ الْعِلْمِ  
 الْمَوْجُودِ وَ تَرْكِ طَلَبِ الْعِلْمِ الْمَفْقُودِ.

ژباړه: همدغه عقائد چي دمخه يې ذکر وسو د هغه شريعت يوه مجموعه ده  
 چي هر هغه کس چي زړه يې په ايمان سره منور وي او د الله تعالی له دوستانو  
 څخه وي ورته محتاج دی (چاره نه ځني لري) همدغه د الله تعالی د احکامو منل  
 بېله څه ويلو د هغو کسانو درجه ده چي په علم کي پاڅه دي ځکه چي علم پر دوه  
 قسمه دی، يو قسم هغه علم دی چي د هغه فهم د مخلوق تر قدرت لاندې وي او  
 د هغه حقيقت ته رسېدل ممکن وي (لکه د شرعي احکامو علم) او بل قسم هغه  
 علم دی چي د هغه فهم ته مخلوق نه سي رسېدای (لکه د قدر د اسرارو علم او د  
 الله تعالی د صفتونو د کیفیت علم او د آخرت د حقائقو علم او د داسي نورو  
 غائبو شيانو علم) نو د اول قسم علم څخه چي علم موجود دی انکار کول کفر  
 دی او د دوهم قسم علم چي علم مفقود دی د علم دعوی کول هم کفر دی ايمان  
 صحيح او ثابت نه سي کېدای مگر د موجود علم په قبول او د مفقود علم د طلب  
 په پرېښودلو سره.

**شرح** - مطلب دا دی چي دغه ذکر سوي عقائد دهغسي شريعت يوه مجموعه  
 ده چي هر مسلمان ورته محتاج دی او قبول يې ضروري دی او د همدغه شريعت  
 قبول د لويو علماؤ وظيفه ده چي دوی پر هغو شيانو تفصيلي ايمان او تفصيلي

علم لري چي پر هغوی تفصیلي ایمان او تفصیلي علم لازم دی او پر هغو شیانو بیا اجمالی ایمان لري او بېله تأویله یې قبلوي چي پر هغوی اجمالی ایمان او بېله تأویله قبول یې لازمي دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي:

﴿وَالرَّسُخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ رَبِّنَا﴾. [آل عمران: ۷].

ژباړه: او هغه کسان چي پاڅه دي په علم کي وايي دوی چي ایمان راوړی دی مور په دې (متشابهه چي په معنی یې نه پوهېږو په مثل د ایمان زموږ په محکم باندي چي دواړه حق دي) دا ټول (محکم او متشابه) له طرفه د رب زموږ دي. نو د یو کس ایمان پر دغه موقوف دی چي دی به پر ټولو هغو شیانو باور کوي چي الله تعالی خپل نبي ﷺ په هغوی سره را لېږلی دی او کوم شیان چي غائب دي او حقیقت ته یې د انسان فهم نه سي رسېدلای پر هغوی باندي په هغه ډول ایمان ضروري دی لکه څنگه چي په نصوصو کي راغلي دي (یعني اجمالی ایمان بس دی) نور به یې د حقیقت معلومولو کوښښ نه کېږي ځکه چي د علم غیب دعوی کول کفر دی. الله تعالی فرمایلي:

﴿عِلْمُ الْغَيْبِ فَلَا يُظْهِرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ أَحَدًا إِلَّا مَنِ ارْتَضَىٰ مِنْ رَسُولٍ﴾. [الجن: ۲۶].

[۲۷].

ژباړه: الله عالم دی پر غائبو اشیاو باندي نو نه خبروي په غیبو خپلو باندي هیشوک مگر هغه څوک چي راضي وي ترې (او غوره کړې یې وي په اطلاع د غیبیاتو) له رسول خپل څخه.

همدا شان الله تعالی فرمایلي: ﴿وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ﴾. [الاسراء: ۳۶].

ژباړه: او مه کوه پیروي (تعقیب) د هغه کار چي نه وي تاته په هغه علم (قول وي که فعل).

## آيا علم غيب له پيغمبرانو ﷺ څخه ماسپوې بل چاته نه ورکول کېږي؟

که څوک و وایي چې له ذکر سوي آیت څخه څرگندېږي چې غیبي علوم د الله تعالی له لوري د پیغمبرانو ﷺ څخه ماسپوې بل چاته نه ورکول کېږي او حال دا چې ځیني اهل الکشف اولیاء الله هم له غیبي علم څخه بې برخي نه دي یعنی ځینو اولیاء ته د الله تعالی د ارادې سره سم پر ځینو غیبي جزئیاتو علم ورکول کېږي. موږ وایو چې اول خود اهل الکشف علم یقین ته نه رسېږي په هر وخت کې ورسره دا اشتباه وي چې دا شیطاني نه وي او په آیت شریف کې یقیني علم مطلب دی، او بیا دا وایو چې که بالفرض دوی ته یقیني کشف هم وسي نو هغه به ضرور د نبی کریم ﷺ د متابعت له کبله وي او په کامل اطاعت سره به کشف ته رسېدلی وي چې دې ته وراثي علم وایي<sup>(۱)</sup>.

د دې مثال داسې دی لکه چې د سلیمان علیه السلام په متابعت سره د هغه وخت یو سړي ته یو خاص علم ورکړل سوی و لکه چې الله تعالی فرمایلي:

﴿قَالَ الَّذِي عِنْدَهُ عِلْمٌ مِّنَ الْكِتَابِ﴾. [النمل: ۴۰].

ژباړه: هغه چا و ویل د کوم سره چې د کتاب څخه څه خاص علم موجود و. کله چې نوموړي سړي ته دغه خاص علم د سلیمان علیه السلام په متابعت سره ورکول سوی و نو سلیمان علیه السلام هم دغه علم د خپل ځان لپاره امتحان بللی لکه چې الله تعالی د ده له خولې څخه فرمایي:

﴿قَالَ هَذَا مِنْ فَضْلِ رَبِّي لِيَبْلُوَنِي ءَأَشْكُرُ أَمْ أَكْفُرُ ط﴾. [النمل: ۴۰].

<sup>(۱)</sup> روح المعاني څلورم جلد (۱۳۸) مخ.

ژباړه: ده وويل چې دا زما درې د فضل يوه څنډه ده چې ما امتحان کړي چې زه شکر کوم او که ناشکري کوم.

لنډه دا چې د اولياء الله کشفې علم د ثبوت په تقدير سره د پيغمبرانو ﷺ د غيبي علم له توابو څخه گڼل کېږي او د آيت شريف سره څه منافات نه لري<sup>(۱)</sup>.

## پر لوح محفوظ او قلم باندي ايمان فرض دی

۴۷: - وَنُؤْمِنُ بِاللُّوحِ وَالْقَلَمِ وَجَمِيعِ مَا فِيهِ قَدْرَقِمَ فَلَوْ اجْتَمَعَ

الْخَلْقُ كُلُّهُمْ عَلَى شَيْءٍ كَتَبَهُ اللَّهُ تَعَالَى فِيهِ أَنَّهُ كَائِنٌ لِيَجْعَلُوهُ غَيْرَ كَائِنٍ

لَمْ يَقْدِرُوا عَلَيْهِ وَلَوْ اجْتَمَعُوا كُلُّهُمْ عَلَى شَيْءٍ لَمْ يَكْتُبَهُ اللَّهُ تَعَالَى

فِيهِ لِيَجْعَلُوهُ كَائِنًا لَمْ يَقْدِرُوا عَلَيْهِ جَفَّ الْقَلَمُ بِمَا هُوَ كَائِنٌ إِلَى يَوْمِ

الْقِيَامَةِ وَمَا أَحْطَأَ الْعَبْدُ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبَهُ وَمَا أَصَابَهُ لَمْ يَكُنْ

لِيُحْطَأَهُ.

ژباړه: موږ پر لوح محفوظ او قلم او ټولو هغو شيانو چې په لوح محفوظ کې ليکل سوي دي ايمان او باور لرو (يعني په عالم کې چې کوم شيان پيدا کېږي هغه د هغې ليکنې سره موافق دي چې په لوح محفوظ کې سوې ده) نو که چيرې ټوله مخلوقات د يو داسې شي پر منع کولو اتفاق وکړي چې الله تعالی يې

<sup>(۱)</sup> د دې موضوع د تفصيل لپاره وگورئ مجموعه رسائل ابن عابدين، الرسالة سل الحسام الهندي دوهم جزء (۳۱۱) مخ الی (۳۱۶).

وجود په لوح محفوظ کي ليکلی وي هيشکله به پردغه کار برلاسي نه سي او که چيري ټوله خلک د يو داسي شي پر پيدا کولو اتفاق وکړي چي الله تعالی يې وجود په لوح محفوظ کي نه وي ليکلی پر دې کار به هم هيشکله قدرت پيدا نه کړي د تقدير قلم د ټولو هغو شيانو له ليکلو څخه وچ سوی (فارغ سوی) دی چي د قيامت تر ورځي پوري پيدا کېږي هر هغه شی (خير وي که شر) چي د تقدير په نوشته کي له بنده څخه گرځول سوې وي (يعني د ده په نوم نوشته سوې نه وي) هيشکله به دته ونه رسېږي او هر هغه شی چي د تقدير په نوشته کي ده ته رسېدلی وي (يعني د ده په نوم ليکل سوی وي) هيشکله به له ده څخه خطا نه سي.

**شرح** - په دې عبارت کي مؤلف رحمه الله عليه څلورو عقيدو ته اشاره کړې ده:

**اوله عقیده:** - لوح محفوظ او د تقدير قلم دواړه د الله تعالی مخلوق او فی

الحاله موجود دي.

(دلائل) ۱: - ﴿بَلْ هُوَ قُرْآنٌ مَّجِيدٌ فِي لَوْحٍ مَّحْفُوظٍ﴾. [البروج: ۲۱، ۲۲].

ژباړه: بلکي دا قرآن دی شانداره لوی ليکلی سوی دی په لوح محفوظ کي.

۲: - ﴿ن وَالْقَلَمِ وَمَا يَسْطُرُونَ﴾. [القلم: ۱].

ژباړه: قسم دی په قلم او په هغه څه چي دوی يې ليکي.

۳: - نبي ﷺ فرمايلي: (أَوَّلُ مَا خَلَقَ اللَّهُ الْقَلَمَ قَالَ لَهُ اكْتُبْ قَالَ مَا اَكْتُبُ قَالَ مَا

هُوَ كَائِنٌ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: کوم شی چي الله تعالی اول پيدا کړی دی هغه قلم دی الله تعالی قلم ته

و ويل نوشته وکړه قلم و ويل څه وليکم الله تعالی ورته وفرمايل هغه څه وليکه

<sup>(۱)</sup> احمد / ۵ / ۳۱۷، و ابوداؤد (۴۷۰۰) و الترمذي (۲۱۵۵).

چي د قيامت تر ورځي پوري پيدا کېږي.

نور نو د لوح محفوظ او قلم پوره کيفيت او په قلم سره د ليکلو کيفيت يوازي الله تعالی ته معلوم دی.

**دوهمه عقیده:** - ټوله شيان په لوح محفوظ کي ليکل سوي دي.

(دلائل) ۱: - اول دليل هم هغه د قلم حديث دی چي دا اوس تېر سو.

۲: - ﴿وَلَا رَطْبٌ وَلَا يَابِسٌ إِلَّا فِي كِتَابٍ مُّبِينٍ ۝﴾ [الانعام: ۵۹].

ژباړه: او نه دی هيڅ لوند او نه هيڅ وچ مگر (ثابت سوی دی) په کتاب مبین (لوح محفوظ) کي.

**درېمه عقیده:** - کوم شی چي الله تعالی په لوح محفوظ کي ليکلی دی هيڅوک تغير نه سي ورکولای که چيري ټوله خلک سره يو موټی سي بيا به هم د هغه شي مخه ونه نيسي چي الله تعالی په لوح محفوظ کي ليکلی وي، او نه به يو داسي شی پيدا کړي چي الله تعالی په لوح محفوظ کي نه وي ليکلی.

(دليل) د حضرت ابن عباس رضي الله عنه په حديث کي له نبي صلى الله عليه وسلم څخه داسي روايت راغلی دی:

(وَأَعْلَمُ أَنَّ الْأُمَّةَ لَوِاجْتَمَعَتْ عَلَىٰ أَرْبٍ يَنْفَعُوكَ بِشَيْءٍ لَّمْ يَنْفَعُوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ

اللَّهُ لَكَ وَلَوْ اجْتَمَعُوا عَلَىٰ أَرْبٍ يَضُرُّوكَ بِشَيْءٍ لَّمْ يَضُرُّوكَ إِلَّا بِشَيْءٍ قَدْ كَتَبَهُ اللَّهُ عَلَيْكَ

رُفِعَتْ الْأَقْلَامُ وَجُمِعَتِ الصُّحُفُ) (۱).

ژباړه: پوه سه که چيري ټوله امت پر دغه اتفاق وکړي چي تاته په يو شي سره فائده ورسوي نو به دوی تاته هيڅ فائده ونه رسوي مگر په هغه شي سره چي الله تعالی ستا لپاره ليکلی دی، او که چيري دوی اتفاق وکړي پر دغه چي دوی تاته

(۱) احمد ۱/ ۲۹۳، والترمذي (۲۵۱۶).

په يو شي سره ضرر ورسوي نو به دوى تاته هيش ضرر ونه رسوي مگر په هغه شي سره چي الله تعالى پر تا باندي ليکلى دى، قلمونه پورته کړل سوي دي او صحيفې وچي سوي دي (يعني د شيانو د ليکلو کارپاي ته رسېدلى دى).

**څلورمه عقیده:** - کوم شى چي د بنده په تقدير کي نه وي بنده ته نه سي رسېدلای او کوم شى چي د بنده په تقدير کي ليکل سوي وي خطا نه لري.

(دليل) په يو حديث شريف کي د نبي ﷺ څخه داسي راغلي دي: (وَاعْلَمُوا أَنَّهُ

مَا أَصَابَكُمْ لَمْ يَكُنْ لِيُخْطِئْكُمْ وَمَا أَخْطَأَكُمْ لَمْ يَكُنْ لِيُصِيبْكُمْ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: پوه سه يقيناً کوم شى چي ستا لپاره په تقدير کي ليکل سوي وي هغه هيشکله ستا څخه نه خطا کېږي او کوم شى چي ستا په تقدير کي نه وي هغه هيشکله تاته رسېدلای نه سي. د تقدير په اړوند نور معلومات په (۷) او (۱۹) عقیده کي وگورئ.

## د تقدير پر مسئله ايمان په اصل کي د الله تعالى پر توحيد اور بويت ايمان دى

۴۸: - وَعَلَى الْعَبْدِ أَنْ يَعْلَمَ أَنَّ اللَّهَ قَدْ سَبَقَ عِلْمُهُ فِي كُلِّ

كَائِنٍ مِنْ خَلْقِهِ فَقَدَّرَ ذَلِكَ تَقْدِيرًا مُحْكَمًا مُبْرَمًا لَيْسَ فِيهِ نَاقِصٌ

وَلَا مُعَقَّبٌ وَلَا مُزِيلٌ وَلَا مُعَيَّرٌ وَلَا مُحَوَّلٌ وَلَا نَاقِصٌ وَلَا زَائِدٌ

<sup>(۱)</sup> احمد ۵/۱۸۲، و ابوداؤد (۴۶۹۹) و ابن ماجه (۷۷).

مِنْ خَلْقِهِ فِي سَمَاوَاتِهِ وَأَرْضِهِ وَذَلِكَ مِنْ عَقْدِ الْإِيمَانِ وَأُصُولِ  
 الْمَعْرِفَةِ وَالْإِعْتِرَافِ بِتَوْحِيدِ اللَّهِ تَعَالَى وَرُبُوبِيَّتِهِ كَمَا قَالَ تَعَالَى فِي  
 كِتَابِهِ الْعَزِيزِ ﴿ وَخَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ فَقَدَرَهُ تَقْدِيرًا ۝ ﴾ . [الفرقان:  
 ۲]. وَقَالَ تَعَالَى ﴿ وَكَانَ أَمْرُ اللَّهِ قَدَرًا مَقْدُورًا ۝ ﴾ . [الاحزاب:  
 ۳۸]. فَوَيْلٌ لِمَنْ صَارَ لِلَّهِ تَعَالَى فِي الْقَدْرِ حَصِيمًا وَأَحْضَرَ لِلنَّظَرِ فِيهِ  
 قَلْبًا سَقِيمًا لَقَدْ اتَّمَسَ بِوَهْمِهِ فِي فَحْصِ الْغَيْبِ سِرًّا كَتِيمًا وَعَادَ بِمَا  
 قَالَ فِيهِ أَفَّاكًا أَثِيمًا.

ژباړه: پر بنده دا واجب ده چې دی به په دې خبره پوهېږي چې الله تعالی له  
 خپل مخلوق څخه په هر فرد لا د پخوا څخه علم درلودی، او له مخلوق څخه هر  
 فرد لره یې د خپل علم مطابق په ازل کې یوه محکمه او قطعي اندازه معلومه  
 کړې ده داسې یو شی نسته چې دغه تقدیر مات کړي یا یې تعقیب کړي ترڅو  
 مانع یې وگرځي یا یې زائل کړي یا تغیر ور ورسوي یا یې له خپل ځای څخه بې  
 ځایه کړي، د الله تعالی له مخلوق څخه په آسمانونو او ځمکه کې تر دغه ازلي  
 تقدیر نه زائد سته او نه کم همدغه عقیده د اصل ایمان او الهي معرفت له  
 اصولو څخه ده او د الله تعالی په توحید او ربوبیت سره اعتراف او اقرار دی.  
 لکه څنګه چې د تقدیر په اړوند الله تعالی پخپل کتاب کې فرمایلي دي: (او  
 پیدا کړی دی الله هر شی نو اندازه کړی یې دی هغه شی په اندازه کولو سره) او

داسي يې فرمايلي دي: (او دی امر (حکم) د الله تعالی یو حکم مقرر کړی سوی).

نو هلاکت (خرابي) ده هغه کس لره چي د الله تعالی سره يې د تقدير پر مسئله کي خصومت کړی دی انکاري يې حیني کړی دی او په دغه مسئله کي يې د غور کولو لپاره د ناروغه زړه څخه کار اخستی دی او په خپل وهم او گومان سره يې د علم غیب په طلب کي د یو پت راز چي د تقدير مسئله ده فلتنه کړې ده او دغه د تقدير په مسئله کي د خپلو غلطو خبرو په وجه لوی درواغجن او ډېر گهنکاره گرځېدلی دی.

**شرح** - امام طحاوي رحمته الله علیه په دې عبارت کي درو عقیدو ته اشاره کړې ده.

**اوله عقیده:** - بنده به ضرور دا تصدیق او باور کوي چي الله تعالی د خپل قدیم علم مطابق په ازل کي د هر شي لپاره یوه داسي محکمه اندازه معلومه کړې ده چي هیڅ قسم زیادت او نقصان تغیر او تبدیل نه په کي راځي بیا يې ټوله مخلوقات د هماغه ازلي تقدير سره مطابق پیدا کړي دي. د دې عقیدې دلیل پخپله مؤلف رحمته الله علیه په متن کي دوه آیتونه ذکر کړي دي نور تفصیل يې په (۷) او (۱۹) عقیده کي وگورئ.

**دوهمه عقیده:** - پر تقدير باندي ایمان او پردې خبره ایمان چي الله تعالی پر ټولو مخلوقاتو لا د پخوا څخه علم درلودی د اصل ایمان او الهي معرفت څخه دی او د الله تعالی په توحید او ربوبیت سره د اقرار کولو علامه ده که چيري پر تقدير باندي ایمان نه وي نو بیا به توحید هم صحیح نه وي ځکه چي توحید الربوبية ایمان دی پردغه چي الله تعالی د هر شي رب دی او پر هر شي باندي قادر دی او کوم شی چي الله تعالی يې اراده کړې وي هغه به کېږي او کوم شی چي الله تعالی يې اراده نه وي کړې هغه به نه کېږي او الله تعالی د هر شي خالق

دی. بنکاره خبره ده چي په دغه مضمون کي ایمان بالقدر هم سته نو دا خبره ثابت سوه چي ایمان بالقدر د توحید الربوبیة څخه دی له هم دغي وجهي څخه د حضرت ابن عباس رضی الله عنه څخه داسي روایت راغلی دی:

(الْإِيمَانُ بِالْقَدْرِ نِظَامُ التَّوْحِيدِ فَمَنْ وَحَّدَ اللَّهَ وَأَمَّنَ بِالْقَدْرِ فَقَدَتَهُ تَوْحِيدُهُ وَمَنْ

كَذَّبَ بِالْقَدْرِ نَقَضَ تَكْوِينَهُ تَوْحِيدَهُ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: پر قدر باندي ایمان د توحید بنیاد دی نو کوم کس چي د یو الله تعالی عقیده ولري او پر قدر باندي ایمان ولري نویې توحید پوره سو او کوم کس چي بیا قدر درواغ وبولي نویې دا کار توحید ورمات (باطل) کړ.

**دریمه عقیده:** - کوم کس چي په ناروغه زړه سره د تقدیر په مسئله کي بحث او مناقشه کوي نو دغه کس په حقیقت کي د الله تعالی سره خصومت کوي او پخپل وهم او گمان سره د یو پت راز طلب کوي. د دې عقیدې تفصیل په (۴۵) عقیده کي وگورئ.

امام طحاوي رحمته الله علیه په دې رساله کي د قدر مسئله څو ځایه او په مختلفو الفاظو سره راوړې ده دا کار یې د تاکید لپاره کړی دی ځکه چي دا یوه ډېره مهمه او باریکه مسئله ده ډېر خلگ د ناپوهي له کبله په کي گمراهان سوي دي نو د دې مسئلې سره همدغسي تاکید مناسب دی لکه څنگه چي امام طحاوي رحمته الله علیه کړی دی، (فَجَزَّاهُ اللَّهُ خَيْرًا وَرَحِمَهُ).

<sup>(۱)</sup> أخرجه عبد الله بن أحمد في السنة/ ۲/ ۴۲۲، والفریابی فی القدر ص (۱۴۳).

## پر عرش او کرسی باندي ايمان فرض دی

۴۹: - وَالْعَرْشُ وَالْكُرْسِيُّ حَقٌّ.

ژباړه: عرش او کرسی لکه څنگه چي يې په قرآن کریم کي يادونه سوې ده حق دي.

**شرح** - علامه آلوسي رحمته الله عليه په روح المعاني کي ويلي دي چي عرش په لغت کي د باچا تخت ته ويل کېږي او په شرع کي تر ټولو آسمانونو لوړ يو داسي تخت دی چي پښې لري او داسي ملائکي پر مقرري سوي دي چي دغه تخت يې پورته کړی دی او د قبي (گنبدي) په شان دی<sup>(۱)</sup>.

او کرسی بيا يو جسم دی عرش ته نژدې پر (۷) آسمانونو باندي احاطه لري. نو کرسی له عرش څخه يو جلا شی دی لکه څنگه چي له يو حديث څخه دا بنکاره معلومېږي نبي ﷺ فرمايلي: (مَا السَّمَاوَاتُ السَّبْعُ مَعَ الْكُرْسِيِّ إِلَّا كَحَلْقَةِ مُلْقَاةٍ بِأَرْضٍ فَلَاةٍ وَفَضْلُ الْعَرْشِ عَلَى الْكُرْسِيِّ كَفَضْلِ الْفَلَاةِ عَلَى الْحَلْقَةِ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: اووه آسمانونه د کرسی په نسبت نه دی مگر لکه يوه اچول سوې حلقه (کره) په يو لوی ميدان کي او د عرش زيادت پر کرسی دومره دی لکه د يو لوی ميدان زيادت پر کره د لازياتو معلوماتو لپاره<sup>(۳)</sup>.

د دې حديث څخه دا هم بنکاره معلومېږي چي عرش تر کرسی ډېر لوی دي،

<sup>(۱)</sup> روح المعاني (۱۶) جلد (۱۵۳) مخ.

<sup>(۲)</sup> رواه ابن حبان (۳۶۱).

<sup>(۳)</sup> وگورئ روح المعاني دريم جلد (۹) مخ.

او په يو بل حديث کي راغلي دي چي عرش تر آسمانونو لوړ دی<sup>(۱)</sup>.

او په يو بل حديث کي راغلي دي چي عرش لره پنبې سته<sup>(۲)</sup>.

لنډه دا چي د عرش او کرسې په اړوند هر څه په نصوصو کي راغلي دي پر هغو زموږ ايمان دی نور يې موږ په حقيقت او کيفيت علم نه لرو ځکه چي دا له غيبې امورو څخه دی. د عرش ذکر په ډېرو آيتونو او حديثونو کي راغلی دی خو دلته تاسي يو څو آيتونه وگورئ:

۱:- ﴿وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ﴾. [التوبة: ۱۲۹].

ژباړه: حال دا چي هم دی رب د عرش عظيم دی.

۲:- ﴿ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ﴾. [البروج: ۱۵].

ژباړه: خالق مالک د عرش دی، لوی دی په ذات او صفاتو خپلو کي.

۳:- ﴿رَبُّ الْعَرْشِ الْكَرِيمِ﴾. [المؤمنون: ۱۱۶].

ژباړه: رب مالک د عرش کریم دی.

۴:- ﴿الرَّحْمَنُ عَلَى الْعَرْشِ اسْتَوَى﴾. [طه: ۵].

ژباړه: الله تعالی ډېر مهربان پر عرش باندي يې استواء کړې ده.

استواء علي العرش الله تعالی ته ثابتته ده خو د مخلوق د استواء په شان نه ده بلکي هغه سي استواء چي د ده له شان سره لائقه ده نور يې کيفيت موږ ته معلوم نه دی لکه څنگه چي د الله تعالی نور صفتونه همدغسي دي، د ډېر تفصيل لپاره دوهمه عقیده وگورئ، او د (کرسې) ذکر په قرآن کریم کي صرف په يوه آيت کي راغلی دی چي هغه ته آية الكرسي ويل کېږي الله تعالی داسي فرمايلي دي:

<sup>(۱)</sup> احمد / ۱ / ۲۰۶، و ابوداؤد (۴۷۲۳) و الترمذي (۳۳۲۰).

<sup>(۲)</sup> (صحيح البخاري) (۲۴۱۲).

﴿وَسِعَ كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ﴾. [البقرة: ۲۵۵].

ژباړه: ارته (محيطه) ده کرسی د ده پر ټولو آسمانونو او ځمکي باندي.

## الله تعالی پر عرش استواء لري خو عرش ته محتاج نه دی

۵۰: - وَهُوَ عَزَّوَجَلَّ مُسْتَعْنٍ عَنِ الْعَرْشِ وَمَا دُونَهُ.

ژباړه: الله عزوجل د عرش او له عرش څخه بغير د نورو مخلوقاتو څخه مستغني (بې پروا) دی.

**شرح** - د عرش او کرسی تر ذکر وروسته يې د الله تعالی د استغناء ذکر د دې لپاره کړی دی ترڅو دا معلومه سي چي د الله تعالی استواء پر عرش په دې وجه نه ده چي الله تعالی عرش ته محتاج دی بلکي استواء علي العرش بلا كيفه الله تعالی ته ثابت ده لېکن عرش ته محتاج نه دی او نه يو بل شي ته محتاج دی. الله تعالی د عرش، آسمانونو او ځمکي ساتونکی دی لکه څنگه چي الله تعالی

فرمايلي: ﴿إِنَّ اللَّهَ يُمَسِكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ أَنْ تَزُولَا﴾. [فاطر: ۴۱].

ژباړه: بېشکه الله تعالی ساتي دغه آسمانونه او ځمکه له دې نه چي زائل سي (اوله خپله محوره بېخايه سي). د استواء په اړوند يو څه بيان لږ دمخه تېرسو او په دوهمه عقیده کي يې هم څه بيان تېرسوی دی هلته يې مطالعه کړئ.

(دلائل) ۱: - ﴿فَإِنَّ اللَّهَ غَنِيٌّ عَنِ الْعَالَمِينَ﴾. [آل عمران: ۹۷].

ژباړه: نو بېشکه الله تعالی بې پروا دی له ټول عالم څخه.

۲: - ﴿وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ﴾. [فاطر: ۱۵].

ژباړه: او الله جل جلاله همدی دی غني بې پروا بڼه حمد (ثنا) ویلی شوی.

## د الله تعالى علم پر هر شي محيط او الله تعالى تر هر شي لوړ دی

۵۱: - مُحِيطٌ بِكُلِّ شَيْءٍ وَفَوْقَهُ وَقَدْ أَعْجَزَ عَنِ الْإِحْاطَةِ خَلْقَهُ.

ژباړه: الله تعالى د علم او قدرت له جهته پر هر شي محيط دی او تر هر شي فوق دی او مخلوق يې د الله تعالى پر ذات او صفاتو له احاطه کولو څخه عاجز ګرځولی دی.

**شرح:** امام طحاوي رحمه الله عليه په دې عبارت کي درې عقيدې رانغښتي دي: **اوله عقیده:** - الله تعالى د علم او قدرت له جهته پر هر شي احاطه لري.

(دلائل) ۱: - ﴿وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ﴾. [البروج: ۲۰].

ژباړه: حال دا چي الله تعالى د دوی څخه (په علم او قدرت سره) احاطه کړې ده.

۲: - ﴿وَاللَّهُ بِمَا يَعْمَلُونَ مُحِيطٌ﴾. [الانفال: ۴۷].

ژباړه: او الله جل جلاله پر هغو کارونو چي کوي يې دوی (په علم او قدرت سره) محيط (چاپير) دی.

۳: - ﴿وَأَنَّ اللَّهَ قَدْ أَحَاطَ بِكُلِّ شَيْءٍ عِلْمًا﴾. [الطلاق: ۱۲].

ژباړه: پېشکه چي الله جل جلاله په تحقيق احاطه فرمايلي رسېدلی دی هر شی ته له جهته د علمه او قدرته.

**دوهمه عقیده:** - الله تعالى تر هر شي فوق (لوړ) دی.

(دلائل) ۱: - ﴿وَهُوَ الْقَاهِرُ فَوْقَ عِبَادِهِ﴾. [الانعام: ۱۸].

ژباړه: او هم دی غالب زورور دی د پاسه د بندگانو خپلو (په قدرت، قوت، قهر، غلبه سره نه په مکان).

۲: - ﴿يَخَافُونَ رَبَّهُمْ مِنْ فَوْقِهِمْ﴾. [النحل: ۵۰].

ژباړه: وېرېزي دا ملائکي له رب خپل (چي اعلى دی پر دوی په قهر او غلبه) له پاسه د دوی.

دغه تفسیر ما د شیخ الهند مولانا محمود حسن دیوبندي رحمته اللہ علیہ او علامه شبیر احمد عثمانی رحمته اللہ علیہ له تفسیر څخه رانقل کړ له دغه تفسیر څخه دا بنکاره معلومېږي چي الله تعالی پر مخلوقاتو په قهر او غلبه سره فوق دی یعنی د الله تعالی فوقیت د قهر او غلبې دی مکانی او جسمانی فوقیت نه دی او نه یو داسي فوقیت دی چي له هغه څخه جهت لازمېږي، تاسو په دې باره کي وگورئ تفسیر القرطبي دریم جلد (۷۱۶) مخ، او تفسیر النسفي اول جلد (۴۹۵) مخ. او داسي نور تفسیرونه.

لنډه دا چي بېله شکه الله تعالی ته فوقیت ثابت دی خو هغه سي فوقیت چي د الله تعالی د شان سره لائق دی لکه د قهر او غلبې فوقیت جسمانی او مکانی فوقیت نه دی او نه یو داسي فوقیت دی چي له هغه څخه جهت لازمېږي ځکه چي الله تعالی له جسمیت مکان او جهت څخه پاک دی وگورئ (۳۸) عقیده، همدغه د ټول اهل السنة والجماعة مسلک دی لېکن یوازي ابن تیمیه او د ده اتباع لکه شارح ابن ابی العز او ابن القيم او داسي نور له فوقیت څخه د ذات فوقیت اخلي او الله تعالی ته د علوي (لوړوالي) جهت ثابتوي دا د دوی خپل شخصي تحقیق دی د دین د اصولو او د اهل السنة والجماعة د مسلک په خلاف دی. د دې مسئلې د تحقیق لپاره شرح الفقه الاکبر (۱۹۶) مخ ته رجوع وکړئ ملا علي القاري رحمته اللہ علیہ دا مسئله هلته بڼه په تفصیل سره څېړلې ده او د

شارح ابن ابی العز د شبهاتویې بڼه کافي او شافي جوابونه کړي دي.  
**دریمه عقیده:** - الله تعالیٰ خلکو ته دا قدرت نه دی ورکړې چې د ده پر ذات  
 یا صفاتو احاطه وکړي یعنی خلک نه سي کولای چې د الله تعالیٰ د ذات یا  
 صفاتو حقیقت او کیفیت ته خپل ځانونه ورسوي.

(دلیل) ۱: - ﴿وَلَا يُحِيطُونَ بِهِ عِلْمًا﴾ [طه: ۱۱۰].

ژباړه: او نه شي احاطه کولای دوی په ذات او معلوماتو د دغه الله ﷻ له  
 جهته د علمه.

نو خلک به الله تعالیٰ په هغو صفتونو سره پېژني چې الله تعالیٰ خپلو  
 رسولانو ﷺ ته رالېږلي دي خو د دغه سره سره هم د الله تعالیٰ پر ذات د علم  
 له جهته احاطه نه سي کولای.

## محبت او کلام د الله تعالیٰ له صفتونو څخه دي

۵۲: - وَنَقُولُ إِنَّ اللَّهَ اتَّخَذَ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا وَكَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى

تَكْلِيمًا إِيْمَانًا وَتَصْدِيقًا وَتَسْلِيمًا.

ژباړه: موږ د ایمان او تصدیق او تسلیم له مخي وایو (اقرار کوو) چې الله  
 تعالیٰ ابراهیم علیه السلام خپل خلیل ګرځولی دی او له موسیٰ علیه السلام سره یې کلام کړی  
 دی په کلام کولو.

(دلائل) ۱: - ﴿وَ اتَّخَذَ اللَّهُ إِبْرَاهِيمَ خَلِيلًا﴾ [النساء: ۱۲۵].

ژباړه: او نیولی دی الله ﷻ ابراهیم ﷺ دوست (خاص خپل).

۲: - ﴿وَ كَلَّمَ اللَّهُ مُوسَى تَكْلِيمًا﴾ [النساء: ۱۶۴].

ژباړه: او کلام کړی دی الله جل جلاله له موسی علیه السلام سره په کلام کولو.  
 نو ابراهیم علیه السلام خلیل الله او موسی علیه السلام کلیم الله دی، په یو صحیح حدیث  
 کي راغلي دي چي نبي ﷺ هم خلیل الله دی نبي ﷺ داسي فرمایلي دي:  
 (فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ أَخَذَنِي حَيْثَلًا كَمَا أَخَذَ إِبْرَاهِيمَ حَيْثَلًا) (۱).

يعني - يقيناً الله تعالى زه خپل خلیل گرځولی يم لکه څنگه چي يې  
 ابراهیم علیه السلام خپل خلیل گرځولی دی.

او نبي ﷺ داسي هم فرمایلي دي: (إِنَّ صَاحِبَكُمْ حَيْثَلُ اللَّهِ) (۲).  
 يعني - ستاسو صاحب چي نبي ﷺ دی يقيناً د الله تعالى خلیل دی.

(خُلِّتْ كَمَالِ مَحَبَتِ دِي نُو خَلْتِ اَوْ مَحَبَتِ اَوْ هَمْدَا شَانِ كَلَامِ دِ اللَّهِ تَعَالَى لِه  
 صَفْتُونُو شَخْه دِي خُو پِه هَغِه ډول لکه څنگه چي د الله تعالى له شان سره لائق وي  
 په دې عقیده سره پر جهیمیه او معتزله ډلي باندي رد دی چي دوی دغه صفات له  
 الله تعالى څخه نفي کوي دوی وايي محبت خو د یو مناسبت له مخي وي نو د  
 خالق او مخلوق په منخ کي خو داسي مناسبت نسته چي دهغه په وجه يې په منخ  
 کي محبت راسي په اسلام کي د دغي فاسدي عقیدې بنياد جعد بن درهم د  
 هجري سنې د دوهمي صدې په اوائلو کي ايښی دی خو خالد بن عبدالله  
 القسري رحمه الله عليه د عراق او مشرق امير د لوی اختر په ورځ په واسطه نومي حای  
 کي خلگو ته خطبه و ويل په خطبه کي يې داسي وفرمايل: ای خلگو! تاسو  
 اضحيي (اختریان) وکړئ الله تعالى دي ستاسو اضحيي قبولي کړي او زه  
 جعد بن درهم اضحيه کوم حکه چي ده ويلي دي چي الله تعالى ابراهیم علیه السلام خپل

(۱) رواه مسلم (۵۳۲).

(۲) رواه مسلم (۲۳۸۳).

دست نه دی گر حولی او نه یی د موسیٰ علیه السلام سره کلام کړی دی نو بیا دغه امیر د منبر څخه را بنکته سو او جعد بن درهم یی ذبح کړ دا کار یی د هغه وخت د لویو علماؤ په فتویٰ کړی دی. (فجزاه الله عن الدين واهله خيرا)<sup>(۱)</sup>.

## په ملائکو، انبیاء و نازل سوو کتابونو باندي ایمان فرض دی

۵۳: - وَتُؤْمِنُ بِالْمَلَائِكَةِ وَالنَّبِيِّينَ وَالْكِتَابِ الْمُنَزَّلَةِ عَلَى

الْمُرْسَلِينَ وَنَسْهَدُ أَنَّهُمْ كَانُوا عَلَى الْحَقِّ الْمُبِينِ.

ژباړه: موږ په ملائکو او پیغمبرانو ﷺ او هغو کتابونو چي پر رسولانو ﷺ نازل سوي دي ایمان لرو او دا شاهدي اداء کوو چي ټوله دغه پیغمبران ﷺ پر بنکاره حق ولاړ وه.

شرح - په ملائکو، انبیاء و نازل سوو کتابونو باندي ایمان له هغو اصولو او ارکانو څخه دی چي نبي ﷺ جبریل علیه السلام ته د ایمان د سوال په جواب کي ذکر کړی دی، نبي ﷺ داسي فرمایلي: (أَنْ تُؤْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَتُؤْمِنَ بِالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ)<sup>(۲)</sup>.

یعني - ایمان همدغه دی چي ته په الله تعالی او د الله تعالی په ملائکو او د الله تعالی په کتابونو او د الله تعالی په رسولانو ﷺ او په آخره ورځ باندي چي قیامت دی ایمان ولري او په دغه هم ایمان ولري چي ټوله شيان خیر دي که

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۰۰) او (۲۰۱) مخونه.

<sup>(۲)</sup> رواه مسلم (۸).

شرلا د پخوا څخه اندازه کړل سوی وي.

په همدغو اصولو او ارکانو باندي اجمالي ايمان پر هر مکلف باندي نارينه وي که بنځينه فرض دی.

(دلائل) ۱: ﴿أَمِنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ آمَنَ بِاللَّهِ

وَمَلَأَتْ كُتُبَهُ وَكُتُبَهُ وَرُسُلِهِ قَدْ﴾. [البقرة: ۲۸۵].

ژباړه: تصديق (باور) کړی دی رسول ﷺ په هغه شي چي نازل کړی سوی دی ده ته له طرفه د رب د ده او مؤمنانو هم تصديق کړی دی، ټولو د دوی تصديق کړی دی په الله باندي او په ملائکو د ده او په کتابو د ده او په رسولانو ﷺ د ده.

۲: ﴿وَمَنْ يَكْفُرْ بِاللَّهِ وَمَلَأَتْ كُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ فَقَدْ ضَلَّ ضَلَالًا

بَعِيدًا﴾. [النساء: ۱۳۶].

ژباړه: او هر څوک چي کافر سي پر الله ﷻ او پر ملائکو د دغه الله ﷻ او پر کتابونو د دغه الله ﷻ او پر رسولانو د دغه الله او پر ورځي آخري چي قيامت دی نو په تحقيق گمراه شوی دی په گمراهي ليري سره (له حقه).

۳: ﴿وَلَكِنَّ الْبِرَّ مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْمَلَائِكَةِ وَالْكِتَابِ﴾.

[البقرة: ۱۷۷].

ژباړه: ولېکن غوره نېکي (نېکي) د هغه چا ده چي ايمان يې راوړی وي په پاک الله او ايمان يې راوړی وي په ورځي آخري او په ټولو پر بنستو او په ټولو کتابو او په ټولو انبياؤ.

## د ملائڪو اړوند څه معلومات

ملائڪي د الله تعالى معصوم بنده گان او د الله تعالى په امر عمل كووونكي دي په هېڅ يو شي كې د الله تعالى نافرمانې نه كوي لكه څنگه چې الله تعالى فرمايلي دي:

﴿لَا يَعْصُونَ اللَّهَ مَا أَمَرَهُمْ وَيَفْعَلُونَ مَا يُؤْمَرُونَ﴾ [التحریم: ۱۶].

ژباړه: نه كوي نافرمانې دغه پرېنتې د الله جل جلاله د هغه څه چې امر يې كړې دى دوى ته او كوي دوى هغه كار چې پرې مأموري وي (من جانب الله) او دوى دنارينه توب او بنحينه توب له صفت څخه پاكې دي<sup>(۱)</sup>.  
الله تعالى په قرآن كريم كې پر هغو مشرکينو چې ملائڪي بنحې او د الله تعالى لوني بولي داسې رد كړې دى.

﴿وَجَعَلُوا الْمَلَائِكَةَ الَّذِينَ هُمْ عِبُدُ الرَّحْمَنِ إِنثَاءً أَشْهَادًا خَلَقَهُمْ سَتُكْتَبُ

شَهَادَتُهُمْ وَيُسْأَلُونَ﴾ [الزخرف: ۱۹].

ژباړه: او گرځوي كفار پرېنتې هغه چې دوى عباد الرحمن (د الله جل جلاله بنده گان دي) بنحې (لوني د الله) آيا حاضر وو دغه كفار په وخت د پيدا كېدلو د دغو پرېنتو كې (چې بنحې لوني پيدا سوي دي) ژرده چې وبه ليكل سي شاهدي د دوى او پوښتنه به هم ترې وكړه سي (په آخرت كې)، او دوى داسې لطيف (نازك) اجسام دي چې په بېلا بېلو ډولونو كېدلای سي ځيني يې دوه دوه او ځيني يې درې درې او ځيني يې څلور څلور وزرونه لري، او ځينو ته الله تعالى تر څلورو هم زيات وزرونه وركوي لكه څنگه چې په يو حديث كې راغلي دي

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۰۳) مخ.

چي جبريل عليه السلام شپږ سوه وزرونه لري.

د دوی د ډېرو د سکونت حای آسمانونه دي<sup>(۱)</sup>.

ملائکي د الله تعالی له لوري په بېلابېلو کارونو باندي مقرري سوي دي او د الله تعالی په حکم سره د دې دنيا ساتونکي دي د مثال په ډول عینو یې د الله تعالی عرش نیولی دی او عیني بیا د عرش چارچاپېری ولاړي دي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿الَّذِينَ يَحْمِلُونَ الْعَرْشَ وَمَنْ حَوْلَهُ يُسَبِّحُونَ بِحَمْدِ رَبِّهِمْ﴾. [المؤمن: ۱۷].

ژباړه: هغه کسان له ملائکو چي پورته اخلي عرش او هم هغه پرېستي چي چارچاپېري دي د عرش تسبیح وايي سره د حمده ثناء د رب د دوی. او عیني ملائکي بیا د انسانانو بڼه او بد عملونه لیکي او د دوی د اعمالو ساتنه کوي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لَحَافِظِينَ ۝ كِرَامًا كَاتِبِينَ ۝ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ۝﴾. [الانفطار: ۱۰].

تر [۱۲].

ژباړه: حال دا چي بې شکه په تاسي باندي خامخا ساتونکي ملائکي د عمل مقرري دي عزتمني په نزد د الله جل جلاله لیکونکی د اعمالو د تاسي پوهېږي دغه ملائکي په هغه څه چي کوی یې تاسي.

او عیني ملائکي په جنت او عیني په دوزخ باندي مقرري دي عیني ملائکي د عذاب او عیني د رحمت دي عیني په قبر کي د سوال کولو لپاره مقرري دي عیني شپه او ورځ د الله تعالی په ذکر او تسبیح مشغولي دي دا مو د مثال په ډول د ملائکو څو اقسام ذکر کړه که نه نو د ملائکو اقسام ډېر دي د قرآن کریم

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۷) مخ.

او احاديثو له مطالعي خخه بنكاره معلومېري نو پر ملائكو باندي ايمان فرض  
دي او انكاريې كفر دي.

## د عينو ملائكو نومونه په قرآن كريم او احاديثو كي راغلي دي

د خلوو مشهورو ملائكو په نومونو علاوه د عينو نورو ملائكو نومونه هم  
په قرآن كريم او احاديثو كي راغلي دي لكه: هاروت ماروت، مالك، نكير  
منكر او داسي نور. الله تعالى فرمايلي:

﴿ مَنْ كَانَ عَدُوًّا لِلَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ وَجِبْرِيلَ وَمِيكَالَ فَإِنَّ اللَّهَ عَدُوٌّ  
لِّلْكَافِرِينَ ۝ ﴾ [البقرة: ۹۸].

الله تعالى بل حاي فرمايلي: ﴿ وَتَادُوا يٰۤاٰلِٔيۤهٖ لِيَقۡضِيَ عَلَيۡنَا رَبُّكَ ۝ ﴾ [الزخرف:  
۷۷].

بل حاي يې بيا داسي فرمايلي دي: ﴿ وَمَاۤ اُنۡزِلَ عَلَيۡ الْمَلَائِكَةِ بِبَابِلَ هَارُوۡتَ  
وَمَارُوۡتَ ۝ ﴾ [البقرة: ۱۰۲].

او په يو حديث شريف كي راغلي دي چي نبي ﷺ د شپې لمونځ په دغو  
كلماتو سره شروع كاوه (اللَّهُمَّ رَبَّ جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ وَإِسْرَافِيلَ) <sup>(۱)</sup>.  
په يو بل حديث كي بيا د هغو ملائكو نومونه چي په قبر كي ل ميت خخه سوال  
كوي منكر او نكير راغلي دي <sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> رواه مسلم (۷۷۰).

<sup>(۲)</sup> رواه الترمذي (۱۰۷۱).

## په ملائڪو کي الله تعالى ته ڊپري نڙ ڊي ملائڪي

ترتولو زياتي مقربي پر بنٽي دغه څلور دي:

۱: جبرئيل عليه السلام کوم چي انبياوو کرامو عليهم السلام ته يي وحي راوړلې د وحي راوړلو ذمه پر هغه وه.

۲: حضرت ميڪائيل عليه السلام کوم چي د بارانونو په اورولو د غلو دانو په را زرغونولو او د الله تعالى په حکم سره مخلوق ته د روزي په رسولو مقرر ده.

۳: حضرت اسرافيل عليه السلام کوم ته چي د قيامت په ورځ شپېلی وهل حواله سوی دی.

۴: حضرت عزرائيل عليه السلام کوم چي د مخلوقاتو د ارواحو په اخيستلو مقرر ده<sup>(۱)</sup>.

د جمهورو علماؤ په آند جبريل عليه السلام په ټولو پر بنٽو کي افضله پر بنٽه ده ځکه چي رسول اکرم ﷺ د ده په باره کي داسي فرمايلي دي:

(أَلَا أُخْبِرُكُمْ بِأَفْضَلِ الْمَلَائِكَةِ جِبْرِيلُ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: آيا زه تاسو ته په پر بنٽو کي د افضله پر بنٽي خبر نه درکوم (هو) خبر درکوم هغه جبرئيل عليه السلام دی.

## سوال او جواب

**سوال:** - دمخه دا خبره تېره سوه چي ملائڪي د الله تعالى معصوم بنده گان دي او د الله تعالى د امر هيڅ مخالفت نه کوي حال دا چي شيطان له ملائڪو څخه و

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۲۸۱) مخ، عقائد الاسلام (۷۹) مخ.

<sup>(۲)</sup> مجمع الزوائد - ۳ / (۱۴۰).

حکمه چي په قرآن کریم کي یې د ملائکو څخه استثناء راغلي ده الله تعالی داسي فرمایلي:

﴿وَإِذْ قُلْنَا لِلْمَلَائِكَةِ اسْجُدُوا لِآدَمَ فَسَجَدُوا إِلَّا إِبْلِيسَ أَبَىٰ وَاسْتَكْبَرَ وَكَانَ مِنَ الْكَافِرِينَ ۝﴾ [البقرة: ۳۴].

ژباړه: او یاد کړه ای پیغمبره ﷺ! کله چي و ویل موږ پرښتو ته چي سجده وکړي آدم علیه السلام ته پس سجده وکړه دوی ټولو مگر ابلیس منع یې راوړه له سجدي څخه او تکبر یې وکړ او و دی (لا له پخوا څخه په علم د الله جل جلاله کي) له کافرانو څخه.

نو شیطان خو دا دی په ښکاره د الله تعالی د امر مخالفت کړی او کافر سوی دی.

**جواب:** شیطان له ملائکو څخه نه بلکي د پېریانو له نوعي څخه و ده په عبادت کي ترقي وکړه او د پرښتو په ډله کي شامل سو نو حکم کوم حکم چي پرښتو ته د سجدي کولو وسو هغه شیطان ته هم وسو. الله تعالی د شیطان په باره کي داسي فرمایلي دي:

﴿كَانَ مِنَ الْجِنَّ فَفَسَقَ عَنْ أَمْرِ رَبِّهِ ۝﴾ [الكهف: ۵۰].

ژباړه: وو دغه ابلیس له پېریانو پس و وت له امره د رب خپل (په ترک د سجدي).

نو کله چي شیطان په عبادت او درجي په لوړوالي کي د ملائکو په شان و او دی یوازي د ملائکو په صف کي مستور و له همدغي وجهي یې د ملائکو څخه تغلیبا استثناء راغلي ده، یا دغه استثناء متصله نه بلکي منقطعه ده. په دې باره کي عامو تفاسیرو ته رجوع وکړی. اصل سوال او جواب له شرح العقائد (۱۰۳) مخ څخه را اخیستل سوی دی.

## سوال او جواب

**سوال:** هاروت او ماروت خو له ملائكو څخه دي او ځينو مفسرينو كرامو د دوى په ارتباط داسي قصې راوړي دي چي د دوى په جنايتكاري دلالت كوي نو دا خود ملائكو له عصمت سره ټكر خبري دي.

**جواب:** د هاروت او ماروت په باره كي ډېر قولونه سته وگورئ تفسير القرطبي دوهم جزء (۴۶۹) مخ، او تفسير ابن كثير اول جلد (۳۰۸) مخ، خود اكثر و مفسرينو قول دا دى چي دا دوي پر بنسټي وي د بابل په ښار كي د انسانانو په صورت او سپېدلې الله تعالى پر دوى باندي سحر نازل كړى و تر څو خلك امتحان كړل سي چي په سحر باندي عمل كوي او كه نه د همدې كبله دوى دواړو به خپل هر يو شاگرد وپراوه دا به يې ورته ويل موږ د الله جل جلاله له لوري ازموينست يو سحر مه زده كوه چي د سحر د جائز گڼلو او په سحر سره د عمل كولو له امله سړى كافر كېږي كه به سره له دغه نصيحتته شاگرد د سحر له زده كولو څخه لاس نه اخيست نو يې وربښود الله تعالى د هاروت او ماروت په ذريعه د خپلو بندگانو ازموينه كوله. نو د هاروت او ماروت په دغه كار كي خو هيڅ گناه نه وه ځكه چي دا يې د الله تعالى په امر د خلكو د امتحان لپاره كاوه<sup>(۱)</sup>.

اما د هاروت او ماروت په باره كي هغه نوري قصې چي ځينو مفسرينو راوړي دي او د دوى په جنايتكاري دلالت كوي د هغو په اړوند څو لاندي قولونه وگورئ:

<sup>(۱)</sup> تفسير القرطبي دوهم جزء (۴۷۰) مخ، تفسير ابي السعود اول جلد (۱۳۸) مخ.

۱- قلنا هذا كله ضعيف ويعد عن ابن عمر رضي الله عنهما وغيره لا يصح منه شيء آه. <sup>(۱)</sup>  
يعني- موز وايو دغسي قيصي له حضرت ابن عمر رضي الله عنهما او نورو صحابه  
گرامو خخه رانقل سوي دي خو دا تهولي ضعيفي او د حضرت ابن عمر رضي الله عنهما او  
نورو صحابه گرامو خخه ليري دي له دغو قصو خخه هيخ شي هم صحيح نه دي.  
۲- وكل هذا من خرافات بني اسرائيل واكاذيبهم التي لا يشهد لها عقل ولا نقل  
ولا شرع <sup>(۲)</sup>.

يعني- دا تهولي قصي د بني اسرائيلو له هغه سي خرافاتو او درواغانو خخه  
دي چي نه يي عقل او نه يي نقل او نه يي شرع تائيد كوي.

۳- و قد رويت قصة هاروت و ماروت عن جماعة من التابعين كمجاهد والسدي  
والحسن البصري وقتادة وابي العالية والزهرى والربيع بن انس ومقاتل بن حيان  
وغيرهم وقصها خلق من المفسرين من المتقدمين والمتأخرين وحاصلها راجع الى اخبار  
بني اسرائيل اذ ليس فيها حديث مرفوع صحيح متصل الاسناد الى الصادق المصدوق  
المعصوم الذي لا ينطق عن الهوى آه <sup>(۳)</sup>.

يعني- د هاروت او ماروت قصه د تابعينو له يو جماعت خخه رانقل سوي ده  
او بيا حينو مفسرينو له متقدمينو او متأخرينو خخه دغه قصه ذكر كرې ده خود  
دي قصي حاصل د بني اسرائيلو له اخبارو خخه سرچينه اخلي حكه چي په دي  
قصه كي يو مرفوع صحيح او نبي صلى الله عليه وسلم ته متصل الاسناد حديث نسته هغه  
معصوم نبي صلى الله عليه وسلم چي له خپله حانه خخه خبري نه كوي.

<sup>(۱)</sup> تفسير القرطبي دوهم جزء (۴۷۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> الاسرائيليات والموضوعات في كتب التفسير- (۱۶۱) مخ.

<sup>(۳)</sup> تفسير ابن كثير اول جلد (۳۱۶) مخ.

د دې موضوع په اړوند په روح المعاني اول جلد (۳۴۱) مخ کي کافي او شافي بيان سوی دی مطالعه يې ضروري ده. (والله اعلم بحقيقة الحال).

## د انبياؤ عليهم السلام اړوند څه معلومات

په ټولو انبياؤ عليهم السلام باندي ايمان فرض دی چي اول يې آدم عليه السلام دی او آخر يې محمد صلى الله عليه وسلم دی که يو کس په دوی کي له يوه څخه انکار وکړي او په نورو ايمان لري نو بيا هم دغه کس کافر دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿ إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ مِنْ بَعْضٍ وَنَكْفُرُ مِنْ بَعْضٍ وَيُرِيدُونَ أَنْ يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْكٰفِرُونَ حَقًّا ﴾ . [النساء: ۱۵۰، ۱۵۱].

ژباړه: يقيناً هغه کسان چي په الله تعالی او د ده په پيغمبرانو عليهم السلام باندي کافر کېږي او غواړي چي د الله جل جلاله او د ده د پيغمبرانو عليهم السلام په منع کي جدايي وکړي او (داسي جدايي چي) وايي موږ په ځينو پيغمبرانو عليهم السلام باندي ايمان راوړو او په ځينو باندي کافر کېږو او غواړي چي د دې (اسلام او کفر) په منع کي لاره ونيسي دغه ډله خلگ همدوی کافران دي په حقه سره.

د الله تعالی انبياء او رسولان عليهم السلام ډېر دي خو له دوی څخه د ځينو څه حالات الله تعالی په قرآن کریم کي بيان کړي دي او د ځينو حالات يې نه دي بيان کړي لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي:

﴿ وَرُسُلًا قَدْ قَصَصْنَاهُمْ عَلَيْكَ مِنْ قَبْلُ وَرُسُلًا لَمْ نَقْصُصْهُمْ عَلَيْكَ ﴾ . [النساء: ۱۶۴].

ژباړه: او موږ استولي دي ډېر پيغمبران عليهم السلام چي د دوی څه حالات مو په تا

باندي وړاندي بيان كړي دي او نور ډېر پيغمبران عليهم السلام چي د دوى حالات مو درباندي نه دي بيان كړي.

## د انبياؤ او رسولانو عليهم السلام شمېر

د حضرت ابو ذر غفاري رضي الله عنه په روايت كې راغلي دي چي ده له نبي صلى الله عليه وسلم څخه د انبياؤ عليهم السلام د شمېر په اړه سوال وكړ نو نبي صلى الله عليه وسلم په جواب كې داسي وفرمايل: ټوله انبياء عليهم السلام (۱۲۴۰۰۰) دي له دوى څخه درې سوه او ديارلس رسولان دي اول د دوى آدم عليه السلام دى او آخريې محمد صلى الله عليه وسلم دى<sup>(۱)</sup>.  
د امام احمد رحمه الله عليه په يو بل روايت كې د رسولانو شمېر درې سوه او پنځلس راغلى دى<sup>(۲)</sup>.

په هر صورت دا شمېر قطعي نه دى ځكه چي ذكر سوي حديث خبر واحد دى او بله خبره دا ده چي په حديث كې هم څه ناڅه خبري سته نو د انبياؤ عليهم السلام او رسولانو عليهم السلام پر يو معلوم شمېر بايد قطعي فيصله ونه سي ځكه چي په دغه صورت كې دا احتمال سته چي يا غير پيغمبر په پيغمبرانو كې وشمېرل سي كه په واقع كې پيغمبران له ذكر سوي شمېر څخه لږ وي او يا كوم يو پيغمبر به د پيغمبرانو له ډلي څخه وايستل سي كه په واقع كې د پيغمبرانو شمېر د ذكر سوي عدد څخه زيات وي.

نو بڼه او سالمه عقیده دا ده چي موږ پر ټولو انبياؤ او رسولانو عليهم السلام ايمان او باور لرو كوم چي الله تعالى خپلو بندگانو ته رالېږلي دي او كه چيري يو كس د انبياؤ او رسولانو عليهم السلام ذكر سوي شمېر يادوي نو په كار دى چي يا ورسره د

(۱) احمد / ۵ / ۲۶۵.

(۲) احمد / ۵ / ۱۷۸.

(شاوخوا) کلمه او یاد (کم او زیات) کلمه اضافہ کړي ترڅو د ذکر سوي خطر سره مخامخ نه سي<sup>(۱)</sup>.

## انبياء ﷺ له هر قسم گناه څخه پاک دي

د ټوله اهل السنة والجماعة دا عقیده ده چي انبياء ﷺ له هر قسم گناه څخه کبيره وي که صغيره دمخه تر نبوت او وروسته تر نبوت پاک دی امام المسلمین ابو حنیفه رحمۃ اللہ علیہ په فقه الاکبر کي داسي فرمايلي دي:

(والانبياء عليهم الصلاة والسلام كلهم منزهون عن الصغائر والكبائر)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: ټوله انبياء ﷺ له صغيره گناهونو او کبيره گناهونو څخه پاک دی.

ملا علي القاري رحمۃ اللہ علیہ د دغه عبارت په شرح کي داسي ليکلي دي:

(ثم هذه العصمة ثابتة للأنبياء قبل النبوة وبعدها على الأصح).

يعني - اصح قول دا دی چي دغه عصمت (د گناهونو څخه پاک والی)

انبياء و عليهم الصلاة والسلام ته دمخه تر نبوت او وروسته تر نبوت ثابت دی.

مولانا فضل الله تورپشتی رحمۃ اللہ علیہ ليکلي دي: انبياء عليهم الصلاة والسلام همپشه د الله

تعالی د امر تابع وه او ټوله عمر د الله تعالی په طاعت کي وه له همدغي وجهي

څخه قصداً د الله تعالی د نافرمانی څخه پاک پاته سوي دي او د دوی عصمت

واجب دی د الله تعالی د امر مخالفت پر دوی باندي بالکل جائز نه دی ځکه چي

الله تعالی خلگ د دوی په اطاعت او متابعت امر کړي دي نو که چيري دوی

معصوم نه وای او قصداً له دوی څخه عصیان کېدلای نو به الله تعالی خلگو ته

<sup>(۱)</sup>المسامرة (۱۹۰) مخ، شرح العقائد (۱۰۱) مخ، شرح الفقه الاکبر (۹۹) مخ.

<sup>(۲)</sup>شرح الفقه الاکبر (۹۹) مخ.

د دوی د متابعت امر نه وای کړی<sup>(۱)</sup>.

البتة د حینو انبیاء وعلیهم السلام خنخه په حینو مواقعو کي د نسیانی او سهوي په وجه خلاف الاولي کارونه او لغزشونه سوي دي لکه خنګه چي آدم علیه السلام له هغي وني خنخه په هېره خوراک کړی چي الله تعالی حني منع کړی و. خو الله تعالی هیشکله هم خپل انبیاء وعلیهم السلام پر دغسي کارونو برقرار نه دي ساتلي بلکي وخت په وخت يې خبرداری ورکړی دی له همدغي وجهي دغسي لغزشونه او سهوي د انبیاء وعلیهم السلام د عصمت سره هېڅ منافات (ټکر) نه لري<sup>(۲)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** - د آدم علیه السلام دغه کار چي له ممنوعه وني خنخه يې خوراک وکړ په قرآن کریم کي ظلم بلل سوی دی لکه خنګه چي الله تعالی له آدم علیه السلام او حواء علیه السلام خنخه حکایت کړی دی:

﴿ قَالَا رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا سَكْمَةً وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ

الْخٰسِرِيْنَ ۝﴾ [الاعراف: ۲۳].

ژباړه: دواړو وويل چي اې زموږ ربه! موږ پخپله په خپلو ځانونو باندي ظلم کړی دی او که ته موږ ته بېښنه ونه کړې، مهرباني راباندي ونه کړې نو هرومرو به موږ د زیانکارانو خنخه جوړ سو.

همدا شان الله تعالی دغه کار د عصیان په نامه یاد کړی دی داسي يې

فرمایلي دي:

<sup>(۱)</sup>المعتمد فی المعتقد (۷۲) مخ.

<sup>(۲)</sup>شرح الفقه الاکبر (۱۰۱) مخ، المعتمد فی المعتقد (۷۲) مخ.

﴿وَعَصَىٰ آدَمُ رَبَّهُ فَغَوَىٰ﴾. [طه: ۱۲۱].

ژباړه: او آدم علیه السلام له خپل رب څخه عصیان وکړ نو سمه لاره یې ورکه کړه. او بله خبره دا ده چې په دې کار کې الله تعالی د آدم علیه السلام توبه قبوله کړې ده لکه څنګه چې الله تعالی فرمایلي دي: ﴿فَتَلَقَىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ فَتَابَ عَلَيْهِ﴾.

[البقرة: ۳۷].

ژباړه: نو آدم علیه السلام د خپل رب د پلوه (د اعتذار) د څو کلماتو سره ملاقي سو. (نو په همدغو کلماتو سره یې خپل رب ته اعتذار وړاندي کړ)، نو خپل رب ورباندي (په رحمت سره) رجوع وکړه (او توبه یې ورته قبوله کړه). اوس سوال دا دی چې له دغو درو شيانو څخه د ګناه وږمه نه او چټېږي حال دا چې دا خبره مو دمخه وڅېړل چې د آدم علیه السلام په شمول ټول انبياء علیهم السلام له ګناه څخه پاک دي.

**جواب:** آدم علیه السلام له ممنوعه ونې څخه خوراک په هېره سره کړی دی لکه څنګه چې الله تعالی فرمایلي دي: ﴿وَلَقَدْ عَاهَدْنَا إِلَىٰ آدَمَ مِنْ قَبْلُ فَنَسَىٰ وَلَمْ نُجِدْ لَهُ عَزْمًا﴾. [طه: ۱۱۵].

ژباړه: يقيناً موږ آدم علیه السلام ته کلکه توصیه کړې وه (چې دغي ونې ته مه ورنژدې کېږه) خو آدم علیه السلام دغه توصیه هېره کړه او موږ ورته کلک عزم پيدا نه کړ.

نو د آدم علیه السلام ذکر سوی عمل ګناه نه ده، اما دا چې په قرآن کریم کې دغه عمل عصیان بلل سوی دی دا یا له دې وجهې څخه چې صورت یې د عصیان صورت دی که څه هم دا عمل په سهوه او نسيانه سره و. یا د ده د عالي شان په لحاظ عصیان بلل سوی دی له همدغي وجهې څخه توبې ته اړتيا پيدا سوې ده خلګ

وايبي: (حَسَنَاتُ الْأَبْرَارِ سَيِّئَاتُ الْمُفْرِكِينَ).

يعني - د نپکانو نپک کارونه د مقربينو کسانو په نسبت گناهونه دي. اما دا خبره چي دغه عمل په قرآن کریم کي ظلم بلل سوی دا هم د دې دليل نه سي کېدای چي دغه عمل گناه ده ځکه چي د ظلم تعريف داسي سوی دی (وضع الشئ في غير محله).

يعني - د يو شي اېښودل په يو داسي ځای کي چي هغه دده خپل ځای نه وي. نو د دغه تعريف پر بناء ظلم عام دی (کبيره، صغيره) د افضل کار پرېښودل او داسي نور ټول پکښي راځي خو دلته يې په آخري باندي حمل کول د قرآن کریم د ذکر سوي نص مطابق دی<sup>(۱)</sup>.

## د الاشباه والنظائر يوه عبارت ته کتنه

**سوال:** - علامه زين الدين بن ابراهيم بن نجيم رحمته الله عليه په الاشباه والنظائر کي داسي عبارت ليکلی دی: (ولو قال لم يعصوا حال النبوة وقبلها كفر لانه رد النصوص)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه - که چيري يو کس و ويل چي انبياء عليهم السلام د نبوت په حال کي او دمخه تر نبوت عصيان نه دی کړی نو دغه کس کافر دی ځکه چي دا د نصوصو رد او تکذيب دی.

حال دا چي د اهل السنة والجماعة عقیده په دې باره کي دمخه ذکر سوه چي ټوله انبياء عليهم السلام له هر قسم گناه څخه دمخه تر نبوت او وروسته تر نبوت پاک

<sup>(۱)</sup> فتاوى حقانية، اول جلد (۱۳۲) مخ، المعتمد فى المعتقد (۷۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> الاشباه والنظائر كتاب السير - باب الردة (۱۹۰) مخ.

دي. نو ظاهرأ د الاشباه والنظائر خبره د اهل السنة والجماعة د عقيدې سره  
ټكر بنكاري.

**جواب:** د دې سوال بڼه او غوره جواب همغه دی چې علامه سيد  
حموي رحمته الله عليه كړی دی او علامه ابن عابدين رحمته الله عليه هم خوښ كړی دی جواب دا  
دی چې دغه د الاشباه والنظائر خبره د مذهبي علماؤ خبره نه ده حكه چې پر هيش  
يو مذهبي عالم دا گمان نه كېږي چې دغه خبره دي كړې وي بلكي دا خبره له بلي  
خوا مذهبي علماؤ ته راوړل سوې ده نو د دغي خبري ليكل د قلم سهوه ده (والله  
الهادي للسداد) د دې سوال نور جوابونه هم سوي دي خو د علامه سيد  
حموي رحمته الله عليه او علامه ابن عابدين رحمته الله عليه له خوا رد سوي دي له همدغي وجهي  
خخه موږ دلته ذكر نه كړه، وروسته علامه ابن عابدين رحمته الله عليه د علامه سيد  
حموي رحمته الله عليه په حواله د حنفي مذهب د امام حافظ الدين النسفي الحنفي رحمته الله عليه  
دا خبره رانقل كړې ده چې د انبياؤ عليهم السلام عصمت ضروري دی وروسته يې په  
دې مسئله كي د نورو علماؤ اقوال هم رانقل كړي دي او بڼه پوره يې خپرلې ده<sup>(۱)</sup>.

## نبوت اور رسالت كسبي شى نه دی

د ټوله امت پردې باندي اتفاق دی چې نبوت او رسالت يوازي يو وهبي  
منصب دی كوم چې د الله تعالى له لوري خخه سږي ته ور كول كېږي دا يو كسبي  
او اختياري شى نه دی چې په مجاهدي او رياضت سره حاصل سي كه د يو چا دا  
گمان و چې دا كسبي شى دی نو دغه كس كافر دی.

الله تعالى فرمايلي: ﴿ وَاللَّهُ يَخْتَصُّ بِرَحْمَتِهِ مَنْ يَشَاءُ وَاللَّهُ ذُو الْفَضْلِ

<sup>(۱)</sup> مجموعه رسائل ابن عابدين رحمته الله عليه الرسالة (رفع الاشتباه عن عبارة الاشباه) (۳۰۶) مخ، شرح الحموي دوهم  
جلد (۹۰) مخ.

الْعَظِيمِ ﴿البقرة: ۱۰۵﴾.

ژباړه: او الله تعالیٰ خاصوي په رحمت خپل (يعني نبوت فضل او احسان) سره هغه څوک چې اراده يې وکړي (د تخصيص په رحمت سره) او الله تعالیٰ خاوند د لوی فضل دی<sup>(۱)</sup>.

## آيا خضر عليه السلام نبي وکله ولي؟

د خضر عليه السلام په اړوند ځيني علماء کرام دا عقیده لري چې دی ولي و خو د امت جمهور علماء وايي چې خضر عليه السلام نبي و د دوی دا خبره د څو دلائلو له مخي ده:

۱- الله تعالیٰ د ده په باره کي داسي فرمايلي دي: ﴿أَتَيْنَهُ رَحْمَةً مِّنْ عِنْدِنَا﴾.

[الكهف: ۶۵].

ژباړه: مورده ته له خپله نژده لوی رحمت ورکړی و.

په آيت کي د (رحمة) کلمه نکره نازله سوې ده چې په عظمت باندي دلالت کوي بنکاره خبره ده چې لوی رحمت نه دی مگر نبوت دغه د (رحمة) کلمه په همدغي معنی باندي علماء کرامو تفسير کړې ده<sup>(۲)</sup>.

۲- الله تعالیٰ له خضر عليه السلام څخه داسي حکايت کړی دی: ﴿وَمَا فَعَلْتُهُ عَنْ

أَمْرِي ط﴾ [الكهف: ۸۲].

يعني: دغه کار ما د خپله ځانه نه دی کړی بلکي ماته د الله تعالیٰ له لوري امر سوی دی چې همدغسي وکړم.

<sup>(۱)</sup>المعتمد في المعتقد (۷۰) مخ، عقائد الاسلام (۳۶۵) مخ.

<sup>(۲)</sup>تفسير القرطبي ۱۱ جزء (۱۸) مخ، روح المعاني (۱۵) جلد (۳۲۰) مخ.

امام قرطبي رحمته الله عليه د دې آيت په تفسير کي داسي ليکلي دي:

(يدل على نبوته وانه يوحى اليه بالتكليف والاحكام) (۱).

يعني - د الله تعالی له دغه قول د ده پر نبوت دلالت کوي او پردې خبره هم دلالت کوي چي ده ته په تکليف او احکامو سره وحي کېدلي.

۳- د ده له افعالو څخه لکه د هلک وژل او د بېړۍ تخريب او داسي نور دا بنکاره معلومېږي چي دی د الله تعالی نبي و ځکه چي د الهي وحي څخه پرته دغسي عملونه سرته رسول جواز نه لري.

ملا علي القاري رحمته الله عليه هم دغه قول ته چي خضر عليه السلام نبي و په څو دلائلو ترجيح ورکړې ده (۲).

## آيا خضر عليه السلام ژوندي دی که وفات سوی دی

د خضر عليه السلام د ژوند او وفات مسئله هم د علماء کرامو ترمنځ اختلافي ده ځيني علماء کرام يې د دلائلو له مخي ژوندي بولي او ځيني علماء کرام يې بيا د نورو دلائلو له مخي وفات سوی بولي په هر صورت دواړي خبري د دلائلو له مخي دي کومه خبره چي د سم دليل له مخي وي هغه اسلامي عقيدې ته تاوان نه رسوي لېکن ملا علي القاري رحمته الله عليه دې طرفته ترجيح ورکړې ده چي دی ژوندي دی او کوم کسان چي د ده پر وفات يې دلائل وييلي دي د هغوی يې بڼه کافي او شافي جوابونه کړي دي. (وَاللَّهُ تَعَالَى أَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ).

تاسو د دې موضوع د تفصيل لپاره همدا شان د خضر عليه السلام په اړوند د نورو

(۱) تفسير القرطبي (۱۱) جزء (۲۸) مخ.

(۲) مجموعة رسائل العلامة الملا علي القاري رحمته الله عليه (۳) جلد. الرسالة الحذر في امر الخضر.

معلوماتو د حاصلولو لپاره (مجموعه رسائل العلامة الملا علي القاري) الرسالة (الحذر في امر الخضر) ته رجوع و کړی هلته دا موضوعات بڼه په تفصیل سره بیان سوي دي<sup>(۱)</sup>.

## انبیاء ﷺ پخپلو قبرونو کې ژوندي دي

د حضرت محمد ﷺ او نورو ټولو انبیاء و ﷺ په باره کې د ټول اهل سنت والجماعت او د علماء دیوبند د ټولو اکابرو مسلک دا دی چې ټول انبیاء و ﷺ تر وفات وروسته هم پخپلو قبرونو کې ژوندي دي او د دوی مقدس بدنونه بعینه محفوظ دي د دوی مبارکانو دغه برزخي ژوند حسي او جسماني دی او دوی مبارکان پخپلو قبرونو کې په بېلا بېلو مصروفیتونو او عبادتونو مشغول دي خو دا کارونه او عبادتونه یې د شرعي مکلفیت په وجه نه بلکې د خوند او خوشحالي حاصلولو لپاره دي، او هغه څوک چې د نبی ﷺ د مبارکي روضې سره نژدې درود او سلام وایي نو هغه دی مبارک بېله واسطې اوري او کوم کس چې له مبارکي روضې څخه لیري پر نبی ﷺ باندي درود او سلام وایي نو هغه بیا د ملائکو په ذریعه نبی ﷺ ته رسول کېږي. دا د ټولو محدثینو او متکلمینو اتفاقي عقیده ده د دیوبند د لویو علماء په مختلفو رسالو کې د دې خبرې تصریح سوي ده، د حضرت مولانا محمد قاسم نانوتوی رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ د انبیاء و ﷺ په ژوند باندي یو مستقل تصنیف د (آب حیات) په نامه سره موجود دی او د حضرت مولانا خلیل احمد رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ چې د مولانا رشید احمد گنگوهي رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ راشد خلیفه دی یو تألیف د (المهند علي المفند) په نامه هم د

<sup>(۱)</sup> همدا شان د دې موضوع په اړوند روح المعاني (۱۵) جلد (۳۲۰، ۳۳۱) مخونه هم کتلاي سئ.

کتلو وړدی او بل د (انبیاء کرامو ژوند) په نامه یو کتاب چې مرتب یې سید عبد الشکور صاحب دی هم د مطالعې لپاره گټمن دی. اوس د بېلگې په ډول څو دلائل وگورئ:

۱- ﴿وَلَا تَحْسَبَنَّ الَّذِينَ قُتِلُوا فِي سَبِيلِ اللَّهِ أَمْوَاتًا ۚ بَلْ أَحْيَاءٌ عِنْدَ رَبِّهِمْ

يُرْزَقُونَ ﴿۱۶۹﴾ . آل عمران: ۱۶۹.

ژباړه: او له سره گمان مه کوی پر هغو کسانو چې وژل سوي دي دوی په لاره د الله جل جلاله کي د مړو بلکي ژوندي دي په نزد د رب خپل رزق ورته ورکول کېږي (له جنتي ماکولاتو او مشروباتو څخه).

نو چې کله شهیدانو ته دغسي ژوند حاصل دی نو بیا خو انبیاء وعلیهم السلام ته په طریقه اولی سره حاصل دی ځکه چې انبیاء وعلیهم السلام خو تر شهیدانو افضل دي، نو د انبیاء وعلیهم السلام ژوند د دوی تروفات وروسته د ذکر سوي آیت د دلالة النص له مخي ثابتېږي<sup>(۱)</sup>.

۲- نبی ﷺ فرمایلي دي: (الْأَنْبِيَاءُ أَحْيَاءٌ فِي قُبُورِهِمْ يُصَلُّونَ).

يعني - انبياء وعلیهم السلام پخپلو قبرونو کي ژوندي دي لمونځ کوي<sup>(۲)</sup>.

۳- نبی ﷺ فرمایلي دي: (مَنْ صَلَّى عَلَيَّ عِنْدَ قَبْرِي سَمِعْتُهُ وَمَنْ صَلَّى عَلَيَّ نَائِيًا

أُبَلِّغُهُ) (۳).

ژباړه- کوم کس چې زما له قبر سره نژدې پرما باندي درود و وایي نو یې زه پخپله اورم او کوم کس چې پرما باندي د لیري څخه درود و وایي هغه بیا د

<sup>(۱)</sup> وگورئ عمدة القاري ۱۱ جلد (۴۰۲) مخ، فتح الباري ۶ جلد (۲۸۸) مخ، نیل الاوطار ۳ جلد (۲۱۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> مسند ابی یعلی (۳) ۲۱۶ / وصححه ابن حجر فی فتح الباري والقاري فی المرقاة (۲) جلد (۲۱۲) مخ.

<sup>(۳)</sup> مشکوة المصابیح اول جلد (۸۷) مخ.

ملائکوپه واسطه ماته را رسول کبری.

۴: - نبی ﷺ فرمایلی دی: (اَكثُرُوا الصَّلَاةَ عَلَيَّ يَوْمَ الْجُمُعَةِ فَإِنَّهُ مَشْهُودٌ تَشْهَدُهُ الْمَلَائِكَةُ وَإِنَّ أَحَدًا لَنْ يُصَلِّيَ عَلَيَّ إِلَّا عُرِضَتْ عَلَيَّ صَلَاتُهُ حَتَّى يَفْرُغَ مِنْهَا قَالَ قُلْتُ وَبَعْدَ الْمَوْتِ قَالَ إِنَّ اللَّهَ حَرَّمَ عَلَيَّ الْأَرْضَ أَنْ تَأْكُلَ أَجْسَادَ الْأَنْبِيَاءِ فَتَبِيَّ اللَّهُ حَتَّى يُرَزَّقَ)<sup>(۱)</sup>.

ژباره: تاسو د جمعی په ورځ پر ما باندي ډېر درود وایاست ځکه چي د جمعی ورځ (مشهود) یعنی پر بنسټې ورته راځي یقیناً یو کس به پر ما باندي درودونه وایي مگر چي دده درود به پر ما باندي عرض کړل سي ترڅو چي دی له درود څخه خلاصېږي ابو الدرداء رضی الله عنه د حدیث راوي ویلي دي ما نبی ﷺ ته وویل آیا تر وفات وروسته هم پر ما باندي درود عرضېږي نبی ﷺ وفرمایلی یقیناً الله تعالی پر ځمکه باندي د انبیاء عليهم السلام د مبارکو بدنونو خوراک حرام کړی دی (یعني انبیاء عليهم السلام پخپلو قبرونو کي ژوندي دي) نو نبی ﷺ ژوندي دی رزق ورکول کېږي.

دغه ته ورته یو بل حدیث په مشکوة شریف اول جلد (۱۲۰) مخ کي هم راغلی دی چي ابوداؤد، نسائي، ابن ماجه، دارمي او بیهقي یې روایت کړی دی. د دې بیان ډېره برخه له فتاوی حقانیې اول جلد (۱۳۹) مخ څخه را اخیستل سوې ده. د دې موضوع د تفصیل لپاره وگورئ<sup>(۲)</sup>.

نور نو د نبی او رسول لغوي او اصطلاحي معناوي او د نبی او رسول په منځ کي فرق زموږ د شرحي په (۲۹) عقیده کي وگورئ، او دا خبره چي محمد ﷺ په ټولو انبیاء عليهم السلام کي افضل نبی دی او تر ټولو انبیاء عليهم السلام وروستی نبی

<sup>(۱)</sup> رواه ابن ماجه (۱۶۳۷).

<sup>(۲)</sup> (البصائر) الرسالة (غوث العباد) ۲۶۰-۲۶۹ مخونه.

دی او نبوت ورباندي ختم سوی دی په (۳۰) عقیده کي وگورئ، او دا چي نبي ﷺ ټولو پېريانو او ټولو انسانانو ته مبعوث دی په (۳۲) عقیده کي وگورئ.

## د آسماني کتابونو په اړوند څه معلومات

پر ټولو هغو کتابونو باندي ايمان فرض دی چي الله تعالیٰ پر خپلو رسولانو باندي نازل کړي دي په دغو کتابونو کي څلوريې تر ټولو لوی او مشهور دي:

۱- قرآن کریم دی چي پر حضرت محمد ﷺ باندي نازل سوی دی لکه څنگه

چي الله تعالیٰ فرمایلي دي: ﴿هُوَ الَّذِي أَنْزَلَ عَلَيْكَ الْكِتَابَ﴾. [آل عمران: ۱۷].

ژباړه: الله تعالیٰ هغه ذات دی چي نازل کړی یې دی پر تا باندي کتاب

(قرآن).

۲- تورات دی چي پر حضرت موسیٰ علیه السلام باندي نازل سوی دی لکه څنگه

چي الله تعالیٰ فرمایلي: ﴿وَلَقَدْ آتَيْنَا مُوسَى الْكِتَابَ﴾. [احم السجدة: ۴۵].

ژباړه: خامخا په تحقیق ورکړی و و مورې موسیٰ علیه السلام ته کتاب (تورات).

۳- زبور دی چي پر حضرت داؤد علیه السلام باندي نازل سوی دی لکه څنگه چي

الله تعالیٰ فرمایلي: ﴿وَأَتَيْنَا دَاوُدَ زَبُورًا﴾. [النساء: ۱۶۳].

ژباړه: او ورکړئ و مورې داؤد علیه السلام ته زبور.

۴- انجيل دی چي پر عیسیٰ علیه السلام باندي نازل سوی دی لکه څنگه چي الله

تعالیٰ فرمایلي دي: ﴿وَقَفَّيْنَا بِعِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ وَآتَيْنَاهُ الْإِنْجِيلَ﴾. [الحديد:

۲۷].

ژباړه: او وروسته را ووست مورې عیسیٰ علیه السلام حوی د مريمي او ورکړ مورې ده

ته انجيل.

همدا شان په قرآن کریم کي د ابراهيم عليه السلام او موسى عليه السلام د صحيفو يادونه هم سوې ده لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي: ﴿صُحُفِ اِبْرٰهِيْمَ وَمُوسٰى﴾ [الاعلى: ۱۹].

نور نو په قرآن کریم کي د صحيفو شمېر نه دی راغلی خو ځينو علماء کرامو د ځينو رواياتو پر بناء د آسماني صحيفو شمېر (۱۰۰) بنودلی دی چي له هغو څخه (۵۰) په حضرت شيث عليه السلام باندې او (۳۰) په حضرت ادریس عليه السلام باندې، او (۱۰) په حضرت ابراهيم عليه السلام باندې، او (۱۰) په حضرت موسى عليه السلام باندې د فرعون تر غرقېدو دمخه نازلې سوي دي، او بعضي علماء کرامو بيا د موسى عليه السلام په ځای آدم عليه السلام ذکر کړی دی. لېکن ښه خبره دا ده چي د انبياؤ عليهم السلام په خير آسماني کتابونه هم په يو معلوم شمېر کي حصر نه کړل سي. نبراس (۲۹۰) مخ، شرح الفقه الاکبر (۲۷) مخ.

## پر آسماني کتابونو باندې د ايمان څرنگوالی

له قرآن کریم څخه ماسپوړی په نورو آسماني کتابونو باندې دا قدر ايمان کفايت کوي چي دغه کتابونه د الله تعالی له لوري څخه نازل سوي او حق دي او کوم کسان چي په دغه کتابونو سره مخاطب وه پر هغوی يې قبول او متابعت فرض و، لېکن پر قرآن کریم باندې دغه قدر ايمان کفايت نه کوي د دې ترڅنگ چي قرآن کریم د الله تعالی د نزد څخه نازل سوی او حق دی د څو نورو شيانو هم ضرورت سته چي ايمان ورباندې راوړل سي ترڅو پر قرآن کریم باندې ايمان صحيح سي.

۱: - قرآن کریم قبلول او متابعت یی پر خپل حآن فرض بلل.  
 ۲: - دا عقیده درلودل چي قرآن کریم د هر ډول تحریف او تبدیل څخه محفوظ دی او ترقیامته به په همدغه ډول محفوظ وي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿إِنَّا نَحْنُ نُزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَحَفِظُونَ﴾ [الحجر: ۹].

ژباړه: بېشکه مور پخپله نازل کړی دی ذکر، پند، قرآن او بېشکه چي مور د ده خامخا ساتونکي یو (له تزئیده تنقیصه او نورو).  
 نو په قرآن کریم کي د تحریف کېدلو عقیده درلودل کفر دی.  
 ۳: - دا عقیده درلودل چي قرآن کریم هم د مضمون او هم د الفاظو په اعتبار معجز دی نو ځکه یی څوک نه د مضمون په اعتبار مثل راوړای سي او نه د الفاظو په اعتبار، لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿قُلْ لِّئِنِ اجْتَمَعَتِ الْإِنْسُ وَالْجِنُّ عَلَىٰ أَنْ يَأْتُوا بِمِثْلِ هَذَا الْقُرْآنِ لَا يَأْتُونَ بِمِثْلِهِ وَلَوْ كَانَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيرًا﴾ [بني اسرائيل: ۸۸].

ژباړه: و وایه ای محمده! دوی ته خامخا که راټول سي گرد انسانان او گرد پېریان په دې چي راوړي په شان د دې قرآن (په فصاحت، بلاغت او درایت کي) نو رابه نه وړي په شان د دې قرآن اګر که سي ځيني د دوی له ځينو نورو سره ملاتړي.

ملا علي قاري رحمته الله عليه ویلي دي (والاعجاز حصل بنظمه ومعناه).

يعني د قرآن کریم اعجاز د ده په نظم او معنا دواړو سره حاصل سوی دی<sup>(۱)</sup>.  
 ۴: - دا عقیده درلودل چي قرآن کریم په عربي ژبه نازل سوی او د الفاظو او

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۵۴) مخ.

معنا دواړو نوم دی نو له همدغي وجهي له عربي څخه ماسپوړی په بله ژبه د هغه تلاوت کول، او په لمانځه کي يې قرائت کول په داسي حال کي چي د عربي د ويلو څخه عاجزه نه وي، او د عربي متن له راوړلو ماسپوړی په کومه بله ژبه کي د هغه ترجمه ليکل جواز نه لري.

الله تعالی فرمايلي دي: ﴿إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ قُرْآنًا عَرَبِيًّا﴾. [يوسف: ۲].

ژباړه: بېشکه چي موږ نازل کړی دی دا کتاب په دې حال کي چي قرآن عربي دی.

شيخ ابو البركات النسفي په منار کي داسي ويلي دي: (وهواسم للنظم والمعنى جميعاً).

يعني - دغه قرآن د نظم او معنا دواړو نوم دی<sup>(۱)</sup>.

اما دا خبره چي له امام المسلمین ابو حنيفه رحمته الله عليه څخه را نقل سوې ده چي که چيري يو داسي کس چي عربي يې زده وي په لمانځه کي قرائت په پارسي سره و وايي لمونځ يې صحيح دی. امام ابو حنيفه رحمته الله عليه له دغي خبري څخه د امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه دې قول ته چي په ذکر سوي صورت کي له عربي څخه ماسپوړی په بله ژبه سره په لمانځه کي قرائت نه دی روا رجوع کړې ده<sup>(۲)</sup>.

۵: - دا عقیده درلودل چي د قرآن کریم په نازلېدو سره چي آخرنی آسماني کتاب دی او تر ټولو بهتر دی د نورو ټولو آسماني کتابونو تلاوت کتابت او بعضي احکام منسوخ سوي دي، يعني يوازي هغه احکام يې له نسخې څخه

<sup>(۱)</sup> نور الانوار (۱۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> الهداية اول جلد (۹۵) مخ، شرح الفقه الاکبر (۲۵۴) مخ.

پاته دي چي زموږ په شريعت کي يې بېله انکاره نقل راغلی دی<sup>(۱)</sup>.  
 په يو حديث کي راغلي دي چي حضرت عمر رضي الله عنه نبي صلى الله عليه وسلم ته حاضر سو او وې  
 ويل يقيناً موږ له يهودو څخه داسي خبري او حکايتونه اورو چي بنه راته  
 بنکاري نو آيا ته موږ ته اجازه راکوې چي يو څه يې وليکو نبي صلى الله عليه وسلم د زجر او  
 انکار په طريقه ورته وفرمايل: آيا تاسو د يهودو او نصاراؤ په شان پخپل دين  
 کي شکمن ياست يقيناً ما تاسو ته صاف او روښانه شريعت راوړی دی  
 (وَلَوْ كَانَتْ مِثْلَ مَا وَسَعَهُ إِلَّا اتَّبَاعِي). يعني - که چيري موسی عليه السلام ژوندي  
 وای نو به ده ته زما له اتباع څخه پرته بل څه نه وای جائز. ځکه چي نور  
 شريعتونه ټوله زما په شريعت سره منسوخ سوي دي<sup>(۲)</sup>.

## له قرآن کریم څخه پرته بل هيڅ آسماني کتاب په خپل اصل پاته نه دی

د تورات، انجيل او زبور په نوم چي اوس کوم کتابونه موجود دي هغه د وحي  
 په اصلي حال نه دي پاته بلکي ډول ډول تحريفات او بدلونونه په کي راغلي دي  
 لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿فَوَيْلٌ لِلَّذِينَ يَكْتُمُونَ الْكِتَابَ بِأَيْدِيهِمْ ۖ ثُمَّ يَقُولُونَ هَذَا مِنْ عِنْدِ اللَّهِ

﴾. [البقرة: ۷۹].

ژباړه: نو عذاب دی لپاره د هغو کسانو چي ليکي کتاب (له خپله ځانه) په  
 لاسو خپلو بيا وايي دغه (محرفين خلقو ته) چي د ليکل سوی له نزده د الله دی.

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۰۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> مشکوة اول جلد (۳۰) مخ.

همدا شان الله تعالى فرمايلي دي:

﴿ وَقَدْ كَانَ فَرِيقٌ مِّنْهُمْ يَسْمَعُونَ كَلِمَ اللَّهِ ثُمَّ يُحَرِّفُونَهُ مِنْ بَعْدِ مَا عَقَلُوهُ

وَهُمْ يَعْلَمُونَ ۝ ﴾ [البقرة: ۷۵].

ژباړه: او بېشکه چي وه يوه ډله (د پخوانيو) له دوی چي اورېده به يې کلام د الله تعالى بيا به يې اړوله هغه خبره وروسته له هغه چي پوه به شول په هغې حال دا چي دوی به پوهېدل (په دې تحريف او افتراء).

اوس نو د موجوده تورات، انجيل او زبور په باره کي دا عقیده درلودل چي دا ټوله الهی وحی دي کفري عقیده ده، اما قرآن کریم چي دی هغه له هر ډول تحريف او تغير څخه تر قیامته محفوظ دی لکه څنگه چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿ وَإِنَّ لَهُ لِكِتَابٌ عَزِيزٌ ۝ لَا يَأْتِيهِ الْبَاطِلُ مِنْ بَيْنِ يَدَيْهِ وَلَا مِنْ خَلْفِهِ ۖ تَنْزِيلٌ

مِّنْ حَكِيمٍ حَمِيدٍ ۝ ﴾ [حم السجدة: ۴۱-۴۲].

ژباړه: حال دا چي يقيناً دا قرآن کریم عزتمند (کلک) کتاب دی چي باطل (دروغ) نه ورته له وړاندي خوا څخه راتلای سي او نه له وروسته خوا څخه بلکي د هر جهته او هر حیثه محفوظ دی او هم دا کتاب د ډېر حکمت خاوند او د بنو صفاتو درلودونکی د (الله تعالى) له پلوه نازل کړی سوی دی.

## مور ټوله اهل القبلة مسلمانان بولو

۵۴: - وَنُسَمِّيْ اَهْلَ قِبْلَتِنَا مُسْلِمِيْنَ مُؤْمِنِيْنَ مَا دَامُوا بِمَا جَاءَهُ

النَّبِيُّ عَلَيْهِ الصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ مُعْتَرِفِيْنَ وَلَهُ بِكُلِّ مَا قَالُ وَالْخَبْرُ

## مُصَدِّقَيْنَ.

ژباړه: زموږ د قبلي خلک موږ مسلمانان مؤمنان گڼو ترڅو چي په هغه دين سره چي نبي ﷺ راوړی دی اقرار کوونکی وي او نبي ﷺ لره په ټول هغه څه سره چي ده وييلي او خلکو ته يې په هغه سره خبر ورکړی تصديق کوونکي وي.

**شرح** - په (اهل قبلتنا) سره مراد هغه کسان نه دي چي يوازي په لمانځه کي زموږ قبلي ته مخ گرځوي بلکي مراد هغه کسان دي چي د دين ټول اصول مني او په ټول دين مقدس اسلام سره اقرار کوي نور نو که څه هم گهڼکاره وي، په لمانځه کي قبلي ته مخ گرځول د مسلمانانو لپاره يوه لويه علامه ده له همدغي وجهي څخه مسلمانان (اهل القبلة) بلل کېږي، مطلب دا دی چي ټول اهل القبلة موږ مسلمانان مؤمنان گڼو ترڅو چي د يو داسي شي څخه يې انکار نه وي کړی چي هغه له دين څخه په قطعي ډول ثابت وي. نبي ﷺ داسي فرمايلي دي:

(مَنْ صَلَّى صَلَاتَنَا وَاسْتَقْبَلَ قِبَلَتَنَا وَأَكَلَ ذَيْحَتَنَا فَذَلِكَ الْمُسْلِمُ الَّذِي لَهُ ذِمَّةُ اللَّهِ وَذِمَّتُهُ

رَسُولِهِ فَلَا تُخْفَرُوا اللَّهَ فِي ذِمَّتِهِ) (۱).

يعني - هغه کس چي زموږ د لمانځه په شان لمونځ وکړي او زموږ قبلي ته مخ وگرځوي او زموږ د حلال سوي حيوان څخه خوراک وکړي نو دا هغه سي مسلمان دي چي ده لره د الله تعالی او د الله تعالی د رسول ﷺ عهد او امان ثابت دی نو تاسو د الله تعالی په عهد کي خيانت مه کوئ (يعني د الله تعالی او د الله تعالی د رسول ﷺ عهد مه ماتوئ).

له دې حديث څخه هم دا مطلب نه دی چي يو کس دغه درې کارونه وکړی نو

(۱) صحيح البخاري (۳۹۱).

هغه مسلمان دی که څه هم له نور دین څخه منکر وي، بلکې دغه درې کارونه د اسلام روښانه علامې دي په دغو کارونو سره اسلام او نور دینونه سره جلا کېږي، نو مطلب دا دی چې کوم کس چې ټول دین ومني باور ورباندې وکړي او له هېڅ یو داسې شي څخه انکار نه کوي چې هغه د دین څخه په قطعي ډول ثبوت لري نو دغه کس مسلمان دی اما که چیرې یو کس دغه درې کارونه ټول کوي لېکن د یو داسې شي څخه منکر وي چې هغه له دین څخه په قطعي ډول ثابت وي نو دغه کس مسلمان نه بلکې کافر دی لکه قادیانیا چې د ختم نبوت څخه انکار کوي او مرزا غلام احمد قادیاني نبي بولي دغه کسان مسلمانان نه بلکې کافران دي<sup>(۱)</sup>.

په دې عقیده کې امام طحاوي رحمۃ اللہ علیہ دې طرفته اشاره کړې ده چې اسلام او ایمان یو شی دی او مسلمان د گناه په کولو سره له اسلام څخه نه وزي ترڅو چې گناه یې حلاله نه وي بللې. د دې تفصیل لږ وروسته رآځي.

## د الله تعالی په ذات کې غور او فکر کول جواز نه لري

۵۵: – وَلَا تَخُوضُ فِي اللَّهِ وَلَا تُمارِئُ فِي دِينِ اللَّهِ تَعَالَى.

ژباړه: موږ د الله تعالی په ذات کې غور او فکر نه کوو او د الله تعالی په دین کې باطله نزاع نه کوو.

**شرح** – مطلب دا دی چې موږ د الله تعالی په ذات کې غور او فکر نه کوو او نه د الله تعالی په ذات کې بېله علمه څه وایو بلکې د الله تعالی ذات صفاتو او افعالو په باره کې هغه څه وایو چې د کتاب او سنت سره موافق وي لکه څنگه

<sup>(۱)</sup> فیض الباری دوهم جلد (۳۸) مخ.

چي له امام المسلمين ابو حنيفه رحمته الله عليه خخه نقل راغلی دی (لَا يَنْبَغِي لِأَحَدٍ أَنْ يَنْطَلِقَ فِي ذَاتِ اللَّهِ بِشَيْءٍ بَلَّ يَصِفُهُ بِمَا وَصَفَ بِهِ نَفْسَهُ).

يعني - هيش چا لره نه بنايي چي د الله تعالی په ذات کي خه و وایي بلکي د الله جل جلاله په باره کي دي هغه خه بيان کړي چي الله تعالی په هغه سره خپل ذات موصوف کړی دی <sup>(۱)</sup>.

همدا شان د الله تعالی په دين کي د تعصب له مخي نزاع او بحث نه کوو ترخو په غلطو دلايلو سره د الله تعالی د دين مقابله وکړو حکه چي دا د رسولانو عليهم السلام د دښمنانو تک لاره وه.

**(دلائل) ۱:-** ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَلَا هُدًى وَلَا كِتَابٍ

مُنِيرٍ﴾. [الحج: ۸].

ژباړه: او د خلکو له جملې خخه عيني هغه خوک دي کوم چي د الله تعالی په هکله بېله پوهي او بېله دليله او بېله روښانه کتاب خخه جگړې کوي.

**۲:-** ﴿وَمِنَ النَّاسِ مَنْ يُجَادِلُ فِي اللَّهِ بِغَيْرِ عِلْمٍ وَيَتَّبِعُ كُلَّ شَيْطَانٍ مَرِيدٍ

﴾. [الحج: ۳].

ژباړه: او له خلکو خخه عيني هغه کسان دي چي د الله تعالی په هکله بېله پوهي جگړه کوي او د هر سر کښ شيطان متابعت کوي.

**۳:-** ﴿مَا يُجَادِلُ فِي آيَاتِ اللَّهِ إِلَّا الَّذِينَ كَفَرُوا﴾. [المؤمن: ۴].

ژباړه: جگړه نه کوي (طعن نه وایي) په آيتونو د الله تعالی مگر هغه کسان چي کافران سوي دي.

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية للميداني (۹۵) مخ.

اما په دين كي هغسي نزاع او بحث كول چي له هغه څخه حق ته رسېدل او د باطل دفع مطلوب وي دا بالكل مشروع كار دى لكه څنگه چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿وَجَادِلْهُمْ بِالَّتِي هِيَ أَحْسَنُ ط﴾. [النحل: ۱۲۵].

ژباړه: او مباحثه كوه له دوى سره په هغې طريقې سره چي هغه ډېره ښه وي.

## په قرآن كريم كي مجادله (اختلاف كول) جواز نه لري

۵۶: - وَلَا يُجَادِلُ فِي الْقُرْآنِ وَنَشَهُدُ أَنَّهُ كَلَامُ رَبِّ الْعَالَمِينَ

نَزَلَ بِهِ الرُّوحُ الْأَمِينُ فَعَلَّمَهُ سَيِّدَ الْمُرْسَلِينَ مُحَمَّدًا صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

وَسَلَّمَ وَهُوَ كَلَامُ اللَّهِ تَعَالَى لَا يُسَاوِيهِ شَيْءٌ مِنْ كَلَامِ الْمَخْلُوقِينَ

وَلَا نَقُولُ بِحَقِّ الْقُرْآنِ وَلَا نُخَالِفُ جَمَاعَةَ الْمُسْلِمِينَ.

ژباړه: موږ په قرآن كريم كي مجادله (اختلاف) نه كوو او دا شاهدي وركوو چي يقيناً دغه قرآن د رب العالمين كلام دى دغه قرآن كريم (د رب العالمين له پلوه) امانتگري پرېښتې جبرائيل عليه السلام نازل كړى دى نو يې سيد المرسلين محمد ﷺ ته ورسودلى دى او دغه قرآن د الله تعالى كلام دى د مخلوقاتو له كلام څخه هيڅ يو شى ورسره برابر نه دى او موږ نه وايو چي د الله تعالى كلام مخلوق (حادث) دى او د مسلمانانو له جماعت څخه مخالفت نه كوو.

شرح - د امام طحاوي رحمه الله عليه دا قول (ولانجادل في القرآن) د دوو معناؤ

احتمال لري:

**اوله معنی:** - موږ په قرآن کریم کې د انکار او تکذیب له مخې مجادله نه کوو لکه څنګه چې کافرانو دغه کار د دې لپاره کاوه چې حق په ورک کړي، بلکې په قرآن کریم سره مجادله کوو یعنې حجت او دلیل په وایو د سلاح په شان د باطلو ډلو مقابله په کوو.

**دوهمه معنی:** - موږ د قرآن کریم په متواتره قرائتو کې مجادله (اختلاف) نه کوو بلکې په هر متواتره قرائت سره موږ د قرآن کریم تلاوت حق ګڼو، دغه دواړي معناوي حق دي د دوهمې معنی په صحت باندې دا حدیث شریف شاهدي ورکوي عبدالله بن مسعود رضی الله عنه فرمایلي دي:

(سَمِعْتُ رَجُلًا قَرَأَ آيَةً سَمِعْتُ مِنَ النَّبِيِّ ﷺ خَلَفَهَا فَأَخَذْتُ بِيَدِهِ فَأَتَيْتُ بِهِ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ كَلَّا كَمَا مُحْسِنٌ قَالَ لَأَتَخَلَّفُوا قَائِمٌ مَنْ كَانَتْ قَبْلَكُمْ اخْتَلَفُوا فَهَلَكُوا) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه - ما له يوه کس څخه واورېدل چې يو داسې آيت يې وويل چې ما د نبی ﷺ څخه د هغه په خلاف اورېدلی ؤ نو مي دغه کس تر لاس را ونيوی او نبی ﷺ ته مي راوستی نبی ﷺ و فرمایلي تاسو دواړه په قرائت کې ښه یاست (یعنې د دواړو قرائت صحیح دی) د حدیث راوي شعبه رضی الله عنه ويلي دي زه پر خپل شیخ عبدالملک گمان کوم چې ده داسې ويلي دي چې نبی ﷺ و فرمایلي تاسو په قرآن کریم کې اختلاف مه کوئ ځکه چې کوم کسان چې دمخه تر تاسو وه هغوی په دیني امورو کې اختلاف کړی دی نو د همدغه اختلاف له کبله هلاک سوي دي.

دامام طحاوي رضی الله عنه له دې قول څخه (ولانخالف جماعة المسلمين) مطلب دا

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۲۴۱۰).

دی چي زمور عقیده همغه د مسلمانانو له لوی جماعت اهل سنت والجماعت عقیده ده، دوی قرآن کریم چي د الله تعالی کلام دی قدیم بولي موري يې هم قدیم بولو نور عقائد مو هم د دغه لوی جماعت عقائد دي د مسلمانانو د لوی جماعت څخه مور هېڅکله نه جلا کېږو ځکه چي الله تعالی دا امت له دې څخه ساتلی دی چي پر ضلالت (گمراهی) باندي اتفاق وکړي لکه څنگه چي نبي ﷺ فرمایلي دي:

(إِنَّ اللَّهَ لَا يَجْمَعُ أُمَّتِي أَوْ قَالَ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ ﷺ عَلَى ضَلَالَةٍ وَيُدَافِعُ عَلَى الْجُمَاعَةِ وَمَنْ شُدَّ شُدًّا فِي النَّارِ) (۱).

ژباړه - يقيناً الله تعالی زما امت يا يې داسي ويلى: د محمد ﷺ امت پر گمراهی نه راټولوي او د الله تعالی حفظ او نصرت د مسلمانانو د لوی جماعت سره دی که چيري يو کس د مسلمانانو له لوی جماعت څخه جلا سي نو به يوازي په دوزخ کي واچول سي.

همدا شان نبي ﷺ فرمایلي دي: (اتَّبِعُوا السَّوَادَ الْأَعْظَمَ فَإِنَّهُ مَنْ شُدَّ شُدًّا فِي النَّارِ) (۲).  
ژباړه - تاسو د مسلمانانو د لوی جماعت پیروي وکړئ ځکه چي کوم کس چي د مسلمانانو له لوی جماعت څخه جلا سي نو به يوازي په دوزخ کي واچول سي.

دا يو خصوصیت دی چي الله تعالی دغه مرحومه امت ته ورکړی دی چي پر هر شي دوی اتفاق وکړي هغه به د حق څخه وتلی نه وي، نو مسلمانان بايد په هغه لاره باندي ولاړ سي چي د امت اکثره علماء ورباندي تللي دي او له هغو باطلو

(۱) رواه الترمذي - مشکوة اول جلد (۳۰) مخ.

(۲) رواه ابن ماجه - مشکوة اول جلد (۳۰) مخ.

ډلو څخه خپل ځانونه ليري وساتي چي د مسلمانانو د لوی جماعت (اهل السنة والجماعة) څخه وتلي دي او د خپلو نفسي خواهشاتو تابع گرځېدلي دي لکه معتزله ډله چي دوی قرآن کریم چي د الله تعالی کلام دی مخلوق (حادث) بولي، او لکه د اوس وخت تش په نامه سلفیان او اهل حدیث چي یوازي خپل ځانونه مسلمانان بولي نور ټول مذهبي خلگ مشرکین بولي دا د هغو باطلو ډلو څخه دی چي نبي ﷺ یې لا د پخوا څخه پېش گويي کړې ده او دوی د مسلمانانو د لوی جماعت (اهل السنة والجماعة) څخه وتلي دي نو به دوی د نبي ﷺ په فیصله همدغه سي یوازي په دوزخ کي اچول کېږي. د باطلو ډلو په اړوند معلومات به انشاء الله تعالی د کتاب په آخر کي راسي. د دې عقیدې د نورو اجزاؤ تفصیل په (۳۳) عقیده کي وگورئ.

## مسلمان یوازي په ګناه کولو سره نه کافر کېږي

۵۷: - وَلَا تُكْفِرُوا أَحَدًا مِنْ أَهْلِ الْقِبْلَةِ بِذَنْبٍ مَا لَمْ يَسْتَحِلَّهُ.

ژباړه- مور د (اهل القبلة) څخه هيڅوک يعني هيڅ يو مسلمان د ګناه په سبب کافر نه گڼو ترڅو چي هغه ګناه يې حلاله نه وي بللې.

**شرح-** دا يوه اتفاقي خبره ده چي بعضي داسي گناهونه سته چي هغه شارع د تکذيب علامې گرځولي دي لکه بت ته سجده کول او قرآن کریم په مرداريو کي اچول او د کفر په کلماتو سره تلفظ کول او دې ته ورته نور کارونه چي په شرعي دلائلو سره کفر بلل سوی وي که چيري يو کس له دغسي کارونو څخه يو کار وکړي نو د شريعت له مخي دغه کس کافر بلل کېږي، اما له دغسي گناهونو څخه ماسپوړی په نورو گناهونو سره نه مسلمان له ايمان څخه وزي او نه په کفر

کي داخلېږي ترڅو چي گناه يې حلاله نه وي بللې.

(دلائل) ۱: - ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الْقِصَاصُ فِي الْقَتْلِ ط﴾. [البقرة:

[۱۷۸].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی په تاسو باندي د وژل سوو له کبله قصاص فرض کړی سوی دی.

په دې آيت کي په قاتل باندي قصاص فرض کړی سوی دی ښکاره خبره ده چي په قصد سره د يو نفس وژل کيږه گناه ده خو بيا هم د مؤمن اطلاق ورباندي سوی دی.

۲: - ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا ط﴾. [التحریم: ۸].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی توبه وباسي تاسي الله تعالی ته توبه خالصه رښتيا د زړه له کومي.

په دې آيت کي له خلگو څخه د توبې طلب سوی دی توبه خو د کيږه گناهونو له کولو څخه وي خو د دې سره سره الله تعالی د مؤمنانو اطلاق ورباندي کړی دی.

۳: - ﴿وَإِنْ طَائِفَتٌ مِّنَ الْمُؤْمِنِينَ آفَأَصْدِحُوا بَيْنَهُمَا ط﴾. [الحجرات: ۹].

ژباړه: که چيري دوه ډلي د مؤمنانو (پخپلو منځونو کي) سره په جنگ او جگړه کي ولوېږي پس روغه او صلح وکړی په منځ د هغو دواړو کي.

په دې آيت کي هم الله تعالی (قاتلين) مؤمنين بللي دي. نور هم داسي آيتونه او حديثونه ډېر دي چي په هغو کي په گنهگاره بنده باندي د مؤمن اطلاق سوی دی نو دا خبره ثابته سوه چي گنهگاره مسلمان د ايمان خاوند دی.

۴: - د نبي ﷺ د زمانې څخه بيا تر نن ورځي پوري په دې خبره باندي اجماع

ده چي کوم مسلمان کبيره گناهونه کړي وي او بېله توبې مړ سي نو به ده ته د جنازې لمونځ ورکول کېږي او دعاء به ورته کېږي او د ده لپاره به د الله تعالیٰ شخه بڅښه غوښتل کېږي دا خبره هم اتفاقي ده چي د جنازې لمونځ همدا شان، دعا او استغفار يوازي مسلمان ته جائز دی کافر ته نه دي جائز<sup>(۱)</sup>.

اما که چيري يو کس گناه حلاله و بولي نو دغه کس ځکه کافر دی چي د ده په دغه کار کي د شارع تکذيب دی چي دا د ايمان (تصديق) سره ټکر لري نو چي کله تکذيب راسي ايمان به نه وي<sup>(۲)</sup>.

### کنهکاره مسلمان د معتزله ډلي په آند

معتزله ډله وايي چي کوم مسلمان کبيره گناه وکړي نه مؤمن او نه کافر دی نو د دوی په آند د کفر او ايمان په منځ کي واسطه سته مؤمن خو ځکه نه دی چي الله تعالیٰ فرمايلي دي:

﴿أَفَمَنْ كَانَ مُؤْمِنًا كَمَنْ كَانَ فَاسِقًا لَا يَسْتَوُونَ﴾. [السجدة: ۱۸].

ژباړه: آیا نو هغه څوک چي مؤمن وي د هغه چا غوندي دی چي فاسق وي دا دواړه ډلي نه دي سره برابري. په دې آيت کي الله تعالیٰ مؤمن د فاسق مقابل گړخولی دی نو فاسق مؤمن نه دی فاسق خو هغه څوک دی چي کبيره گناه وکړي. همدان شان نبي ﷺ فرمايلي دي:

(لَا يَزْنِي الزَّانِعُ وَهُوَ مُؤْمِنٌ). يعني - زانی به زنا ونه کړي په داسي حال کي چي

دی مؤمن وي.

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۸۳-۸۴) مخونه.

<sup>(۲)</sup> شرح العقائد (۸۷) مخ.

په دې حديث شريف كې له زانې څخه ايمان نفي سوي دى. دغسي حديثونه نور هم سته چي په هغو كې له فاسق څخه ايمان نفي سوي دى. او كافر بيا ځكه نه دى چي د نبي ﷺ له زمانې څخه تر نن ورځې پوري امت دغسي كس نه وژني د مرتد نور احكام نه ورباندي جاري كوي او د مسلمانانو په مقبره كې يې دفن كوي.

جواب: په ذكر سوي آيت كې له فاسق څخه مراد كافر دى ځكه چي كفر لوى فسق دى د آيت له سياق څخه دا بنسكاره معلومېږي، او ذكر سوي حديث او دغسي نور حديثونه له گناهونو څخه د زجر او تهديد په طريقه راغلي دي، يا له ايمان څخه كامل ايمان مراد دى نو په ذكر سوي حديث كې د زانې څخه مطلق ايمان نه دى نفي سوي بلكي كامل ايمان ځني نفي سوي دى دا تاويلات موږ د هغو آيتونو او حديثونو له كبله كوو چي له هغو څخه په بنسكاره ډول دا ثابتېږي چي فاسق مؤمن دى دغسي يو څو آيتونه موږ دمخه وليكل، داسي حديثونه هم ډېر دي چي كوم كس د توحيد كلمه ووايي او پر دغه توحيد مړسي نو به جنت ته داخل سي كه څه هم فاسق وي<sup>(۱)</sup>.

البته فاسق چي جنت ته داخلېږي دا به د الله تعالى فضل وي الله تعالى به پخپل فضل او كرم سره گناهونه ور معاف كړي يا به د نبي ﷺ په شفاعت جنت ته داخل سي يا به د گناه په اندازه د عذاب تر تېرولو وروسته داخل سي خو په هر صورت دا خبره ثابته ده چي فاسق جنت ته داخلېږي دا خبره هم اتفاقي ده چي جنت ته يوازي مؤمن داخلېږي پر كافر باندي جنت حرام دى اوس نو دا خبره نوره هم روښانه سوه چي فاسق مؤمن دى<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> وگورئ مشكوة المصابيح اول جلد (۱۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> د جواب ډېره برخه له شرح العقائد (۸۴) مخ څخه راخيستل سوي ده.

## گنهکاره مؤمن د خوار جو له نظره

خوار ج دا گمان کوي چي کوم مؤمن گناه وکړي نو هغه کافر دی د دوی په آند د کفر او ایمان په منځ کي واسطه نسته لکه څنگه چي معتزله وایي د خوار جو او معتزله و د دغي فاسدي عقیدې منشأ او سبب دا دی چي دوی عمل د ایمان لپاره شرط یا جزء بولي نو له همدغي وجهي د عمل په پرېښودلو سره مؤمن له ایمان څخه وتلی یا یې کافر بولي اما د اهل سنت والجماعت په نزد عمل د ایمان لپاره کمال دی نو له همدغي وجهي څخه مؤمن د عمل په پرېښودلو سره نه کافر کېږي بلکي د ایمان کمال یې ځي. د ایمان په اړوند بحث لږ وروسته راځي انتظار وکړئ.

د خوار جو استدلال له هغو نصوصو څخه دی چي له هغو څخه ظاهراً دا معلومېږي چي فاسق کافر دی دغسي نصوص خو ډېر دي خو دلته یې تاسو صرف دوه وگورئ:

۱- الله تعالی فرمایلي دي: ﴿ وَمَنْ لَّمْ يَحْكَمْ بِمَا أَنْزَلَ اللَّهُ فَأُولَٰئِكَ هُمُ

الْكٰفِرُونَ ۝ [المائدة: ۴۴].

ژباړه: او هر څوک چي په هغه څه باندي فيصله ونه کړي چي الله تعالی نازل کړی دی نو دغه کسان همدوی کافران دي.

په کتاب الله فيصله نه کول یوه گناه ده خو د دې سره سره الله تعالی په دې آیت کي هغه کسان کافران بللي دي چي په ما انزل الله فيصله ونه کړي.

۲- نبی ﷺ فرمایلي دي: (مَنْ تَرَكَ الصَّلَاةَ مُتَعَمِّدًا فَقَدْ كَفَرَ).

يعني - هغه څوک چي قصداً لمونځ پرېږدي نو يقيناً دغه کس کافر دی.

په دې حديث شريف کي نبي ﷺ هغه کس چي قصداً لمونځ پرېږدي کافر بللی دی حال دا چي په قصد سره د لمانځه پرېښودل کبيره گناه ده کوم کس چي د غسي گناه کوي هغه فاسق دی.

جواب: تاسو لږ دمخه هغه نصوص ولوستل چي له هغو څخه په ښکاره او قطعي ډول دا معلومېږي چي فاسق مؤمن دی او دا مو هم ولوستل چي پر دغه خبره د امت اجماع هم ده نو له همدغي وجهي څخه هغه نصوص چي خوارج يې په استدلال کي راوړي په خپل ظاهر باندي نه دی پاته بلکي تاويل يې کېږي د مثال په ډول د ذکر سوي آيت په اړوند علماء کرامو څو اقوال ذکر کړي دي:

۱- له آيت څخه مراد دا دی: هغه څوک چي په ما انزل الله باندي تصديق ونه کړي نو هغه کافر دی.

۲- له آيت څخه مراد دا دی: هغه څوک چي په ما انزل الله باندي د استهانت او استخفاف په طريقه حکم ونه کړي نو هغه کافر دی.

۳- دا آيت د يهودانو په باره کي نازل سوی دی او په ما انزل الله سره مراد تورات دی يهودانو خو داسي کول چي د تورات څخه به يې د الله تعالی حکم ايسته کړ او پر ځای به يې له خپله ځانه جوړ سوی حکم مقرر کړ نو دا خو بېله شکه کفر دی.

او د ذکر سوي حديث په باره کي هم علماء کرامو څو اقوال ذکر کړي دي:

۱- د حديث شريف مطلب دا دی: هغه څوک چي لمونځ قصداً د استهانت او استخفاف په طريقه پرېږدي نو هغه کافر دی.

۲- د لمانځه په ترک سره مراد د لمانځه له فرضيت څخه انکار دی نو مطلب

دا دی چي کوم کس د لمانځه له فرضيت څخه انکار وکړي نو هغه کافر دی.

۳- په حديث کي د کفر کلمه د قارب الکفر په معناه ده نو مطلب دا دی: هغه

خوک چي قصداً لمونخ پرپرېدي نو هغه کفر ته نژدې سو .

۴: - په کفر سره کفران النعمة (ناشکري) مراد ده نو مطلب دا دی هغه خوک چي قصداً لمونخ پرپرېدي نو يقيناً هغه ناشکري وکړه . همدغه تاويلات د ټولو هغو نصوصو دي چي د دغه حديث شريف په ډول راغلي دي <sup>(۱)</sup>.

## گنهکاره کس ته گناهونه لوی ضرر لري

۵۸: - وَلَا تَقُولُ لَا يَصْرُمَعُ الْإِيمَانِ ذَنْبٌ لِمَنْ عَمِلَهُ.

ژباړه: موږ داسي نه وايو چي د ايمان سره گناه هغه کس ته تاوان نه لري چي دغه گناه يې کړې ده .

**شرح** - يعني موږ داسي نه وايو چي گنهکاره کس ته گناه تاوان نه لري لکه څنگه چي مرجئه ډله وايي بلکي گنهکاره کس ته گناه لوی تاوان لري د گناهونو په وجه يې د ايمان کمال ځي او د هغه عذاب مستحق گرځي چي الله تعالی يې پخپل کتاب کي بيان کړی دی او يا رسول ﷺ په هغه سره خبر ورکړی دی . امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره په مرجئه ډلي باندي رد کړی دی او په منځني عقیده سره يې پر معتزله ؤ او خوارجو باندي رد کړی دی مرجئه ډله دا گمان کوي چي د نجات لپاره يوازي ايمان بس دی تر ايمان راوړلو وروسته بڼه اعمالو ته هيڅ ضرورت نسته او بد عملونه هيڅ ضرر نه لري او نه عذاب ورباندي ورکول کېږي .

امام طحاوي رحمته الله عليه د دوی دغه فاسده عقیده په بنکاره ډول وړرد کړه ، له دې عقيدې او منځني عقيدې څخه مطلب دا دی چي موږ اهل السنة والجماعة نه

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد مع الحواشي (۸۵) مخ .

يو مؤمن يوازي په گناه سره کافر گڼو لکه څنگه چې خوارج وايي او نه داسي وايو چې مؤمن ته گناه هيڅ ضرر نه لري لکه څنگه چې مرجئه وايي بلکي زموږ مسلک د دوی په منع کي دی گنهکاره کس د ايمان په وجه مؤمن بولو او د گناه په وجه يې فاسق بولو گناهونه د ده لپاره لوی تاوان بولو او په آخرت کي يې د الله تعالی تر مشيئة او ارادي لاندې بولو که د الله تعالی اراده د بخښي وه نو د فضل له مخي به بخښه ورته وکړي که نه نو د عدل له مخي به د گناه په اندازه عذاب ورکړي او د مؤمن لپاره ښه اعمال ضروري او د ايمان لپاره يې کمال بولو .

### دلایل:

۱- هر ځای چې په قرآن کریم کي ايمان ذکر سوی دی هلته صالح عمل هم ورسره ذکر دی هر ځای چې تر ايمان وروسته په جنت او رحمت سره زېږی ورکول سوی دی هلته ښک عملونه هم ذکر دي نو له دغسي آيتونو څخه دا ښکاره معلومېږي چې ښه اعمال ضروري او گټمن دي له دغسي آيتونو څخه د مثال په ډول يو آيت وگورئ:

﴿إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ﴾

[البروج: ۱۱].

ژباړه: يقيناً هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او ښک عملونه يې کړي دي نو دوی ته داسي جنتونه دي چې لاندې ترې (څلور) ويالي بهېږي .

۲- الله تعالی د (العصر) په سورت کي جنس انسان په زيان او تاوان کي بللی دی مگر هغه کسان چې ايمان يې راوړی دی او ښک عملونه يې کړي دي او چې يو تر بله يې په حق سره توصيه کړې ده او هم يې په صبر کولو سره يو تر بله توصيه کړې ده له دې څخه دا ښکاره معلومېږي چې کوم کس چې ښک

عملونه يې نه وي کړي گنهکاره وي نو هغه په زيان او تاوان کښې دی.  
 ۳:- الله تعالی په ډېرو آیتونو کې له بدو کارونو څخه منع کړې ده حرام يې بللي دي او د دغسي کارونو پر کولو يې عذاب مرتب کړی دی که چیري بد کارونه تاواني نه وای نو به الله تعالی منع نه وای ځني کړې او گنهکاره کس به يې د عذاب مستحق نه وای بللی. نو د مرجئه ډلي عقیده بېله شکه یو لوی حماقت او جهالت دی.

## آيا احناف مرجئه دي

**سوال:-** بعضي کسانو په امام المسلمين ابو حنيفه رحمته الله عليه او د حنفي مذهب په نورو امامانو او مشائخو باندې د ارجاء طعن ویلی دی دلیل يې دا ویلی دی چې په معتمدو کتابونو کې پر دوی باندې د ارجاء اطلاق سوی دی حتی شیخ عبدالقادر الجیلاني رحمته الله عليه په (غنية الطالبین) کې احناف له مرجئه ډلي څخه شمېرلي دي په دې باره کې ستاسو معلومات څه دي؟<sup>(۱)</sup>

**جواب:** ارجاء په دوه قسمه ده اول قسم ارجاء دا ده چې عمل ضروري وبلل سي لېکن د ايمان جزء ونه بلل سي. ارجاء وروسته کولو ته ويل کېږي دا چې عمل د ايمان جزء ونه بلل سي دا هم يو قسم وروسته کول دی.

دوهم:- قسم ارجاء بيا دا ده چې عمل دومره وروسته کړل سي چې بېخي ضروري ونه گڼل سي يوازي ايمان د نجات لپاره کافي وبلل سي او د گنهکاره کس لپاره گناهونه تاواني ونه بلل سي لکه څنگه چې يې لږ دمخه تفصيل تېر سو.

نو په کومو معتمدو کتابونو کې چې په احنافو باندې د ارجاء اطلاق سوی

<sup>(۱)</sup>الرفع والتكميل في الجرح والتعديل (۳۵۲) او (۳۷۴) مخونه.

دی هغه اول قسم ارجاء ده چي سني ارجاء ورته ويل کپري دغه ارجاء د کتاب او سنت سره بالکل برابره ده جمهور صحابه کرام او د اهل السنة والجماعة اکثره علماء په همدغه عقیده دي نور تفصیل به لږ وروسته راسي په احنافو باندي دغه ارجاء يوازي د هغو کسانو له خوا طعن بلل کپري چي دوی عمل د ايمان جزء بولي او په ايمان کي د زيادت او نقصان قائل دي خو دا په حقيقت کي طعن نه بلکي حق دی.

علامه تفتازاني رحمته الله عليه ويلي دي: د معتزله ډلي مشهور مذهب دا دی چي کوم کس کبيره گناه وکړي او بېله توبې مړ سي نو دی همپشه په دوزخ کي دی که څه هم سل کاله په ايمان او طاعت باندي تېر کړي. د دغسي گنهکاره په باره کي قطعي فيصله نه کول او دده امر د الله تعالی تر مشيئت او ارادې لاندي بلل لکه څنگه چي اهل الحق وايي د دوی په آند ارجاء ده نو په همدغه اعتبار امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او نور فقهاء مرجئه بلل سوي دي<sup>(۱)</sup>.

لنډه دا چي په اهل سنت والجماعت باندي د معتزله ډلي لخوا او د نورو هغو کسانو لخوا چي عمل د ايمان جزء بولي ذکر سوي ارجاء طعن او جرح بلل کپري خو دا په حقيقت کي طعن نه بلکي حق دی. اما دوهم قسم ارجاء چي هغه ضلالت دی له دې څخه خو امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د مذهب ټوله فقهاء حتی ټوله اهل سنت والجماعت پناه غواړي او غندي يې د دې خبري لوی شاهد همدغه ذکر سوي عقیده ده چي امام طحاوي له امام ابو حنيفه، امام ابو يوسف او امام محمد رحمته الله عليهم څخه رانقل کړې ده د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه کتابونه لکه (الفقه الاکبر) او (کتاب الوصية) همدا شان د حنفي مذهب نور کتابونه په بنکاره ډول دا شاهدي ورکوي چي د مرجئه ډلي مذهب باطل دی، د عثمان

<sup>(۱)</sup> شرح المقاصد دوهم جلد (۲۳۸) مخ.

البتی رحمته الله عليه ڄڻه نقل راغلی دی چي ده امام ابوحنيفه رحمته الله عليه ته داسي وليکل:  
(أَنْتُمْ مُرْجَأَةٌ) يعني تاسو مرجئه ياست، امام ابوحنيفه رحمته الله عليه داسي جواب ورکړ،  
مرجئه په دوه قسمه دی.

(مُرْجَأَةٌ مَلْعُونَةٌ وَأَنْابِرِيٌّ مِنْهُمْ وَمُرْجَأَةٌ مَرْحُومَةٌ وَأَنَا مِنْهُمْ آه).

يعني - يو قسم ملعونه مرجئه دي خو زه له هغو څخه بيزاره يم او بل قسم  
مرحومه مرجئه دي زه له هغو څخه يم.

اوس نو د (غنية الطالبين) عبارت ته يوه توجيه ضروي ده ځکه چي تاسو  
ولوستل چي احناف مرجئه نه دي او کومه ارجاء چي هغه ضلالت دی احناف يې  
په کلکه غندي او بل طرفته پخپله شيخ عبدالقادر الجيلاني رحمته الله عليه په (غنية  
الطالبين) کي د څو اختلافي مسئلو په بيان کي د امام ابوحنيفه رحمته الله عليه قول د  
نورو امامانو د اقوالو سره يو ځای راوړی دی او دی يې د امام په نوم ذکر کړی  
دی<sup>(۱)</sup>.

که چيري امام ابوحنيفه رحمته الله عليه د شيخ عبدالقادر الجيلاني رحمته الله عليه په آند له  
مرجئه ډلي څخه وای نو د ده قول به يې په شرعي امورو کي د نورو امامانو د  
اقوالو سره نه وای ذکر کړی او دی به يې د امام په نوم نه وای ياد کړی، مولانا  
عبدالحی لکنوي رحمته الله عليه د دغه عبارت د جواب لپاره د علماء کرامو څو اقوال را  
نقل کړي دي خو هغه يې بيرته ضعيف گرځولي دي د بحث په آخر کي يې يو  
داسي قول را نقل کړی دی چي هغه د ده په نزد مختاره بنکاري هغه دادی چي په  
(غنية) کي د احنافو څخه مراد هغه کسان دي چي يوازي په فروعی احکامو  
کي د امام ابوحنيفه رحمته الله عليه مقلدين دي اما په اصولو (عقائدو) کي مرجئه دي د

<sup>(۱)</sup> وگورئ (غنية الطالبين) دوهم جلد (۸۷) او (۹۶) مخونه.

اغسانیه ډله ده د دغي ډلي مشر غسان الكوفي به خلگو ته خپل خبيث مذهب ويلي او امام ابو حنيفه رحمته الله عليه ته به يې د دغه خبيث مذهب نسبت د دې لپاره کاوه چي رواج پيدا کړي.

د لازياتو معلوماتو لپاره وگورئ (الرفع والتكميل في الجرح والتعديل). (۳۵۲) الی (۳۸۸).

مولانا عبدالحی لکنوي رحمته الله عليه په دغو صفحو کي د ذکر سوي موضوع په اړوند ډېر تفصیلي بحث کړی دی مورږ صرف یو څو ټکي ځني را واخيستل<sup>(۱)</sup>.

## د یو معلوم شخص په باره کي مورږ له خپله خانه د جنتي فیصله نه کوو

۵۹: - نَرْجُو لِلْمُحْسِنِينَ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ أَنْ يَحْفُو عَنْهُمْ وَيُدَّ

خَلَّهُمُ الْجَنَّةَ بِرَحْمَتِهِ وَلِأَنَّهُمْ عَلَيْهِمْ وَلَا نَشْهَدُ لَهُمْ بِالْجَنَّةِ وَنَسْتَعْفِرُ لِمَسِيئِهِمْ وَنَخَافُ عَلَيْهِمْ وَلَا نُقِطُّهُمْ.

ژباړه- مورږ د نېکانو مؤمنانو په باره کي دا امید لرو چي الله تعالی به دوی ته عفو وکړي او پخپل فضل او رحمت سره به يې جنت ته داخل کړي او د دوی په باره کي د الله تعالی د عذاب څخه مطمئن نه یو د څو معلومو نېکانو لپاره له خپله خانه څخه د جنت شاهدي نه ورکوو د گنهکاره مسلمانانو لپاره د الله

<sup>(۱)</sup> همدا شان وگورئ، (تأنيب الخطيب)، للامام الكوثري رحمته الله عليه (۴۴-۴۵) مخونه، او شرح الفقه الاكبر (۱۱۹) مخ.

تعالیٰ څخه مغفرت غواړو او د دوی په باره کي د الله تعالیٰ له عذاب څخه وپریږو خود الله تعالیٰ له رحمت څخه یې ناامیده نه گرځوو.

**شرح** - یعنی موږ د نېکانو مسلمانو په باره کي دا امید لرو چي الله تعالیٰ به گناهونه ور معاف کړي پخپل فضل او رحمت سره به یې جنت ته داخل کړي ځکه چي الله تعالیٰ فرمایلي دي:

﴿إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ﴾. [هود: ۱۱۴].

ژباړه: یقیناً نېک کارونه واره گناهونه رږوي.

خو بیا هم د دوی په باره کي د دوی پر گناهونو باندي د الله تعالیٰ له عذاب څخه مطمئن نه یو ځکه چي گنهگاره بنده د الله تعالیٰ تر مشیئت او ارادې لاندي دی که چیري ده په باره کي د الله تعالیٰ د بخښي اراده وه بخښه به ورته وکړي که نه نو د گناه په اندازه به عذاب ورکړي ځکه چي الله تعالیٰ داسي فرمایلي دي:

﴿وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾. [النساء: ۴۸].

ژباړه: او بخښي هغه گناه چي ښکته وي له شرکه هغه چاته چي اراده وفرمایي د مغفرت یې.

همدا شان الله تعالیٰ فرمایلي: ﴿فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ﴾.

[البقرة: ۲۸۴].

ژباړه: نو هغه چاته به ښښه وکړي چي اراده یې ورته وشي او هغه څوک به معذب کړي چي اراده یې ورته وشي.

د امام طحاوي رحمته الله علیه له دې عبارت (ولانشهد لهم بالجنة) څخه مراد دا دی چي موږ له خپله ځانه څخه د څو خاصو معلومو نېکانو لپاره د جنت شاهدي نه

ورکوو اما هغه کسان چي د هغو په باره کي نبي ﷺ د جنت شاهدي ورکړې ده موږ هم د هغو لپاره د جنت شاهدي ورکوو او کوم کس چي نبي ﷺ دوزخي بللی دی موږ هم هغه دوزخي بولو همدا شان د عامو مسلمانانو په باره کي دا شاهدي ورکوو چي دوی په جنت کښې دي او د کافرانو په باره کي دا شاهدي ورکوو چي دوی په دوزخ کښې دي همدغه عقیده د آیتونو او صحیح حدیثونو څخه په ښکاره ډول معلومېږي، د امام طحاوي رحمته الله علیه له دې عبارت (ونستغفر لسيئهم) څخه مطلب دا دی چي موږ د گنهگاره مسلمانانو لپاره له الله تعالی څخه د دوی د گناهونو بخښنه غواړو ځکه چي همدغه د انبياء و عليهم السلام سنت دی الله تعالی له ابراهيم عليه السلام څخه داسي حکايت کړی دی.

﴿رَبَّنَا اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِلْمُؤْمِنِينَ يَوْمَ يَقُومُ الْحِسَابُ ۝﴾ [ابراهيم: ۴۱].

ژباړه: ای زموږ ربه! ماته او زما مور او پلار ته او ټولو مؤمنانو ته په داسي ورځ کي مغفرت وکړې چي حساب ودرېږي (پیل شي).  
او الله تعالی هغه کسان ستایلي دي چي د خپلو مؤمنانو وروڼو لپاره مغفرت غواړي داسي يې فرمایلي دي:

﴿وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا

بِالْإِيمَانِ ۝﴾ [الحشر: ۱۰].

ژباړه: او همدا رنگه د فئ مالونه د هغو فقيرانو دپاره دي کوم چي د اولنيو مهاجرينو او انصارو څخه وروسته راغلي وي حال دا چي دوی وايي ای زموږ ربه! موږ ته مغفرت وکړې او زموږ هغو ديني وروڼو ته هم کوم چي زموږ څخه په ايمان راوړلو سره مخکښي دي.

نو د مسلمان بايد همدغه طريقه وي د خپل ځان لپاره او د نورو مسلمانانو

ورونو لپاره بايد له الله تعالى څخه مغفرت وغواړي. د امام طحاوي رحمة الله عليه دا قول (ولان آمن عليهم) په مرجه ډلي باندي رد دی چي دوی وايي د ايمان سره گناه تاوان نه لري او دا قول (ولان قنطهم) په خوارجو باندي رد دی چي دوی وايي د گنهکاره مسلمانانو لپاره د الله تعالى د رحمت اميد نسته او نه جنت ته داخلېږي د دې رد تفصيل په (۵۸) او (۵۷) عقیده کي وگورئ.

## ايمان د خوف اور جاء په منع کي دی

۶۰: - وَالْأَمْنُ وَالْإِيَّاسُ يُنْقِلَانِ عَنْ مِلَّةِ الْإِسْلَامِ وَسَبِيلِ

الْحَقِّ بَيْنَهُمَا لِأَهْلِ الْقِبْلَةِ.

ژباړه- د الله تعالى له عذاب څخه بې پروايي او د الله تعالى له رحمت څخه نااميدي انسان د اسلام له دين څخه باسي او د اهل القبلة لپاره د حق لاره د همدغو دوو (امن او اياس) په منع کي ده.

**شرح**- په دې عبارت کي درې عقيدې ذکر سوي دي:

**اوله عقیده**:- د الله تعالى له عذاب څخه ځان په کامل امن کي گنل کفر دی

لکه څنگه چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿أَفَأَمِنُوا مَكْرَ اللَّهِ فَلَا يَأْمَنُ مَكْرَ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْخَاسِرُونَ﴾ [الاعراف: ۹۹].

ژباړه: آيا نو دوی له الله تعالى د ناخاپه نيولو څخه په امن کي دي نو د الله

تعالى له ناخاپه نيولو څخه نه په امن کي کېږي مکرزيان کار قوم.

**دوهمه عقیده**:- د الله تعالى له رحمت څخه نااميدي هم کفر دی، لکه څنگه

چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿إِنَّهُ لَا يَأْتِيَنَّكَ مِنْ رَوْحِ اللَّهِ إِلَّا الْقَوْمُ الْكَافِرُونَ﴾ [يوسف: ۸۷].

ژباړه: يقيناً شان دا دی چې د الله تعالی له رحمت څخه نه ناامیده کېږي مگر کافر قوم.

**دریمه عقیده:** - مستقیمه او برابره لاره د خوف او رجاء په منح کې ده مؤمن به له الله تعالی د عذاب څخه په داسې مرتبه کې وپېږدوونکي نه وي چې د الله تعالی له رحمت څخه یې ناامیده وگرځوي او نه به د الله تعالی رحمت ته دومره امید لرونکي وي چې د الله تعالی له عذاب څخه یې په امن کې وگرځوي بلکې مؤمن به د الله تعالی له عذاب څخه وپېږي او هم به د الله تعالی رحمت ته امید لري یعني خوف او رجاء به یې دواړه سره برابر وي الله تعالی په مؤمنانو باندي په خوف او رجاء سره ثناء ویلي ده نو خوف او رجاء دواړه له دین د مقاماتو څخه دي. الله تعالی داسې فرمایلي دي:

﴿أَمَّنْ هُوَ قَانِتٌ آنَاءَ اللَّيْلِ سَاجِدًا وَقَائِمًا يَحْذَرُ الْآخِرَةَ وَيَرْجُو رَحْمَةَ رَبِّهِ﴾ [الزمر: ۹].

ژباړه: آیا دغه ذکر سوی کافر بهتر دی او که هغه څوک کوم چې د شپې په برخو کې په داسې حال طاعت کوونکی وي چې سجده کوونکی او درېدونکی (لمونځ کوونکی) وي او په همدغه حال کې د آخرت له عذابه وپېږي او د خپل رب د رحمت امید کوي.

همدا شان الله تعالی فرمایلي دي:

﴿يَدْعُونَ رَبَّهُمْ خَوْفًا وَطَمَعًا﴾ [السجدة: ۱۶].

ژباړه: دوی (مؤمنان) خپل رب د الله تعالی د قهر د وپېږي او د ده د رحمت د امید له جهته بولي.

## مسلمان په کوم شي سره کافر کېږي

۶۱: - وَلَا يَخْرُجُ الْعَبْدُ مِنَ الْإِيمَانِ إِلَّا بِجُحُودٍ مَا أَدْخَلَهُ فِيهِ.

ژباړه: مسلمان بنده له ايمان څخه نه خارجېږي (نه مرتد کېږي) مگر د هغه شي په انکار سره چې هغه دی په ايمان کي داخل کړی وو.

**شرح** - مطلب دا دی چې کوم کس د زړه له کومي څخه دوي کلمې د شهادت و وايي نو هغه مؤمن دی يوازي د گناه په کولو سره نه کافر کېږي البته که يې چيري له يو داسي شي څخه انکار وکړي چې هغه په ايمان کي داخل کړی وو نو بيا کافر کېږي مؤمن خود توحيد او د نبی ﷺ د رسالت د منلو په وجه په ايمان کي داخل سوی دی او س نو که چيري له توحيد څخه انکار وکړي مشرک گرځي او که د نبی ﷺ له رسالت څخه انکار وکړي هم کافر کېږي. په دې عقیده سره په معتزله ډلي او خوارجو باندي رد دی چې دوی د کبيره گناه په کولو سره مؤمن له ايمان څخه وتلی بولي او دا عقیده د (۵۷) عقیدې لپاره تاکيد دی تفصيل يې هلته وگورئ.

## سوال او جواب

**سوال:** له ذکر سوي عبارت څخه دا معلومېږي چې تکفير (په يو چا باندي په کفر سره حکم کول) پر جحود (انکار) باندي حصر دی حال دا چې دا حصر صحيح نه دی ځکه چې د کفر په کلمه سره هم سپری کافر کېږي که څه هم انکار نه وي د مثال په ډول يو کس په نبی ﷺ سره استهزاء وکړي نو دا کس کافر دی که څه هم د نبی ﷺ رسالت مني همدا شان که چيري يو کس له الله تعالی څخه

ماسپوی د بل چا په نوم ذبح وکړي نو دا کس هم کافر دی که څه هم منکر نه وي خلاصه دا چي کفر لکه څنگه چي په جحود سره راځي همدا شان په قول او فعل سره هم راځي نو تکفير يوازي پر جحود باندي حصر بلل صحيح نه دی، دا سوال عبدالرحمن بن ناصر البراک په شرح العقيدة الطحاوية (۲۲۵) مخ کي کړی دی.

**جواب:** په ذکر سوي عبارت کي حصر حقيقي نه بلکي اضافي دی يعني په ذکر سوي عبارت سره د امام طحاوي رحمته الله عليه دا مراد نه دی چي تکفير په جحود باندي حصر دی په بل شي سره تکفير نسته بلکي د ده مراد دا دی چي په جحود (انکار) سره سپړی کافر کېږي نه په گناه سره لکه څنگه چي خوارج وايي د ده دغه مراد له (۵۷) عقېدې څخه بنکاره معلومېږي تاسويې مطالعه کړئ.

## د ايمان حقيقت څه شی دی

۶۲: - وَالْإِيمَانُ هُوَ الْإِقْرَارُ بِاللِّسَانِ وَالتَّصْدِيقُ بِالْجُنَانِ.

ژباړه: د ايمان حقيقت په ژبه سره اقرار او په زړه سره تصديق دی.

**شرح** - يعني شرعي ايمان په ژبه سره کلمه طيبه ويل او په زړه سره د نبی صلی الله علیه و آله تصديق دی په ټولو هغو شيانو کي چي له ده څخه تر مور پوري په قطعي او يقيني ډول را رسېدلي دي.

له تصديق څخه مراد اذعان او باطني انقياد دی ظن (گمان) او غير اختياري تصديق لکه څنگه چي د کتابيانو سره وو کفايت نه کوي، له دې عقيدې څخه مطلب دا دی چي اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دي که چيري يو کس يوازي په اقرار او تصديق باندي بسنه وکړي عمل يې نه وي دا کس هم له

مؤمنانو څخه شمېرل کېږي همدغه د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او نورو محققينو علماؤ مسلک دی.

البته د فقهاؤ په نزد اقرار د ايمان رکن دی خو د تصديق په شان اصلي رکن نه بلکي زائد رکن دی همدغه وجه ده چي د اکراه او عجز په وخت کي ساقطېږي يعني که يو مسلمان د کفري کلمې په ويلو باندي مجبور کړل سي او يا له اقرار څخه عاجزه وي د مثال په ډول گونگي وي يا د اقرار وخت نه کي پيدا نو په دغه وخت کي اقرار رکن نه دی يوازي د زړه تصديق کفايت کوي، او د متکلمينو علماؤ په آند بيا اقرار د اسلامي احکامو د اجراء لپاره شرط دی يعني پخپله د ايمان صحت ورباندي موقوف نه دی لېکن پريو شخص باندي چي په دنيا کي د اسلام احکام جاري کېږي شرط يې اقرار دی خو دا اقرار به د اعلان په ډول وي ترڅو خلگ د ده په اسلام خبر سي د اسلامي احکامو التزام او د دين نوري علامې هم د دغه اعلان په ځای درېږي ترڅو چي ده لره معلوم کفر نه وي، اما په هغه صورت کي چي اقرار د ايمان رکن وبلل سي هلته اعلان ضروري نه دی بلکي په عمر کي يو وار اقرار هم کافي دی که يې څه هم خلگو ته بنسکاره نه کړي. ملا علي القاري رحمته الله عليه د دې مسئلې په اړوند داسي ليکلي دي:

(والحق انه رکن عند المطالبة به و شرط لاجراء الاحکام عند عدم المطالبة<sup>(۱)</sup>.)

ژباړه - حق خبره دا ده چي کله له يو کس څخه د اقرار مطالبه وسي نو په دغه وخت کي اقرار د ايمان رکن دی او که چيري مطالبه نه وه نو بيا د اسلامي احکامو د اجراء لپاره شرط دی<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> مرقاة. اول جلد (۴۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> د دې مسئلې د تفصيل لپاره ذکر سوي د مرقاة حواله او شرح العقائد (۹۰) مخ او شرح الفقه الاکبر (۱۴۱) مخ وگورئ.

## اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دی

په دې خبره کي شک نسته چي الله تعالی بنده گمان په اعمالو امر کړي دي او کول يې ضروري دی د اعمالو په وجه د ايمان خلا او روښنايي بالا کپړي د عمل پرېښودونکی د عذاب مستحق گرځي لېکن اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دی امام طحاوي رحمته الله عليه په ذکر سوي عقیده کي چي د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده د اصحابو څخه يې رانقل کړې ده همدغه طرفته اشاره کړې ده ځکه چي په دغه عقیده کي د ايمان حقيقت يوازي اقرار او تصديق بلل سوی دی نو د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده له اصحابو په نزد اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دي.

(دلائل) ۱: - په کتاب او سنت کي اعمال په ايمان باندي عطف سوی دی ښکاره خبره ده چي معطوف له معطوف عليه څخه جلا شی وي يعني معطوف په معطوف عليه کي داخل نه وي همدغه د عطف په باب کي حقيقت دی، نو نتیجه يې دا سوه چي اعمال په اصل ايمان کي داخل نه دی د مثال په ډول دغه يو آيت وگورئ:

﴿ إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ

﴾. [البروج: ۱۱].

تاسو وگورئ په دغه آيت کي ايمان ذکر سوی دی او وروسته بيا ښک عملونه ورباندي عطف سوي دي.

۲: - ايمان د اعمالو د صحت لپاره شرط بلل سوی دی لکه په دې آيت کي:

﴿ وَمَنْ يَعْمَلْ مِنَ الصَّالِحَاتِ وَهُوَ مُؤْمِنٌ فَلَا يَخْفُ ظُلْمًا وَلَا هَضْمًا ۝ ﴾. [طه: ۱۱۲].

په دې آيت کي (وهو مؤمن) په نحوي لحاظ حال بلل کېږي حال خو د خپل عامل لپاره قيد وي نو حاصل يې همغه راوړي چي ايمان د اعمالو د صحت لپاره شرط دی يقيني خبره ده چي مشروط په شرط کي داخل نه وي ځکه چي يو شی د خپل ځان لپاره شرط کېدلای نه سي په دې ځای کي مشروط اعمال دي او شرط ايمان دی نو اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دی.

۳: - الله تعالی خپل بنده گان د ايمان په نوم مخاطب کړي دي مؤمنين يې بللي دي او وروسته يې په اعمالو مکلف کړي دي له دې څخه هم په بنکاره ډول دا معلومېږي چي اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دی د مثال په ډول يو آيت وگورئ:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا كُتِبَ عَلَيْكُمُ الصِّيَامُ﴾. [البقرة: ۱۸۳]. الله تعالی په دې آيت کي خپلو بندگانو ته په ايمان سره خطاب کړی دی او وروسته يې په روژه سره مکلف کړی دی.

۴: - هر ځای چي الله تعالی ايمان په قرآن کریم کي ذکر کړی دی هلته يې زړه ته منسوب کړی دی لکه په دې آيت کي:

﴿أَوْ لَعْنِكَ كَتَبَ فِي قُلُوبِهِمُ الْإِيمَانَ﴾. [المجادلة: ۲۲]. له دغسي آيتونو څخه هم په بنکاره ډول دا معلومېږي چي ايمان يوازي تصديق دی اعمال په کي داخل نه دی.

علامه عثمانی رحمته الله عليه د دغې مسئلې د اثبات لپاره تر لس ډېر دلائل را نقل کړي دي وگورئ: فتح الملهم، اول جلد (۳۰۴) مخ.

اوس نو د هغو کسانو په باره کي څه وایاست چي د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده د اصحابو دا قول چي اعمال د ايمان په حقيقت کي داخل نه دی د کتاب او سنت په خلاف بولي لکه تش په نامه اهل حديث او سلفيان د دوی له ډلي څخه

عبدالرحمن بن ناصر البراک هم دی ده د (العقيدة الطحاوية) په شرح (۲۲۷) مخ کي دا خبره په بنکاره ډول کړې ده چي ذکر سوی قول د کتاب او سنت او اجماع په خلاف دی دغسي کسان متعصبين بولي که جاهلان فيصله تاسو وکړئ. د تعجب وړ خبره خو دا ده چي دغه متعصبين کسان احنافو او نورو فقهاوو ته له دې کبله مرجه وایي چي دوی اعمال د ایمان په حقیقت کي داخل نه بولي<sup>(۱)</sup>.

دا چي دوی پر دغو فقهاؤ دغه طعن ولي لگوي او دوی ته زموږ جواب څه دی راسئ له لوی محدث شیخ محمد انور کشمیري رحمته اللہ علیہ څخه یې واورو:

(واماننا وان لم يجعل الأعمال جزءا لكنه اهتم بها وحرص عليها وجعلها اسبابا سارية في نماء الايمان فلم يهدرها هدر المرجئة الا ان تعبير المحدثين القائلين بجزئية الأعمال لما كان ابعد من المرجئة المنكرين جزئية الأعمال بخلاف تعبير امامنا الاعظم رحمته اللہ علیہ فانه كان اقرب اليهم من حيث نفي جزئية الأعمال رمي الحنفية بالارجاء وهذا كما ترى جور علينا فالله المستعان ولو كان الاشتراك بوجه من الوجوه التعبيرية كافيا لنسبة الارجاء اليالزم نسبة الاعتزال اليهم فانهم قائلون بجزئية الأعمال ايضا كالمحدثين ولكن حاشاهم والاعتزال وعفا الله عن تعصب ونسب الينا الإرجاء فان الدين نصح كله لامرأاة ومناذرة بالألقاب - ولا حول ولا قوة الا بالله العلي العظيم)<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> وگورئ شرح العقيدة الطحاوية لعبد الرحمن بن ناصر البراک (۲۲۷) مخ او العقيدة الطحاوية، تعليق ابن باز

(۲۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> فيض الباري اول جلد (۱۲۹) مخ.

ژباړه: زموږ امام ابو حنيفه رحمته الله عليه که څه هم اعمال د ايمان جزء نه دی گرځولي لېکن په اعمالو سره يې اهتمام کړی دی او تاکيد يې ورباندي کړی دی او د ايمان په نماه کي يې جاري اسباب گرځولي دي د مرجئه ډلي په شان يې هدر (ضائع) نه دي گرځولي لېکن کله چي د هغو محدثينو تعبير چي دوی اعمال د ايمان جزء بولي له مرجئه ډلي څخه چي دوی بيا د اعمالو د جزئيه څخه منکر دي ډېر ليري و او زموږ د امام اعظم رحمته الله عليه تعبير بيا داسي نه و ځکه چي هغه دوی ته په دې حيث نژدې و چي دواړه (يعني امام ابو حنيفه او مرجئه) د اعمالو جزئيه نفي کوي نو له همدغي وجهي په احنافو باندي په ارجاء سره طعن ويل سوی دی خو دا طعن لکه څنگه چي يې ته وينې پر موږ باندي ظلم دی (فالله المستعان) که چيري له تعبيري وجوهو څخه په يوه وجه کي اشتراک د دې لپاره کافي سي چي موږ ته د ارجاء نسبت وسي نو بيا خو دوی ته د اعتزال نسبت لازمېږي ځکه چي معتزله هم د محدثينو په شان اعمال د ايمان جزء بولي لېکن الله تعالی دي دوی له اعتزال څخه وساتي دوی او اعتزال سره ليري دي او الله تعالی دي هغه چاته عفو وکړي چي تعصب يې کړی او موږ ته يې د ارجاء نسبت کړی دی ځکه چي دين ټوله نصيحت دی يو په بل باندي طعن ويل او يو بل ته بد القاب او بد نومونه استعمالول دين نه دی. (ولاحول ولاقوة الا بالله العلي العظيم) په (۵۸) عقیده کي د ارجاء په اړوند بڼه تفصيلي بيان سوی دی تاسو هغه هم مطالعه کړی انشاء الله بڼه پوره کفايت به وکړي.

### ايمان د نورو فقهاؤ له نظره

د امام مالک رحمته الله عليه، امام شافعي رحمته الله عليه، امام احمد رحمته الله عليه او نورو محدثينو په نزد بيا ايمان په زړه سره تصديق په ژبه سره اقرار او په ارکانو (اندامونو)

سره عمل دی یعنی د دوی په آند ایمان له دغو درو څخه مرکب دی لېکن د اجزاؤ په منځ کې یې دا فرق سته که چیرې د یو چا یوازې تصدیق نه وي یعنی ظاهري قول او عمل یې وي منافق دی او که یې چیرې یوازې اقرار نه وي کفر دی او که یې چیرې یوازې عمل نه وي فاسق دی حکم یې دا دی چې په دوزخ کې به همېشه نه وي مطلب دا دی چې دوی عمل د ایمان داسې جزء بولي چې د انتفاء (نېستۍ) په صورت کې یې ایمان له منځه نه ځي.

## د دغو فقهاؤ دلائل

۱: - په حدیث شریف کې راغلي دي چې کله مسلمانانو بیت المقدس ته لمونځ کاوه نو په هغه وخت کې یعنی منځکې تردې چې کعبې ته د منځ ګرځولو امر راسې بعضي مسلمانان وفات سول صحابه کرام فرمایي موږ نه پوهېدلو چې د دغو وفات سوو مسلمانانو په باره کې څه و وایو نو الله تعالی دغه آیت نازل کړ:

﴿وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضَيِّعَ إِيمَانَكُمْ ط﴾. [البقرة: ۱۴۳]. صحیح البخاري (۴۰).

ژباړه: او نه دی الله تعالی چې ضایع کړي ایمان (لمونځ) ستاسې. په دې آیت کې د ایمان اطلاق په لمونځ باندې سوی دی نو له دې څخه دا بنکاره معلومېږي چې لمونځ په ایمان کې داخل دی لمونځ خویو عمل دی.

۲: - امام بخاري رحمته الله علیه پخپل صحیح البخاري کې ډېر بابونه د مختلفو اعمالو په باره کې په داسې ډول راوړي دي چې اعمال په ایمان کې داخل دي د مثال په ډول څو بابونه وګورئ:

(بَابُ الْجِهَادِ مِنَ الْإِيمَانِ - بَابُ صَوْمِ رَمَضَانَ احْتِسَابًا مِنَ الْإِيمَانِ) (بَابُ إِتْبَاعِ

الْجَنَائِزِ مِنَ الْإِيمَانِ - بَابُ آدَاءِ الْخُمْسِ مِنَ الْإِيمَانِ). او داسي نور، صحيح البخاري اول جلد كتاب الايمان.

۳: - نبی ﷺ فرمايلي دي: (الْإِيمَانُ بَعْضٌ وَسَبْعُونَ أَوْ بَعْضٌ وَسِتُّونَ شُعْبَةً) (۱).

يعني - ايمان يو څه او اويا، يا يو څه او شپيته شعبي دي. دغه شعبي اعمال دي لکه لمونځ، روژه، حج، جهاد او داسي نور.

## د احنافو لخوا جوابونه

په ذکر سوي آيت کي د ايمان اطلاق په لمانځه باندي له دې کبله نه دی سوی چي لمونځ د ايمان جزء دی بلکي دا اطلاق يې له دې وجهي څخه دی چي لمونځ په مؤمنانو باندي واجب دی او له دوی څخه قبلېږي او په جماعت کي اداء يې د ايمان دليل دی (۲).

لوی محدث محمد انور کشميري رحمۃ اللہ علیہ ليکلي دي موږ له دې څخه انکار نه کوو چي په احاديثو کي د ايمان اطلاق په اعمالو باندي سوی دی خو دا اطلاق د احنافو په نزد د مبدأ په اثر باندي دی مبدأ ايمان او اثريې عمل دی، يقيناً ما وليدل چي قرآن کریم اعمال د ايمان اجزاء نه بولي (لکه څنگه چي لږ دمخه دا بحث تېر سو) نو د ايمان حقيقت له اعمالو څخه جلا سو لکه څنگه چي موږ ويلي دي خو کله چي له دغسي تعبير څخه دا امکان و چي ځيني کمزوري کسان به په اعمالو کي تقصير وکړي نو د همدغي تنبيه لپاره چي اعمال اهم دي په احاديثو کي د ايمان اطلاق ورباندي سوی دی نو د احنافو په نزد د اعمالو

(۱) رواه البخاري (۹) و مسلم (۳۵)، واللفظ له من حديث ابي هريرة رضي الله عنه.

(۲) تفسير النسفي اول جلد (۱۳۹) مخ.

نسبت ایمان ته داسي دی لکه د وني د بناخونو نسبت اصل (تنی) ته لکه څنگه چي د وني بناخونه له خپل اصل څخه شنه دي همدغسي اعمال هم د ایمان څخه حاصلېږي نو ایمان مبدأ او اعمال يې آثار دی. دا د شاه صاحب رحمة الله عليه د کلام خلاصه ده<sup>(۱)</sup>.

امام علامه بدرالدين عيني رحمة الله عليه ليکلي دي: دا چي نبي صلی الله علیه و آله ایمان څه او اويا، يا څه او شپېته شعبي بللي دي مجاز دی ځکه چي ایمان په لغت کي د زړه تصديق دی او د شرعي په اصطلاح کي د زړه او ژبي تصديق دی تمام او کمال يې په طاعاتو سره دی نو د ایمان اطلاق په دغو شعبو باندي د اصل اطلاق په فروعو باندي دی ځکه چي ایمان اصل او اعمال يې فروع دي نو د ایمان اطلاق په اعمالو باندي مجاز دی په دې تقرير سره ټوله هغه نصوص سره جمع کېږي چي د ایمان په اړوند راغلي دي<sup>(۲)</sup>.

## آيا په ایمان کي ذکر سوی اختلاف حقيقي دی که لفظي

که څه هم دغه اختلاف د بعضي علماؤ له نظره حقيقي دی خو محققين علماء يې لفظي بولي.

لوی محدث شيخ محمدانور کشميري رحمة الله عليه ليکلي دي: ټول اهل سنت والجماعت اعمال ضروري گڼي پرېښودنکی يې کافر نه بلکي فاسق بولي د خوارجو او معتزله و په شان يې په اعمالو کي دومره تشدد نه دی کړی چي پرېښودل يې کفر يا له اسلام څخه وتل بولي او نه يې د مرجئه ډلي په شان بالکل له نظره غورځولي دي خو تر دغه وروسته اهل سنت والجماعت دوې ډلي

<sup>(۱)</sup> فيض الباري اول جلد (۱۳۲) او (۱۳۳) مخونه.

<sup>(۲)</sup> عمدة القاري شرح صحيح البخاري اول جلد (۲۱۳) مخ.

گر چہ دلي دي اكثره محدثين وایي چي اعمال په ایمان کي داخل دي، او زموږ امام اعظم رحمته الله علیه او اكثره فقهاء او متکلمین بیا وایي چي اعمال په ایمان کي داخل نه دي خو پردې خبره د ټولو اتفاق دی که چیري د یوکس تصدیق نه وي کافر دی او که یې چیري عمل نه وي فاسق دی نو د دوی په منخ کي خلاف پاته نه سو یوازي په تعبیر کي اختلاف دی<sup>(۱)</sup>.

همدا شان علامه بدرالدین عیني رحمته الله علیه لیکلي دي د شارع علیه الصلاة والسلام په کلام کي ایمان د اصل ایمان په معنی راغلی دی دا هغه ایمان دی چي اعمال پکښي داخل نه دي لکه په حدیث جبریل کي چي کله جبریل علیه السلام له نبي صلی الله علیه و آله څخه د ایمان سوال وکړ نو نبي صلی الله علیه و آله یې په جواب کي داسي وفرمایل:

(الْإِيمَانُ أَنْ تُوْمِنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ وَتُؤْمِنَ بِالْبَعْثِ) (۲).

بنکاره خبره ده چي په دغه حدیث کي ایمان د اصل ایمان په معنی راغلی دی. همدا شان ایمان د کامل ایمان په معنی هم راغلی دی دا هغه سي ایمان دی چي اعمال پکښي داخل دي لکه د وفد عبدالقیس په حدیث کي چي راغلي دي:

(أَكْذَرُونَ مَا لِلْإِيمَانِ بِاللَّهِ وَحَدِّثُهُ قَالُوا اللَّهُ وَرَسُولُهُ أَعْلَمُ قَالَ شَهَادَةُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ

وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَإِقَامُ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءُ الزَّكَاةِ وَصِيَامُ رَمَضَانَ وَأَنْ تُعْطُوا مِنَ

الْمَعْنَى الْخُمْسِ) (۳).

په دې حدیث کي بیا په بنکاره ډول اعمال په ایمان کي داخل بلل سوي دي همدغه ایمان ته ایمان کامل ویل کېږي) نو په ذکر سوي مسئله کي اختلاف لفظي دی ځکه چي دا اختلاف یوازي د ایمان په تفسیر کي دی (یعني عیني

<sup>(۱)</sup> فیض الباري اول جلد (۱۲۹) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۵۰).

<sup>(۳)</sup> صحیح البخاري (۵۳).

فقهاء يې په اصل ايمان تفسير کوي او حيني فقهاء يې په کامل ايمان تفسير کوي) او دا اختلاف په دې کي دی چي په دغو دوو معناؤ کي کومه يوه يې شرعي او کومه يوه يې مجازي ده په معنی کي هيڅ اختلاف نسته ځکه چي هغه ايمان چي په هغه سره سپری د دوزخ له داخلېدو څخه خلاصېږي هغه د ټولو مسلمانانو په اتفاق دغه دوهم ايمان دی او هغه ايمان چي په هغه سره سپری له همېشه دوزخ څخه خلاصېږي هغه بيا د اهل سنت والجماعت په اتفاق هغه اول ايمان دی (د کلام خلاصه) کوم فقهاء چي عمل د ايمان رکن بولي د هغو مراد کامل ايمان دی او دا حکم کوي چي د عمل د نه کولو په وخت کي هغه اول ايمان يعني اصل ايمان باقي دی او د همدغه ايمان د وجود په وجه سپری له دوزخ څخه خلاصېږي او کوم فقهاء چي اعمال د ايمان رکن نه بولي د هغو بيا مراد اصل ايمان دی<sup>(۱)</sup>.

همدغسي مضمون لوی محدث شيخ محمد انور کشميري رحمته اللہ علیہ د شاه ولي اللہم یرحمہ اللہ څخه هم رانقل کړی دی<sup>(۲)</sup>.

همدا شان د دې مسئلې اختلاف په لاندي کتابونو کي صوري او لفظي بلل سوی دی<sup>(۳)</sup>:

## آيا په ايمان کي د دلائلو پېژندل ضروري دی که نه

د څلورو مشهورو امامانو او اکثرو نورو فقهاؤ او متکلمينو په نزد تقليدي ايمان معتبر دی يعني که يو کس د دين په ارکانو باندي لکه: توحيد، نبوت،

<sup>(۱)</sup> عمدة القاري اول جلد (۱۸۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> فيض الباري اول جلد (۱۳۳) مخ.

<sup>(۳)</sup> فتح الملهم، اول جلد (۳۰۱) مخ. ۲: مرقاة المفاتيح، اول جلد (۴۹) مخ. ۳: شرح العقيدة الطحاوية

(۳۱۵) مخ.

لمونخ، زکات، روژه، حج، جازم (ټينگ) اعتقاد ولري بېله دې چي دلائل يې ورته معلوم سي بس هم دغه کس مؤمن دی لکه څنگه چي د اکثر و عوامو ايمان همدغسي دی دغسي ايمان ځکه معتبر دی چي مقلد خو شرعا په ايمان مامور دی او ايمان د زړه تصديق دی دغه تصديق خوده حاصل کړنو دی مؤمن دی که څه هم دليل نه پېژني، همدا شان له صحيح البخاري او صحيح مسلم څخه دا بنکاره معلومېږي چي نبي ﷺ هغه کسان مؤمنان شمېرل چي تازه به يې په جنگونو کي ايمان راوړی بنکاره خبره ده چي په دغه وخت کي دوی ته دلائل نه وه معلوم او نه نبي ﷺ په دغه وخت کي دوی ته دلائل ور بنودلي دي<sup>(۱)</sup>.

## آياد اسلام او ايمان په منځ کي فرق سته که نه

ايمان په لغت کي تصديق ته ويل کېږي لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَمَا أَنْتَ بِمُؤْمِنٍ لَّنَا﴾. [يوسف: ۱۱۷]. ژباړه: ته موږ لره تصديق کوونکی نه يې.

او اسلام بيا تسليم او انقياد يعني غاړه ايسودلو او تابعداري ته ويل کېږي لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَلَهُ اسْلَمَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ﴾. [آل عمران: ۸۳].

ژباړه: حال دا چي خاص الله تعالی ته غاړه ايشې ده هر هغه چي په آسمانونو کي دی او په ځمکه کي دی.

د تصديق محل (ځای) يوازي زړه دی ژبه يې ترجمانه ده او د اسلام محل بيا عام دی زړه، ژبي، اندامونو ټولو ته شامل دی يعني لکه څنگه چي اسلام (تابعداري) په زړه سره وي همدا شان په ژبه او اندامونو سره هم وي نو د لغت

<sup>(۱)</sup> د زياتو معلوماتو لپاره وگورئ: عمدة القاري، اول جلد (۱۸۴) مخ. فيض الباري، اول جلد (۱۲۸) مخ. مرقة المفاتيح، اول جلد (۴۸) مخ. شرح الفقه الاكبر (۲۴۵) مخ.

په مقتضى اسلام عام او ايمان خاص دى هر تصديق اسلام دى او هر اسلام تصديق نه دى حكه چي اسلام په ژبه او اندامونو سره هم كېداى سي. او د شريعت په اصطلاح كې اسلام ظاهري انقياد يعنې په ژبه او اندامونو سره تابعداري ته ويل كېږي دغه تابعداري اقرار او نېك عملونه دي خو ايمان پكښې شرط دى. او ايمان بيا د نبي ﷺ تصديق دى په ټولو هغو شيانو كې چي له ده څخه تر موږ پوري په قطعي او يقيني ډول را رسېدلي دي، خو دا مكان په صورت كې اقرار پكښې شرط دى له دغه شرعي تعريف څخه دا بنكاره معلومېږي چي د ايمان او اسلام هريوه جلا حقيقت دى مگر دواړه يو تر بله لازم او ملزوم دي لكه څنگه چي شا او نس يو تر بله لازم او ملزوم دي شا بېله نسه او نس بېله شا نه سي موجودېدلای همدا رنگه اسلام بېله ايمان او ايمان بېله اسلامه موجودېدلای نه سي.

د ايمان او اسلام د نسبت په باره كې كه څه هم د علماؤ مختلف قولونه راغلي دي لېكن موږ دلته د امام غزالي رحمته الله عليه او امام سبكي رحمته الله عليه په قول حكه اکتفاء وكړه چي دا د ډېرو علماؤ قول دى <sup>(۱)</sup>.

## ټول هغه څه چي له نبي ﷺ څخه په ثبوت رسېدلي دي ايمان ورباندې واجب دى

۶۳:- وَأَنَّ جَمِيعَ مَا أَنْزَلَ اللَّهُ فِي الْقُرْآنِ وَجَمِيعَ مَا صَحَّ عَنْ

رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مِنَ الشَّرْعِ وَالْبَيِّنَاتِ كُلُّهُ حَقٌّ.

ژباړه: او موږ وايو ټوله هغه څه چي الله تعالى په قرآن كريم كې نازل كړي دي

<sup>(۱)</sup> وگورئ فتح الملهم اول جلد (۳۰۲) مخ. شرح الفقه الاكبر (۲۳۵) مخ. كتاب اصول الدين للبيزوي رحمته الله عليه.  
(۵۴) مخ. عمدة القاري، اول جلد (۱۸۷) مخ.

او ټوله هغه څه چې له نبي ﷺ څخه په صحت رسېدلي دي هغه که د ابتدايي شريعت له قسمه څخه دي او که د تفسير له قسمه څخه دي ټوله حق دي.

**شرح** - په دې عبارت کي امام طحاوي رحمته عليه دوې مسئلې ذکر کړي دي:

**اوله مسئله:** - ټوله هغه څه چې په قرآن کریم کي راغلي دي او له نبي ﷺ څخه په صحت رسېدلي دي هغه حق او ايمان ورباندي فرض دی. په دې مسئله سره امام طحاوي رحمته عليه په معتزله ډلي او نورو هغو فاسدو ډلو باندي رد کړی دی چې دوی په احاديثو کي (خبر الواحد) يعني هغه حديث چې يو داسي جماعت يې روايت نه وي کړی چې د عادت له مخي يې په دروغو باندي اتفاق نه وي جائز. حجت نه بولي کومه عقیده چې امام طحاوي رحمته عليه ذکر کړه دا د ټوله اهل السنة والجماعة عقیده ده د نبي ﷺ ټوله هغه احاديث چې د قبول شرطونه پکښي موجود وي هغه که څه هم خبر الواحد وي د ټوله اهل سنت والجماعت په نزد مقبول دي.

(دلائل) ۱: - ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَلَا تُبْطِلُوا

أَعْمَالَكُمْ﴾. [محمد: ۳۳].

ژباړه: ای هغو کسانو! چې ايمان يې راوړی دی اطاعت کوي د الله جلاله او اطاعت کوي د رسول الله جلاله او مه باطلوی تاسي عملونه خپل.

۲: - ﴿وَمَا آتَاكُمُ الرَّسُولُ فَخُذُوهُ وَمَا نَهَاكُمْ عَنْهُ فَانْتَهُوا﴾. [الحشر: ۷].

ژباړه: او هغه څه چې درکړي تاسي ته رسول صلاته د الله جلاله نو وايي خلی قبول يې کړی او هغه څه چې منع کوي (رسول الله صلاته) تاسي له هغه څخه نو بيرته شی ترې (مه يې غواړئ).

۳: - دا چې نبي صلاته يو يو کس د احکامو د تبليغ لپاره اطرافو ته استول او

خپل ليکونه يې هم د يوه يوه کس په لاس استول د دې بنکاره دليل دی چي خبر الواحد حجت دی، همدا شان صحابه کرامو رضي الله عليهم په ډېرو ځايونو کي په خبر الواحد عمل کړی دی. دلایاتو معلوماتو لپاره وگورئ<sup>(۱)</sup>.

**دوهمه مسئله:** - امام طحاوي رحمه الله عليه پخپل دې عبارت سره (من الشرع والبيان) دې طرفته اشاره کړې ده چي د نبي ﷺ احاديث په دوه قسمه دي يو قسم يې ابتدايي شريعت دی او بل قسم يې د قرآن کریم تفسير دی دا ټوله حق دي او اتباع يې واجب ده.

## په اصل ايمان کي زيادت او نقصان نسته

۶۴: - وَالْإِيمَانُ وَاحِدٌ وَأَهْلُهُ فِي أَصْلِهِ سَوَاءٌ وَالتَّفَاضُلُ بَيْنَهُمْ

بِالْخُشْيَةِ وَالتَّقَى وَمُخَالَفَةَ الْهَوَى وَمُلَازِمَةَ الْأُولَى.

ژباړه: ايمان يو شی دی د ايمان خاوندان (مؤمنان) په اصل ايمان کي سره برابر دي د دوی په منځ کي فضيلت لوروالی له الله تعالی څخه د وېرې او تقوی او د نفسي خواهشاتو د مخالفت او په اولی (په هر شي کي په بڼه طرف) باندي د مداومت (همپشه توب) په اعتبار دی.

**شرح** - يعني ټوله مؤمنان په اصل ايمان کي چي تصديق دی سره برابر دي د تصديق ذات نه بالا کېږي او نه کمېږي د مؤمنانو په منځ کي تفاضل په هغو جهاتو کښی دی چي په متن کي ذکر سوي دي همدغه د امام ابو حنيفه رحمه الله عليه او دده د اصحابو او امام الحرمین او نورو ډېرو علماؤ قول دی. د دې قول نسبت

<sup>(۱)</sup>فتح الملهم اول جلد (۳۰) مخ.

امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده اصحابو ته لکه څنگه چي په ډېرو کتابونو کي راغلي دي بېله شکه صحيح دي ځکه چي د دې رسالې (العقيدة الطحاوية) په سر کي ليکل سوي دي چي امام طحاوي رحمته الله عليه په دې رساله کي د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده د اصحابو عقائد ذکر کوي نو کوم عقائد چي په دې رساله کي راغلي دي هغه د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده د اصحابو عقائد دي، لوی محدث شيخ محمد انور کشميري رحمته الله عليه د ايمان د زيادت او نقصان د بحث په اول کي که څه هم امام ابو حنيفه رحمته الله عليه ته د دغه قول په نسبت کي خپل تردد بيانوي خو لږ وروسته يې تردد ايسته کېږي او امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده اصحابو ته د دغه قول نسبت تسليموي<sup>(۱)</sup>.

ځينو بې علمه کسانو د شاه صاحب د بحث اول ته کتلي دي او دا خبره يې ځني را اخیستې ده چي شاه صاحب امام ابو حنيفه رحمته الله عليه ته د دغه قول نسبت باطل بولي د دغسي کسانو د بې علمي او ناپوهي لپاره بس همدغه کفايت کوي نور څه ته ضرورت نسته.

(دلائل) ۱: - د ايمان حقيقت د زړه هغه تصديق دی چي د جزم او اذعان حد ته رسېدلی وي په دغسي تصديق کي د لږ والي او ډېر والي له جهته زيادت او نقصان ممکن نه دی<sup>(۲)</sup>.

۲: - امام اعظم رحمته الله عليه پخپل کتاب الوصية کي فرمايلي دي: ايمان نه بالا کېږي او نه کمېږي ځکه چي د اصل ايمان زيادت ممکن نه دی مگر د کفر په نقصان سره او د ايمان نقصان بيا ممکن نه دی مگر د کفر په زيادت سره نو دا څرنګه کېدای سي چي يو شخص په يوه حالت کي هم مؤمن وي او هم کافر

<sup>(۱)</sup> وگورئ فيض الباري اول جلد (۱۳۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۳۲) مخ، فتح الملهم اول جلد (۲۱۳) مخ، شرح العقائد (۹۲) مخ.

مؤمن خو بېله شکه مؤمن دی په ایمان کي یې شک نسته لکه څنگه چي د کافر په کفر کي شک نسته<sup>(۱)</sup>.

## د نورو فقهاؤ په آند بیا ایمان بالا کېږي او کمېږي

د امام شافعي رحمته الله علیه او نورو اکثره فقهاؤ په نزد بیا ایمان زیادت او نقصان قبلوي د دغو حضراتو استدلال له هغو آیتونو او حدیثونو څخه دی چي ظاهراً په ایمان کي زیادت ځني معلومېږي د مثال په ډول خو آیتونه وگورئ:

۱- ﴿وَإِذَا تَلَّيْتُمْ عَلَيْهِمْ آيَاتَهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا﴾. [الأنفال: ۲].

۲- ﴿لِيَزِدُوا إِيمَانًا مَعَ إِيمَانِهِمْ﴾. [الفتح: ۴].

۳- ﴿الَّذِينَ قَالَ لَهُمُ النَّاسُ إِنَّ النَّاسَ قَدْ جَعَلُوا لَكُمْ فَاخْشَوْهُمْ فزَادَهُمْ

إِيمَانًا﴾. [آل عمران: ۱۷۳].

۴- ﴿فَأَمَّا الَّذِينَ آمَنُوا فزَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَهُمْ يَسْتَبْشِرُونَ﴾. [التوبة: ۱۲۴].

له دغو آیتونو څخه په بنکاره ډول دا معلومېږي چي ایمان زیادت قبلوي نو چي کله یې زیادت قبول کړ نقصان به هم قبلوي. همدا شان له سلفو صالحینو څخه گڼ شمېر اقوال راغلي دي چي ایمان زیادت او نقصان قبلوي.

## د احنافو لخوا جواب

په ایمان کي له مطلق زیادت او نقصان څخه احناف انکار نه کوي بلکي دوی وایي چي په اصل ایمان یعنی د تصدیق په ذات کي د قلت (لږوالي) او کثرت

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۴۵) مخ.

(دېروالي) له جهته زيادت او نقصان نسته اما زيادت او نقصان په كيفيت يعني په قوت او ضعف کي يا د نورو زائدو امورو له وجهي څخه احناف هم مني نو کوم آيتونه او حديثونه چي له هغوی څخه د ايمان زيادت او نقصان معلومېږي مراد ځني زيادت او نقصان د مؤمن به (يعني هغو شيانو چي ايمان ورباندي واجب دی) په اعتبار دی صحابه کرامو رضي الله عليهم په اول کي اجمالي ايمان درلودی خو بيا يو فرض تربل فرض وروسته نازلیدي صحابه کرامو به هم په دغه خاص فرض باندي چي نوي به نازل سو ايمان راوړی همدغه د ايمان زيادت وو خو په ايمان کي په دغه اعتبار زيادت د نبي ﷺ تر زمانې وروسته ممکن نه دی ځکه چي د نبي ﷺ تر زمانې وروسته وحي قطع سوي دي. دغه قول له امام ابو حنيفه رحمته الله عليه څخه رانقل سوی دی<sup>(۱)</sup>.

يا مراد ځني د ايمان په نور کي د ځلا او روښنايي زيادت دی نه د اصل ايمان زيادت ځکه چي د (کلمة التوحيد) نور د مؤمنانو په زړونو کي په هغه اندازه فرق لري چي شمېر يې يوازي الله تعالی ته معلوم دی د بعضي کسانو په زړونو کي يې نور د لمر په شان وي او د بعضي کسانو په زړونو کي د سپوږمۍ په شان وي د بعضي کسانو په زړونو کي د روښانه ستوري په شان وي د بعضي کسانو په زړونو کي د لوی څراغ په شان وي او د بعضي کسانو په زړونو کي بيا د ضعيف څراغ په شان وي خو اصل ايمان د ټولو يو شى دی<sup>(۲)</sup>.

همدا شان ملا علي القاري رحمته الله عليه ليکلي دي له زيادت او نقصان څخه مراد قوت او ضعف دی يعني د مؤمنانو ايمان په قوت او ضعف کي فرق لري نه په اصل ايمان کي ځکه چي د لمر په راختلو باندي تصديق ډېر قوي دی تر تصديق

<sup>(۱)</sup> وگورئ شرح العقائد (۹۳) مخ، شرح الفقه الاکبر (۲۳۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاکبر (۱۴۷) مخ، شرح العقائد (۹۳) مخ.

پر نوي پيدا کېدو د عالم، همدا شان هر هغه تصديق چي د يو شي له مشاهدې څخه حاصل سي قوي دی تر هغه تصديق چي د خبر څخه حاصل وو که څه هم دواړه صورته په اصل تصديق کي سره برابر دي دا خبره هم يقيني ده چي د امت د افرادو ايمان داسي نه دی لکه د نبي ﷺ ايمان او نه داسي دی لکه د حضرت ابوبکر ﷺ ايمان خو دا فرق يې په کيفيت يعني په قوت او ضعف کي دی د نبي ﷺ ايمان همدا شان د حضرت ابوبکر ﷺ ايمان د امت د افرادو تر ايمان ډېر قوي دی که څه هم په اصل ايمان کي ټوله مؤمنان سره برابر دي<sup>(۱)</sup>.

## د اختلاف هم د اکثر و علماء په نظر لفظي دی

دا اختلاف چي ايمان زيادت او نقصان قبلوي يا يې نه قبلوي هم د ډېرو علماء په نظر لفظي دی امام رازي رحمته الله عليه داسي فرمايلي دي:

(هذا البحث لفظي لان المراد بالايان ان كان هو التصديق فلا يقبلهما و ان كان الطاعات فيقبلهما ثم قال الطاعات مكملة للتصديق فكل ما قام من الدليل على ان الايمان لا يقبل الزيادة والنقصان كان مصروفاً الى اصل الايمان الذي هو التصديق وكل ما دل على كون الإيمان يقبل الزيادة والنقصان فهو مصروف الى الكامل وهو مقرون بالعمل)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه- دغه بحث يعني چي ايمان زيادت او نقصان قبلوي يا يې نه قبلوي لفظي دی يعني حقيقي اختلاف نه دی ځکه چي که چيري په ايمان سره مراد تصديق وي لکه څنگه چي احناف وايي نو زيادت او نقصان نه قبلوي او که

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاكبر (۸۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> عمدة القاري اول جلد (۱۸۶) مخ.

چيري طاعات په ايمان کي داخل وبلل سي (لکه نور فقهاء چي وايي) نو بيا زيادت او نقصان قبلوي وروسته امام رازي رحمته الله عليه ويلي دي په طاعاتو سره تصديق کامل گرځي نو هر هغه دليل چي له هغه څخه دا معلومېږي چي ايمان زيادت او نقصان نه قبلوي هغه اصل ايمان ته راجع دی چي تصديق دی او هر هغه دليل چي هغه بيا پردي دلالت کوي چي ايمان زيادت او نقصان قبلوي هغه کامل ايمان ته راجع دی چي عمل پکښي داخل دی.

همدا شان ملا علي القاري رحمته الله عليه ليکلي دي:

(فالخلاف لفظي بين ارباب العرفان) <sup>(۱)</sup>.

يعني - دغه اختلاف د عرفان د خاوندانو په منځ کي لفظي دی حقيقي نه دی <sup>(۲)</sup>.

له دغه اوږد بحث څخه دا معلومه سوه چي امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده اصحاب د خپل دي قول لپاره چي په اصل ايمان کي اعمال داخل نه دی او ايمان زيادت او نقصان نه قبلوي ښه کافي دلائل لري او دا خبره هم معلومه سوه چي د اهل سنت والجماعت د فقهاؤ او محدثينو په منځ کي دغه د ايمان په اړوند ذکر سوی اختلاف يوازي په تعبير کي دی په حقيقت کي اختلاف نسته (والحمد لله على ذلك) اوس نو هغه کسان چي امام ابو حنيفه رحمته الله عليه او د ده اصحاب په ذکر سوي قول کي خطا بولي يا د دوی قول د کتاب او سنت په خلاف بولي يا د دغه قول په وجه دوی له مرجئه ډلي څخه بولي د خپل وخت جاهلان او احمقان بولي که نه فيصله يې پرتاسو.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۸۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> همدا شان وگورئ: فتح الملهم اول جلد (۳۱۳) مخ. او شرح العقيدة الطحاوية للميداني (۱۰۳) مخ.

## آيا مؤمن داسي ويلاي سي (انامؤمن ان شاء الله) كه نه

امام شافعي رحمته الله عليه او عينو نورو فقهاؤ فرمايلي دي چي مؤمن بايد پخپل ايمان باندي قطعي فيصله ونه كړي بلكي (ان شاء الله) دي و وايي يعني داسي دي و وايي: (أَنَا مُؤْمِنٌ إِنْ شَاءَ اللَّهُ) علماؤ يې وجه داسي بيان كړې ده چي د بنده عاقبت (خاتمه) نه ده معلومه بنده نه دی خبر چي د ژوند په آخر كي به په ايمان باندي ثابت پاته سي كه نه نو ان شاء الله بايد و ويل سي. اما احناف او عيني نور فقهاء بيا وايي چي مؤمن بايد پخپل ايمان باندي قطعي فيصله و كړي ان شاء الله دي نه وايي يعني داسي بايد و وايي (انامؤمن حقا) يعني زه بېله شكه مؤمن يم. حكه چي مؤمن خو همدا اوس مؤمن دی د ايمان احكام ورباندي جاري دي نو دی بايد په قطعي ډول د خپل ايمان اظهار وكړي ان شاء الله بايد ونه وايي حكه چي كه چيري ان شاء الله ويل د شك له وجهي خخه وي نو دا خو بېله شكه كفر دی او كه چيري د تبرك لپاره وي يا د خاتمي د نه معلومېدو له كبله وي بيا يې هم نه ويل په دې وجه بهتر دي چي په اوسني ايمان كي د شك توهم ورخخه كېږي.

علامه تفتازاني رحمته الله عليه ليكلي دي: حق خبره دا ده چي په دغه مسئله كي معنوي اختلاف نسته دا حكه كه چيري په ايمان سره يوازي د اذعان حاصلېدل مراد سي نو دا خو همدا اوس حاصل دی (ان شاء الله) بايد ونه ويل سي او كه چيري هغه ايمان مراد سي چي په هغه سره له دوزخ خخه نجات پيدا كېږي او نور ثمرات په پيدا كېږي دا بيا د الله تعالی په اراده كي دی اوس يې پر حاصلېدو يقين نسته نو بايد ان شاء الله و ويل سي نو كوم فقهاء چي (ان شاء الله) ويل يې

منع کړی دی د هغو مراد هغه اول ایمان دی او کوم فقهاء چي (ان شاء الله) ویل جائز بولي د هغو بیا مراد دوهم ایمان دی<sup>(۱)</sup>.

ملا علي القاري رحمته الله عليه د علامه تفتازاني د ذکر سوي خبري تائید په داسي الفاظو سره کړی دی:

(وَهُوَ عَايَةُ الشَّحِيقِ وَهَيْئَةُ التَّدْقِيقِ وَاللَّهُ تَعَالَى وَلِيُّ التَّوْفِيقِ)<sup>(۲)</sup>.

همدا شان د لایاتو معلوماتو لپاره وگورئ<sup>(۳)</sup>.

## د کفر اقسام

کفر په لغت کي پتولو او ناشکري ته ویل کېږي او په شرعي اصطلاح کي کفر د ایمان ضد دی د ایمان معنی د منلو ده او د کفر معنی د نه منلو ده کومې خبري چي په ایمان کي یې منل ضروري دي په هغوی کي د یوې خبري نه منل کفر دی. اوس د کفر خو عام ډولونه وگورئ:

۱: **انکاري کفر** – دا هغه کفر دی چي یو انسان د دین د اساسي شیانو نه په زړه سره تصدیق کوي او نه یې په ژبه سره د منلو اقرار کوي لکه عام کفار.

۲: **جحودي کفر** – دا هغه کفر دی چي یو انسان د اسلام د اساسي شیانو حقانیت په زړه کي پېژني خو په ژبه سره د هغوی د منلو اقرار نه کوي. لکه د نبي صلی الله علیه و آله د زمانې د یهودانو کفر او د شیطان (عَلَيْهِ اللَّعْنَةُ) کفر.

۳: **عنادي کفر** – دا هغه کفر دی چي یو انسان ته د دین د اساسي شیانو حقانیت په زړه کي معلومېږي او په ژبه سره هم د هغو اقرار کوي خو قبلوي یې

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۹۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۴۳) مخ.

<sup>(۳)</sup> فتح الملهم اول جلد (۳۱۹) مخ، او شرح الفقه الاکبر (۲۹۱) مخ.

نه يعني اذعان (باور) نه ورباندي کوي او د خپل حان لپاره يې دين نه بولي. لکه د ابوطالب کفر.

۴: **نفاقي کفر** - دا هغه کفر دی چي يو انسان په زړه کي د اسلام له اساسي شيانو څخه منکر وي خو د يو مصلحت په خاطر پر ژبه د هغوی د منلو اقرار کوي.

۵: **زندقي کفر** - دا هغه کفر دی چي يو انسان ظاهراً د دين اساسي شيان په زړه او ژبه د وارو سره مني خو له دغو شيانو څخه د بعضو تفسير او تشریح په هغه ډول کوي چي د صحابه کرامو رضي الله عليهم او تابعينو رحمة الله عليهم د تفسير او تشریح په خلاف وي همدا شان د امت د اجماع په خلاف وي. لکه قاديانيان او داسي نور. فيض الباري اول جلد (۱۴۴) مخ.

که مو چيري د دې موضوع په اړوند ډېر تفصيل په کار وي نو د شاه صاحب مستقله رساله (اکفار الملحدين) مطالعه کړي هلته شاه صاحب دا مسئله په تفصيل سره څېړلې ده. شرک هم د کفر له اقسامو څخه دی تفصيل يې په اوله عقیده کي تېر سوی دی هلته يې وگورئ. (نَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ جَمِيعِ أَنْوَاعِ الْكُفْرِ وَالشِّرْكِ).

## د الله تعالی ولي څوک دی

۶۵: - وَالْمُؤْمِنُونَ، كُلُّهُمْ أَوْلِيَاءُ الرَّحْمَنِ وَأَكْرَمُهُمْ عِنْدَ اللَّهِ

أَطْوَعُهُمْ وَأَتَّبَعُهُمْ لِلْقُرْآنِ.

ژباړه: متقيان مؤمنان ټوله د الله تعالی اولياء (دوستان) دي په دوی کي ډېر

مکرم او معزز د الله تعالیٰ په نزد له دوی څخه هغه څوک دی چې د الله تعالیٰ او د الله تعالیٰ د رسول ﷺ ډېر مطیع او د الله تعالیٰ د کتاب (قرآن کریم) ډېر تابع وي.

**شرح** - یعنی هغه کسان چې د دین په پوره ډول پیروي کوي کوم شيان چې په شریعت کې دوی په امر سوي دي هغه په کامله طریقه سره اداء کوي او کوم شيان چې په شریعت کې دوی ځني منع سوي وي له هغو څخه په کلکه پرهېز کوي همدغه کسان د الله تعالیٰ اولیاء دي لکه څنگه چې الله تعالیٰ فرمایلي دي:

﴿الْإِنِّ أَوْلِيَاءَ اللَّهِ لَا خَوْفٌ عَلَيْهِمْ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ ۝ الَّذِينَ آمَنُوا وَكَانُوا يَتَّقُونَ ۝﴾ [یونس: ۶۲-۶۳].

ژباړه: خبردار شئ چې بې شکه د الله ﷻ دوستان چې دي نه په دوی باندي ډار سته او نه به دوی خفه کېږي اولیاء الله هغه کسان دي چې ایمان یې راوړی وي او وي دوی چې له مناهيو څخه پرهېزگاري کوي.

نو په اولیاءو کې د شمول لپاره تقوی شرط ده اما له گناهونو څخه عصمت (پاکوالی) پکښي شرط نه دی چې بالکل به گناه نه ځني صادرېږي کېدای سي چې له بعضي اولیاءو څخه گناه صادره سي مگر په دغه گناه باندي دوام نه کوي سمدستي توبه وباسي او پخپله گناه باندي ندامت بنکاره کوي، همدا شان کرامتونه د اولیاء الله له لازمو صفاتو څخه نه دي ترڅو د دوی لپاره علامات وگڼل سي کېدای سي چې بعضي اولیاءو ته الله تعالیٰ کرامت ورنه کړي ځکه چې اولیاء الله ته کرامتونه ورکول د الله تعالیٰ تر ارادې لاندي دي هغو اولیاءو ته یې ورکوي چې اراده یې وکړي. نو که څه هم د اولیاء الله په ټولگي کې د شمول لپاره دا کفایت کوي چې سپی الهی او امر په ځای کړي او له نواهیو و

خنه يې خان وساتي مگر د دې سره سره چي څومره په نفلي عباداتو او د قرآن کریم په اتباع کي څوک وړاندي تېرېږي هغومره يې درجه لوړېږي او د الله تعالی په نزد يې مقبوليت زياتېږي لکه خنګه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿إِنَّ أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَى﴾ [الحجرات: ۱۳].

ژباړه: بېشکه چي ډېر مکرم او معزز له تاسي خنخه په نزد د الله ﷻ ډېر متقي ادب لرونکی ستاسي دی.

نو دا خبره قطعي (يقيني) ده چي ځيني اولياء الله تر ځينو نورو فضيلت لري. علامه تفتازاني رحمته الله عليه د (ولي) تعريف په دا ډول کړی دی:

(وَالْوَلِيُّ هُوَ الْعَارِفُ بِاللَّهِ تَعَالَى وَصِفَاتِهِ حَسْبَ مَا يُمَكِّنُ الْمُوَظِّبُ عَلَى الطَّاعَاتِ

الْمُجْتَنِبِ عَنِ الْمَعَاصِي الْمَعْرُضِ عَنِ الْإِهْمَالِ فِي اللَّذَاتِ وَالشَّهَوَاتِ) (۱).

ژباړه: ولي هغه څوک دی چي په الله تعالی او د ده په صفاتو د امکان تر حده داسي عارف وي چي پر طاعاتو دائم او له گناهونو خنخه پرېهز کونکی او په لذاتو او شهواتو کي له کونښن کولو خنخه مخ اړونکی وي.

د اولياء الله همدغه چوکاټ دی چي تاسو ولوستی ښه يې وپېژنئ که چيري يو څوک پر دغه چوکاټ برابر نه وي هغه شرعاً ولي نه بلل کېږي. د دې مسئلې په اړوند که ډېر معلومات غواړئ نو (۲).

## د ايمان شپږ ارکان

۶۶: - وَالْإِيمَانُ هُوَ الْإِيمَانُ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ

(۱) شرح العقائد (۱۰۵) مخ.

(۲) روح المعاني (۱۱) جلد (۱۴۶) مخ ته مراجعه وکړئ.

وَالْيَوْمِ الْآخِرِ وَالْقَدْرِ خَيْرِهِ وَشَرِّهِ وَحُلُوهِ وَمُرِّهِ مِنَ اللَّهِ تَعَالَى.

ژباړه: ايمان عبارت دی له ايمان راوړلو څخه په الله تعالی او د الله تعالی په ملائکو او د الله تعالی په کتابونو او د الله تعالی په پیغمبرانو ﷺ او د آخرت په ورځ او په دغه چي د خیر او شر خوږوالی او تريخوالی یعنی آرام او تکلیف ټولو تقدیر د الله تعالی له طرفه دی.

**شرح** - امام طحاوي رحمه الله عليه لږ دمخه د ايمان حقيقت بيان کړ داسي يې

وفرمايل: (الايان هو الاقرار باللسان والتصديق بالجنان) (۶۲) عقیده.

او دلته يې بيا د ايمان تفسير د هغو شيانو په بيان سره کړی دی چي ايمان تعلق ورپوري نيسي نو د ده د دواړو عبارتونو حاصل دا دی: ايمان په دغو شپږو امورو باندي په زړه سره تصديق او په ژبه سره اقرار دی. نو دغه ذکر سوي شپږو امورو د ايمان ارکان دي ځکه چي نبي ﷺ په حديث جبريل کي د ايمان تفسير په همدغو شپږو امورو سره کړی دی. مشکوة اول جلد (۱۱) مخ.

نو په دغو شپږو ارکانو باندي اجمالي ايمان پر هر مکلف انسان فرض عين دی له دغو ارکانو څخه د اول رکن يعني (ايمان بالله) بيان په اوله عقیده کي او د ملائکو کتابونو او رسولانو ﷺ بيان په (۵۳) عقیده کي او د ايمان بالقدر بيان په (۷) عقیده کي تېر سوی دی، اوس يوازي د پنځم رکن يعني ايمان (باليوم الاخر) بيان پاته سو. د يوم الآخر څخه مراد د قيامت ورځ ده ځکه چي دا ورځ د دنيا د ورځو آخري ورځ ده په دغي ورځي باندي د ايمان کيفيت دا دی چي د دغي ورځي په وجود او نورو هغو شيانو باندي چي په دغه ورځ کي سته لکه (بعث بعد الموت) حساب جنت دوزخ او نور هغه شيان چي په نصوصو

کي راغلي دي ايمان راوړل سي<sup>(۱)</sup>.

د قيامت د ورځي ذکر الله تعالی په قرآن کریم کي ډېر کړی دی همدا شان د دغي ورځي د تفصيل په اړوند گڼ شمېر آيتونه راغلي دي: (الواقعة، الحاقة، التکویر، الانفطار، الانشقاق، الزلزلة، القارعة) دا ټوله سورتونه د قيامت د حالاتو په باره کي دي. د قيامت د ورځي نور امور او جزئيات وروسته په متن کي راځي انتظار وکړئ.

### موږ پر ټولو رسولانو ﷺ ايمان لرو

۶۷: - وَنَحْنُ مُؤْمِنُونَ بِذَلِكَ كَلِمَةٍ وَلَئِنْ فَرَّقْنَا بَيْنَ أَحَدٍ مِّنْ

رُسُلِهِ وَنُصِدِّقُهُمْ كُلَّهُمْ عَلَىٰ مَا جَاءُوا بِهِ.

ژباړه: موږ پر ټولو ذکر سوو ارکانو ايمان لرو او د الله تعالی د رسولانو له جملې څخه د يوه کس په منح کي هم فرق نه کوو (چي بعضي يې ومنو او له بعضو څخه انکار وکړو بلکي پر ټولو ايمان لرو) او د دوی ټولو په هغه څه کي تصديق کوو چي د الله تعالی له طرفه يې راوړی دی.

**شرح** - يعني موږ د ايمان پر ټولو ارکانو تصديق او باور لرو ځکه چي د ايمان له يوه رکن څخه هم انکار کفر دی، او د الله تعالی پر ټولو رسولانو ﷺ ايمان لرو د دوی په منح کي فرق نه کوو چي ځيني يې منو او ځيني يې نه منو بلکي پر ټولو ايمان لرو لکه څنگه چي الله تعالی د مؤمنانو همدغه وصف بيان کړی دی داسي يې فرمايلي دي:

<sup>(۱)</sup>مرقاة- اول جلد (۵۷) مخ.

﴿كُلُّ أَمَنٍ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَرُسُلِهِ تَفْ لَا نُفَرِّقُ بَيْنَ أَحَدٍ مِّن رُّسُلِهِ﴾.

[البقرة: ۲۸۵].

ژباړه: ټولو مؤمنانو په الله تعالی او دده په ملائکو او دده په کتابونو او دده په پیغمبرانو باندې ایمان راوړی دی (دوی وایي چې) موږ دده د پیغمبرانو عليهم السلام له جملې څخه د یوه کس په منځ کې هم فرق نه کوو (چې دا منو او دا نه منو).

کوم کسان چې د الله تعالی د پیغمبرانو عليهم السلام په منځ کې فرق کوي چې ځینې مني او ځینې نه مني لکه یهود او نصاری الله تعالی د دغسې کسانو په باره کې داسې فرمایلي دي:

﴿إِنَّ الَّذِينَ يَكْفُرُونَ بِاللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيُرِيدُونَ أَنْ يُفَرِّقُوا بَيْنَ اللَّهِ وَرُسُلِهِ وَيَقُولُونَ نُؤْمِنُ بِبَعْضٍ وَنَكْفُرُ بِبَعْضٍ وَيُرِيدُونَ أَنْ يَتَّخِذُوا بَيْنَ ذَلِكَ سَبِيلًا ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْكٰفِرُونَ حَقًّا﴾. [النساء: ۱۵۰-۱۵۱].

ژباړه: یقیناً هغه کسان چې په الله جل جلاله او دده په پیغمبرانو عليهم السلام باندې کافران کېږي او غواړي چې د الله تعالی جل جلاله او دده د پیغمبرانو عليهم السلام په منځ کې جدایي وکړي او (داسې جدایي چې) وایي موږ په ځینو پیغمبرانو عليهم السلام باندې ایمان راوړو او په ځینو باندې کافران کېږو او غواړي چې د دې اسلام او کفر په منځ کې لاره ونیسي دغه ډله خلگ همدوی کافران دي په حقه سره. د پیغمبرانو عليهم السلام په اړوند بشپړ معلومات په (۵۳) عقیده کې وگورئ. (هو الله الهادي إلى سواء السبيل).

## گنهكاره كس كه په ايمان باندي مړ سي په دوزخ كي هميشه نه پاته كېږي

۶۸:- وَأَهْلُ الْكِبَائِرِ مِنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ ﷺ فِي النَّارِ لَا يُخَلَّدُونَ إِذَا مَاتُوا وَهُمْ مُؤَخَّدُونَ وَإِنْ لَمْ يَكُونُوا تَائِبِينَ بَعْدَ أَنْ لَقُوا اللَّهَ عَارِفِينَ (مُؤْمِنِينَ) وَهُمْ فِي مَشِيئَتِهِ وَحُكْمِهِ وَإِنْ شَاءَ عَفَّرَ لَهُمْ وَعَفَا عَنْهُمْ بِفَضْلِهِ كَمَا قَالَ تَعَالَى فِي كِتَابِهِ الْعَزِيزِ ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾ [النساء: ۴۸] وَإِنْ شَاءَ عَذَّبَهُمْ فِي النَّارِ بِعَذَابِهِ ثُمَّ يُخْرِجُهُمْ مِنْهَا بِرَحْمَتِهِ وَشَفَاعَةِ الشَّافِعِينَ مِنْ أَهْلِ طَاعَتِهِ ثُمَّ يَبْعَثُهُمْ إِلَى جَنَّتِهِ وَذَلِكَ بِأَنَّ اللَّهَ تَعَالَى تَوَلَّى أَهْلَ مَعْرِفَتِهِ وَلَمْ يَجْعَلْهُمْ فِي الدَّارَيْنِ كَأَهْلِ نُكْرَتِهِ الَّذِينَ خَابُوا مِنْ هِدَايَتِهِ وَلَمْ يَنَالُوا مِنْ وِلَايَتِهِ، اَللَّهُمَّ يَا وَلِيَّ الْإِسْلَامِ وَ أَهْلِهِ تَسْتَأْخِرْ عَلَى الْإِسْلَامِ حَتَّى نَلْقَاكَ بِهِ.

ژباړه: د نبي ﷺ له امت څخه هغه كسان چي لوى گناهونه يې كړي وي په دوزخ كي هميشه نه پاته كېږي په دې شرط چي د توحيد (ايمان) په حالت كي مړه سي كه يې څه هم توبه نه وي ايستلې خو په دې شرط چي دوى د الله تعالى سره په داسي حال كي ملاقات كړى وي چي په توحيد سره اقرار كونكي (مؤمنين) وي (يعني د ايمان په حالت كي مړه سوي وي) دغه كسان د الله تعالى تر ارادې او حكم لاندي دي كه وغواړې نو به په خپل فضل سره بېننه ورته وكړي او معاف به يې كړي لكه څنگه چي الله تعالى پخپل عزيز كتاب كي

فرمايلي دي: (يقيناً الله تعالى دا نه بنبي چي د ده سره شريك ونيول سي او له دې كفر څخه ماسپولی نور گناهونه هغه چاته بنبي چي د مغفرت يې اراده وفرمايي) او که چيري الله تعالى وغواړي نو به دغو کسانو ته د خپل عدل او حکمت مطابق د دوی د جنایت په اندازه په دوزخ کي عذاب ورکړي بيا به الله تعالى دوی پخپل رحمت يا د شفاعت کونکو د شفاعت په واسطه سره چي د ده د طاعت خاوندان دي له دوزخ څخه دباندې را وباسي وروسته به يې خپل جنت ته واستوي گناهگاره خلگو ته دغه بنسبه په دې سبب ده چي الله تعالى د خپل معرفت خاوندان دوستان بللي دي دوی يې په دنيا او آخرت کي د منکرينو او مخالفينو په شان نه دي گرځولي چي د الله تعالى له هدايت څخه بې برخي سوي دي او له الله تعالى له دوستي او نصرت څخه يې هېڅ حصه نه ده پيدا کړې. ای د اسلام او د اسلام د خاوندانو! ناصره مور پر اسلام باندي ثابت او دائم ولره ترڅو چي په دغه اسلام سره ستا سره ملاقات کوو.

**شرح** - کوم کس چي له شرک څخه بغير يوه بله کبيره گناه وکړي د هغه دوه حکمه دي يو دنيوي او بل اخروي دنيوي حکم يې په (۵۷) عقیده کي تېر سوی دی چي مؤمن د گناه په کولو سره نه کافر کېږي ترڅو چي گناه يې حلاله نه وي بللې تفصيل يې هلته وگورئ او اخروي حکم يې امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده کي بيان کړی دی چي کوم کس کبيره گناه وکړي او بېله توبې په ايمان باندي مړ سي نو دغه کس د عذاب مستحق دی لېکن د الله تعالى تر ارادې لاندې دی که يې چيري د بنسني اراده وه بنسبه به ورته وکړي او که يې د عذاب اراده وه عذاب به ورکړي، کوم مؤمنان چي الله تعالى د دوی د گناهونو په اندازه عذاب ورکړي په آخر کي به يې له دوزخ څخه پخپل رحمت يا د شفاعت کونکو په شفاعت سره را وباسي او جنت ته به يې داخل کړي. د دې تفصيل او

دلائل په (۴۱) عقیده کي وگورئ.

اما کوم کسان چي د الله تعالیٰ په توفیق یې د سره گناه نه وي کړې یا یې کړې وي خو سمه توبه یې ایستلې وي او تر توبې وروسته یې گناه نه وي کړې دا کسان خو د سره دوزخ ته نه داخلېږي بلکي په اول وخت کي به د الله تعالیٰ په فضل جنت ته داخل سي، مطلب دا دی چي کوم کس پر ایمان باندي مړ سي هغه بېله شکه جنت ته داخلېږي یا په اول وخت کي یا تر یو څه عذاب تېرولو وروسته - همدغه د اهل سنت والجماعت مسلک دی له کتاب او سنت څخه بنکاره دلائل لري. د لایاتو معلوماتو لپاره وگورئ<sup>(۱)</sup>.

امام طحاوي رحمته الله علیه په دې عقیده سره په خوارجو او معتزله ډلي باندي رد کړی دی د خوارجو په آند چي کوم کس کبیره گناه وکړي هغه کافر دی او د معتزله ډلي په آند بیا له ایمان څخه وتلی دی او که چيري دغه کس بېله توبې مړ سي د دوی په اتفاق همپشه په دوزخ کي دی د دوی د دغي فاسدي عقیدې شبهات او د اهل سنت والجماعت جوابونه په (۵۷) عقیده کي وگورئ. په ذکر سوي عبارت کي د (من أمة محمد ﷺ) قید د دې لپاره نه دی چي نور امتونه په ایستل سي بلکي دا قید یې له دې کبله راوړی دی چي دلته یوازي د نبی ﷺ د امت څخه بحث کېږي، نو په دې حکم کي (چي کوم مؤمنان لوی گناهونه وکړي همپشه په دوزخ کي نه پاته کېږي) ټوله امتونه سره شریکان دي ځکه چي په صحیح حدیث کي راغلي دي چي په آخر کي به هغه څوک هم له دوزخ څخه را ویستل سي چي په زړه کي یې یوه ذره قدر ایمان وي<sup>(۲)</sup>.

حتی د (العقيدة الطحاوية) په بعضي نسخو کي دغه د (من أمة محمد ﷺ)

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية للميداني رحمته الله علیه (۱۰۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۷۴۳۹)، مسلم (۱۸۳).

قيد د سره وجود نه لري عبارت په داسي ډول ذکر دی: (واهل الكبائر في النار لا يخلدون) (وَبِاللّٰهِ التَّوْفِیْقُ وَمِنْهُ الْوُصُوْلُ اِلَى السَّحْقِیْقِ).

## لوی او واره گناهونه

گناهونه په دوه ډوله دي: اول- لوی گناهونه، دوهم- واره گناهونه لکه څنگه چي دا آیت دلالت ورباندي کوي:

﴿الَّذِينَ يَجْتَنِبُونَ كَبِيرَ الْأَثْمِ وَالْفَوَاحِشَ إِلَّا اللَّيْمَ إِلَّا رَبَّكَ وَاسِعُ  
الْمَغْفِرَةِ﴾. [النجم: ۳۲].

ژباړه: (نېکو کاران) هغه کسان دي کوم چي له لویو گناهونو او بې شرمه گناهونو څخه ځان ساتي مگر واره گناهونه له دې کبله وربنډل کېږي چي يقيناً ستار ب ځلا د پراخه مغفرت درلودنکی دی.

له دغه آیت څخه دا په ښکاره ډول معلومېږي چي په گناهونو کي لوی او واره گناهونه سته.

د لوی گناه ډېر تعريفونه سوي دي خو کوم تعريف چي علماؤ ښه بللی دی هغه دادی:

- هغه گناه چي په قرآن کریم يا نبوي احاديثو کي وعيد ورباندي راغلی وي، - پر کونکي يې لعنت ويل سوی وي، - کونکي ته يې شرعي حد ټاکل سوی وي، - کونکي ته يې فاسق او فاجر ويل سوی وي، دا ټول لوی گناهونه دي همدا رنگه هغه گناه هم کبیره ده چي بل څه ته د وسيلې په ډول نه وي بلکي مقصود بالذات وي. همدا شان پر وړه گناه همپشتوب هم له هغې څخه لويه گناه جوړوي او کومه گناه چي کونکي يې د الله تعالی څخه نه وپېږي او نه يې په

کولو پنبېماني کوي يا يو څوک گناه په داسي ډول کوي چي د هېڅ چا پروا نه لري نو دا هم کبيره گناه گرځي همدا شان هغه گناه هم کبيره گرځي چي تاوان يې د لويو گناهونو سره برابري تر هغو هم زيات وي (۱).

لوی گناهونه پخپل منځ کښ سره يو شی نه دي بلکي فرق سره لري ځيني يې تر ځينو نورو ډېر لوی دي ترڅو چي اکبر الکبائر يعني شرک ته رسېږي دليل يې دا دی چي نبي ﷺ په يو حديث کي، د الله تعالی سره شريک نيول، او مور او پلار ته آزار رسول او د دروغو شاهدي ورکول. اکبر الکبائر يعني ډېر لوی گناهونه بللي دي (۲).

د کبيره گناهونو پوره تفصيل د شيخ ابن حجر الهيتمي رحمه الله عليه په کتاب (الزواجر عن اقتراف الكبائر) کي وگورئ، د (وړو گناهونو) مثال همغه دی چي حضرت ابن عباس رضي الله عنهما د حضرت ابو هريره رضي الله عنه له يوه روايت څخه را ايستلی دی د حديث الفاظ دا دي:

(عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمَا قَالَ مَا رَأَيْتُ شَيْئًا أَشْبَهَ بِاللَّحْمِ مِمَّا قَالَ أَبُو هُرَيْرَةَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ كَتَبَ عَلَى ابْنِ آدَمَ حَقَّهُ مِنَ الزَّيْنِ أَدْرَكَ ذَلِكَ لَأَمْحَالَةَ فَرَزَى الْعَيْنِ النَّظْرُ وَزَيْنُ اللِّسَانِ الْمُنْطِقُ وَالنَّفْسُ تَمْتَلِي وَتَشْتَهِي وَالْفَرْجُ يُصَدِّقُ ذَلِكَ كُلَّهُ أَوْ يُكَذِّبُهُ) (۳).

ژباړه: حضرت ابن عباس رضي الله عنهما فرمايلي دي د وړو گناهونو د تعيين په اړوند ماته د ابو هريره رضي الله عنه تر حديث کوم بل شی بهتر نه دی معلوم ابو هريره رضي الله عنه له نبي ﷺ څخه داسي روايت کړی دی چي نبي ﷺ وفرمايل يقيناً الله تعالی د ابن آدم په ذمه باندي له زنا څخه د ده برخه مقررې کړې ده دغه برخه خامخا ده ته

(۱) الزواجر، اول جزء - ۱۴، ۱۵، ۱۶ مخونه.

(۲) صحيح البخاري (۲۶۵۴) مسلم ۸۷.

(۳) صحيح البخاري (۶۲۴۳) و مسلم (۲۶۵۷).

رسېدونکې ده، نو د زنا په فعل کې د سترگو برخه حرام کتل دي او د ژبي برخه د هغو خبرو ويل دي چې د زنا مقدمات او اسباب پيدا کوي او د نفس برخه دا ده چې د زنا غوښتنه کوي خو فرج د دې ټولو تصديق وکړي يعنې زنا وکړي يا يې تکذيب وکړي يعنې زنا ونه کړي.

په دغه روايت کې حضرت ابن عباس رضي الله عنهما، حرام کتل، او د هغو خبرو ويل چې د زنا مقدمات او اسباب پيدا کوي، او دا چې نفس د زنا غوښتنه کوي، له وړوگناهونو څخه بللي دي.

## د لویو گناهونو د مغفرت اسباب

د بنده گمانو لوی گناهونه الله تعالیٰ په لاندې وجوهو سره ببښي:

۱: چې بنده له گناه څخه سمه توبه وباسي حتی چې يو څوک له کفر څخه توبه وباسي او ايمان راوړي هم په تېر سوي کفر باندي نه نيول کېږي. په دې باره کې بنکاره نصوص سته.

۲: چې چاته شفاعتگر شفاعت وکړي، چې په ډېرو نصوصو کې ثابت دی (۴۱) عقیده وگورئ.

۳: چې په چا باندي صرف د الله تعالیٰ لطف او مهرباني وسي خو په دې ډول همدا شان په دوهم ډول کې دا شرط دی چې گناه به تر کفر را بنکته وي لکه څنگه چې الله تعالیٰ فرمايلي دي:

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَغْفِرُ أَنْ يُشْرَكَ بِهِ وَيَغْفِرُ مَا دُونَ ذَلِكَ لِمَنْ يَشَاءُ﴾. [النساء: ۴۸].

ژباړه: يقيناً الله تعالیٰ دا نه ببښي چې د ده سره شريک ونيول سي (څوک پرې کافر سي) او له دې کفر څخه ماسپولی نور گناهونه هغه چاته ببښي چې د مغفرت اراده يې وفرمايي:

له دي آيت خخه دا بنکاره معلومېږي چي که چيري د الله تعالی اراده وسي نو بېله قیده او شرطه پخپل فضل او کرم سره هم د يو چا گناهونه بنبي خو په دي شرط چي شرک (کفر) نه وي.

## د وړو گناهونو د مغفرت اسباب

د کوچنيو (وړو) گناهونو د مغفرت اسباب همغه دمخه ذکر سوي سببونه دي خو د هغو تر څنگ نېک عملونه يې هم اسباب دي يعني په نېکو عملونو سره هم الله تعالی واره گناهونه بنبي لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿إِنَّ الْحَسَنَاتِ يُذْهِبْنَ السَّيِّئَاتِ﴾. [هود: ۱۱۴].

ژباړه: پېشکه چي نېکۍ (لکه پنځه وخته لمونځ) واره گناهونه له منځه وړي. حضراتو مفسرينو د (السيئات) تفسير په وړو گناهونو سره کړی دی<sup>(۱)</sup>.

همدا راز نبي ﷺ فرمايلي دي: (الصَّلَاةُ الْخَمْسُ وَالْجُمُعَةُ إِلَى الْجُمُعَةِ وَرَمَضَانَ

إِلَى رَمَضَانَ مَكْفَرَاتٌ لِمَا بَيْنَهُنَّ إِذَا اجْتَنِبْتَ الْكَبَائِرَ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: پنځه لمونځونه او د جمعې لمونځ د بلي جمعې تر لمانځه پوري او د رمضان د مياشتي روژه تر بلي رمضان د مياشتي تر روژې پوري محوه کونکي (د منځه وړونکي) دي هغو وړو گناهونو لره چي د ذکر سوو عبادتونو په منځ کي واقع سوي وي کله چي له لويو گناهونو څخه پرېږدو وکړل سي.

يعني لوی گناهونه په ذکر سوو عبادتونو سره نه بېنل کېږي بلکي توبه غواړي. په دي باره کي نصوص ډېر دي علماء کرامو ته معلوم دي، دغه ذکر

<sup>(۱)</sup> وگورئ تفسير الجلالين (۱۸۹) مخ، او نور تفسيرونه.

<sup>(۲)</sup> صحيح مسلم (۲۳۳).

سوي اسباب د هغو گناهونو اسباب دي چي د حقوق الله مربوط وي اما هغه گناهونه چي حقوق العباد پوري ارتباط لري دا الله تعالی تر هغه پوري نه بښي ترڅو چي بنده گمان له گناه څخه ورتېر سي او يا عوض ورڅخه واخلي، او بله خبره دا ده چي دغه ذکر سوي شيان د گناهونو د مغفرت اسباب دي يعني دا جائزه ده چي الله تعالی يو چاته د ده د نېکو اعمالو په وجه واره گناهونه ورمعاف کړي يا يو چاته يوازي پخپل فضل او کرم سره گناهونه ورمعاف کړي خو دغه د گناهونو عفوه لازمي نه ده ځکه چي ټوله گناهونه لوی دي که واره د الله تعالی تر ارادې لاندې دي که د يو چا په باره کي د الله تعالی د عفوي اراده وه عفوه به ورته وکړي که نه نو عذاب به ورکړي همدغه د (سورة النساء) (۴۸) آيت مضمون دی چي لږ دمخه موږ سره د ژباړي وليکي په دغه آيت کي الله تعالی له شرک څخه ماسپولی د نورو گناهونو د مغفرت وعده کړې ده خو د دغه مغفرت تعلق يې تر خپلي ارادې پوري ورکړی دی نو کېدای سي چي الله تعالی ځيني کسانو ته د گناهونو بښنه ونه کړي او کېدای سي چي يو چاته پر وره گناه باندي عذاب ورکړي که يې څه هم له لويو گناهونو څخه پر هېز کړی وي. همدغه د اهل سنت والجماعت مسلک دی<sup>(۱)</sup>.

د ذکر سوو اسبابو ترڅنگ د گناهونو د مغفرت نور اسباب هم سته:

- ۱: څوک چي له الله تعالی څخه مغفرت وغواړي او استغفاريې قبول سي.
- ۲: چي په چا باندي په دنيا کي مصيبتونه راسي او صبر ورباندي وکړي.
- ۳: د ځينو گناهگارانو لپاره د قبر عذاب هم د گناه د محوه کېدلو سبب ګرځي.
- ۴: هغه څوک چي بل مؤمن دعاء ورته وکړي او مغفرت ورته وغواړي په

<sup>(۱)</sup> وگورئ تفسير النسفي، اول جلد (۳۵۳) مخ او شرح العقائد (۸۶) مخ.

ژوند کي يا تر مرگ وروسته.

۵: کله چي يوه مړي ته د ژونديو د پلوه د عبادتونو ثوابونه ور اهداء (سوغات) کړل سي لکه: صدقه، قرائت، حج او داسي نور.

۶: د قيامت د ورځي سختي هم د مؤمنانو لپاره د گناهونو د محوه کېدلو سبب جوړېږي.

۷: څوک چي د صراط د پله تر تېرېدلو وروسته د بل پله په سر چي د جنت او دوزخ په منع کي دى انتقام ورڅخه واخيستل سي لکه څنگه چي په يو صحيح حديث کي راغلي دي<sup>(۱)</sup>.

له دغو اسبابو څخه د ځينو بيان وروسته را روان دى.

## له ټولو گناهونو څخه توبه واجب ده

توبه په لغت کي رجوع ته ويل کېږي او په شريعت کي يې داسي تعريف سوي دى:

(هى الندم على المعصية من حيث هي معصية مع عزم ان لا يعود إليها اذا قدر عليها كذا عرفه المتكلمون)<sup>(۲)</sup>.

يعني - توبه پر گناه باندي په دې حيث چي گناه ده پښېماني کول دي سره د پخې ارادې چي دى به بيا دغه گناه نه کوي کله چي ورباندي قادر سي متکلمينو علماؤ يې همدغه سي تعريف کړى دى.

له دغه تعريف څخه دا معلومېږي چي که چيري يو کس پر مباح شي يا طاعت باندي پښېماني وکړي نو دا توبه نه بلل کېږي همدا شان که چيري يو کس د

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۲۴۴۰)، شرح العقيدة الطحاوية (۳۰۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۶۳) مخ.

شرابو پر څښلو باندي له دې کبله پښېماني وکړي چي بدن او عقل ته تاوان لري عزت او مال ته نقصان رسوي دا هم شرعا توبه نه ده، امام نووي رحمۃ اللہ علیہ او ملا علي القاري رحمۃ اللہ علیہ د شرعي توبې لپاره داسي شرطونه بيان کړي دي:

۱- له کومي گناه څخه چي تاسو توبه کوئ هغه گناه سمدستي پرېږدئ.

۲- په راتلونکي کي کلکه اراده وکړئ چي بيا به دا گناه نه کوو.

۳- په دغه گناه باندي پښېماني وکړئ او داسي وگڼئ چي دا راڅخه ډېر بد کار سوی دی.

۴- د دغي گناه په وجه که له تاسي څخه د الله تعالی کوم حق ضائع سوی وي نو هغه پوره کړئ يعني لمونځ، روژه او داسي نور درڅخه پاته سوي وي د هغو قضا راوړئ او که د بنده کوم حق درڅخه ضائع سوی وي يعني د هغه مال مو اخیستی وي يا مو ظلم ورباندي کړی وي او داسي نور نو د هغه حق بیرته ده ته ياد ده وکیل يا وارث ته ورکړئ او يا له ده څخه بښنه وغواړئ.

که چيري په دغو شرطونو کي يو نه وي نو توبه يې نه صحيح کېږي، همدغسي توبه له ټولو گناهونو څخه واجب ده که چيري يو کس له يوې گناه څخه توبه وباسي نو له همدغي گناه څخه يې توبه صحيح ده او باقي گناهونه يې په ذمه باندي پاته دي همدغه د اهل سنت والجماعت مسلک دی، د دې لپاره چي له گناهونو څخه توبه واجب ده له کتاب او سنت څخه ډېر دلائل سته همدا شان د امت ورباندي اجماع ده، اوس د مثال په ډول څو آيتونه وگورئ:

۱- ﴿وَتُوبُوا إِلَى اللَّهِ جَمِيعًا أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ﴾. [النور: ۳۱].

ژباړه: تاسو ټول الله ﷻ ته توبه وباسئ ای مؤمنانو! د دې لپاره چي تاسو په دواړو دارينو کي فلاح (خلاصی) ومومی.

۲- ﴿وَأَنِ اسْتَغْفِرُوا رَبَّكُمْ ثُمَّ تُوبُوا إِلَيْهِ﴾. [هود: ۳].

ژباړه: او (پس له توحيدې امر کوم) چي له خپل رب څخه د پخوانيو گناهونو مغفرت و غواړئ او بيا همده ته رجوع وکړئ.

۳: - ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا تَوْبُوا إِلَى اللَّهِ تَوْبَةً نَّصُوحًا﴾ [التحریم: ۸].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ایمان یې راوړی دی (یعني ای مؤمنانو!) تاسي الله ﷻ ته توبه وباسئ توبه خالصه رښتیا د زړه له کومي.

که چيري یو کس په ذکر سوي طریقه سره له خپلو گناهونو څخه توبه وباسي الله تعالی یې توبه قبلوي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَهُوَ الَّذِي يَقْبَلُ التَّوْبَةَ عَنْ عِبَادِهِ وَيَعْفُو عَنِ السَّيِّئَاتِ وَيَعْلَمُ مَا

تَفْعَلُونَ﴾ [الشوری: ۲۵].

ژباړه: او الله ﷻ هغه (مهربان ذات) دی چي د خپلو بندگانو څخه توبه قبلوي او له گناهونو څخه یې عفو کوي (تر پښېمانۍ وروسته) او هم په هغو کارونو عالم دی چي تاسو یې کوئ.

د ډېرو معلوماتو لپاره شرح الفقه الاکبر (۲۵۸) مخ، او رياض الصالحين

(۲۴) مخ ته مراجعه وکړئ. (اللَّهُمَّ ارْزُقْنَا التَّوْبَةَ مِنْ جَمِيعِ الذُّنُوبِ).

## د فاسق د امامت په اړوند د اهل سنت و الجماعت عقیده

۶۹: - وَنَرَى الصَّلَاةَ خَلْفَ كُلِّ بَرٍّ وَفَا جِرٍ مِنْ أَهْلِ الْقِبْلَةِ وَعَلَى

مَنْ مَاتَ مِنْهُمْ.

ژباړه: له مسلمانانو څخه د هر نېک او بد (فاسق) تر شا لمونځ جائز بولو او

کوم کس چي له دوی څخه مړسي د جنازې لمونځ ورته حق بولو .

**شرح** - په دې عبارت کي دوې مسئلې بيان سوي دي :

**اوله مسئله** :- د جماعت لمونځونه د جمعي لمونځونه د اختر لمونځونه د امام د فسق له کبله موږ معطله نه پرېږدو بلکي په فاسق امام پسي لمونځ جائز بولو په دې شرط چي مسلمان وي .

(**دلایل**) ۱ :- نبي ﷺ فرمايلي دي : (صَلُّوا حَلْفَ كُلِّ بَرٍّ وَفَاجِرٍ)<sup>(۱)</sup> .

يعني - تاسو د هر نېک او بد شاته لمونځ وکړئ .

۲ :- په صحيح حديث کي راغلي دي چي عبیدالله بن عدي حضرت عثمان رضي الله عنه ته په داسي حال کي ورغلی چي هغه د باغيانو له خوا پخپل کور کي محاصره سوی وو نو يې داسي ورته وويل : ته خود ټولو خلگو يعني د جماعت امام يې او په تا باندي هغه حالت نازل سوی دی چي ته يې وينې يعني د خوار جو له خوا محاصره سوی يې او موږ ته د فتنې امام لمونځ راکوي او د ده په متابعت کي موږ خپل ځانونه گنهگاره گڼو (نو اوس موږ څه وکړو) حضرت عثمان رضي الله عنه په جواب کي داسي ورته وفرمايل : (الصَّلَاةُ أَحْسَنُ مَا يَعْمَلُ النَّاسُ فَإِذَا أَحْسَنَ النَّاسُ فَأَحْسِنَ مَعَهُمْ وَإِذَا أَسَاؤُوا فَاجْتَنِبْ إِسَاءَتَهُمْ)<sup>(۲)</sup> .

يعني - لمونځ د خلگو په عملونو کي ډېر ښه عمل دی کله چي دوی ښه کار کوي (لکه لمونځ) نو ته هم په دغه ښه کار کي موافقت ورسره وکړه (يعني د ده فسق او نور بد کارونه ستا لمانځه ته تاوان نه رسوي) او کله چي بيا بد کار کوي له بد کار څخه يې ځان وساته (موافقت مه ورسره کوه) .

<sup>(۱)</sup> اخرجہ الدارقطني (۷۵ / ۲)، والبيهقي (۱۹ / ۴) .

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۶۹۵) .

۳: - له صحابه كرامو رضي الله عنهم همدا شان له تابعينو څخه صحيح نقل راغلی دی چي دوی په ظالمانو او فاجرانو امامانو پسې لمونځ کړی دی لکه څنگه چي حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنه په لوی ظالم حجاج بن يوسف پسې لمونځ کړی دی<sup>(۱)</sup>.

په دغه ذکر سوي مسئله باندي د اهل سنت والجماعت اتفاق دی حتی دغه مسئله د دوی د اصولو او شعائرو څخه بلل کېږي، دا چي له بعضي سلفو څخه په فاسق پسې د لمانځه کولو څخه منع راغلی ده مراد ورڅخه کراهت دی ځکه چي په کراهت کي يې خبره نسته نو له همدغي وجهي څخه دا مسئله علماؤ په عقائدو کي راوړې ده که نه نو دا مسئله په اصل کي له فقهيې د احکامو څخه ده. نو د يو امام د فسق له کبله د جمعې او جماعت يو مخ پرېښودل د مبتدعينو طريقه ده.

د اهل سنت والجماعت دا خبره چي په فاسق امام پسې دي لمونځ وکړي دا په هغه صورت کي ده چي په بل چا پسې د لمانځه کولو امکان نه وي اما که چيري په يو عادل امام پسې لمونځ ممکن وو بيا نو بېله شکه په دغه عادل امام پسې لمونځ بهتر دی که چيري د يو چا سره د دغه فاسق امام د ليري کولو توان و نو پرده باندي دا واجب ده چي دغه فاسق او مبتدع امام به ايسته کوي او پر ځای به يې يو عادل امام دروي، دا خبره هم د يادولو ده چي په فاسق پسې لمونځ هغه وخت جائز دی چي فسق او بدعت يې کفر ته نه وي رسېدلی او که يې چيري فسق او بدعت کفر ته رسېدلی وو نو بيا بېله شکه لمونځ نه دی پسې جائز.

**دوهمه مسئله:** - که چيري فاسق او فاجر مؤمن مړ سي د ده لپاره د جنازې لمونځ حق بولو که څه هم باغيان او قطاع الطريق (د لويو لارو غله) او د امام ابويوسف رحمته الله عليه په نزد د خپل ځان قاتل له دغه عام حکم څخه وتلی دی يعني

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۱۶۶۰).

دوی ته به د زجر له مخي د جنازې لمونځ نه ورکول کېږي لېکن د امام طحاوي رحمۃ اللہ علیہ مطلب دا دی چې کوم مبتدع او فاجر مؤمن مړ سي نو مور په هغه باندي د جنازې لمونځ نه پرېږدو مطلب يې دا نه دی چې هر فاسق ته به د جنازې لمونځ ورکول کېږي.

د دې مسئلې دليل د امت اجماع ده ځکه چې سلف صالحين له صحابه کرامو رضي الله عنهم څخه را شروع تر نن ورځي پوري فاسقانو مؤمنانو ته د جنازې لمونځ ورکوي، همدا شان په دې باره کي له نبي ﷺ څخه داسي حديث را نقل سوی دی (صَلُّوا عَلَيَّ مَنْ قَالَ - لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَصَلُّوا خَلْفَ مَنْ قَالَ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ) <sup>(۱)</sup>.

يعني - هغه کس چې د توحيد کلمه يې ويلې وي په هغه باندي د جنازې لمونځ وکړي همدا شان د دغسي کس شاته د جماعت لمونځ وکړي. دا حديث که څه هم علماء و ضعيف بللی دی لېکن معنی يې له دې کبله صحيح ده چې نور نصوص دلالت ورباندي کوي <sup>(۲)</sup>.

### مور يوازي دکمان له مخي په يو چا باندي د کفر فيصله نه کوو

۷۰: - وَلَا نُزِلُ أَحَدًا مِنْهُمْ جَنَّةً وَلَا نَارًا وَلَا نَشْهَدُ عَلَيْهِمْ

بِكُفْرٍ وَلَا بِشُرْكِ وَلَا بِنِفَاقٍ مَا لَمْ يَظْهَرْ مِنْهُمْ شَيْءٌ مِنْ ذَلِكَ

وَنَذَرُ سَرَائِرَهُمْ إِلَى اللَّهِ تَعَالَى.

ژباړه: مور له مسلمانانو څخه د هيچا په باره کي نه د جنت فيصله کوو او نه د

<sup>(۱)</sup> رواه الدارقطني في سننه (۱۷۶۱).

<sup>(۲)</sup> وگورئ شرح العقيدة الطحاوية (۳۵۹) مخ، شرح العقائد (۱۱۵) مخ، او شرح الفقه الاکبر (۱۲۳) مخ.

دوزخ او نه په مسلمانانو باندې د کفر شرک او نفاق فتویٰ کوو ترڅو چي له دوی څخه یو له دغو درو شيانو څخه ښکاره سوی نه وي د دوی باطني (پټ) احوال الله تعالی ته سپارو.

**شرح** - په دې عبارت کي درې عقیدې ذکر سوي دي:

**اوله عقیده:** - مور د هېڅ یو معین او مشخص مسلمان په باره کي نه د جنتي او نه د دوزخي فیصله کوو ماسپوای له هغو کسانو څخه چي نبي ﷺ جنتیان بللي دي لکه لس (۱۰) مشهور صحابه کرام رضي الله عنهم او داسي نور چي نبي ﷺ د دوی په باره کي د جنت شاهدي ورکړې ده دا ځکه چي د یو معین کس د باطن په حقیقت او د ده په خاتمه باندې یوازي الله تعالی علم لري مور علم نه ورباندې لرو لېکن د ښکانونو مؤمنانو په باره کي د الله تعالی د مغفرت امید لرو او د گنهکاره مؤمنانو په باره کي د الله تعالی له عذاب څخه وپرېزو. د دې عقیدې یو څه بیان په (۵۹) عقیده کي تېر سوی دی.

**دوهمه عقیده:** - مور په هېڅ یو مسلمان باندې صرف د گمان له مخي د کفر فیصله نه کوو ترڅو چي کفر یې ښکاره سوی نه وي که یې چیري کفر ښکاره سو يعني داسي خبره یې وکړه چي په هغه سره دی د شریعت له مخي کافر بلل کېدی یا یې داسي عمل وکړ چي هغه د کفر سبب وو نو بیا دغه کس کافر بولو. الله تعالی فرمایلي دي:

۱- ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ﴾.

[الحجرات: ۱۲].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ایمان یې راوړی دی (ای مؤمنانو) ځان وساتئ تاسي ډېر له بد گمانیو څخه بېشکه ځيني بد گمانونه گناه ده.

۲- ﴿وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ط﴾. [الاسراء: ۳۶].

ژباړه: او ته هغه شي پسي مه گرځه (پيروي يې مه کوه) په کوم باندي چي تاته علم نه وي.

**دریمه عقیده:** - مور د هر چا په باره کي د ده ظاهري حال معتبر بولو د ده په همدغه ظاهري حال باندي د دنیا احکام جاري کېږي کوم کس چي ظاهري حال يې ښه وي د کفر سبب په کي موجود نه وي هغه مسلمان بولو په دنیا کي د مسلمان احکام ورباندي جاري دي او کوم کس چي ظاهري کفر وي هغه کافر بولو. نور نو د خلکو د باطني احوالو پلټنه نه کوو بلکي هغه الله تعالی ته سپارو، لکه څنگه چي نبي ﷺ فرمايلي دي:

۱: - إِيَّاكُمْ أَوْ مَرَأَتِ أَتَقْبَلُ قُلُوبَ النَّاسِ وَلَا أَشَقُّ بُطُونَهُمْ<sup>(۱)</sup>.

يعني - زه په دې نه يم امر سوی چي د خلکو د زړونو تفتيش وکړم او نه په دې امر سوی يم چي د خلکو نسونه خيري کړم، (ترخو د دوی د پټو عقائدو معلومات راته وسي).

۲: - أَمَرْتُ أَنْ أَقَاتِلَ النَّاسَ حَتَّى يَشْهَدُوا أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ فَإِذَا فَعَلُوا ذَلِكَ عَصَمُوا مِنِّي دِمَاءَهُمْ وَأَمْوَالَهُمْ لِاحْتِقَاقِ الْإِسْلَامِ وَرَحَسَابُهُمْ عَلَى اللَّهِ<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: زه امر سوی يم چي د مشرکينو سره جنگ وکړم ترخو چي دوی د توحيد کلمه وايي او لمونځ کوي او زکات ورکوي کله چي دوی دغه کارونه وکړي نو يې زما څخه د دوی ويني او مالونه وساتل (يعني نور به نو دوی نه وژل کېږي او نه به د دوی مالونه مباح بلل کېږي) مگر د اسلام په حق سره به

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۲۳۵۱) و مسلم (۱۰۶۳).

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۲۵) و مسلم (۲۲). من حدیث ابن عمر رضی الله عنهما.

مجازات کبری نور نو دوی د پتو شيانو حساب پر الله ﷺ دی.

## د مسلمانانو په منځ کي قتل او قتال حرام دی

۷۱:- وَلَا تَرَى السَّيْفَ عَلَى أَحَدٍ مِّنْ أُمَّةٍ مُحَمَّدٍ ﷺ إِلَّا مَنُ

وَجِبَ عَلَيْهِ السَّيْفُ.

ژباړه- موږ د نبی ﷺ له امت څخه پر هيچا د توري او سلاح پورته کول جائز نه بولو مگر پر هغه چا چې پر هغه باندي د توري او سلاح استعمال د شريعت له مخي واجب وي.

**شرح**- يعني موږ د هيڅ يو مسلمان قتل او قتال جائز نه بولو بلکي حرام يې بولو مگر هغه څوک چې د هغه قتل او قتال له شرعي اسبابو څخه په يو سبب سره واجب وي د دغو اسبابو تفصيل د فقهي په کتابونو کي وگورئ.

(دلائل) ۱:- ﴿وَمَنْ يَقْتُلْ مُؤْمِنًا مُّتَعَمِّدًا فَجَزَاءُ لَهُ جَهَنَّمُ خَالِدًا فِيهَا وَغَضِبَ

اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ وَأَعَدَّ لَهُ عَذَابًا عَظِيمًا﴾. [النساء: ۹۳].

ژباړه: او هر څوک چې يو مؤمن په قصد سره و وژني (او د مؤمن دغه قتل روا هم وگڼي) نو د هغه جزاء دوزخ دی چې په دې دوزخ کي به همېشه وي او هم په ده باندي الله ﷻ په غضب دی او له خپل رحمت څخه يې ليري کړی دی او ډېر لوی عذاب يې ورته تيار کړی دی.

۲:- ﴿فَإِنْ تَابُوا وَأَقَامُوا الصَّلَاةَ وَآتَوُا الزَّكَاةَ فَخَلُّوا سَبِيلَهُمْ﴾. [التوبة: ۱۵].

ژباړه: نو که يې (له کفر څخه) توبه وکړه او لمونځونه يې سم ودرول او زکاتونه يې ورکړه نو تاسي يې بيا لاره پرېږدئ (څه مه ورته وياست).

۳- نبی ﷺ فرمایلی دی: لَا يَجْلُ دَمُ امْرِيٍّ مُسْلِمٍ يَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ رَسُولَ اللَّهِ إِلَّا يَأْخُذَ ثَلَاثَ النَّفْسِ بِالنَّفْسِ وَالنَّيْبِ الرَّانِي وَالْمَارِقِ لِدِينِهِ الثَّارِكُ الْجَمَاعَةُ<sup>(۱)</sup>.

ژباړه- یو مسلمان کس چي دغه ذکر سوي دوي کلمې د شهادت وايي د ويني بهول (قتل) يې نه دی جائز مگر له درو خصلتونو څخه په يوه خصلت سره قتل کېږي.

۱- یو نفس د بل نفس په مقابل کي وژل کېږي، (يعني که یو کس بل معصوم شخص قتل کړي نو د قصاص د شرائطو د وجود په صورت کي يې جزاء قتل دی).

۲- متزوج زاني وژل کېږي (يعني زاني سپړي چي خپله ښځه ولري او زانيه ښځه چي خپل خاوند ولري د رجم د شرائطو د وجود په صورت کي رجم کېږي يعني په ډبرو وژل کېږي).

۳- هغه کس چي د مسلمانانو جماعت پرېږدي او له خپل دين څخه ووزي (يعني مرتد سي) سزا يې قتل دی. د دې درو مسئلو پوره تفصيل د فقهي په کتابونو کي وگورئ.

## د مشروع امام اطاعت واجب دی

۷۲: - وَلَا تَرَى الْخُرُوجَ عَلَى أَمَّتِنَا وَوَلَاةَ أُمُورِنَا وَإِنْ جَارُوا

وَلَا نَدْعُو عَلَيْهِمْ وَلَا نَنْزِعُ يَدًا مِنْ طَاعَتِهِمْ وَنَرَى طَاعَتَهُمْ مِنْ

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۶۸۷۸) و مسلم (۱۶۷۶).

طَاعَةِ اللَّهِ عَزَّوَجَلَّ فَرِيضَةً مَّا لَمْ يَأْمُرُوا بِمَعْصِيَةٍ وَنَدَعُو لَهُمْ  
بِالصَّلَاحِ وَالْمَعَاوَةِ.

ژباړه: موږ زموږ پر مشروع امامانو او حاکمانو باندې په سلاح او قتال سره راوتل جائز نه بولو که یې څه هم ظلم کړی وي او نه دوی ته بده دعا (نبرا) کوو او نه د دوی له طاعت څخه لاس راکاږو او په شرعي امورو کې د دوی طاعت د الله تعالی د طاعت له جملې څخه فرض بولو ترڅو چې په گناه سره یې امر نه وي کړی او دوی ته د صلاح (نېکي) او مغفرت دعا کوو.

**شرح** - په دې عبارت کې درې مسئلې ذکر سوي دي:

**اوله مسئله:** - د مسلمانانو پر مشروع امیرانو او رهبرانو باندې په جنگ سره راوتل جائز نه بولو که څه هم فاسقان وي ترڅو چې له دین څخه وتلي نه وي ځکه چې پر دوی باندې راوتل د مسلمانانو د دین او دنیا د فساد او د کافرانو د تسلط سبب ګرځي نو د امام فسق د دې لپاره برداشت کېږي چې لوی فساد دفعه سي.

(دلائل) (۱). نبی ﷺ فرمایلي دي: - (مَنْ أَطَاعَنِي فَقَدْ أَطَاعَ اللَّهَ وَمَنْ عَصَانِي فَقَدْ

عَصَى اللَّهَ وَمَنْ أَطَاعَ أَمِيرِي فَقَدْ أَطَاعَنِي وَمَنْ عَصَى أَمِيرِي فَقَدْ عَصَانِي) (۱).

ژباړه: هغه کس چې زما اطاعت وکړي نو هغه د الله ﷻ اطاعت وکړ او هغه کس چې زما نافرمانی وکړي هغه د الله تعالی نافرمانی وکړه او هغه کس چې زما د امیر اطاعت وکړي هغه زما اطاعت وکړ او هغه کس چې زما د امیر نافرمانی وکړي نو هغه زما نافرمانی وکړه.

(۱) (صحيح البخاري (۷۱۳۷) و مسلم (۱۸۳۵)).

۲:- عبادۃ بن الصامت رضي الله عنه فرمايلي دي:

(فِيمَا أَخَذَ عَلَيْنَا أَنْ بَايَعَنَا عَلَى السَّمْعِ وَالطَّاعَةِ فِي مَنْشَطِنَا وَمَكْرَهِنَا وَعُسْرِنَا وَيُسْرِنَا وَأَثَرَةٍ عَلَيْنَا وَأَنْ لَا تُتَارَعَ الْأَمْرُ أَهْلَهُ إِلَّا أَنْ تَرَوْا كُفْرًا بَوَاحًا عِنْدَكُمْ مِنَ اللَّهِ فِيهِ بُرْهَانٌ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه: د هغو شيانو له جملې څخه چې نبي صلى الله عليه وسلم پر مورې باندي شرط كړي دي يو دا و چې زموږ سره يې د امير د خبرو په اورېدلو او د ده په اطاعت باندي زموږ د خوښي او ناخوښي په حالت كې همدا شان زموږ د سختي او آساني په حالت كې او كله چې اميران خپل ځانونه پر مورې باندي مختاره وگڼي بيعت وكړ او دا يې راته وويل چې موږ به د امير سره د ده په امارت كې منازعه نه كوو مگر كه تاسو له امير څخه ښكاره كفر ووينئ او د ده په كفر كې ستاسو سره د الله تعالى له طرفه برهان (دليل) وي.

**دوهمه مسئله:** - د مشروع اميرانو اطاعت واجب بولو ترڅو چې په گناه سره يې امر نه وي كړی. د دې مسئلې دلائل همغه دمخه دوه ذكر سوي حديثونه دي. همدا شان الله تعالى فرمايلي دي:

﴿ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا أَطِيعُوا اللَّهَ وَأَطِيعُوا الرَّسُولَ وَ أُولِي الْأَمْرِ

مِنْكُمْ ۗ ﴾ [النساء: ۵۹].

ژباړه: ای هغو کسانو! چې ایمان یې راوړی دی د الله تعالى اطاعت وکړئ او هم د نبي صلى الله عليه وسلم اطاعت وکړئ او هم د حاکمانو او مشرانو اطاعت وکړئ چې ستاسو (مسلمانانو) څخه وي.

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاری (۷۰۵۶) و مسلم (۱۷۰۹).

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (السَّمْعُ وَالطَّاعَةُ عَلَى الْمَرْءِ الْمُسْلِمِ فِيمَا أَحَبَّ أَوْ كَرِهَ مَا لَمْ يُؤْمَرْ بِمَعْصِيَةٍ فَإِذَا أُمِرَ بِمَعْصِيَةٍ فَلَا سَمْعَ وَلَا طَاعَةَ) (۱).

ژباړه- پر مسلمان کس د امير د خبرو اورېدل او د ده اطاعت په هغه څه کي چي د دغه کس خوښ وي يا يې خوښ نه وي واجب دی تر څو چي په معصيت (گناه) سره نه وي امر سوی او که چيري د حاکم او امير له خوا په گناه سره امر کړل سو نو بيا يې نه د خبرو اورېدل سته او نه يې اطاعت سته. په دې باره کي نصوص ډېر دي.

**درېمه مسئله:** - مورخ خپلو مشروع حاکمانو او اميرانو ته بده دعا نه کوو بلکي دوی ته د صلاح او هدايت دعا کوو ځکه چي د دوی صلاح او هدايت د مسلمانانو صلاح او هدايت دی.

نبي ﷺ فرمايلي دي: (الَّذِينَ النَّصِيحَةُ قُلْنَا لِمَنْ قَالَ لِلَّهِ وَلِكِتَابِهِ وَلِرَسُولِهِ وَلِأُمَّةٍ الْمُسْلِمِينَ وَعَامَّتِهِمْ) (۲).

ژباړه- د دين لوی رکن نصيحت دی صحابه کرامو رضي الله عنهم سوال وکړ دا نصيحت د چا لپاره دی نبي ﷺ و فرمايل (لله و لکتابه و لرسوله و للأئمة المسلمين و عامتهم). د (النصيحة لله).

معنی: - دا ده چي په الله تعالی او د ده په اسماء او صفاتو باندي ايمان راوړل سي او له ټولو نقصاناتو څخه دده تنزيه وسي او د ده طاعت او عبادت وسي او له نافرمانی څخه يې پرهېز وکړل سي. او د (النصيحة لکتابه) معنی دا ده چي د الله تعالی په کتاب باندي ايمان

(۱) صحيح البخاري (۷۱۴۴) و مسلم (۱۸۳۹).

(۲) صحيح مسلم (۵۵) و مشکوة، دوهم جلد (۴۲۲) مخ.

راوړل سي او عمل په وسي او تلاوت يې وسي. او د (النصيحة لرسوله) معنی داده چي د نبي ﷺ په نبوت باندي تصديق وسي او اطاعت يې وسي. او د (النصيحة لأئمة المسلمين) معنی داده چي د مسلمانانو د اميرانو په شرعي امورو کي معاونت او اطاعت وسي او د دوی سره جنگ ونه سي او د دوی لپاره د صلاح او هدايت دعا وسي. او د (النصيحة لعامتهم) معنی داده چي عامو خلگو ته د دوی د آخرت او دنيا مصالح (د گټي شيان) وروښودل سي او له دوی څخه ضرر دفع کړل سي او دوی ته نفع راجلب کړل سي. د ډېر تفصيل لپاره د امام نووي رحمته الله عليه کلام د ذکر سوي حديث په شرح کي وگورئ موزيې صرف يو څو ټکي رانقل کړه.

### ذکر سوي عقیده مطلقه نه ده

شيخ محمدتقي عثمانی رحمته الله عليه ليکلي دي: د فقهاؤ له دې قول څخه چي د سلطان طاعت واجب دی ترڅو چي کفر ځني ښکاره سوی نه وي لکه څنگه چي ظاهري نصوص همدغسي دي ځينو خلگو دا فهم کړی دی چي پر جابر او ظالم امام باندي په هيڅ حال کي په جنگ سره راوتل روا نه دي ترڅو چي د اسلام په نوم سره يادېږي خو ذکر سوی حکم دغسي مطلق نه دی په خاص طور بيا د امام ابو حنيفه رحمته الله عليه په مذهب باندي امام ابوبکر الجصاص رحمته الله عليه په (احکام القرآن) کي تر دغه آيت: ﴿لَا يَنْتَلُ عَهْدِي الظَّالِمِينَ﴾ [البقرة: ۱۲۴]. لاندې داسي ليکلي دي:

(وَكَانَ مَذْهَبُهُ مَشْهُورًا فِي قِتَالِ الظُّلْمَةِ وَأَيُّمَةِ الحُجُورِ).

يعني - د امام ابو حنيفه رحمه الله عليه مذهب د جائرانو او ظالمانو امامانو په قتل (جنگ) کي مشهور دی. وروسته شيخ محمد تقي عثمانی ليکلي دي:

(فالذی يظهر لهذا العبد الضعيف عفا الله عنه بعد مراجعة النصوص الشرعية وكلام الفقهاء والمحدثين في هذا الباب (والله اعلم) ان فسق الإمام على قسمين الأول ما كان مقتصرًا على نفسه فهذا لا يبيح الخروج عليه وعليه يحمل قول من قال. ان الإمام الفاسق أو الجائر لا يجوز الخروج عليه والثاني. ما كان متعديًا وذلك بترويض مظاهر الكفر وإقامة شعائره وتحكيم قوانينه واستخفاف أحكام الدين والامتناع من تحكيم شرع الله مع القدرة على ذلك لاستقباحه وتفضيل شرع غير الله عليه فهذا ما يلحق بالكفر البواح ويجوز حينئذ الخروج بشروطه)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: د شرعي نصوصو او په دغه باب کي د فقهاؤ او محدثينو د کلام تر مراجعې وروسته چي کوم شی ماته بنکاري (والله اعلم) هغه دا دی چي د امام (سلطان) فسق په دوه ډوله دی اول ډول يې دا دی چي دغه فسق يوازې ترده پوري خاص وي (بل چاته يې تجاوز نه وي کړی) په دغه صورت کي پر دغه فاسق سلطان په جنگ سره راوتل جواز نه لري په همدغه صورت باندي د هغه چا قول حمل کېږي چي ويلي يې دي: پر فاسق او ظالم امام په جنگ سره راوتل جواز نه لري، د امام د فسق دوهم ډول دا دی چي نورو خلکو ته يې تجاوز کړی وي په لاندي صورتونو سره:

(۱) د کفر رسمونو ته رواج ورکول، (۲) د کفر د شعائرو (علامو) درول،

<sup>(۱)</sup> تکملة فتح الملهم دريم جلد (۱۸۴) مخ.

(۳) د کفر د قوانینو نافذول، (۴) د دین احکام سپک گڼل، (۵) د قدرت په صورت کي د الله تعالی د شریعت له نافذولو څخه مخ اړول له دې کبله چي دی یې بد بولي، (۶) د الله تعالی څخه ماسپوی د بل چا قوانین د الله تعالی پر قوانینو بنه بلل.

دا هغه سي فسق دی چي په بنکاره کفر پوري غوټه کېږي (يعني حکم یې د بنکاره کفر دی) او په دغه وخت کي پر فاسق سلطان په جنگ سره راوتل په څو شرطونو سره جواز لري.

وروسته شیخ محمد تقی عثمانی رحمته اللہ علیہ لیکلي دي: کوم څه چي ما په دغه موضوع کي لیدلي دي تر ټولو بنه د حکیم الامت اشرف علي تهانوي رحمته اللہ علیہ کلام دی د ده په رساله (جزل الکلام فی عزل الامام) کي، دغه رساله د (امداد الفتاوی) په پنځم جلد کي چاپ سوې ده، وروسته شیخ محمد تقی عثمانی رحمته اللہ علیہ د دغې رسالې خلاصه ذکر کړې ده په دغه خلاصه کي یې پر فاسق سلطان په جنگ سره د راوتلو شرطونه هم ذکر کړي دي <sup>(۱)</sup>.

(وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ وَمِنْهُ الْوُصُولُ إِلَى التَّحْقِيقِ).

## له اهل السنة والجماعة څخه بېله لار اختیارول ګمراهي ده

۷۳: - وَتَتَّبِعُ السُّنَّةَ وَالْجَمَاعَةَ وَتَجْتَنِبُ الشُّذُوذَ وَالْخِلَافَ

وَالْفُرْقَةَ.

<sup>(۱)</sup> تکملة فتح الملهم دریم جلد (۱۸۷) مخ.

ژباړه: موږ د نبی ﷺ د طریقی او د مسلمانانو د جماعت پیروي کوو د یوازي والي او د مسلمانانو د اتفاقي لاري د خلاف او جلا والي څخه پرېهز کوو.  
**شرح** - له سنت څخه مراد د نبی ﷺ طریقه ده او له جماعت څخه مراد صحابه کرام رضي الله عنهم او د قیامت تر ورځې پوري د دوی پیروان دي نو مطلب دا دی چې موږ د نبی ﷺ د سنت اتباع او پیروي لازمه گڼو لکه څنگه چې الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَاتَّبِعُوا لَعَلَّكُمْ تَهْتَدُونَ﴾ [الاعراف: ۱۵۸].

۱- ژباړه: او د همدې (يعني نبی ﷺ) متابعت وکړئ د دې لپاره چې تاسي لاره ومومئ.

۲- ﴿قُلْ إِنْ كُنْتُمْ تُحِبُّونَ اللَّهَ فَاتَّبِعُونِي يُحِبُّكُمْ اللَّهُ﴾ [آل عمران: ۳۱].

ژباړه: و وايه ای پیغمبره! (دوی ته) که چیري تاسو یاست چې د الله تعالی سره محبت کوئ نو زما متابعت وکړئ الله تعالی به ستاسي سره محبت وکړي (در څخه راضي به سي)  
 په دې باره کي آیتونه ډېر دي.

همدا شان موږ د مسلمانانو د جماعت چې صحابه کرام رضي الله عنهم او د دوی پیروان دي اتباع او پیروي کوو په کوم شي باندي چې مسلمانانو اتفاق کړی وي هغه نه پرېږدو، همدغه د صحابه کرامو پیروان الله تعالی د صحابه کرامو رضي الله عنهم سره داسي ستایلي دي:

﴿وَالسَّابِقُونَ السَّابِقُونَ مِنَ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا﴾ [التوبة: ۱۰۰].

ژباړه: او سبقت کونکي لومړني کسان چي له مهاجرينو او انصارو صحابه کرامو رضي الله عنهم څخه عبارت دی او نور هغه کسان چي د دوی (مهاجرينو او انصارو) يې په احسان (اخلاص) سره متابعت کړی دی له دوی څخه الله تعالی راضي سوی دی او دوی هم له الله ﷺ څخه راضي سوي دي او هم الله ﷻ دوی (ټولو) ته داسي جنتونه تيار کړي دي چي د (ونو او ماڼيو) لاندې يې (خلور ډوله) ويالې بهېږي دوی به هلته تل ترته همېشه وي.

نو کوم کسان چي د نبي ﷺ په سنت او د صحابه کرامو رضي الله عنهم او د دوی د تابعينو په طريقه باندي روان دي همدغه کسان اهل السنة والجماعة بلل کېږي په اوس وخت کي اهل سنت والجماعت د خلورو مشهورو مذهبونو په پيروانو کي حصر سوي دي په اوس وخت کي چي کوم خلگ له دغو خلورو مشهورو مذهبونو څخه وتلي دي او مذهب شرک يا بدعت بولي دغه کسان د اهل سنت والجماعت څخه نه دي او نه په هغه ډله کي داخل دي چي نبي ﷺ له دوزخ څخه خلاصه ډله بللې ده. د دې موضوع په اړوند د کتاب په اول کي تفصيلي بحث تېر سوی دی هلته يې مطالعه کړئ.

همداراز موبډ شاذو او نادرو لارو او د اختلاف له اسبابو څخه پرهېز کوو پر کومه لاره چي مسلمانانو اتفاق کړی دی له هغې څخه نه جلا کېږو. الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَأَعْتَصِمُوا بِحَبْلِ اللَّهِ جَمِيعًا وَلَا تَفَرَّقُوا﴾ [آل عمران: ۱۰۳].

ژباړه: او ټول د الله تعالی رسی (قرآن کریم) کلک ونیسئ او مه سره مختلف کېږئ.

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (إِنَّ هَذِهِ الْأُمَّةَ سَتَقْتَرُقُ عَلَى ثَلَاثٍ وَسَبْعِينَ

فِرْقَةً كُلُّهَا فِي الثَّارِ إِلَّا وَاحِدَةً قِيلَ مَنْ هِيَ يَا رَسُولَ اللَّهِ قَالَ مَنْ كَانَتْ عَلَى مِثْلِ مَا أَنَا عَلَيْهِ  
الْيَوْمَ وَأَصْحَابِي<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: يقيناً دغه امت به ژر په (۷۳) ډلو باندي سره جلا سي له يوې ډلي څخه  
ماسپوړی نوري دغه ټولي ډلي په دوزخ کي دي صحابه کرامو و فرمايل: دغه ډله  
چي له دوزخ څخه خلاصه ده کومه يوه ده نبي ﷺ و فرمايل دا هغه کسان دي چي  
پر داسي طريقه روان وي لکه څنگه چي دا اوس زه ورباندي يم او زما صحابه  
ورباندي دي.

نو کوم کسان چي د مسلمانانو له جماعت څخه جلا سي او په امت کي  
اختلاف غواړي لکه د اوس وخت وهاييان او سلفيان چي د امت له اتفاقي لاري  
څخه چي تقليد او مذهب دی جلا سوي دي او د خپلو نفسي خواهشاتو سره يې  
برابره لاره پيدا کړې ده يوازي خپل ځانونه مسلمانان بولي نور مذهبي  
مسلمانان مشرکين بولي دغسي کسان د مستقيمي او برابري لاري څخه وتلي  
او عاقبت يې ډېر خراب دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ  
الْمُؤْمِنِينَ نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصَلِّهِ جَهَنَّمَ ۖ وَسَاءَتْ مَصِيرًا﴾. [النساء: ۱۱۵].

ژباړه: او هغه څوک چي د دې څخه وروسته چي ده ته سمه لاره بنکاره سوه د  
رسول ﷺ سره مخالفت کوي او د مؤمنانو له لاري څخه ماسپوړی د بلي لاري  
پيروي کوي نو دغه کس به هغه خواته ور وگرځوو چي دی ورگرځېدلی دی او  
دوزخ ته به يې ور داخل کړو او دا دوزخ بد ځای د ورتلو دی.

<sup>(۱)</sup>الترمذي (۲۶۴۱)، والحاكم (۱/۱۲۸)، والطبراني في الأوسط (۲۲/۸).

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (إِنَّ اللَّهَ لَا يَجْمَعُ أُمَّتِي أَوْ قَالَ أُمَّةَ مُحَمَّدٍ ﷺ عَلَى صَلَاحَةٍ وَيُدَا اللَّهُ عَلَى الْجَمَاعَةِ وَمَنْ شَدَّ شُدًّا فِي النَّارِ). الترمذي (۲۱۶۷).

ژباړه: يقيناً الله تعالى زما امت يا يې داسي وفرمايل: د محمد ﷺ امت پر ضلالت باندي نه راتولوي او د الله تعالى د قدرت او احسان يد پر جماعت باندي دی (يعني الله تعالى د مسلمانانو د لوی جماعت حافظ او ناصر دی)، او هغه کس چي د مسلمانانو د لوی جماعت څخه و وزي (خپل ځان ته بېله لاره مختاره کړې) نوبه دی د دوزخ په اور کي واچول سي. (هو الله الموفق).

## د عادلانو خلکو سره محبت او د ظالمانو سره بغض لرو

۷۴: - وَحُبُّ أَهْلِ الْعَدْلِ وَالْأَمَانَةِ وَبُغْضُ أَهْلِ الْجَوْرِ

وَالْحَيَانَةِ.

ژباړه: موږ د عدل (انصاف) او امانت د خاوندانو سره محبت لرو او د ظلم او خیانت د خاوندانو سره بغض لرو.

**شرح** - قانون دا دی چي یو محبت لرونکی کس هغه څه خوښوي چي د ده محبوب یې خوښوي او هغه څه بد بولي چي د ده محبوب یې بد بولي او د هغه چا سره دوستي کوي چي د ده محبوب دوستي ورسره کوي او هغه څوک د بنمن بولي چي د ده محبوب یې د بنمن بولي او د خپل محبوب د رضا په وجه راضي کېږي او د غضب له وجهي یې په غضب کېږي او په هغه څه امر کوي چي د ده محبوب امر په کوي او له هغه شي څخه منع کوي چي د ده محبوب منع ځني کوي، خلاصه دا چي دی د خپل محبوب سره په هر حال کي موافق وي په قرآن

کريم کي راغلي دي چي الله تعالی چي د ٿولو مؤمنانو محبوب دی د محسنانو، متقیانو، توابینو او متطهرینو خلگو سره محبت لري نو موږ هم محبت ورسره لرو او الله تعالی د خائنانو، مفسدینو او متکبرینو خلگو سره محبت نه لري نو موږ هم محبت نه ورسره لرو بغض ورسره لرو همدغه محبت او بغض ته (الْحُبُّ فِي اللَّهِ وَالْبُغْضُ فِي اللَّهِ) ویل کېږي لکه څنگه چي په یو حدیث کي له نبي ﷺ څخه نقل راغلی دی: (أَوْثَقُ عُرَى الْإِيمَانِ الْحُبُّ فِي اللَّهِ وَالْبُغْضُ فِي اللَّهِ) (۱).

یعني - د ایمان له کړيو څخه ډېره محکمه کړی. حب فی الله او بغض فی الله دی.

نو موږ د الله تعالی د انبیاء وعلیهم السلام او نورو صالحو بندگانو سره محبت لرو او دا محبت واجب گنو که څه هم هغه محبت چي د الله تعالی سره یې لرو د هغه وړ او لائق بل هیڅوک نه دی د دوی سره زموږ محبت د هریوه د خپلي مرتبې په اندازه دی د مثال په ډول د یو ولي سره د نبي په شان محبت نه لرو بلکي د ولي د مرتبې په اندازه محبت ورسره لرو همدا شان د ظالمانو او خائنانو سره زموږ بغض هم د دوی د ظلم او خیانت په اندازه دی په لوړه کچه بغض مو د کافرانو سره دی تر کافرانو را وروسته د نورو فاسقانو او ظالمانو سره د دوی د فسق او ظلم په اندازه بغض لرو او دا بغض مو د دوی د فسق او ظلم له کبله دی نه د نورو اغراضو له وجهي څخه دغسي محبت او بغض د ایمان د لوازمو څخه دی او د ایمان کمال دی لکه څنگه چي نبي ﷺ فرمایلي دي:

(مَنْ أَحَبَّ لِلَّهِ وَأَبْغَضَ لِلَّهِ وَأَعْطَى لِلَّهِ وَمَنْعَ لِلَّهِ فَقَدْ اسْتَكْمَلَ الْإِيمَانَ) (۲).

(۱) رواه الطيالسي (۳۷۶) و ابن ابي شيبه في المصنف (۶۳۰/۱۵)، والحاكم (۴۸۰/۲).

(۲) رواه ابوداؤد (۴۶۸۱)، والطبراني في الكبير (۷۷۳۷).

ژباړه- هغه کس چي د يو چا سره محبت او بغض يې د الله تعالی لپاره وي همدا شان د مال ورکول او منع يې هم د الله تعالی لپاره وي نو دغه کس خپل ايمان کامل کړ.

همداشان نبي ﷺ فرمايلي دي: (ثَلَاثٌ مَنْ كُنَّ فِيهِ وَجَدَ حَلَاوَةَ الْإِيمَانِ أَنْ

يَكُونَ اللهُ وَرَسُولُهُ أَحَبَّ إِلَيْهِ مِمَّا سِوَاهُمَا وَأَنْ يُحِبَّ الْمَرْءَ لَا يُحِبُّهُ إِلَّا اللهُ...)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: درې خصلتونه (خويونه) دي هغه کس چي په ده کي دغه درې خصلتونه وي نو ده د ايمان شيريني حاصله کړه اول دا چي الله تعالی او د الله تعالی رسول ﷺ ده ته تر بل هر څه محبوب وي دوهم دا چي د کوم کس سره محبت کوي (دوست يې بولي) نو هغه محبت يې نه وي مگر د الله تعالی لپاره. دا خبره هم ياد وساتئ چي يوازي په ژبه سره د محبت دعوی کول کفايت نه کوي بلکي د محبت په مقتضى عمل ضروري دی يعني دا ضروري ده چي د محبت آثار به پر اندامونو باندي ښکاره کېږي د الله تعالی او د الله تعالی د رسول ﷺ د محبت آثار په دين سره عمل کول دي يعني د الله ﷻ او د الله ﷻ د رسول ﷺ طاعت کول دي او د نورو مؤمنانو سره د محبت آثار دوی ته د خير او نفعي راجلبول او له دوی څخه د ضرر دفع کول دي نو هغه کس چي دی د الله ﷻ او د الله ﷻ د رسول ﷺ د محبت دعوی کوي او طاعت يې نه کوي او د مؤمنانو سره د محبت دعوی کوي خو د دوی د خير لپاره کار نه کوي بلکي چمونه ورسره کوي د الله تعالی اولياؤ او صالحو بندگانو ته ضرر رسوي طعنونه او عیبونه ورباندي وايي نو دغه کس پخپله دعوی کي درواغجن دی. همدا شان د کافرانو او نورو ظالمانو، خائنانو او فاسقانو سره يوازي په ژبه سره د بغض

<sup>(۱)</sup> الحدیث، صحیح البخاری (۱۶)، و مسلم (۴۳).

دعوی کول کفایت نه کوي بلکي د دغه بغض په مقتضی عمل ضروري دی يعني د دغه بغض آثار به په اندامونو باندي بنکاره کېږي ترڅو قول او فعل سره موافق سي نو که چيري يو کس د مثال په ډول د کافرانو سره د بغض او دښمنۍ دعوی کوي او په عمل کي دوستي ورسره کوي همکاري يې کوي نو دا کس هم پخپله دعوی کي درواغجن دی.

ډېر تعجب خو بيا هغو کسانو ته دی چي په ژبه سره يې هم دوستان بولي يعني د کافرانو سره په ژبه او عمل دواړو سره دوستي کوي خپل ژوند د دوی په دوستي کي ويني دغه کسان دي له لاندي دوو آيتونو څخه عبرت واخلي:

۱:- ﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا الْيَهُودَ وَالنَّصَارَىٰ أَوْلِيَاءَ مَبْغُضُهُمْ أَوْلِيَاءُ بَعْضُهُمْ

وَمَنْ يَتَوَلَّهُمْ مِنْكُمْ فَاِنَّهُ مِنْهُمْ ۗ إِنَّ اللَّهَ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الظَّالِمِينَ ۝﴾ [المائدة: ۵۱].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی يهودان او نصارا (د خپلو ځانونو لپاره) کومکيان او دوستان مه نيسي (چي له دوی سره موالات او دوستي وکړي) دوی ځيني د ځينو نورو کومکيان او دوستان دي (ستاسو کومکيان او دوستان نه دي) او ستاسو څخه چي هر چا د دوی سره دوستي وکړه نو يقيناً هغه له همدوی څخه دی (څه چي هغوی ته رسېږي ده ته به هم ورسېږي) بېشکه الله ﷻ ظالمانو ته (چي پخپلو ځانونو باندي د کفارو سره په دوستي کولو ظلم کوي) هدايت نه کوي.

۲:- ﴿وَلَا تَرْكَنُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا فَتَمَسَّكُمُ النَّارُ وَمَا لَكُم مِّنْ دُونِ اللَّهِ مِنْ

أَوْلِيَاءَ ثُمَّ لَا تُنصَرُونَ ۝﴾ [هود: ۱۱۳].

ژباړه: او تاسو هغو کسانو ته (په دوستي سره) ميلان مه کوئ کومو چي ظلم کړی دی نو تاسو ته به د دوزخ اور ورسېږي حال دا چي تاسو ته به پرته د الله ﷻ

هيڏوستان نه وي (چي ومو ساتي د عذابه) بيا به ستاسو سره نصرت  
(کومک) ونه ڪرهي سي.

په دي باره کي نصوص ڊبر او مشهور دي.

## هر هغه شي چي زبور تر ادراک لوڙوي دهغه تفويض الله ﷻ ته ڪوو

۷۵: - وَنَقُولُ اللَّهُ أَعْلَمُ فِيمَا اسْتَبَه عَلَيْنَا عِلْمُهُ.

ژباړه: مور و ايو چي الله تعالیٰ ڊبر بنه عالم دی په هر هغه شي چي علم يي په مور  
باندي پت وي.

**شرح** - په دي مسئلہ کي د اهل سنت و الجماعت همدغه طريقه ده چي په ڪوم  
شي باندي علم نه لري نويي علم الله تعالیٰ ته سپاري په همدغه طريقه سره الله  
تعالیٰ خپل نبي ﷺ امر ڪري دی داسي يي فرمايلي دي:

﴿قُلِ اللَّهُ أَعْلَمُ بِمَا لَبِثُوا لَهُ غَيْبُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ ط﴾. [الكهف: ۲۶].

ژباړه: و وايه (ای محمد ﷺ! دوی ته) چي الله ﷻ د اصحاب الکهف په  
درنگ (خند) ڪولو باندي ڊبر بنه عالم دی خاص الله ﷻ لره د آسمانونو او  
خموکو د غيبو علم دی (او بس).

همدا شان الله تعالیٰ فرمايلي دي: ﴿وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ ط﴾. [الاسراء:

.۳۶].

ژباړه: او ته هغه شي پسي مه ګرځه (تعقيب يي مه ڪوه) په ڪوم باندي چي  
تاته علم نه وي.

حضرت عبد الله بن مسعود رضي الله عنه فرمايلي: (مَنْ عَلَّمَ فَيُقْبَلُ وَمَنْ لَمْ يَعْلَمْ فَيُقْبَلِ اللَّهُ  
أَعْلَمَهُ فَإِنَّ مِنَ الْعِلْمِ أَنْ يَقُولَ لِمَا لَا يَعْلَمُهُ لَا أَعْلَمُهُ)<sup>(۱)</sup>.

يعني - هغه کس چي په يو شي باندي علم لري نو خبري دي وکړي او هغه  
کس چي علم نه ورباندي لري نو دي داسي و وايي (الله اعلم) حکه چي دا هم د  
علم له جملې څخه دی چي يو کس د هغه شي په باره کي چي علم نه ورباندي  
لري (لا اعلم) و وايي (يعني د معلوم او مجهول په منح کي فرق کول هم د علم له  
جملې څخه دی).

نو هغه کس چي بېله علمه خبري کوي د متشابها تو يعني هغو نصوصو چي  
مور ته يې په مراد باندي علم نه دی را کول سوی فلتنه کوي دا کس بېله شکه د  
خپلي هوا پيروي کوي هر کس چي د خپلي هوا او خواهش پيروي کوي لوی  
گمراه دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿وَمَنْ أَضَلُّ مِمَّنِ اتَّبَعَ هَوَاهُ بِغَيْرِ هُدًى مِنَ اللَّهِ﴾. [التقصص: ۵۰].

ژباړه: او د هغه چا څخه زيات گمراه (بې لاري) څوک دی کوم چي د الله جل جلاله  
له طرفه د هدايت څخه پرته د خپل خواهش پيروي کوي. (يعني همدغه کس  
لوی گمراه دی). د دې عقيدې په اړوند په (۲) او (۳۶) عقیده کي هم بيان تېر  
سوی دی هلته يې مطالعه کړئ.

## اهل السنة و الجماعة پر موزو باندي مسحه روا بولي

۷۶: - وَنَرَى الْمَسْحَ عَلَى الْخُفَّيْنِ فِي السَّفَرِ وَالْحُضْرَ كَمَا جَاءَ فِي الْأَثَرِ.

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۴۷۷۴).

ژباړه: موږ اهل سنت و الجماعت د سفر او مقيم کېدلو په حالت کې پر موزو باندي مسحه روا بولو لکه څنگه چې په مشهور حديث کې دغه مسحه راغلي ده.

**شرح** - يعني موږ اهل سنت و الجماعت پر موزو باندي مسحه ځکه روا بولو چې په شريعت کې په مشهورو حديثونو سره ثبوت لري حتی بعضي علماء دغه حديثونه متواتر بولي اوس خو حديثونه وگورئ:

۱- حضرت مغيرة بن شعبه رضي الله عنه فرمايلي دي: (كُنْتُ مَعَ النَّبِيِّ ﷺ فِي سَفَرٍ فَأَمْوَيْتُ لِأَنْزَعِ حُفْيَيْهِ فَقَالَ دَعُهُمَا فَإِنِّي أَدْخَلْتُهُمَا طَاهِرَتَيْنِ فَمَسَحَ عَلَيْهِمَا) <sup>(۱)</sup>.

يعني - زه د نبي ﷺ سره د تبوک د غزا په سفر کې ملگري وم نو مي قصد وکړ چې د ده موزې راوکارم نبي ﷺ و فرمايل موزې پرې پرېده ځکه چې ما دغه موزې په داسې حال کې په پښو کې دي چې زما دواړي پښې پاکي وې نو يې پر دواړو موزو مسحه وکړه.

۲- سعد بن ابی وقاص رضي الله عنه روايت کړی دی چې نبي ﷺ پر موزو باندي مسحه وکړه <sup>(۲)</sup>.

۳- د عمرو بن أمية الضمري رضي الله عنه څخه نقل راغلی دی چې ده نبي ﷺ ليدلی دی چې پر موزو يې مسحه کول <sup>(۳)</sup>.

۴- حضرت حذيفه رضي الله عنه فرمايلي دي چې نبي ﷺ اودس وکړ او پر موزو يې مسحه وکړه. مسلم (۲۷۳).

۵- د حضرت علي رضي الله عنه څخه د موزو د مسح په اړوند سوال وسو ده په

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۲۰۶) و مسلم (۲۷۴).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۲۰۲).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۲۰۴).

جواب کي داسي وفرمايل:

(جَعَلَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ثَلَاثَةَ أَيَّامٍ وَيَأْتِيَهُنَّ الْمَسَافِرُ وَيَوْمًا وَيَلْتَمِسُ الْقَائِمُ) (۱).

**يعني** - نبي ﷺ درې ورځي او درې شپې د مسافر لپاره او يوه ورځ او يوه شپه د مقیم لپاره د موزو مسحه رخصت گړځولي ده.

په دې باره کي حدیثونه ډېر دي حتی حسن بصري رحمته الله عليه فرمایلي دي ماته اويا (۷۰) صحابه کرامو رضي الله عنهم حدیث ویلی دی چي نبي ﷺ پر موزو باندي مسحه کړې ده. له همدغي وجهي څخه امام ابو حنیفه رحمته الله عليه فرمایلي دي ما پر موزو باندي د مسح د جواز فیصله نه کوله ترڅو چي د موزو په مسحه کي ماته داسي روښانه دلائل را ورسېدل لکه د ورځي روښنايي. امام کرخي رحمته الله عليه فرمایلي دي: زه په هغه چا باندي چي د موزو مسحي ته عقیده نه لري د کفر وپره لرم ځکه چي په دې باره کي حدیثونه متواتر بنکاري (۲).

د موزو د مسح شرطونه او نور احکام یې په فقه کي وگورئ ځکه چي دا مسئله د فقهې ده دلته په عقائدو کي ځکه راوړل سوې ده چي دا د اهل سنت والجماعت له شعائرو (علامو) څخه ده. امام طحاوي رحمته الله عليه په ذکر سوې عقیده سره پرروافضو (اهل التشيع) باندي رد کړی دی ځکه چي دوی د موزو له مسح څخه انکار کوي د دوی دغه عقیده په بنکاره ډول د نبي ﷺ د سنت په خلاف ده. همدا شان د دوی دا کار چي پر لڅو پښو باندي مسحه کوي په اوداسه کي د پښو وظیفه مسحه بولي هم د کتاب او سنت په خلاف دی ځکه چي الله تعالی داسي فرمایلي دي:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا قُمْتُمْ إِلَى الصَّلَاةِ فَاغْسِلُوا وُجُوهَكُمْ وَأَيْدِيَكُمْ إِلَى

(۱) صحیح مسلم (۲۷۶).

(۲) شرح العقائد (۱۱۸)، وشرح العقيدة الطحاوية للميداني (۱۱۲).

الْمَرَاتِقِ وَأَمْسَحُوا بِرُءُوسِكُمْ وَأَرْجُلَكُمْ إِلَى الْكَعْبَيْنِ ط. [المائدة: ۶].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی کله چي تاسي لمانځه ته ولاړېږئ (او تاسو بې اودسه ياست) نو خپل مخونه و وينځئ او هم تر څنگلو پوري خپل لاسونه (سره د څنگلو) و وينځئ او په خپلو سرو باندي مسحه وکړئ او هم خپلي پښې تر پر کېو پوري (سره د پر کېو) و وينځئ.

د ذکر سوي آيت د همدغه قرائت څخه چي (اَرْجُلَكُمْ) د لام په زور سره و ويل سي دا ښکاره معلومېږي چي په اوداسه کي د پښو حکم وينځل دی ځکه چي (ارجلکم) په (وجوهکم) باندي عطف دی نو د معنی حاصل يې دا را وځي چي خپلي پښې تر پر کېو پوري هم و وينځئ. لکه څنگه چي يې د آيت په ژباړه کي ذکر و سو. د آيت شريف همدغه مطلب په احاديثو کي ښه پوره روښانه سوی دی هر هغه صحابي رضي الله عنه چي د نبي ﷺ د اوداسه صفت يې رانقل کړی دی هغه داسي ويلي دي چي نبي ﷺ خپلي پښې و وينځلې لکه د حضرت عثمان رضي الله عنه (۱)، حضرت عبد الله بن عمرو رضي الله عنه فرمايلي دي په يو سفر کي نبي ﷺ له مور څخه ځان شاته کړ خو بيا په مور پسي په داسي حال کي را ورسېدی چي د مازديگر لمونځ مو ځنډه ولی و نو (د تلوار له مخي) مو اودسونه تازه کړه او پښې مو سپکي و وينځلې (چي پوندي يې وچي پاته سوې) نو نبي ﷺ په لوړ آواز سره دوه يا درې ځلي داسي وفرمايل: (وَيْلٌ لِلْأَعْقَابِ مِنَ الثَّارِ) (۲).

يعني - هغو پوندو ته چي اوبه نه دي ور رسېدلي له دوزخ څخه عذاب دی.

(۱) حديث صحيح البخاري (۱۵۹) و صحيح مسلم (۲۲۶) او د عبد الله بن زيد رضي الله عنه حديث صحيح البخاري

(۱۹۱) و صحيح مسلم (۲۳۵).

(۲) صحيح البخاري (۱۶۳).

له دي حديث خخه په بنکاره ډول معلومېږي چي په اوداسه کي د پښو وينخل فرض دي په دي باره کي زبنت ډېر قولې او فعلي احاديث رانقل سوي دي چي عينو علماء کرامو را غونډه کړي دي<sup>(۱)</sup>،

همدا شان ټولو صحابه کرامو رضي الله عنهم اجماع کړې ده چي په اوداسه کي پښې وينخل فرض دي يوه صحابي هم مخالفت نه دی کړی يوازي درې کسانو (علي رضي الله عنه - عبدالله بن عباس رضي الله عنه او انس رضي الله عنه) مخالفت کړی دی خو دوی هم له خپل مخالفت خخه نورو صحابه کرامو رضي الله عنهم ته رجوع کړې ده<sup>(۲)</sup>.

يوه صحابي هم داسي روايت نه دی کړی چي نبي کریم صلى الله عليه وسلم په اوداسه کي په پښو باندي مسحه کړې ده حال دا چي د پښو وينخل يې تقريباً د تواتر درجې ته رسېږي<sup>(۳)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** - په ذکر سوي آيت کي خو يو بل متواتر قرائت هم سته چي هغه

(أَرْجِلِكُمْ) د لام په زېر سره دی په دي تقدير متبادره دا ده چي په (رُءُوسِكُمْ) باندي عطف دی او د معنی حاصل يې دا دی چي پر خپلو پښو باندي هم مسحه وکړی نو دا خو ظاهراً د (اهل التشيع) مسلک ثابت سو.

**جواب:** د آيت شريف مطلب همغه دی کوم چي د نبي صلى الله عليه وسلم د احاديثو او سلفو صالحينو له عمل خخه معلومېږي له دغه خخه پرته بله هيڅ لاره نسته لږ دمنه تاسو ولوستل چي د نبي صلى الله عليه وسلم حديثونه کوم چي د اوداسه په اړوند رانقل سوي

<sup>(۱)</sup> وگورئ تفسير ابن کثير دوهم جلد (۲۶) مخ، شرح معاني الآثار اول جلد (۳۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> اعلی السنن اول جلد (۴) مخ.

<sup>(۳)</sup> تفسير المظهری درېم جلد (۴۸) مخ.

دي قولې دي كه فعلي ټوله د پښو وينخل ثابتوي د سلفو صالحينو عمل هم د پښو په وينخلو باندي دی نو د آيت شريف مطلب هم بېله شکه د پښو وينخل دی لکه څنگه چي اهل السنة والجماعة وايي: دا چي په ذکر سوي آيت کي (اَزْجَلِكُمْ) د لام په زېر سره قرائت هم راغلی دی، د دې په باره کي د علماء کرامو څو اقوال وگورئ چي د دواړو قرائتونو په منځ کي يې تطبيق کړی دی:

۱:- کوم قرائت چي د لام په زور سره دی له هغه څخه لوڅي پښې مراد دي او کوم قرائت چي د لام په زېر سره دی له هغه څخه هغه پښې مراد دي چي په موزو کي وي. تفسير المنار شپږم جلد (۲۳۵) مخ.

۲:- کوم قرائت چي د لام په زېر سره دی هغه هم هغه معنی ورکوي چي د لام په زور سره يې ورکوي ځکه چي ذکر سوی زېر (جر) د (جر الجوار) په نامه يادېږي چي د (رُءُوسُكُمْ) د زېر سره د انډيوالي په خاطر (وَأَزْجَلِكُمْ) هم په زېر سره ويل کېږي مگر معنی يې له زور څخه د زېر خواته نه را اوږي. د (جر الجوار) مثالونه په عربي کلام کي ډېر دي<sup>(۱)</sup>.

۳:- د لام د زېر په قرائت کي د مسح څخه خفيف وينخل مراد دي<sup>(۲)</sup>.  
پر دې صورت يې مطلب داسي راوځي چي پښې خفيفي (سپکي) ووينځي نه دا چي مسحه پر وکړي همدغه معنی د لاندي حديث څخه ډېره ښه معلومېږي.  
النزال ﷺ په يوه اوږده حديث کي وايي چي حضرت علي ﷺ مي وليد چي اوبه ورته راوړل سوي (فَمَسَحَ بِوَجْهِهِ وَيَدَيْهِ وَمَسَّحَ بِرَأْسِهِ وَرَجُلَيْهِ)<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup>التفسير الكبير (۱۱) جلد (۱۶۱) مخ.

<sup>(۲)</sup>تفسير ابن كثير دوهم جلد (۲۶) مخ، احكام القرآن للجصاص، دوهم جلد (۳۴۶) مخ.

<sup>(۳)</sup>شرح معاني الآثار اول جلد (۳۰) مخ.

يعني - نويي په خپل مخ او په لاسونو باندي مسحه وکړه او هم يې په خپل سر او خپلو پښو باندي مسحه وکړه.

نو څرنگه چي په ذکر سوي حديث کي په مخ او لاسونو کي هم د مسح لفظ رانقل سوی دی نو معلومه سوه چي دلته خفيف وينخل مراد دي.

۴: - د لام په زېر سره د مسح معنی نه ورکوي بلکي معنی يې مورېل دی<sup>(۱)</sup>.

پردي صورت يې معنی داسي راوځي چي خپلي پښې په مورېلو سره و وينځي. د لزياتو معلوماتو لپاره<sup>(۲)</sup>.

## حج او جهاد د فاجر او ظالم امام په ملگري کي هم

### مشروع دی

۷۷: - وَالْحُجُّ وَالْجِهَادُ فَرَضَانِ مَاضِيَانِ مَعَ أُولِي الْأَمْرِ مِنَ

الْمُسْلِمِينَ بَرَّهُمْ وَفَاجِرَهُمْ إِلَى قِيَامِ السَّاعَةِ لَا يُبْطِلُهُمَا شَيْءٌ  
وَلَا يَنْقُضُهُمَا.

ژباړه - حج او جهاد دواړه فرض دي او د مسلمانانو د اميرانو په ملگري کي نېک وي که بد تر قيامت پوري جاري دي هيڅ شی هم حج او جهاد باطلولای نه سي او نه يې احکام له منځه وړلای سي.

**شرح** - يعني حج او جهاد له هغه وخت څخه چي الله تعالی فرض کړي دي مشروع دي بيا تر قيامت پوري د اميرانو ظلم او فجور يې نه سي منع کولای

<sup>(۱)</sup> تفسير القاسمي (۶) جلد (۱۱۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> التفسير الكبير (۱۱) جلد (۱۶۱) مخ او روح المعاني (۶) جلد (۷۳) مخ ته مراجعه وکړئ. وباللّٰه التوفيق.

بلکي د ظالمانو او فاجرانو امامانو په ملگري کي هم د عادلانو امامانو د ملگري په شان حج او جهاد مشروع دي حکه چي د شريعت له مخي دا واجب نه ده چي امام (امير) به معصوم او عادل وي بلکي يو فاجر او ظالم هم امام (امير) کېدلای سي.

(دلائل) ۱: - نبي ﷺ فرمايلي دي ستاسو په اميرانو کي غوره هغه اميران دي چي تاسو له دوی سره محبت لرئ او دوی ستاسو سره محبت لري تاسو دوی ته دعا کوی او دوی تاسو ته دعا کوي او ستاسو په اميرانو کي ډېر بد هغه اميران دي چي تاسو له دوی سره بغض لرئ او دوی ستاسو سره بغض لري تاسو پر دوی باندي لعنت وایاست او دوی پر تاسو باندي لعنت وایي عوف بن مالک رضي الله عنه ويلي دي: مور صحابه کرامو و ويل: ای د الله جل جلاله رسوله! آیا مور په دغه وخت کي د دوی سره کړی عهد په توره سره نه ماتو و نبي ﷺ و فرمايل:

(لَا مَا أَقَامُوا فِيكُمْ الصَّلَاةَ وَإِذَا رَأَيْتُمْ مِنْكُمْ شَيْئًا تَكْرَهُونَهُ فَأَكْرَهُوا عَمَلَهُ وَلَا

تَنْزِعُوا يَدًا مِنْ طَاعَتِهِ).

يعني - دا کار مه کوی ترڅو چي دوی ستاسو په منخ کي لمونخ دروي (يعني صريح کفر نه وي ځني بنکاره سوی) او کله چي تاسو له خپلو اميرانو څخه يو داسي شی و وینئ چي تاسو يې بد بولی (يعني معصيت وي) نو بيا يې عمل بد و بولی او له طاعت (پيروي) څخه يې لاس مه کارئ. صحيح مسلم (۱۸۵۵) دي ته ورته څو نور حديثونه په (۷۲) عقیده کي هم ليکل سوي دي.

۲: - امام بخاري رحمه الله عليه پخپل صحيح البخاري کي يو باب په داسي عنوان

راوړی دی:

(بَابُ الْجِهَادِ مَا ضَمَّ الْبُرُوقَ الْفَاجِرِ) يعني - جهاد د عادل امام او فاجر امام

دواړو په ملگري کي جاري دی. وروسته امام بخاري رحمته الله عليه د نبي صلی الله علیه و آله په دې قول سره دلیل ویلی دی:

(الْحَيْلُ مَعْقُودٌ فِي نَوَاصِيهَا الْخَيْرُ إِلَى يَوْمِ الْقِيَامَةِ الْأَجْرُ وَالْمَعْنَى).

يعني: د آسونو د سرونو د وړاندینيو برخو په راخوړند سوو وپښتانو کي خیر (چي اجرا و غنیمت دی) د قیامت تر ورځي پوري تړل سوی دی<sup>(۱)</sup>.

حافظ ابن حجر رحمته الله عليه د دې حدیث په شرح کي داسي ليکلي دي تر امام بخاري رحمته الله عليه وړاندي امام احمد رحمته الله عليه په دغه حدیث سره استدلال کړی دی د استدلال طريقه يې دا ده چي نبي صلی الله علیه و آله خیر د آسونو د سرونو په وپښتانو کي د قیامت تر ورځي پوري باقي بللی دی او د خیر تفسیر يې په اجرا و غنیمت سره کړی دی هغه غنیمت چي اجر و سره وي له آسونو څخه په جهاد سره لاس ته راځي (نو د حدیث شریف د معنی حاصل دا راوځي چي د آسونو د سرونو په وپښتانو کي جهاد د قیامت تر ورځي پوري تړل سوی دی) نور نو دلته نبي صلی الله علیه و آله دا قید نه دی ذکر کړی چي امام به عادل وي نو حدیث شریف د دې دلیل دی چي د جهاد فضیلت په هر صورت حاصل دی که د عادل امام په ملگري کي وي او که د ظالم امام په ملگري کي<sup>(۲)</sup>.

۳:- حضرت ابو هريرة رضي الله عنه له نبي صلی الله علیه و آله څخه داسي روايت کړی دی:

(قَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ الْجِهَادُ وَاجِبٌ عَلَيْكُمْ مَعَ كُلِّ أَمِيرٍ بَرَّكَاتٍ

أَوْ فَاجِرًا). سنن ابی داؤد - ۲۵۳۳.

ژباړه: نبي صلی الله علیه و آله فرمایلي دي پر تاسو باندي جهاد د هر امير په ملگري کي

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري اول جلد (۳۹۹) مخ، رقم الحدیث (۲۸۵۲).

<sup>(۲)</sup> فتح الباري (۶) جلد (۷۰) مخ.

عادل وي که فاجر واجب دی.

۴: - صحابه کرامو رضي الله عنهم همدا شان تابعينو د هر ډول امام په ملگري کي که به عادل ؤ او که به فاجر ؤ بېله انکاره هم حج کاوه او هم جهاد نو دا د دوی له خوا اجماع سوه<sup>(۱)</sup>.

همدا ډول د حج او جهاد تعلق خو تر سفر پوري دی نو يو داسي امير ته ضرورت سته چي د خلگو ضرورتونه پوره کړي نظم او ترتيب يې برابر کړي دغه کارونه لکه څنگه چي په عادل امام سره حاصلېږي همدا شان په فاجر امام سره هم حاصلېږي، امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره پر اهل التشيع او په خاص طور بيا پر (اماميه) ډلي باندي رد کړی دی دوی وايي جهاد نسته مگر د معصوم امام په ملگري کي او تر نبي صلی الله علیه و آله وروسته يوازي دوولس (۱۲) امامان معصوم دي چي اول يې حضرت علي رضي الله عنه دی او آخري يې محمد بن الحسن العسكري دی دا هغه څوک دی چي دوی يې (الامام والمهدي المنتظر) بولي دوی وايي دغه آخري امام په پنځه کلنۍ کي په (۲۶۰) سنه په (سامراء) نومي ځای په يوه زېرميني کي د دښمنانو له ويري څخه پټ سوی دی او په نژدې راتلونکي کي به ظهور وکړي ټوله دنيا به د عدل څخه ډکه کړي، او دوی د هغې زېرميني سره يو آس يا يوه بله دابه د دې لپاره درولي وي چي کله هغه را ووزي نو به پردغه دابه باندي سپور سي، او دوی په هغو وختونو کي چي دوی معلوم کړي دي دا آواز هم ورته کوي (يا مولانا اخرج) يا مولانا اخرج) او داسي نور... خرافات چي دا ټوله د خدا وړ دي نو دوی د همغه وخته څخه بيا تر اوسه پوري د دغه امام د راوتلو په اميد دي او په دې عقیده دي چي جهاد يوازي د همدغه امام يا د ده د نائب په ملگري کي مشروع دی (و بس). (أَعَاذَ اللَّهُ مِنْ

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية للميداني (۱۱۳) مخ.

سُوءِ اِعْتِقَادِهِمْ<sup>(۱)</sup>.

## په ليكونكو ملائكو باندي ايمان لرل فرض دي

۷۸: - وَنُؤْمِنُ بِالْكَرَامِ الْكَاتِبِينَ فَإِنَّ اللَّهَ قَدْ جَعَلَهُمْ عَلَيْنَا

حَافِظِينَ.

ژباړه: موږ په عزتمنو ليكونكو ملائكو باندي ايمان لرو خو كه چي الله تعالى دوى پر موږ باندي (د اعمالو) ساتونكي مقرر كړي دي.

**شرح** - يعني موږ اهل سنت والجماعت په (الكرام الكاتبين) ملائكو باندي ايمان لرو دا هغه ملائكي دي چي الله تعالى د بندگانو په احوالو باندي علم وركړى دى او د بندگانو د اعمالو د ساتلو او ليكلو لپاره الله تعالى پر بندگانو باندي مقررې كړي دي.

(دلائل) ۱: - ﴿وَإِنَّ عَلَيْكُمْ لِحَافِظِينَ ۝ كِرَامًا كَاتِبِينَ ۝ يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ ۝﴾.

[الانفطار: ۱۰، ۱۱، ۱۲].

ژباړه: حال دا چي يقيناً په تاسو باندي (د خپل رب د طرفه) خامخا (د عمل) ساتونكي پرېنتې (ټاكل سوي) دي (داسي پرېنتې) چي د كرامت والا (او) ليكونكي دي (ستاسي د اعمالو) چي په هغو ټولو كړو وړو پوهېږي كوم چي تاسو يې كوى (برابره خبره ده چي عقيدوي وي او كه عملي).

۲: - ﴿أَمْ يَحْسَبُونَ أَنَّا لَا نَسْمَعُ سِرَّهُمْ وَنَجْوَاهُمْ ۖ بَلَىٰ وَرُسُلْنَا لَدَيْهِمْ

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۳۷۶) مخ. شرح العقائد (۱۱۱) مخ.

يَكْتُبُونَ ﴿٨٠﴾. [الزخرف: ٨٠].

ژباړه: آيا مشرکان (کفار) گمان کوي چي بېشکه موږ د دوی پتي خبري او د دوی پتي مشورې نه او رو دغسي نه ده (لکه چي دوی خيال کوي) بلکي او رو يې او زموږ لېږلي سوي پرېنتې ورسره (حاضري) دي چي په دوامداره توگه (د دوی کره وره) ليکي.

۳: - په قدسي حديث کي راغلي دي:

(يَقُولُ اللَّهُ إِذَا أَرَادَ عَبْدِي أَنْ يَعْمَلَ سَيِّئَةً فَلَا تَكْتُبُوهَا عَلَيْهِ حَتَّىٰ يَعْمَلَهَا فَإِنْ عَمَلَهَا فَكْتُبُوهَا بِمِثْلِهَا وَإِنْ تَرَكَهَا مِنْ أَجْلِ فَكْتُبُوهَا لَهُ حَسَنَةً وَإِذَا أَرَادَ أَنْ يَعْمَلَ حَسَنَةً فَلَمْ يَعْمَلَهَا فَكْتُبُوهَا لَهُ حَسَنَةً فَإِنْ عَمَلَهَا فَكْتُبُوهَا لَهُ بِعَشْرِ أَمْثَالِهَا إِلَىٰ سَبْعِمِائَةٍ ضَعْفٍ)<sup>(١)</sup>.

ژباړه: نبي ﷺ فرمايلي دي چي: الله تعالیٰ (خپلو فرېنتو ته) داسي فرمايي کله چي زما بنده د بد عمل اراده وکړي نو تاسو دغه بد عمل پرده باندي مه ليکئ ترڅو چي دی دغه عمل کوي که يې چيري دغه عمل وکړ نو بيا يوازي هغه بد عمل وليکي او که يې چيري دغه بد عمل زما د وېري لکبله پرېنود نو بيا دغه بد عمل د ده لپاره حسنه (نېکي) وليکي او کله چي بيا زما بنده د نېک عمل اراده وکړي او کړی يې نه وي نو دا د ده لپاره نېکي وليکئ او که يې چيري دغه نېک عمل وکړ نو بيا دغه عمل د ده لپاره په لس (۱۰) چنده تر (۷۰۰) چنده پوري وليکئ.

په دې باره کي نصوص ډېر او مشهور دي. پر ليکونکو ملائکو باندي ايمان په (الايمان بالملائكة) کي داخل دی چي تفصيل يې په (۵۳) عقیده کي تېر سوی دی. (هو الله المستعان).

<sup>(١)</sup> صحيح البخاري (۷۵۰۱).

## پر ملک الموت باندي ايمان لرو

۷۹: - وَنُؤْمِنُ بِمَلِكِ الْمَوْتِ الْمُؤَكَّلِ بِقَبْضِ أَرْوَاحِ الْعَالَمِينَ.

ژباړه - موږ پر ملک الموت باندي چي ده ته د ټوله عالم د ارواحو قبض سپارل سوی دی ايمان لرو.

شرح - په حینو تفسیرونو کي د (ملک الموت) نوم (عزرائیل عليه السلام) بنودل سوی دی<sup>(۱)</sup>.

په ملک الموت باندي ايمان هم د (الایمان بالملائكة) له جملې څخه دی چي تفصیل یې په (۵۳) عقیده کي تېر سوی دی، د ملک الموت په باره کي الله تعالی داسي فرمایلي دي:

﴿ قُلْ يَتَوَفَّكُم مَّلَكُ الْمَوْتِ الَّذِي وُكِّلَ بِكُمْ ثُمَّ إِلَىٰ رَبِّكُمْ تُرْجَعُونَ ۝

﴾. [السجدة: ۱۱].

ژباړه: (ورته) و وایه (ای محمد صلى الله عليه وسلم!) چي هغه ملک الموت (عزرائیل عليه السلام) ستاسو ارواح قبض کوي کوم چي په تاسو باندي (د ارواحو د قبض لپاره) مقرر کړی سوی دی بیا به (بیرته را ژوندي کړی سي او) خپل رب ته به (د حساب کتاب لپاره) بوتلل سي.

همدا شان د ملک الموت سره په ملگرو ملائکو باندي هغه که د رحمت ملائکي دي او که د عذاب هم موږ ايمان لرو د دغو ملائکو ذکر هم الله تعالی پخپل کتاب قرآن کریم کي کړی دی:

<sup>(۱)</sup> روح المعاني (۲۱) جلد (۱۲۶) مخ. الدر المنثور (۶) جلد (۵۴۲) مخ.

۱- ﴿وَلَوْ تَرَىٰ إِذِ الظَّالِمُونَ فِي غَمَرَاتِ الْمَوْتِ وَالْمَلَائِكَةُ بَاسِطُوا أَيْدِيهِمْ ۗ﴾.

[الانعام: ۹۳].

ژباړه: او (ای پیغمبره!) که ته هغه وخت وگورې چې ظالمان (کافران) د مرگ په سختیو کې وي حال دا چې (د عذاب) ملائکې (ورته) د خپلو لاسونو غځونکې وي (د روح د قبض لپاره) (نو ته به وگورې چې کافران څومره د ذلت په حالت کې راگير دي).

۲- ﴿الَّذِينَ تَتَوَفَّيهِمُ الْمَلَائِكَةُ طَيِّبِينَ يَقُولُونَ سَلَامٌ عَلَيْكُمْ ادْخُلُوا الْجَنَّةَ بِمَا

كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ ۝﴾. [النحل: ۳۲].

ژباړه: متقيان هغه کسان دي چې د رحمت ملائکې يې (د کفر او معصيت څخه) د پاکيزگي په حال کې ارواح قبض کوي (دوی ته به د ارواحو د قبض په وخت کې) (د رحمت) ملائکې وايي چې په تاسو باندې سلامتيا ده (او د قيامت په ورځ به ورته و ويل سي چې) جنت ته د هغو نېکو اعمالو په سبب ننوځئ کوم چې تاسو (په دنيا کې) واست چې کول به مو.

د ملک الموت او د ده داعوانو (کومکيانو ملائکو) ذکر په گڼ شمېر آيتونو او حديثونو کې راغلی دی. په ذکر سوي اول آيت کې د روح د قبض نسبت ملک الموت ته له دې کبله سوی دی چې اول حل يې دی د الله تعالیٰ په امر سره د قبض او راويستلو تصرف کوي وروسته نو که چيرې پاک روح وي نو يې د رحمت ملائکې ځني اخلي او د جنت په يوه کفن کې يې ايردي او که چيرې خبيث روح وي بيا يې د عذاب ملائکې ځني اخلي دا ټوله د الله تعالیٰ په حکم قضا او قدر سره دي همدغه وجه ده چې په دوهم او دريم آيت کې د روح د قبض نسبت ملائکو ته سوی دی همدغه معنی د براء بن عازب رضي الله عنه له حديث

خنه بنکاره معلومېږي چي امام احمد رحمته عليه او ابوداؤد رحمته عليه يې روايت کړي دي <sup>(۱)</sup>.

## د روح اړوند عقیده

عبدالله بن مسعود رضي الله عنه وايي چي يوه ورغ زه د نبي صلى الله عليه وسلم سره د مدينې منورې له آبادۍ خنخه بهر په خرابو کي روان وم حال دا چي نبي صلى الله عليه وسلم د خرما د ونې په يوه بناخ باندي تکیه کوله په عين وخت کي د يهودانو په يوه ټولگي باندي تېر سو نو له دوی خنخه ځينو کسانو ځينو نورو ته وويل چي تاسو له ده خنخه د روح په هکله پوښتنه وکړئ د همدغي ټولگي خنخه ځينو کسانو و ويل تاسو له ده خنخه دغه پوښتنه مه کوئ هسي نه چي داسي جواب درکړي چي ستاسو خوښ نه وي (چي هغه د روح تفسير نه کول دي) مگر نورو ټينگار وکړ چي خامخا به پوښتنه ورخنه کوو نو له دوی خنخه يو کس ولاړ سو او ويې ويل چي ای (ابالقاسم رضي الله عنه) روح خه شی دی: (فَسَكَتَ فَقُلْتُ إِنَّهُ يُوحَىٰ إِلَيْهِ فَمَمْتُ فَلَمَّا انْجَلَىٰ عَنْهُ فَقَالَ (وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ) الْآيَةَ. صحيح البخاري (۱۲۵)).

يعني - نو نبي صلى الله عليه وسلم سکوت وکړ نو ماله خپله ځانه سره و ويل چي يقيناً وحي ورباندي نازلېږي نو زه ودرېدم نو کله چي له نبي صلى الله عليه وسلم خنخه د وحي حالت ليري سو، نو دا آيت نازل سو:

﴿ وَيَسْأَلُونَكَ عَنِ الرُّوحِ قُلِ الرُّوحُ مِنْ أَمْرِ رَبِّي وَمَا أُوتِيتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا ﴾ [الاسراء: ۸۵].

ژباړه: او ای پيغمبره! کفار ستا خنخه د روح په هکله پوښتنه کوي (چي

<sup>(۱)</sup> احمد / ۴ / ۲۸۷، ابوداؤد (۴۷۵۳).

حقيقت يې څه شی دی) (دوی ته) و وایه چي روح زما د رب له فرمان څخه (موجود شی) دی او تاسو ته د علم څخه نه دی درکول سوی مگر لږ (چي د روح حقيقت نه سي په پېژندلای).

د روح کلمه په ډېرو معناوو استعمال سوې ده لکه: راحت، قوت، نصرت، قرآن، عیسیٰ علی السلام، جبریل علی السلام او داسي نور مگر په دې کي اختلاف دی چي په دې آیت کي د روح کلمه په کومي معنی سره ده. یا په بل عبارت په کومه معنی باندي نبی ﷺ ته د روح په هکله پوښتنه راجع سوې ده په دې کي له علماء کرامو څخه ډېر اقوال رانقل سوي دي<sup>(۱)</sup>.

خو د جمهورو علماؤ په نظر له هغه روح څخه پوښتنه سوې ده په کوم پوري چي د یوه ساکنس ژوند توقف لري همدا نظر صحیح دی<sup>(۲)</sup>.

د ځینو مفسرینو کرامو نظر دا دی چي په (وما اوتیتم من العلم الا قليلا) کي خطاب یوازي یهودانو ته متوجه دی اما په دې امت کي الله تعالی داسي بنده گان پیدا کړي دي چي د روح په حقيقت باندي پوهېږي<sup>(۳)</sup>. له همدې کبله د اهل سنت والجماعت له ډېرو علماؤ څخه د روح په تعريف کي گڼ شمېر اقوال رانقل سوي دي د مثال په ډول لاندي دوه قولونه وگورئ:

۱:- انما جسم لطيف متخلل في البدن تذهب الحياة بذهابها.

يعني- روح يو باريک جسم دی په بدن کي گډ دی په تگ سره يې د ساکنس ژوند له منځه ځي.

۲:- هي جسم لطيف مشتبك بالبدن. اشتباك الماء بالعود الأخضر.

<sup>(۱)</sup> وگورئ. تفسير ابن كثير (۳) جلد (۶۱) مخ.

<sup>(۲)</sup> تفسير ابي السعود (۵) جلد (۱۹۲) مخ. البحر المحيط (۷) جلد (۱۰۶) مخ.

<sup>(۳)</sup> تفسير المظهري (۵) جلد (۴۸۵) مخ.

يعني - روح يو باريك جسم دی د بدن سره داسي گډون لري لکه د اوبو گډون د شنه لرگي سره<sup>(۱)</sup>.

اما د ځينو مفسرينو نظر بيا دا دی چي په ذکر سوي آيت کي خطاب به ټولو انسانانو ته متوجه وي همدا نظر (علامه الطبري) صواب گڼلی دی<sup>(۲)</sup>.

له همدې کبله ځيني علماء کرام د روح د حقيقت د معلومولو کوښښ نه کوي. (الله اَعْلَمُ بِحَقِيقَةِ الْحَالِ).

## د قبر عذاب او په قبر کي سوال حق دی

۸۰: - وَبِعَذَابِ الْقَبْرِ لَمَنْ كَانَتْ لَهُ أَهْلًا وَسُؤَالٍ مُنْكَرٍ وَنَكِيرٍ فِي قَبْرِهِ

عَنْ رَبِّهِ وَدِينِهِ وَنَبِيِّهِ عَلَى مَا جَاءَتْ بِهِ الْأَخْبَارُ عَنْ رَسُولِ اللَّهِ (صَلَّى اللَّهُ

عَلَيْهِ وَسَلَّمَ) وَعَنْ الصَّحَابَةِ (رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ).

ژباړه: همدا شان موږ د قبر په عذاب باندي د هغه چا لپاره چي د عذاب مستحق وي ايمان لرو همدا راز له ميت څخه د ده په قبر کي د دوو ملائکو چي يوه ته يې (منکر) او بل ته يې (نکیر) ويل کېږي په سوال کولو باندي د ده د رب ﷺ او د ده د دين او د ده د نبي ﷺ په اړوند په هغه طور چي په هغه باندي له نبي ﷺ او صحابه کرامو رضي الله عنهم څخه احاديث راغلي دي ايمان لرو.

**شرح** - امام طحاوي رحمه الله عليه په دې عبارت کي دوې مسئلې ذکر کړي دي:

**اوله مسئله:** - د (عذاب القبر) ده. له قبر څخه مراد برزخ دی له برزخ څخه

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية للميداني (۱۱۵).

<sup>(۲)</sup> تفسير الطبري (۱۵) جلد (۵۷) مخ.

مراد د دنیا او آخرت په منخ کي جهان دی نو په کوم حای کي چي تر مرگ وروسته د انسان ټول بدن یا د بدن یو غړی وي هغه د ده لپاره برزخ او قبر دی مطلب دا دی هر هغه کس چي مړ سي او د عذاب مستحق وي نو هغه ته به په برزخ کي له عذاب خنجه خپله حصه ورسپري هغه که د حَمکي په نس کي وي که د حَمکي په سر باندي وي که د درياب په اوبو کي وي که يې مرغان یا نور حُناور و خوري که وسوځول سي او ايره يې په درياب کي و اچول سي یا په هوا کي و شيندل سي او یا په کوم بل داسي حای کي وي<sup>(۱)</sup>.

(دلائل) ۱:- الله تعالی فرمایلي دي:

﴿النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا وَيَوْمَ تَقُومُ السَّاعَةُ أَدْخِلُوا آلَ فِرْعَوْنَ

أَشَدَّ الْعَذَابِ ۝﴾ [المؤمن: ۴۶].

ژباړه: (د فرعون د پېروانو په برزخ کي دا حال دی) چي دوی به هر صبا او هر بېگا د دوزخ په اور باندي وړاندي کاوه شي او د قیامت په ورځ (به ملائکو ته د الله تعالی له جانبه و ویل سي) د فرعون پېروان (سره د فرعون) سخت عذاب ته ورداخل کړی (چي همپشه پکښي واوسپري).

۲:- د حضرت براء بن عازب رضی الله عنه په حدیث کي راغلي دي چي نبي صلی الله علیه و آله داسي فرمایلي دي:

(وَإِنَّ الْكَافِرَ يُفْتَحُ لَهُ بَابٌ إِلَى النَّارِ فَيَأْتِيهِ مِنْ حَرِّهَا وَسُمُومِهَا وَيُضَيَّقُ عَلَيْهِ قَبْرُهُ حَتَّى

تَخْتَلِفَ فِيهِ أَصْلَاعُهُ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه- بېله شکه کافر ته به د دوزخ له اور خنجه يوه دروازه خلاصه کړل سي نو

<sup>(۱)</sup> شرح الصدور (۱۷۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> أحمد ۴/۲۸۷، و ابوداؤد (۴۷۵۳).

به ده ته د اور حرارت او گرمي رسېږي او پرده باندي به خپل قبر تنگ کړل سي تر داسي اندازې پوري چي پوښتي به يې سره تېري سي.

۳: - د عبدالله بن عمر رضي الله عنه څخه نقل راغلی دی چي نبي صلى الله عليه وسلم داسي وفرمايل:

(إِنَّ أَحَدَكُمْ إِذَا مَاتَ عُرِضَ عَلَيْهِ مَقْعَدُهُ بِالْعِدَاةِ وَالْعَشِيِّ إِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَمِنْ أَهْلِ الْجَنَّةِ وَإِنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ النَّارِ فَمِنْ أَهْلِ النَّارِ فَيُقَالُ هَذَا مَقْعَدُكَ حَتَّى يَبْعَثَكَ اللَّهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ) <sup>(۱)</sup>.

ژباړه - يقيناً کله چي يو له تاسو څخه مړ سي نو صبا او بېگا ورباندي خپل د کېناستولو ځای وروړاندي کېږي که چيري له جنتيانو څخه وي نو د جنتيانو د ناستي له ځايونو څخه د ناستي ځای وربنودل کېږي او که چيري د دوزخيانو څخه وي نو بيا د دوزخيانو د ناستي د ځايونو څخه د ناستي ځای وربنودل کېږي او ورته ويل کېږي چي دغه ستا د ناستي (همېشه اوسېدلو) هغه ځای دی کوم چي تابه الله تعالی د قيامت په ورځ له خپل قبر څخه ورته را وپاخوي (ژوندی به دي کړي).

د عذاب القبر په اړوند احاديث ډېر دي علماء کرامو متواتر بللي دي <sup>(۲)</sup>.

**دوهمه مسئله:** - په قبر کي د سوال ده: لکه څنگه چي (عذاب القبر) حق دی همدا شان (سوال القبر) هم حق دی په دې باره کي دلاندي صحابه کرامو رضی الله عنهم څخه احاديث را نقل سوي دي:

۱: انس رضي الله عنه ، ۲: براء بن عازب رضي الله عنه ، ۳: تميم الداري رضي الله عنه ، ۴: بشير بن الكمال رضي الله عنه ، ۵: ثوبان رضي الله عنه ، ۶: جابر بن عبدالله رضي الله عنه ، ۷: عبدالله بن

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۱۳۷۹) و صحيح مسلم (۲۸۶۶).

<sup>(۲)</sup> شرح العقائد (۷۷) مخ. د لزياتو معلوماتو لپاره وگورئ شرح الصدور، (۱۵۹) مخ (الي) (۱۷۸) او (التذكرة) للامام القرطبي اول جلد (۲۲۷) مخ (الي) (۲۴۰).

رواحه رضي الله عنه ، ۸: عبادة بن الصامت رضي الله عنه ، ۹: حذيفة رضي الله عنه ، ۱۰: ضمرة بن حبيب رضي الله عنه ، ۱۱: ابن عباس رضي الله عنه ، ۱۲: ابن عمر رضي الله عنه ، ۱۳: ابن مسعود رضي الله عنه ، ۱۴: عثمان بن عفان رضي الله عنه ، ۱۵: عمر بن الخطاب رضي الله عنه ، ۱۶: عمرو بن العاص رضي الله عنه ، ۱۷: معاذ بن جبل رضي الله عنه ، ۱۸: ابوامامة رضي الله عنه ، ۱۹: ابوالدرداء رضي الله عنه ، ۲۰: ابورافع رضي الله عنه ، ۲۱: ابو سعيد الخدري رضي الله عنه ، ۲۲: ابوقتادة رضي الله عنه ، ۲۳: ابوهريرة رضي الله عنه ، ۲۴: ابوموسى رضي الله عنه ، ۲۵: أسماء رضي الله عنها ، ۲۶: ام المؤمنين عائشة رضي الله عنها (۱) ،

د حضرت براء بن عازب رضي الله عنه په روايت كې راغلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم وفرمايل كله چي ميت په قبر كې كنبښودل سي دوې ملائكي ورته راسي نو يې راکنبښوي او دا سوال ځني وكړي، رب دي څوك دى او دين دي څه شى دى او دغه كس چي په تاسو كې مبعوث سوى وو څوك دى كه چيري ميت مؤمن وي نو جواب داسي وركوي رب مي الله جل جلاله دى او دين مي اسلام دى او دغه كس د الله جل جلاله رسول دى او كه چيري ميت كافروي نو د ذكر سوو سوالونو په جواب كې داسي ورته وايي (هاه هاه لا أدري) نور نو حديث شريف اوږد دى ما صرف يو څو ټكي خلاصه ځني راواخيستل (۲) .

له حضرت انس رضي الله عنه څخه هم دغه ته ورته حديث را نقل سوى دى صحيح البخاري (۱۳۳۸) او مسلم (۲۸۷۰) په اكثر و احاديثو كې همدغسي راغلي دي چي ميت ته دوې ملائكي ورځي يعني نوريې څرنگوالي نه دى بيان سوى لېكن د حضرت ابوهريرة رضي الله عنه په روايت كې راغلي دي چي دغه دوې ملائكي په داسي صورت كې ورځي چي تور رنگ او شنې سترگي به يې وي يوه ته يې

(۱) د تفصيل لپاره وگورئ شرح الصدور (۱۱۹) مخ (الى) (۱۴۱) او (التذكرة) اول جلد (۲۰۰) مخ.

(۲) ابوداؤد (۴۷۵۳)، احمد / ۴ / ۲۸۷، النسائي (۲۰۰۳)، ابن ماجه (۱۵۴۸).

منکر او بل ته يې نکير ويل کېږي. الترمذي (۱۰۷۱)<sup>(۱)</sup>،

(اللَّهُمَّ تَسْتَأْنِ بِالْقَوْلِ الثَّابِتِ فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَفِي الْآخِرَةِ بِحُرْمَةِ خَيْرِ الْبَرِيَّةِ).

## عِينو گنهکاره مؤمنانو ته هم عذاب القبر ثابت دی

عِينو گنهکاره مؤمنانو ته هم برزخي عذاب په احاديثو کې راغلي دي خو د دوی او د کافرانو ترمنځ دا فرق دی چې د کافرانو برزخي عذاب د قيامت تر ورځې پورې دوام لري او د گنهکاره مؤمنانو په هکله يې دوام ضرور نه دی.

دليل: - حضرت ابن عباس رضي الله عنهما فرمايلي دي چې: نبي ﷺ د مدينې منورې يا مکې مکرمې له باغونو څخه د يو باغ سره تېر سو نو يې د دوو گنهکاره مؤمنانو آواز واورېدی چې په قبرونو کې عذاب ورکول کېدی نبي ﷺ و فرمايل دغو دوو کسانو ته عذاب ورکول کېږي او دوی ته په داسې کار کې عذاب نه ورکول کېږي چې پرېښودل يې گران کار وو لېکن د الله تعالیٰ په نزد دا کار کبیره گناه ده په دوی کې يوه يې له خپلو بولو څخه ځان نه ساتی او دا بل يې (نميمة) کوله (يعني د يوه کس خبره به يې بل کس ته د فساد لپاره رسوله) وروسته يې يو لمده لښته را وغوښتل او دوي توتې يې کره د هر يوه په قبر باندې يې يوه توتې کېښودل له نبي ﷺ څخه سوال وسو چې دا کار دي د څه لپاره وکړ نبي ﷺ و فرمايل: (لَعَلَّهُ أَرْبُ يُخَفَّفُ عَنْهُمَا مَالَهُ تَيْبَسًا)، يعني - شايد شان دا دی چې له دغو دوو کسانو څخه عذاب سپک کړل سي ترڅو چې دغه دواړه لمدې لښتې نه وي وچې سوي <sup>(۲)</sup>. (اللَّهُمَّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ مِنْ عَذَابِ الْقَبْرِ وَمِنْ عَذَابِ

<sup>(۱)</sup> مشکوٰة اول جلد (۲۵) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۲۱۶) و مسلم (۲۹۲).

النَّارِ وَمِنْ فِئْتَةِ الْمُحْيَا وَالْمَمَاتِ وَمِنْ فِئْتَةِ الْمَسِيحِ الدَّجَالِ).

## نېکانو خلگو ته په قبر کي راحت او نعمتونه سته

۸۱: - وَالْقَبْرِ رَوْضَةٌ مِنْ رِيَاضِ الْجَنَّةِ أَوْ حُفْرَةٌ مِنْ حُفْرِ النَّيْرَابِ.

ژباړه: قبر د جنت له باغچو څخه يوه باغچه ده (د مؤمن لپاره) او يا د دوزخ له کندو څخه يوه کنده ده (د کافر لپاره).

**شرح** - په دې عبارت کي په قبر کي د عذاب تر څنگ راحت او نعمتونه هم اشاره سوې ده يعنې نېکانو خلگو ته به په عالم برزخ کي بېلابېل نعمتونه او راحت ورکول کېږي او بدو خلگو ته به پکي عذاب ورکول کېږي (په قبر کي د راحت).

(دلايل) ۱: - کوم عبارت چي امام طحاوي رحمته الله عليه ذکر کړی دی همدغه ته ورته حديث شريف راغلی دی. الترمذي (۲۴۶۰).

۲: - د عبدالله بن عمر رضي الله عنهما هغه روايت دی چي لږ دمخه د (عذاب القبر) په بحث کېني تېر سو.

۳: - د براء بن عازب رضي الله عنه په روايت کي راغلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم وفرمايل کله چي له مؤمن څخه په قبر کي سوال وسي نو د آسمان له طرفه يو آواز کونکی آواز وکړي چي زما بنده رشتيا و ويل نو تاسو (ای ملائکو!) ده ته له جنت څخه يو فرش وغوروي او د جنت جامه ور واغوندي او له جنت څخه يوه دروازه ورته پرانېزی. (فَيَأْتِيهِ مِنْ رَوْحِهَا وَطِيْبِهَا وَيُفْتَحُ لَهُ فِيهَا مَدْبَرَةٌ) <sup>(۱)</sup>.

يعنې - نو به د جنت راحت او خوش بويي ده ته را رسېږي او ده ته به په قبر کي

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۷۵۳).

د ده د سترگو د ليدلو په اندازه فراخي جوړه سي. په دې باره كي احاديث ډېر دي.

## په عالم برزخ كي ثواب او عذاب روح او بدن دواړو ته ورکول کېږي

که څه هم د مرگ په وخت كي روح له بدن څخه ايستل کېږي لېکن فناه کېږي نه کوم وخت چي مړی په قبر كي خښ کړل سي نو بيا روح د سوال او جواب لپاره بيرته دهغه بدن ته راگرځول کېږي لکه څنگه چي د براء بن عازب رضي الله عنه په روايت كي راغلي دي:

(وَتُعَادُ رُوحُهُ فِي جَسَدِهِ).<sup>(۱)</sup> يعني - روح يې خپل بدن ته بيا راگرځول کېږي.

امام ابو حنيفه رحمته الله عليه فرمايلي دي: (وَإِعَادَةُ الرُّوحِ إِلَى جَسَدِ الْعَبْدِ فِي قَبْرِهِ حَقٌّ).

يعني - د بنده بدن ته ده په قبر كي د روح راگرځول حق دی.<sup>(۲)</sup>

خو تر سوال او جواب وروسته هم د روح له بدن سره دومره تعلق ضرور پاته کېږي چي په هغه سره ثواب او عذاب محسوس کړای سي که څه هم بدن په دنيا كي ذره ذره سي ځکه چي الله تعالی قادر دی چي د بدن يوه جزء ته حيات را وگرځوي، همدغه قول چي ثواب او عذاب روح او بدن دواړو ته ورکول کېږي د اهل سنت والجماعت په نزد مختاره دی. لکه څنگه چي ملا علي القاري رحمته الله عليه ويلي دي: (واعلم أن أهل الحق اتفقوا على أن الله تعالى يخلق في الميت نوع حياة في

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۷۵۳).

<sup>(۲)</sup> شرح الفقه الاكبر (۱۷۱) مخ.

القبر قدر ما يتألم أو يتلذذ<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: پوه سه چي يقيناً (اهل الحق) پردې خبره باندي اتفاق كړی دی چي الله تعالی په عالم برزخ كې په مړي كې يو ډول حیات پیدا كوي په داسي اندازه چي دی په هغه سره عذاب او ثواب محسو سولای سي.

## د بدن سره د روح تعلقات

د برزخي عذاب يا خوشالی لپاره د بدن او روح يو حای والی ضرور نه دی خو يو خاص ډول تعلق يې سره ضرور دی ترڅو عذاب يا خوشالي حس كړی سي كه څه هم اجزاء يې خواره واره وي د بڼه وضاحت لپاره د بدن سره د روح تعلقات په لاندې ډول وگورئ:

اول: - د مور په نس (رحم) كې د روح تعلق دی د خپل بدن سره دا يو خاص تعلق دی چي بدن ورباندي ژوندي كېږي حال دا چي رحم ډېر تنگ او بند حای دی كه بالفرض څوك دوهم حل رحم ته وروگرځول سي سمدستي به مړ سي. دوهم: - كله چي څوك له رحم څخه بهر سي نو بيا د روح تعلق په بل ډول صورت نيسي چي د رحم د تعلق څخه بالكل جلا دی حكه چي هلته په تنگ حای كې خوشاله وو او ژوند يې كاوه خو دلته په تنگ حای كې خپه كېږي او مړ كېږي.

دریم: - د خوب په حال كې د روح تعلق دی د خپل بدن سره چي دا بيا د وښتيا سره بالكل منافي دی.

خلورم: - په عالم برزخ كې د روح تعلق دی د خپل بدن سره دا بيا داسي تعلق

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاكبر (۱۷۲) مخ.

دی چي خپل بدن له انحلال (ذره ذره کېدلو) څخه نه سي ساتلی مگر برزخي عذاب ورباندي حس کولای سي که څه هم اجزایې خواړه واره وي. پښم: - د قیامت په ورځ کله چي مړی را ژوندی کړل سي د روح تعلق دی د خپل بدن سره دا تر ټولو قوي تعلق دی ځکه چي د دې تعلق سره بدن د همپشه لپاره له مرگ خوب او فساد څخه محفوظ پاته کېږي<sup>(۱)</sup>.

## تر مرگ وروسته بیا د قیامت تر ورځې پوري ارواح

### چیري وي

په دې باره کي د (العقيدة الطحاوية) شارح گڼ شمېر اقوال رانقل کړي دي خو په آخر کي يې داسي ويلي دي د دغو اقوالو له دلائلو څخه معلومېږي چي په عالم برزخ کي د ارواحو ترمنځ ډېر توپير سته ځيني يې په ډېر لوړ مقام (أعلى عليين) کي دي دا د انبياء و (صلوات الله عليهم و سلامه) ارواح دي چي هلته هم دوی د خپلو مرتبو په اعتبار فرق سره لري او ځيني يې د شنو مرغانو په نسونو کي دي چي په جنت کي گرځي او راگرځي دا د شهيدانو ارواح دي، او ځيني بيا د جنت د دروازې سره راگرځول سوي دي او ځيني بيا په قبر کي راگرځول سوي وي، او ځيني په ځمکه کي راگرځول سوي وي، د ابن ماجه طبراني او بيهقي له يوه روايت څخه معلومېږي چي د مؤمنانو ارواح په جنت کي دي او د کافرانو ارواح په سجين (د ځمکي لاندې طبقه) کي دي والله اعلم. د دې موضوع په اړوند امام جلال الدين السيوطي رحمته الله عليه زښت ډېر روايتونه رانقل کړي دي تاسو

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۳۸۹) مخ، شرح الصدور (۲۳۱) مخ.

یې مطالعه کړی<sup>(۱)</sup>.

## د قبر کنبېکنبل هر چاته سته

د نبی ﷺ له احادیثو څخه بنکاره معلومېږي چې د قبر کنبېکنبل یعني د قبر دوه طرفه د مړي پر بدن باندي سره را نژدې کېدل هر چاته سته په دې باره کي خو حدیثونه دېر دي خو زه به دلته صرف دوه حدیثونه رانقل کړم.

۱- له عبد الله بن عمر رضی الله عنهما څخه نقل راغلی دی چې نبی ﷺ داسي وفرمایل:

(هَذَا الَّذِي تَحْرُكُ لَهُ الْعَرْشُ وَفُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ السَّمَاءِ وَشَهِدَهُ سَبْعُونَ الْفَائِمِينَ الْمَلَائِكَةُ لَقَدْ صَوَّضْتُمْهُ ثُمَّ فَرَّجَ عَنْهُ) (۲).

ژباړه- دغه سعد بن معاذ رضی الله عنه هغه څوک دی چې د ده روح ته د خوشالي په وجه د الله تعالی عرش حرکت وکړ او پرده مبارک باندي د رحمت د نازلېدو لپاره د آسمان دروازي خلاصي کړل سوې او د ده جنازې ته اويا زره ملائکي حاضرې سوي خو يقيناً پرده باندي قبر راتنگ کړل سو خو وروسته له ده څخه دغه تنگي ليري کړل سوه.

۲- ام المؤمنین عائشې رضی الله عنها فرمایلي دي چې نبی ﷺ وفرمایل:

(إِنَّ لِلْقَبْرِ ضَعْفَةً لَوْ نَجَّامَتْهَا أَحَدٌ لَتَجَاوَمَتْهَا سَعْدُ بْنُ مُعَاذٍ رضی الله عنه) (۳).

ژباړه- يقيناً قبر لره کنبېکنبل سته که چيري يو څوک ځني خلاصېدلای نو به سعد بن معاذ رضی الله عنه ځني خلاص سوی وای.

ابوالقاسم السعدي رحمته الله عليه ويلي دي د قبر د ضغطي (کنبېکنبلو) څخه نه

<sup>(۱)</sup> شرح الصدور (۲۲۱) مخ الی (۲۴۹).

<sup>(۲)</sup> (النسائي: ۲۰۵۵).

<sup>(۳)</sup> رواه البيهقي في اثبات عذاب القبر، رقم (۱۱۹).

نېک سپری خلاصېداى سې او نه بد خو د مسلمان او کافر په منځ کې دا فرق دی چې دغه د قبر تنگي کافر ته همېشه ده او مسلمان ته یوازې د قبر په اول حال کې ده خو وروسته بیا په قبر کې فراخي ورته راځي. او حکیم ترمذی رحمة الله علیه ویلي دي دا چې هر کس ته د قبر ضغطه سته سبب یې دا دی چې هېڅ یو کس له گناه څخه خالي نسته که څه هم صالح (نېک سپری) وي نو دغه د قبر ضغطه د صالح سپری لپاره جزاء گرځول سوې ده خو وروسته د الله تعالی رحمت ورباندي نازلېږي او د انبیاء عليهم السلام په باره کې موږ علم نه لرو چې دوی ته دي په قبرونو کې ضغطه وي یا سوال ځکه چې دوی معصوم دي. (صلوات الله وسلامه عليهم اجمعين) <sup>(۱)</sup>.

## د قبر ځیني احوال ځینو هغو کسانو ته کشف کېدای سې چې الله جل جلاله یې اراده وکړي

د قبر په عذاب او ثواب همدا شان په ټولو امورو د آخرت باندي ایمان د ایمان بالغیب له جملې څخه دی ځکه چې الله تعالی دا احوال له مخلوق څخه پټ ساتلي دي نو موږ په دغو احوالو باندي په همهنه ډول ایمان لرو لکه څنگه چې په نصوصو کې راغلي دي لېکن د قبر ځیني احوال الله تعالی ځینو هغو کسانو ته کشف کوي چې دی یې اراده وکړي لکه څنگه چې الله تعالی خپل نبي صلی الله علیه و آله ته د هغو دوو کسانو عذاب کشف کړ چې دی یې د قبرونو سره تېر سو او د دوی د

<sup>(۱)</sup> شرح الصدور (۱۱۳) مخ.

دلایاتو معلوماتو لپاره وگورئ. شرح الصدور (۱۱۰) مخ الی (۱۱۴) او (التذکره فی احوال الموتی وامور الآخرة) (۱۷۵) مخ الی (۱۷۸).

عذاب په سبب يې هم خبر کړې<sup>(۱)</sup>.

دا حديث شريف لږ دمخه مور پوره ذکر کړې دی.

همدا شان نبي ﷺ له مدينې منورې څخه د مابنام په وخت کې بهر ووتی نو

يې يو آواز واورېدی وروسته يې داسې وفرمايل: (يَهُودُ تُعَذَّبُ فِي قُبُورِهَا).

يعني - يهودانو ته پخپلو قبرونو کې عذاب ورکول کېږي<sup>(۲)</sup>.

همدا شان ځينو نورو کسانو ته هم د قبرونو ځينې احوال کشف سوي دي لکه

په قبر کې د قرآن کریم قرائت او داسې نور.

شيخ جلال الدين السيوطي رحمته الله عليه په دې باره کې ډېر آثار او اخبار را نقل کړي

دي تاسو يې مطالعه کړئ<sup>(۳)</sup>.

## آيا مري د ژوندو خبري اوري؟

جمهور صحابه کرام رضی الله عنهم او د امت لوی فقهاء په دې نظر دي چې مري د

ژوندو خبري اورېدلئ سي.

(دلائل) ۱: - نبي ﷺ په يوه حديث کې فرمايلي دي: (إِنَّ الْعَبْدَ إِذَا وُضِعَ فِي

قَبْرِهِ وَتَوَلَّى عَنْهُ أَصْحَابُهُ إِنَّهُ لَيَسْمَعُ قَوْلَ نَعَالِهِمْ)<sup>(۴)</sup>.

ژباړه: کله چې بنده پخپل قبر کې کېښودل سي او له ده څخه خپل ملگری

بیرته را وگرځي نو يقيناً دغه ميت د خښوونکو خلگو د خپليو کرپهار اوري.

۲: - عبدالله بن عمر رضي الله عنهما وايي چې نبي ﷺ د بدر په غزا کې د هغه خام کوهي

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۲۱۶) و مسلم (۲۹۲).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۱۳۷۵) و مسلم (۲۸۶۹).

<sup>(۳)</sup> شرح الصدور (۱۸۲) مخ الی (۱۹۴).

<sup>(۴)</sup> صحيح البخاري (۱۳۷۴) و مسلم (۷۲۱۶).

په غاړه باندي ودرېدی په کوم کي چي د مشرکانو مړي اچول سوي وه او مړي يې مخاطب کړه داسي يې ورته وفرمايل: (هَلْ وَجَدْتُمْ مَا وَعَدَ رَبُّكُمْ حَقًّا) يعني - آيا تاسو هغه وعده حقه پيدا کړه کومه چي ستاسو رب ﷻ ستاسو سره کړې وه (چي آخرت حق دی، قرآن حق دی او داسي نور) حضرت عمر رضي الله عنه نبي صلى الله عليه وسلم ته وويل آيا ته مړو ته آواز کوي نبي صلى الله عليه وسلم يې په جواب کي داسي وفرمايل:

(مَا أَنْتُمْ بِأَسْمَعَ مِنْهُمْ وَلَكِنْ لَا يُجِيبُونَ) يعني - هغه څه چي زه يې وایم تاسو د هغه تر دوی ښه اورېدونکي نه یاست خو صرف دا فرق سته چي دوی د جواب ويلو توان نه لري<sup>(۱)</sup>.

۳- لوی محدث شيخ محمد انور کشميري رحمته الله عليه ليکلي دي د (سماع الأموات) په باره کي احاديث د تواتر حد ته رسېدلي دي په يوه حديث کي چي ابو عمرو رضي الله عنه صحيح بللی دی داسي راغلي دي: (أَنْ أَحَدًا إِذَا سَلَّمَ عَلَى الْمَيِّتِ فَإِنَّهُ يَرُدُّ عَلَيْهِ وَيَعْرِفُهُ إِنْ كَانَ يَعْرِفُهُ فِي الدُّنْيَا).

يعني - يو کس چي کله په مړي باندي سلام و وايي نو يقيناً دغه مړی د ده د سلام جواب ورکوي او سلام ويونکي پېژني که يې چيري په دنيا کي پېژندی<sup>(۲)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** عائشې صديقې (ام المؤمنین رضي الله عنها) له دې څخه انکار کړی دی چي

مړي د ژوندو خبري اوري استدلال يې د لاندي دوو آيتونو څخه دی: ۱- ﴿

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۱۳۷۰).

<sup>(۲)</sup> فيض الباري (۳) جلد (۴۲) مخ.

إِنَّكَ لَا تُسْمِعُ الْمَوْتَىٰ ﴿۱۸۰﴾. [النمل: ۱۸۰].

ژباړه: بې شکه ته خپل دعوت عنادي کفارو ته چي د مړو سره مشابه دي نه سي اورولی.

۲- ﴿وَمَا أَنْتَ بِمُسْمِعٍ مَّن فِي الْقُبُورِ ۝﴾. [فاطر: ۲۲].

ژباړه: او ته (ای پیغمبره!) کفارو ته اورونکی (هدایت کونکی) نه یې کوم چي د هغو کسانو سره مشابه دي چي په قبرونو کي مړه پراته دي. له دغو دوو آیتونو څخه بنکاره معلومېږي چي نبي ﷺ مړو ته اسماع (اورول) نه سي کولای.

او عائشې صدیقې رضی الله عنها د عبدالله بن عمر رضی الله عنهما ذکر سوي روایت چي د (سماع الموتی) په اثبات دلالت کوي د حقیقي معنی په لحاظ نه دی منلی<sup>(۱)</sup>. همدا شان حینو وروستنیو احنافو هم له (سماع الموتی) څخه انکار کړی دی. فیض الباري (۳) جلد (۴۲) مخ.

جواب: ملا علي قاري رحمته الله علیه لیکلي دي زمور له امامانو څخه هیڅ یو امام د سماع الموتی څخه انکار نه دی کړی دا چي حینو احنافو د سماع الموتی څخه انکار کړی دی استدلال یې د لاندې فقهي مسئلې څخه دي: (حلف رجل ان لا یکلّم فلانا فکلّمه بعد ما دفن لا یجنث).

یعني - یو سړي داسي قسم کړی وي چي د فلاني کس سره به خبري نه کوي نو دی د هغه فلاني کس سره هغه وخت خبري وکړي چي هغه مړ او دفن کړل سوی وي نو دا سړي پخپل قسم کي حانث نه دی.

ملا علي قاري رحمته الله علیه ویلي دي په دغه مسئله کي د دوی پر خبره باندي دلیل

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۳۹۷۹).

نسته حڪه چي د قسمونو بنا په عرف باندي ده دا چي د يو كس سره د ده تر مرگ وروسته خبري وسي دا د خلكو په اصطلاح كې كلام او خبري نه بلل كېږي. نو له همدغي وجهي څخه دې پخپل قسم كې حانث نه دى <sup>(۱)</sup>.

او دا چي عائشې صديقې رضي الله عنها د عبدالله بن عمر رضي الله عنهما ذكر سوي روايت د حقيقي معنا په لحاظ نه دى منلى په دې باره كې علامه بدرالدين عيني رحمته الله عليه او حافظ ابن حجر رحمته الله عليه دواړو ليكلي دي چي جمهور صحابه كرام رضي الله عنهم د عائشې صديقې رضي الله عنها سره په دغه خبره كې موافق نه دي بلكي دوى د حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنهما ذكر سوي روايت قبول كړى دى حڪه چي د دغه حديث روايت نورو صحابه كرامو رضي الله عنهم هم كړى دى (سهيلي رحمته الله عليه ويلي دي چي عائشه صديقه رضي الله عنها د نبې صلى الله عليه وسلم په هغه قول كې چي حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنهما يې روايت كړى دى حاضر نه وه نو كوم كسان چي هلته حاضر وه د هغوى د نبې صلى الله عليه وسلم لفظ تر عائشې رضي الله عنها بڼه ياد وو <sup>(۲)</sup>.

ځينو علماء كرامو ليكلي دي چي: عائشې رضي الله عنها له خپل قول څخه د عبدالله بن عمر رضي الله عنهما قول ته رجوع كړې ده او هغه ورته غوره برېښېدلى دى <sup>(۳)</sup>، اما دا چي عائشې صديقې رضي الله عنها د مړو په نه اورېدلو باندي په ذكر سوو دوو آيتونو سره استدلال كړى دى په دې باره كې علماء كرامو داسي ليكلي دي په ذكر سوو دوو آيتونو كې د اسماع (اورولو) نفي سوي دي د سماع (اورېدلو) نفي نه دي سوي دلته خو مطلب اسماع نه بلكي (سماع الموتى) مطلوب ده. نو علماء كرامو د آيت معنا داسي بيان كړې ده: يقيناً ته پخپله مړو ته خبري نه سپي اورولای خو كله چي الله تعالى د دوى د اورولو اراده وكړي بيا يې اوروي.

<sup>(۱)</sup> فيض الباري (۳) جلد (۴۲۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> عمدة القاري (۸) جلد (۲۹۷) مخ، فتح الباري (۳) جلد (۲۹۸) مخ.

<sup>(۳)</sup> اضاء البيان (۶) جلد (۴۲۹) مخ.

او شيخ جلال الدين سيوطي رحمته الله عليه د آيت معنا په لاندې ټکو کې بيان کړې ده:

سَمَاعٌ مَوْقٍ كَلَامِ الْخَلْقِ قَاطِبَةً      قَدْ صَحَّ فِيهَا لَنَا الْآثَارُ بِالْكَتَبِ  
وَأَيَّةُ النِّفْيِ مَعْنَاهَا سَمَاعٌ هُدًى      لَا يَسْمَعُونَ وَلَا يَصْغُونَ لِلْأَدَبِ

يعني - (سماع الموتى) د ټولو خلکو خبره ده په دې باره کې موږ ته صحيح آثار (حديثونه) را رسېدلي دي او په کوم آيت کې چې د مړو اورېدل نفي سوی دی له هغه څخه مراد د نفعي او هدايت اورېدل دي. نو په همدغه ډول د آيت حاصل داسې راوړي چې دغه کفار د مړو په شان دي نو مړو ته خو ستا هدايت فائده نه لري ځکه چې دوی ته ستا هدايت په دنيا کې فائده درلوده اوس چې دوی مړه دي نو يې د هدايت وخت تېر سوی دی دغه کفار که څه هم ژوندي دي خو ستا هدايت دوی ته ځکه فائده نه لري چې دوی د مړو په شان ستا له هدايت څخه نفعه نه اخلي<sup>(۱)</sup>.

له دې بيان څخه دا خبره ښکاره معلومه سوه چې د ذکر سوو دوو آيتونو او د عبدالله بن عمر رضي الله عنه د روايت په منځ کې هيڅ منافات نسته او دا خبره هم ثابته سوه چې د امت جمهور علماء (سماع الموتى) مني، د زياتو معلوماتو لپاره وگورئ<sup>(۲)</sup>.

## د زیارة القبور مسئله

د قبرونو زیارت د علماء کرامو په اتفاق جائز بلکې مستحب دی حتی امام

<sup>(۱)</sup> فیض الباري (۳) جلد (۴۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> عمدة القاري (۸) جلد (۲۹۷) مخ، فتح الباري (۳) جلد (۲۹۸)، ارشاد الساري (۳) جلد (۱۳۲)، فیض الباري (۳) جلد (۴۲) مخ، البصائر (۲۱) مخ.

نووي رحمته عليه ويلي دي چي د قبرونو زيارت د علماء كرامو په اتفاق د نارينه وو لپاره سنت دی. مرقاة ۴ جلد (۱۱۲) مخ.

د قبرونو زيارت د نبي ﷺ په فعل او قول دواړو سره ثابت دی اوس تاسو په دې باره کي خو حديثونه وگورئ:

۱- عائشي صدیقې رضي الله عنها ويلي دي چي: هر کله به له نبي ﷺ څخه د عائشي رضي الله عنها د نوبت شپه وه نو به نبي ﷺ د شپې په آخر کي د مدينې منورې مقبرې ته چي د (بقيع) په نوم ده بهر وتی او مړو ته به يې داسي سلام ويلي:

(السَّلَامُ عَلَيْكُمْ دَارَ قَوْمٍ مُؤْمِنِينَ وَأَتَاكُمْ مَا تَوَعَدُونَ، عَدَا مُؤَجَّلُونَ، وَإِنَّا بِشَاءِ اللَّهِ بِكُمْ لَاحِقُونَ). او داسي دعا به يې ورته کول (اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِأَهْلِ بَقِيعِ الْحَرْقِ) (۱).

۲- حضرت بريد رضي الله عنه ويلي دي چي کله به صحابه كرام رضی الله عنهم مقبرو ته وتل نو به نبي ﷺ د سلام او دعاء لپاره دا الفاظ وروښودل: (السَّلَامُ عَلَيْكُمْ أَهْلَ الدِّيَارِ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُسْلِمِينَ وَإِنَّا بِشَاءِ اللَّهِ لَلاحِقُونَ. أَسْأَلُ اللَّهَ لَنَا وَلَكُمْ الْعَافِيَةَ). مسلم (۲۲۵۷).

۳- حضرت ابن عباس رضي الله عنهما ويلي دي: چي نبي ﷺ د مدينې منورې د قبرونو سره تېر سو نو بيا دوی ته مخامخ ودرېدی او داسي الفاظ يې وويل: (السَّلَامُ عَلَيْكُمْ يَا أَهْلَ الْقُبُورِ يَعْفِرُ اللَّهُ لَنَا وَلَكُمْ أَنْتُمْ سَلَفُنَا وَنَحْنُ بِالْآخِرِ) (۲).

ملا علي قاري رحمته عليه ويلي دي: له دغه حديث څخه دا معلومېږي چي پر مړي باندي د سلام ويلو په حال کي مستحب کار دا دی چي د سلام ويونکی مخ د

(۱) مسلم (۲۲۵۵).

(۲) جامع الترمذي (۱۰۵۳).

مړي د مخ طرفته وي يعني شايې قبلې ته وي او په دعا کي هم پر دغه ډول وي (وعليه عمل عامة المسلمين). يعني - په همدغه طرز او طريقه باندي دعا مو مسلمانانو عمل دی<sup>(۱)</sup>.

۴: - نبی ﷺ فرمايلي دي: (كُنْتُ نَهَيْتُكُمْ عَنْ زِيَارَةِ الْقُبُورِ فَزُورُوهَا)<sup>(۲)</sup>.

يعني - ما تاسي دمخه د قبرونو له زيارت کولو څخه منع کړي واست خو اوس د قبرونو زيارت کوي (هغه پخوانی حکم چي له زيارت کولو څخه منعه وه منسوخ وگنی).

(طبيبي رحمه الله عليه) د حديث شريف مفهوم داسي بيان کړی دی: يعني ما پخوا تاسو د زيارت کولو څخه ځکه منع کړي واست چي د مړو په ډبر والی سره يو پر بل باندي فخر کول د جاهليت فعل دی (دا وپره وه چي تاسو به دغه فعل وکړئ ځکه چي تاسو د جاهليت وخت ته نژدې واست) اما اوس چي د اسلام ژرنده وگرځېدل او د شرک بنيادونه ونړېدل نو تاسو د قبرونو زيارت کوي ځکه چي د قبرونو زيارت زړونه نرموي او سړي ته مرگ او د هډوکو زور والی وريادوي او له دې څخه ماسپولی نوري فائدي هم لري<sup>(۳)</sup>.

## د نېکانو خلکو د قبرونو زيارت ته سفر جائز بلکي

### مستحب دی

په دمخه بحث کي تاسو ولوستل چي د قبرونو زيارت د نبی ﷺ په فعل او قول دواړو سره ثابت دی او د علماء کرامو په اتفاق مستحب دی بنکاره خبره ده چي

<sup>(۱)</sup>مرقاة (۴) جلد (۱۱۴) مخ.

<sup>(۲)</sup>مسلم (۲۲۶۰)

<sup>(۳)</sup>مرقاة (۴) جلد (۱۱۲) مخ.

د دغسي کار لپاره سفر هم مستحب دی ځکه چې په حديثونو کې د زیارت لفظ راغلی دی د زیارت معنی له یو ځای څخه هغه چاته حاضرېدل چې د هغه د زیارت کولو قصد سوی وي نو سفر پخپله د زیارت په نوم کې داخل دی زیارت خو د علماء کرامو په اتفاق مستحب او قربت دی نو زیارت ته سفر هم مستحب او قربت دی، او دمخه مو دا حدیث شریف هم ولوستی چې نبی ﷺ به د (بقیع) هدیرې ته د زیارت لپاره وروتي، نو چې کله نژدې قبرونو ته وتل جائز دي بیا خولیري قبرونو ته هم د زیارت لپاره وتل جائز دي<sup>(۱)</sup>.

نو د نېکانو خلکو د قبرونو زیارت ته سفر کول قربت (د ثواب کار) دی په خاص ډول بیا د انبیاء وعلیهم السلام د مبارکو قبرونو زیارت ته او په خاص ډول بیا د نبی ﷺ د قبر شریف زیارت ته امام تقي الدين السبكي رحمه الله علیه یوازي د نبی ﷺ د زیارت په اړوند (۱۵) حدیثونه ذکر کړي دي<sup>(۲)</sup>.

همدا شان یې د څلورو مذهبونو د علماء کرامو اقوال راوړي دي چې هغوی د نبی ﷺ زیارت مستحب بللی دی د قاضي عياض رحمه الله علیه یې دا خبره هم رانقل کړې ده چې د نبی ﷺ د قبر شریف زیارت د مسلمانانو د سنتونو څخه یو سنت دی د ټولو مسلمانانو ورباندې اتفاق دی او یو داسې فضیلت دی چې د ټولو مسلمانانو ورته رغبت او میل دی همدا شان یې د احنافو دا خبره هم رانقل کړې ده چې د نبی ﷺ د قبر شریف زیارت د واجباتو درجې ته نژدې دی<sup>(۳)</sup>.

همدا راز یې له د حضراتو فقهاؤ څخه دا نقل کړی دی چې د حج کونکي لپاره د نبی ﷺ زیارت مستحب دی، بنکاره خبره ده چې په دغه زیارت کې به ضرور سفر وي همدا شان یې د حضرت بلال رضی الله عنه په اړوند هغه روایت راوړی دی چې

<sup>(۱)</sup> شفاء السقام (۲۶۳) مخ.

<sup>(۲)</sup> شفاء السقام (۸۷) مخ.

<sup>(۳)</sup> شفاء السقام (۲۰۲) مخ.

له شام څخه يې مدينې منورې ته د نبی ﷺ د قبر شريف د زيارت لپاره سفر کړی دی<sup>(۱)</sup>.

خو د دې ټولو سره سره ځينې کسان د قبرونو زيارت ته سفر جائز نه بولي حتی د نبی ﷺ د قبر شريف زيارت ته هم سفر جائز نه بولي البته د نبوي مسجد د زيارت په نيت سفر مستحب بولي خو کله چي سړی هلته ورسېږي نو بيا د نبی ﷺ د قبر شريف زيارت هم ورته مستحب بولي خو يوازي د نبی ﷺ د قبر شريف د زيارت په نيت سفر جائز نه بولي دا د حافظ ابن تيميه او د ده د پيروانو مسلک دی د دوی استدلال د لاندې حديث شريف څخه دی نبی ﷺ فرمايلي دي:

(لَا تُشَدُّ الرِّحَالُ إِلَّا إِلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدَ الْمَسْجِدِ الْحَرَامِ وَمَسْجِدِ الرَّسُولِ وَمَسْجِدِ الْأَقْصَى)<sup>(۲)</sup>.

د دوی په آند د حديث شريف معنی داسي ده - هيڅ ځای ته بارونه نه تړل کېږي (يعني هيڅ ځای ته سفر نه کېږي) مگر درو مسجدونو ته چي يو يې مسجد حرام او دوهم د رسول ﷺ مسجد او دريم بيت المقدس دی. دوی وايي د نبی ﷺ قبر شريف خو له دغو درو مسجدونو څخه بغير دی نو سفر نه دی ورته جائز<sup>(۳)</sup>.

د حافظ ابن تيميه دغه مسلک د امت د جمهورو فقهاؤ او علماؤ د مسلک په خلاف دی ځکه چي د څلورو مذهبونو فقهاء او علماء ټوله د نبی ﷺ د قبر شريف زيارت کول او سفر ورته کول مستحب بولي لکه څنگه چي دا بيان دمخه تېر

<sup>(۱)</sup> شفاء السقام (۱۸۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۱۵۸) مخ، رقم الحديث (۱۱۸۹) و مسلم (۳۲۶۱).

<sup>(۳)</sup> (فيض الباري) دوهم جلد (۵۸۸).

سو، او علماء کرامو د ده د استدلال گڼ شمېر جوابونه ورکړي دي خو زه به دلته يوازې هغه جواب رانقل کړم چي لوی محدث او دخپلي زمانې امام شيخ محمد انور شاه کشميري رحمته الله عليه په جوابونو کي ډېر ښه جواب بللی دی ده داسي ليکلي دي: (وأحسن الأجوبة عندي أن الحديث لم يرد في مسألة القبور لما في المسند لأحمد رحمته الله عليه - لا تُشَدُّ الرِّجَالُ إِلَى مَسْجِدٍ لِيُصَلِّيَ فِيهِ إِلَّا إِلَى ثَلَاثَةِ مَسَاجِدٍ) فدل على أن نهي شد الرجال يقتصر على المساجد فقط ولا تعلق له بمسألة زيارة القبور فجره إلى المقابر مع كونه في المساجد ليس بسديد<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: زما په آند د حافظ ابن تيميه د استدلال په جوابونو کي ډېر ښه جواب دادی چي ذکر سوی حدیث د قبرونو په مسئله کي د سره وارد نه دی ځکه چي د امام احمد رحمته الله عليه په مسند کي حدیث شریف په داسي لفظ سره راغلی دی: یو مسجد ته د دې لپاره سفر نه کېږي چي په هغه کي لمونځ وکړل سي مگر درو مسجدونو ته، نو له دغه حدیث څخه دا ښکاره معلومېږي چي د سفر کولو څخه منعه يوازې پر مسجدونو باندي قصر ده د زیارة القبور تر مسئلې پوري هيڅ تعلق نه لري نو د سفر کولو څخه منعه قبرونو ته کښول سره له دې چي هغه يوازې په مسجدونو کي ده صحیح کار نه دی.

او بله خبره داده چي که چيري د حدیث شریف معنی همهغه وبلل سي لکه څنگه چي حافظ ابن تيميه فهمولې ده نو بيا خو موږ بايد پخپلو کورونو او دائرو کي خپل ځانونه بنديان کړو هيڅ يو ځای ته سفر ونه کړو ځکه چي پر دغه صورت خو له درو مسجدونو څخه بغير بل هر ځای ته سفر ممنوع دی حال دا چي ډېر سفرونه مشروع او په شريعت کي امر په سوی دی د مثال په ډول يو څو

<sup>(۱)</sup> فيض الباري دوهم جلد (۵۸۸) مخ.

وگورئ: (۱) د جهاد لپاره سفر، (۲) د کافرانو د وطن څخه د مسلمانانو وطن ته د هجرت سفر، (۳) د علم د طلب لپاره سفر، (۴) د مور او پلار او نورو قریبانو د زیارت لپاره سفر، (۵) د تجارت لپاره سفر.

نو د حدیث شریف معنی داسې نه ده لکه څنګه چې حافظ ابن تیمیه فهمولي ده بلکې معنی یې هغه سې ده لکه څنګه چې لوی محدث محمد انور کشمیري رحمته الله علیه او د امت نورو اکابرو فهمولي ده، همدا راز شاه صاحب رحمته الله علیه لیکلي دي: حافظ ابن تیمیه د همدغه مسلک او دغه استدلال له وجهي په شام کې دوه ځله په فتنه اخته سوی دی یو ځل د خپل شاګرد ابن القیم سره یو ځای بندي سوی دی او بل ځل یوازې بندي سوی دی تر څو چې په داغه محبس کې وفات سوی دی.

وناظره في تلك المسألة سراج الدين الهندي الحنفي رحمته الله علیه وكان حسن التقرير فلما شرع في المناظرة جعل المحافظ ابن تيمية يقطع كلام الهندي فقال له ما أنت يا ابن تيمية إلا كالصفور... إلخ).

يعني - د حافظ ابن تیمیه سره په داغه مسئله کې سراج الدين الهندي الحنفي رحمته الله علیه مناظره کړې ده د شیخ سراج الدين د پږنښه تقرير و کله چې شیخ په مناظره کې شروع وکړه نو حافظ ابن تیمیه یې خبرې ور پرې کولې نو شیخ هندي ورته وویل ای ابن تیمیه! ته په دې کار کې نه یې مګر د مرغی (چغکي) په شان چې خالي چغی وهې او زما خبرې را پرې کوي<sup>(۱)</sup>.

(د بحث خلاصه) د نبی ﷺ د قبر شریف زیارت او د نبی ﷺ د قبر شریف د زیارت لپاره سفر کول د ټولو مسلمانانو سنت دی او د علماء کرامو په اتفاق

<sup>(۱)</sup> فیض الباری دوهم جلد (۵۸۸) مخ.

مستحب او قربت دی او په همدغه لاره باندي د سلفو صالحينو عمل دی یوازې  
د یو کس یا دوو کسانو اختلاف اعتبار نه لري حق همغه دی چي سلف  
صالحين ورباندي تېر سوي دي لکه څنگه چي شاه صاحب رحمة الله عليه ویلي دي:

(وهالحق عندي فان آلاف الألوف من السلف كانوا يشدون رحالهم لزيارة  
النبي صلى الله عليه وسلم ويزعمونها من أعظم القربات وتجريد نياتهم أهما كانت للمسجد دون الروضة  
المباركة باطل كانوا ينوون زيارة قبر النبي صلى الله عليه وسلم قطعاً)<sup>(۱)</sup>.

يعني: د شيخ ابن الهمام رحمة الله عليه دا خبره چي د نبي صلى الله عليه وسلم د قبر شريف زيارت  
مستحب دی او واجب ته نژدې دی (نويې سفر هم قربت [د ثواب کار] دی) زما  
په نزد حق ده ځکه چي په مليونونو سلفو صالحينو د نبي صلى الله عليه وسلم زيارت ته سفر کاوه  
او دا يې د ثواب په کارونو کي لوی کار گڼي او دا گمان کول چي د دوی نیتونه  
یوازې د مسجد شريف لپاره وه نه د مبارکي روضې لپاره باطل دی دوی په  
قطعي ډول د نبي صلى الله عليه وسلم د قبر شريف د زيارت نیت کاوه.

بس همدغه د سلفو صالحينو عمل زموږ لپاره کافي دی نور څه ته ضرورت  
نسته د دوی دغه عمل بېله شکه حق دی ځکه چي اصلي شرف او فضيلت د  
نبي صلى الله عليه وسلم دی نبوي مسجد ته چي کوم فضيلت ورکول سوی دی هغه د نبي صلى الله عليه وسلم په  
وسيله دی که چيري دغه مسجد نبي صلى الله عليه وسلم ته منسوب نه وای نو به دا مسجد هم د  
نورو مسجدونو په شان وای نو لکه څنگه چي د نبي صلى الله عليه وسلم شرف او فضيلت اصلي  
دی او د مسجد فضيلت طفيلي دی همدا شان به په سفر کي هم اصلي مقصود د  
نبي صلى الله عليه وسلم د قبر شريف زيارت وي د مسجد نبوي زيارت به طفيلي کېږي، د دې  
مسئله تفصيل په لاندي کتابونو کي زما تر نظر تېر سوی دی.

<sup>(۱)</sup> فيض الباري، دوهم جلد (۵۸۸) مخ.

۱- عمدة القاري (۷) جلد (۳۷۷) مخ، ۲- فتح الباري (۳) جلد (۸۴) مخ، ۳- فيض الباري دوهم جلد (۵۸۸) مخ، ۴- مرقاة المفاتيح دوهم جلد (۱۹۰) مخ، ۵- فتح الملهم شپرم جلد (۲۳۴) مخ، ۶- شفاء السقام في زيارة خير الأنام، ۷- البصائر (۳۳۱) مخ، ۸- ارشاد الساري دوهم جلد (۵۸۸) مخ.

## آيا بنحو ته د قبرونو زيارت جائز دی که نه

د بنحو د زيارت په اړوند له نبي ﷺ څخه داسي حديث رانقل سوی دی، حضرت ابوهريره رضي الله عنه ويلي دي: (أَبُو رَسُوْلِ اللهِ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَعَنَ زَوَارَاتِ الْقُبُورِ).

يعني - يقيناً نبي ﷺ پر هغو زيارت کونکو بنحو چي په زيارت کي اضطراب (بې صبري) ژړا او د غم اظهار کوي لعنت ويلي دی <sup>(۱)</sup>.

امام ترمذي رحمته الله عليه د دې حديث سره داسي فرمايلي دي: د عينو علماء کرامو عقیده دا ده چي دا حديث په هغه وخت کي وو چي نبي ﷺ د زيارت القبور اجازه نه وه کړې خو کله چي نبي ﷺ د زيارت کولو اجازه وکړه نو په دغه رخصت کي نارينه او بنحینه دواړه داخل سوه او عينو علماء کرامو بيا ويلي دي چي نبي ﷺ د بنحو لپاره د قبرونو زيارت حکم مکروه بللی دی چي د دوی صبر لږ دی او بې صبري يې ډېره ده <sup>(۲)</sup>.

اوس راسع د علامه ابن عابدين رحمته الله عليه عبارت وگورئ چي په هغه کي د بنحو د زيارت کولو مسئله په ډېر بنه ډول سره څېړل سوې ده نور څه ته ضرورت نسته ابن عابدين رحمته الله عليه داسي ليکلي دي: (وقيل تحرم عليهن والاصح أن الرخصة

<sup>(۱)</sup> الترمذي (۱۰۵۶) ابن ماجه (۱۵۷۶).

<sup>(۲)</sup> جامع الترمذي (۱) جلد (۳۲۹) مخ.

ثابتة لهن (بحر) وجزم في شرح المنية بالكراهة لما مر في اتباعهن الجنازة وقال الخير الرملي رحمة الله عليه ان كان ذلك لتجديد الحزن والبكاء والندب على ماجرت به عادتهن فلا تجوز وعليه حمل حديث (لَعَنَ اللهُ زَائِرَاتِ الْقُبُورِ) وان كان للاعتبار والترحم من غير بكاء والتبرك بزيارة قبور الصالحين فلا بأس اذا كن عجائز ويكره اذا كن شواب كحضور الجماعة في المساجد (آه) وهو توفيق حسن<sup>(۱)</sup>.

يعني - د بنحو د زیارت کولو په اړوند له علماء کرامو څخه درې قولونه راغلي دي:

۱- پر بنحو باندي د قبرونو زیارت حرام دی.

۲- علامه ابن نجيم رحمة الله عليه په (بحر الرائق) کي ويلي دي چي اصح قول دا دی چي په زیارت کولو کي رخصت بنحو ته هم ثابت دی يعني بنحو ته زیارت جائز دی.

۳- په (شرح المنية) کي راغلي دي چي د بنحو زیارت مکروه دی.

الخیر الرملي رحمة الله عليه د دغو درو قولونو د توفيق په اړوند داسي ويلي دي که چيري د بنحو زیارت د غم د تجديد (تازه کولو) ژړا او د غم د اظهار لپاره وي لکه څنگه چي دا د دوی عادت دی نو بیا نه دی جائز په همدغه صورت باندي هغه حديث محمول دی چي په هغه کي پر زیارت کونکو بنحو باندي لعنت راغلی دی او که چيري د دوی زیارت د عبرت ترحم او د صالحينو خلگو د قبرونو په زیارت سره د تبرک لپاره وي ژړا او بې صبري پکښي نه وي او بنحوي هم د ډېر عمر لرونکي وي نو بیا د دوی زیارت جائز دی او که چيري بنحوي ځواناني وي نو بیا يې زیارت مکروه دی لکه څنگه چي يې په مساجدو کي

<sup>(۱)</sup> رد المحتار (۱) جلد (۶۰۴) مخ.

جماعت ته حاضر ٻڌل مکروه دي. (وَهُوَ تَوْفِيقِي حَسَنٌ).

## د قبرونو د زيارت کولو طريقه

لږ دمخه تاسو ولوستل چي د قبرونو زيارت د نبي ﷺ په فعل او قول دواړو سره ثابت دی خو د زيارت کولو لپاره په شريعت کي خپله طريقه بنودل سوې ده علماء کرامو دغه طريقه د احاديثو په رڼا کي په لاندي ډول بيان کړې ده، زيارت کونکی چي کله مقبرې ته ورسې نو دي مخ د قبر طرفته او شا قبلې ته وگرځوي مخامخ دي مړي ته ودرېږي سلام دي ورته و وايي وروسته دي (سورة الفاتحة) او درې ځله (سورة الاخلاص) و وايي، شيخ ابوبکر بن سعد رحمته الله عليه ويلي دي (سورة الاخلاص) اووه ځله ويل مستحب دی يوولس ځله ويل يې هم له يوه روايت څخه معلومېږي، او له شيخ محمد بن ابراهيم رحمته الله عليه څخه نقل راغلی دی چي (سورة الملك) دي و وايي او په يو بل روايت کي راغلي دي چي (سورة يس) دي و وايي وروسته دي د خپل قرائت ثواب ميت يا امواتو ته وبنسي او د همدغي ولاړي په حال کي دي دعا ورته وکړي په زيارت کولو کي همدغه دعا او استغفار عمده شی دی. مړو ته دعا کول او دوی ته د عباداتو ثواب بښل بېله شکه دوی ته نفعه لري. تفصيل يې په (۸۹) عقیده کي را روان دی.

نور دي نو زيارت کونکي له هغو کارونو څخه ډډه وکړي چي په شريعت کي اصل نه لري او يا حرام بلل سوي دي په لباب المناسک کي د نبي ﷺ د زيارت په اړوند داسي راغلي دي:

ولايمس عند الزيارة الجدار ولا يلتصق به ولا يطوف ولا يئتح ولا يقبل الارض فانه

بدعة<sup>(۱)</sup>.

يعني - زيارت کونکی دي د زيارت په وخت کي د حجرې شريفې د پوال نه مسحه کوي او نه دي خپل خان ورپوري چسپوي او نه دي پر قبر شريف طواف کوي او نه دي ورته کږبږي او نه دي هغه حمکه مچوي حکه چي دغه هر کار بدعت دی.

ملا علي قاري رحمته الله عليه داسي ليکلي دي: (ولا يمسه ولا يقبله فان ذلك من عادة النصارى)<sup>(۲)</sup>.

يعني - زيارت کونکي دي قبر نه مسحه کوي او نه دي يې مچوي حکه چي دا کار د نصاراؤ د عادت څخه دی.

شيخ محدث عبدالحق دهلوي رحمته الله عليه داسي ليکلي دي: (ومسح نكند قبر را بدست وبوسه نهد آن را و منحنی نشود و روی بخاک نمالد که این عادت نصاریست)<sup>(۳)</sup>.

يعني - زيارت کونکی دي په لاس سره قبر نه مسحه کوي او نه دي يې مچوي او نه دي ورته کږبږي او نه دي منځ په خاورو پوري موي چي دا د نصاراؤ عادت دی<sup>(۴)</sup>.

همدا شان علامه ابن عابدين رحمته الله عليه ليکلي دي پر قبر باندي کښاستل او په قبر باندي ختل او د قبر سره خوب کول او قضاء حاجت کول او له مقبرې څخه

<sup>(۱)</sup> ارشاد الساري (۵۶۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> مرقاة (۴) جلد (۱۱۵) مخ.

<sup>(۳)</sup> اشعة اللمعات (۱) جلد (۷۶۳) مخ.

<sup>(۴)</sup> دلازياتو معلوماتو لپاره وگورئ: مرقاة (۴) جلد (۱۱۵) مخ. اشعة اللمعات (۱) جلد (۷۶۳) مخ.

ردالمحتار (۱) جلد (۶۰۴) مخ.

لانده نباتات پر پکول دا ټوله مکروه دي<sup>(۱)</sup>.

مطلب دا دی چې زیارت باید په سنت برابر وسي له هغو بدعاتو او منکراتو څخه په کلکه پرهېز وسي چې ځينو جاهلانو رواج کړي دي لکه زموږ په زمانه کې چې ځينو جاهلانو زیارتونه مېله ځایونه جوړ کړي دي هلته خلک ډولونه او د سرو آلات رغوي رقصونه کوي په ځینو ځایونو کې نارینه او بنځینه هم سره گډوي داسې نور منکرات.

ابن حجر رحمته الله علیه پخپله فتاویٰ کې ویلي دي د دغسي فسادونو او منکراتو په وجه زیارت نه پرېښودل کېږي ځکه چې د ثواب کارونه د دغسي منکراتو په سبب نه پرېښودل کېږي بلکې دا ضروري ده چې انسان د ثواب کارونه وکړي او پر بدعاتو او منکراتو رد وکړي بلکې د قدرت په صورت کې یې دفعه ضروري ده<sup>(۲)</sup>.

## د زیارت کولو لپاره غوره ورځ

ملا علي قاري رحمته الله علیه ویلي دي: په هره هفته کې یوه ورځ د قبرونو زیارت مستحب دی مگر غوره ورځې جمعه، شنبه، دو شنبه، پنجشنبه، دي او محمد بن واسع رحمته الله علیه ویلي دي د جمعې په ورځ او یوه ورځ تر جمعې دمخه او یوه ورځ تر جمعې وروسته مړی پر زیارت کونکو باندي ښه علم لري. نو دا خبره ښکاره معلومه سوه چې جمعه د زیارت کولو لپاره غوره ورځ ده او په دغه ورځ مړی په زیارت کونکو باندي تر نورو ورځو ډېر علم لري<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup> ردالمحتار (۱) جلد (۶۰۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> ردالمحتار (۱) جلد (۶۰۴) مخ. (هو الله الهادي الى سواء السبيل).

<sup>(۳)</sup> ارشاد الساری (۵۶۹) مخ.

شيخ عبد الحق دهلوي رحمته الله عليه ويلى دي: د جمعې په ورځ زيارت تر نورو ورځو غوره دى په خاص طور بيا د جمعې د ورځې په اول كې په مکه مكرمه او مدينه منوره كې همدغسې عادت دى چي خلگ د جمعې د ورځې په اول كې (معلا مقبرې) او (بقيع الغرقد) مقبرې ته ځي. په رواياتو كې راغلي دي چي مړي ته د جمعې په ورځ تر نورو ورځو ډېر علم او ادراك وركول كېږي تر داسي اندازې چي زيارت كونكى تر نورو ورځو بڼه پېژني<sup>(۱)</sup>.

## د توسل مسئله

د توسل معنی په داسي ټكو سره سوې ده، يو څه يا څوك يو چاته وسيله او ذريعه گرځول، علماء كرامو مشروع توسل په درې قسمه كړي دي اوس يې تاسو يو په يو تفصيل وگورئ:

## اول قسم توسل

د الله تعالى د نېكو بندگانو څخه د دوى په ژوند كې دعا غوښتل د دې قسم توسل په جواز كې د چا اختلاف نسته امام تقي الدين السبكي رحمته الله عليه ويلى دي:

(هذا شئ لا ينكره مسلم بل متدين بملة من الملل)<sup>(۲)</sup>.

يعني - دا يو داسي توسل دى چي هيڅ يو مسلمان انكار نه ځني كوي بلكي هغه څوك چي له ملتونو (دينونو) څخه په يو دين باندي وي انكار نه ځني كوي.

په دې باره كې حديثونه مشهور او متواتر دي چي مسلمانان به نبي ﷺ ته ورتلل او دعا به يې ځني غوښتل لكه څنگه چي په صحيح حديث كې راغلي دي

<sup>(۱)</sup> (اشعة اللمعات) اول جلد (۷۶۳) مخ. (والله أعلم).

<sup>(۲)</sup> شفاء السقام (۳۷۷) مخ.

چي يو کس د جمعي په ورځ په داسي حال کي مسجد شريف ته داخل سو چي نبي ﷺ ولاړ وو او خطبه يې ويل نو دغه کس نبي ﷺ ته مخامخ ودرېدی او ويې ويل: ای د الله ﷻ رسول! مالونه هلاک سوه لاري قطعه (پرې) سوې نو ته دعا وکړه چي الله تعالی پر موږ باندي باران وکړي نو نبي ﷺ خپل مبارک لاسونه پورته کړه او دا دعا يې وکړه:

(اللَّهُمَّ اسْقِنَا اللَّهُمَّ اسْقِنَا اللَّهُمَّ اسْقِنَا- الحديث) (۱).

يعني اي الله جل جلاله پر موږ باندي باران وکړه دا دعا يې درې واره وکړه. همدغه توسل له لاندي آيت څخه بنکاره معلومېږي.

﴿وَلَوْ أَنَّهُمْ إِذْ ظَلَمُوا أَنفُسَهُمْ جَاءُوكَ فَاسْتَغْفَرُوا اللَّهَ وَاسْتَغْفَرَ لَهُمُ الرَّسُولُ

لَوَجَدُوا اللَّهَ تَوَّابًا رَحِيمًا﴾. [النساء: ۶۴].

ژباړه: او که چيري يقيناً دغه منافقان په هغه وخت کي تاته درغلي وای چي دوی پخپلو ځانونو باندي ظلم وکړ (ستا حکم يې ونه مانه او پخپل دغه جنايت باندي پنبېمانه سوي وای او ستا څخه يې دعا غوښتې وای) نو د الله تعالی څخه يې بخښنه غوښتې وای او نبي ﷺ هم دوی ته مغفرت غوښتې وای نو خامخا به يې الله تعالی ښه توبه قبلونکی او مهربان موندلی وای.

## دوهم قسم توسل

په نيکو اعمالو لکه: لمونځ، روژه، د مور او پلار سره نېکي کول، صدقه، ذکر، تلاوت او له گناهونو څخه په ځان ساتني سره الله تعالی ته توسل دی. د دغه قسم توسل په جواز کي هم د چا شک نسته لکه څنگه چي يې په دې

(۱) صحيح البخاري (۱۰۱۳) و مسلم (۸۹۷).

آيت کي ذکر راغلی دی:

﴿يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ﴾. [المائدة: ۳۵].

ژباړه: ای هغو کسانو! چي ايمان يې راوړی دی له الله ﷻ څخه و وپېرې او همدغه ته (په طاعت سره) وسيله (نژدېکت) طلب کړئ.

همدا شان په صحيح حديث کي راغلي دي چي يو وخت درو نفرو تک کاوه په دغه حال کي د باران څخه په تنگ سوه نويې په غره کي يو غار ته پناه وروړه ناڅاپه له غره څخه د غار پر خوله يو لويه ډبره راولوېدل او د غار خوله يې پر دوی باندي بنده کړه وروسته دوی پخپلو عملونو کي وکتل نو يوه يې د مور او پلار سره احسان کول او دا بل يې د مزدور سره احسان کول او بل يې په زنا باندي ترقادر کېدلو وروسته له زنا څخه خپل ځان ساتل الله تعالی ته وسيله کړه يعني د الله تعالی څخه يې د خپلو دغو اعمالو په وسيله د هغې لويې ډبري ايسته کېدل وغوښتل چي د غار خوله يې بنده کړې وه نو الله تعالی د دوی دعاوي قبولي کړې هغه لويه ډبره چي د غار خوله يې بنده کړې وه الله تعالی ليري کړه ترڅو دوی را ووتل او پر خپله منځه ولاړه<sup>(۱)</sup>.

د دې حديث شريف څخه ښکاره معلومېږي چي د انسان لپاره دا مستحب کار دی چي د مشکل په وخت کي په خپلو نېکو عملونو سره الله تعالی ته توسل وکړي او د مشکل حل ځني وغواړي لکه څنگه چي دغو درو کسانو دا کار کړی او الله تعالی يې دعاوي قبولي کړي دي.

### درېم قسم توسل

په انبياء کرامو ﷺ شهيدانو او نورو نیکو بندگانو سره توسل دي، که

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۵۹۷۴)، و مسلم (۶۹۴۹).

دوی ژوندي وي او که وفات سوی وي په هر صورت په دوی سره توسل يعني د دوی په وسیله له الله تعالیٰ څخه دعا غوښتل مشروع او جائز کار دی.

**(دلایل) اول دلیل:** - الله تعالیٰ فرمایلي دي:

﴿وَكَانُوا مِنْ قَبْلُ يَسْتَفْتِحُونَ عَلَى الَّذِينَ كَفَرُوا فَلَمَّا جَاءَهُمْ مَا عَرَفُوا كَفَرُوا

بِهِ فَلَعْنَةُ اللَّهِ عَلَى الْكُفْرِينَ ۝﴾ [البقرة: ۸۹].

ژباړه: حال دا چې دوی (بني اسرائيلو د قرآن کریم تر نزول دمخه) (په قرآن کریم او محمد ﷺ) سره په هغو کسانو باندي نصرت غوښت کومو چې کفر غوره کړی وو نو کله چې دوی ته هغه رسول ﷺ راغی چې دوی (د تورات په ستایلو سره) پېژندلی و نو ورباندي کافران سول نو په کافرانو باندي د الله ﷻ لعنت دی (چې حق یې پټ او باطل یې څرگند کړ).

د دې آیت په تفسیر کي علامه الالوسي رحمه الله داسي ویلي دي:

(نزلت في بني قريظة والنضير كانوا يستفتحون على الأوس والخزرج برسول الله

صلى الله عليه وسلم قبل مبعثه) - قاله ابن عباس رضي الله عنهما وقتادة رحمه الله.

يعني - حضرت عبد الله بن عباس رضي الله عنهما او قتادة رحمه الله دواړو ویلي دي چې دا آیت د بني قريظه او بني النضير چې د يهودانو د دوې ډلي وې په باره کي نازل سوی دی دغو يهودانو پر اوس او خزرج باندي چې په هغه وخت کي د مشرکينو دوې ډلي وې په نبي ﷺ سره د ده تر بعثت دمخه له الله تعالیٰ څخه نصرت غوښت.

وروسته علامه الالوسي رحمه الله دغه ذکر سوی قول د (سُدِّي رحمه الله) په روایت

سره داسي تشریح کړی دی: **أهم كانوا إذا اشتد الحرب بينهم وبين المشركين أخرجوا**

**التوارة و وضعوا أيديهم على موضع ذكر النبي ﷺ وقالوا - (اللهم إنا نسئلك بحق نبيك**

الذی وعدتنا أن تبعثه في آخر الزمان. ان تنصرنا اليوم على عدونا فينصرنا<sup>(۱)</sup>.

ژباړه - د دغو يهودانو عادت داسي ؤ چي کله به د دوی او مشرکينو په منځ کي جنگ شديد سو نو به يې تورات بهر را ويستی او په هغه حای باندي به يې لاسونه کېښودل چي په هغه کي به د نبي ﷺ ذکر راغلی ؤ او دا دعا به يې وکړه (يا الله ﷻ مور ستا څخه ستا د هغه نبي ﷺ په حق (منزله رتبه) سره سوال کوو کوم چي تا يې په آخر الزمان کي زموږ سره د بعثت وعده کړې ده چي ته موږ ته نن ورځ زموږ پر دښمن باندي نصرت ”بری“ راکړه) کله چي به دوی دغه دعا وکړه نو به دوی ته نصرت ورکول سو. په دې باره کي تفسير البيضاوي اول جلد (۹۳) مخ، او تفسير القرطبي دوهم جزء (۴۵۰) مخ هم کتلاي سئ.

همدا شان په ذکر سوي آيت کي د (يستفتحون) تفسير په (يستنصرون) سره امام بخاري رحمه الله عليه هم رانقل کړی دی<sup>(۲)</sup>.

له دې آيت څخه دا خبره ښکاره معلومه سوه چي دوی په نبي ﷺ سره د ده تر بعثت دمخه بلکي د ده تر ولادت دمخه توسل کاوه دا د نبي ﷺ په روحانيت سره توسل ؤ ښکاره خبره ده چي دغه معنی تر وفات وروسته نه بدلېږي ځکه چي روحانيت خو له منځه نه ځي بلکي نور هم قوي کېږي نو له دې آيت څخه په نبي ﷺ سره توسل د ده تر وفات وروسته هم ثابت دی. که چيري يو څوک سوال وکړي چي دا خود يهودو په فعل او قول سره استدلال دی نو دا استدلال قابل قبول نه دی.

جواب: دا د قرآن کریم په تقرير سره استدلال دی الله تعالی په نبي ﷺ سره د دوی توسل په قرآن کریم کي ذکر کړی دی او انکاري يې نه دی ورباندي کړی

<sup>(۱)</sup> روح المعاني اول جلد (۳۲۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۶۴۳) مخ.

بلکي انکاريي د دوی پر کفر باندي کړی دی دا یوه منل سوې قاعده ده چي د مخکنيو امتونو شرائع پر موږ باندي لازم دی چي کله يې الله تعالی او د الله تعالی رسول ﷺ بېله انکاره رانقل کړي<sup>(۱)</sup>.

**دوهم دليل:** - په حديث شريف کي راغلي دي چي کله آدم عليه السلام په جنت کي

تېر و تنه و کړه نو يې داسي دعا وکړه (يَا رَبِّ اَسْأَلُكَ بِحَقِّ مُحَمَّدٍ ﷺ لَمَا عَفَرْتَ لِي).

يعني - ای زما ربه! زه ستا څخه د محمد ﷺ په منزله او رتبه سره سوال کوم

چي ته ماته مغفرت وکړه. د حديث شريف په آخر کي داسي راغلي دي: (إِنَّهُ

لَأَحَبُّ الْخَلْقِ إِلَيَّ إِذْ سَأَلْتَنِي بِحَقِّهِ فَقَدْ عَفَرْتُ لَكَ وَلَوْلَا مُحَمَّدٌ ﷺ مَا خَلَقْتُكَ)<sup>(۲)</sup>.

يعني - الله تعالی ورته وفرمايل: يقيناً محمد ﷺ ماته احب المخلوقات دی

نو کله چي تا زما څخه د ده په رتبه سره سوال وکړ نو ما تاته بخښه کړي او که

چيري محمد ﷺ نه وای نو به ماته نه وای پيدا کړی.

دا حديث امام ذهبي رحمه الله عليه موضوع او امام بيهقي رحمه الله عليه ضعيف بللی دی

لېکن د امام ذهبي رحمه الله عليه سره په دغه خبره کي نور علماء کرام موافق نه دي پخپله

امام حاکم رحمه الله عليه په (المستدرک) کي دا حديث صحيح بللی دی او نورو علماء

کرامو د دغه حديث لپاره قوي شواهد راوړي دي<sup>(۳)</sup>.

**درېم دليل:** - د حضرت عثمان بن حنيف رضي الله عنه څخه نقل راغلی دی چي يو

کس په سترگو معيوب نبي ﷺ ته راغلی او داسي عرض يې وکړ چي ته ماته دعا

وکړه چي الله تعالی ماته عافيت را کړي نبي ﷺ ورته وفرمايل که دي خوښه وي

<sup>(۱)</sup> اصول السرخسي جلد ۲ (۱۰۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> المستدرک علي الصحيحين (۴۲۲۸)، البيهقي في دلائل النبوة (۲۲۳۰)، الطبراني في المعجم الأوسط

(۶۴۹۸) كنز العمال (۳۲۱۳۵).

<sup>(۳)</sup> وگورئ (الشفاء السقام) (۳۶۰) مخ، محق التقول (۱۳۶) مخ.

دعا به درته و کرم او که دي خوبنه وي چي صبر و کړې نو دا صبر ستا لپاره خیر دی هغه کس ورته و ویل چي دعا راته و کړه نو نبی ﷺ امر ورته و کړ چي بنه په ترتیب سره اودس و کړی او دوه رکعت له مونځ و کړی او دغه دعا و کړی:

(اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ وَأَتَوَجَّهُ إِلَيْكَ بِمُحَمَّدٍ نَبِيِّ الرَّحْمَةِ يَا مُحَمَّدُ إِنِّي قَدْ تَوَجَّهْتُ بِكَ إِلَى

رَبِّي فِي حَاجَتِي هَذِهِ لِنُقْصِي اللَّهُمَّ فَشَفِّعْهُ فِيَّ).

یعني - ای الله یقیناً زه ستا څخه سوال کوم او تاته په محمد ﷺ سره چي د رحمت نبی دی توجه (توسل) کوم ای محمده ﷺ! یقیناً ما په تاسره خپل رب ته زما د دغه حاجت د پوره کېدلو لپاره توسل کړی ای الله ته د ده شفاعت زما په حق کي قبول کړه<sup>(۱)</sup>.

د طبراني رحمه الله علیه په روایت کي د حدیث راوي فرمایلي دي چي کله هغه معیوب کس ذکر سوی عمل و کړ نو بالکل جوړ او روغ سو<sup>(۲)</sup>.

دغه حدیث شریف لویو امامانو لکه امام ترمذي رحمه الله علیه حافظ بیهقي رحمه الله علیه ابواسحاق رحمه الله علیه امام ابن خزيمة رحمه الله علیه او داسي نورو امامانو صحیح بللی دی<sup>(۳)</sup>.

په دغه حدیث شریف کي که څه هم هغه معیوب کس له نبی ﷺ څخه د دعا غوښتنه کړې ده لپکن نبی ﷺ دعا نه ده ورته کړې بلکي ده ته یې امر و کړ چي اودس او لمونځ و کړي او وروسته د حاجت دغه ذکر سوې دعا و کړي په دغه دعا کي په ښکاره ډول د نبی ﷺ په مبارک ذات او د ده په رتبه سره توسل دی.

<sup>(۱)</sup> الترمذي (۳۵۷۸) وابن ماجه (۱۳۸۵) والامام احمد في المسند (۱۶۷۸۹)، والامام الحاكم في

المستدرک (۱۱۸۰) والامام ابن خزيمة في صحيحه (۱۲۱۹).

<sup>(۲)</sup> المعجم الكبير للطبراني (۸۲۳۱).

<sup>(۳)</sup> د لازياتو معلوماتو لپاره وگورئ شفاء السقام (۳۶۹) مخ.

هر هغه څوک چې دغه حديث شريف له خپل ظاهر څخه بل طرفته اړوي د هغه په باره کي علامه محمد زاهد کوثري رحمته الله عليه داسي ليکلي دي:

(وصرفه عن ظاهره تحريف للكلم عن مواضعه بهوي) <sup>(۱)</sup>.

يعني - دغه حديث له خپلي ظاهري معنی څخه بل طرفته اړول د کلماتو تحريف دی له خپلو ځايونو څخه په هوی (نفسی خواهش سره).

لوی محدث شيخ محمد انور کشميري رحمته الله عليه د ذکر سوي حديث په اړوند داسي ويلي دي:

(ثبت منه التوسل القولي أيضا وحينئذ انكار الحافظ ابن تيمية تطاول).

ژباړه - له دغه حديث څخه قولي توسل (يعني نېکان خلگ الله تعالی ته په دعا کي وسيله گرځول) هم ثابت سو اوس نو د حافظ ابن تيميه انکار عبث دی <sup>(۲)</sup>.

**څلورم دليل:** د طبراني رحمة الله عليه په روايت کي راغلي دي چې يو کس له حضرت عثمان بن عفان رضي الله عنه څخه د يو حاجت د پوره کېدلو غوښتنه درلوده خو ده ته دومره وخت نه پيدا کېدی چې حضرت عثمان رضي الله عنه ته خپل حاجت ور وړاندي کړي نو حضرت عثمان بن حنيف رضي الله عنه همغه د حاجت دعا چې په دمخه حديث کي يې ذکر و سو وړ و بنودل کله چې هغه کس اودس او لمونځ وکړ او هغه دعا يې وکړه نو يې حاجت پوره سو <sup>(۳)</sup>.

له دې حديث څخه دا خبره بنکاره معلومه سوه چې دغه د حاجت دعا چې په هغه کي په نبي صلى الله عليه وسلم سره توسل دی او نبي صلى الله عليه وسلم هغه معيوب کس ته وړ بنودلې وه

<sup>(۱)</sup> محق القول (۱۰۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> فيض الباري (۴) جلد (۴۸۴) مخ.

<sup>(۳)</sup> المعجم الكبير (۸۲۳۲) مجمع الزوائد ۲/ (۲۷۹)، الترغيب/ (۶۰۶)، البيهقي ۲/ (۱۶۶).

یوازي د نبي ﷺ تر ژوند پوري خاصه نه وه بلکي د نبي ﷺ تر وفات وروسته هم دغه دعاء کېدای سي ځکه چي حضرت عثمان بن حنيف رضي الله عنه د نبي ﷺ تر وفات وروسته د حضرت عثمان بن عفان رضي الله عنه په خلافت کي دغه د حاجت دعا هغه کس ته ور وښودل چي حاجت يې درلودی او هيچا هم انکار نه دی ورباندي کړی نو له دې حديث شريف څخه په نبي ﷺ سره توسل دده تر وفات وروسته هم ثابت سو.

**پنجم دليل:** - د طبراني رحمة الله عليه په روايت کي راغلي دي چي نبي ﷺ فاطمة بنت اسد رضي الله عنها ته دعا وکړه او په دعا کي يې داسي وويل: (حَقِّ نَبِيَّكَ وَالْأَنْبِيَاءَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِي فَإِنَّكَ أَرْحَمُ الرَّاحِمِينَ).

يعني - اى الله جل جلاله! ته فاطمة بن اسد رضي الله عنها ته ستاد نبي صلى الله عليه وسلم او د هغو انبياؤ چي ترما دمخه تېر سوي دي په حق (رتبه) سره مغفرت وکړه ځکه چي ته ارحم الراحمين يې <sup>(۱)</sup>.

په دې حديث کي نبي ﷺ په ښکاره ډول په هغو انبياؤ عليهم السلام سره هم توسل کړی دی چي وفات سوي وه.

**شپږم دليل:** - د حضرت ابوسعيد الخدري رضي الله عنه په روايت کي راغلي دي چي نبي ﷺ وفرمايل چي کوم کس له خپل کور څخه لمانځه ته ووزي او دا دعا وکړي: (اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِحَقِّ السَّائِلِينَ عَلَيْكَ - الحديث. يعني - اى الله جل جلاله زه ستا څخه د سوال کونکو په هغه حق (رتبه) سره چي تا ورکړې ده سوال کوم <sup>(۲)</sup>.

د دې حديث اسناد که څه هم ځينو علماء کرامو ضعيف بللی دی لېکن نورو

<sup>(۱)</sup> المعجم الكبير (۲۵) - (۳۵۲) د حديث ابن حبان او حاکم صحيح بللی دی. محق القول (۱۳۵) مخ.

<sup>(۲)</sup> سنن ابن ماجه (۷۷۸).

علماء کرامو بیا صحیح بللی دی<sup>(۱)</sup>.

په دي حديث کي په عامو مسلمانانو سره توسل دی ژوندي وي که مړه. د توسل د اثبات لپاره دلائل ډېر دي خو دا قدر چي ذکر سوه دلته کفايت کوي د لزياتو معلوماتو لپاره هغه کتابونه مطالعه کړئ چي په توسل کي مستقل ليکل سوي دي يا د توسل مسئله تفصيلي پکښي راغلي ده لکه: (محق التوسل في مسئله التوسل)، للعلامة محمد زاهد الكوثري رحمته الله عليه، (حول التوسل والاستغاثة) للعالم المحدث محمد عابد السندي رحمته الله عليه، (شفاء السقام في زيارة خير الانام)، للامام المحقق تقي الدين السبكي رحمته الله عليه، (التأمل في حقيقة التوسل) للعالم المحدث عيسى بن عبد الله / (البصائر) لمولانا حمد الله جان الدا جوى رحمته الله عليه.

## پر توسل باندي د اسلامي امت تعامل دی

د صحابه کرامو رضی الله عنهم له زمانې څخه را شروع تر نن ورځي پوري اسلامي امت په انبياؤ عليهم السلام او نورو نېکو اشخاصو سره توسل کوي نو دا د اهل سنت والجماعت له مسائلو څخه يوه مسئله ده. امام تقي الدين السبكي رحمته الله عليه د توسل په اړوند داسي ليکلي دي:

(اعلم انه يجوز ويحسن التوسل والاستغاثة والتشفع بالنبي صلى الله عليه وسلم الى ربه سبحانه وتعالى جواز ذلك وحسنه من الأمور المعلومة لكل ذي دين المعروفة من فعل الأنبياء والمرسلين وسير السلف الصالحين والعلماء والعوام من المسلمين ولم ينكر احد ذلك من اهل الأديان ولاسمع به في زمن من الازمان حتى جاء ابن تيمية فتكلم في ذلك

<sup>(۱)</sup> د تحقيق لپاره وگورئ محق التقول (۱۴۰) مخ.

بکلام یلبس فيه على الضعفاء الأعمار وابتدع ما لم يسبق اليه في سائر الأعصار<sup>(۱)</sup>.  
 ژباړه- پوه سه چي په نبي ﷺ سره د دهر ب جلاله ته توسل استغاثه تشفع روا او  
 بڼه کار دی د دغه کار جواز او بڼه والی له هغو امورو (کارونو) څخه دی چي هر  
 دینداره کس ته معلوم دی او د انبیاء او رسولانو ﷺ له فعل څخه معروف  
 او مشهور دی د سلفو صالحینو علماء کرامو او عامو مسلمانانو له سیرتونو  
 (طریقو) څخه معلوم دي د توسل څخه انکار هیڅ یو دین درلودنکي کس نه دی  
 کړی او نه دغه انکار په یوه زمانه کي له یو چا څخه اورېدل سوی دی ترڅو چي  
 ابن تیمیه راغلی او د توسل په اړوند یې هغه څه و ویل چي په هغه سره دی پر  
 ضعیفو او بې تجربې خلگو باندي حق پتوي او هغه څه یې نوي پیدا کړه چي په  
 مخکنیو زمانو کي دیو چا له خوانه وه پیدا سوې.  
 همدا شان علامه محمد زاهد کوثري رحمته الله علیه لیکلي دي:

(وعمل الأمة المتوارث طبقة طبقة في ذلك مما يصعب استقصاؤه وفي ذلك كتب

خاصة)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: په توسل کي د اسلامي امت عمل چي له پېړۍ پېړۍ څخه را شروع دی  
 په هغسي اندازه دی چي پوره یادول یې مشکل کار دی په دې باره کي په خاص  
 طور کتابونه لیکل سوي دي.

پنخپله (محمد زاهد کوثري رحمته الله علیه) د ذکر سوي رسالې په آخر کي د دغسي  
 کتابونو مثال په داسي ټکو کي بیان کړی دی: (ومن اراد أن يعرف عمل الأمة  
 في التوسل بخير الخلق فليراجع (مصباح الظلام في المستغيثين بخير الأنام) (للإمام القدوة

<sup>(۱)</sup> شفاء السقام (۳۵۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> محق القول (۱۰۹) مخ.

أبي عبد الله النعمان بن محمد بن موسى التلمساني المالكي المتوفى سنة (۲۸۳) وهو من محفوظات دارالكتب المصرية<sup>(۱)</sup>.

کله چي دا خبره ثابته سوه چي پر توسل باندي د اسلامي امت تعامل دی نو په بنکاره ډول ویلای سو چي توسل حق دی حکم چي د حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنه په يوه روايت کي راغلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم داسي وفرمايل: (إِنَّ اللَّهَ لَا يَجْمَعُ أُمَّتِي عَلَى ضَلَالَةٍ)<sup>(۲)</sup>،

يعني - يقيناً الله تعالى زما امت پر گمراهي باندي نه راجمه کوي. دا حديث که څه هم امام ترمذي رحمته الله عليه غريب بللی دی لېکن د ابوداؤد يو مرفوع روايت يې تائيد کوي د ابوداؤد په روايت کي داسي راغلي دي: يقيناً الله تعالى تاسي له درو خويونو څخه ساتلي ياست له دغو درو څخه يو دا دی (وَأَنْ لَا تَجْتَمِعُوا عَلَى ضَلَالَةٍ)، يعني تاسو به پر گمراهي باندي اتفاق نه کوئ<sup>(۳)</sup>.

## په نیکو اشخاصو سره توسل د دیوبندي علماؤ له نظره

مولانا خليل احمد سهارنپوري رحمته الله عليه د دیوبندي علماء کرامو په نمایندگي داسي ليکلي دي:

(عندنا وعند مشائخنا يجوز التوسل في الدعوات بالأنبياء والصلحين من الأولياء

والشهداء والصديقين في حياتهم وبعد وفاتهم بان يقول في دعائه اللهم إني أتوسل إليك

<sup>(۱)</sup> محقق التتول (۱۵۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> الترمذي (۲۱۶۷).

<sup>(۳)</sup> التلخيص الحبير / ۳ / ۱۶۲.

بفلات أن تجيب دعوتي وتقضى حاجتي الى غير ذلك)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: په دعاؤ كې په انبياؤ عليهم السلام او نورو صالحينو بندگانو لكه اولياء الله شهداء صديقينو سره توسل د دوى په ژوند كې او د دوى تر وفات وروسته زموږ او زموږ د مشائخو په نزد جائز او روا كار دى په داسې ډول چې يو بنده پخپله دعا كې داسې ووايي: (اى الله! زه تاته په فلاني ولي سره توسل كوم چې ته زما دعا قبوله كړه او زما حاجت را پوره كړه، او يا دې ته نژدې نور الفاظ دي ووايي، ذكر سوي كتاب (المهند على المفند) چې د (عقائد اهل السنة والجماعة) په نوم يادېږي هغه كتاب دى چې پر هغه باندي د مكې مكرمې، (مدينې منورې)، مصر، شام، برصغير هند، د علماء كرامو تصديقونه موجود دي نو په نېكو اشخاصو سره توسل د دغو ټولو علماء كرامو په نزد جائز بلكي بڼه كار دى.

اوس نو د هغو كسانو په باره كې شه واياست چې خپل ځانونه ديو بندي علماء بولي ديو بندي يې د خپلو ځانو لپاره شعار گرځولي وي په ديو بند افتخار كوي خلكو ته ووايي چې موږ د ديو بندي مشائخو پر مسلک روان يو پخپلو خبرو كې د ديو بندي مشائخو خورا ډېره مدحه كوي او په نېكو اشخاصو سره توسل حرام يا شرک بولي دا كسان درواغچنان بولي كه نه غالباً به ستاسو جواب (هو) وي، په اوسنۍ ټولنه كې د دغسې درواغچنانو وجود بې مثال نه دى ځكه چې په مخكښو زمانو كې هم دغسې درواغچنان پيدا سوي دي حتې داسې لوى درواغچنان هم پيدا سوي دي چې په نبى ﷺ پوري يې د درواغو د تړلو هڅه كړې ده خود اسلامي امت د امامانو لخوا دغه درواغچنان رسوا سوي او خلكو ته بنودل سوي دي نو د اوسنۍ زمانې درواغچنان به هم د هغو په څېر رسوا

<sup>(۱)</sup>(المهند على المفند) (السؤال الثالث والرابع) (۲۳) مخ.

کېږي او خلکو ته به بنودل کېږي، (وَمِنَ اللَّهِ الْهُدَايَةُ وَالشُّوْفِيُّ).

## سوال او جواب

**سوال:** - د حنفي مذهب په ډېرو کتابونو کې له امام ابوحنيفه رحمته الله عليه، امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه څخه نقل راغلی دی چې په دعا کې داسې الفاظ استعمالول لکه: (أَسْأَلُكَ بِحَقِّ فُلَانٍ) (أَسْأَلُكَ بِحَقِّ أُنْبِيَائِكَ وَرُسُلِكَ) او داسې نور مکروه دي همدا شان داسې دعا کول (اللَّهُمَّ إِنِّي أَسْأَلُكَ بِمَعْقِدِ الْعَرْشِ مِنْ عَرْشِكَ) هم د امام ابوحنيفه رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه په نزد مکروه ده خو امام ابويوسف رحمته الله عليه دغه دعا مکروه نه ده بللې. نو له دغه عبارت څخه خو دا معلومېږي چې امام ابوحنيفه رحمته الله عليه او امام ابويوسف رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه په نیکو اشخاصو سره توسل مکروه بللی دی او تاسو یې جائز بولی؟

**جواب:** امام ابوحنيفه رحمته الله عليه او امام محمد رحمته الله عليه دا دعا (اللهم اني اسألك بمعقد العزم من عرشك) ځکه مکروه بللې ده چې له دغې دعا څخه دا توهم کېږي چې (عز) چې د الله تعالیٰ صفت دی تر عرش پورې تعلق لري عرش خو حادث (نوی پیدا) دی نو کوم شی چې تر عرش پورې تعلق ولري هغه به هم حادث وي او الله تعالیٰ خو له دې څخه پاک دی چې دده (عز) تر یو حادث شي پورې تعلق ولري ځکه چې د الله تعالیٰ (عز) دده ذات او نورو صفاتو په خیر قدیم او ازلي دی او په (بحق فلان) سره یې دعا بیا ځکه منعه کېږي ده چې مخلوق لره پر الله تعالیٰ باندي حق (واجب) نسته دا یوازي د معتزله ډلې عقیده ده چې پر الله

تعالی باندی نپکو بندگانو ته ثواب ورکول او بدو خلگو ته عذاب ورکول  
واجب بولي.

نو ذکر سوو امامانو په دغو خاصو الفاظو سره توسل د یوې خاصې معنی په  
اعتبار مکروه بللی دی مطلق توسل یې مکروه نه دی بللی د مثال په ډول  
کچیري یو کس په دعا کي (بحرمة فلان) یا (بوسيلة فلان) و وایي نو دې هیش  
یو امام او فقیه رد نه دی کړی حتی علماء کرامو لیکلي دي چي که چیري په  
(بحق فلان) سره هغه حق واخیستل سي چي الله تعالی د خپل فضل له مخي دغه  
(فلان) ته ورکړی دی نو بیا په (بحق فلان) سره هم توسل جائز دی لکه څنگه  
چي لږ دمخه په حدیثونو کي تاسو (بحق محمد ﷺ) او (بحق السائلین علیک)  
ولوستل. همدا شان په صحیح حدیث کي راغلي دي چي نبي ﷺ وفرمایل: (حَقُّ  
الْعِبَادِ عَلَى اللَّهِ أَنْ لَا يُعَذِّبَهُمْ). صحیح البخاري (۶۵۰۰).

بنکاره خبره ده چي په دغه حدیث شریف کي هم (حق) د واجب په معنی نه دی  
بلکي له حق څخه مراد هغه حق دی چي الله تعالی د خپل فضل له مخي ځينو  
بندگانو ته مقرر کړی دی، او یا په حق سره مراد حرمة عظمت او رتبه ده نو پردغه  
صورت هم په (بحق فلان) سره توسل جائز دی.

دا جواب د ملا علي قاري رحمه الله له عبارت څخه را اخیستل سوی دی او س  
تاسو دده عبارت وگورئ:

(قيل ويحرم قوله في الدعاء - أسألك بمعقد العزمن عرشك) و قدروی بتقدیم القاف

على العين فلا يجوز اتفاقا لا استحالة معناه على الله سبحانه وتعالى و روی بعكسه فكذا

يحرم لانه يوهم تعلق العز بالعرش والعرش حادث ومايتعلق به يكور حادثا والله

سبحانه متعال عن تعلق عزه بالحوادث فان عزه قديم كذاته وسائر صفاته وعن ابي يوسف انه لا بأس به وبه أخذ الفقيه أبو الليث قيل ويحرم ان يقول في دعائه بحق فلان نبي كان أو ولياً أو بحق البيت أو المشعر الحرام لأنه لاحق للخلق على الله لكن قديقال إنه لاحق لهم وجوباً من أصله لكن الله سبحانه جعل لهم حقاً من فضله أو يراد بالحق الحرمة والعظمة فيكون من باب الوسيلة وقد قال الله تعالى ﴿وَابْتَغُوا إِلَيْهِ الْوَسِيلَةَ﴾. [المائدة: ۳۵]. وقد عد من آداب الدعاء التوسل بالأنبياء والأولياء على ما في (الحصن الحصين) وجاء في رواية اللهم إني أسألك بحق السائلين عليك وبحق ممشأى إليك فإني لم اخرج أشراً ولا بطراً- الحديث<sup>(۱)</sup>.

د دې عبارت مضمون همغه دی چي ما دمخه ذکر کړ نو یې پښتو ژباړي ته ضرورت نسته عربي عبارت مي صرف د علماء کرامو لپاره رانقل کړ، د دې موضوع په اړوند (شفاء السقام)، (۳۶۶) مخ هم کتلاي سئ.

## سوال او جواب

**سوال:** - عيني هغه کسان چي له دين څخه ناخبره دي لکه مجسمه ډله چي وهايان هم له دوی څخه دي داسي سوال کوي؟ په نېکو اشخاصو سره توسل ځکه شرک دی چي دا خو له الله تعالی څخه ماسپولی له بل چا څخه غوښتنه ده که تاسو وایاست چي دا توسل خو موږ د دې لپاره کوو چي د نیکو اشخاصو په وسیله موږ الله تعالی ته نژدې سو تر څو الله تعالی زموږ دعاء قبوله کړي نو دا خو هم کټ مټ هغه کار دی چي مشرکین یې کوي مشرکین هم وایي چي موږ د

<sup>(۱)</sup>فتح باب العناية (۴) جلد (۴۹) مخ.

خپلو بتانو عبادت يوازي د دې لپاره کوو چې الله تعالی ته مو په رتبه کي نژدې کړي ترڅو الله تعالی له دوزخ څخه نجات راکړي لکه څنگه چې الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَالَّذِينَ اتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ مَا نَعْبُدُهُمْ إِلَّا لِيُقَرِّبُونَا إِلَى اللَّهِ زُلْفَىٰ ط

﴿[الآية الزمر: ۳].﴾

ژباړه: او هغه کسان چې د الله تعالی څخه په غیريې نور دوستان (معبودان) نیولي دي (وايي چې) موږ د خپلو معبودانو عبادت د بل هیڅ سببه نه کوو مگر د دې لپاره چې دوی موږ الله تعالی ته ورنژدې کړي نژدې کول (او له دوزخ څخه نجات راکړي).

نو کوم کسان چې زیارتونو ته ځي او په نېکو اشخاصو سره توسل کوي یا په ژوندیو نېکانو سره توسل کوي دا کسان د هغو مشرکینو په شان دي چې د بتانو عبادت کوي او کوم شخص چې دوی توسل په کوي هغه د بت په شان دی. (نعوذ بالله منه).

دا ټولې هغه خبرې دي چې ما پخپله له دوی څخه اورېدلي او هم مي د دوی په کتابونو کي لوستي دي؟

**جواب:** تاسو مخکي ولوستل چې په نېکو اشخاصو سره توسل له قرآن کریم او نبوي سنتو څخه ثابت دی او د اسلامي امت ورباندي تعامل دی نو بیا دغسي یو کار څرنگه شرک کېدای سي آیا الله تعالی او د الله تعالی رسول ﷺ په شرک سره امر کوي (معاذالله) د دوی دا خبره چې په توسل کي له الله تعالی څخه ماسپوړی د بل چا څخه غوښتنه ده. مطلق غلطه ده ځکه چې د توسل څخه مراد دا دی چې د نېکو اشخاصو یا نېکو اعمالو په وسیله د الله تعالی څخه

غوښتنه و سي نو په توسل کي يوازي له الله تعالى څخه غوښتنه ده نه د بل چا څخه او که چيري يو کس د الله تعالى څخه ماسپوړی بل څوک حقيقي متصرف وگڼي او له هغه څخه مستقيم خپل حاجت و غواړي او د مشکلاتو حل کونکی يې وگڼي، حقيقي موثريې و بولي نو دا خو بيا توسل نه دی بلکي شرک دی مورږ پر هېڅ يو مسلمان دا گمان نه سو کولای چي دی به دغه د شرک عمل کوي ځکه چي شرک خو د هېڅ يو مسلمان کار نه دی البته په عوامو خلکو کي ځيني داسي کسان سته چي د زيارت او توسل د آدابو مرعات نه کوي نو دا بيا د علماء کرامو وظيفه ده چي په نرمي سره يې سمې لاري ته برابر کړي.

دغه غريبان چي د توسل په وجه مسلمانان د شرک په غشي ولي ډېر بې پروا دي دا فکر نه کوي چي دغه غشي به پر دوی باندي را وگرځي. حضرت ابوهريره رضي الله عنه له نبي صلى الله عليه وسلم څخه داسي روايت کړی دی: (إِذَا قَالَ الرَّجُلُ لِأَخِيهِ كَافِرٌ فَقَدْ بَاءَ بِهِ أَحَدُهُمَا)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه- کله چي يو کس خپل مسلمان ورور ته و وايي چي ته کافري يې نو په دوی کي يوه يې دغه کفر واخيست.

دا ځکه چي که چيري د دغي خبري ويونکی په واقع کي صادق وي يعني هغه بل کس کافر وي نو بيا خو هغه کس کافر دی او که چيري ويونکی درواغجن وي يعني هغه بل کس کافر نه بلکي مؤمن وي نو بيا دغه ويونکی کافر دی ځکه چي ده پر ايمان باندي د کفر فيصله وکړه کوم کس چي پر ايمان باندي د کفر فيصله وکړي هغه کافر دی دغه حديث شريف امام بخاري رحمته الله عليه پر همدغه معنی باندي حمل کړی دی که څه هم نورو علماء کرامو بيا پر زجر او تغليظ

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۶۱۰۳).

باندی حمل کړی دی. ارشاد الساری (۱۰) جلد (۲۸۶) مخ.

د پښتو ژبې صوفي شاعر عبدالرحمن بابا وايي:

کرد گلو کړه چي سيمه دي گلزار شي  
انگزی مه کره په پښو کي به دي خار شي  
ته چي بل په غشو ولې هسي پوه شه  
چي هم دا غشی به ستا په لور گزار شي  
کوهي مه کنه دبل سړي په لار کي  
چيري ستا به د کوهي په غاړه لار شي

د دوی دا خبره (چي په نیکو اشخاصو سره توسل د مشرکینو د عمل په شان دی) بنکاره گمراهي ده هیڅ یو مسلمان نېک اشخاص معبودان نه بولي نه یې حقیقي متصرفین بولي بلکي د الله تعالی نېک بنده گان یې بولي الله تعالی ته یې وسیله گرځوي غوښتنه له الله تعالی څخه کوي او دا کار د شریعت له مخي جائز دی لکه څنگه چي یې لږ د مخه بیان تېر سو، او کوم عمل چي مشرکین یې کوي هغوی خو خپل بتان آلهه (معبودان) بولي عبادت یې کوي حقیقي متصرفین یې بولي د الله تعالی سره یې شریکان بولي کوم آیت چي دوی په استدلال کي ذکر کړی دی له هغه څخه د مشرکینو دغه عمل بنکاره معلومېږي ځکه چي په آیت کي (مانعدهم) راغلی دی له (مانعدهم) څخه بنکاره معلومېږي چي مشرکین خپل بتان معبودان بولي عبادت یې کوي نو دا خو بېله شکه هغه شرک دی چي الله تعالی په گڼ شمېر آیتونو کي منعه ځني کړې ده او الله تعالی یې هیڅ کله نه بښي نو د مسلمانانو د توسل او د مشرکینو د عمل ترمنځ بنکاره توپیر سته دوی یې ځکه توپیر نه کوي چي شیطان ورباندي غالب سوی او پر سترگو یې د جهالت پردې غوړېدلي دي او یا سخت متعصبین دي له

همدغي وجهي څخه دوى د خپلي باطلې مدعي لپاره داسي دلائل راوړي چي په هغو کي د دوى جواب وي يو مثال يې همدغه دى چي تاسو وليدى. (هُوَ اللَّهُ الْهَادِي إِلَى سِوَاءِ السَّبِيلِ).

## د تبرک مسئله

وهايان مطلق تبرک شرک بولي حال دا چي د نبي ﷺ په مبارکو وپښتانو چپنه او نورو جامو او آثارو سره صحابه کرامورضى الله عنهم تبرک کړى دى چي دا د نبي ﷺ په تبرکاتو سره توسل دى اوس تاسو د دغو تبرکاتو د اثبات لپاره څو لاندې مضمونونه وگورئ:

### د نبي ﷺ په مبارکو وپښتانو سره تبرک

د نبي ﷺ په مبارکو وپښتانو سره تبرک په گڼ شمېر روایتونو سره ثابت دى خو دلته د بېلگي په ډول صرف څلور حدیثونه وگورئ:

**اول حدیث:** - حضرت انس رضي الله عنه ويلي دي: کله چي نبي ﷺ (په حج کي د لوی اختر په ورځ) جمره العقبه (آخري څلي) وويشتی او خپله قرباني يې وکړه او د سر خړولو اراده يې وکړه نو يې سر خړونکي ته د خپل مبارک سر راسته طرف ور وړاندي کړ سرخړونکي دغه راسته طرف ور وڅړوئ وروسته يې حضرت ابو طلحه رضي الله عنه را طلب کړ او دغه وپښتان يې ورکړه وروسته يې د خپل مبارک سر چپه طرف ور وړاندي کړ او داسي يې ورته وويل: د سر دغه طرف وڅړه سر خړونکي هم هغسي وکړه وروسته يې دغه وپښتان هم حضرت ابو طلحه رضي الله عنه ته ورکړه وروسته يې ابو طلحه رضي الله عنه ته داسي وفرمايل: (أَقْسَمُ

بَيِّنَ النَّاسَ)، يعني - دغه و پښتان خلگو ته ور تقسیم کړه<sup>(۱)</sup>.  
 امام نووي رحمته الله عليه د دغه حديث شريف په شرحه کي داسي ليکلي دي، له دغه  
 حديث د فائدو څخه يوه فائده د نبي صلى الله عليه وسلم په وپښتانو سره تبرک دی او د تبرک  
 لپاره دده مبارک د وپښتانو د ساتلو جواز دی<sup>(۲)</sup>.

شيخ محدث عبدالحق دهلوي رحمته الله عليه د دغه حديث په شرحه کي داسي ليکلي  
 دي: همدا شان نبي صلى الله عليه وسلم خپل نوکان هم پرې کړه او حاضرينو ته يې ور تقسیم کړه  
 د نبي صلى الله عليه وسلم دغه تبرکات په امت کي تر نن ورځي پوري پاته دي. اشعة اللمعات دوهم  
 جلد (۳۸۰) مخ.

**دوهم حديث:-** محمد بن سيرين رحمته الله عليه ويلي دي چي ما حضرت  
 عبیده رحمته الله عليه ته و ويل چي زموږ سره د نبي صلى الله عليه وسلم د وپښتانو څخه څه شی سته چي  
 موږ ته د حضرت انس رضي الله عنه له خوا رارسېدلی دی نو حضرت عبیده رحمته الله عليه داسي  
 وفرمايل:

(لَأَنْ تَكُونِ عِنْدِي شَعْرَةٌ مِنْهُ أَحَبُّ إِلَيَّ مِنَ الدُّنْيَا وَمَا فِيهَا).

يعني - زما سره د نبي صلى الله عليه وسلم د يوه وپښته وجود ماته تر دنيا او مافيا ډېر  
 محبوب دی<sup>(۳)</sup>.

**درېم حديث:-** عثمان بن عبد الله رحمته الله عليه ويلي دي: چي زه خپلي کورنۍ ام  
 سلمې رضي الله عنها ته د ابو د يوې داسي پيالې سره ولېږلم چي په سپينو زرو سره  
 بنايسته سوې وه او د نبي صلى الله عليه وسلم د مبارکو وپښتانو څخه څه شی پکښي موجود و  
 عادت داسي و چي کله به يو انسان ته نظريا يو بل مرض ورسېدی نو به يې ام

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم (۳۱۵۵)، اللفظ له (صحيح البخاري) (۱۷۱) مشکوة اول جلد (۲۳۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> مسلم اول جلد (۴۲۱) مخ.

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۱۷۰) مخ.

سلمي ﷺ ته يوه لويه كاسه واستوله (د دې لپاره چې د نبي ﷺ په مباركو وپښتانو سره استشفاء وكړي) (فَاظْلَعْتُ فِي الْجُلُجْلِ فَرَأَيْتُ شَعْرَاتِ حُمْرًا).

يعني - نو مي په جلجل كي (چي د نبي ﷺ مبارك وپښتان پكښي ساتل سوي وه) د معلوماتو راغونډولو لپاره د كتلو هڅه وكړه نو مي خو سره وپښتان وليدل<sup>(۱)</sup>.

شهاب الدين احمد القسطلاني رَحِمَهُ اللهُ د حديث مراد داسي بيان كړي دي، ام سلمې ﷺ د نبي ﷺ له مباركو وپښتانو څخه خو وپښتان په جلجل كي چي د زنگولې په شان يو شي و ساتلې وه د خلكو عادت داسي وو چي د دغو وپښتانو په وسيله يې له الله تعالي څخه د ناروغيو شفا غوښتل، د شفا غوښتلو يې دوه ډوله وه:

اول - دغه مبارك وپښتان به يې په يوه داسي پياله كي واچول چي په هغه كي به اوبه وي بيا به يې د شفا لپاره څښلې (لكه څنگه چي د عثمان بن عبدالله رَحِمَهُ اللهُ اهل (كورني) همدغه كار كړي دي.

دوهم - په لويه كاسه (لگن) كي به يې اوبه واچولې او هغه جلجل به يې هم پكښي واچوئ چي د نبي ﷺ مبارك وپښتان پكښي ساتل سوي وه وروسته به خلك په دغو اوبو كي د شفا لپاره كېناستل<sup>(۲)</sup>.

**څلورم حديث :-** حضرت انس رَضِيَ اللهُ عَنْهُ ويلي دي يقيناً ما نبي ﷺ په داسي حال كي وليدي چي سر خرونكي د ده مبارك سر ورخروئ او صحابه كرام رضی الله عنهم چار چاپېره ورباندي را تاؤ سوي وه (فَمَا يُرِيدُونَ، أَرَأَيْتُمْ شَعْرَةَ الْإِلَافِي يَدْرَجِلُ). يعني - دوى دا قصد نه درلودى چي د نبي ﷺ يو مبارك وپښته

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۸۵۹۶).

<sup>(۲)</sup> ارشاد الساري (۱۰) جلد (۱۵۶) مخ، همدا شان وگورئ عمدة القاري (۲۲) جلد (۷۶) مخ.

ولو پري مگر ديو سري په لاس کي (۱).

### د نبي ﷺ په مبارکه چينه او نورو جامو سره تبرک

**اول حديث:-** د صحيح مسلم په يوه روايت کي داسي راغلي دي: د اسماء ﷺ مولى عبدالله رضى الله عنه ويلي دي چي ماته اسماء ﷺ يوه داسي چينه راويستل چي طيارسه او كسرواينه ورته ويل كېږي او د گربان توتيه يې د ورېنمو وه همدا شان د چيني دوه چاكه چي يو يې مخ ته او بل يې شاته درلودى په ورېنمو گنډل سوې وه نو يې داسي وفرمايل: (هذه كانت عند عائشة حتى قبضت فلما قبضت قبضتها وكان النبي ﷺ يلبسها فتحن غسلها للمرضى لئلا يفسد بها).

يعني - دغه چينه د ام المؤمنين عائشې ﷺ سره وه ترڅو چي وفات سوه كله چي عائشه ﷺ وفات سوه نو بيا هغه چينه ما واخيستل دغه چينه نبي ﷺ پخپل ژوند کي اغوستله نو مور دغه چينه مريضانو ته د شفا د طلب لپاره پرپولو (مطلب يې دا دى چي مور د دغي چيني اوبه مريضانو ته د شفا لپاره ورکوي) (۲).

د دغه حديث په شرحه کي امام نووي رضى الله عنه داسي ليکلي دي:

(وفي هذا الحديث دليل على استحباب التبرك بآثار الصالحين وثيابهم) (۳).

ژباړه: په دغه حديث کي پر دا خبره دليل دى چي د صالحينو خلگو په آثارو او د دوى په جامو سره تبرک مستحب دى.

**دوهم حديث:-** د بخاري شريف په يوه روايت کي راغلي دي چي يوې بنحې نبي ﷺ ته يو خادر هديه کړ نو نبي ﷺ دغه خادر لنگ کړ عبدالرحمن بن عوف رضى الله عنه ورته وويل دا خومره بڼه خادر دى ماته يې راكړه نبي ﷺ ورته وويل

(۱) مسلم (۶۰۴۳).

(۲) صحيح مسلم (۵۴۰۹) مشكوة دوهم جلد (۳۷۴).

(۳) مسلم دوهم جلد (۱۹۰) مخ.

بنه دی درکوم یې صحابه کرامورضی الله عنهم پر عبدالرحمن بن عوف رضی الله عنه باندې په دغه کار کې ملامتیا و ویل عبدالرحمن بن عوف رضی الله عنه د دوی په جواب

کې داسې و ویل: (رَجَوْتُ بَرَكَتَهَا حِينَ لَبَسَهَا النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَعَلِّي أُكْفَنُ فِيهَا)،

یعني - کله چې نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دغه خادر واغوست نو یې زه د برکت امید لرم او زه په دې امید یم چې په دغه خادر کې به کفن کړل سم <sup>(۱)</sup>.

**دریم حدیث:** - د بخاري او مسلم په یوه روایت کې راغلي دي چې ام عطیې رضی الله عنها و فرمایل: نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ موږ ته په داسې حال کې راغلی چې موږ د ده لور زینب رضی الله عنها ته غسل ورکاوه نو یې د غسل د ترتیب تر بنودلو وروسته و فرمایل کله چې مو غسل پای ته ورسوئ بیا ما خبر کړی کله چې مو غسل خلاص کړ نو مو نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ ته خبر ورکړ وروسته نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ خپل ازار (لنگ) موږ ته راکړ او داسې یې و فرمایل: (أَشْرَنْتَهَا إِثَاءً) یعني - زینب رضی الله عنها ته دغه ازار تر کفن لاندې ورکړی (د دې لپاره چې برکت یې زینب رضی الله عنها ته ورسېږي) <sup>(۲)</sup>.

شهاب الدین احمد القسطلاني رحمته الله عليه لیکلي دي: نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دغه کار د دې لپاره وکړ چې د ده د جامې برکت زینب رضی الله عنها ته ورسېږي او دا کار نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ په آخر کې وکړ په اول کې یې ونه کړ د دې لپاره چې د نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ له مبارک بدن څخه د ازار د را جلا کېدو وخت نژدې سي ترڅو بېله ځنډه د زینب رضی الله عنها مبارک بدن ته د نبی صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ مبارک ازار ورسېږي <sup>(۳)</sup>.

شیخ عبدالحق دهلوي رحمته الله عليه د دغه حدیث په شرحه کې داسې لیکلي دي:

(وهذا الحديث اصل في التبرك بآثار الصالحين ولباسهم). یعني - د صالحینو په

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۶۰۳۶).

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۱۲۵۴) مسلم (۲۱۶۸).

<sup>(۳)</sup> ارشاد الساري (۳) جلد (۲۱) مخ.

آثارو او د دوی په لباس سره په تبرک کي دا حدیث اصل او دلیل دی<sup>(۱)</sup>.

### د نبی ﷺ په عرق (خوله) سره تبرک

حضرت انس رضی اللہ عنہ فرمایلي دي چي ام سليم رضی اللہ عنہا به نبی ﷺ ته چرمي فرش و غوراوه نو به نبی ﷺ د دې په خونه کي پر دغه فرش د غرمې خوب کاوه کله چي به نبی ﷺ ولاړ سو نو به ام سليم رضی اللہ عنہا د نبی ﷺ عرق (خوله) او هغه وپښتان چي د نبی ﷺ له مبارک سر او ږيري خنجه به لوږدلي وه را واخيستل او په يوه خيښه کي به يې واچول بيا به يې په (سک) کي چي يو قسم خوشبويي ده واچول د حدیث راوي ثمامه رضی اللہ عنہ ويلي دي:

(فَلَمَّا حَضَرَ أَنَسُ بْنُ مَالِكٍ الْوَفَاةَ أَوْصَىٰ أُمَّتُ يُجْعَلُ فِي حَنْوُطِهِ مِنْ ذَلِكَ الشُّدِّ قَالَ

فَجُعِلَ فِي حَنْوُطِهِ).

يعني - کله چي انس بن مالک رضی اللہ عنہ ته وفات حاضر سو نو يې وصيت وکړ چي له هغې خوشبويي خنجه چي د نبی ﷺ مبارکه خوله او وپښتان پکښي اچول سوي وه يو څه د ده په حنوط يعني هغه خوشبويي کي چي د ميت لپاره جوړېږي واچول سي حضرت ثمامه رضی اللہ عنہ ويلي دي هغه خوشبويي هم هغه ډول لکه خنجه چي ده وصيت کړی وو د ده په حنوط کي واچول سوه<sup>(۲)</sup>.

علامه بدرالدين عيني رضی اللہ عنہ د دغه حدیث په شرحه کي داسي ليکلي دي: يقيني خبره ده چي ام سليم رضی اللہ عنہا د نبی ﷺ مبارکه خوله او وپښتان د تبرک لپاره اخيستي دي او د نبی ﷺ مبارکه خوله يې په نوره خوشبويي کي حکه اچولې ده چي پريوازي خوله باندي د وچېدلو وپره وه او حضرت انس رضی اللہ عنہ هم ذکر سوی

<sup>(۱)</sup> لمعات خلورم جلد (۳۱۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۶۲۸۱) و طرفه في مسلم (۶۰۵۵).

کارد تبرک او له مشقتونو څخه د پناه غوښتلو لپاره کړی دی<sup>(۱)</sup>.

د مسلم شریف په یوه روایت کې راغلي دي چې کله ام سلیم رضی الله عنه د نبی صلی الله علیه و آله مبارکه خوله راټولوله نو نبی صلی الله علیه و آله ورته وفرمایل دا څه کوی (یا ام سلیم) ام سلیم رضی الله عنه ورته وویل:

(يَا رَسُولَ اللَّهِ نَرْجُو بَرَكَتَهُ لِمَبِيَانِنَا قَالَ أَصَبْتَ).

ژباړه: ای د الله صلی الله علیه و آله رسوله! موږ د خپلو ماشومانو لپاره د دغې مبارکې خولې د برکت امید لرو نو نبی صلی الله علیه و آله ورته وفرمایل: ستا دغه کار سم دی<sup>(۲)</sup>.

### د نبی صلی الله علیه و آله په ګڼ شمېر آثارو سره تبرک

امام بخاري رحمته الله علیه په صحیح البخاري کې په لاندي عنوان یو باب ذکر کړی دی:

بَابُ مَا ذُكِرَ مِنْ دُرِّ النَّبِيِّ صلی الله علیه و آله وَعَصَاهُ وَسَيْفِهِ وَقَدْحِهِ وَخَاتَمِهِ وَمَا اشْتَعَلَ الْخُلَفَاءُ بَعْدَهُ مِنْ ذَلِكَ مِمَّا لَمْ يُذْكَرْ قِسْمُهُ وَمِنْ شَعْرِهِ وَنَعْلِهِ وَأَنْبِئِهِ مِمَّا يَتَّبِعُ أَصْحَابُهُ وَعِيْرُهُمْ بَعْدَ وَفَاتِهِ.

امام بخاري رحمته الله علیه په دغه ترجمه الباب کې د نبی صلی الله علیه و آله لاندي آثار ذکر کړي دي:  
 ۱: څغره، ۲: لکره، ۳: توره، ۴: پیاله، ۵: انگشتری، ۶: وښتان، ۷:  
 چوټی، ۸: لوبښي، او دا یې ویلي دي چې له دغو آثارو څخه ځیني یې خلفاء  
 الراشدینو تر نبی صلی الله علیه و آله وروسته استعمال کړي دي خو د تقسیم ذکر یې نه دی  
 سوی او دا یې هم ویلي دي چې په دغو آثارو سره د نبی صلی الله علیه و آله تر وفات وروسته  
 صحابه کرامو رضی الله عنهم او نورو کسانو تبرک کړی دی. وروسته امام

<sup>(۱)</sup> عمدة القاري (۲۲) جلد (۴۰۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> مسلم (۶۰۵۶).

بخاري رحمته الله عليه په دغه باب كې څو هغه روايتونه راوړي دي چي په هغو كې د نبي صلى الله عليه وسلم د انگشتری، چپلكو، پيالې او توري يادونه سوې ده<sup>(۱)</sup>.  
حافظ ابن حجر رحمته الله عليه د دغه باب په شرحه كې داسي ليكلي دي:

(الغرض من هذه الترجمة تثبيت أنه صلى الله عليه وسلم لم يورث ولا يبيع موجوده بل

ترك يده من صار إليه للتبرك به).

ژباړه- د امام بخاري رحمته الله عليه له ذكر سوي ترجمه الباب څخه مطلب د دې خبري ثابتول دي چي نبي صلى الله عليه وسلم هېڅ يو مال په ميراث نه دی پرې ايښی او نه د ده سره موجود شيان د ده تر وفات وروسته خرڅ سوي دي بلکي دغه شيان يې د هغه چا په لاس كې چي ورو رسېږي د تبرک لپاره پرې ايښي دي<sup>(۲)</sup>.

همدا شان د مسلم په يوه روايت كې ابو حازم رحمته الله عليه ويلي دي چي سهل بن سعد رضي الله عنه مور ته هغه پياله راويستل چي نبي صلى الله عليه وسلم او به پكښي څښلي وې نو مور په هغه پياله كې او به وڅښلې (ثُمَّ اسْتَوْهَبَهُ بَعْدَ ذَلِكَ عُمَرُ بْنُ عَبْدِ الْعَزِيزِ فَوَهَبَهُ لَهُ).

يعني- تر دغه وروسته حضرت عمر بن عبدالعزیز رحمته الله عليه له حضرت سهل بن سعد رضي الله عنه څخه د دغې پيالې د هبې طلب وکړ نو حضرت سهل بن سعد رضي الله عنه هم هغه پياله ورهبه کړه<sup>(۳)</sup>.

امام نووي رحمته الله عليه د دغه حديث په شرحه كې داسي ليكلي دي: (هذافيه التبرك بأثار النبي صلى الله عليه وسلم)، يعني په دغه حديث كې د نبي صلى الله عليه وسلم په اثارو سره د تبرک اثبات

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۴۳۸).

<sup>(۲)</sup> فتح الباري (۶) جلد (۲۵۵) مخ.

<sup>(۳)</sup> صحيح مسلم (۵۲۳۶).

**د نبی ﷺ د اوداسه څخه په پاته سوو او بو سره تبرک**

**اول حدیث:** - حضرت ابو جحیفه رضی اللہ عنہ ویلي دي چي نبی ﷺ پر مور باندي په سخته گرمي کي را ووتی نو د اوداسه اوبه ورته راوړل سوې نو یې له دغو اوبو

څخه اودس تازه کړ (فَجَعَلَ النَّاسَ يَأْخُذُونَ مِنْ قُضْلِ وَصُؤَيْهِ فَيَتَمَسَّحُونَ بِهِ).

یعني - نو خلکو د نبی ﷺ د اوداسه د پاته سوو او بو څخه یا د هغو اوبو څخه چي د نبی ﷺ د اوداسه د اندامونو څخه څخېدلې اوبه اخیستلې او خپل ځانونه یې د تبرک لپاره په مسحه کول (۲).

که چيري دغه را اخیستل سوي اوبه هغه اوبه وي چي د نبی ﷺ له اوداسه څخه پاته سوي وي نو صحابه کرامو رضی اللہ عنہم په دغو اوبو سره تبرک ځکه کاوه چي نبی ﷺ خپل مبارک لاس پکښي ایښی وو او که چيري هغه اوبه وي چي د نبی ﷺ له مبارکو اندامونو څخه څخېدلې نو بیا یې په دغو اوبو سره تبرک ځکه کاوه چي د نبی ﷺ پر مبارکو اندامونو باندي تېري سوي وي (۳).

**دوهم حدیث:** - د بخاري شریف په یوه روایت کي داسي راغلي دي:

(وَإِذَا تَوَضَّأَ النَّبِيُّ ﷺ كَادُوا يَمْتَسِحُونَ عَلَى وَصُؤَيْهِ). یعني - کله چي به نبی ﷺ اودس تازه کړ نو نژدې وه چي صحابه کرام رضی اللہ عنہم د نبی ﷺ د اوداسه پر اوبو باندي جگړه سره وکړي. صحیح البخاري (۱۸۹).

**دریم حدیث:** - ابو موسی رضی اللہ عنہ ویلي دي چي: نبی ﷺ یوه داسي پیاله را طلب کړه چي په هغه کي اوبه وې نو یې خپل مبارک لاسونه او مبارک مخ په دغه

(۱) صحیح مسلم دوهم جلد (۱۶۹) مخ.

(۲) صحیح البخاري (۱۸۷).

(۳) وگورئ ارشاد الساري اول جلد (۳۷۸) مخ.

پياله کي پر بولل او هغه اوبه يې هم پکښي واچولې چي نبي ﷺ پخپله مبارکه خوله کي اخیستي وې وروسته يې حضرت بلال رضي الله عنه او حضرت ابو موسی رضي الله عنه ته داسي وفرمايل:

(اَشْرَبَا مِنْهُ وَأَفْرَعَا عَلَيَّ وَجُوهَكُمَا وَخُورَكُمَا) يعني - تاسي دواړه له دغو اوبو څخه څه وڅښي او پر خپلو مخونو او ځيگرونو يې هم توی کړئ<sup>(۱)</sup>.  
د دغه حديث شريف روايت امام مسلم رحمه الله عليه هم کړی دی خو د مسلم شريف په روايت کي لاندې زيادت راغلي دي. (فَأَخَذَا الْقَدَحَ فَمَعَلَا مَا أَمَرَهُمَا بِهِ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ فَتَادَهُمَا أُمَّرٌ سَكَمَةٌ مِنْ وَرَاءِ السِّرِّ أَفْضَلًا لِأَمْرِكُمَا وَمَا فِي إِيَّائِكُمَا فَأَفْضَلًا لَهَا مِنْهُ طَائِفَةٌ).

يعني - نو حضرت بلال رضي الله عنه او حضرت ابو موسی رضي الله عنه هغه پياله واخيستله او هغه عمل يې وکړ چي نبي ﷺ دوی په امر کړې وه ام سلمي رضي الله عنها ل حجاب د شا څخه دوی ته آواز وکړ چي تاسو د خپلي مور لپاره ستاسي د پيالې له اوبو څخه يو څه پرېږدي نو دوی هم د ام المؤمنین ام سلمي رضي الله عنها لپاره د هغو اوبو څخه يو څه پرېښودلې<sup>(۲)</sup>.

### د نبي ﷺ په مبارک لاسونو سره تبرک

**اول حديث :-** حضرت انس رضي الله عنه ويلي دي، عادت داسي وو چي کله به نبي ﷺ د سهار لمونځ وکړ نو به د مدينې منورې خادمان د خپلو هغو لوبنو سره يو ځای راغلل چي په هغو کي به اوبه وې (فَمَا يُؤْتِي بِيَأْتَاءَ إِلَّا غَمَسَ يَدَهُ فِيهِ وَرُبَّمَا جَاءَهُ فِي الْعَدَاةِ الْبَارِدَةِ فَيَغْمَسُ يَدَهُ فِيهَا).

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۱۸۸).

<sup>(۲)</sup> صحيح مسلم دوهم جلد (۳۰۳) مخ. رقم الحديث (۶۴۰۵).

يعني - نبي ﷺ ته هيٺ ڀو لوڻي نه راوڻ ڪڍي مگر چي نبي ﷺ به خپل مبارڪ لاس ۾ هغه لوڻي کي غوٽه ڪرڻ ڀر ڪلهه داسي هم ڪڍڻ چي خادمانو به نبي ﷺ ته لوڻي ۾ داسي سهار کي راوڻ چي ۾ هغه کي به ڀڃ وڻو بيا هم نبي ﷺ خپل مبارڪ لاس ۾ هغو لوڻو کي غوٽه ڪاوه<sup>(۱)</sup>.

بنڪاره خبره ده چي صحابه ڪرامو رضی اللہ عنہم دغه ڪار د تبرڪ لپاره ڪاوه.

**دوهم حديث:** - د بخاري شريف ۾ يوه روايت کي داسي راغلي دي:

(وَقَامَ النَّاسُ فَبَجَلُوا يَأْخُذُونَ بِيَدَيْهِ فَيَمْسَحُونَ بِهِمَا وَجُوهَهُمْ قَالَ فَأَخَذْتُ بِيَدِهِ

فَوَضَعْتُهَا عَلَى وَجْهِهِ فَإِذَا هِيَ أَبْرَدُ مِنَ الثَّلْجِ وَأَطْيَبُ رَائِحَةً مِنَ الْمِسْكِ).

ژباړه: حضرت ابو جحيفه رضي الله عنه ويلي دي، خلك ولاړ سول نو يې د نبي ﷺ مبارڪ لاسونه رانيول او خپل منځونه يې ۾ مسحه ڪول حضرت ابو جحيفه رضي الله عنه ويلي دي نو ما هم د نبي ﷺ مبارڪ لاس را ونيوي او پر خپل منځ مي ڪښندي صفت يې داسي وڻو چي تر ووري ڀڃ او بوي يې تر مشڪو ڀر بنه وڻو<sup>(۲)</sup>.

### د نبي ﷺ ۾ مبارڪو نارو سره تبرڪ

۾ صحيح حديث کي راغلي دي چي اسماء رضي الله عنها و فرمايل: زما حمل ۾ به عبد الله بن زبير رضي الله عنه سره ۾ مکه مڪرمه کي وڻو او ولادت يې ۾ قباء کي وسو بيا مي نبي ﷺ ته وروڀي او دده مبارڪ ۾ بغل کي مي ڪښندي، (ثُمَّ دَعَا بِتَمْرَةٍ فَمَضَعَهَا ثُمَّ تَمَلَّ فِي فِيهِ فَكَانَ أَوَّلَ شَيْءٍ دَخَلَ جَوْفَهُ رَيْقُ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ ثُمَّ حَنَّكَهُ بِتَمْرَةٍ ثُمَّ دَعَا لَهُ وَبَرَكَ عَلَيْهِ).

يعني - وروسته يې يوه خرما را وڻو ڀڻڻ او وڻڻول بيا يې د خپلي مبارڪي

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم دوهم جلد (۲۵۶) مخ رقم الحديث (۶۰۴۲).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۵۰۲) مخ، رقم الحديث (۳۵۵۳).

خولې اوبه د عبدالله بن زبير رضي الله عنه په خوله کي واچولې اول شی چي د عبدالله بن زبير رضي الله عنه نس ته داخل سو هغه د نبي صلى الله عليه وسلم مبارکي ناري وې بيا يې د عبدالله بن زبير رضي الله عنه په خوله کي ژول سوې خرما واچول او دعا يې ورته وکړه همدا شان يې د برکت دعا ورته وکړه <sup>(۱)</sup>.

همدا شان حضرت انس رضي الله عنه ويلي دي چي کله د عبدالله بن ابي طلحه رضي الله عنه ولادت و سو نو ما نبي صلى الله عليه وسلم ته د خو خرماوو سره ور وړی نو يې هغه خرماوي پخپله مبارکه خوله کي وژولې او د عبدالله بن ابي طلحه رضي الله عنه په خوله کي يې ور واچولې او د عبدالله نوم يې ورباندي کېښودی <sup>(۲)</sup>.

همدا شان ام المؤمنین عائشې رضي الله عنها ويلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم ته به ماشومان راوړل کېدل نو به ده د برکت دعا ورته کول او خرما به يې ژول بيا به يې د دوی په خوله کي وراچول <sup>(۳)</sup>.

په دې باره کي حديثونه ډېر دي، امام نووي رحمته الله عليه د حضرت انس رضي الله عنه د روايت په شرحه کي داسي ليکلي دي:

(وفي هذا الحديث فوائد منها تحنيك المولود عند ولادته وهو سنة بالاجماع ومنها ان يحنكه صالح من رجل او امرأة ومنها التبرك بأثار الصالحين وريقهم وكل شئ منهم ومنها كون التحنيك بتمر وهو مستحب ولو حنك بغيره حصل التحنيك ولكن التمر افضل) <sup>(۴)</sup>.

ژباړه: په دغه حديث کي خو فائدي دي چي يوه يې ماشوم ته د ولادت په

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۸۲۲) مخ، رقم الحديث (۵۴۶۹) مسلم (۵۶۱۷).

<sup>(۲)</sup> مسلم (۵۶۱۳).

<sup>(۳)</sup> مسلم (۵۶۱۹).

<sup>(۴)</sup> صحيح مسلم دوهم جلد (۲۰۹) مخ.

وخت کي د خرما يا يو بل داسي شی ژول او په خوله کي وراچول دي (چي دغه ته تحنیک ويل کېږي) همدغه تحنیک د علماء کرامو په اتفاق سنت دی، د حديث شريف بله فائده دا ده چي دغه تحنیک بايد يو نېک سپری يا يوه نېکه بنځه وکړي، او بله فائده يې د صالحينو په آثارو د دوی په نارو او د دوی په هر شي سره تبرک دی. بله فائده يې دا ده چي تحنیک په خرما سره مستحب دی که يې چيري په بل شي سره تحنیک وکړ نو بيا هم سنت تحنیک اداء سو لېکن په خرما سره تحنیک افضل دی.

### د نبي ﷺ د مبارکي پزي په اوبو سره تبرک

د بخاري شريف په يوه روايت کي داسي راغلي دي: (وَمَا تَنَحَّ النَّبِيُّ ﷺ خُمَامَةً إِلَّا وَقَعَتْ فِي كَفِّ رَجُلٍ مِنْهُمْ فَذَكَرَ بِهَا وَجْهَهُ وَجِلْدَهُ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: نبي ﷺ له خپلي پزي څخه اوبه نه دي را ايستلي مگر چي هغه به له صحابه کرامو رضی الله عنهم څخه د يو صحابي ﷺ په لاس کي ولوېدلې نو به يې دغه اوبه پخپل مخ او پوست پوري وموښلي. دغه کار صحابه کرامو رضی الله عنهم د تبرک او د نبي ﷺ د تعظيم لپاره کاوه<sup>(۲)</sup>.

### د نبي ﷺ د حضور او لمانځه په ځايونو سره تبرک

**اول حديث:** - حضرت موسی بن عقبه رضي الله عنه ويلي دي چي ما سالم بن عبدالله رضي الله عنه وليدی چي د مدينې منورې او مکې مکرمې په منځ کي په لار کي يې په څو خاصو ځايونو کي لمونځ کاوه او ويل يې چي د ده پلار حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنه په دغو ځايونو کي لمونځ کاوه او عبدالله بن عمر رضي الله عنه بيا نبي ﷺ ليدلی ؤ چي په دغو ځايونو کي يې لمونځ کاوه. په ورپسې روايت کي

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۳۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> وگورئ ارشاد الساري اول جلد (۴۳۴) مخ.

عبدالله بن عمر رضي الله عنهما دغه حايونه په تفصيل سره بيان كړي دي <sup>(۱)</sup>.

امام کرمانی رحمته الله علیه د دغه حدیث په شرحه کې داسې لیکلي دي: حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنهما په دغو حایونو کې لمونځ د تبرک لپاره کاوه او همپشه خلگ د صالحینو خلگو په حایونو سره تبرک کوي <sup>(۲)</sup>.

**دوهم حدیث:** - د بخاري شریف په یوه روایت کې راغلي دي: چي حضرت عتبان بن مالک رضي الله عنه له نبي صلى الله عليه وسلم څخه سوال وکړ چي ته راسه او زما په خونه کې لمونځ وکړه ترڅو زه هغه حای مصلی (د لمانځه حای) وگرځوم نو نبي صلى الله عليه وسلم هم د ده سوال قبول کړ کله چي نبي صلى الله عليه وسلم د ده خونې ته داخل سو نو یې داسې ورته وفرمایل: (أَيْنَ نُحْبُ أَرْبَ أَصْلِي مِنْ بَيْتِكَ قَالَ فَأَشْرْتُ لَهُ إِلَى نَاحِيَةِ مِنَ الْبَيْتِ فَقَامَ رَسُولُ اللَّهِ صلى الله عليه وسلم فَكَبَّرَ فَمُمَّنَا فَصَفَّمْنَا فَصَلَّى رُكْعَتَيْنِ ثُمَّ سَلَّمَ).

یعني - ستا په خونه (کوټ) کې دي کوم حای خوښ دی چي زه لمونځ پکښې وکړم عتبان بن مالک رضي الله عنه ویلي دي چي ما د خونې یو طرف ور وښودی نو نبي صلى الله عليه وسلم ودرېدی او تکبیر یې ووايه موږ هم ودرېدلو او صف مو جوړ کړ نو نبي صلى الله عليه وسلم دوه رکعت له لمونځ وکړ وروسته یې سلام وگرځاوه <sup>(۳)</sup>.

حافظ ابن حجر رحمته الله علیه د دغه حدیث په شرحه کې داسې لیکلي دي:

(وفيه التبرك بالمواضع التي صلى فيها النبي صلى الله عليه وسلم او وطئها ويستفاد منه أن من دعي

من الصالحين للتبرك به أنه يجيب اذا امن الفتنة).

یعني - په دغه حدیث کې په هغو حایونو سره د تبرک اثبات دی چي نبي صلى الله عليه وسلم

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري اول جلد (۷۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح الکرمانی دریم جلد (۲۰۰) مخ، همدا شان وکوری فتح الباری اول جلد (۷۳۶) مخ، ارشاد الساری اول جلد (۶۷۳) مخ.

<sup>(۳)</sup> صحیح البخاري اول جلد (۶۰) مخ، رقم الحدیث (۴۲۵).

لمونخ پکبني کړی دی او یا یې مبارک قدم ورباندي ایښی دی او له دغه حدیث څخه دا هم معلومېږي چي که چیري یو صالح او نېک کس یو ځای ته د تبرک لپاره دعوت سي نو یې دی باید دعوت قبول کړي که چیري له فتنې څخه په امن کي و<sup>(۱)</sup>.

همدا شان حافظ ابن حجر رحمته الله علیه د دغه حدیث په اړوند بل ځای داسي لیکلي دي:

(فهو حجة في التبرك بآثار الصالحين)، يعني - دغه حدیث د صالحينو څلگو په آثارو سره په تبرک کي حجت او دلیل دی<sup>(۲)</sup>.

اوس نو د هغو کسانو خبري خوشي افسانې دي چي دوی وایي دغسي تبرکات یوازي تر نبي صلی الله علیه و آله پوري خاص وه بل څوک نه ورباندي قیاسېږي، آیا دوی به پر دغه خبره باندي یو دلیل راوړي هیڅکله به یې رانه وړي (ولوکان بعضهم لبعض ظهيرا).

**دریم حدیث:** - همدا شان د بخاري شریف په یوه بل روایت کي راغلي دي: چي حضرت سالم رحمته الله علیه په ذوالحلیفه د (وادي العقیق) په منخ کي په هغه ځای کي نزول کاوه چیري چي به د ده پلار حضرت عبدالله بن عمر رضی الله عنه نزول کاوه حضرت عبدالله بن عمر رضی الله عنه بیا په دغه ځای کي استراحت ځکه کاوه چي دا د نبي صلی الله علیه و آله معرس (د شپې په آخر کي د استراحت ځای) وو<sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup>فتح الباري اول جلد (۶۷۷) مخ.

<sup>(۲)</sup>فتح الباري اول جلد (۷۳۶) مخ.

<sup>(۳)</sup>فتح الباري (۶) جلد (۱۰۸) مخ. ارشاد الساري (۵) جلد (۳۱۱) مخ. صحيح البخاري اول جلد (۲۰۸) مخ، رقم الحديث (۱۵۳۵).

## په نېکانو خلگو سره تبرک

امام بخاري رحمته الله عليه په صحيح البخاري کي په داسي عنوان يو باب راوړی دی:  
(بَابُ مَنْ اسْتَعَانَ بِالضُّعْفَاءِ وَالصَّالِحِينَ فِي الْحَرْبِ).

حافظ ابن حجر رحمته الله عليه او شهاب الدين احمد القسطلاني رحمته الله عليه د دغه باب په

شرحه کي داسي ليکلي دي (ای بپرکتهم ودعائهم) <sup>(۱)</sup>.

يعني دا باب د هغه چا په باره کي دی چي د ضعفاؤ او صالحينو خلگو په برکت او دعا سره په جنگ کي مدد (کومک) و غواړي يعني دغه کار يې مشروع او جائز دی.

وروسته امام بخاري رحمته الله عليه په دغه باب کي څو حديثونه ذکر کړي دي چي يو يې د حضرت ابوسعيد الخدري رضي الله عنه روايت دی چي نبي صلى الله عليه وسلم وفرمايل، يوه داسي زمانه به راسي چي په هغه کي به له خلگو څخه يو جماعت غزا کوي نو به وويل سي آيا په تاسو کي يو صحابي سته نو به جواب ورکړل سي چي (هو) سته نو به پر دغه صحابي مبارک باندي فتحه راسي بيا به داسي زمانه راسي چي وبه وويل سي آيا په تاسو کي يو تابعي سته دلته به هم جواب د (هو) وي نو به پر دغه تابعي باندي فتحه راسي بيا به داسي زمانه راسي چي وبه وويل سي آيا په تاسو کي له تبع تابعينو څخه يو څوک سته جواب به ورکول سي چي (هو) سته نو به پر دغه کس باندي هم فتحه راسي <sup>(۲)</sup>.

## له يوه وطن څخه بل وطن ته د تبرکاتو انتقال جائز دی

د نسائي په يوه روايت کي راغلي دي: طلق بن علي رضي الله عنه ويلي دي چي موږ څو کسان له خپل وطن څخه د نبي صلى الله عليه وسلم طرفته د بيعت لپاره و وتلو نو مو بيعت

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۴۰۵) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۴۰۵) مخ. رقم الحديث (۲۸۹۷).

ورسره وکړ او لمونځ مو ورسره وکړ او خبر مو ورکړ چې زمونږ په وطن کي موږ لره يوه کلیسا سته (دغه خلک نصاریٰ وه کله چي يې ایمان راوړی نو يې وغوښتل چي کلیسا ماته کړي) نو مو له نبي ﷺ څخه د ده له اوداسه څخه د پاته سوو او بو د هبې طلب وکړ نو نبي ﷺ اوبه را طلب کړې اودس يې تازه کړ او پخپله مبارکه خوله کي يې اوبه واچولې وروسته يې دغه اوبه په لوبني کي توی کړې او موږ ته يې وويل تاسي ولاړسئ کله چي خپل وطن ته ورسئ نو کلیسا مو ماته کړئ او پر ځای يې دغه اوبه وشندي او مسجد ورباندي جوړ کړئ موږ ورته وويل وطن مو ليري دی گرمي سخته ده په لوبني کي اوبه وچېږي نو نبي ﷺ وفرمايل: (مُدُّوهُ مِنَ الْمَاءِ فَإِنَّهُ لَا يَزِيدُهُ إِلَّا طَيِّبًا).

يعني - دغو اوبو ته نوري اوبه وربلا کړې يقيناً دغه اوبه هغو نورو اوبو ته ښه والی او برکت وربخښي<sup>(۱)</sup>.

ملا علي قاري رحمته الله عليه له حافظ ابن حجر رحمته الله عليه څخه د دغه حديث په شرحه کي داسي نقل کړی دی:

(وفيه التبرك بفضلہ عليه السلام ونقله الى البلاد ونظيره ماء زمزم فانه عليه السلام كان يستهديه من أمير مكة ليتبرك به أهل المدينة ويؤخذ من ذلك أن فضلة وارثيه من العلماء والصالحين كذلك)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه - په دغه حديث کي د نبي ﷺ له اوداسه څخه په پاته سوو اوبو سره د تبرک او نورو ښارونو او ځايونو ته يې د نقل کولو استحباب دی د دې مثال د زمزم اوبه دي ځکه چي نبي ﷺ د مکې مکرمې له امير څخه د زمزم د اوبو طلب د

<sup>(۱)</sup> سنن النسائي (۷۰۱)، مشکوة اول جلد (۶۹) مخ.

<sup>(۲)</sup> مرقاة، دوهم جلد (۲۰۴) مخ.

دې لپاره کاوه چې د مدينې منورې خلگ تبرک په وکړي له دغه حديث څخه دا حکم هم را اخیستل کېږي چې د نبي ﷺ د وارثانو چې علماء او صالحين دي له اوداسه څخه پاته سوي اوبه هم دغسي دي (يعني تبرک په جائز دی) شيخ مولانا عبدالحق دهلوي رحمته الله عليه هم دغسي مضمون ذکر کړی دی په آخر کي يې داسي ليکلي دي: (و فضل وارثان او که علماء و صلحاء اند و تبرک آثار و انوار ايشان همبرين قياس است) <sup>(۱)</sup>.

### کوم کسان چې له تبرک څخه انکار کوي د هغوی دليل

هغه کسان چې د صالحينو په آثارو سره د تبرک څخه انکار کوي استدلال يې د لاندې دوو روايتونو څخه دی:

**اول روايت:** - له حضرت نافع رحمته الله عليه څخه نقل راغلی دی چې کله حضرت عمر رضي الله عنه ته خبر ورسېدی چې خلگ د حديبيې هغي درختي (وني) ته ورځي چې تر هغې لاندې صحابه کرامو رضی الله عنهم له نبي ﷺ سره بيعت کړی و او هلته لمونځ کوي نو حضرت عمر رضي الله عنه دغه خلگ و وپړول او د وني د پرېکولو امر يې وکړ نو هغه ونه هم پرېکړل سوه <sup>(۲)</sup>.

**دوهم روايت:** - معروربن سوید رحمته الله عليه ويلي دي چې موږ د حضرت عمر رضي الله عنه سره په حج کي و وتلو کله چې له حج څخه را وگرځېدی نو يې خلگ وليدل چې يو مسجد ته په تلوار ورتلل نو حضرت عمر رضي الله عنه پوښتنه وکړه چې دا څه شی دی خلگو په جواب کي ورته و ويل چې دا يو داسي مسجد دی چې نبي ﷺ لمونځ پکښي کړی دی نو حضرت عمر رضي الله عنه وفرمايل: همدغسي تر تاسو دمخه اهل الكتاب هلاک سوي دي هغوی د خپلو انبياؤ آثار کليساوي

<sup>(۱)</sup> اشعة اللمعات اول جلد (۳۵۵) مخ.

<sup>(۲)</sup> فتح الباري (۷) جلد (۵۵۸) مخ.

گرځولي وې نو هغه کس چي پرده باندي په دغه مسجد کي د لمانځه وخت را ورسېږي نو دي لمونځ پکښي وکړي که نه نو پر خپله مخه دي ولاړسي<sup>(۱)</sup>.

جواب: له حضرت عبدالله بن عمر رضي الله عنه او حضرت مسيب رضي الله عنه څخه د حديبيې د درختي په اړوند داسي نقل راغلی دی چي دغه درخته پر مورې باندي په راتلونکي کال کي پته سوه يعني له مورې څخه يې ځای ورک سو<sup>(۲)</sup>.

طارق بن عبد الرحمن رضي الله عنه ويلي دي چي زه د حج لپاره روان سوم په لار کي د داسي خلگو سره تېر سوم چي لمونځ يې کاوه ما ورته و ويل دا کوم مسجد دی دوی و ويل دا هغه درخته ده چي تر هغې لاندي نبي صلى الله عليه وسلم بيعة الرضوان کړی دی (دوی تر هغې درختي لاندي د لمانځه لپاره مسجد جوړ کړی و) نوزه سعيد بن المسيب رضي الله عنه ته ورغلم او د دغو خلگو بيان مي ورته وکړ سعيد بن المسيب رضي الله عنه وفرمايل ماته خپل پلار مسيب رضي الله عنه چي دی هم له هغو صحابه کرامو رضی الله عنهم څخه دی چي هغو په حديبيه کي تر درختي لاندي د نبي صلى الله عليه وسلم سره بيعت کړی دی داسي حديث ويلي دی، کله چي مورې د حديبيې تر صلحې وروسته په دا بل کال کي ورو وتلو نو د هغې درختي ځای راڅخه هېر کړل سو پيدا مو نکړه حضرت سعيد بن المسيب رضي الله عنه و ويل:

(إِنَّ أَصْحَابَ مُحَمَّدٍ صلى الله عليه وسلم لَمْ يَعْلَمُواهَا وَعَلِمْتُمُوهَا أَنْتُمْ فَأَنْتُمْ أَعْلَمُ).

يعني - د نبي صلى الله عليه وسلم اصحابو ته د هغې درختي ځای نه و معلوم او تاسي ته معلوم دی نو تاسو تر دوی ډېر خبرداره ياست<sup>(۳)</sup>.

له دغه حديث شريف څخه داسي بنکاري چي کومه درخته چي دا خلگو د

<sup>(۱)</sup> تکملة فتح الملهم (۳) جلد (۲۰۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> وگورئ صحيح البخاري دوهم جلد (۵۹۹) مخ، رقم الحديث (۴۱۶۴) همدا شان صحيح البخاري اول جلد

(۴۱۵) مخ، رقم الحديث (۲۹۵۸) صحيح مسلم دوهم جلد (۱۳۰) مخ، رقم الحديث (۴۷۸۱).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۵۹۹)، رقم الحديث (۴۱۶۳).

هغې سره لمونځ کاوه هغه درخته نه وه چې تر هغې لاندي بيعت سوی و حضرت سعيد بن المسيب رضي الله عنه هم د دوی پردغه کار باندي انکار کړی دی چې دوی د لمانځه لپاره یوه داسې درخته معلومه کړې وه چې تر هغې لاندي بيعت نه و سوی په دې خاطر یې انکار نه دی ورباندي کړی چې دوی هلته په لمانځه سره تبرک کاوه نو کېدای سي چې حضرت عمر رضي الله عنه هم له همدغي وجهي څخه هغه درخته پرې کړې وي نه له دې کبله چې ده تبرک جائز نه گڼی اما کوم چې د حضرت جابر رضي الله عنه څخه نقل راغلی چې که چيري زما سترگي روغي وای نو به ما تاسي ته د هغې درختي ځای بنودلی وای <sup>(۱)</sup>.

له دغه حدیث څخه هم داسې نه ښکاري چې حضرت جابر رضي الله عنه ته د هغې درختي ځای يقيني معلوم و کېدای سي چې ده دي دا خبره د غالب گمان له مخي کړې وي نو بيا خود هغې درختي ځای په يقيني ډول نه سو معلوم <sup>(۲)</sup>. او که چيري حقيقت داسې وي چې دا درخته ځينو صحابه کرامو ته لکه حضرت جابر رضي الله عنه په يقيني ډول معلومه وه لکه څنگه چې د حافظ ابن حجر رضي الله عنه همدغسي رايه ده او حضرت عمر رضي الله عنه هم د هغې معلومي درختي د پرېکولو امر کړی وي نو بيا حضرت عمر رضي الله عنه دا کار ځکه کړی دی چې ده ته وپره پيدا سوه چې خلگ به په دغه ځای کي د لمانځه التزام وکړي کوم کسان چې تر دوی وروسته راځي له هغو څخه به حقيقت ورک سي په دغه ځای کي به لمونځ واجب وبولي د همدغي وپري له کبله یې پر هغو کسانو هم انکار کړی دی چې دوی هغه مسجد ته په تلوار ورتلل چې په هغه کي نبي صلى الله عليه وسلم لمونځ کړی و حافظ ابن حجر رضي الله عنه د دغي موضوع په اړوند داسې ليکلي دي: (او خشی ان

<sup>(۱)</sup> مسلم (۴۷۷۴).

<sup>(۲)</sup> تکملة فتح الملهم (۳) جلد (۲۰۵) مخ.

يشكل ذلك على من لا يعرف حقيقة الأمر فيظنه واجبا).

يعني - حضرت عمر رضي الله عنه پر هغو کسانو چي دوی هغه حای ته ورتلل چي په هغه کي نبي صلی الله علیه و آله لمونخ کړی و انکار حکه کړی دی چي دی بپرېدلی دی چي دا کار به پر هغه چا باندي مشکل سي چي حقيقت يې نه وي ورته معلوم نو به د واجب گمان ورباندي وکړي <sup>(۱)</sup>.

همدا شان علامه ابن بطال رحمته الله عليه ليکلي دي: (انما خشي عمر رضي الله عنه أن يلتزم

الناس الصلاة في تلك المواضع حتى يشكل ذلك على من يأتي بعدهم ويرى ذلك واجبا).

يعني - حضرت عمر رضي الله عنه پر ذکر سوو کسانو باندي انکار حکه کړی دی چي دی وپرېدلی دی چي خلگ به په دغو حایونو کي د لمانخه التزام وکړي نو به دغه کار پر هغو کسانو باندي مشکل سي چي تر دوی وروسته راخي او په دغو حایونو کي به لمونخ واجب وبولي <sup>(۲)</sup>.

خلاصه دا ده چي حضرت عمر رضي الله عنه دغه کار له دې کبله نه دی کړی چي ده د صالحينو په آثارو سره يې تبرک جائز نه بلی يا يې د تبرکاتو بندول غوښتل لکه خنګه چي سلفيان او وهاييان وايي تاسو وگورئ له ده خنګه پخپله د نبي صلی الله علیه و آله په آثارو سره تبرک ثابت دی. د بخاري شريف په يوه روايت کي راغلي دي چي نبي صلی الله علیه و آله د حضرت زبير رضي الله عنه خنګه هغه نېزه په عاريت و غوښتله چي ده په بدر کي ابو ذات الکرش په وژلی و نو حضرت زبير رضي الله عنه هم هغه نېزه نبي صلی الله علیه و آله ته ورکړه کله چي نبي صلی الله علیه و آله وفات سو نو حضرت زبير رضي الله عنه هغه نېزه بيرته واخيستله وروسته هغه نېزه حضرت ابوبکر رضي الله عنه حني طلب کړه حضرت زبير رضي الله عنه هم هغه نېزه ورکړه

<sup>(۱)</sup>فتح الباري اول جلد (۷۳۶).

<sup>(۲)</sup>شرح ابن بطال دوهم جلد (۱۷۱) مخ، همدا شان وگورئ عمدة القاري (۴) جلد (۴۰۹) مخ، شرح الکرمانی

(۳) جلد (۲۰۰) مخ، ارشاد الساري اول جلد (۶۷۴) مخ.

کله چي حضرت ابوبکر رضي الله عنه وفات سو بيا حضرت عمر رضي الله عنه ځني طلب کړه ده هم هغه نېزه ورکړه کله چي حضرت عمر رضي الله عنه وفات سو بيا حضرت زبير رضي الله عنه واخيستله وروسته حضرت عثمان رضي الله عنه ځني طلب کړه نو ده هم هغه نېزه ورکړه کله چي حضرت عثمان رضي الله عنه قتل کړل سو بيا د حضرت علي رضي الله عنه په لاس کي ولوبدل وروسته عبدالله بن زبير رضي الله عنه ځني طلب کړه نو هغه نېزه د عبدالله بن زبير رضي الله عنه سره وه ترڅو چي قتل کړل سو <sup>(۱)</sup>.

شيخ محمد تقي عثمانی رحمته الله عليه د دغه حديث تر ذکر کولو وروسته داسي ليکلي دي:

(وهذا يدل على اهتمام الخلفاء الراشدين ومنهم الفاروق رضي الله عنه بالمحافظة على عزة والعزات في العالم كثيرة وما ذلك الا لانها بقيت عند رسول الله صلى الله عليه وسلم زمانا فارادا والتبرك بها). يعني - له دغه حديث څخه معلومېږي چي خلفاء راشدينو چي حضرت عمر فاروق رضي الله عنه هم له دوی څخه دی د نېزې پر ساتلو باندي اهتمام درلودی نوري نېزې هم په عالم کي ډېري دي (چي خلکو ساتلي دي) دغه کار دوی نه دی کړی مگر له دې کبله چي دغه نېزې د نبي صلى الله عليه وسلم سره څه زمانه پاته سوې ده نو دوی په دغو نېزو سره د تبرک قصد کړی و <sup>(۲)</sup>.

اوس نو د هغو کسانو په باره کي تاسو فيصله وکړئ چي د تبرک په اړوند گڼ شمېر بنکاره نصوص چي يو څه يې موږ ذکر کړه ټوله شاته غورځوي او د تبرک پر حراموالي دغسي بې ځايه دليلونه وايي لکه څنگه چي تاسي وليدل. (وَبِاللَّهِ التَّوْفِيقُ وَمَنْهُ الْوُصُولُ إِلَى الشَّحِيقِ).

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۵۷۰) مخ، رقم الحديث (۳۹۹۸).

<sup>(۲)</sup> تکملة فتح الملهم (۳) جلد (۲۰۷) مخ.

## پر بعث ، جزاء او د قیامت په نورو احوالو باندي ایمان لرو

۸۲: - وَنُؤْمِنُ بِالْبُعْثِ وَجَزَاءِ الْأَعْمَالِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَالْعَرْضِ

وَالْحِسَابِ وَقِرَاءَةِ الْكِتَابِ وَالثَّوَابِ وَالْعِقَابِ وَالصِّرَاطِ وَالْمِيزَانَ

وَالْمِيزَانَ يُوزَنُ فِيهِ أَعْمَالُ الْمُؤْمِنِينَ مِنَ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ وَالطَّاعَةِ

وَالْمَعْصِيَةِ.

ژباړه - موږ تر مرگ وروسته پر ژوندون او د قیامت په ورځ د اعمالو پر جزاء ایمان لرو همدا شان د الله تعالی پر دربار باندي د بندگانو پر وړاندي کېدلو او د بندگانو سره د الله تعالی په حساب کولو او د هر سړي د خپلي عمل نامې پر ویلو او نېکانو خلکو ته پر ثواب او بدانو ته پر عذاب او په هغه پل چي پر دوزخ باندي پروت دی او په ترازو باندي ایمان لرو دا هغه ترازو دی چي په هغه کي د مؤمنانو عملونه خیر دی که شر طاعت دی که معصیت تلل کېږي.

**شرح** - دغه ټولي مسئلې په (الایمان بالیوم الآخر) کي داخلي دي چي یو څه بحث یې په (۶۶) عقیده کي تېر سوی دی. پر بعث یعنی تر مرگ وروسته ژوندون باندي ایمان هغه سي عقیده ده چي ټوله انبیاء عليهم السلام وړباندي متفق دي همدا شان مسلمانان، یهودان او نصرانیان ټوله اتفاق وړباندي لري یوازي فلاسفه ملاحظه ځني منکر دي. بعث همدا شان د دې عقیدې نور اجزاء په گڼ شمېر آیتونو او حدیثونو سره ثابت دي خو دلته تاسو د بېلگي په ډول د دې عقیدې د هر جزء لپاره یو یو آیت وگورئ:

**اول آیت:** ﴿وَنُفِخُ فِي الصُّورِ فَإِذَا هُمْ مِنَ الْأَجْدَاثِ إِلَىٰ رَبِّهِمْ يَنْسِلُونَ﴾.

[يس: ۵۱].

ژباړه: او (بيا به) په شپېلۍ کې (دوهم ځل) پوکۍ وکړې شي نو ناڅاپه به دوی د قبرونو څخه خپل رب ته وروغځي.

**دوهم آیت:** ﴿يَوْمَ تَجِدُ كُلُّ نَفْسٍ مَّا عَمِلَتْ مِنْ خَيْرٍ مُّحْضَرًا وَمَا عَمِلَتْ مِنْ

سُوِّءٍ تَوَدُّ لَوْ أَنَّ بَيْنَهَا وَبَيْنَهُ أَمَدًا بَعِيدًا﴾. [آل عمران: ۳۰].

ژباړه: له هغې ورځې څخه (و وپېرېږئ) چې هر څوک هر هغه څه حاضر کړي سوي (پکښې) و مومي چې ده کړي وي له خيره او هر هغه څه چې ده کړي وي له بدې څخه دا نفس به آرزو کوي چې کاشکې د ده او د دغه بد عمل په منع کې ډېره اوږده مسافه وای.

**درېم آیت:** ﴿وَعَرِّضُوا عَلَىٰ رَبِّكَ صَفًّا﴾. [الکهف: ۴۸].

ژباړه: او دوی به په رب ستا صف وړاندي کړل سي.

**څلورم آیت:** ﴿وَكَفَىٰ بِنَا حَسِبِينَ﴾. [الانبیاء: ۴۷].

ژباړه: او موږ د حساب کونکو په حيث بس (او کافي) يو.

**پنځم آیت:** ﴿إِقْرَأْ كِتَابَكَ ۖ كَفَىٰ بِنَفْسِكَ الْيَوْمَ عَلَيْكَ حَسِيبًا﴾. [الاسراء: ۱۴].

ژباړه: (هر انسان ته به د قیامت په ورځ کې و ويل سي چې) خپل کتاب (عملنامه) دي پخپله ولوله چې نن ورځ ستا خپل ځان په همدا تا باندي د حساب کوونکي په حيث کفایت کوي.

**شپږم آیت:** ﴿وَمَنْ يُرِدْ ثَوَابَ الْآخِرَةِ نُؤْتِهِ مِنْهَا﴾. [آل عمران: ۱۴۵].

ژباړه: او هر څوک چې (پخپل عمل سره) د آخرت ثواب غواړي نو هغه ته به د همدغه اخروي ثواب څخه ورکړو.

**اووم آیت:** ﴿وَاللَّهُ شَدِيدُ الْعِقَابِ﴾ [آل عمران: ۱۱].

ژباړه: او د الله تعالی عذاب (پر کافرانو) ډېر سخت دی.

**اتم آیت:** ﴿وَإِنْ مِنْكُمْ إِلَّا وَارِدُهَا كَانَ عَلَى رَبِّكَ حَتْمًا مَقْضِيًّا﴾ [مریم: ۷۱].

ژباړه: او (ای انسانانو!) ستاسو څخه هیڅوک نسته مگر په دوزخ باندي تېرېدونکی (ای پیغمبره!) دا کار ستا په رب باندي حتمي فیصله کړی سوی دی.

د اکثر و مفسرینو په آند له دغه آیت څخه مراد په پل صراط باندي تېرېدل دي لکه څنگه چي نبي ﷺ په یوه اوږده حدیث کي فرمایلي دي: (وَيُضْرَبُ الصِّرَاطُ بَيْنَ ظَهْرِي جَهَنَّمَ فَأَكُونُ أَنَا وَأُمَّتِي أَوَّلَ مَنْ يُجْرِي)<sup>(۱)</sup>.

یعني - پل صراط به د دوزخ پر منځ باندي جوړ کړل سي نو به زه او زما امت اولني هغه کسان وي چي په دغه پل باندي تېرېږي. د آیت شریف د ذکر سوي معنی په اعتبار یې حاصل داسي کېږي چي ټوله انسانان به په پل صراط باندي تېرېدونکي وي چي ځيني به د مراتبو په تفاوت سره تېر سي او ځيني نور به د مراتبو په تفاوت سره له دغه پل څخه دوزخ ته ور ولوېږي چي څوک به ورڅخه بیرته را ووځي او څوک به په دايمي توگه پکښي پاته سي.

د پل صراط په اړوند نبي ﷺ په یوه اوږده حدیث کي داسي فرمایلي دي: (په دوزخ باندي یو پل سته چي تر وېښته نری او تر توري تېره دی چي ورباندي د اوسپني چنگکونه او اغزي سته چي هغه څوک رانیسي کومو ته چي د الله تعالی اراده وسي خلگ به په دغه پله باندي په داسي ډولونو سره وي چي ځيني

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري دوهم جلد (۱۱۰۶) مخ، رقم الحدیث (۷۴۳۸).

به ورباندي د سترگو د رپ په اندازه وخت کي تېرېږي ځيني به ورباندي د برېښنا په څېر وي ځيني به ورباندي د باد غوندي وي ځيني به داسي وي لکه چي په ښه غښتلو آسونو باندي سواره وي ځيني به لکه چي په اوبانو باندي سواره وي په دغه حال کي به ملائکي دعاء کوي چي ای ربه! روغ رمت يې پوري باسي، ای ربه روغ يې تېر کړې نو ځيني خلک به د سلامتيا په حال نجات ومومي او ځيني نور به زخمي سوي د سلامتيا خاوندان سي او ځيني نور به نسکور په دوزخ کي واچول سي)<sup>(۱)</sup>.

همدغه مضمون په نورو احاديثو کي هم په څه تفاوت سره راغلی دی<sup>(۲)</sup>.

امام قرطبي رحمته الله عليه ليکلي دي په آخرت کي دوه پلونه سته يو يې لوی پل دی چي د ټوله اهل المحشر لپاره د دوزخ پر منځ باندي دی لکه څنگه چي يې دمخه ذکر وسو او بل پل بيا د جنت او دوزخ په منځ کي خاص د هغو مؤمنانو لپاره دی چي تر لوی پله ورتېر سي لکه څنگه چي نبي صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: (مؤمنان به له اور څخه خلاص سي وروسته به د جنت او دوزخ په منځ کي پر يو پل باندي را وگرځول سي نو به ځينو ته د ځينو نورو څخه د هغو ظلمونو قصاص ور واخيستل سي چي په دنيا کي د دوی ترمنځ وه، (حَتَّىٰ إِذَا هُذِّبُوا وَنُفُوا أُنْتَبَهُ لَهْمُ فِي دُحُولِ الْجَنَّةِ).

يعني - نو کله چي دوی پاک کړل سي نو به جنت ته د داخلېدلو اجازه ورکول سي<sup>(۳)</sup>.

**نهم آيت:** ﴿وَنَضَعُ الْمَوَازِينَ الْقِسْطَ لِيَوْمِ الْقِيَامَةِ فَلَا تُظْلَمُ نَفْسٌ شَيْئًا﴾.

<sup>(۱)</sup> مسند امام احمد بن حنبل (۹) جلد (۴۱۵) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۱۱۰۷) مخ، رقم الحديث (۷۴۳۹)، صحيح مسلم اول جلد (۱۰۲) مخ، رقم الحديث (۱۸۳).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۹۶۷) مخ رقم الحديث (۶۵۳۵) التذكرة دوهم جزء (۱۷۹) مخ.

[الانبیاء: ۴۷].

ژباړه: او موږ به د قیامت په ورځ کي د انصاف درلودنکي تلي کښېږدو نو په هیڅ نفس به د هیڅ شي ظلم ونه کړل سي.

موازن د میزان جمعه ده چي د ترازو (تلي) په معنی دی د آیت شریف ظاهري معنی دا ده چي د قیامت په ورځ به ډېري تلي وي لکه څنگه چي د ځينو علماؤ همدغه قول دی چي د هر سړي يا هر امت لپاره به ځانگړې تله وي خو عام علماء کرام په دې نظر دي چي تله به يوه وي موازن د تعظیم لپاره يا د موزوناتو يعني اعمالو په اعتبار جمعه راغلي ده. (وَاللَّهُ أَعْلَمُ).

## د قیامت په ورځ تله څنگه ده

د قیامت په ورځ کي چي موږ په کومه تله (ترازو) باندي عقیده لرو د هغې په ټولو کیفیاتو باندي موږ علم نه لرو او نه ورباندي د پوهېدلو مکلفیت لرو د دې تلي په باره کي موږ په هومره کیفیت باندي معتقد يو څومره چي په نصوصو کي ثابت دی د مثال په ډول له عبداللہ بن عباس رضي الله عنه څخه د ترازو د کیفیت په اړوند داسي نقل راغلی دی:

(الْمِيزَانُ لَهُ لِسَانٌ وَكُفَّتَابٌ يُؤَزَّرُ فِيهِ الْحَسَنَاتُ وَالسَّيِّئَاتُ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: د قیامت د ورځي تله يو موټی او دوې پلې لري چي نېکي او بدې پکښي تلل کېږي.

## د قیامت په ورځ څه شی تلل کېږي

د اهل السنة والجماعة پخه عقیده دا ده چي د قیامت په ورځ به د اعمالو د

<sup>(۱)</sup> الدر المنثور (۳) جلد (۴۲۰) مخ.

تول لپاره د محشر په میدان کي تله ودروله سي دغه تله په زبنتو ډېرو آیتونو او حدیثونو سره ثابتې ده چې ځینو مفسرینو کرامو راغونډه کړي دي<sup>(۱)</sup>.

نو دغو ټولو نصوصو ته تاویل ورکول او د معتزله وو غونډي په سوچه عقل باندې اعتماد کول د بې عقلي څخه په غیر بل شی نه دی، پاته سوه دا خبره چې څه شی به تلل کېږي په دې باره کي مختلف احادیث رانقل سوي دي نو له همدغي وجهي څخه علماء کرام پکښي په لاندې ډول اختلاف نظر لري:

### اول نظر: د ځینو علماء کرامو په نظر پخپله اعمال تلل کېږي<sup>(۲)</sup>.

لکه څنگه چې د عبدالله بن عباس رضی الله عنه هغه روایت چې په مخکني مضمون کي موږ ذکر کړ دلالت ورباندې کوي، همدا شان د بخاري شریف آخرنی حدیث (كَلِمَاتٍ حَبِيبَاتٍ إِلَى الرَّحْمَنِ حَفِيفَاتٍ عَلَى اللِّسَانِ ثَقِيلَاتٍ فِي الْوِزَانِ سُبْحَانَ اللَّهِ وَبِحَمْدِهِ سُبْحَانَ اللَّهِ الْعَظِيمِ) هم دلالت ورباندې کوي. اعمال که څه هم اعراض او کیفیات دي خو هغه ذات اقدس جل جلاله چې اعمال یې پیدا کړي دي هغه یې په تول باندې هم قادر دی د آخرت کارونه په دنیا باندې قیاس کول غلطی ده ځکه چې د هر جهان جدا احکام دي موږ ته همدومره کفایت کوي چې عقیده ورباندې وکړو او په کیفیت باندې د نه پوهېدلو له کبله د ثابت شي څخه انکار ونه کړو.

### دوهم نظر: د ځینو علماء کرامو په نظر صحیح خبره دا ده چې اعمال نامې

یعني هغه کاغذات چې اعمال پکښي ثبت سوي دي تلل کېږي<sup>(۳)</sup>.

دا ځکه چې نبی صلی الله علیه و آله په یو اوږد حدیث کي فرمایلي دي، چې د یو سړي (۹۹)

<sup>(۱)</sup> وگورئ تفسیر المظهری (۳) جلد (۳۶۶) مخ.

<sup>(۲)</sup> تفسیر المراغی (۸) جلد (۱۰۷) مخ.

<sup>(۳)</sup> تفسیر النسفی دوهم جلد (۴۰۷) مخ، تفسیر القرطبي (۸) جلد (۱۶۵) مخ.

ڊپري لويي اعمالنامي به د قيامت په ورځ د تلي په يوه پله کي و اچول سي او د ده تر اعمالو پوري مربوط يو وړوکی کاغذ به د تلي په بله پله کي و اچول سي چي پردغه کوچني کاغذ به ليکل سوي وي (أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ) (فَطَاشَتِ السِّجَالُتُ وَتَمَلَّتِ الْبَطَاقَةُ).

يعني - نو ټولي لويي اعمالنامي به سپکي سي او کوچني کاغذ گوټي به دروند سي<sup>(۱)</sup>.

**دريم نظر:** ځيني علماء کرام بيا وايي چي د قيامت په ورځ به الله تعالی له اعمالو څخه اجسام جوړ کړي له نېکو اعمالو څخه به بنايسته او له بدو اعمالو څخه به بد رنگه اجسام جوړ کړي او په تله (ترازو) کي به وتلل سي. ځکه چي نبي ﷺ فرمايلي دي: (يَجِيءُ الْقُرْآنُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ كَالرَّجُلِ السَّاحِبِ فَيَقُولُ أَنَا الَّذِي أَسْهَرْتُ عَيْنَكَ وَأَظْمَأْتُ هَمَاكَ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: قرآن کریم به د قيامت په ورځ (قاري ته) د يوه ډنگر سپري په څيره ورشي (ته به وايي چي په قرائت سره ډنگر سوی دی) نو به ورته و وايي چي زه هغه يم چي ستا شپه مي بې خوبه کړې وه او ستا ورځ مي تېرې کړې وه (زما په قرائت سره به د شپې بې خوبه وې او د ورځي به تېرې وې)

د اعمالو د تول په اړوند همدغه درې نظرونه مشهور دي، د الله تعالی د قدرت څخه څه ليري نه ده چي اعمال هم پخپله څېره کي وتلي او هم يې د اعمالنامو په ضمن کي وتلي او هم يې مجسم وگرځوي او د تول لاندې يې راوړي. (وَاللَّهُ أَعْلَمُ).

<sup>(۱)</sup> جامع الترمذي (۲) جلد (۹۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> سنن ابن ماجه (۲۶۷) مخ، رقم الحديث (۳۷۸۱).

## د کافرانو اعمال هم تلل کېږي

د نصوصو له ظاهري عباراتو څخه معلومېږي چې د اعمالو تول عام دی یوازې تر مؤمنانو پورې خاص نه دی بلکې د کافرانو اعمال هم تلل کېږي همدغه د ځينو علماء کرامو قول دی<sup>(۱)</sup>.. دغه قول ډېرو مفسرينو غوره بللی دی اما کوم چې دا آیت راغلی دی:

﴿فَلَا نُقِيمُ لَهُمْ يَوْمَ الْقِيَامَةِ وَزْنًا﴾. [الكهف: ۱۰۵]. له دغه آیت څخه خو ظاهراً دا معلومېږي چې د کافرانو اعمال باطل دي نو به د دوی لپاره د قیامت په ورځ تله ونه درول سي لکه څنگه چې د ځينو علماء کرامو همدغه قول دی لېکن هغه علماء کرام چې دوی د اعمالو تول عام بولي د دغه آیت شريف تفسير داسي کوي، نو دوی (کافرانو) ته به د قیامت په ورځ د نفعي تله ونه دروو يعني وزن خو سته مگر دوی ته هيڅ نفعه نه رسوي بلکې زیان ورته رسوي، یا يې معنی دا ده: چې موږ به کافرانو ته په څه ارزښت باندي قائل نه سو يعني موږ به دوی ته هيڅ قدر ور نه کړو<sup>(۲)</sup>.

## سوال او جواب

**سوال:** - د مؤمنانو د اعمالو د تول وجه خو ښکاره ده نېکي به يې د بديو سره مقابل سي نو به حقيقي تول وسي کافر لره خو د سره نېکي نسته نو هغه به کوم شی وي چې د ده د کفر او بديو سره مقابل سي ترڅو تول راسي؟

**جواب:** کافر ته به ترازو ودرول سي د ده کفر او بدي به د تلي په يوه پله کي

<sup>(۱)</sup> روح المعاني (۸) جلد (۸۵) مخ

<sup>(۲)</sup> تفسير الجلالين (۲۵۳) مخ، تفسير النسفي (۲) جلد (۳۲۲) مخ.

واچول سي وروسته به ورته و ويل سي آيا ستا سره يوه نېکي سته چي په دا بله پله کي يې واچوي دی به پخپلو اعمالو کي وگوري خو هيڅ يوه نېکي به پيدا نه کړي نو به د ترازو هغه پله چي د ده کفر او بدې پکښي اچول سوي وي کښته ولوېږي او هغه بله خالي پله به يې لوړه وڅېږي همدغه د ده د ترازو سپک والی دی چي الله تعالی په دغه آيت کي اشاره ورته کړې ده:

﴿وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

## د اعمالو په وزن کي څه حکمت دی

که څه هم د قیامت په ورځ د الله تعالی په علم باندي علاوه د اعمالو وزن ته څه حاجت نسته ځکه چي د هر شي وزن او ارزښت الله تعالی ته معلوم دی لېکن علماء کرامو يې لاندي حکمتونه بيان کړي دي:

اول: - ترڅو د الله تعالی عدل د خلکو په حضور کي په ډاگه سي او هر څوک يې وگوري.

دوهم: - ترڅو بنده گمان خپل دنياوي کره وره پخپلو سترگو وگوري.

درېم: - ترڅو په بندگانو باندي د الله تعالی حجت په څرگنده توگه اثبات سي.

څلورم: - ترڅو په دنيا کي خلگ ورباندي امتحان کړي چي عقیده ورباندي کوي او که دا کار ورته (العیاذ بالله) دروغ ښکاري<sup>(۲)</sup>.

اوس نو د معتزله ډلي دا خبره خوشي افسانه ده چي دوی وايي اعمال خو ټوله الله تعالی ته معلوم دي نو يې وزن او تول عبث دی.

<sup>(۱)</sup>[القارعة: ۹-۸]. (التذكرة) دوهم جزء (۱۳۸) مخ.

<sup>(۲)</sup>تفسیر القاسمي (۷) جلد (۱۴) مخ، زاد المسیر (۳) جلد (۱۱۶) مخ.

علامه تفتازاني رحمته الله عليه خو لا داسي هم ليكلي دي، بنايي د اعمالو په تول کي يو داسي حکمت وي چي مور علم نه ورباندي لرو د يو شي په حکمت باندي زمور نه پوهېدل عبث نه واجبوي<sup>(۱)</sup>.

## جنت او دوزخ همدا اوس موجود او دهمېشه لپاره باقي دي

۸۳: - وَالْجَنَّةُ وَالنَّارُ مَخْلُوقَتَانِ لَا تَفْنِيَانِ أَبَدًا وَلَا تَبِيدَانِ

وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى خَلَقَ الْجَنَّةَ وَالنَّارَ قَبْلَ الْخَلْقِ وَخَلَقَ لَهُمَا أَهْلًا فَمَنْ

شَاءَ مِنْهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ أَدْخَلَهُ فَضْلًا مِنْهُ وَمَنْ شَاءَ مِنْهُمْ إِلَى النَّارِ أَدْخَلَهُ عَذَابًا

مِنْهُ وَكُلٌّ يَعْمَلُ لِمَا قَدْ فُرِعَ لَهُ وَصَائِرٌ إِلَى مَا خُلِقَ لَهُ.

ژباړه: جنت او دوزخ همدا اوس مخلوق او موجود دي هيڅکله فنا (نېستي) کېږي نه او الله تعالی جنت او دوزخ د پېريانو او انسانانو تر ايجاد دمخه پيدا کړي دي او د دواړو يعني جنت او دوزخ لپاره يې اهل پيدا کړي دي نو کوم کس چي الله تعالی يې له دوی څخه جنت ته د روانولو اراده وکړي نو به يې د خپل فضل له مخي جنت ته داخل کړي او کوم کس چي بيا الله تعالی يې له دوی څخه دوزخ ته د روانولو اراده وکړي نو به يې د خپل عدل له مخي دوزخ ته داخل کړي او هر کس د هغه څه عمل کوي چي د ده لپاره د هغه فيصله سوې وي او هر کس هغه شي ته ميل کونکی دی چي دی د هغه لپاره پيدا سوې وي.

نو کوم کس چي د جنت لپاره پيدا سوې وي نو هغه په نېک عمل سره جنت ته

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۷۹) مخ.

میل کونکی وی او کوم کس چي د دوزخ لپاره پیدا سوی وی نو هغه بیا په بد عمل سره دوزخ ته میل کونکی وی.

**شرح** - امام طحاوی رحمۃ اللہ علیہ په دې عبارت کي پنځه عقیدې ذکر کړي دي اوس یې تاسو په تفصیل وگورئ:

**اوله عقیده:** - جنت او دوزخ همدا اوس مخلوق او موجود دي، د دې عقیدې دلائل له کتاب او سنت څخه په هغه اندازه دي چي د ټولو راوړل ناشونی کار دی خو د بېلگي په ډول یو څو وگورئ:

۱: - ﴿النَّارُ يُعْرَضُونَ عَلَيْهَا غُدُوًّا وَعَشِيًّا﴾. [المؤمن: ۴۶].

ژباړه: (په برزخ کي د فرعون د پیروانو دا حال دی چي) دوی په اور د دوزخ باندي هر صبا هر بېگا وروړاندي کړل کېږي.

۲: - ﴿عِنْدَهَا جَنَّةُ الْمَأْوَىٰ﴾. [النجم: ۱۵].

ژباړه: چي د سدرة المنتهی په نزد جنة المأوی هم موقعیت لري.

۳: - ﴿أُعِدَّتْ لِلْمُتَّقِينَ﴾. [آل عمران: ۱۳۳].

ژباړه: دغه جنت د پرهیزگارانو لپاره تیار کړل سوی دی.

۴: - ﴿وَاتَّقُوا النَّارَ الَّتِي أُعِدَّتْ لِلْكَافِرِينَ﴾. [آل عمران: ۱۳۱].

ژباړه: او له هغه اور څخه ځانونه وساتئ کوم چي د کافرانو لپاره تیار کړل سوی دی.

۵: - د آدم عليه السلام او حواء عليهما السلام هغه قرآني قصه چي الله تعالی دوی ته په جنت کي سکونت ورکړ او بیا یې د هغې خطا له کبله چي له دوی څخه و سول بیرته د جنت څخه ځمکي ته راکښته کړل. د دې ښکاره دلیل دی چي جنت لا د پخوا څخه موجود ؤ.

۶:- ټوله هغه دلائل چي د عذاب القبر او د قبر د استراحت په اړوند راغلي دي هم هغه د دوزخ او جنت په وجود باندي دلالت کوي ځکه چي د قبر عذاب د دوزخ څخه او استراحت يې د جنت څخه دی لکه څنگه چي په دې باره کي صحيح حديثونه راغلي دي چي يو څو يې موږ د عذاب القبر په بحث کي وليکل. په دې عقیده سره په معتزله وو باندي رد دی چي دوی وايي جنت او دوزخ اوس نه دي موجود بلکي الله تعالی يې د قيامت په ورځ پيدا کوي. د دوی دغه عقیده په بنکاره ډول د کتاب او سنت په خلاف ده.

**دوهمه عقیده:-** جنت او دوزخ او اهل يې د همپشه لپاره باقي دي هيشکله نه فنا کېږي.

(دلائل) ۱:- ﴿أُكُلَهَا دَائِمٌ وَظِلُّهَا﴾. [الرعد: ۳۵].

ژباړه: د جنت مېوې او سوري به همپشه وي.

۲:- ﴿إِنَّ هَذَا لِرِزْقِنَا مَا لَهُ مِنْ تَفَادٍ﴾. [ص: ۵۴].

ژباړه: يقيناً دغه د جنت نعمتونه هر ورو مرو زموږ (درکړه سوې) روزي ده چي هيشکله فنا او ختم نه لري.

۳:- ﴿خُلِدِينَ فِيهَا أَبَدًا﴾. [التوبة: ۲۲].

ژباړه: حال دا چي دوی به په دغو جنتونو کي همپشه تل تر تله وي.

۴:- ﴿يُرِيدُونَ أَنْ يُخْرِجُوا مِنَ النَّارِ وَمَا هُمْ بِخَارِجِينَ مِنْهَا وَلَهُمْ عَذَابٌ

مُقِيمٌ﴾. [المائدة: ۳۷].

ژباړه: کافران به (د قيامت په ورځ) غواړي چي له دوزخ څخه و وځي حال دا چي دوی به له هغه اور څخه وتونکي نه وي او دوی لره دائمي عذاب دی.

۵: - ﴿كَلِمًا أَرَادُوا أَنْ يَخْرِجُوا مِنْهَا مِنْ غَمٍّ أُعِيدُوا فِيهَا﴾. [الحج: ۲۲].

ژباړه: هر کله چې دوزخيان د غم له کبله اراده وکړي چې له دوزخ څخه ووځي نو بيرته په دغه اور کي ورگرځول کېږي.

۶: - ﴿فَأَمَّا الَّذِينَ شَقُّوا فِي النَّارِ لَهُمْ فِيهَا زَفِيرٌ وَشَهِيقٌ ۝ خُلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۗ إِنَّ رَبَّكَ فَعَّالٌ لَبِا يَرِيدُ ۝ وَأَمَّا الَّذِينَ سُعِدُوا فِي الْجَنَّةِ خُلِدِينَ فِيهَا مَا دَامَتِ السَّمُوتُ وَالْأَرْضُ إِلَّا مَا شَاءَ رَبُّكَ ۗ عَطَاءٌ غَيْرَ مَجْدُوذٍ ۝﴾. [هود: ۱۰۶-۱۰۸].

ژباړه: نو هر څه هغه کسان چې بدبختان سوي دي نو دوی به په اور کي وي (او) دوی لره به (هلته د خرو غوندي) لوړ آواز او تپت آواز وي په داسي حال کي چې دوی به هلته دومره مده وي لکه په دنيا کي د آسمانونو او ځمکي دوام بغير له هغه زيادت څخه چې الله تعالی يې اراده وکړي (چې هغه لره نو پای نسته) (معنی يې دا ده چې دوی به په دوزخ کي همېشه وي) يقيناً رب ستا (په کامل قدرت سره) د هر هغه کار کونکی دی چې اراده يې وکړي او هر څه هغه کسان چې نېک بختان سوي دي نو دوی به په جنت کي وي په داسي حال کي چې دوی به هلته دومره مده وي لکه په دنيا کي د آسمانونو او ځمکي دوام بغير له هغه زيادت څخه چې الله تعالی يې اراده وکړي (چې هغه لره نو پای نسته) (معنی يې دا ده چې دوی به په جنت کي همېشه وي) (دا ستا در ب ورکړه ده) داسي ورکړه چې بې انتهاء ده (پای نه لري).

د دې تفسير حاصل دا دی چې په (الاماشاء ربك) کي د (الا) کلمه د استثناء لپاره نه بلکي د (غير) په معنی ده. حضراتو مفسرينو د دغو آيتونو تفسير په ډېرو ډولونو سره کړی دی خو موږ يې هغه تفسير وکړ کوم چې شيخ جلال الدين

السيوطي رحمه الله عليه غوره او له تكلف خخه خالي بللى دى<sup>(۱)</sup>.

اوس نو دغه آيتونه پردې خبره باندي دليل نه سي کېداى چي جنتيان په جنت کي او دوزخيان په دوزخ کي همپشه نه دي بلکي پردې خبره دليل دى چي جنتيان په جنت کي او دوزخيان په دوزخ کي همپشه دي لکه خنګه چي نور محکم آيتونه چي يو څو يې موبړ لږ دمخه وليکل بنکاره دلالت ورباندي کوي.

**سوال:** - الله تعالى فرمايلي دي: ﴿كُلُّ شَيْءٍ هَالِكٌ إِلَّا وَجْهَهُ﴾. [التقصص: ۸۸].

ژباړه: هر شى فنا موندونكى دى مگر ذات د الله جل جلاله (چي تل باقي دى).

نوله دې آيت خخه خو ظاهر ادا معلومېږي چي جنت او دوزخ هم فنا کېږي؟

**جواب:** له آيت خخه مراد همغه دى چي د اسلام امامانو بيان کړى دى دوى داسي ويلى دي يعني هر هغه شى چي الله تعالى د فنا او هلاک فيصله ورباندي کړې ده هغه به هالک فنا موندونكى وي، نو جنت او دوزخ خو د فنا لپاره نه بلکي د بقاء لپاره پيدا سوي دي<sup>(۲)</sup>.

نو دا عقیده اتفاقي ده چي جنت او دوزخ د همپشه لپاره باقي دي يوازي جهيمه ډله وايي چي جنت او دوزخ فنا کېږي خو د دوى دغه قول د کتاب او سنت او اجماع په خلاف دى هيڅ دليل ورباندي نسته<sup>(۳)</sup>.

**دریمه عقیده:** - الله تعالى د جنت او دوزخ لپاره خپل خپل اهل پيدا کړي

دي. لکه خنګه چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ﴾. [الأعراف: ۱۷۹].

ژباړه: او بېشکه موبړ د جهنم لپاره د پېريانو او انسانانو خخه ډېر پيدا کړي

<sup>(۱)</sup> تفسیر جلالین اول جلد (۱۸۸) مخ.

<sup>(۲)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۴۱۷) مخ.

<sup>(۳)</sup> شرح العقائد (۸۲) مخ.

دي.

همدا شان د مسلم په يوه روايت كي نبي ﷺ داسي فرمايلي دي:

(إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ لِلْجَنَّةِ أَهْلًا خَلَقَهُمْ لَهَا وَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ وَخَلَقَ لِلنَّارِ أَهْلًا خَلَقَهُمْ لَهَا

وَهُمْ فِي أَصْلَابِ آبَائِهِمْ) (۱).

ژباړه: يقيناً الله تعالى د جنت لپاره اهل پيدا کړي دي دوی يې د جنت لپاره په داسي حال کي پيدا کړي دي چي دوی د خپلو پلرونو په ملاوو کي وي، او الله تعالى د دوزخ لپاره هم اهل پيدا کړي دي دوی يې د دوزخ لپاره په داسي حال کي پيدا کړي دي چي دوی د خپلو پلرونو په ملاوو کي وي.

**څلورمه عقیده:** - الله تعالى جنتيان جنت ته د خپل فضل له مخي داخلوي او دوزخيان دوزخ ته د خپل عدل له مخي داخلوي. يعني د بندگانو په باره کي د الله تعالى حکم د فضل او عدل په منځ کي ګرځي او راګرځي، په دې باره کي نصوص ډېراو مشهور دي.

**پنځمه عقیده:** - هر کس هغه شي ته ميل کونکی او رجوع کونکی دی کوم چي دی د هغه لپاره پيدا کړل سوی دی. د دې عقیدې تفصيل او دليل په (۴۴) عقیده کي وګورئ.

د جنت او دوزخ په اړوند نور معلومات په هغو کتابونو کي وګوري چي خاص په دغسي موضوعاتو کي ليکل سوي دي لکه (التذكرة) للامام القرطبي دوهم جزء.

(۱) صحيح مسلم دوهم جلد (۳۳۷) مخ، رقم الحديث (۶۷۶۸).

## ټوله شيان د الله تعالى په تقدير سره دي

۸۴: - وَالْخَيْرُ وَالشَّرُّ مَقْدَرَانِ عَلَى الْعِبَادِ.

ژباړه: هر خیر او شر چي پر بندگانو باندي راځي له پخوا څخه پر دوی باندي مقدر او نوشته سوي دي.

د تقدير مسئله په دې کتاب کي څو ځله تېره سوي ده خو تفصیل يې په (۷) عقیده کي تېر سوي دی هلته يې مطالعه کړئ.

## د بنده قدرت په دوه ډوله دی

۸۵: - وَالْإِسْتِطَاعَةُ الَّتِي يَجِبُ بِهَا الْفِعْلُ مِنْ نَحْوِ التَّوْفِيقِ الَّذِي

لَا يَجُوزُ أَنْ يُوصَفَ الْمَخْلُوقُ بِهِ فَهِيَ مَعَ الْفِعْلِ وَأَمَّا الْإِسْتِطَاعَةُ

مِنْ جِهَةِ الصِّحَّةِ وَالْوُسْعِ وَالتَّمَكُّنِ وَسَلَامَةِ الْأَلَاتِ فَهِيَ قَبْلَ

الْفِعْلِ وَبِهَا يَتَعَلَّقُ الْخُطَابُ وَهُوَ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى: ﴿لَا يُكَلِّفُ

اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾. [البقرة: ۲۸۶].

ژباړه: هغه قدرت چي د هغه په سبب سره د بنده فعل (کار) ضروري گرځي هغه د الله تعالى د توفيق اثر دی هسي توفيق چي هغه د مخلوق لپاره صفت نه سي کېدای (بلکي د الله تعالى صفت دی) نو همدغه قدرت د بنده د فعل سره يوځای وي اما هغه قدرت چي هغه د مکلف د صحت، طاقت، آلاتو او اسبابو له

جهته دی هغه بیا د بنده تر فعل (کار) دمخه وي په همدغه قدرت پوري د الله تعالی خطاب او تکلیف تعلق نیسي (یعني د بنده د مکلف کېدلو بنیاد او اساس همدغه قدرت دی) لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي: (الله جَلَّ جَلَّالَهُ هیشوک نه مکلف کوي مگر د هغه د قدرت په اندازه).

**شرح** - امام طحاوي رحمه الله عليه چي قدرت دوه ډوله ته تقسیم کړ همدغه د عامو اهل السنة والجماعة قول دی امام طحاوي رحمه الله عليه په دې عقیده سره په معتزله ډلي باندي رد کړی دی چي دوی وايي بنده لره یوازي هغه قدرت سته چي په هغه سره فعل ضروري گرځي او دا قدرت به هم تر فعل دمخه وي ځکه چي بنده تر فعل دمخه مکلف دی د مثال په ډول کله چي د لمانځه وخت داخل سي نو هغه کس چي لمونځ نه کوي هغه هم په لمانځه سره مکلف دی نو که چيري بنده ته تر فعل دمخه قدرت ثابت نه سي نو به عاجز سړی مکلف سي بنکاره خبره ده چي د عاجز سړي تکلیف نه دی جائز.

د امام طحاوي رحمه الله عليه د رد حاصل دا دی چي د بنده د کار کولو قدرت په دوه ډوله دی:

اول هغه قدرت دی چي په هغه سره د بنده کار خامخا کېږي دغه قدرت یو صفت او عرض دی چي الله تعالی یې د خپلي ارادې له مخي بنده ته ورکوي بنده په همدغه قدرت سره خپل اختیاري کارونه کوي نو کله چي دغه قدرت صفت او عرض دی نو به ضرور د فعل سره یو ځای وي که نه نو د بنده فعل به بېله قدرته وسي ځکه چي عرض لره خو بقا نسته چي له یوې زمانې څخه بلي زمانې ته پاته سي د بنده کار بېله قدرته کېدل ناشونی دی قدرت په همدغي معنی سره الله تعالی له کافرانو څخه په دې آیت کي نفي کړی دی: ﴿مَا كَانُوا يَسْتَطِيعُونَ السَّمْعَ وَمَا كَانُوا يُبْصِرُونَ﴾ [هود: ۲۰]. د آیت معنی دا نه ده چي

کافرانو د حق د اورېدلو توان حُکمه نه درلودی چې دوی کاینه وه او د توحید د دلائلو د لیدلو توان یې حُکمه نه درلودی چې دوی رانده وه حُکمه چې د دوی سترګې او غوږونه بالکل سالم او روغ وه بلکې معنی یې داده چې د دوی سره د ضد او عداوت له کبله هغه قدرت نه وو چې د فعل یعنی ایمان راوړلو سره یو حای وي دغه قدرت د تکلیف بنیاد او اساس نه دی تاسو وګورئ الله تعالی له دوی څخه دغه قدرت نفي کړی دی خو بیا هم دوی په ایمان راوړلو سره مکلف وه.

دوهم قدرت بیا د آلاتو او هغو اسبابو د سلامتیا په معنی دی چې په کار کولو کې ورته ضرورت وي دغه قدرت تر فعل دمخه وي او د بنده د مکلف کېدلو بنیاد او اساس همدغه قدرت دی لکه څنګه چې الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَلِلَّهِ عَلَى النَّاسِ حُجُّ الْبَيْتِ مَنِ اسْتِطَاعَ إِلَيْهِ سَبِيلًا﴾. [آل عمران: ۹۷].

ژباړه: او په خلکو باندې خاص د الله ﷻ لپاره د بیت الله زیات کول فرض دی (خو دا په) هغه چا باندې چې د بیت الله طرفته دلاري قدرت لري.

حضراتو مفسرینو د (سبیل) معنی په سورلی او توبنه سره کړې ده همدا شان له بدني طاقت څخه هم چاره نسته. الله تعالی په دغه آیت کې د حج د اداء کولو فرضیت په سورلی، توبنه او بدني طاقت باندې موقوف کړی دی ښکاره خبره ده چې دغه شیان له اسبابو څخه دي او تر حج دمخه وي نو دا خبره ثابته سوه چې قدرت د آلاتو او اسبابو د سلامتیا په معنی د تکلیف بنیاد او اساس دی او دا قدرت تر فعل دمخه وي اوس نو د معتزله وو دا خبره عبث ده چې که چیرې قدرت د فعل سره یو حای وي نو به عاجز سړی مکلف کړل سي دغه خبره عبث حُکمه ده چې قدرت په لومړۍ معنی سره که څه هم د فعل سره یو حای دی خو هغه د تکلیف بنیاد او اساس نه دی او قدرت په دوهمه معنی سره چې هغه د

تکلیف اساس او بنیاد دی او ټوله خلگ مطیع دي که عاصي پکښي یو شان دي، د بنده تر فعل دمخه وي نو د عاجز سړي مکلف کېدل نه لازمېږي<sup>(۱)</sup>.

## د بنده گانو د افعالو خالق الله تعالی دی

۸۶: - وَأَفْعَالُ الْعِبَادِ خَلَقَ اللَّهُ تَعَالَى وَكَسَبَ مِنَ الْعِبَادِ.

ژباړه- د بنده گانو کارونه د الله تعالی مخلوق دي او د بنده گانو په کسب سره دي.

**شرح** - لکه څنګه چې الله تعالی د بنده گانو خالق دی همدا شان یې د افعالو (کارونو) هم خالق دی خو بنده پخپلو کارونو کې مجبور نه دی ځکه چې الله تعالی د کسب قدرت ورکړی دی همدغه د اهل السنة والجماعة مسلک دی .  
امام طحاوي رحمه الله عليه په دې عقیده سره پر معتزله و او جبریه و دواړو باندي رد کړی دی معتزله ډله وایي چې بنده د خپلو اختیاري افعالو خالق دی او جبریه ډله بیا وایي چې بنده پخپلو کارونو کې مجبور دی هیڅ قسم قدرت ورسره نسته. د دې مسئلې تفصیل او دلائل په (۷) عقیده کې وگورئ.

## الله تعالی هیڅوک د هغه تر طاقت بالا نه دی مکلف کړی

۸۷: - وَلَمْ يُكَلِّفْهُمُ اللَّهُ تَعَالَى إِلَّا مَا يُطِيقُونَ، وَلَا يُطِيقُونَ إِلَّا مَا

كَلَّفَهُمْ وَهُوَ تَفْسِيرُ (لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ) نَقُولُ لَا حِيلَةَ لِأَحَدٍ وَلَا

<sup>(۱)</sup> د لایزاتو معلوماتو لپاره وگورئ شرح العقائد (۶۷ مخ الی ۷۰).

حَرَكَةً لِأَحَدٍ وَلَا تَحْوُلَ لِأَحَدٍ عَنْ مَعْصِيَةِ اللَّهِ إِلَّا بِمَعُونَةِ اللَّهِ وَلَا قُوَّةَ  
لِأَحَدٍ عَلَى إِقَامَةِ طَاعَةِ اللَّهِ وَالثُّبَاتِ عَلَيْهَا إِلَّا بِتَوْفِيقِ اللَّهِ تَعَالَى.

ژباړه- الله تعالى خپل بنده گان نه دي مکلف کړي مگر په هغه څه سره چې دوی یې طاقت لري، او دوی طاقت نه لري مگر د هغه څه چې الله تعالى دوی ته قدرت ورباندي ورکړی دی همدغه دوهم قول د دغه حدیث (لاحول ولاقوة إلا بالله) تفسیر دی مور د دغه حدیث په تفسیر کې داسې وایو هیڅ کس لره نه یوه حیلې سته نه حرکت او نه له معصیت څخه گرجېدل مگر د الله تعالى په معونت (کومک) سره او نه یو کس لره د الله تعالى د طاعت کولو او په هغه باندي د ثابت پاته کېدلو قوت سته مگر د الله تعالى په توفیق سره.

**شرح-** په دې عبارت کې دوی عقیدې راغلي دي.

**اوله عقیده:** - الله تعالى چې هر څه احکام پر بندگانو لازم کړي دي هغه ټوله د دوی د طاقت استعداد او قدرت سره برابر دي په دغو ټولو احکامو کې داسې یو حکم نسته چې هغه د بنده تر طاقت وتلی وي، لکه څنګه چې الله تعالى فرمایلي دي:

﴿لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا﴾. [البقرة: ۲۸۶].

ژباړه: الله تعالى هیڅوک نه مکلف کوي مگر د هغه د قدرت په اندازه.

د دې عقیدې په اړوند نور مباحث په شرح العقائد (۷۱) مخ کې کتلاي سئ.

**دوهمه عقیده:** - بنده گان یوازي د هغه څه قدرت لري چې الله تعالى قدرت ورباندي ورکړی وي بنده په خپل سر د الله تعالى له ارادې څخه پرته هیڅ هم نه سي کولای لکه څنګه چې الله تعالى فرمایلي دي:

﴿وَمَا تَشَاءُونَ إِلَّا أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ﴾ [الذهر: ۳۰].

ژباړه: او تاسو (د هېڅ لاري د طاعت) اراده نه سئ کولای مگر په هغه وخت کي چي الله ﷻ (ورته) اراده وکړي (او توفيق درکړي).  
 د دې عقيدې دليل هغه حديث هم دی چي امام طحاوي په متن کي ذکر کړی او تفسير يې هم کړی دی بشپړ حديث خو اوږد دی خو يوه ټوټه يې په دا ډول ده:  
 حضرت ابو موسیٰ اشعري رضي الله عنه ويلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم ماته وفرمايل آيا زه تاته د جنت له خزانو څخه يوه خزانه نه بنيم ما ورته و ويل (هو) راته يې وبنيه نو نبي صلى الله عليه وسلم وفرمايل هغه خزانه دغه ده (لاحول ولا قوة الا بالله) <sup>(۱)</sup>.  
 له دغه حديث شريف څخه دا هم معلومېږي چي (لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ) يو عظيم الشان ذکر دی.

## په عالم کي چي هر شی جاري دی هغه د الله تعالی په اراده سره دی

۸۸: - وَكُلُّ شَيْءٍ يَجْرِي بِمَشِيئَةِ اللَّهِ تَعَالَى وَعِلْمِهِ وَقَضَائِهِ  
 وَقَدَرِهِ عَكَبَتْ مَشِيئَتُهُ الْمَشِيئَاتِ كُلَّهَا وَعَكَبَ قَضَاؤُهُ الْحَيْلَ كُلَّهَا  
 يَفْعَلُ مَا يَشَاءُ وَهُوَ عَزِيزٌ ظَالِمٌ أَبَدًا تَقَدَّسَ عَنْ كُلِّ سُوءٍ وَحَيْنٍ وَتَنَزَّهَ  
 عَنْ كُلِّ عَيْبٍ وَشَيْنٍ ﴿لَا يُسْأَلُ عَمَّا يَفْعَلُ وَهُمْ يُسْأَلُونَ﴾ [الانبيا: ۲۳].

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاری دوهم جلد (۹۴۹) مخ، رقم الحدیث (۶۴۰۹) و مسلم (۲۷۰۴) واللفظ له.

ژباړه: په عالم کي هر شی د الله تعالی په اراده علم قضاء (فیصله) او تقدیر سره جاري دی د الله تعالی اراده د مخلوق په ټولو ارادو باندي غالبه ده او د الله تعالی فیصله پر ټولو حیلو او اسبابو باندي غالبه ده الله تعالی هغه کار کوي چي اراده یې وکړي او الله تعالی هیڅکله ظالم نه دی او له هري بدی او نقصان څخه پاک دی همدا شان له هر بد صفت او عیب څخه پاک دی (الله تعالی فرمایلي) له الله ﷻ څخه د هغه شي پوښتنه نه سي کېدلی کوم چي پخپله یې کوي او بنده گمان چي دي (د الله تعالی د پلوه) ورڅخه پوښتنه کول کېږي.

**شرح** - مطلب دا دی چي په دنیا او آخرت کي ټوله شيان د الله تعالی په اراده علم قضاء او تقدیر سره دي بنده لره اراده سته خو هغه هم د الله تعالی تر ارادې لاندې ده بنده د اسبابو په فعل سره مأمور دی خو هغه هم د الله تعالی تر قضاء لاندې دي. د دې عقیدې تفصیل او دلائل په (۷) عقیده کي وگورئ.

او د الله تعالی کارونه د عدل او حکمت له مخي جاري دي د فضل او عدل په منع کي گړخي او راگړخي الله تعالی پر هیچا باندي ظلم نه کوي لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَمَا رَبُّكَ بِظَلَّامٍ لِّلْعَبِيدِ﴾ [احم السجدة: ۴۶].

ژباړه: او ستا رب پر بندگانو ظلم کونکی نه دی.

﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَظْلِمُ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ﴾ [النساء: ۴۰].

ژباړه: يقيناً الله تعالی د يوې ذرې په اندازه ظلم نه کوي.

او الله تعالی له هر عیب او نقصان څخه پاک دی لکه څنگه چي د الله تعالی په

نومونو کي د (الْقُدُّوسُ) همدغه معنی ده الله تعالی فرمایلي دي:

﴿الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ السَّلَامُ﴾ [الحشر: ۲۳].

ژباړه: الله ﷻ کامل واکدار (له ټولو قبائحو او نواقصو څخه) بڼه پاک (له ټولو عیبو څخه) منزله او سالم دی.

## د ژوندیو کسانو په عمل سره مړو ته نفعه رسېږي

۸۹: - وَفِي دُعَاءِ الْأَحْيَاءِ لِلْأَمْوَاتِ وَصَدَقَاتِهِمْ مَنَّفَعَةٌ لِلْأَمْوَاتِ.

ژباړه: د مړو لپاره د ژوندو خلکو په دعاء کې او د دوی په صدقاتو (خیراتو) کې مړو ته نفعه سته.

**شرح** - په دې عبارت کې دوی عقیدې ذکر سوي دي:

**اوله عقیده:** - ژوندي کسان چې د مړو لپاره د مغفرت او رحمت کومه دعاء کوي نفعه یې مړو ته رسېږي.

(دلائل) ۱: - الله تعالی فرمایلي دي:

﴿وَالَّذِينَ جَاءُوا مِنْ بَعْدِهِمْ يَقُولُونَ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا

بِالْإِيمَانِ﴾. [الحشر: ۱۰].

ژباړه: او (همدا رنگه د فې مالونه) هغو (کسانو لره دي) چې د اولنیو مهاجرینو او انصارو څخه وروسته (دنیا ته) راغلي وي حال دا چې دوی وایي ای زموږ ربه! موږ ته مغفرت وکړه او هغو کسانو ته هم کوم چې زموږ څخه په ایمان راوړلو کې دمخه دي.

په دغه آیت کې الله تعالی پر هغو کسانو باندي ثناء ویلې ده چې مخکنیو مؤمنانو ته دعاء کوي نو دا خبره ثابته سوه چې د ژوندو کسانو دعاء مړو ته نفعه رسوي.

۲: - الله تعالی مړو ته د جنازې په لمانځه کې دعاء مشروع ګرځولي ده همدا

شان د مړي د دفن په وخت کي او تر دفن وروسته او د قبرونو د زیارت په وخت کي هم الله تعالی د مؤمنانو مړو لپاره دعاء مشروع گرځولې ده. په دې باره کي حدیثونه مشهور دي یو څو یې موږ د زیارة القبور په مسئله کي ولیکل دا ټوله د دې دلائل دي چي د ژوندو کسانو دعاء مړو ته نفعه رسوي نو د مؤمنانو خلکو او مؤمنانو بنځو لپاره بېله شکه دعاء مشروع ده مړه وي که ژوندي.

**دوهمه عقیده:** - ژوندي کسان چي د مړو لپاره کوم خیراتونه کوي نفعه یې

مړو ته رسېږي.

(دلیل) حضرت عبدالله بن عباس رضی الله عنه ویلي دي چي د سعد بن عبادة رضی الله عنه مور په داسي حال کي وفات سوه چي دی حاضر نه و نو سعد بن عبادة رضی الله عنه نبی صلی الله علیه و آله ته راغلی او ویې ویل ای د الله جل جلاله رسوله! زما مور وفات سوه او زه حاضر نه وم نو اوس که زه یو شی د مور لپاره صدقه کړم آیا نفعه یې ورسېږي نبی صلی الله علیه و آله ورته وفرمایل (هو) ورسېږي سعد بن عبادة رضی الله عنه و ویل:

فَإِنَّ أُشْهُدَكَ أَنَّ حَائِطِي الْمَخْرَافَ صَدَقَهُ عَلَيْهَا.

یعني - یقیناً زه تا شاهد گرځوم چي زما باغ چي د مخراف په نوم دی پردې باندي صدقه دی <sup>(۱)</sup>.

کومه عقیده چي امام طحاوي رحمته الله علیه ذکر کړه همدغه د ټوله اهل سنت والجماعت عقیده ده بلکي هر هغه کس چي بدني عبادت وکړي لکه: لمونځ، روژه، تلاوت، ذکر، یا مالي عبادت وکړي لکه خیرات، او ثواب یې بل چاته وبخښي مړوي که ژوندي دا جائز کار دی او ثواب یې هغه کس ته رسېږي نور نو فرق نه لري چي د عبادت کولو په وخت کي د هغه کس نیت وکړي او یا عبادت د خپل ځان لپاره وکړي وروسته یې ثواب بل چاته وبخښي او پخپله په

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري اول جلد (۳۸۷) مخ. رقم الحدیث (۲۷۶۲).

عبادت کي هم فرق نسته فرض وي که نفل همدغه د اهل سنت والجماعت مسلک دی<sup>(۱)</sup>.

امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره پر هغو مبتدعینو رد کړی دی چې دوی وایي مړو ته د ژوندو کسانو له عمل څخه هیڅ نفعه نه رسېږي هغه که دعاء وي او که بل عمل د دوی دغه قول په کتاب او سنت سره مردود دی لکه څنگه چې تاسو ولوستل.

## سوال او جواب

سوال: له مخکینو نصوصو څخه دا ثابتته سوه چې د ژوندو کسانو د عمل نفعه مړو ته رسېږي او له ځینو نصوصو څخه بیا ظاهراً دا معلومېږي چې انسان ته یوازي د خپل عمل نفعه رسېږي او د بل چا د عمل ورته هیڅ ګټه نه رسېږي لکه څنگه چې الله تعالی فرمایلي دي:

۱- ﴿وَأَنْ لَّيْسَ لِلْإِنْسَانِ إِلَّا مَا سَعَىٰ﴾ [النجم: ۳۹].

ژباړه: او بله دا ده چې هیڅ انسان ته نسته مګر د هغه (عمل ثواب) چې پخپله یې کړی وي.

۲- ﴿لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا مَا اكْتَسَبَتْ﴾ [البقرة: ۲۸۶].

ژباړه: د هر چا لپاره د هغه عمل ثواب دی چې ده کړی دی او د هغه عمل (وبال) ورباندي دی چې ده کړی دی.

اوس نو د دغسې نصوصو په منځ کي تطبیق څه ډول دی.

جواب: د العقيدة الطحاوية شارح ویلي دي علماء کرامو د دې سوال ډېر

<sup>(۱)</sup> ردالمحتار اول جلد (۶۰۵) مخ.

جوابونه کړي دي خو دوه يې اصح دي. موربه يې يوازي هغه جواب رانقل کړو چې ده د پرقوي بللی دی هغه دا دی، د آيتونو معنی دا نه ده چې يو کس د بل چا له عمل څخه نفعه نه سي اخيستلی بلکې معنی يې دا ده چې يو کس يوازي د خپل عمل مالک دی د بل چا د عمل مالک نه سي کېدای خو له دې څخه دا نه لازمېږي چې يو کس د بل چا له عمل څخه نفعه نه سي اخيستلی چې کله يې هغه د ده لپاره وکړي يا يې ثواب ور وبخښي نو د بل چا د عمل پخپله عمل کونکی مالک دی د عمل مالک کولای سي چې د خپل عمل ثواب بل چاته وبخښي او يا يې د خپل ځان لپاره پرېږدي د دې يو ښکاره مثال دا دی چې انسان لره نسته مگر د ده خپل مال يعني انسان يوازي د خپل مال مالک دی د بل چا د مال مالک نه دی خو له دې څخه دا نه لازمېږي چې انسان د بل چا د مال څخه نفعه نه سي اخيستلی بلکې کېدای سي چې هغه کس ده ته خپل مال هديه يا صدقه کړي او دی نفعه ورڅخه واخلي<sup>(۱)</sup>.

## الله تعالی د بندگانو دعاوي قبلوي

۹۰: - وَاللَّهُ تَعَالَى يَسْتَجِيبُ الدَّعَوَاتِ وَيَقْضِي الْحَاجَاتِ.

ژباړه: الله تعالی د بندگانو دعاوي قبلوي او حاجتونه يې اداء کوي.

**شرح** - مطلب دا دی چې الله تعالی د بندگانو جائزي دعاوي قبلوي او جائز حاجتونه يې اداء کوي د ټولو خلکو په منځ کي دا خبره اتفاقي ده چې دعاء د منافعو په راجلبولو او د ضررونو په دفعه کولو کي لوی سبب دی.  
(دلائل) الله تعالی فرمایلي دي:

<sup>(۱)</sup> شرح العقيدة الطحاوية (۴۴۹) مخ.

۱: ﴿وَإِذَا سَأَلَكَ عِبَادِي عَنِّي فَإِنِّي قَرِيبٌ أُجِيبُ دَعْوَةَ الدَّاعِ إِذَا دَعَانِ﴾ ۱.

البقرة: ۱۸۶.

ژباړه: او کله چې زما په باره کې زما بنده گان درڅخه پوښتنه وکړي (چې زه ورته نژدې یم او که لیري) نو زه ورته نژدې یم (په علم او اجابت سره) د غوښتونکي سوال قبلوم کله چې ما وبولې.

۲: ﴿وَقَالَ رَبُّكُمْ ادْعُونِي أَسْتَجِبْ لَكُمْ﴾ [غافر: ۶۰].

ژباړه: او ستاسو رب فرمایي چې زما څخه سوال کوئ چې زه یې درته قبول کړم.

## سوال او جواب

**سوال:** - له ذکر سوو آیتونو څخه معلومېږي چې د دعاء او سوال قبلېدل حتمي دي او د الله تعالیٰ وعده ده چې کله ورڅخه څوک څه وغواړي هغه به ضرور ورکوي خو د دې سره سره موږ گورو چې زموږ دېري دعاوي نه قبلېږي.

**جواب:** په دې کې شک نسته چې د الله تعالیٰ هره وینا حقه ده او وعده یې ټولې د واقع سره برابري دي او هیڅ خلف پکښې نسته خو د دعاء قبلېدل یوازې دا نه دي چې بنده ته د ده غوښتل سوی شی ورکول سي کله همدغسي وسي چې الله تعالیٰ بنده ته د ده غوښتل سوی شی په عین وخت کې ورکړي او کله بیا دغه شی په بل وخت کې ورکړي کله بیا ورته بالکل آخرت ته وساتل سي کله بیا یې بیا د غوښتل سوي شي په عوض کې له ضرر څخه بچ کړي<sup>(۱)</sup>.

همدغه جواب له احادیثو څخه بنکاره معلومېږي د مثال په ډول دوه حدیثونه

<sup>(۱)</sup> تفسیر النسفي اول جلد (۱۶۱) مخ.

وگورئ:

اول: - مَا مِنْ أَحَدٍ يَدْعُو بِدَعَائِ إِلَّا آتَاهُ اللَّهُ مَا سَأَلَ أَوْ كَفَّ عَنْهُ مِنْ سُوءٍ مِثْلَهُ مَا لَمْ يَدْعُ بِإِيَّاهِ  
أَوْ قَطْعِيَّةٍ رَحِمٍ<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: هېڅوک یوه دعاء نه کوي مگر الله ﷻ همغه شی ورکوي چي غواړي  
یې او یا به ورڅخه د همغه سوال په مثل بدي ليري کړي ترڅو چي یې په گناه  
او یا د صله رحمي په قطعه کولو باندي سوال نه وي کړی.

دوهم: - په یوه بل روایت کي دا هم ورسره سته (وَإِمَّا أَنْ يُدْخِرَ لَهُ فِي الْآخِرَةِ  
وَإِمَّا أَنْ يُكْفَرَ عَنْهُ مِنْ دُنُوهِ بِقَدَرٍ مَا دَعَا)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: او یا به ورته په آخرت کي ذخیره کړل سي او یا به ورڅخه د سوال په  
اندازه گناهونه عفو کړل سي.

## د دعاء د قبلېدو موانع

لاندي څو شيان د دعاء د اجابت موانع بنودل سوي دي.

اول: د خوراک، څښاک، لباس او غذا حراموالی د اجابت موانع دی ځکه چي  
نبي ﷺ په یو اوږد حدیث کي فرمایلي دي: (الرَّجُلُ يُطِيلُ السَّفَرَ اشْعَثَ أَغْبَرِيَهُ  
يَدِيهِ إِلَى السَّمَاءِ يَارَبِّ يَارَبِّ وَمَطْعَمُهُ حَرَامٌ وَمَشْرَبُهُ حَرَامٌ وَمَلْبَسُهُ حَرَامٌ وَعُذْيُ  
بِالْحُرَامِ فَأَنَّى يُسْتَجَابَ لِدَالِكَ)<sup>(۳)</sup>.

ژباړه: یو سړی چي اوږد سفر کوي بیر سر خړ پر چي دواړه لاسونه یې آسمان

<sup>(۱)</sup> جامع الترمذی دوهم جلد (۱۷۵) مخ، رقم الحدیث (۳۳۸۱).

<sup>(۲)</sup> جامع الترمذی دوهم جلد (۲۰۱) مخ، رقم الحدیث (۳۶۰۴).

<sup>(۳)</sup> صحیح مسلم اول جلد (۳۲۶) مخ، رقم الحدیث (۲۳۴۶).

ته پورته کړي وي او داسي وايي ای زما ربه! ای زما ربه! حال دا چې خوراک يې حرام وي، خنښاک يې حرام وي، لباس يې حرام وي او په حرامو باندي لوی سوی وي نو خنځکه به د دغه ډول سرې دعاء قبوله سي.

دوهم: د مطلب په لاسته راوړلو کي عجله (تلوار) کول.

دریم: د گناه او د صله رحمي د قطعي سوال کول، لکه خنځکه چي نبي ﷺ فرمايلي دي:

(لَا يَزَالُ يُسْتَجَابُ لِلْعَبْدِ مَا لَمْ يَدْعُ بِإِثْمٍ أَوْ قَطْعِيَّةٍ رَحِمَ مَالَهُ يَسْتَعْجِلُ قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ مَا لِاسْتِعْجَالٍ قَالَ يَقُولُ قَدْ دَعَوْتُ وَقَدْ دَعَوْتُ فَلَمْ أَرِ يَسْتَجِيبُ لِي فَيَسْتَحْسِرُ عِنْدَ ذَلِكَ وَيَدْعُ الدُّعَاءَ)<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: همپشه د بنده دعاء قبلېږي ترڅو چي د گناه او يا د صله رحمي د پرېکولو سوال ونه کړي او ترڅو چي عجله (تلوار) ونه کړي پوښتنه وسوه چي ای د الله ﷻ رسوله! عجله څه شی ده؟ نبي ﷺ فرمايل عجله داده چي يو کس داسي و وايي سوال مي وکړ سوال مي وکړ نو مي ونه ليدل چي سوال راته قبول سي نو ستومانه سي او د سوال څخه لاس واخلي.

څلورم: خپلي دعاء ته نه متوجه کېدل، لکه خنځکه چي نبي ﷺ په يو حديث کي فرمايلي دي: ای خلگو! تاسو له الله تعالی څخه په داسي حال کي سوال کوئ چي په اجابت سره يقين کونکي ياست (فَإِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَجِيبُ لِعَبْدٍ دَعَاةً عَنْ ظَهْرِ قَلْبٍ عَافِلٍ).

يعني: دا ځکه چي الله تعالی د داسي بنده سوال نه قبلوي چي د غافل زړه له شا څخه يې بولي.

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۶۳۴۰)، و مسلم دوهم جلد (۳۵۲) مخ، رقم الحديث (۲۷۳۵) واللفظ له.

يعني سوال ورڅخه کوي خو ورته متوجه نه وي چي څه غواړي يوازي د سوال  
گردان کوي<sup>(۱)</sup>.

پنځم: په دعاء کي تر حد تجاوز کول، لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿إِنَّهُ لَا يُحِبُّ الْمُعْتَدِينَ﴾ [الاعراف: ۵۵].

ژباړه: بې شکه الله ﷻ تجاوز کونکي نه خوښوي.

په دعاء کي د تجاوز خو ډېر ډولونه دي خو دلته يې تاسو صرف دوه ډولونه  
وگورئ:

اول: يو داسي سوال کول چي هغه د سوال کوونکي سره مناسب نه وي د مثال  
په ډول چي يو څوک د خپل ځان لپاره شفاعت کبري و غواړي چي هغه د نبی ﷺ  
له خوا صوڅخه دی.

دوهم: يوه ورځ عبد الله بن مغفل رضي الله عنه له خپل زوی څخه واورېدل چي داسي  
سوال يې کاوه ای الله! زه درڅخه هغه سپينه ماڼۍ غواړم چي کله زه جنت ته ور  
داخل سم زما په راسته طرف کي وي پلاريې ورته و ويل: ای زويه! له الله ﷻ  
څخه جنت و غواړه او له دوزخ څخه ورباندي پناه ونيسه (نور وړاندي مه ځه)  
ځکه چي ما له نبی ﷺ څخه اورېدلي دي چي ويل يې: (سَيَكُونُ فِي هَذِهِ الْأُمَّةِ  
قَوْمٌ يَعْتَدُونَ فِي الظُّهُورِ وَالِدُعَاءِ).

يعني - ژردی چي په دغه امت کي به داسي خلگ پيدا سي چي په اوداسه او  
دعاء کي به تر حد تجاوز کوي، يعني ستا دعاء تر حد تجاوز دی<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> مسند احمد بن حنبل دوهم جلد (۵۹۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> مسند احمد ۸۷/۴، و ابوداؤد (۹۶).

## په دعاء کي لاسونه پورته کول

دا چي د دعاؤ د قبول ځايونه او وختونه کوم دي او آداب يې څه دي او هغه کومي دعاوي دي چي له نبي ﷺ څخه رانقل سوي دي دا يو اوږد بحث دی جدا رساله غواړي تفصيل يې د حديثو په کتابونو کي دی لکه (کتاب الدعوات) د بخاري شريف او (ابواب الدعوات) د ترمذي شريف او داسي نور. د دعاء کولو له آدابو څخه دا هم دی چي لاسونه پورته کړل سي او ورغوي د آسمان طرفته ونيول سي او د لاسونو شاگانې د ځمکي طرفته وگرځول سي کله چي دعاء ختمه سي نو دواړه لاسونه دي په مخ باندي راکش کړل سي ځکه چي نبي ﷺ همدا سي کړي دي<sup>(۱)</sup>.

## په اجتماعي ډول سره دعاء کول

لکه څنگه چي په انفرادي ډول (يوازي يوازي) دعاء کول له احاديثو څخه ثبوت لري همدا شان په اجتماعي ډول دعاء کول چي يو څوک دعاء کوي او نور خلک آمين ورباندي وايي هم ثبوت لري لکه څنگه چي په حديث شريف کي راغلي دي:

(لَا يَجْتَمِعُ مَلَأٌ قَيْدٌ عُوْبَعْضُهُمْ وَيَوْمٌ مِنْ بَعْضِهِمْ إِلَّا أَجَابَهُمُ اللَّهُ).

يعني - يوه ټولۍ خلگ به نه سي سره راجمه چي ځيني يې دعاء کوي او ځيني بيا آمين ورباندي وايي مگر چي الله تعالی به د دوی دعاء قبوله کړي<sup>(۲)</sup>.

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۹۳۸) مخ، سنن ابي داؤد اول جلد (۲۰۹) مخ، معارف السنن (۳) جلد (۱۲۱) مخ.

<sup>(۲)</sup> المستدرک (۳) جلد (۳۴۷) مخ، کنز العمال اول جلد (۱۷۷) مخ، مجمع الزوائد (۱۰) جلد (۱۹۴) مخ، رقم الحديث (۱۷۳۴۷) المعجم الكبير ۴/۲۲.

علامه بنوري رحمته الله عليه د دغه حديث تر راولو وروسته داسي ليکلي دي:

(وهو دليل الدعاء بهيئة الاجتماعية ومظنة قبولها اكثر من دعاء الوجدان)

يعني - دغه حديث په اجتماعي ډول سره د دعاء دليل دی او د اجتماعي دعاء د قبول اميد تر انفرادي دعاء ډېر دی <sup>(۱)</sup>.

همدا شان ملا علي القاري رحمته الله عليه ليکلي دي:

(فإن الهيئة الاجتماعية لها بركة كثيرة في العبادات الإلهية).

يعني - اجتماعي هيئت لره په الهي عباداتو کي ډېر برکت سته <sup>(۲)</sup>.

قاضی بیضاوی رحمته الله عليه پخپل تفسیر (۸) مخ کي همدغه ته ورته خبره ليکلي ده.

اوس نو د هغو خلگو خبره خوشي افسانه ده چي دوی وايي تر لمانځه او د مړي تر دفن کولو وروسته په اجتماعي ډول سره دعاء بدعت ده حکه چي نبي صلی الله علیه و آله نه ده کړې دا خبره حکه افسانه ده چي د ذکر سوي حديث حکم چي د اجتماعي دعاء په اړوند دی عام دی ټولو خلگو او ټولو وختونو ته شمول لري هغه که تر لمانځه وروسته وي او که د مړي تر دفن وروسته وي يا يو بل وخت وي تر څو چي منعه ثابتېږي. آیا دغه کسان چي تر لمانځه او د مړي تر دفن وروسته په اجتماعي ډول سره دعاء بدعت بولي دا به ثابته کړي چي نبي صلی الله علیه و آله په دغو وختونو کي د اجتماعي دعاء څخه منعه کړې ده هيڅکله نه (وَلَوْ كَانَتْ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ ظَهِيرًا).

<sup>(۱)</sup> معارف السنن (۳) جلد (۱۲۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> مرقاة (۱۰) جلد (۴۲۵) مخ.



## الله تعالیٰ د هر شي مالک دی

۹۱: - وَيَمْلِكُ كُلَّ شَيْءٍ وَلَا يَمْلِكُهُ شَيْءٌ وَلَا غِنَىٰ عَنِ اللَّهِ تَعَالَىٰ

طَرَفَةً عَيْنٍ وَمَنِ اسْتَعْنَىٰ عَنِ اللَّهِ تَعَالَىٰ طَرَفَةً عَيْنٍ فَقَدْ كَفَرُوا صَارَ مِنْ أَهْلِ الْحَيِّينَ.

ژباړه: الله تعالیٰ د هر شي مالک دی د الله تعالیٰ هیڅوک مالک کېدای نه سي او د سترگو د رف په اندازه هم د الله تعالیٰ څخه غنی (بې نیازی) نسته او کوم کس چي د سترگو د رف په اندازه د الله تعالیٰ څخه خپل ځان غني و بولي نو بېله شکه کافر دی او د هغو کسانو له جملې څخه دي چي د هلاکت وړتیا لري.

**شرح** - مطلب دا دی چي الله تعالیٰ د هر شي مالک او متصرف دی (الملك) د الله تعالیٰ د نمونو څخه دی او الله جَلَّالاً غني دی هیڅ شي ته محتاج نه دی ټوله مخلوقات الله تعالیٰ ته په وجود او نورو حالاتو کي محتاج دي هیڅوک د سترگو د رف په اندازه له الله تعالیٰ څخه غني کېدای نه سي بلکي ټوله مخلوقات همپشه په هره لحظه کي الله تعالیٰ ته محتاج دي.

(دلائل) ۱: - ﴿فَسُبْحَانَ الَّذِي بِيَدِهِ مَلَكُوتُ كُلِّ شَيْءٍ وَإِلَيْهِ تُرْجَعُونَ﴾.

[یس: ۸۳].

ژباړه: نو هغه اقدس ذات جَلَّالاً ته پاكي ده چي د ده په (بلاکيفه) يد کي د هر شي ټينگه واکداري ده او خاص همدغه ته به (تاسو ټول په آخرت کي) بيرته بېول کېږئ.

۲: - ﴿قُلِ اللَّهُمَّ مَلِكُ الْمَلِكِ﴾. [آل عمران: ۲۶].

ژباړه: و وایه چي ای الله ﷻ! ای د واکداري مالکه!.

۳: - ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ أَنْتُمُ الْفُقَرَاءُ إِلَى اللَّهِ وَاللَّهُ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ ۝﴾

[فاطر: ۱۵].

ژباړه: ای خلکو! تاسي الله ﷻ ته فقيران محتاجان ياست او الله ﷻ چي دى همدى غني بي پروا بڼه ستايل سوى دى.

نو کوم کس چي د الله ﷻ څخه خپل ځان غني وبولي هغه بېله شکه کافر دى.

## غضب او رضا د الله تعالى له صفتونو څخه دي

۹۲: - وَإِنَّ اللَّهَ تَعَالَى يَغْضَبُ وَيَرْضَى لَا كَأَحَدٍ مِنَ الْوَرَى.

ژباړه: الله تعالى پر گنهکاره بندگانو باندي په غضب کېږي او د نېکانو خلگو څخه راضي کېږي خو غضب او رضا يې په مخلوق کي د يو چا په شان نه دي.

**شرح** - د امام طحاوي رحمته الله عليه مطلب دا دى چي غضب او رضا د الله تعالى له صفتونو څخه دى لېکن د الله تعالى غضب او رضا داسي نه دي لکه د مخلوق غضب او رضا لکه څنگه چي د الله تعالى ټوله صفتونه همدغسي دي چي د مخلوق د صفتونو سره مشابهت نه لري لکه څنگه چي الله تعالى فرمايلي دي:

﴿لَيْسَ كَمِثْلِهِ شَيْءٌ وَهُوَ السَّمِيعُ الْبَصِيرُ ۝﴾ [الشورى: ۱۱].

ژباړه: د الله تعالى په مثل هېڅ شى نسته (نه په اقدس ذات کي او نه په عالي صفاتو کي) او همدى بڼه اورېدونکى ډېر بڼه ليدونکى دى.

امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره پر معتزله ډلي او مشبهه ډلي دواړو باندي رد کړى دى تفصيل يې په دوهمه عقیده کي وگورئ. د الله تعالى د

غضب او رضا ذکر په ډېرو آيتونو او حديثونو کې راغلی دی خو دلته د بېلګې په ډول خو آيتونه وګورئ:

اول:- ﴿مَنْ لَعَنَهُ اللَّهُ وَغَضِبَ عَلَيْهِ﴾. [المائدة: ۶۰].

دوهم:- ﴿وَوَغَضِبَ اللَّهُ عَلَيْهِ وَلَعَنَهُ﴾. [النساء: ۹۳].

درېم:- ﴿وَبَاءُ وَبَغَضٍ مِّنَ اللَّهِ ط﴾. [البقرة: ۶۱].

خلورم:- ﴿رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ط﴾. [المائدة: ۱۱۹].

پنځم:- ﴿لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ﴾.

[الفتح: ۱۸].

### د صحابه کرامو ﷺ په شان کې د اهل السنة والجماعة طريقه

۹۳:- وَنُحِبُّ أَصْحَابَ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَلَا

نُفِرُط فِي حُبِّ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَلَا نَتَبَرَّأُ مِنْ أَحَدٍ مِنْهُمْ وَنُبْغِضُ مَنْ

يُبْغِضُهُمْ وَبِعَيْرِ الْخَيْرِ يَذْكُرُهُمْ وَلَا نَذْكُرُهُمْ إِلَّا بِخَيْرٍ وَنَرَى حُبَّهُمْ

دِينًا وَإِيمَانًا وَإِحْسَانًا وَبُغْضَهُمْ كُفْرًا وَنِفَاقًا وَطُعْيَانًا.

ژباړه: موږ د نبي ﷺ د اصحابو ﷺ سره محبت لرو له دوی څخه د یوه په محبت کې تر حد تجاوز نه کوو او نه له یو صحابي څخه بېزاره کېږو او هر هغه څوک چې د صحابه کرامو رضی الله عنهم سره بغض لري (بد یې بولي) او په بدې سره یې یادوي موږ د هغه کس سره بغض لرو او بد یې بولو موږ صحابه

کرام نه يادوو مگر په نېکي سره او د دوی سره محبت د دين ايمان او احسان علامه بولو او د دوی سره بغض د کفر نفاق او سرکي علامه بولو.

**شرح** - صحابي هغه شوک دی چي د نبي ﷺ سره يې په داسي حال کي ملاقات کړی وي چي ايمان يې ورباندي راوړی وي او پر اسلام باندي وفات سوی وي<sup>(۱)</sup>.

امام طحاوي رحمته الله عليه په دې عقیده سره پر اهل التشيع او خوارجو باندي رد کړی دی اهل التشيع هغه گمراه ډله ده چي د حضرت علي رضي الله عنه او د ده د اولاد په محبت کي تر حد تېری کوي حتی حضرت علي رضي الله عنه يې د پيغمبري تر مرتبې پوري رسولی دی او له اهل بيت څخه ماسپولی د نورو صحابه کرامو رضی الله عنهم سره بغض لري بد يې بولي په خاص طور بيا حضرت ابوبکر رضي الله عنه او حضرت عمر رضي الله عنه چي د دوی په شان کي بيا ډېره گستاخي کوي د اهل التشيع په مقابل کي بيا خوارج دي دا بيا هغه گمراه ډله ده چي د حضرت علي رضي الله عنه او نورو صحابه کرامو سره بغض او عداوت لري حتی د کفر نسبت يې ورته کړی دی (اعاذن الله من سوء اعتقادهم) وهاييان او سلفيان هم د دغو گمراه ډلو پر مسلك باندي روان دي دوی هم د دغو گمراهانو په څېر د ځينو صحابه کرامو په باره کي ډېره گستاخي کوي حتی حضرت عمر رضي الله عنه او حضرت عثمان رضي الله عنه ته يې د بدعت نسبت کړی دی ځکه چي حضرت عمر رضي الله عنه تراويح شل رکعته کړي دي او حضرت عثمان رضي الله عنه بيا د جمعې د لمانځه لپاره دوهم اذان چي اوس اول کېږي مقرر کړی دی.

خو اهل السنة والجماعة د دغو ټولو گمراهانو د فاسدو عقائدو څخه بېزاره دي بلکي د دغو ټولو گمراهانو سره بغض واجب بولي نو موږ اهل سنت

<sup>(۱)</sup>نخبة الفكر (۱۴۸) مخ.

والجماعة د ټولو صحابه کرامو رضی الله عنهم سره محبت لرو د هېڅ یو صحابي په محبت کي تر حد تجاوز نه کوو او نه د یو صحابي څخه بېزاره کېږو د صحابه کرامو رضی الله عنهم سره محبت د ایمان علامه او بغض یې د کفر علامه بولو.

د صحابه کرامو رضی الله عنهم د فضیلت په اړوند گڼ شمېر آیتونه او حدیثونه راغلي دي خو دلته د بېلگي په ډول یو څو وگورئ، الله تعالی فرمایلي دي:

۱: ﴿ وَالسَّابِقُونَ الْأَوْلُونَ مِنْ الْمُهَاجِرِينَ وَالْأَنْصَارِ وَالَّذِينَ اتَّبَعُوهُمْ بِإِحْسَانٍ رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ وَأَعَدَّ لَهُمْ جَنَّاتٍ تَجْرِي تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا ذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ ۝ ﴾ [التوبة: ۱۰۰].

ژباړه: او سبقت کونکي لومړني کسان چي له مهاجرينو او انصارو څخه عبارت دي او نور هغه کسان چي د دوی (مهاجرينو او انصارو) په نېکي سره متابعت کوي له دوی څخه الله ﷻ راضي سوی دی او دوی هم د الله ﷻ څخه راضي سوي دي او الله ﷻ دوی ته داسي جنتونه تيار کړي دي چي د (ونو او ماڼيو) لاندي يې (څلور ډوله) ويالې بهیږي دوی به هلته تل تر تله همپشه وي دغه (رضا او جنت) ډېر لوی بری دی.

۲: همدا شان الله تعالی د مهاجرينو او انصارو صحابه کرامو رضی الله عنهم په باره کي داسي فرمایلي دي:

﴿ أُولَئِكَ هُمُ الْمُؤْمِنُونَ حَقًّا لَهُمْ مَغْفِرَةٌ وَرِزْقٌ كَرِيمٌ ۝ ﴾ [الانفال: ۱۷۴].

ژباړه: دغه (مهاجرين او انصار) همدوی په حقه سره مؤمنان دي دوی لره مغفرت او د کرامت څخه ډکه روزي ده (چي جنت دی).

۳: ﴿لَقَدْ رَضِيَ اللَّهُ عَنِ الْمُؤْمِنِينَ إِذْ يُبَايِعُونَكَ تَحْتَ الشَّجَرَةِ﴾. [الفتح: ۱۸].

ژباړه: بې شکه الله ﷻ له مؤمنانو (صحابه کرامو رضی الله عنهم) څخه په هغه وخت کې راضي سوی دی کله چې هغوی د وني لاندي له تا سره (د جهاد) بیعت کاوه.

همدا شان د صحابه کرامو رضی الله عنهم د فضیلت په اړوند نبی ﷺ فرمایلي دي:

۱: - (حَیْرُ النَّاسِ قَرْنِي ثُمَّ الَّذِينَ يَلُوهُمْ ثُمَّ الَّذِينَ يَلُوهُمْ) - (۱)

ژباړه: په خلکو کې بهترین زما د زمانې خلک دي (یعني صحابه کرام رضی الله عنهم) وروسته بیا هغه کسان بهترین دي چې دوی ته نژدې دي (یعني تابعین) وروسته بیا هغه کسان بهترین دي چې دوی ته نژدې دي (یعني التابعین).

۲: - (لَا تَسُبُّوا أَصْحَابِي فَلَوْ أَرَأَيْتُمْ أَكْفَرَكُمْ أَنْفَقَ مِثْلَ أُحُدٍ ذَهَبًا مَا بَلَغَ مُدًّا أَحَدُهُمْ وَلَا

نَصِيفَةً) (۲).

ژباړه: تاسو زما صحابه کرامو رضی الله عنهم ته نسکنخل مه کوئ که چیري ستاسو څخه یو نفر د احد د غره په اندازه سره زرد الله ﷻ په لار کې نفقه کړي بیا به هم د هغوی د یو نفر یوه چاریک ته ونه رسېږي او نه به نیم چاریک ته ورسېږي.

۳: - (آيَةُ الْإِيمَانِ حُبُّ الْأَنْصَارِ وَآيَةُ الْإِنْفَاقِ بُعْضُ الْأَنْصَارِ) (۳).

(۱) الحدیث. صحیح البخاری (۲۶۵۲) و مسلم (۲۵۳۳).

(۲) صحیح البخاری (۳۶۷۳) واللفظ له، و مسلم (۲۵۴۱).

(۳) صحیح البخاری (۱۷) و مسلم (۷۴).

ژباړه: د ايمان علامه د انصارو صحابه کرامو رضی الله عنهم سره محبت دی او د نفاق علامه د انصارو صحابه کرامو سره بغض دی. همدغه د انصارو صحابه کرامو رضی الله عنهم حکم د مهاجرينو صحابه کرامو رضی الله عنهم هم دی.

دا خود عامو صحابه کرامو رضی الله عنهم په باره کي خو آیتونه او حدیثونه دي چي تاسو ولوستل همدا شان د لویو صحابه کرامو رضی الله عنهم د هر فرد په فضیلت کي هم نصوص راغلي دي وگورئ د بخاري شریف کتاب المناقب او د احادیثو نور کتابونه. نو د دغو آیتونو او حدیثونو په رڼا کي موږ ټوله صحابه کرام عادلان بولو محبت ورسره واجب بولو او ثناء ورباندي وايو لکه څنگه چي الله تعالی ثناء ورباندي ويلې ده پر هېڅ يو صحابي باندي طعن نه وايو، علامه تفتازاني رحمه الله عليه ليکلي دي د صحابه کرامو رضی الله عنهم په منح کي چي کوم اختلافونه او جنگونه راغلي دي هغه ټوله د تاويلاتو له مخي وه يعني دوی ټولو د حق طلب کاوه خو ځيني يې په اجتهاد کي حق ته رسېدلي دي او ځيني يې خطا سوي دي کوم مجتهد چي پخپل اجتهاد کي خطا سي هغه خو معذور دی بلکي ماجور دی.

(فسبهم والطعن فيهم ان كان مما يخالف الادلة القطعية فكفر كقذف عائشة رضي

الله عنها والافبدعة وفسق).

يعني - صحابه کرامو رضی الله عنهم ته بنکنځل کول او پر دوی باندي طعن ويل که چيري د قطعي دلائلو په خلاف وو نو بيا دا کار کفر دی لکه پر عائشې رضي الله عنها باندي طعن ويل (لکه څنگه چي اکثره اهل التشيع دغه طعن وايي دغه طعن ويل له دې کبله کفر دی چي دا له قرآن کریم څخه انکار دی ځکه چي د عائشې رضي الله عنها په براءت (پاکي) کي آیتونه راغلي دي) او که چيري پر صحابه

کرامو باندي طعن ويل د قطعي دلائلو په خلاف نه وو نو بيا دا کار بدعت او فسق دی<sup>(۱)</sup>.

د صحابه کرامو د فضيلت په باره کي که مو اوږدو کتابو ته لاس رسي نه کېږي نو بيا د دوو ديوبندي علماؤ مولانا ابوبکر رضي الله عنه او مولانا عبدالخالق رضي الله عنه کتاب چي نوم يې دی (صحابه کرام رضی الله عنهم د اهل حديثو "سلفيانو" په نظر کي) مطالعه کړئ په دغه کتاب کي په لنډ ډول د صحابه کرامو رضی الله عنهم فضيلت بيان سوی دی وروسته هغه طعنونه او عیبونه پکښي راټول کړل سوي دي چي د سلفيانو مشرانو پر صحابه کرامو رضی الله عنهم باندي ويلي دي او د دوی د طعنونو بڼه کافي جوابونه پکښي سوي دي کوم کس چي دغه کتاب مطالعه کړي نو به د سلفيانو گستاخي او فساد بڼه ورته معلوم سي او دا فيصله به وکړي چي سلفيان کټ مټ د اهل التشيع او خوارجو پر مسلک باندي روان دي او له اهل سنت والجماعت څخه وتلي دي.

## تر نبي صلی الله علیه و آله وروسته خلفاء راشدین

۹۴: - وَنُتِبَتِ الْخُلَافَةُ بَعْدَ النَّبِيِّ صلی الله علیه و آله أَوْ لِأَبِي بَكْرٍ رضي الله عنه تَفْضِيلًا لَهُ وَتَقْدِيمًا عَلَى جَمِيعِ الْأُمَّةِ ثُمَّ لِعُمَرَ بْنِ الْخَطَّابِ رضي الله عنه ثُمَّ لِعُثْمَانَ رضي الله عنه ثُمَّ لِعَلِيِّ بْنِ أَبِي طَالِبٍ رضي الله عنه وَهُمْ الْخُلَفَاءُ الرَّاشِدُونَ، وَالْأُمَّةُ الْمُهْتَدُونَ، الَّذِينَ قَصَّوْا بِالْحَقِّ وَكَانُوا يَحْدِلُونَ.

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۱۶) مخ.

ژباړه: مور اهل سنت والجماعت تر نبي ﷺ وروسته اول حل حضرت ابوبکر ﷺ ته خلافت حڪمه ثابت بولو چي ده ته تر نورو صحابه كرامو رضی الله عنهم فضيلت سته او تر ټوله امت وړاندي دی وروسته بيا حضرت عمر ﷺ ته خلافت ثابت بولو، وروسته بيا حضرت عثمان ﷺ ته خلافت ثابت بولو، وروسته بيا حضرت علي ﷺ ته خلافت ثابت بولو همدغه څلور حضرات خلفاء راشدين دي او هغسي امامان دي چي دوی هدايت حاصل كړی دی دوی هغه كسان دي چي په حق سره يې قضاء كول او په حق سره يې عدل كاوه.

**شرح** - مطلب دا دی چي په صحابه كرامو رضی الله عنهم كي همدغه څلور خلفاء راشدين دي د نبوت خلافت همدوی ته ثابت دی او د دوی د افضليت او خلافت ترتيب هم هغه دی چي په متن كي ذكر سو دغو حضراتو صحابه كرامو ته د خلفاء راشدينو لقب پخپله نبي ﷺ وركړی دی لكه څنگه چي يې فرمايلي دي: (فَعَلَيْكُمْ بِسُنَّتِي وَسُنَّةِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ الْمَهْدِيِّينَ - الحديث).

يعني - زما پر سنت باندي ټينگ ودرېږئ همدا شان د خلفاء راشدينو پر سنت باندي چي دوی ته هدايت وركول سوی دی هم ټينگ ودرېږئ<sup>(۱)</sup>.

### لومړی خليفه حضرت ابوبکر ﷺ

د ده مبارک نوم عبدالله لقب يې صديق او کنيت يې ابوبکر ؤ د ده نسب په (مرة) كي د نبي ﷺ د مبارک نسب سره گډه پېږي د ده د پلار نوم عثمان او کنيت يې ابوقحافه ؤ دی د نبي ﷺ له مبارک ولادت څخه دوه كاله او څو مياشتي وروسته په مکه مكرمه كي پيدا سوی دی په نارينه ؤ كي تر ټولو په اسلام كي

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۶۰۷) والترمذي (۲۶۷۶) وأحمد / ۴ / ۱۲۶.

دمخه دی د (۱۳) هجري کال د جمادی الآخرة میاشتي په (۲۲) د سه شنبې په شپه د (۶۳) کالو په عمر وفات سوی دی حضرت ابوبکر رضی الله عنه تر نبی صلی الله علیه و آله وروسته تر ټولو افضل او لومړی خلیفه دی. کله چي نبی صلی الله علیه و آله وفات سو نو په هغه ورځ صحابه کرام رضی الله عنهم د بنو ساعده په یو سایه درلودنکي ځای کي سره راټول سول تر یو څه مباحثې او منازعي وروسته یې د حضرت ابوبکر رضی الله عنه پر خلافت باندي اجماع راغلل او بیعت یې ورسره وکړ. صحیح البخاري (۳۶۶۸). حضرت علي رضی الله عنه هم تر یو څه توقف وروسته د صحابه کرامو رضی الله عنهم په حضور کي بیعت ورسره وکړ<sup>(۱)</sup>.

په دې کار کي الله تعالی صحابه کرامو رضی الله عنهم ته د هغه څه توفیق ورکړ چي نبی صلی الله علیه و آله اشاره ورته کړې وه نبی صلی الله علیه و آله د حضرت ابوبکر رضی الله عنه خلافت ته په گڼ شمېر حدیثونو کي اشاره کړې ده خو دلته د بېلگي په ډول یو څو وگورئ:

۱- نبی صلی الله علیه و آله د خپلي مریضي په حالت کي داسي وفرمایل: (مُرُوا أَبَا بَكْرٍ فَإِنَّ لِي بِالنَّاسِ).

یعني: تاسي ابوبکر رضی الله عنه ته امر وکړئ چي خلگو ته لمونځ ورکړي<sup>(۲)</sup>.

نو حضرت ابوبکر رضی الله عنه هم د نبی صلی الله علیه و آله د امر سره مطابق د صحابه کرامو رضی الله عنهم امام و حتی په هغه وخت کي هم امام وو چي نبی صلی الله علیه و آله په هغه وخت کي وفات سو نو دا په ښکاره ډول دې طرفته اشاره ده چي تر نبی صلی الله علیه و آله وروسته حضرت ابوبکر رضی الله عنه په خلافت سره احق دی.

۲- نبی صلی الله علیه و آله عائشې رضی الله عنها ته وویل ما دا قصد کړی و چي ابوبکر رضی الله عنه او د ده زوی ته څوک واستوم تر څو راسي او د خلافت وصیت ورته وکړم ځکه چي دا

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۰۸).

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۶۶۴) و مسلم (۴۱۸).

بنه نه ده چي بيا يو څوک و وايي چي خلافت زما دی او يا يو څوک د خلافت  
تمنی وکړي (ثُمَّ قُلْتُ يَا بِيَّ اللَّهُ وَيَدْفَعُ الْمُؤْمِنُونَ).

يعني - بيا مي دا فيصله وکړه چي الله تعالی د ابوبکر رضي الله عنه د خلافت څخه  
ماسپوړی د بل چا د خلافت څخه منعه کوي او مؤمنان هم د بل چا خلافت دفعه  
کوي. (نو وصیت کولو ته ضرورت نسته) <sup>(۱)</sup>.

۳: - جبير بن مطعم رضي الله عنه ويلي دي چي نبي صلى الله عليه وسلم ته يوه بنځه راغلل نو يې د يو  
شي په باره کي خبري ورسره وکړې نبي صلى الله عليه وسلم امر ورته وکړ چي بل وخت مراجعه  
وکړي بنځي ورته وويل: ای د الله رسوله! ماته خبر راکړه که چيري زه راغلم او  
ته مي پيدا نه کړې (د بنځي مراد دا و) که چيري زه راغلم او ته وفات سوی وې  
نوزه څه وکړم) نبي صلى الله عليه وسلم ورته وفرمايل: (إِنَّ لَكُمْ تَجِدِينِي فَأَنْتِ أَبَا بَكْرٍ) يعني - که  
دي زه پيدا نه کړم نو بيا ابوبکر رضي الله عنه ته ورسه <sup>(۲)</sup>.

دا خبره چي حضرت ابوبکر رضي الله عنه تر نبي صلى الله عليه وسلم وروسته تر ټولو افضل دی هم په  
گڼ شمېر حديثونو سره ثابته ده خو دلته يوازي يو حديث وگورئ: عمرو بن  
العاص رضي الله عنه ويلي دي چي ما نبي صلى الله عليه وسلم ته و ويل تاته په خلگو کي څوک ډېر  
محبوب دی نبي صلى الله عليه وسلم و ويل عائشه رضي الله عنها، ما ورته و ويل په نارينه و کي نبي صلى الله عليه وسلم و  
ويل د عائشې رضي الله عنها پلار ابوبکر رضي الله عنه، ما ورته و ويل وروسته څوک دی نبي صلى الله عليه وسلم  
وفرمايل وروسته عمر بن الخطاب رضي الله عنه دی، وروسته يې څو نور خلگ  
و شمېرل <sup>(۳)</sup>.

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۵۶۶۶) واللفظ له ومسلم (۲۳۸۷).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۷۲۲۰) ومسلم (۲۳۸۶).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۳۶۶۲) ومسلم (۲۳۸۴).

## دوهم خليفه حضرت عمر فاروق رضي الله عنه

د ده مبارک نوم عمر لقب يې فاروق او کنيت يې ابو حفص دی د ده نسب په (کعب) کي د نبي ﷺ د مبارک نسب سره يو حای کېږي د پلار نوم يې خطاب ؤ د فيل تر واقعي (۱۳) کاله وروسته په مکه مکرمه کي پيدا سوی دی د نبوت په شپږم کال يې اسلام قبول کړی دی د ده په اسلام سره په مکه مکرمه کي اسلام بنکاره سو او مسلمانان ډېر ورباندي خوشحاله سوه دی مبارک د هجرت په (۲۳) کال د ذوالحجې د مياشتي په (۲۶) د (۶۳) کالو په عمر د مجوسي کافر ابو لؤلؤه له خوا په خنجر سره زخمي کړل سو بيا وروسته شهيد سو، (إِنَّا لِلَّهِ وَإِنَّا إِلَيْهِ رَاغِبُونَ).

حضرت عمر رضي الله عنه په دا ډول خليفه وټاکل سو چي حضرت ابوبکر رضي الله عنه د خپل عمر په آخر کي د خلافت وصيت ورته وکړ او خلگ يې امر کړه چي د ده سره بيعت وکړي خلگو هم په اتفاق د ده سره بيعت وکړ نو د حضرت عمر رضي الله عنه خلافت د حضرت ابوبکر رضي الله عنه په وصيت او د امت په اتفاق سره ثابت دی (۱).  
په دې کي شک نسته چي تر حضرت ابوبکر رضي الله عنه وروسته حضرت عمر رضي الله عنه په خلافت سره احق ؤ دی د حضرت ابوبکر رضي الله عنه سره په ډېرو هغو نصوصو کي ملگری دی چي د حضرت ابوبکر رضي الله عنه په فضيلت کي راغلي دي د مثال په ډول نبي ﷺ به ويل:

(جِئْتُ أَنَا وَأَبُوبَكْرٍ وَعُمَرُ وَدَخَلْتُ أَنَا وَأَبُوبَكْرٍ وَعُمَرُ وَخَرَجْتُ أَنَا وَأَبُوبَكْرٍ

وَعُمَرُ) (۲).

(۱) شرح العقائد (۱۰۸) مخ او تاريخ الخلفاء (۸۳) مخ.  
(۲) صحيح البخاري (۳۶۷۷) و مسلم (۲۳۸۹) واللفظ له.

## دریم خلیفه حضرت عثمان رضی اللہ عنہ

دده مبارک نوم عثمان لقب یې ذوالنورین او کنیت یې ابو عبد الله او ابو عمرو و دده نسب په (عبدمناف) کي د نبي صلی اللہ علیہ وسلم د مبارک نسب سره یو خای کېږي، د فیل له واقعي څخه په شپږم کال کي پیدا سوی دی د پخوانیو اسلام راوړونکو څخه دی ده ته نبي صلی اللہ علیہ وسلم خپله لور (رقیه رضی اللہ عنہا) تر نبوت دمخه په نکاح ورکړې وه کله چي (رقیه رضی اللہ عنہا) د بدر د غزا په شپو کي وفات سوه نو بیا نبي صلی اللہ علیہ وسلم خپله بله لور ام کلثوم رضی اللہ عنہا په نکاح ورکړه همدغه وجه ده چي ده ته ذوالنورین (د دوو رنځگانو خاوند) ویل کېږي د هجرت په (۳۵) کال د تشریق د ورځو په منځ کي د (۸۲) کالو په عمر شهید سو او په بقیع هدیره کي خاورو ته وسپارل سو.

حضرت عثمان رضی اللہ عنہ په دا ډول خلیفه وټاکل سو چي کله حضرت عمر رضی اللہ عنہ زخمي کړل سو نو یې د خلافت د تعیین کار شپږو صحابه کرامو رضی الله عنهم ته وسپارئ چي نومونه یې په لاندې ډول دي:

۱: حضرت علي رضی اللہ عنہ، ۲: حضرت عثمان رضی اللہ عنہ، ۳: حضرت زبیر رضی اللہ عنہ، ۴: حضرت طلحة رضی اللہ عنہ، ۵: سعد بن ابی وقاص رضی اللہ عنہ، ۶: عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ.

د حضرت عمر رضی اللہ عنہ مطلب دا و چې تاسي شپږ کسان پخپل منځ کي یو خلیفه وټاکئ خو تر څه بحث وروسته د خلیفه د ټاکلو کار حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ ته وسپارل سو حضرت عبدالرحمن بن عوف رضی اللہ عنہ تر ډېرو مشورو وروسته حضرت عثمان رضی اللہ عنہ خلیفه کړ او د صحابه کرامو په حضور کي یې بیعت ورسره وکړ وروسته حضرت علي رضی اللہ عنہ او نورو صحابه کرامو مهاجرینو

او انصارو بيعت ورسره وکړ<sup>(۱)</sup>.

د اهل سنت والجماعت عقیده دا ده چي د خلفاء راشدينو د خلافت ترتيب د دوی د فضيلت د ترتيب سره موافق دی تر نبي ﷺ وروسته په ټوله امت کي حضرت ابوبکر ﷺ افضل دی وروسته حضرت عمر ﷺ دی وروسته حضرت عثمان ﷺ دی وروسته حضرت علي ﷺ دی.

حضرت عبداللہ بن عمر ﷺ ويلي دي:

(كُنَّا نَخْتَارُ بَيْنَ الثَّلَاثِ فِي زَمَنِ النَّبِيِّ ﷺ فَنُحَيِّرُ أَبَا بَكْرٍ ثُمَّ عُمَرَ بَنَ الْخَطَّابِ ثُمَّ عُثْمَانَ

بْنَ عَفَّانَ).

يعني - موږ صحابه کرامو د نبي ﷺ په زمانه کي حيني صحابه کرام پر نورو خير بلل حضرت ابوبکر ﷺ مو تر نبي ﷺ وروسته تر ټوله امت افضل بلي وروسته مو حضرت عمر بن الخطاب ﷺ افضل گڼي او وروسته مو حضرت عثمان بن عفان ﷺ افضل گڼي<sup>(۲)</sup>.

### خلورم خليفه حضرت علي ﷺ

دده مبارک نوم علي لقب يې أسد الله او مرتضیٰ کنيت يې ابوالحسن او ابو تراب و د نبي ﷺ تر بعثت لس کاله دمخه په مکه مکرمه کي پيدا سوي دي دده پلار ابوطالب د نبي ﷺ سکه آکا و نو دی نبي ﷺ ته په نسب کي تر نورو خلفاء راشدينو ورنژدې و دی هم د نورو خلفاء راشدينو په څېر د هغو کسانو څخه دی چي د جنت زېری ورباندي سوی دی او نبي ﷺ خپل ورور گرځولی و په ماشومانو کي اول ماشوم دی چي ايمان يې راوړی دی هيڅ وخت يې د بت

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۳۷۰۰) و مسلم (۵۶۷) وايضاً صحیح البخاري (۷۲۰۷).

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۳۶۵۵).

عبادت نه دی کړی نبي ﷺ خپله گرانه لور (فاطمه ؑ) ده ته په نکاح ورکړې وه د هجرت په (۴۰) کال د روژي د میاشتي په (۱۷) په کوفه کې د خوارجو د یو کس ابن ملجم لخوا زخمي کړل سو او د دغې میاشتي په (۱۹) د (۶۳) کلنۍ په عمر شهید سو او هلته په کوفه کې خاورو ته وسپارل سو.

حضرت علي ؑ د حضرت عثمان ؓ تر شهادت وروسته په دا ډول خلیفه وټاکل سو چې د مهاجرینو او أنصارو مشران ورباندې راټول سو او د خلافت د قبلولو مطالبه یې ځني وکړه او بیعت یې ورسره وکړ ځکه چې دی د خپلې زمانې په خلکو کې تر ټولو په خلافت سره آحق و<sup>(۱)</sup>.

د خلفاء راشدینو په اړوند دغه ذکر سوي معلومات د تاریخ الخلفاء او د حدیثو د کتابونو څخه را اخیستل سوي دي د دوی په اړوند نور معلومات او د دوی فضائل په همدغو کتابونو کې په تفصیل سره ذکر سوي دي.

## د نبوت خلافت د پرش کاله و

تر نبي ﷺ وروسته کامل خلافت د پرش کاله و ځکه چې نبي ﷺ فرمایلي دي:

خِلَافَةُ النَّبِيِّ ثَلَاثُونَ سَنَةً ثُمَّ يُؤْتِي اللَّهُ الْمُلْكَ مَنْ يَشَاءُ<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: د نبوت خلافت د پرش کاله دی وروسته بیا الله تعالی سلطنت (بادشاهي) هغه چاته ورکوي چې اراده یې وکړي.

د خلفاء راشدینو رضی الله عنهم د هر یوه د خلافت مده ځینو علماء کرامو داسې بیان کړې ده: حضرت ابوبکر ؓ دوه کاله او درې میاشتي. حضرت عمر ؓ لس کاله او شپږ میاشتي، حضرت عثمان ؓ څو ورځي کم دوولس

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۰۹) مخ.

<sup>(۲)</sup> الترمذي (۲۲۲۶) و ابوداؤد (۴۶۴۶) واللفظ له.

کاله، حضرت علي عليه السلام خلور کاله او (۹) مياشتي <sup>(۱)</sup>.  
 اوس نو د دېرشو کالو څخه شپږ مياشتي او څو ورځي پاته سوي شيخ جلال الدين  
 السيوطي رحمه الله عليه ويلي دي چي حضرت حسن بن علي عليه السلام د خپل پلار تر شهادت  
 وروسته شپږ مياشتي او څو ورځي خلافت وکړ <sup>(۲)</sup>.  
 اوس نو د نبوت د خلافت هغه دېرش کلونه پوره سوه چي نبي صلى الله عليه وسلم يې يادونه  
 کړې وه.

## هغه لس کسان چي د جنت زېري ورباندي سوي دي

۹۵: - وَأَنَّ الْعَشْرَةَ الَّذِينَ سَمَّاهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
 وَكَسَرَهُمْ بِالْحُجَّةِ نَشَهُدَ لَهُمْ بِالْحُجَّةِ عَلَى مَا شَهِدَ لَهُمْ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
 وَسَلَّمَ وَقَوْلُهُ الْحَقُّ وَهُمْ (أَبُو بَكْرٍ) (وَعُمَرُ) (وَعُثْمَانُ) (وَعَلِيٌّ) (وَطَلْحَةُ)  
 (وَالزُّبَيْرُ) (وَسَعْدٌ) (وَسَعِيدٌ) (وَعَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَوْفٍ) (وَأَبُو عُبَيْدَةَ بْنُ الْجَرَّاحِ)  
 وَهُوَ أَمِينُ هَذِهِ الْأُمَّةِ رِضْوَانُ اللَّهِ عَلَيْهِمْ أَجْمَعِينَ).

ژباړه: يقيناً هغه لس کسان چي نبي صلى الله عليه وسلم يې نومونه ياد کړي دي او دوى ته يې  
 په جنت سره زېري ورکړي دي موږ هم هغوى ته په جنت سره شاهدي ورکوو په  
 هغه ډول چي نبي صلى الله عليه وسلم دوى ته شاهدي ورکړې ده او د نبي صلى الله عليه وسلم قول حق دى، هغه  
 لس کسان دا دي:

<sup>(۱)</sup>النبراس (۵۰۴) مخ.

<sup>(۲)</sup>تاريخ الخلفاء (۱۹۶) مخ.

۱- ابوبکر الصديق رضي الله عنه ، ۲- حضرت عمر الفاروق رضي الله عنه ، ۳- حضرت عثمان  
بن عفان رضي الله عنه ، ۴- حضرت علي بن ابي طالب رضي الله عنه ، ۵- طلحة بن عبيدالله رضي الله عنه ،  
۶- الزبير بن العوام رضي الله عنه ، ۷- سعد بن ابي وقاص رضي الله عنه ، ۸- سعيد بن زيد رضي الله عنه ،  
۹- عبد الرحمن بن عوف رضي الله عنه ، ۱۰- حضرت ابو عبيدة بن الجراح رضي الله عنه چي د دغه  
أمت امين دی.

**شرح** - مطلب دا دی چي نبي صلى الله عليه وسلم دغو لسو کسانو ته د جنت زېری ورکړی دی  
او جنتیان یې بللي دي <sup>(۱)</sup>.

نو موږ هم د ایمان او تصدیق له مخي دوی جنتیان بولو په دغو لسو کسانو  
کي خلور خلفاء راشدین رضی الله عنهم دي د دوی په اړوند لږ دمخه څه بیان تېر  
سو چي دوی د دغه امت خیر او أفضل دي او افضلیت یې د دوی د خلافت پر  
ترتیب دی وروسته بیا دوی ته په فضیلت کي نژدې پاته شپږ کسان دي د دغو  
لسو کسانو په اړوند د هر یوه جدا جدا فضائل هم په احادیثو کي راغلي دي  
لکه څنگه چي امام طحاوي رحمته الله علیه د حضرت ابو عبیده رضي الله عنه یوه فضیلت ته اشاره  
کړې ده چي دی د دغه أمت امین دی <sup>(۲)</sup>.

حضرت ابوبکر رضي الله عنه ، حضرت عمر رضي الله عنه او حضرت عثمان رضي الله عنه ته د جنت  
زېری په بل حدیث سره هم ثابت دی وگورئ صحیح البخاري (۳۶۹۳) و مسلم  
(۲۴۰۳). د دغو لسو کسانو تر څنگ نورو صحابه کرامو رضی الله عنهم ته هم  
نبي صلى الله عليه وسلم د جنت شاهدي ورکړې ده لکه ثابت بن قیس رضي الله عنه . صحیح البخاري  
(۴۸۴۶) و مسلم (۱۱۹) او حضرت حسن رضي الله عنه او حضرت حسین رضي الله عنه ، الترمذي  
(۳۷۶۸) او هغه صحابه کرام رضی الله عنهم چي (بیعة الرضوان) ته حاضر

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۶۴۹) و الترمذي (۳۷۴۷).

<sup>(۲)</sup> صحیح البخاري (۳۷۴۴).

سوي وه<sup>(۱)</sup>.

امام طحاوي رحمته الله عليه يوازي لس كسان حكه ذكر كړي دي چي دوى ته يو حاي په يوه وخت كي د جنت زېرى وركول سوي دى، نو مور هر هغه خوك جنتي بولو چي هغه نبي صلى الله عليه وسلم جنتي بللى وي مور د خپله خانه خخه د يو معلوم شخص په باره كي نه د جنتي فيصله كوو او نه د دوزخي بلكي مور داسي شاهدي وركوو چي مؤمنان جنتيان دي او كافران دوزخيان دي<sup>(۲)</sup>.

## له نفاق خخه د پاوالي علامه

۹۶: - وَمَنْ أَحْسَنَ الْقَوْلَ فِي أَصْحَابِ النَّبِيِّ صلى الله عليه وسلم وَأَرْوَاجِهِ

الظَاهِرَاتِ مِنْ كُلِّ دَنَسٍ وَدُرِّيَّاتِهِ الْمُقَدَّسِينَ مِنْ كُلِّ رَجْسٍ فَقَدْ بَرِيَ

مِنَ النِّفَاقِ.

ژباړه: هر هغه خوك چي د نبي صلى الله عليه وسلم د صحابه كرامو په باره كي او د ده د بيبيانو په باره كي چي د هر ډول ناپاكيو خخه پاكي دي او د ده د اولادونو په باره كي چي د هر ډول عيبونو خخه پاك دي بنه خبري و كړي نو يقيناً دغه كس د نفاق خخه پاك دى.

**شرح** - مطلب دا دى چي د نفاق خخه هغه خوك پاك دى چي د صحابه كرامو رضی الله عنهم او د نبي صلى الله عليه وسلم د أزواجو طاهراتو او د ده د پاكو اولادونو په باره كي بنه نظر ولري د دوى سره د محبت له مخي يې مدحه كوي فضائل يې بيانوي

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۶۵۳) والترمذي (۳۸۶۰) او داسي نور صحابه كرام رضی الله عنهم.

<sup>(۲)</sup> شرح العقائد (۱۱۷) مخ.

مرتبې يې پېژني او د دوی د یادولو په وخت کې ترضي (رضی الله عنهم) وايي. حکه چې د دوی سره بغض درلودل او طعن ورباندي ويل د منافقینو کار دی اول حل يې اساس دوی ایبسی دی تردوی وروسته بیا أهل التشیع او خوارجو د دوی بار پر اوږو اخیستی دی همدغه مسلک سلفیانو او وهابیانو هم خپل کړی دی تفصیل يې په (۹۳) عقیده کې وگورئ.

د نبی ﷺ بییانو مبارکانو ته الله تعالی په قرآن کریم کې امتیاز ورکړی دی او أمهات المؤمنین يې بللي دي د دوی لپاره همدغه منقبت بس دی، الله تعالی داسې فرمایلي دي:

۱- ﴿يُنِسَاءَ النَّبِيِّ لَسْتُنَّ كَأَحَدٍ مِّنَ النِّسَاءِ﴾. [الأحزاب: ۳۲].

ژباړه: ای د نبی ﷺ بنحو تاسې د نورو بنحو د ټولګی په شان نه یاست (ستاسو مراتب ډېر لوړ دي).

۲- ﴿وَأَزْوَاجُهُ أُمَّهَاتُهُمْ﴾. [الأحزاب: ۶].

ژباړه: او د نبی ﷺ بنحی (په تعظیم او تحریم کې) د مؤمنانو مورګانې دي. همدا شان نبی ﷺ هم خلګ د خپل أهل بیت سره محبت کولو ته په ډېرو حدیثونو کې ترغیب کړي دي او پر دوی باندي يې د طعنونو څخه منعه کړي دي خو دلته د بېلګې په ډول دوه حدیثونه وگورئ:

۱- نبی ﷺ په یو حدیث کې فرمایلي دي: زه ستاسو څخه په داسې حال کې تلونکی یم چې تاسو ته دوه درانه شیان پرېږدم اول د الله ﷻ کتاب دی چې په هغه کې نور او هدایت دی نو تاسې هغه بڼه مضبوط ونیسئ او دوهم زما أهل بیت دي.

(أَدِّرْكُمُ اللَّهَ فِي أَهْلِ بَيْتِي، أَدِّرْكُمُ اللَّهَ فِي أَهْلِ بَيْتِي، أَدِّرْكُمُ اللَّهَ فِي أَهْلِ بَيْتِي).

يعني - زه د خپل اهل بيت په باره كي تاسي د الله ﷺ شخه وپروم (چي تاسو يې د حقوقو خيال وساتئ) نبي ﷺ د تاكيد لپاره دغه خبره درې ځله كړې ده<sup>(۱)</sup>.

۲: - نبي ﷺ د يو حديث په آخر كي داسي فرمايلي دي: (وَأَحِبُّوا أَهْلَ بَيْتِي

حُبِّي).

يعني - تاسو زما سره د محبت پر بنياد زما د اهل بيت سره محبت كوي<sup>(۲)</sup>.

اللَّهُمَّ تَسَنَّا عَلَى حُبِّكَ وَحُبِّ نَبِيِّكَ وَحُبِّ أَصْحَابِهِ وَأَهْلِ بَيْتِهِ أَجْمَعِينَ. آمِينَ.

## د نبي ﷺ مباركي بيبياني

د نبي ﷺ ټولي هغه بيبياني چي ده واده ورسره كړي دي يوولس (۱۱) دي چي

نومونه يې په لاندې ډول دي:

- ۱: حضرت ام المؤمنين خديجة بنت خويلد ﷺ، ۲: حضرت ام المؤمنين سودة بنت زمعة ﷺ، ۳: حضرت ام المؤمنين عائشة بنت ابي بكر ﷺ، ۴: حضرت ام المؤمنين حفصة بنت عمر الفاروق ﷺ، ۵: حضرت ام المؤمنين ام سلمة بنت ابي أمية ﷺ، ۶: حضرت ام المؤمنين ام حبيبة بنت ابي سفيان ﷺ، ۷: حضرت ام المؤمنين زينب بنت جحش ﷺ، ۸: حضرت ام المؤمنين زينب بنت خزيمة ﷺ، ۹: حضرت ام المؤمنين ميمونة بنت الحارث ﷺ، ۱۰: حضرت ام المؤمنين جويرية بنت الحارث ﷺ، ۱۱: حضرت ام المؤمنين صفية بنت حبي ﷺ<sup>(۳)</sup>.

له دوی شخه دوي (حضرت خديجه او حضرت زينب بنت خزيمة ﷺ) د

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم (۶۲۲۵).

<sup>(۲)</sup> الترمذي (۳۷۸۹).

<sup>(۳)</sup> شرح الفقه الاكبر (۱۸۷) مخ.

نبي ﷺ په ژوند کي وفات سوي دي او پاته (۹) ټولي د نبي ﷺ د وفات پر مهال ژوندي وي، دوی ټولي په دې کي سره شريکاني دي چي د نبي ﷺ بيبياني دي او دوی ته هغسي فضيلت سته چي نورو بنحو ته نسته او دوی أمهات المؤمنين دي خو په دوی کي افضلې حضرت خديجه او حضرت عائشه رضي الله عنهما دي حکه چي دوی ته هغه سي فضائل ثابت دي چي نورو أمهات المؤمنين ته نسته حضرت خديجه رضي الله عنها ته نبي ﷺ په جنت کي د داسي خوني زېري ورکړی دی چي له داسي ملغلري څخه به وي چي منح يې خالي وي او هيڅ آواز او مشقت به پکښي نه وي<sup>(۱)</sup>.

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (وَحَيْرُنَسَائِهَا خَدِيجَةُ)

يعني - د دغه اُمت د بنحو خيرا او افضله خديجه رضي الله عنها ده<sup>(۲)</sup>.

همدا شان د حضرت عائشي رضي الله عنها په اړوند نبي ﷺ فرمايلي دي:

(وَأَنَّ فَضْلَ عَائِشَةَ عَلَى الرَّسَاءِ كَفَضْلِ الشَّرِيدِ عَلَى سَائِرِ الطَّعَامِ).

يعني - يقيناً د عائشي رضي الله عنها فضيلت د دې اُمت پر نورو بنحو داسي دی لکه د

بنورو فضيلت پر نور طعام<sup>(۳)</sup>.

حضرت عمرو بن العاص رضي الله عنه ويلي دي چي ما نبي ﷺ ته وويل:

(أَيُّ النَّاسِ أَحَبُّ إِلَيْكَ قَالَ عَائِشَةُ). يعني - په خلکو کي کوم يو درته ډېر

محبوب دی نبي ﷺ و فرمايل: عائشه رضي الله عنها<sup>(۴)</sup>.

نو په دې کي شک نسته چي په أمهات المؤمنين کي افضلې خديجه او

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۳۸۱۹).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۳۸۱۵) و مسلم (۲۴۳۰).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۳۴۱۱) و مسلم (۲۴۳۰).

<sup>(۴)</sup> صحيح البخاري (۳۶۶۲) و مسلم (۲۳۸۴).

عائشه رضي الله عنها دي پاته سوه دا خبره چي په دوی دوو کي کومه يوه افضله ده عینو علماء کرامو ویلي دي چي ام المؤمنین عائشه رضي الله عنها افضله ده او عینو علماء کرامو بیا ویلي دي چي ام المؤمنین خدیجه رضي الله عنها افضله ده، حافظ ابن حجر رحمته الله عليه همدغه قول ته ترجیح ورکړې ده. والعلم عند الله تعالى<sup>(۱)</sup>.

## د نبي ﷺ مبارک اولادونه

د نبي ﷺ خپل صلبی اولادونه درې زامن او څلور لوڼي وې د زامنو نومونه یې په دا ډول دي:

اول- حضرت قاسم، دوهم- حضرت عبدالله چي د طیب او طاهر په نومونو هم یادېږي، دریم: حضرت ابراهیم. دوی ټول د نبي ﷺ په ژوند کي ماشومان وفات سوي دي او د نبي ﷺ د لوڼو نومونه په لاندې ډول دي:

اوله- حضرت فاطمه رضي الله عنها، دوهمه- حضرت رقيه رضي الله عنها، دریمه- حضرت زینب رضي الله عنها، څلورمه- حضرت ام کلثوم رضي الله عنها، دوی ټولي لوی سوې او بیا واده سوي دي د حضرت فاطمې رضي الله عنها ماسپوې دوی هم ټولي د نبي ﷺ په ژوند کي وفات سوي دي. او د نبي ﷺ د اولادونو سلسله د حضرت فاطمې رضي الله عنها څخه ماسپوې د بلي لور څخه نه ده پاته سوې د نبي ﷺ شریف نسل یوازي د حضرت فاطمې رضي الله عنها د زامنو حضرت حسن رضي الله عنه او حضرت حسین رضي الله عنه څخه نشر سوی دی<sup>(۲)</sup>.

او د نبي ﷺ ټول اولادونه د حضرت خدیجې رضي الله عنها څخه و یو حضرت ابراهیم د

<sup>(۱)</sup>فتح الباري (۷) جلد (۱۷۵) مخ.

<sup>(۲)</sup>شرح الفقه الأكبر (۱۸۴) مخ الی (۱۸۷).

هغه مبارک د وینزي ماریې قبیطې ﷺ څخه و<sup>(۱)</sup>.

دا خو د نبی ﷺ صلبی اولادونه وه د حضرت فاطمې ﷺ اولاد حضرت حسن ﷺ او حضرت حسین ﷺ او کوم شریف نسل چې له دوی څخه نشر سوی دی ټول د نبی ﷺ اولاد دي. د حضرت فاطمې ﷺ او حضرت حسن ﷺ او حضرت حسین ﷺ گڼ شمېر مناقب او فضائل په احادیثو کې راغلي دي خو دلته یې حکه نه لیکم چې په خلکو کې مشهور دي.

## د امت د علماؤ احترام واجب دی

۹۷: - وَعُلَمَاءُ السَّلَفِ مِنَ السَّابِقِينَ وَمَنْ بَعَدَهُمْ مِنَ التَّابِعِينَ

أَهْلُ الْخَيْرِ وَالْأَثَرِ وَأَهْلُ الْفِقْهِ وَالنَّظَرِ لَا يُدْكَرُونَ إِلَّا بِالْجَمِيلِ  
وَمَنْ ذَكَرَهُمْ بِسُوءٍ فَهُوَ عَلَى غَيْرِ السَّبِيلِ.

ژباړه: د سلفو يعني صحابه کرامو رضی الله عنهم او د دوی د پیروانو علماء د خیر او اثر خاوندان دي (يعني د نبی ﷺ د آثارو پیروان دي) او د فقه او نظر خاوندان دي د دوی یادونه نه کېږي مگر په نېکي سره کوم کس چې دوی په بدې او بې ادبې سره یاد کړي نو هغه کس د مسلمانانو د لاري څخه بغير پر باطله لار دی.

**شرح** - مطلب دا دی چې د امت امامان فقهاء او نور علماء کرام د صالح عمل خاوندان او د نبی ﷺ د آثارو کلک پیروان وه همدا شان د فقه او نظر خاوندان وه د ټول امت په اتفاق دوی پر هدایت وه الله تعالیٰ په گڼ شمېر آیتونو کې دوی

<sup>(۱)</sup>فتح الباري (۷) جلد (۱۷۲) مخ.

ستايلي دي د بېلگي په ډول دوه آيتونه وگورئ:

۱:- ﴿يَرْفَعُ اللَّهُ الَّذِينَ آمَنُوا مِنْكُمْ وَالَّذِينَ أُوتُوا الْعِلْمَ دَرَجَاتٍ﴾.

[المجادلة: ۱۱].

ژباړه: الله ﷻ به ستاسو د جملې څخه هغو کسانو ته چې ايمان يې راوړی دی او په خاص ډول بيا هغو کسانو ته چې علم ورکول سوی دی درجې او مرتبې اوچتي کړي.

۲:- ﴿إِنَّمَا يَخْشَى اللَّهَ مِنْ عِبَادِهِ الْعُلَمَاءُ﴾. [فاطر: ۲۸].

ژباړه: يقيناً د الله تعالی له بندگانو څخه پوهنده علماء د الله ﷻ څخه بېرېږي.

همدا شان د علم او علماؤ په فضيلت کي گڼ شمېر حديثونه هم راغلي دي چې په خلگو کي مشهور دي نو د سلفو د علماؤ احترام واجب دی ځکه چې د حق علماء د انبياء و ﷺ وارثان دي او دين مقدس اسلام چې الهی علوم دي د همدوی لخوا مود ته را رسېدلی دی قرآن کریم نبوي احاديث د قرآن کریم تفسير د احاديثو شرحه دا ټول د دوی په ذريعه سره مود ته را رسېدلي دي په خاص طور بيا تر صحابه کرامو رضی الله عنهم را وروسته د فقهاؤ او مجتهدينو لکه څلور مشهور امامان پر امت باندي لوی احسان دی ځکه چې دوی د کتاب او سنت څخه احکام را ايستلي او امت ته يې وړاندي کړي دي نو د امت د علماؤ بايد مرتبې وپېژندل سي د صحابه کرامو رضی الله عنهم د علماؤ خپله مرتبه ده تر دوی وروسته بيا په امت کي د فقهاؤ او مجتهدينو بله مرتبه ده د حضراتو مفسرينو او د حديثو د ناقلينو او شارچينو بله مرتبه ده د دوی ترمنځ هم هر عالم ته جدا مرتبه سته د دوی ټولو په اړوند د مؤمنانو طريقه داده چې د دوی د علم دين او ايمان په خاطر د دوی سره محبت لري او په نېکي سره يې يادوي، او که

چيري يو څوک را پاڅېږي د امت پر علماؤ انتقادونه کوي طعنونه ورباندي وايي لکه: وهايانو او سلفيانو چي دغه کار خپل کړی دی دوی يوازي خپل ځانونه پر حق بولي نور امت ټول پر باطل بولي د امت پر فقهاؤ او امامانو طعنونه وايي حتی پر صحابه کرامو رضی الله عنهم هم طعنونه وايي نو دغه کسان بېله شکه پر دين بې اعتماد دي ځکه چي دين د همدغو علماء کرامو لخوا مور ته را رسېدلی دی نو د امت پر علماؤ بې اعتمادی پر دين بې اعتمادی ده او پر صحابه کرامو او د سلفو پر نورو علماؤ انتقاد په حقيقت کي پر نبي ﷺ انتقاد دی (نعوذ بالله) ښکاره خبره ده چي دا د مؤمنانو لاره نه ده کوم کسان چي د مؤمنانو لاره پرېږدي هغه به ضرور دوزخ ته ورځي لکه څنگه چي الله تعالی فرمايلي دي:

﴿ وَمَنْ يُشَاقِقِ الرَّسُولَ مِنْ بَعْدِ مَا تَبَيَّنَ لَهُ الْهُدَىٰ وَيَتَّبِعْ غَيْرَ سَبِيلِ الْمُؤْمِنِينَ نُوَلِّهِ مَا تَوَلَّىٰ وَنُصَلِّهِ جَهَنَّمَ ۗ وَسَاءَتْ مَصِيرًا ۝ ﴾. [النساء: ۱۱۵].

ژباړه: او هغه څوک چي تردې وروسته چي ده ته سمه لاره ښکاره سوه د رسول ﷺ مخالفت کوي او د مؤمنانو د لاري څخه په غير د بلي لاري پيروي کوي نو به دی مور هغه خواته وگرځوو چي دی ورگرځېدلی دی او دوزخ ته به يې ور داخل کړو او (دا دوزخ) بد ځای د ورتلو دی.

﴿ رَبَّنَا اغْفِرْ لَنَا وَلِإِخْوَانِنَا الَّذِينَ سَبَقُونَا بِالْإِيمَانِ وَلَا تَجْعَلْ فِي قُلُوبِنَا غِلًّا لِلَّذِينَ آمَنُوا رَبَّنَا إِنَّكَ رَءُوفٌ رَحِيمٌ ۝ ﴾. [الحشر: ۱۰].

## هيخ يولي د نبي مرتبي ته نه سي رسېداى

۹۸: - وَلَا نُفَضِّلُ أَحَدًا مِّنَ الْأَوْلِيَاءِ عَلَىٰ أَحَدٍ مِّنَ الْأَ

نبياء عَلَيْهِمُ السَّلَامُ وَنَقُولُ نَبِيٌّ وَاحِدٌ أَفْضَلُ مِنْ جَمِيعِ الْأَوْلِيَاءِ.

ژباړه: مور هيخ يولي ته پر هيخ يولي نبي فضيلت نه ثابتوو او مور وايو چي يولي د جهان تر ټولو اولياؤ افضل دى.

**شرح** - مطلب دا دى چي هيخ يولي د يو نبي درجي ته نه سي رسېداى د ټول جهان تر اولياؤ يولي نبي افضل دى ځكه چي انبياء عَلَيْهِمُ السَّلَامُ د دې تر څنگ چي په دوى كې د ټولو اولياؤ كمالات سته د هر قسم گناهونو څخه معصوم دي د خاتمې د وېرې څخه په امن كې دى په وحيو او د ملك په حضور سره عزت وركول سوي دى د احكامو په تبليغ او خلگو ته په هدايت كولو امر كړل سوي دي (دا ټول هغه امتيازات دي چي الله تعالى يوازي انبياء عَلَيْهِمُ السَّلَامُ ته وركړي دي هيخ يولي ته دغه امتيازات نسته) نو دا چي د كراميه ډلي د ځينو كسانو څخه نقل راغلى دى چي دا جائزه ده چي وولي تر نبي افضل سي دا بېله شكه كفر او گمراهي ده<sup>(۱)</sup>.

الله تعالى د انبياء عَلَيْهِمُ السَّلَامُ په باره كې داسي فرمايلي دي:

﴿وَكَلَّا فَضَّلْنَا عَلَى الْعَالَمِينَ ۝﴾ [الأنعام: ۱۸۶].

ژباړه: او (له دغو انبياء عَلَيْهِمُ السَّلَامُ څخه) هر يوه ته مو (د خپلو خپلو زمانو) پر عالمونو باندي فضيلت وركړى وؤ.  
همدا شان الله تعالى فرمايلي دي:

<sup>(۱)</sup> شرح العقائد (۱۱۸) مخ.

﴿وَأَجْتَبَيْنَاهُمْ وَهَدَيْنَاهُمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ﴾ [الأَنْعَام: ۸۷].

ژباړه: او دا ټول انبياء مو غوره کړي وه او د برابري لاري هدايت مو ورته کړی وو.

نو په دې کي شک نسته چي انبياء عليهم السلام په ټوله مخلوق کي بهتره او غوره کسان دي نور کسان چي يو مقام ته رسېږي يوازنی لاره يې د نبي صلى الله عليه وسلم اتباع ده د هر چا چي د نبي صلى الله عليه وسلم اتباع ډېرېږي په هغه اندازه يې ولايت قوي کېږي نو دا خبره هيش امکان نه لري چي يو ولي دي د نبي درجې ته ورسېږي. د ولي په اړوند مستقل بحث په (۶۵) عقیده کي تېر سوی دی هلته يې مطالعه کړئ.

شارح ابن ابی العز او عبدالرحمن بن ناصر البراک د شيخ ابن تيميه په پيروي پر حينو صوفيه و لکه شيخ ابن العربي او د ده ملگري حکم د کفر فيصله کړې ده چي دوی ويلي دي چي ولايت تر نبوت افضل دی او نور يې هم داسي خبري کړي دي چي هغه د شريعت په خلاف دي<sup>(۱)</sup>.

او نورو معتدلو علماؤ بيا د دوی دغه فيصله نه ده منلې او ويلي يې دي چي دغه کسان د شيخ ابن العربي د حينو عبارتونو په مراد پوه سوي نه دي او حيني بيا هغه سي خبري ورته منسوبې کړي دي چي هغه د د بنمنانو لخوا د دسيسې په ډول د ده په کتابونو کي داخلي کړل سوي دي. ملا علي قاري رحمته الله عليه ويلي دي - د حينو صوفيه و دا قول چي ولايت تر نبوت افضل دی معنی يې دا ده چي د نبي ولايت د ده تر نبوت افضل دی (دا يې معنی نه ده چي د ولي ولايت د نبي تر نبوت افضل دی ترڅو دا باطله نتيجه ورکړي چي ولي تر نبي افضل دی) او د شيخ ابن العربي څخه چي د دغي موضوع په اړوند نوري داسي خبري رانقل

<sup>(۱)</sup> وگوري شرح العقيدة الطحاوية لابن ابی العز (۴۹۱) مخ، وشرح العقيدة الطحاوية لعبد الرحمن (۳۹۰) مخ.

سوي دي چي هغه د مسلمانانو د عقيدې په خلاف دي (فحسن الظن به انه من المفتریات عليه المنسوبات اليه).

يعني - نو پر ده باندي بنه گمان دا دی چي دا د هغو خبرو ثخه دي چي پر ده يې افتراء سوي ده (په ده پوري تړل سوي دي) او ده ته منسوبې سوي دي (په حقيقت کي دده نه دي)<sup>(۱)</sup>.

شيخ عبدالوهاب شعراني رحمته الله عليه په (اليواقيت والجواهر) الجزء الأول کي د شيخ ابن العربي ډېره بنه دفاع کړې ده اول ځل يې د ده عقائد رانقل کړي دي چي په هغو کي هيڅ يوه بده عقیده نسته وروسته يې د ده څه احوال ذکر کړي دي او دا خبره يې ثابته کړې ده چي د ده په کتابونو کي ټوله هغه شيان چي د شريعت د ظاهر او د جمهورو علماؤ د عقائدو په خلاف دي هغه د دنمنانو لخوا د دسيسې په ډول د ده په کتابونو کي داخل کړل سوي دي وروسته يې د هغو لويو علماؤ يادونه کړې ده چي پر ده يې ثناء ويلې ده او د ده کتابونه يې قبول کړي دي وروسته يې د ده د ځينو مشکلو عبارتونو تاويل کړی دی چي په هغو کي د ولايت او نبوت په اړوند ذکر سوي مسئله هم شامله ده او وروسته يې د صوفيه کرامو له طرفه په دې کار کي عذر بيان کړی دی چي دوی ځيني داسي عبارتونه ويلي دي چي په هغو داسي يو څوک نه پوهېږي چي د دوی په مسلک کي داخل نه وي.

شيخ جلال الدين السيوطي رحمته الله عليه هم د شيخ ابن العربي په دفاع کي يو کتاب ليکلی دی نوم يې دی (تنبيه الغبي في تبرئة ابن العربي) والله اعلم.

<sup>(۱)</sup> شرح الفقه الاکبر (۲۱۱) مخ.

## د اولياء کرامو کرامتونه حق دي

۹۹: - وَنُؤْمِنُ بِمَا جَاءَ مِنْ كَرَامَاتِهِمْ وَصَحَّ عَنِ الثَّقَاتِ مِنْ

رَوَايَاتِهِمْ.

ژباړه: موږ پر هغه څه ايمان لرو چي (په کتاب او سنت کي) د اولياء کرامو د کرامتونو څخه راغلي دي او چي د ثقه او اعتماد ي راويانو څخه (په دغه باره کي) د دوی روايتونه ثابت سوي دي.

**شرح** - مطلب دا دی چي د اولياء کرامو هغه کرامتونه چي په کتاب او سنت کي راغلي دي پر هغو باندي زموږ ايمان دی همدا شان هغه کرامتونه چي د اعتماد ي راويانو په روايت سره رانقل سوي دي پر هغو باندي هم زموږ ايمان دی.

اوس هم کېدای سي چي د يو ولي پر لاس کرامت بنکاره سي د ولي په اړوند بحث په (۶۵) عقیده کي وگورئ. نو لکه څنگه چي د انبياء عليهم السلام څخه د معجزو بنکاره کېدل حق دی همدا شان د اولياء الله څخه هم د کرامتونو بنکاره کېدل حق دی خو دا ټوله د الله تعالی تر قدرت او ارادې لاندي دي د ولي کرامت نسبت هغه نبي ته چي دی يې امتي دی د هغه نبي معجزه ده. کرامت هغه د عادت په خلاف کار ته ويل کېږي چي الله تعالی يې د ولي په لاس په داسي حال کي بنکاره کړی چي د نبوت دعوی يې نه وي کړې. او هغه د عادت په خلاف کارونه چي الله تعالی د انبياء عليهم السلام په لاسونو باندي بنکاره کړي دي هغو ته معجزې ويل کېږي چي د قرآن کریم په اصطلاح کي په بينات آيات او براهينو سره تعبير سوي دي. اما هغه د عادت په خلاف کار چي د کافر منافق او فاسق

په لاس بنکاره سي هغه ته کرامت نه بلکي استدراج ويل کېږي. هغه کافر چي د خدايي دعوي وکړي کېدای سي چي د ده په لاس ځيني داسي د عادت څخه وتلي کارونه بنکاره سي چي د ده د حکم سره موافق وي لکه څنگه چي به فرعون د نيل سند ته د بهېدلو امر وکړ نو هغه به هم د ده د حکم سره موافق وبهېدی او لکه د جال چي د صحیحو احاديثو مطابق د ده په لاس به هم ځيني داسي د عادت څخه وتلي کارونه بنکاره کېږي چي هغه به د ده د حکم سره موافق وي، اما هغه کافر چي په دروغو سره د نبوت دعوي وکړي د هغه په لاس د عادت څخه وتلی يو داسي شی نه سي بنکاره کېدای چي هغه د ده د حکم سره موافق وي ځکه چي په دغسي صورت کي به بيا د نبي د پېژندلو دروازه بنده سي اما هغه کس چي د خدايي دعوه وکړي او پر لاس يې د عادت څخه وتلي داسي شيان هم بنکاره سي چي د ده د حکم سره موافق وي بيا هم دغه کار د الله تعالی د پېژندلو دروازه نه بندوي ځکه چي هر عاقل پوهېږي چي دغه کس مخلوق دی مخلوق خو خداي نه سي کېدای<sup>(۱)</sup>.

د اولياء کرامو ځيني کرامتونه داسي دي چي په قرآن کریم کي راغلي دي د مثال په ډول:

۱- اصحاب کهف تر (۳۰۹) کالو پوري ویده پاته کېدل او دغسي ډېره مده بېله او بو او طعامه ژوند کول.

۲- د حضرت مریم عليها السلام بېله خاونده د ماشوم پيدا کېدل.

۳- همدا شان حضرت مریم عليها السلام ته بې موسم د میوو راتلل. او داسي نور.

همدا شان د اولياء کرامو ځيني کرامتونه په صحیحو حدیثونو سره هم ثابت دي د مثال په ډول:

<sup>(۱)</sup> د ډېر تفصیل لپاره وگورئ شرح العقائد (۱۰۵) مخ، او شرح الفقه الاکبر (۱۳۰) مخ.

۱:- د حضرت عمر رضي الله عنه په ليک سره د نيل سند بهېدل<sup>(۱)</sup>.

۲:- حضرت عمر رضي الله عنه په مدينه منوره کي پر منبر باندي خپل لښکر په نهاوند کي وليدی چي د مدينې منورې څخه (۵۰۰) فرسخه ليري دی او د بنمن يې وليدی چي د غره شاته يې کمين ورته نيولی وو نو يې د لښکر امير (ساريه) ته د منبر څخه ورېغ کړه (يا سارية الجبل الجبل) يعني - ای ساريه! په غره کي و اوسئ.

حضرت عمر رضي الله عنه په دغه قول سره خپل لښکر ته آگاهي ورکړه چي د غره شاته د بنمن کمين نيولی دی د لښکر امير (ساريه) هم د حضرت عمر رضي الله عنه آواز په نهاوند کي واورېدی او عمل يې په وکړ نتیجه يې دا سوه چي الله تعالی د بنمن مات کړ<sup>(۲)</sup>.

۳:- حضرت خالد بن الوليد رضي الله عنه زهر وڅښل او هيڅ ضرر يې ورته نه ورساوه<sup>(۳)</sup>.

۴:- د حارث لور ويلي دي زما په الله جل جلاله قسم دی چي ما تر حضرت خبيب رضي الله عنه خير (غوره) بندي هيڅکله نه دی ليدلی زما په الله جل جلاله قسم دی چي ما دی يوه ورځ وليدی چي د انگورو خوشه يې په لاس کي وه او خوراک يې ځني کاوه په داسي حال کي چي دی په قيد کي ؤ او په مکه مکرمه کي هيڅ مېوه نه وه<sup>(۴)</sup>.

۵:- همدا شان په ذکر سوي حديث کي راغلي دي چي کله د قريشو کفار خبر سوه چي حضرت عاصم رضي الله عنه شهيد سوی دی نو يې يو څوک د دې لپاره ور

<sup>(۱)</sup> البداية والنهاية ۷/ ۱۱۴.

<sup>(۲)</sup> رواه ابو نعيم في دلائل النبوة برقم (۵۲۵-۲۵۶-۲۵۷-۱۵۸).

<sup>(۳)</sup> ابو يعلى (۷۱۸۶) و ابو نعيم في الدلائل (۳۶۸).

<sup>(۴)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۴۲۸) مخ. رقم الحديث (۳۰۴۵).

ولپېړی چې د حضرت عاصم رضی الله عنه د مبارک بدن څخه یو شی لکه سر دوی ته راوړل سي ترڅو په یقیني ډول معلومه سي چې حضرت عاصم رضی الله عنه قتل کړل سوی دی حضرت عاصم رضی الله عنه د بدر په ورځ د دوی د مشرانو څخه یو کس وژلی ؤ کله چې د دوی سپری حضرت عاصم رضی الله عنه ته ورغلی نو الله تعالی د حضرت عاصم رضی الله عنه د ساتني لپاره پرده باندي د سایه کونکي وریځي په شان غالبوزي ودرولې نو دوی دا قدرت پیدا نه کړ چې د ده د مبارک بدن څخه یو شی پرې کړي. دا د یو ولي کرامت دی د ده تر وفات وروسته.

۶:- حضرت انس رضی الله عنه ویلي دي چې د نبی صلی الله علیه و آله د اصحابو رضی الله عنهم څخه دوه کسان (عباد بن بشر رضی الله عنه او اسید بن حضیر رضی الله عنه) د نبی صلی الله علیه و آله د مجلس څخه په یوه تاریکه شپه کې په داسې حال کې را ووتل چې د دوو څراغانو په شان رهاوي ورسره وې چې د دوی په مخ کې یې رڼا کوله کله چې دوی سره جلا سوه نو بیا د هریوه سره یو نوروو ترڅو چې خپل کور ته ورسېدل<sup>(۱)</sup>.

دا خو د بېلگې په ډول د اولیاء کرامو څو هغه کرامتونه بیان سوه چې په قرآن کریم او صحیحو احادیثو کې راغلي دي پر دغسې کرامتونو باندي ایمان فرض دی همدا شان د هغو کرامتونو منل هم ضروري دی چې د اولیاء کرامو څخه د اعتمادی راویانو په ذریعه رانقل سوي دي انکاری یې گمراهي ده د اولیاء کرامو څخه بې شمېره کرامتونه رانقل سوي دي تفصیل یې د تاریخ په کتابونو او هغو کتابونو کې وگورئ چې مستقل د اولیاء کرامو په کرامتونو کې لیکل سوي دي.

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري اول جلد (۵۱۴) مخ، رقم الحدیث (۳۶۳۹).

## د قيامت پر علامو باندي ايمان فرض دی

۱۰۰: - وَنُؤْمِنُ بِأَشْرَاطِ السَّاعَةِ مِنْهَا خُرُوجُ الدَّجَالِ وَنُزُولُ

عِيسَى ابْنِ مَرْيَمَ (عَلَيْهِ السَّلَامُ) مِنَ السَّمَاءِ وَنُؤْمِنُ بِظُلُوعِ الشَّمْسِ

مِنْ مَغْرِبِهَا وَخُرُوجِ دَابَّةِ الْأَرْضِ مِنْ مَوْضِعِهَا.

ژباړه: موږ د قيامت پر علامو باندي ايمان لرو چي ځيني يې د دجال راوتل دي او د آسمان څخه د عيسی عليه السلام راکښته کېدل دي او همدا شان موږ د مغرب له طرفه د لمر پر راختلو او د دابة الارض د خپله ځايه څخه پر راوتلو ايمان لرو.

**شرح** - مطلب دا دی چي موږ د قيامت پر ټولو هغو علامو باندي ايمان لرو چي په قرآن کریم او نبوي احاديثو کي راغلي دي د قيامت علامې ډېرې دي نبي ﷺ په گڼ شمېر حديثونو کي بيان کړي دي خو امام طحاوي رَحِمَهُ اللهُ دغه څلور ځکه ذکر کړي دي چي دا ډېر لوی امور او د خلکو د عادت څخه بالکل وتلي دي. دجال په لغت کي لوی درواغجن او د حق او باطل گډوډ کونکي ته ويل کېږي دلته له دجال څخه مراد هغه خاص کافر دی چي نبي ﷺ په خپلو متواترو احاديثو سره خپل امت ته ورپېژندلی دی د دجال راوتل د قيامت د لويو علامو څخه دی الله تعالی به د بندگانو د ازموينست لپاره د هغه په لاس ډېر حيرانونکي شيان جاري کړي او د خدايي دعوه به وکړي نو له همدغي وجهي څخه د دجال فتنه به ډېره لويه فتنه وي.

نبي ﷺ په يوه حديث کي فرمايلي دي چي دجال به يو قوم ته ورسې او دعوت به ورکړي نو به دوی ايمان ورباندي راوړي او تصديق به يې وکړي نو به دی آسمان ته امر وکړي هغه به باران و اوروي او ځمکي ته به امر وکړي هغه به

نباتات شنه کړي.

نو به د دغو خلکو حیوانات بنه چاغ او ماړه سي او بیا به بل قوم ته ورسې او دعوت به ورکړي خو دا قوم به یې دعوت وړ رد کړي نو به پر دوی وچ کالي راسي او هېڅ مال به ورسره نه وي او د یوې خرابې سره به تېرېږي هغې ته به وایي چې ته دي خپلي ټولي خزاني را وباسه هغه به خپلي ټولي خزاني بهر راوباسي او دا خزاني به د عسلو د مچمچيو په شان په ده پسې وي بیا به یو ځوان سپی را وبولي د توري په وهلو سره به یې دوی ټوټې کړي چې دغه دوی ټوټې به د غشي د ویشتلو په اندازه سره لیري وي وروسته به دغه قتل کړل سوی سپی را وبولي نو به دی هم ورته راسي مخ به یې تازه وي او خندا به کوي<sup>(۱)</sup>.

په دغه حدیث کې دا هم راغلي دي چې دجال د شام او عراق په منځ کې راوړي راسته او چپه طرفته به فساد کوي په ځمکه کې د ده د استوگني مده څلوېښت ورځي ده اوله ورځ به یې د کال غوندي، دوهمه ورځ به یې د میاشتي غوندي او دریمه د اونۍ غوندي لویی وي او پاته نوري ورځي به د عادي ورځو په شان وي.

نبي ﷺ په یو بل حدیث کې فرمایلي دي: دجال به په داسې حال کې راوړي چې د ده سره به اوبه او اور وي هغه شی چې خلک یې اوبه ویني هغه اور دی سوځل کوي او هغه شی چې خلک یې اور ویني هغه یخي او خوږې اوبه دي نو که چیرې له تاسې څخه یو څوک دغه زمانه ونیسي نو دي په هغه شي کې ولوېږي چې دی یې اور ویني ځکه چې هغه خوږې او پاکي اوبه دي<sup>(۲)</sup>.

همدا شان نبي ﷺ یوه ورځ د خلکو په منځ کې دجال ذکر کړ نو یې داسې

<sup>(۱)</sup> صحیح مسلم، دوهم جلد (۴۰۰) مخ، رقم الحدیث (۷۳۷۳).

<sup>(۲)</sup> صحیح مسلم (۷۳۷۰).

و فرمايل:

إِنَّ اللَّهَ لَيْسَ بِأَعْوَرَ أَلَّا إِنَّ الْمَسِيحَ الدَّجَالَ أَعْوَرُ الْعَيْنِ الْيُمْنَى كَأَنَّ عَيْنَهُ عِنَبَةٌ طَافِيَةٌ.

يعني - يقيناً الله تعالى روند نه دی آگاه و اوسئ چي دجال په راسته سترگه روند دی سترگه يې د هغې انگور دانې په شان ده چي په خوشه کي تر نورو دانو دباندې راوتلې وي<sup>(۱)</sup>.

او نبي ﷺ په يو بل حديث کي داسي فرمايلي دي: هر نبي خپل قوم د رانده دجال څخه وپرولی دی آگاه و اوسئ يقيناً دجال روند دی او يقيناً ستاسي رب ﷻ روند نه دی او دده دوو سترگو په منح کي (کافر) ليکل سوی دی<sup>(۲)</sup>.  
د آسمان څخه د عيسی عليه السلام راکښته کېدل هم په صحيحو احاديثو ثبوت لري خو دلته يو حديث وگورئ. نبي ﷺ فرمايلي دي: زما په هغه ذات قسم دی چي زما نفس د ده په (بلاکيفه) يد کښی دی يقيناً نژدې ده چي په تاسي کي به عيسی عليه السلام عادل حاکم راکښته سي د نصرانيانو صليب به مات کړي د خنزير د وژلو امر به وکړي جزیه به پورته کړي (خلگ به اسلام راوړي که چا اسلام رانه وړی هغه به و وژني) او مال به ډېر سي تر داسي اندازې چي هيڅوک به يې نه قبلوي<sup>(۳)</sup>.

په صحيحو احاديثو کي راغلي دي چي د عيسی عليه السلام کار دا هم دی چي په (باب لد) نومي ځای کي به کافر دجال و وژني<sup>(۴)</sup>.

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۳۴۳۹).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۷۱۳۱) و مسلم (۲۹۳۳).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۲۲۲۲) و مسلم (۱۵۵).

<sup>(۴)</sup> صحيح مسلم (۷۳۷۳).

او د مغرب څخه لمر راختلو ته په لاندې آيت كې اشاره سوې ده الله تعالى داسې فرمايلي دي:

﴿يَوْمَ يَأْتِي بَعْضُ آيَاتِ رَبِّكَ لَا يَنْفَعُ نَفْسًا إِيْمَانُهَا لَمْ تَكُنْ أَمِنَتْ مِنْ قَبْلُ أَوْ

كَسَبَتْ فِي إِيْمَانِهَا خَيْرًا ط﴾. [الانعام: ۱۵۸].

ژباړه: په هغه ورځ چې ستا د رب (د قدرت) ځيني علامې راسې (لمر د مغرب څخه را وڅپږي) نو داسې هېڅ نفس ته به د ده ايمان راوړل څه گټه ونه رسوي چې تردې وړاندې يې نه ايمان راوړې وي او نه يې په خپل ايمان كې د خیر كسب كړې وي.

مطلب دا دی چې په دغه وخت كې د توبې دروازه بندېږي. د دغه آيت شريف تفسير په لاندې حديث كې راغلی دی نبي ﷺ فرمايلي دي: قيامت به رانه سي ترڅو چې لمر د مغرب څخه را څپږي نو كله چې (را وڅپږي او) خلگ يې وويني نو هغه خلگ به ټول ايمان راوړي چې د ځمكې پر مخ باندي وي نو دا به هغه وخت وي چې هېچا ته به د ايمان راوړل گټه ونه رسوي چې پخوا يې ايمان نه وي راوړې (يعني نبي ﷺ د حديث په آخر كې ذكر سوي آيت تلاوت كړ) <sup>(۱)</sup>. او د دابة الارض په اړوند الله تعالى داسې فرمايلي دي:

﴿وَإِذَا وَقَعَ الْقَوْلُ عَلَيْهِمْ أَخْرَجْنَا لَهُمْ دَابَّةً مِّنَ الْأَرْضِ تُكَلِّمُهُمْ أَنَّ النَّاسَ

كَانُوا بِآيَاتِنَا لَا يُوقِنُونَ ۝﴾. [النمل: ۸۲].

ژباړه: او كله چې په كفارو باندي د عذاب خبره واقع سي (قيامت ورته رانژدې سي) نو موږ به دوی (خلگو) ته د ځمكې څخه داسې يوه دابة (ژوندی خوځېدونکی تلونکی) را وباسو چې د دوی سره به خبرې كوي چې يقيناً خلگ

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۴۶۳۵) و مسلم (۳۹۶).

وه چي زمور (د الله ﷻ) په آيتونو باندي يې يقين نه کاوه.

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (إِنَّ أَوَّلَ الْآيَاتِ خُرُوجًا طُلُوعُ الشَّمْسِ مِنْ مَغْرِبِهَا وَخُرُوجُ الدَّابَّةِ عَلَى النَّاسِ صُحًى وَأَيُّهُمَا مَا كَانَتْ قَبْلَ صَاحِبَتِهَا فَالْأُخْرَى عَلَى إِثْرِهَا قَرِيبٌ) (۱).

يعني - يقيناً د قيامت له لويو علامو څخه د ظهور د حيثه اول د مغرب څخه د لمر راختل دي او د څابنت په وخت کي په خلگو د دابة الارض راوتل دی نو هره يوه چي په دغو دواړو کي په خپلي ملگري علامي باندي دمخه سوه نو بله ملگري يې ورپسي نژدې ده (۲).

حضرت حذيفة بن أسيد رضي الله عنه ويلي دي چي نبي ﷺ مور ته په داسي حال کي راغلی چي مور مذاکره (يو د بل سره خبري) کولې نو نبي ﷺ وفرمايل تاسي د څه شي په اړوند خبري کوئ صحابه کرامو رضی الله عنهم ورته و ويل مور د قيامت په اړوند خبري کوو نبي ﷺ ورته وفرمايل يقيناً قيامت به قائم نه سي ترڅو چي تاسي تر قيامت دمخه لس (۱۰) علامې وينئ وروسته نبي ﷺ دغه لس علامې په دا ډول بيان کړې:

- ۱- د خان (دود) ۲- د جال، ۳- د آبة الارض، ۴- مغرب څخه د لمر راختل -
- ۵- د آسمان څخه د عیسیٰ علیه السلام راکښته کېدل، ۶- ياجوج او ماجوج، ۷- په مشرق کي خسف (په محکه کي غائبېدل، ۸- په مغرب کي خسف، ۹- په جزيرة العرب کي خسف، ۱۰- اور دی چي د يمن څخه راوړي خلگ محشر ته

(۱) صحيح مسلم (۲۹۴۱).

(۲) د دابة الارض په اړوند تفصيلي معلومات په تفاسيرو کي وگورئ لکه: تفسير ابن كثير دريم جلد (۶۸۳) مخ او تفسير القرطبي (۷) جلد (۲۱۰) مخ.

ورتهولوي<sup>(۱)</sup>.

د قیامت د رانژدې کېدو علامې نورې هم سته چې په گڼ شمېر حدیثونو کې راغلي دي د قیامت علامې ځینې غټې دي لکه څنگه چې په مخکنی حدیث کې تاسو ولوستلي او ځینې بیا کوچنۍ دي په کوچنیو کې بیا ځینې تېرې سوي دي او ځینې یې وروسته را روانې دي د دې ټولو تفصیل د تفاسیرو او حدیثو په کتابونو او هغو کتابونو کې وگورئ چې مستقل د قیامت په علاماتو کې لیکل سوي دي.

## د کاهن او عراف خبري د منلو نه دي

۱۰۱: - وَلَا نُصَدِّقُ كَاهِنًا وَلَا عَرَّافًا وَلَا مَنْ يَدَّعِي شَيْئًا بِخِلَافِ

الْكِتَابِ وَالسُّنَّةِ وَإِجْمَاعِ الْأُمَّةِ.

ژباړه: موږ د هېڅ یو کاهن عراف او کوډگر تصدیق نه کوو (خبري یې نه منو) او نه د هغه چا تصدیق کوو چې هغه د یو داسې شي دعوه کوي چې هغه د کتاب، سنت او د امت د اجماع په خلاف وي.

**شرح** - کاهن هغه سړی دی چې د راتلونکو موجوداتو په اړوند خلگو ته خبر ورکوي او دا دعوه کوي چې دی په پټو شیانو خبر دی. عراف بیا هغه کاهن دی چې د څو خاصو مقدماتو تر ترتیب وروسته خلگو ته د غلا سوي ورک سوي یا داسې بل شی د ځای په اړوند معلومات ورکوي او یا دا دعوه کوي چې ده ته پیړۍ سته هغه یې د راتلونکو موجوداتو په اړوند خبروي.

<sup>(۱)</sup> صحیح مسلم (۲۹۰۱).

رمال او منجم هم تر کاهن لاندی دی رمال هغه شوک دی چي د خطونو یا ډبرو په استعمال سره د علم غیب دعوه کوي او منجم هغه شوک دی چي د ستورو په راختلو او لوېدلو سره د علم غیب دعوه کوي او ستورو ته په عالم کي تاثیر ثابتوي. دا ټوله د شریعت له مخي مذموم دي پر دغو کسانو او هغه چا باندي چي د دوی تصدیق کوي د کفر فیصله سوې ده<sup>(۱)</sup>.

حضراتو فقهاؤ پر دغو کسانو باندي د کفر فیصله ځکه کړې ده چي الله تعالی فرمایلي دي:

﴿قُلْ لَا يَعْلَمُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ الْغَيْبَ إِلَّا اللَّهُ﴾. [النمل: ۶۵].

ژباړه: ای پیغمبره! و وایه چي هغه کسان کوم چي په آسمانونو او ځمکو کي دي (ټول) په غیبو باندي نه پوهېږي مگر الله ﷻ (ورباندي پوهېږي او بس). دغسي آیتونه نور هم ډېر دي، نو د ذکر سوو کسانو دعوه د دغسي آیتونو سره معارضه ده.

همدا شان نبي ﷺ فرمایلي دي: (مَنْ أَتَى كَاهِنًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنزِلَ

عَلَى مُحَمَّدٍ) (۲).

ژباړه: هغه کس چي کاهن ته ورسې او تصدیق یې وکړي په هغه څه سره چي دی یې وایي نو دغه کس په هغه څه سره کافر سو چي پر نبي ﷺ نازل کړل سوي دي.

د کاهنانو لپاره دا بس ده چي الله تعالی دوی ډېر دروغجنان بللي دي داسي

یې فرمایلي دي:

<sup>(۱)</sup> ردالمحتار دریم جلد (۲۹۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> ابواؤد (۳۹۰۴)، والترمذي (۱۳۵)، وابن ماجه (۶۳۹)، واحمد (۲)، (۴۲۹) وغیرهم.

﴿ هَلْ أَنْبَيْتُمْ عَلَىٰ مَنْ تَنْزَلُ الشَّيْطَانُ تَنْزَلُ عَلَىٰ كُلِّ آفَاكٍ أَثِيمٍ ۖ يُلْقُونَ

السَّبْعَ ۖ أَكْثَرُهُمْ كَذِبُونَ ۖ ﴾ [الشعراء: ۲۲۱-۲۲۳].

ژباړه: آیا موږ تاسو ته په هغه چا باندې خبر درکړو چې شیطانان ورباندې راکښته کېږي شیطانان په هر ډېر دروغجن او ډېر گنهکار باندې ورکښته کېږي (چې هغه کاهنان دي) او دغه دروغجنان (شیطانانو ته) غوږ ږدي او د دوی اکثریت (داقوالو د حیثه) دروغجنان دي اکثره خبري یې دروغ دي.

همدا شان په صحیح حدیث کې راغلي دي چې خلگو د نبی ﷺ څخه د کاهنانو په اړوند سوال وکړ (چې د دوی خبري د اعتماد وړ دي که نه) نبی ﷺ ورته وفرمایل کاهنان هیڅ شی نه دي (یعني خبري یې د اعتماد وړ نه دي) خلگو وویل: ای د الله تعالی رسوله! دوی یو وخت د یو داسې شي په اړوند خبر ورکوي چې هغه رښتیا وي نبی ﷺ وفرمایل دغه کلمه د حق څخه ده جنی (پېړۍ) یې د ملائکو څخه په تلوار را اخلي بیا یې د خپل دوست (چې کاهن دی) په غوږ کې داسې وراچوي داسې آواز ورته کوي لکه څنگه چې چرگ خپلو ملگرو ته آواز کوي:

(فَيُخَلِّطُونَ فِيهَا أَكْثَرًا مِّنْ مَّاءٍ كَذِبَةٍ)، یعنی - نو بیا دغه کاهنان له خپله ځانه

دغه د حق په کلمه کې تر سلو ډېر دروغ گډه کړي<sup>(۱)</sup>.

مطلب دا دی چې کاهنان لوی دروغجنان او د شیطانانو پیروان دي کوم مال چې دوی ته ورکول کېږي د امت په اجماع حرام دی دا چې دوی په استقلالي ډول د خپلو ځانو لپاره د علم غیب دعوه کوي او یا دا دعوه کوي چې موږ ته پېریان د پتو شیانو معلومات راوړي ځکه چې هغوی ته علم غیب سته او یا په

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۶۲۱۳) و مسلم (۵۸۱۷).

ستورو سره د علم غیب دعوه کوي او ستورو ته تاثیر ثابتوي نو دا خلگ بپله شکه کافران دي او کوم کسان چي دغو کاهنانو ته ورځي او تصدیق یې کوي (خبري یې مني) هغه هم کافران دي. اما هغه د غیبو خبري چي انبیاء و عليهم السلام کړي دي هغه خو د الله تعالیٰ په اعلام (خبرولو) سره دي، یعنی په بنکاره وحي سره دي دا د دوی لپاره معجزه ده او کومي د غیبو خبري چي اولیاء کرامو کړي دی هغه هم د الله تعالیٰ په اطلاع (خبرولو) یعنی په الهام سره دي او دا د دوی لپاره کرامت دی دا خبره هم یاد وساتئ چي د اولیاء کرامو کشف د انبیاء و عليهم السلام تر کشف په رتبه کي کم دی. او که چيري یو څوک د راتلونکو شیانو نسبت یوې عادي علامې ته وکړي په دې معنی چي الله تعالیٰ دغه فلانی شی د فلانی شي لپاره علامه گرځولې ده د مثال په ډول یو کس په راتلونکي کي د باران، واورې او بادونو د راتولو نسبت د ستورو حرکت ته په دې معنی وکړي چي الله تعالیٰ د ستورو ځني خاص حرکتونه د دغو کارونو لپاره علامې گرځولي دي د الله تعالیٰ عادت داسي جاري دی چي د دغي علامې تر پیدا کولو وروسته دغه کارونه کوي او دا هم کېدای سي چي الله تعالیٰ د یو کار علامه پیدا کړي او هغه کار ونه کړي یعنی د دغه کس دا عقیده وي چي د ټولو شیانو خالق الله تعالیٰ دی ستوري یې د ځینو حوادثو لپاره علامه گرځولې ده نو بیا دغه کس په دغه خبره سره نه کافر کېږي خو بیا هم ځینو علماء کرامو ویلي دي چي دغه خبره یې بنه نه ده باید ځيني منعه کړل سي<sup>(۱)</sup>.

<sup>(۱)</sup> د دې مسئلې تفصیل په (مجموعه رسائل ابن عابدین) الرسالة (سل الحسام الهندي) او ردالمحتار (۳) جلد (۲۹۷) مخ کي وگورئ.

## مورد سلفو صالحينو طريقه حق بولو

۱۰۲: - وَنَرَى الْجَمَاعَةَ حَقًّا وَصَوَابًا وَالْفُرْقَةَ زَيْعًا وَعَذَابًا.

ژباړه: هغه څه چې مسلمانانو اتفاق ورباندي کړی دی هغه مورد حق او صواب بولو له دوی څخه مخالفت او جلا کېدل بې لاري او عذاب بولو. **شرح** - مطلب دا دی چې د مسلمانانو لوی جماعت پر کومه لاره باندي تللی دی هغه لاره مورد حق او صواب گڼو له دغې لاري څخه جلا کېدل گمراهي او عذاب بولو لکه څنگه چې نبي ﷺ فرمایلي دي: (مَنْ فَارَقَ الْجَمَاعَةَ قَبْدَ شِبْرٍ فَقَدْ خَلَعَ رِبْقَةَ الْإِسْلَامِ مِنْ عُنُقِهِ). يعني هغه کس چې د مسلمانانو د جماعت څخه د یوې لوپشتي په اندازه ليري سي نو یې د خپلي غاړې څخه د اسلام کړی ایسته کړه<sup>(۱)</sup>.

د دې عقیدې تفصیل په (۷۳) عقیده کي وگورئ خو دلته به دا شی وربالا کړم چې اختلاف په دوه ډوله دی: اول: - د فقهاؤ او مجتهدينو اختلاف دی دوی چې په ځينو فروعې مسائلو کي اختلاف کړی دی هغه بالکل حق دی حتی په ځينو روايتونو کي رحمت بلل سوی دی ځکه چې د دوی اختلاف د دليل پر بناء او حق ته د رسېدو لپاره ؤ او دوی هم د اختلاف اهل وه ځکه چې دوی د فقاهاوت او اجتهاد خاوندان وه څلورو مشهورو امامانو رحمهم الله چې په ځينو فروعې مسائلو کي کوم اختلاف کړی دی دا د هغه اختلاف فرعه دی چې په صحابه کرامو رضی الله عنهم کي موجود ؤ نو د حضراتو فقهاؤ او مجتهدينو اختلاف بېله شکه حق دی.

<sup>(۱)</sup> ابوداؤد (۴۷۵۸) و احمد ۵، (۱۸۰).

دوهم: - د ناهله او بې علمه کسانو اختلاف دی یعنی هغه کسان چي فقهاء او مجتهدین نه وي لکه: معتزله، اهل التشيع، خوارج او تش په نامه اهل حديث او سلفيان او نوري داسي گمراه ډلي، امام طحاوي رحمته الله عليه د همدغسي ډلو اختلاف زيغ (گمراهي) بللي ده ځکه چي د دوی اختلاف پر ضد او تعصب باندي بناء دی دوی د امت تر امامانو رحمهم الله خپل ځانونه اوچت بولي همدغه وجه ده چي دوی د امامانو رحمهم الله تقليد حرام يا شرک بولي حال دا چي دوی په ټوله امت کي ناهله او بې علمه کسان دي دوی بې له اهليتته د خپلو نفسي غوښتنو سره سم د قرآن کریم او احاديثو څخه احکام را اخلي دوی په قطعي ډول خپل ځانونه پر حق بولي او د حق خلک په قطعي ډول پر باطل بولي همدغه وجه ده چي دوی د امت په اتفاق گمراهان دي د دغې مسئلې تفصيل زموږ په کتاب (زبدة التحقيق في الاجتهاد والتقليد) (۱۳۰) مخ کي وگورئ.

## د الله تعالی دین په آسمان او ځمکه کي یو دی

۱۰۳: - وَ دَيْنُ اللَّهِ فِي السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَاحِدٌ وَهُوَ دَيْنُ

الْإِسْلَامِ كَمَا قَالَ اللَّهُ تَعَالَى - ﴿وَمَنْ يَبْتَغِ غَيْرَ الْإِسْلَامِ دِينًا فَلَنْ يُقْبَلَ

مِنْهُ﴾. [آل عمران: ۸۵]. وَقَالَ تَعَالَى - ﴿وَرَضِيتُ لَكُمْ الْإِسْلَامَ دِينًا﴾. [المائدة: ۳].

ژباړه: د الله تعالی دین په آسمان او ځمکه کي یو دی چي هغه د اسلام دین دی لکه څنگه چي الله تعالی فرمایلي دي: او هغه څوک چي د اسلام څخه په غیر بل دین غواړي نو هیڅکله به له ده څخه قبول نه کړل سي) همدا شان الله تعالی فرمایلي دي: او اسلام مي ستاسو لپاره د دین په حیث غوره کړ.

همدا شان الله تعالى فرمايلي دي: ﴿إِنَّ الدِّينَ عِنْدَ اللَّهِ الْإِسْلَامُ﴾.

[ال عمران: ۱۹].

ژباړه: بې شکه د الله ﷻ په نزد غوره دين اسلام دی.

**شرح** - د دين الاسلام حقيقت الله تعالى ته انقياد (غاړه ايښودل) او يوازي د الله تعالى عبادت او طاعت دی همدغه د ټولو ملائکو انبياء و ﷺ او نورو مؤمنانو دين دی ټولو رسولانو ﷺ خلکو ته اسلام راوړی دی ځکه چي هر رسول خلگ يوازي د الله تعالى عبادت ته دعوت کړي دي په دې باره کي گڼ شمېر آيتونه راغلي دي خو کله چي الله تعالى محمد ﷺ نبي کړ نو بيا اسلام يوازي هغه شريعت سو چي محمد ﷺ راوړی دی هر هغه څوک چي د نبي ﷺ پر شريعت باندي ايمان نه لري هغه پر اسلام باندي نه دی نو يهود او نصاری که څه هم خپل ځانونه انبياء و ﷺ او د الله تعالى کتابونو تورات او انجيل ته منسوبوي خو بيا هم مسلمانان نه دي ځکه چي دوی د الله تعالى په کتابونو کي تحريف کړی دی بدلون يې په کي راوستلی دی انبياء و ﷺ يې قتل کړي دي نور يې هم لوی لوی کفري جرمونه کړي دي په دې باره کي صريح آيتونه راغلي دي د دې ټولو سره سره يې د نبي ﷺ د رسالت څخه هم انکار کړی دی د يو چا د کفر لپاره يوازي دغه هم کفايت کوي چي د نبي ﷺ رسالت نه مني نو که چيري يو کس و وايي چي يهود او نصاری هم پر صحيح دين دي دغه کس بېله شکه کافر دی دا خبره مي ځکه وکړه چي په اوسني زمانه کي ځيني خلگ و حدة الاديان (د ټولو دينونو يو والي) ته دعوت کوي او دا عقیده لري چي يهود، نصاری او مسلمانان ټوله پر صحيح دين دي نو دوی بايد سره يو سي پخپل منځ کي اتحاد سره وکړي د دغي عقيدې خلگ بېله شکه کافران دي ځکه چي د دوی دغه عقیده د صريحو آيتونو سره معارضه ده.

## د اسلام دين يوه ميانه لاره ده

۱۰۴: - وَهُوَ بَيْنَ الْعُلُوِّ وَالْتَّقْصِيرِ وَبَيْنَ التَّشْبِيهِ وَالتَّعْطِيلِ وَبَيْنَ

الْجَبْرِ وَالْقَدْرِ وَبَيْنَ الْأَمْنِ وَالْإِيَّاسِ.

ژباړه: دغه د اسلام دين د تجاوز او کوتاهي په منع کي دی او د تشبیه او تعطیل په منع کي دی او د جبر او قدر په منع کي دی او د امن او ناامیدی په منع کي دی.

شرح- د متن د مفرداتو تعریفونه:

- ۱- (غلو) تر شرعي حد تجاوز کول.
- ۲- (تقصیر) په شرعي احکامو کي کوتاهي کول.
- ۳- (تشبیه) الله تعالی په صفاتو کي د مخلوق سره مشابهه گرځول. لکه څنګه چي د مشبهه ډلي دغه مسلک دی.
- ۴- (تعطیل) د الله تعالی څخه د ده صفات نفي کول. لکه څنګه چي د جهیمیه او معتزله ډلي دغه مسلک دی.
- ۵- (جبر) بنده ګان پخپلو کارونو کي مجبور ګڼل. لکه څنګه چي د جبریه ډلي دغه مسلک دی.
- ۶- (قدر) د الله تعالی د تقدیر څخه انکار کول او بنده د خپلو افعالو خالق بلل. دا هم د معتزله ډلي مسلک دی له هم دغي وجهي څخه دوی ته قدریه ویل کېږي.
- ۷- (امن) د الله تعالی د عذاب څخه ځان په امن کي ګڼل. لکه څنګه چي د

مرجه ډلي دغه مسلک دی.

۸- (ایاس) د الله تعالیٰ د رحمت څخه ناامیده کېدل. لکه څنګه چې د خوارجو او معتزله و دغه مسلک دی، دوی وایي چې یو څوک کبیره ګناه وکړي هغه ته به ضرور الله تعالیٰ عذاب ورکوي او کله چې دوزخ ته داخل سي بیا هیڅکله ورڅخه راوتلای نه سي د دوی دغه فاسده عقیده ګنهګاره مؤمنان د الله تعالیٰ د رحمت څخه ناامیده کوي.

مطلب دادی چې دغه صفات ټوله د اسلام له نظره مذموم او مردود دي اسلام د دغو صفاتو په منځ کې یوه داسې مستقیمه او برابره لاره ده چې هیڅ کوږوالی پکښې نسته نوري لاري ټولي یو طرفته کېږي دي. اسلام د غلو او تقصیر په منځ کې دی په دې معنی چې په اسلام کې نه تر حد تجاوز سته لکه څنګه چې نصرانیانو کړی دی عیسیٰ علیه السلام یې د الله ﷻ زوی بللی دی (معاذالله) او نه په اسلام کې تر حد کوتاهي سته لکه څنګه چې یهودو دغه کار کړی دی دوی عیسیٰ علیه السلام ولدالزنا بللی دی (معاذالله) مسلمانان وایي چې عیسیٰ علیه السلام د الله تعالیٰ بنده او د الله تعالیٰ رسول دی.

او اسلام د تشبیه او تعطیل په منځ کې دی په دې معنی چې اسلام د الله تعالیٰ صفات د مخلوق د صفاتو سره مشابه نه بولي او نه د الله تعالیٰ صفات نفي کوي بلکې الله تعالیٰ ته د ده صفات په همغه ډول ثابت بولي لکه څنګه چې د ده د شان سره لائق وي. تفصیل یې په (۲) عقیده کې وګورئ.

او اسلام د جبر او قدر په منځ کې دی په دې معنی چې په اسلام کې نه جبر سته او نه قدر اهل سنت والجماعت ټوله شیان د الله ﷻ په اراده تقدیر او خلق سره بولي خو بنده ته هم اختیار او د کسب قدرت ثابت بولي. تفصیل یې په (۷) عقیده کې وګورئ.

او اسلام د امن او اياس په منح کي دی په دې معنی چي نه په اسلام کي د الله تعالی د عذاب څخه بې پروا کېدل سته او نه د الله تعالی د رحمت څخه ناامیده کېدل سته بلکي اسلام دا وایي چي بنده به د خوف او رجاء په منح کي وي يعني بنده به د الله تعالی د عذاب څخه وپرېږي او هم به د الله تعالی رحمت ته امید لري. تفصیل یې په (۶۰) عقیده کي وگورئ. (هو الله الهادی الی سواء السبیل).

## د دې کتاب ټوله عقائد ز مور دین او ز مور عقیده ده

۱۰۵: - فَهَذَا دِينُنَا وَاعْتِقَادُنَا ظَاهِرًا وَبَاطِنًا وَنَحْنُ بُرَاءٌ إِلَى اللَّهِ

تَعَالَى مِنْ كُلِّ مَنْ خَالَفَ الَّذِي ذَكَرْنَاهُ وَبَيَّنَّاهُ.

ژباړه: همدغه د کتاب د شروع څخه مسائل بیا تردې ځایه پوري زموږ د اهل سنت والجماعت دین دی او په ظاهر او باطن کي زموږ عقیده ده او موږ الله تعالی ته د هر هغه چا څخه بېزاره یو چي د هغه څه مخالفت یې کړی وي چي موږ ذکر او بیان کړه.

**شرح** - مطلب دا دی چي په دغه کتاب کي ذکر سوي عقائد زموږ د اهل سنت والجماعت داسي دین دی چي په هغه سره موږ د الله تعالی طاعت او عبادت کوو په زړونو سره عقیده ورباندي لرو په ژبو سره اقرار په کوو او په افعالو سره یې تصدیق کوو هر هغه مبتدع چي د دغو عقائدو مخالفت کوي موږ الله تعالی ته د هغه څخه بېزاري غواړو ورڅخه لیري کېږو او د بنمن یې بولو ځکه چي دا عقائد ټوله د قرآن کریم او د نبی ﷺ د احادیثو څخه را اخیستل سوي دي نو د دغو عقائدو څخه مخالفت د کتاب او سنت څخه مخالف دی هر څوک چي د

کتاب یا سنت څخه مخالفت کوي گمراه دی بېزاري او ليري والی ورڅخه ضروري دی.

## په آخر کي پر ايمان باندي د ثابت پاته کېدو دعاء

وَنَسْأَلُ اللَّهَ تَعَالَى أَنْ يُسَيِّئَنَا عَلَيْنَا وَيُخَيِّرَ لَنَا بِهِ وَيُعْصِمَنَا مِنَ الْأَهْوَاءِ الْمُخْتَلِفَةِ وَالْآرَاءِ الْمُتَفَرِّقَةِ وَالْمَذَاهِبِ الرَّدِيئَةِ كَالْمُسَبِّهِةِ وَالْجَهْمِيَّةِ وَالْحَبْرِيَّةِ وَالْقَدْرِيَّةِ وَعَيْرِهِمْ مِمَّنْ خَالَفَ السُّنَّةَ وَالْجَمَاعَةَ وَاتَّبَعَ الْبِدْعَةَ وَالضَّلَالََةَ وَنَحْنُ مِنْهُمْ بُرَاءٌ وَهُمْ عِنْدَنَا ضَلَّالٌ وَأَرْذِيَاءٌ - وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ وَإِلَيْهِ الْمَرْجِعُ وَالْمَأْتَبُ.

ژباړه: موږ د الله تعالی څخه دا سوال کوو چي پر همدغه دين او اعتقاد مو ثابت او دائم ولري او پر دغه دين او اعتقاد زموږ خاتمه وگرځوي او د مختلفو خواهشاتو او متفرقو مفکورو او خرابو مذهبونو څخه موږ وساتي خراب او غلط مذهبونه لکه: د مشبهه، جهميه، جبريه، قدريه او له دوی څخه ماسپوړی د نورو هغو کسانو مذهبونه چي د نبي ﷺ د سنت او د صحابه کرامو رضی الله عنهم د طريقي مخالفت کړی وي او د بدعت او ضلالت پیروي يې کړې وي. موږ د دغسي باطلو ډلو څخه بېزاره يو او دوی زموږ په نزد گمراهان او خراب خلگ دي. الله تعالی په صواب باندي ښه عالم دی او خاص الله ﷻ ته رجوع او بيرته گرځېدل دي.

**شرح** - امام طحاوي رحمته الله عليه خپل کلام پر ذکر سوي دعاء باندي ځکه ختم کړ چي دا يو مهم امر دی بنده دې ته محتاج دی چي الله تعالی هدايت ورته وکړي او پر هدايت او ايمان يې ثابت او دائم ولري او د فاسدو عقائدو او غلطو لارو څخه يې را وگرځوي همدغه وجه ده چي الله تعالی موږ امر کړي يو چي په هر

لما نَحَهُ كِي به داسي وايو :

﴿ إِهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ ۝ صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْبَغْضُوبِ عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ ۝ ﴾. [الفاتحة: ۷، ۶].

ژباړه: ای الله جل جلاله! مور ته سمه لاره ونبییه، دهغو کسانو لاره چي تا ورباندي انعام کړی دی نه (دهغو بدو کسانو لاره چي) پر هغو باندي غضب کړل سوی او نه (دهغو بدو کسانو لاره چي) گمراهان دي.

(فَتَسْأَلُ اللَّهُ أَرْبَابَ مَا ظَهَرْنَا مِنْهَا وَمَا بَطَّنَ). آمین ثم آمین.

## د گمراه ډلو اړوند لنډ معلومات

کله چي امام طحاوي رحمه الله عليه په ذکر سوي دعاء کي د شو گمراه ډلو يادونه وکړه نوزه غواړم چي د دغو ډلو په باره کي په مختصر ډول شه وليکم. نبي ﷺ په مشهور حديث کي فرمايلي دي: چي زما امت به (په اصولو او عقائدو کي) په درو او يا ډلو باندي و وپشل سي دوی ټوله (د بد اعتقاد له کبله) دوزخ ته د داخلېدو لائق دي مگر يوه ډله چي هغه به د دوزخ څخه خلاصه وي، صحابه کرامو رضی الله عنهم سوال وکړ دغه يوه ډله څوک دي نبي ﷺ و فرمايل دا هغه ډله ده چي زما او زما د صحابه کرامو رضی الله عنهم په لاره باندي روانه وي <sup>(۱)</sup>.

هغه ډله چي د نبي ﷺ او صحابه کرامو په لاره باندي روانه وي هغه اهل سنت والجماعت دي همدغه ډله نبي ﷺ پر هدايت بللې ده په اوسنی زمانه کي اهل سنت والجماعت د څلورو مشهورو مذاهبو پيروان دي (وبس). هر مسلمان

<sup>(۱)</sup> الترمذي (۲۶۴۱) والحاكم ۱/۱۲۸، والطبراني في الاوسط ۸/۲۲.

عاقل په دې خبره پوهېږي چې د نبي ﷺ په دغه حديث کي په گمراه او بدو ډلو سره مراد هغه فقهاء نه دي چې دوی په ځينو فروعی مسائلو کي اختلاف سره کړی دی او د دين په اصولو او عقائدو کي سره يو دي ځکه چې د دوی اختلاف خو حق دی د خطا په صورت کي هم اجر و رکول کېږي د دې موضوع په اړوند په (۱۰۲) عقیده کي بيان تېر سوی دی. بلکي د نبي ﷺ مراد هغه گمراه ډلي دي چې دوی د خپلو نفسي خواهشاتو پر بناء د ځينو شبهاتو له کبله د اهل سنت والجماعت څخه د دين په اصولو او عقائدو کي جلا سوي وي مثال يې همغه ډلي دي چې امام طحاوي رحمته الله عليه يې په دعاء کي يادونه کړې ده<sup>(۱)</sup>.

نو لکه څنگه چې نبي ﷺ پېش گويي کړې ده هم هغسي په دې امت کي گمراه ډلي پيدا سوي چې د اهل سنت والجماعت سره په اصولو او عقائدو کي اختلاف لري دا خو يقيني نه ده معلومه چې د دغو گمراه ډلو شمېر پوره سوی دی که نه لېکن ملا علي القاري رحمته الله عليه د مواقف په حواله ليکلي دي چې د گمراهانو بنيادي ډلي اووه دي:

- ۱: معتزله ډله چې دوی بيا په خپل ځان کي (۲۰) ډلي سوي دي.
  - ۲: شيعه ډله چې دوی بيا (۲۲) ډلي سوي دي.
  - ۳: خوارج چې دوی هم (۲۰) ډلي سوي دي.
  - ۴: مرجئه ډله دوی (۵) ډلي سوي دي.
  - ۵: نجاريه ډله دوی درې ډلي سوي دي.
  - ۶: جبريه ډله دوی دغه يوه ډله ده.
  - ۷: مشبهه يا مجسمه ډله دا هم يوه ډله ده.
- دا (۷۲) ډلي سوي دا ټولي ډلي د فاسدو عقائدو له کبله په دوزخ کښي دي

<sup>(۱)</sup> د لازياتو معلوماتو لپاره وگورئ (الفرق بين الفرق) (۱۴) مخ.

یوازي یوه ډله د الله تعالیٰ له عذاب څخه خلاصه ده چي هغه اهل سنت والجماعت دي، يعني اهل السنه والجماعت ته د فاسدو عقائدو له کبله عذاب نه ورکول کېږي ځکه چي د دوی ټوله عقائد صحیح دي<sup>(۱)</sup>.

په دې امت کي چي نوري داسي گمراه ډلي پيدا کېږي چي عقائد یې د اهل سنت والجماعت څخه جلا وي هغه به ضرور د دغو گمراه ډلو سره په څه ناڅه فاسدو عقائدو کي شریکي وي د مثال په ډول تش په نامه اهل حدیث او سلفیان یوه گمراه ډله ده د دوی په ځینو عقائدو کي لکه مسلمانانو ته د شرک نسبت کول. د خوارجو سره شریکان دي او په ځینو عقائدو کي بیا لکه الله تعالیٰ ته جسمیت ثابتول د الله تعالیٰ صفات د مخلوق د صفاتو سره مشابه بلل. د مشابه ډلي سره شریکان دي.

د ذکر سوو گمراه ډلو په اړوند بشپړ معلومات او د دوی عقائد په (الفرق بین الفرق) او (الملل والنحل) کي په تفصیل سره ذکر سوي دي هلته یې مطالعه کړئ.

## د بدعت مسئله

امام طحاوي رحمته الله علیه په ذکر سوي دعاء کي د بدعت یادونه هم کړې ده نو له همدغي وجهي څخه زه غواړم چي د بدعت په اړوند هم یو څه ولیکم، نبی صلی الله علیه و آله په گڼ شمېر حدیثونو کي د بدعت څخه منعه کړې ده او ضلالت یې بللی دی خو دلته د مثال په ډول یو حدیث شریف وگورئ نبی صلی الله علیه و آله په یوه حدیث کي داسي فرمایلي دي:

<sup>(۱)</sup>مرقاة اول جلد (۲۴۸) مخ.

﴿فَإِنَّ خَيْرَ الْحَدِيثِ كِتَابُ اللَّهِ وَخَيْرُ الْهَدْيِ هَدْيُ مُحَمَّدٍ وَشَرُّ الْأُمُورِ مُحَدَّثَاتُهَا وَكُلُّ

بِدْعَةٍ صَالِحَةٌ﴾<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: يقيناً په خبرو کي بهتره د الله تعالی کتاب دی او په بنو طریکو او سیرتونو کي بهتره د نبی ﷺ طریقه او سیرت دی او په کارونو کي ډېر بد هغه دي چي په دين کي نوي پيدا سوي وي (يعني بدعتونه) او هر بدعت گمراهي ده.

بدعت په لغت کي هر هغه نوي شي ته ويل کېږي چي دمخه يې مثال نه وي، او د شريعت په اصطلاح کي هغه نوي کار ته ويل کېږي چي د نبی ﷺ د سنت مخالف وي يعني چي په دين کي يوه داسي نوې عقیده يا نوی کار را وايستل سي چي د دين د اصولو سره په ټکر کي وي او عبادت وبلل سي. په طریقه محمدیه (۳۱) مخ کي د بدعت شرعي معنی داسي بيان سوې ده: (هو الزيادة في الدين او النقصان منه الحادثان بعد الصحابة بغير اذن من الشارع لاقولاً ولافعلاً لاصريحاً ولاشارة).

يعني - بدعت د شريعت په اصطلاح کي په دين کي زيادت يا تردين نقصان دی داسي زيادت او نقصان چي د صحابه کرامو رضی الله عنهم تر زمانې وروسته پيدا سوي وي او د شارع ﷺ له خوا يې هيڅ اجازه نه وي نه قولي نه فعلي او نه صريحي او نه په اشاره سره.

نو نبی ﷺ چي په ذکر سوي حديث کي امت د بدعت څخه وپړولی دی او ضلالت يې بللی دی هغه هم دغه په شرعي معنی سره بدعت دی لکه څنگه چي ملا علي القاري رحمته الله عليه د ذکر سوي حديث په شرحه کي ليکلي دي:

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم (۸۶۷).

(ای کل بدعة سيئة ضلالة). يعني هر سيئه بدعت ضلالت دی<sup>(۱)</sup>.

سيئه بدعت هم هغه په شرعي معنی سره بدعت دی چي دمخه يې ذکر وسو. دغه بدعت په عقیده کي هم کېدای سي لکه د گمراه ډلو فاسد عقائد دا ډېر خطرناکه بدعت دی حتی تر کفر پوري هم رسېدای سي او دغه سيئه بدعت په عمل کي هم کېدای سي هر هغه عمل چي په دين کي نوی پيدا کړل سي او په شريعت کي يې هيڅ اصل نه وي هغه ته عملي بدعت ويل کېږي کوم کس چي په دغه عملي بدعت اخته وي هغه فاسق دی.

اما هغه نوي شيان چي خلکو د دنيوي ژوند لپاره را ايستلي دي لکه: موټر، طياره، تليفون، نوې اسلحه او داسي نور او يا هغه شيان چي خلکو په دين کي نوي را ايستلي وي او په شريعت کي يو اصل ولري د شريعت د اصولو مخالف نه وي لکه موذن خانه، ديني مدرسه او داسي نور دغسي شيان بدعت دي خو په لغوي معنی سره، نه په شرعي معنی سره نو نبي ﷺ د دغسي شيانو څخه نه منعه کړې ده او نه يې ضلالت بللی دی، ځکه چي نبي ﷺ فرمايلي دي: (مَنْ أَحَدَثَ فِي أَمْرِنَا هَذَا مَا لَيْسَ فِيهِ فَهُوَ رَدٌّ)<sup>(۲)</sup>.

ژباړه: کوم کس چي زموږ په دغه دين کي يو داسي شی نوی پيدا کړي چي هغه په دغه دين کي نه وي (يعني د شريعت مخالف وي) نو هغه شی مردود دی.

له دغه حديث څخه په بنکاره ډول معلومېږي چي سيئه او مردود بدعت هغه دی چي يو کس په دين کي يو داسي شی نوی پيدا کړي چي هغه د شريعت

<sup>(۱)</sup>مرقاة اول جلد (۲۱۶) مخ.

<sup>(۲)</sup>صحيح البخاري (۲۶۹۷).

مخالف وي. نو دا حديث د مخکني حديث (وکل بدعة ضلالة) لپاره تفسير دی نو په هغه حديث کي هم د بدعت څخه دغه سيئه او مردود بدعت مراد دی چي په دغه حديث کي ذکر سوی دی له دغه حديث څخه دا هم معلومېږي چي هغه نوي شيان چي خلکو د دنيوي ژوند لپاره را ايستلي دي او هغه شيان چي خلکو په دين کي نوي را ايستلي وي او د شريعت مخالف نه وي هغه سيئه او مردود بدعات نه دي.

همدا شان نبي ﷺ فرمايلي دي: (مَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُئَةً حَسَنَةً فَلَهُ أَجْرُهَا وَأَجْرُ مَنْ عَمِلَ بِهَا بَعْدَهُ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَجُورِهِمْ شَيْءٌ - وَمَنْ سَنَّ فِي الْإِسْلَامِ سُئَةً سَيِّئَةً كَانَتْ عَلَيْهِ وَرُزْهَا وَوَرُزُ مَنْ عَمِلَ بِهَا مِنْ بَعْدِهِ مِنْ غَيْرِ أَنْ يَنْقُصَ مِنْ أَوْزَارِهِمْ شَيْءٌ) (۱).

ژباړه: کوم کس چي په اسلام کي نېکه او ښه طريقه شروع کړي (که څه هم د دغي طريقې ښه والی په نص سره ثابت نه وي بلکي په استنباط سره ثابت وي، دليل الفالحين اول جلد (۳۷۹) مخ). نو د دغي طريقې اجر او ثواب ده لره دی او د هغه چا د اجر مثل هم ورته سته چي ترده وروسته يې په دغه طريقه عمل کړی وي بېله دې چي د عمل کوونکو د ثوابونو څخه څه شی کم سي او کوم کس چي بيا په اسلام کي بده طريقه شروع کړي نو د دغي طريقې گناه پرده باندي ده او د هغه چا د گناه مثل هم ورباندي سته چي ترده وروسته يې په دغه طريقه عمل کړی وي بېله دې چي د عمل کونکو د گناهونو څخه څه شی کم سي.

امام نووي رحمه الله عليه د دغه حديث په شرحه کي داسي ليکلي دي:

وفي هذا الحديث تخصيص قوله (صلى الله عليه وسلم) (كل محدثة بدعة وكل بدعة

(۱) صحيح مسلم (۲۳۵۱).

ضلالة) وان المراد به المحدثات الباطلة والبدع المذمومة<sup>(۱)</sup>.

يعني - كله چي له دغه حديث خنجه دا بنڪاره ثابته سوه چي حيني نوي كارونه نپڪ او بنه كېداي سي نو په دغه حديث كي د نبي ﷺ د دي قول چي هر نوي كار بدعت دي او هر بدعت ضلالت دي. تخصيص دي د تخصيص معني داده چي د نبي ﷺ دغه قول پر خپله عامه معني باندي نه دي پاته ترڅو هر بدعت ضلالت سي بلكي مراد ورڅخه هغه نوي كارونه دي چي باطل وي او هغه بدعتونه دي چي مذموم او بد وي يعني د شريعت په خلاف وي.

### په بدعت كي حسنه (بنه) بدعت سته

دا خبره له خپله ځانه نه كوم چي په بدعت كي حسنه بدعت سته د دي لپاره ډېر دلائل سته خو دلته د بېلگي په ډول يو څو وگورئ:

**اول دليل:** - همغه د مسلم شريف روايت دي چي مور لږ دمخه ذكر كړي په هغه روايت كي راغلي دي چي كوم كس په اسلام كي بنه طريقه شروع كړي نو يې ثواب ده دي او د هغه چا د ثواب مثل هم ور كول كېږي چي ترده وروسته يې په دغه طريقه عمل كړي وي. امام احمد، بزار، طبراني او ابن ماجه، همدغه حديث ته ورته روايتونه راوړي دي المحدث الفقيه عبدالله الصديق د دغو حديثونو تر ذكر كولو وروسته داسي ويلي دي، له دغو احاديثو څخه په بنڪاره ډول معلومېږي چي په بدعت كي هم حسنه سته او هم سيئه - حسنه هغه بدعت دي چي د شريعت د اصولو سره موافق وي دغه حسنه بدعت كه څه هم ده د شخص په اعتبار نوي پيدا دي لېكن د نوعي په اعتبار مشروع دي ځكه چي

<sup>(۱)</sup> صحيح مسلم اول جلد (۳۲۷) مخ.

دغه بدعت د شريعت په يوه قاعده يا د يو آيت يا حديث په عموم کي داخل دی له همدغي وجهي څخه حسنه ورته ويل کېږي او کوم کس چي د دغسي بدعت اساس کښېږدي هغه ته يې تروفات وروسته هم ثواب جاري دی. او سيئه بيا هغه بدعت دی چي د شريعت د اصولو سره مخالف وي همدغه بدعت مذموم او ضلالت دی<sup>(۱)</sup>.

**دوهم دليل:** - کله چي حضرت عمر رضي الله عنه په صلاة التراويح کي خلگ پريوه قاري ابي بن کعب رضي الله عنه باندي راټول کړه يعني دی يې ورامام کړ او بله شپه را ووتی خلگ يې وليدل چي په يوه قاري پسي لمونځ کوي نو يې داسي وفرمايل: (نَعَمَ الْبِدْعَةُ هَذِهِ) يعني دا ښه بدعت دی<sup>(۲)</sup>.

د حضرت عمر رضي الله عنه له دغه قول څخه ښکاره معلومېږي چي په بدعت کي ښه بدعت سته.

**درېم دليل:** - کله چي حضرت ابوبکر رضي الله عنه زيد بن ثابت رضي الله عنه ته امر وکړ چي قرآن کريم جمعه کړي نو زيد بن ثابت رضي الله عنه ورته وويل تاسي څنگه داسي کار کوئ چي هغه نبي صلى الله عليه وسلم نه دی کړی، حضرت ابوبکر رضي الله عنه ورته وفرمايل: (هُوَ وَاللَّهِ خَيْرٌ) يعني په الله جل جلاله قسم دی چي دغه کار خیر دی<sup>(۳)</sup>.

د حضرت ابوبکر رضي الله عنه له دغه قول څخه هم ښکاره معلومېږي چي په بدعتونو کي ښه او خیر بدعت سته.

**څلورم دليل:** - نبي صلى الله عليه وسلم فرمايلي دي: (إِنَّ اللَّهَ لَا يَجْمَعُ أُمَّتِي عَلَىٰ صَلَاةٍ). الترمذي (۲۱۶۷).

<sup>(۱)</sup> محقق التتقول (۲۴۲) مخ.

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري اول جلد (۲۶۹) مخ.

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري دوهم جلد (۷۴۵) مخ.

ژباړه: يقيناً الله تعالى زما امت پر گمراهي باندي نه را ټولوي.

او د حضرت عبدالله بن مسعود رضي الله عنه څخه داسي نقل راغلی دی: (مَا رَأَى  
الْمُسْلِمُونَ حَسَنًا فَهُوَ عِنْدَ اللَّهِ حَسَنٌ). يعني - هغه شی چي مسلمانان يې بڼه  
وبولي هغه د الله تعالى په نزد بڼه دی <sup>(۱)</sup>.  
له دغسي حديثونو څخه هم دا بڼکاره معلومېږي چي عيني داسي بدعتونه  
سته چي هغه ضلالت نه بلکي د الله تعالى په نزد بڼه دي. اوس نو د هغو بې  
مذهبه او بې علمه کسانو خبره خوشي افسانه ده چي دوی وايي په بدعت کي  
حسنة بدعت نسته هر بدعت ضلالت دی.

## د بدعت د تقسيم اړوند د څو علماء کرامو اقوال

۱- امام شافعي رحمه الله عليه ويلي دي: البدعة بدعتان محمودة ومذمومة فما وافق

السنة فهو محمود وما خالفها فمذموم.

يعني - بدعت په دوه ډوله دی بڼه او بد کوم بدعت چي د سنت سره موافق وي  
هغه بڼه دی او کوم بدعت چي د سنت سره مخالف وي هغه بد دی <sup>(۲)</sup>.

۲- حافظ ابن حجر رحمه الله عليه د حضرت عمر رضي الله عنه د دې قول (نَعَمَ الْبِدْعَةُ هَذِهِ) په

شرحه کي داسي ليکلي دي: (والتحقيق أنها ان كانت مما تندرج تحت مستحسن في

الشرع فهي حسنة وان كانت مما تندرج تحت مستقبح في الشرع فهي مستقبحة والا فهي

<sup>(۱)</sup> مرقاة اول جلد (۲۱۷) مخ.

<sup>(۲)</sup> رواه ابونعيم في الحلية ۱۱۳/۹.

من قسم المباح وقد تنقسم الى الاحكام الخمسة<sup>(۱)</sup>.

ژباړه: تحقيق دا دی که چيري دغه بدعت په دا ډول وو چي تريو داسي شي لاندې کېدی چي هغه په شريعت کي بنه و نو دغه بدعت بنه دی او که چيري په دا ډول بدعت وو چي تريو داسي شي لاندې کېدی چي هغه په شريعت کي بد وو نو دغه بدعت بد دی او که چيري دغسي يو ډول هم نه وو نو بيا د مباح د قسمه څخه دی او بدعت پنځه احکامو ته هم وپشل کېږي.

۳: - قاضي أبو بكر ابن العربي رحمته الله عليه د نبي صلی الله علیه و آله د دې قول (إِبَائُكُمْ وَمُحَدَّثَاتِ

الْأُمُورِ) په شرحه کي ليکلي دي: يقيناً محدث يعني بدعت په دوه ډوله دی يو هغه سي بدعت دی چي د شهوت او ارادې پر مقتضى کېږي او په شريعت کي هيڅ اصل نه لري دا بدعت په قطعي ډول باطل دی او بل بيا هغه سي بدعت دی چي يو نظير او مثال پر بل نظير او مثال باندې چي په شريعت کي ثابت وي حمل کړل سي دغسي بدعت د خلفاء ورضى الله عنهم او امامانو رحمة الله عليهم سنت دی. يعني دا بنه بدعت دی<sup>(۲)</sup>.

۴: - امام نووي رحمته الله عليه په (تهذيب الاسماء واللغات) کي داسي ليکلي دي.

البدعة إحداث ما لم يكن في عهد رسول الله صلی الله علیه و آله وهي منقسمة إلى حسنة وقيحة<sup>(۳)</sup>.

ژباړه: بدعت د داسي يو شي پيدا کول دي چي د نبي صلی الله علیه و آله په زمانه کي نه و دغه بدعت بنه او بد ته تقسمېږي.

۵: - امام ابن الأثير رحمته الله عليه ويلي دي: بدعت په دوه ډله دی يو د هدايت بدعت

<sup>(۱)</sup>فتح الباري (۴) جلد (۳۲۱) مخ.

<sup>(۲)</sup>عارضه الاحوذی / ۱۰ - ۱۴۶، ۱۴۷.

<sup>(۳)</sup>محقق القول (۲۱۸) مخ.

او بل د ضلالت بدعت دی، هغه بدعت چي هغه د الله تعالیٰ او د الله تعالیٰ د رسول ﷺ د امر په خلاف وي هغه مذموم او باطل بدعت دی او هغه بدعت چي هغه د یو داسي شي تر عموم لاندې وي چي هغه الله تعالیٰ بنه بللی وي الله تعالیٰ یا د الله تعالیٰ رسول ﷺ خلگ ورته ترغیب کړي وي دغسي بدعت ممدوح او بنه دی<sup>(۱)</sup>.

په بدعت کي تقسیم یوه بنکاره او روښانه خبره ده انکاریې حماقت دی حکه چي مسلمانانو په دین کي د دین د حفاظت او ترقي لپاره د پرداسي نوي شيان را ایستلي دي چي د نبي ﷺ په زمانه کي نه وه د مثال په ډول:

۱- مدرسې جوړول، ۲- دننه په مدرسو کي درجې جوړول، ۳- موذن خانې جوړول، ۴- د کتابونو تصنیف کول، ۵- د گمراه ډلو د رد لپاره دلائل تنظیمول. اوس به نو پر دغسي شيانو څوک د سیئه بدعت فیصله وکړي زه خو فکر نه کوم چي یو عاقل انسان به دغه جرئت وکړي.

## د بدعت اقسام

حضراتو فقهاؤ ویلي دي چي بدعت پنځه قسمه دی:

۱- واجب، ۲- حرام، ۳: مندوب، ۴- مکروه، ۵- مباح.

د دغو اقسامو د پېژندلو طریقه دا ده چي بدعت د شریعت پر اصولو او قواعدو باندي عرض کړل سي که چيري د ایجاب تر قواعدو لاندې کېدی واجب دی که د تحریم تر قواعدو لاندې کېدی حرام دی که د مندوب تر قواعدو لاندې کېدی مندوب دی که د مکروه تر قواعدو لاندې کېدی مکروه دی او که د مباح تر قواعدو لاندې کېدی مباح دی.

<sup>(۱)</sup>النهاية اول جلد (۱۱۲) مخ.

**د واجب بدعت مثال** - د قرآن کریم او نبوي احاديثو د فهم لپاره علم صرف او علم نحو زده کول. او پر گمراه ډلو باندي رد کول، او د فقهي او عقائدو اصول ليکل.

**د حرام بدعت مثال** - د گمراه ډلو لکه قدریه، جبریه او داسي نورو مذاهب.

**د مندوب بدعت مثال** - مدرسي او موذن خانې جوړول او هر هغه د خير کار چي د نبي ﷺ تر زمانې وروسته خلگو شروع کړي وي.

**د مکروه بدعت مثال** - مساجد بنايسته کول دغه کار د امام شافعي رحمته الله عليه پر مذهب باندي مکروه دی اما احناف يې مباح بولي.

**د مباح بدعت مثال** - د ژوند په چارو کي نوي شيان د شريعت په چوکاټ کي استعمالول.

د بدعت تقسيم دغو پنځو اقسامو ته په لاندي کتابونو کي زما تر نظر تېر سوی دی.

۱: فتح الباري (۴) جلد (۳۲۱) مخ. ۲: ارشاد الساري (۴) جلد (۱۲۰) مخ. ۳: شرح صحيح مسلم للنووي رحمته الله عليه صحيح مسلم اول جلد (۲۸۵) مخ. ۴: مرقاة اول جلد (۲۱۶) مخ. ۵: اشعة اللمعات اول جلد (۱۳۵) مخ. ۶: رد المحتار اول جلد (۳۷۶) مخ. ۷: (طريقه محمديه) اول جزء (۳۰) مخ. ۸: (محق القول) (۲۱۸) مخ. الحاوي للفتاوى (۲۰۲) مخ، ۹: الفتاوى الحديثية (۲۰۳) مخ.

## سوال او جواب

**سوال:** - لږ دمخه په حديث شريف کي دا خبره تېره سوه چي هر بدعت ضلالت دی نو بيا څرنگه حضراتو فقهاؤ په بدعت کي واجب مندوب او مباح پيدا کړي دي.

**جواب:** د بدعت د مسئلې په شروع کي مو دا خبره ثابته کړه چي په هغه حديث کي له بدعت څخه مراد سيئه بدعت دی يعني هغه بدعت چي د شريعت د اصولو مخالف وي دغه ډول بدعت ته شرعي بدعت ويل کېږي دغه بدعت د نبي ﷺ د قول سره مطابق سراسر ضلالت دی هيڅ يو عالم په دغه بدعت کي حسنه بدعت نه پيدا کوي او نه يې واجب مندوب او مباح ته تقسيموي اما کوم بدعت چي حضراتو فقهاؤ حسنه او سيئه بدعت ته تقسيم کړی دی يا يې واجب مندوب او مباح پکښي پيدا کړی دی هغه شرعي بدعت نه بلکي لغوي بدعت دی لغوي بدعت تر شرعي بدعت عام دی ځکه چي بدعت په لغت کي هر هغه نوي شي ته ويل کېږي چي دمخه يې مثال نه وي له دغه عام بدعت څخه نه نبي ﷺ منعه کړې ده او نه يې ضلالت بللی دی<sup>(۱)</sup>.

مطلب دا دی چي حضراتو فقهاؤ کوم شي ته واجب يا حسنه بدعت ويلى دی هغه ضرور په شريعت کي يو اصل لري بنکاره يا پټ کوم نوی شی چي په شريعت کي اصل ولري هغه شرعي بدعت نه دی، حافظ ابن رجب حنبلي رحمته الله عليه د نبي ﷺ د دې قول (کل بدعة ضلالة) په شرحه کي داسي ليکلي دي: (والمراد بالبدعة ما أحدث مما لأصل له في الشريعة يدل عليه فاما ما كان له أصل من الشرع يدل عليه فليس ببدعة شرعا وان كان بدعة لغتاً).

يعني - په حديث کي د بدعت څخه مراد په دين کي هغه نوی پيدا سوی شی دی چي په شريعت کي ورته هيڅ يو داسي اصل نه وي چي دلالت ورباندي وکړي اما هغه نوی شی چي د شريعت څخه يو داسي اصل ورته وي چي دلالت

<sup>(۱)</sup> طريقه محمدية / اول جزء (۲۹) مخ، احسن الكلام في البدعة والسنة (۲۰۵) مخ.

ورباندې کوي هغه شرعي بدعت نه دی که څه هم لغوي بدعت دی<sup>(۱)</sup>.  
همدا شان يې څو کرښي وروسته په دغه صفحه کې داسې عبارت ليکلی  
دی:

(واماما وقع في كلام السلف من استحسان بعض البدع فانما ذلك في البدع اللغوية  
لا الشرعية).

يعني - اما هغه څه چې د سلفو په کلام کې راغلي دي چې ځيني بدعتونه يې  
ښه بللي دي هغه په لغوي بدعتونه کې دي نه په شرعي بدعتونو کې.  
وروسته حافظ ابن رجب رحمته الله عليه د لغوي بدعتونو څو هغه مثالونه ذکر کړي  
دي چې صحابه کرامو رضی الله عنهم ښه بللي دي او عمل يې په کړی دی<sup>(۲)</sup>.  
نو هغه نوي شيان چې سلفو صالحينو او فقهاؤ ښه بدعتونه بللي دي هغه  
يوازي په لغوي معنی سره بدعتونه دي په حقيقت کې بدعتونه نه دي ځکه چې  
دا ټوله په شريعت کې اصل لري له همدغې وجهې څخه ځيني علماء کرام لکه  
امام رباني رحمته الله عليه پر دغسې شيانو باندي د بدعت اطلاق نه کوي بدعت يې نه  
بولي بلکې په سنت کې يې داخل بولي امام رباني رحمته الله عليه پخپل مکتوبات اول  
جلد (۱۸۶) مکتوب کې ليکلي دي: ماته په هيڅ بدعت کې حسن او نورانيت نه  
معلومېږي. د امام رباني رحمته الله عليه دغه خبره وهاييانو اخیستې ده او د دې لپاره يې  
دليل گرځولي ده چې په بدعت کې حسنه بدعت نسته د دوی دغه استدلال غلط  
دی ځکه چې د امام رباني د ذکر سوي خبرې په شرحه کې د مکتوبات محشي  
داسې ليکلي دي د امام رباني رحمه الله عليه دا قول چې په بدعت کې حسن  
نسته د مخکنيو علماء کرامو د دې قول سره چې بدعت يې حسنه او سيئه بدعت

<sup>(۱)</sup> جامع العلوم والحکم (۳۱۰) مخ.

<sup>(۲)</sup> د تفصيل لپاره وگورئ جامع العلوم والحکم (۳۱۰) مخ الی (۳۱۳).

ته تقسیم کړی دی مخالف نه دی حُکمه چي هغه بدعت چي علماء کرام یې حسنه بولي یعنی چي په شریعت کي اصل لري هغه امام رباني رحمۃ اللہ علیہ په سنت کي داخل بولي نو دغسي کار ده په آند هم بېله شکه مشروع دی د دوی ترمنځ یوازي دا فرق سته چي مخکني علماء کرام د لغوي بدعت اطلاق ورباندي کوي او امام رباني رحمۃ اللہ علیہ یې د سره بدعت نه بولي د دې خبري د تفصیل لپاره د ذکر سوي مکتوب پر هامش باندي لیکل سوې حاشیه وگورئ. د محشي جواب مي حُکمه رانقل کړ چي د یو کتاب محشي تر ډېر غور او خپرني وروسته د کتاب د تشریح په اړوند یو څه لیکي که نه نو زما په فکر کي یو بل جواب و چي هغه ماته بڼه بنکارېدی. (وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِالصَّوَابِ).

### هر هغه فعل چي نبي ﷺ نه وي کړی وهاييان يې بدعت بولي

لږ دمخه تاسو د امت د لویو علماؤ او فقهاؤ دا خبره ولوستله چي په دين کي هغه نوی شی چي هغه د شرعي اصولو مخالف وي مردود او سيئه بدعت دی نبي ﷺ همدغه بدعت ضلالت بللی دی، او هغه نوی شی چي هغه د شرعي اصولو مخالف نه وي په شریعت کي یو اصل ولري که څه هم پټ اصل وي دغسي شی سيئه بدعت نه بلکي حسنه بدعت دی د بدعت اطلاق یوازي د لغوي معنی په اعتبار ورباندي کپړي په دغه خبره کي هیڅ یو اعتمادی عالم اختلاف نه لري لپکن په امت کي ځيني بې علمه او بې مذهب کسان سته چي په بدعت کي حسنه بدعت نه مني دوی وايي هر هغه فعل چي نبي ﷺ نه وي کړی وروسته خلگو پیدا کړی وي هغه سيئه بدعت دی که څه هم صحابه کرامو رضی الله عنهم پیدا کړي وي دغه بې ادبه خلگ چي د خوارجو له نسل څخه دي صحابه کرامو رضی الله عنهم ته هم د بدعت او ضلالت نسبت کوي په دوی کي

معتدل کسان داسي وايي کوم فعل چي نبي ﷺ او صحابه کرامو نه وي کړی هغه بدعت او ضلالت دی نور يې نو دې ته نه گوري چي دغه فعل د شريعت تر اصولو لاندې دی که نه دغه بې علمه او بې مذهب خلگ د بدعت کلمه خورا ډېره استعمالوي حتی يو داسي شی چي هغه د دوی د طبيعت په خلاف وي هغه ته هم بدعت وايي پر کوم شي باندي چي دوی د بدعت فيصله وکړي عمده دليل يې دا وي چي دا کار نبي ﷺ نه دی کړی يا دا کار نه نبي ﷺ کړی دی او نه سلفو صالحينو کړی دی د دوی دغه استدلال سراسر غلط دی ځکه چي دا يوه داسي خبره ده چي دوی علم نه ورباندي لري دا علم دوی ته د کومه ځايه حاصل سو چي دغه فلانی کار په سلفو صالحينو کي هيچا نه دی کړی آیا د سلفو صالحينو په ټولو کارونو دوی خبر دي دا چي دوی د يو شي په اړوند علم نه لري دا ورڅخه نه لازمېږي چي دغه شی په واقع کي هم نسته او بله خبره دا ده چي نبي ﷺ يو کار نه وي کړی پرېښی يې وي دا د دې دليل نه سي کېدای چي دغه کار حرام دی ځکه چي د نبي ﷺ ترک (د يو کار پرېښودل) يوازي د تحريم له وجهي نه دی بلکي د نورو وجوهو احتمال هم لري اوس د مثال په ډول يو څو وگورئ:

۱:- کېدای سي چي نبي ﷺ يو کار له دې وپري څخه پرې ايښی وي چي د ده پر امت به فرض کړل سي لکه څنگه چي يې صلاة التراويح په جماعت سره پرې ايښي دي<sup>(۱)</sup>.

همدا شان عائشي رضي الله عنها ويلي دي: (يقيناً نبي ﷺ داسي ؤ چي يو عمل به يې په داسي حال کي پرېښو وي چي د ده به خوښه وه چي دغه عمل وکړي خو له دې وجهي به يې پرېښووي چي خلگ به عمل په وکړي نو به ورباندي فرض کړل

<sup>(۱)</sup> صحیح البخاري (۱۱۲۹).

سي<sup>(۱)</sup>.

۲- کهدای سي چي نبي ﷺ يو شی د خپل عادت او طبيعت له مخي پرې ايښی وي.

خالد بن الوليد رضي الله عنه ويلي دي چي نبي ﷺ ته بريان سوی ضب (سمساره) راوړل سوه نو نبي ﷺ د خوراک لپاره خپل مبارک لاس وراوړد کړ (د يو چاله طرفه) ورته وويل سوه چي دا سمساره ده نو نبي ﷺ خپل مبارک لاس حني را ايسته کړ حضرت خالد رضي الله عنه ورته وويل آيا دغه ضب حرام دی نبي ﷺ ورته وفرمايل: (لَا وَلِكَيْتُمْ لَا يَكُونُ بِأَرْضِ قَوْمِي فَأَجِدُنِي أَعَاْفُهُ).

يعني- نه (حرام نه دی) لېکن زما د قوم په حمله کي نسته نوزه يې د خپل طبيعت له مخي بد بولم<sup>(۲)</sup>.

۳- کهدای سي چي نبي ﷺ يو شی له دې وېرې څخه پرې ايښی وي چي د ځينو صحابه کرامو په زړونو کي به تغير راسي لکه څنگه چي يې د کعبې شريفې نړول او د ابراهيم عليه السلام پر اساس باندي بيرته جوړول پرې ايښي دي<sup>(۳)</sup>.

۴- کهدای سي چي نبي ﷺ ځيني کارونه له دې وجهي څخه پرې ايښي وي چي مباح وي کول او نه کول يې يو شان وي دا خبره به هيڅ يو عاقل ونه کړي چي نبي ﷺ ټوله مباح کارونه کړي دي نو کوم شی چي يې پرې ايښی دی هغه حرام دی.

د ذکر سوي بيان څخه دا بنکاره معلومېږي چي کوم شی چي نبي ﷺ پرې ايښی وي کهدای سي چي هغه مباح مستحب يا مسنون وي نو دا خبره ثابته سوه

<sup>(۱)</sup> صحيح البخاري (۱۱۲۸).

<sup>(۲)</sup> صحيح البخاري (۵۴۰۰).

<sup>(۳)</sup> صحيح البخاري (۱۵۸۳).

چي د نبي ﷺ ترك (د يو كار پرېښوول) د دغه كار پر حراموالي باندي دلالت نه كوي. شيخ عبد الله الصديق رَحْمَةُ اللهِ عَلَيْهِ وَيْلِي دِي:

(والترك وحده إن لم يصحبه نص على ان المتروك محذور لا يكون حجة في ذلك بل غايته ان يفيد أن ترك ذلك الفعل مشروع و أمأن ذلك الفعل المتروك يكون محظورا فهذا لا يستفاد من التارك وحده وإنما يستفاد من دليل يدل عليه)<sup>(۱)</sup>.

يعني - دا چي نبي ﷺ يو كار نه وي كړی پرې ايښی يې وي يا سلفو صالحينو يو كار نه وي كړی پرې ايښی يې وي كه چيري د دغو پرېښوولو سره داسي يو دليل نه وو ملگری چي د پرېښوول سوی شي حرام والی په ثابت سي نو يوازي دغه پرېښوول د پرېښوول سوی شي پر حرام والي حجت نه دی بلکي د دغو پرېښوولو نهايي اثر دا دی چي دا خبره ورڅخه معلومه سي چي د دغه پرېښوول سوی فعل پرېښوول مشروع دي اما دا چي دغه پرېښوول سوی فعل حرام يا مکروه دی دا يوازي د پرېښوولو څخه نه را اخیستل کېږي د يو شي حرام والی يوازي له يو داسي دليل څخه را اخیستل کېږي چي هغه د دغه شي پر حرام والي دلالت کوي<sup>(۲)</sup>.

اوس نو دا خبره ښه روښانه ثابته سوه چي د بې مذهبه خلگو دا وينا چي فلانی کار ځکه بدعت دی چي نه نبي ﷺ كړی دی او نه سلفو صالحينو كړی دی سراسر غلطه ده حقه خبره دا ده چي خلگو كوم كار په دين كي نوى را ايستلى وي هغه بايد د شريعت له اصولو سره وكتل سي كه چيري ورسره مخالف و نو

<sup>(۱)</sup> محق القول (۲۵۴) مخ.

<sup>(۲)</sup> د دې موضوع تفصيل په (محق القول) (۲۵۰) مخ كي تر (۲۵۶) مخ پوري وگورئ.

دغه کار بپله شکه سیئنه بدعت او ضلالت دی او که چیري ورسره مخالف نه و د شریعت د اصولو څخه تر یو اصل لاندې کېدی نو بیا دغه کار حسنه بدعت دی که څه هم په سلفو صالحینو کې نه وي، دا خبره هم یاد وساتئ چې پر یو کار باندي دا فیصله کول چې دا د شرعي اصولو په خلاف دی د هر بې علمه او ناپوه سپړي کار نه دی دا فیصله به هغه څوک کوي چې د شریعت په اصولو بڼه پوه وي کوم کس چې د شریعت په اصولو نه پوهېږي هغه به دا فیصله څرنګه وکړي چې دغه فلانی کار د شرعي اصولو په خلاف دی، نو په دغه فیصله کې به د امت د لویو علماؤ اقوالو ته رجوع کېږي (هُوَ اللَّهُ الْمُؤَقُّ).

هَذَا آخِرُ مَا أَرَدْتُ إِيرَادَهُ فِي شَرْحِ الْعَقِيدَةِ الطَّحَاوِيَّةِ وَبِاللَّهِ الْحَمْدُ وَالْمِنَّةُ وَصَلَّى اللَّهُ وَسَلَّم  
وَبَارَكَ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ خَيْرِ الْبَرِيَّةِ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ وَعَلَى مَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ  
الْقِيَامَةِ.

خادم الأحاديث النبوية مولوي محمد (محمدي) كان الله له، وقت الفراغ يوم  
الجمعة تاسع رمضان المبارك سنة ١٤٣٦ هـ ق

## د شرحي مراجع

- ١: القرآن الكريم
- ٢: صحيح البخاري للامام ابي عبدالله محمد بن اسماعيل البخاري رحمته الله عليه.
- ٣: صحيح مسلم للامام ابي الحسين مسلم بن الحجاج القشيري رحمته الله عليه.
- ٤: سنن ابي داؤد للامام الحافظ ابي داؤد سليمان السجستاني رحمته الله عليه.
- ٥: سنن نسائي للامام الحافظ ابن عبدالرحمن النسائي رحمته الله عليه.
- ٦: جامع الترمذي للامام الحافظ ابي عيسى الترمذي رحمته الله عليه.
- ٧: سنن ابن ماجه للامام الحافظ ابي عبدالله بن ماجه القزويني رحمته الله عليه.
- ٨: مسند الامام المجتهد المحدث ابي عبدالله احمد بن حنبل رحمته الله عليه.
- ٩: المستدرک على الصحيحين للامام الحافظ ابي عبدالله الحاكم النيسابوري رحمته الله عليه.
- ١٠: مجمع الزوائد للحافظ نورالدين علي بن ابي بكر الهيثمي رحمته الله عليه.
- ١١: كنز العمال / للعلامة علاء الدين على المتقى بن حسام الدين الهندي البرهان فوري رحمته الله عليه.
- ١٢: المعاجم / للامام الطبراني رحمته الله عليه.
- ١٣: مشكوة المصابيح للامام ولي الدين الخطيب التبريزي رحمته الله عليه.
- ١٤: عمدة القاري شرح صحيح البخاري للامام العلامة بدرالدين ابي محمد محمود العيني رحمته الله عليه.
- ١٥: فتح الباري شرح صحيح البخاري للامام الحافظ احمد بن علي بن حجر العسقلاني رحمته الله عليه.
- ١٦: ارشاد السارى شرح صحيح البخاري لأبي العباس أحمد القسطلاني رحمته الله عليه.
- ١٧: شرح ابن بطلال / للعلامة علي بن خلف بن عبدالملك بن بطلال البكري القرطبي رحمته الله عليه.
- ١٨: شرح الكرمانى / للامام شمس الدين محمد بن يوسف الكرمانى رحمته الله عليه.
- ١٩: فيض الباري للمحدث الكبير الفقيه محمد انور كشميري رحمته الله عليه.
- ٢٠: تكملة فتح الملهم بشرح صحيح الامام مسلم تأليف محمد تقي العثماني رحمته الله عليه.
- ٢١: شرح صحيح مسلم للامام النووي رحمته الله عليه.
- ٢٢: معارف السنن شرح جامع الترمذي تأليف الشيخ محمد يوسف البنوري رحمته الله عليه.
- ٢٣: مرعاة المفاتيح شرح مشكوة المصابيح للمحدث الشهير علي بن سلطان القاري رحمته الله عليه.

- ٢٤: اشعة اللمعات تأليف شيخ عبدالحق محدث دهلوي رحمته الله عليه.
- ٢٥: تفسير الجلالين للامامين الهمامين جلال الدين المحلي وجلال الدين السيوطي رحمتهما الله عليهما.
- ٢٦: تفسير القرآن الكريم لمولانا محمود حسن والعلامة شبير احمد العثماني رحمتهما الله عليهما.
- ٢٧: روح المعاني للعلامة الألوسي البغدادي رحمته الله عليه.
- ٢٨: الجامع لاحكام القرآن لأبي عبدالله محمد بن احمد القرطبي رحمته الله عليه.
- ٢٩: انوار التنزيل واسرار التأويل للامام القاضي ناصر الدين البيضاوي رحمته الله عليه.
- ٣٠: تفسير النسفي تأليف أبي البركات عبدالله بن أحمد بن محمود النسفي رحمته الله عليه.
- ٣١: تفسير القرآن العظيم للامام الحافظ أبي الفداء اسماعيل بن كثير رحمته الله عليه.
- ٣٢: رد المحتار علي الدرالمختار للعلامة الفقيه ابن عابدين رحمته الله عليه.
- ٣٣: حاشية الطحطاوي علي الدرالمختار تأليف العلامة السيد أحمد الطحطاوي الحنفي رحمته الله عليه.
- ٣٤: الأشباه والنظائر تأليف العلامة زين الدين بن ابراهيم بن نجيم رحمته الله عليه.
- ٣٥: شرح الحموي علي الأشباه والنظائر للعلامة أحمد بن محمد الحموي المصري رحمته الله عليه.
- ٣٦: فتح باب العناية للامام الفقيه الملا علي القاري رحمته الله عليه.
- ٣٧: مجموعة رسائل العلامة الملا علي القاري رحمته الله عليه.
- ٣٨: مجموعة رسائل ابن عابدين رحمته الله عليه.
- ٣٩: مجموعة رسائل اللكنوي للشيخ المحدث محمد عبدالحى اللكنوي رحمته الله عليه.
- ٤٠: شرح مختصر الطحاوي للامام ابي بكر الرازي الجصاص رحمته الله عليه.
- ٤١: الفتاوى الحديثية تأليف شيخ الاسلام احمد بن محمد بن علي بن حجر الهيتمي رحمته الله عليه.
- ٤٢: الحاوي للفتاوى - للامام السيوطي رحمته الله عليه.
- ٤٣: دليل الفالحين - تأليف محمد بن علان الصديقي الشافعي رحمته الله عليه.
- ٤٤: جامع العلوم والحكم - تأليف الامام الحافظ ابن رجب الحنبلي رحمته الله عليه.
- ٤٥: النهاية - للامام مجد الدين أبي السعادات ابن الأثير رحمته الله عليه.
- ٤٦: التذكرة - للامام الحافظ ابي عبدالله محمد بن احمد القرطبي رحمته الله عليه.
- ٤٧: ارشاد الساري الي مناسك الملا علي القاري رحمته الله عليه.
- ٤٨: طريقه محمدية - تأليف المولوي محمد بن بيرعلي المعروف ببر كلي رحمته الله عليه.
- ٤٩: شرح الصدور - تأليف جلال الدين عبدالرحمن السيوطي رحمته الله عليه.
- ٥٠: الرفع والتكميل - للامام أبي الحسنات محمد عبدالحى اللكنوي رحمته الله عليه.

- ٥١: تاريخ الخلفاء للامام جلال الدين عبدالرحمن السيوطي رحمته عليه.
- ٥٢: شفاء السقام- تأليف الامام تقى الدين السبكي الشافعي رحمته عليه.
- ٥٣: الملل والنحل للامام أبي الفتح محمد بن عبدالكريم الشهرستاني رحمته عليه.
- ٥٤: الفرق بين الفرق- تأليف الامام عبدالقاهر بن طاهر بن محمد البغدادي رحمته عليه.
- ٥٥: شرح كتاب الفقه الأكبر- للامام الملا علي القاري الحنفي رحمته عليه.
- ٥٦: شرح العقائد- للعلامة سعد الملة والدين التفتازاني رحمته عليه.
- ٥٧: الخيالي على شرح العقائد النسفية- لمولانا الخيالي رحمته عليه.
- ٥٨: النبراس علي شرح العقائد- لمولانا الحافظ محمد عبدالعزيز رحمته عليه.
- ٥٩: المسامرة- لكمال الدين محمد بن محمد بن بكر بن علي بن ابي شريف رحمته عليه.
- ٦٠: المعتمد في المعتقد- لمولانا ابي عبدالله فضل الله التوربشتي رحمته عليه.
- ٦١: شرح العقيدة الطحاوية- تأليف علي بن علي بن محمد بن ابي العز رحمته عليه.
- ٦٢: شرح العقيدة الطحاوية- تأليف العلامة الفقيه المحقق عبدالغني الغنيمي الميداني الحنفي رحمته عليه.
- ٦٣: شرح العقيدة الطحاوية- تأليف فضيلة الشيخ عبدالرحمن بن ناصر البراك رحمته عليه.
- ٦٤: مقالات الكوثري- للشيخ محمد زاهد الكوثري رحمته عليه.
- ٦٥: تأنيب الخطيب- ايضاً للشيخ محمد زاهد الكوثري رحمته عليه.
- ٦٦: محق القول- ايضاً للشيخ محمد زاهد الكوثري رحمته عليه.
- ٦٧: كلمة علمية هادية في البدعة وأحكامها- تأليف وهبي سليمان غاوجي رحمته عليه.
- ٦٨: حول التوسل والاستغاثة- للعالم العابد الفقيه المحدث محمد عابد السندي رحمته عليه.
- ٦٩: جلاء الأفهام- لابن القيم الجوزية رحمته عليه.
- ٧٠: البصائر- لمولانا حمد الله جان الداغوي رحمته عليه.
- ٧١: المهندس علي المفند- تأليف مولانا خليل احمد صاحب سهارنپوري رحمته عليه.
- ٧٢: اليواقيت والجواهر- تأليف الشيخ عبدالوهاب بن أحمد بن علي الشعراني الحنفي رحمته عليه.
- ٧٣: التفسير الكبير/ للامام الهمام المناظر الكبير الفخر الرازي رحمته عليه.
- ٧٤: تفسير المظهري/ للقاضي ثناء الله فاني فتي رحمته عليه.
- ٧٥: صفوة التفاسير- تأليف العلامة محمد علي الصابوني رحمته عليه.
- ٧٦: تفسير عزيزي/ للامام المفسر المحدث عبدالعزيز بن الامام ولي الله الدهلوي رحمته عليه.
- ٧٧: الفتاوى الخيرية- لشيخ الاسلام والمسلمين مولانا خير الدين الرملي رحمته عليه.

- ٧٨: فتاوى حقانية/ للشيخ مولانا عبدالحق صاحب رحمة الله عليه.
- ٧٩: رياض الصالحين- تأليف الامام أبي زكريا يحيى بن شرف النووي رحمة الله عليه.
- ٨٠: حجة الله البالغة- للامام المحدث الكبيرشاه ولي الله الدهلوي رحمة الله عليه.
- ٨١: الكوثر البخاري- تأليف العارف بالله المفسر المحدث محمد شريف الله مولوبانوي رحمة الله عليه.
- ٨٢: نورالانوار- لمولانا الحافظ احمد بن ابي سعيد رحمة الله عليه.
- ٨٣: الزواجر عن اقتراف الكبائر- تأليف أبي العباس احمد بن محمد بن علي ابن حجر المكي رحمة الله عليه.
- ٨٤: اساس التقديس في علم الكلام- للامام الهمام المناظر الكبير فخرالدين الرازي رحمة الله عليه.
- ٨٥: شرح معاني الآثار- للامام ابي جعفر احمد بن محمد المصري الطحاوي رحمة الله عليه.
- ٨٦: اعلاء السنن- للمحدث العلامة مولانا ظفر احمد العثماني رحمة الله عليه.

پای

Download from: aghalibrary